

در تاریخ ایران معاصر

از انتساب
تا هنر اسلامی

مجموعه مقالات

دکتر منصوره اتحادیه (نظام مافی)، دکتر شیرین بیاضی و دیگران ..



انجمن زنان پژوهشگر تاریخ، اولین سمینار موفق بین‌المللی را در بهمن‌ماه ۱۳۸۱ خورشیدی در شیراز با عنوان «زن در انوار مختلف تاریخ ایران» برگزار کرد.

انجمن زنان پژوهشگر تاریخ افتخار دارد که سمینارهای دو سالانه خود را طبق تقویم برنامه‌های تدوین یافته به جامعه علمی و فرهنگی ایران عرضه بدارد. «سمینار بین‌المللی زن در

تاریخ ایران معاصر» دومین برنامه از سلسله سeminarهای انجمن است که در حوزه تاریخ و مطالعات زنان در فاصله زمانی قابل مشروطه تا انقلاب اسلامی، سال ۱۳۸۲ در زنجان برگزار گردید.

این کتاب حاصل تلاش محققان عزیزی است که در طی روزهای برگزاری سمینار به ارائه مقالات و تحقیقات خود پرداختند. انجمن نیز در ادامه میثاق خود، به وعده‌اش عمل کرده و مجموعه کامل مقالات مذکور را منتشر نموده است.

امید است موضوعات متعددی که در این مجموعه وجود دارد در دسترس پژوهشگران و علاقمندان به مباحث تاریخی و مطالعات زنان قرار گیرد.



انجمن زنان پژوهشگر تاریخ
www.tibarestan.org

9789642140374

بَسْرَيْتُ

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

سینیار بین‌المللی زن در تاریخ ایران معاصر (۱۳۸۳: زنجان)، تهران، کویر، ۱۳۹۰.
زن در تاریخ معاصر ایران مجموعه مقالات سینیار بین‌المللی دانشگاه زنجان، ۱۵ تا ۱۷
اسفند ۱۳۸۳ / [انجمن زنان پژوهشگر تاریخ].
۱۲ ص. کتابنامه، فیبا.

ISBN: 978-964-214-037-4

زنان -- ایران -- تاریخ -- قرن ۱۴ -- کنگره‌ها، انجمن زنان پژوهشگر تاریخ.

۳۰۵/۴۲۰۹۵۵

الف ۱۷۳۵/۲ س. ۸۳۴، ۱۳۸۳ HQ

شماره کتابشناسی ملی: ۲۱۲۴۵۹۴

پژوهشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

زن در تاریخ ایران معاصر

(از انقلاب مشروطه تا انقلاب اسلامی)

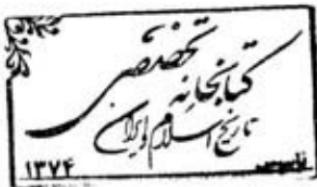
مجموعه مقالات

سminar بین المللی زن در تاریخ ایران معاصر

دانشگاه زنجان، ۱۵ تا ۱۷ آسفند ۱۳۸۳

دکتر منصوره اتحادیه (نظام‌مافی)،

دکتر شیرین بیانی و دیگران...





زن در تاریخ ایران معاصر

مجموعه مقالات سینیار بین‌المللی دانشگاه زنجان ۱۵ تا ۱۷ اسفند ۱۳۸۳

دکتر منصوره اتحادیه (نظام‌ماقی)، دکتر شیرین بیانی و دیگران...

انجمن زنان پژوهشگر تاریخ

● طراح جلد: سعید راشکانی • حروفنگار و صفحه‌آرا: انتشارات کویر، نسرين قدرتى

• لیتراتوری و چاپ: غزال • صحافی: کیمیا • شمارگان: ۱۱۰۰

• چاپ اول: ۱۳۹۰ • چاپ دوم: ۱۳۹۰

● تهران، کریم خان زند، ابتدای قائم مقام فراهانی، کوی یکم، شماره ۲۰، ساختمان کویر، واحد ۱

● کد پستی ۱۵۸۵۹۱۴۹۱۳ • تلفن: ۰۱۹۹۲-۸۸۳۰۱۹۹۲ • فاکس: ۰۸۸۳۲۲۱۷ • انتشارات کویر

● شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۲۱۴-۰۳۷-۴ • ۹۷۸-۹۶۴-۲۱۴-۰۳۷-۴ • ۱۵۰۰ تومان

○ کلیه حقوق برای ناشر محفوظ است.

با همکاری:



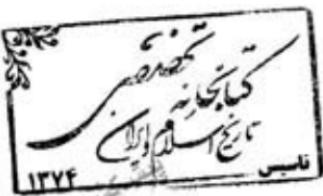
فهرست

۹	دیباچه.....
۱۱	انجمن زنان پژوهشگر تاریخ
.....	مقدمه
.....	دکتر منصوره اتحادیه (نظام ماقنی)
۱۵	مقایسه حرکت زنان در مصر و ایران در آغاز قرن بیستم.....
.....	دکتر منصوره اتحادیه (نظام ماقنی)
۲۷	حمایت زنان واقف از جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران
.....	دکتر نزهت احمدی
۳۹	تحول حقوق اجتماعی زنان در ایران از انقلاب مشروطه تا انقلاب اسلامی.....
.....	بهناز اشترا
۵۳	نقش زنان در انقلاب مشروطه و تحولات آن.....
.....	فیض الله امامی
۹۱	شمس (شمس) کسایی نهادگر خشت نخستین شعر نو.....
.....	دکتر سیروس برادران شکوهی
۱۱۱	ملکزاده بیانی، بانویی دانشمند و هنرمند بر سرگذرگاه تاریخ معاصر ایران.....
.....	دکتر شیرین بیانی
۱۲۱	اجتهاد زنان در تاریخ معاصر ایران و تبیین شخصیت علمی و تاریخی بانو مجتبده امین.....
.....	منصوره پروینی

سراب یا آینه: شکل‌گیری پیکره هويت زن در افسانه، قصه و داستان کوتاه.....	۱۵۱
سعاد پيرا	
روند نوگرایی در آموزش زنان تا پایان بهلوی اول.....	۱۶۷
دکتر سهیلا ترابی فارسانی	
دولت مصدق و سازمان‌های زنان.....	۱۸۳
آفرین توکلی	
زمینه‌های اجتماعی - اقتصادی مؤثر در فاجعه زنان در دوره مشروطه. پژوهشنامه فائزه توکلی	۲۰۱
سازمان‌ها و احزاب زنان در ايران استقلال یا ابستگی.....	۲۲۳
دکتر محمد‌حسین حافظیان	
مقایسه فعالیت‌های زنان در تأسیس مدارس دخترانه دوران قاجار و بهلوی در فارس	۲۴۵
زهراء حامدی	
فروغ فرخزاد روایتی از جویبار زندگی زن معاصر.....	۲۵۵
دکتر معصومه خدادادی مهاباد	
مطبوعات زنان در دوره مشروطه.....	۲۶۵
دکتر خسرو خوانساری	
بررسی جایگاه زنان در ساختار اجتماعی ايران طی سال‌های ۱۳۲۰-۲۶ ش.....	۲۷۵
مرجان رامی	
زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد.....	۲۹۳
فرشته رستمی - مسعود کشاورز	
چهره زن در طنز معاصر	۳۲۱
رویا صدر	

بررسی استاد قاجاق زنان در اواخر دوره قاجار ۳۲۳	زهرا طلایی
اندیشه‌های زاله قائم مقام و برداشت‌هایی از اشعار او ۳۴۵	دکتر فاطمه علاقه
بررسی چگونگی تأسیس مدارس دخترانه زنجان در دوران معاصر ۳۵۹	مریم فتحی - زهرا فتحی
جامعه و فرهنگ ایرانی در شعر فروغ فرخزاد ۳۷۵	دکتر بتول فخرالاسلام
رنج مجاہدت و نمره محرومیت: تحلیل تاریخی محرومیت زنان از ۳۸۳	دکتر سیمین فصیحی
بررسی جایگاه زن در روزنامه صور اسرائیل ۴۱۷	مصطفی مجیدیان
نگاهی به انجمان‌های زنان ارمنی تهران در تاریخ معاصر ۴۳۵	دکتر الهام ملک‌زاده
تأملی بر مبحث مدرنیته و مدرنیزاسیون ۴۴۹	دکتر نفیسه واعظ شهرستانی
نشریه اختر و مقام و منزلت زن ایرانی (۱۳۱۴-۱۲۹۲ق/۱۸۹۶-۱۸۷۵م) ۴۸۷	دکتر غلامرضا وطن‌دوست - دکتر جلیل پورحسن
زن در سینمای ایران از انقلاب مشروطه تا انقلاب اسلامی ۵۰۵	طاهره یاسینی هادیان جزی

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info



کن په تبرستان
www.tabarestan.info

دیباچه

انجمن زنان پژوهشگر تاریخ افتخار دارد که سمینارهای دو سالانه خود را طبق تقویم برنامه های تدوین یافته به جامعه علمی و فرهنگی ایران عرضه می بدارد. «سمینار بین المللی زن در تاریخ ایران معاصر» دومین برگزاری از سلسله سمینارهای انجمن است که در حوزه تاریخ و مطالعات زنان در فاصله زمانی انقلاب مشروطه تا انقلاب اسلامی، سال ۱۳۸۳ ش در زنجان برگزار گردید.

تلاش های خستگی ناپذیر سروزان و همراهان گرامی سرکار خانم دکتر منصوره اتحادیه دبیر علمی سمینار، سرکار خانم حوریه سعیدی دبیر اجرایی سمینار و هیأت مدیره و اعضای انجمن زنان پژوهشگر تاریخ از یک سو و نیز حمایت ها و پشتیبانی های مراکز و مؤسسات دولتی و غیردولتی از دیگر سوی، این توفيق را به ارمغان آورد که سمیناری شایسته و درخور برگزار شود. با این حال بروز پاره ای مشکلات که مهم ترین آنها مشکل مالی بود، این امکان را از وحدت انتشارات انجمن سلب نمود که بتواند در اسرع وقت، متن کامل مقالات را به چاپ رساند.

کتابی که اینک تقدیم حضور خوانندگان گرانقدر می شود، متن کامل مجموعه سخنرانی های ارائه شده در «سمینار بین المللی زن در تاریخ ایران معاصر» است که

۱۰ □ زن در تاریخ ایران معاصر

طی دو روز در ۱۵ - ۱۶ اسفند ۱۳۸۳ش در تالار سهروردی دانشگاه زنجان ایراد شده است. امید است که اساتید، دانشجویان، پژوهشگران و صاحبان مقالات، پژوهش انجمن را برای تأثیرگیر در انتشار این مجموعه پذیرفته و مقالات حاضر مورد استفاده و بهره‌وری آن‌ها واقع شود.

انجمن زنان پژوهشگر تاریخ

پژوهشگران
به تبرستان
www.tabarestan.info

مقدمه

انجمن زنان پژوهشگر تاریخ، اولین سمینار موفق بین‌المللی خود را در بهمن ماه ۱۳۸۱ خورشیدی در شیراز با عنوان «زن در ادوار مختلف تاریخ ایران» برگزار کرد. اولین انجمن علمی تاریخ و اولین سمینار بین‌المللی با محوریت نقش زن در تاریخ این مرز و بوم. افق بلندی در پیش روی دست‌اندرکاران این انجمن گشوده شده بود که جز با همت و پایداری در برابر انواع مشکلات اعم از مشغله‌های زندگی امروزی، مضيقه‌های مالی و کم‌لطفی‌هایی که هر از گاه از گوش و کنار شامل حال انجمن و زنان فعال در آن می‌شد، نمی‌توانست به بار بنشیند. دوست و همکار محترم سرکار خاتم دکتر شیرین بیانی که ریاست علمی سمینار اول را عهده‌دار بود مسلماً در ادامه این مسیر قوت عظیمی برای این پژوهشگران مصمم به‌شمار می‌رفت.

به دنبال استقبالی که از برپایی این سمینار ابراز شد، اعضای انجمن زنان پژوهشگر تاریخ با افراد شرکت‌کننده در سمینار میثاقی بست مبتنی بر این که از این پس هر دو سال یکبار سمیناری دیگر و آن هم با محوریت زنان برگزار گردد. اتفاقی مبارک که از آن زمان تاکنون که این سطور نوشته می‌شود، دوبار دیگر با همان نظم و

دستاورد چه بسا بیشتر از گذشته به انجام رسید. همه این اقدامات در سکوتی ناشی از کمی امکانات این زنان پژوهشگر صورت گرفت، در حالی که شاید در موارد مشابه با صرف بودجه‌های کلان و ریخت و پاش‌های غیر ضروری، الزاماً آنچه که از دست این زنان برآمد انجام نمی‌یافتد. همان سمینارهایی که با کلی آب و تاب تحت عنایتی چون دوسالانه و بینال در جاهای مختلف جهان برگزار می‌شود.

این شرایط ساده با شور و هیجان واقعه اعضا انجمن و تمایل شان به انجام کاری شاخص، مراکه شاید تا آن موقع فکر نمی‌کویدند خود را در گیجی کارهای اجرایی کنم و همیشه کلاس درس و نوشتن را بر هر کار دیگری ترجیح داده‌ام در موقعیتی قرار داد که با پیشنهاد ایشان برای پذیرش دبیری علمی سمینار موافقت کنم. از آن پس، در طی مدت پنج ماه کار شبانه‌روزی جمعی از اعضای انجمن با تمام وجود و با قبول سختی‌ها، خستگی‌ها و مستولیت‌های خانوادگی، از فرصت‌های کاری و زندگی شخصی و ساعات کار اداری خود مایه گذاشتند و حتی در روزهای تاسوعاً و عاشورای حسینی نیز تا پاسی از شب گذشته به کارهای مربوط به برگزاری سمینار مشغول بودند. کمیته‌های علمی، بین‌المللی، اجرایی، روابط عمومی و انتشارات و تبلیغات دوشادوش هم فعالیت کردند تا ثمرة این فعالیت‌ها را در اسفندماه ۱۳۸۳ خورشیدی با برگزاری سمیناری با عنوان: «زن در تاریخ ایران معاصر» به بار نشسته دیدند.

محل افتتاح و برپایی سمینار که با پیام رئیس جمهور وقت سید محمد خاتمی و با حضور استادان، پژوهشگران، دانشجویان و علاقمندان عرصه‌های مورد بحث در سمینار تشکیل شد نیز دانشگاه زنجان بود که به مدت دو روز با ارائه مقالات متعددی در دو سالن مجزا به سمع و نظر حضار در جلسات رسید.

مقالاتی که با هدف ایجاد بستری جدید مطالعات مربوط به زنان، بالا بردن میزان علاقمندی جوانان به انجام تحقیق و استمرار تحقیق و پژوهش در میان ایشان، فرصت مناسبی به پژوهشگران جوان اعطای کرده بود که با ارائه کارهای خود به مشارکت در این فضای علمی مبادرت ورزند.

مقطع تاریخی مورد نظر این دوره نیز با توجه به اهمیت زمانی آن (از مشروطه تا

انقلاب اسلامی) منابع غنی تر، وسیع تر و مستندتری را در اختیار پژوهشگران و محققان قرار می داد که انتظار می رفت مقالات منسجم و پر معزی را به دبیرخانه سمینار سازیر کند. استاد، مدارک، عکس ها، فیلم ها، خاطرات، نامه های خصوصی و نسخ خطی صاحبان رخدادها و وقایع این دوره موجود بوده و در هموار کردن کار محقق نقش به سزا بی ایقا می کند. ضمن اینکه از سویی مورخان و جامعه شناسان شناسایی روحیات و نظریات زنان در دوره معاصر کار دشواری به شمار نمی رود. چرا که امروزه بسیاری از اهداف، انگیزه ها و آرزو های آن ها در میان زنان ایرانی طنین اندخته و همچنان مطرح است. بنابراین بحث و تبادل نظرهایی که به منظور شناخت افراد، اعمال و آمال آن ها هم از لحاظ تاریخ زن و هم از لحاظ تاریخ ایران نه تنها مفید بلکه الزامی است. زیرا که تاریخ هر کشوری از جمله ایران، بدون اطلاع از تاریخ زنان کامل نخواهد بود.

کتابی که اینک در پیش رو دارد حاصل تلاش محققان عزیزی است که با این انگیزه ها و ایده ها در طی روزهای برگزاری سمینار به ارائه مقالات و تحقیقات خود پرداختند. انجمن نیز در ادامه میثاق خود، به وعده اش عمل کرده و مجموعه کامل مقالات مذکور را منتشر نموده است. امید است موضوعات متنوعی که در این مجموعه وجود دارد در دسترس پژوهشگران و علاقمندان به مباحث تاریخی و مطالعات زنان قرار گیرد.

منصوره اتحادیه (نظام مافی)

تهران، زمستان ۱۳۸۷ خورشیدی

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

مقایسه حرکت زنان در مصر و ایران در آغاز قرن بیستم

* دکتر منصوره اتحادیه (نظام‌ماقی)

در ایران، از تاریخ زنان در کشورهای خاورمیانه و تحولاتی که موقعیت زن را تغییر داد و متحول ساخت؛ یا بی اطلاع هستیم و یا کم اطلاع و من به این دلیل این موضوع را انتخاب کردم و به خصوص مصر را برای مقایسه برگزیدم که چون بنا به گفته لیلا احمد، استاد مطالعات زنان خاورمیانه دانشگاه هاروارد: «مصر آئینه کشورهای عربی است».

دنیز کاندیبوتی از متخصصین امور زنان می‌نویسد: موقعیت زنان در خاورمیانه چند وجه مشترک دارد. اول اسلام که دین اکثریت است. دوم مسأله استعمار و رشد ملی گرائی و سوم سیاست دولتها است که در این بخش از جهان با حرکت زنان ارتباط دارد. حرکت زنان همواره با تجدد، سکولاریزم، اصلاحات و رشد طبقه تحصیل کرده و روشنفکر بومی توأم بوده است. چنانچه خواسته‌های زنان خاورمیانه از بعضی جهات مشابه است و علی‌رغم این وجه تشابه وقایع تاریخی و شرایط اجتماعی هر کشور خاص آن کشور است و موقعیت زنان نیز در زمینه‌های تحصیل و

فعالیت با یکدیگر متفاوت است. زمانی که زنان مصری در زمینه‌های تحصیل، فعالیت اجتماعی و روزنامه‌نگاری آغاز به کار کردند؛ در ایران از این لحاظ لاقل در ظاهر خبری نبود و مسأله زن مطرح نبود.

گرددالرنز در کتاب خود درباره پیدایش بیداری زنان نوشتند است: زمانی که زنان متوجه شدند متعلق به یک گروه درجه دو هستند و مدت‌ها به آن‌ها اجحاف شده است و زیردست بودن شان به هیچ‌وجه امن‌طبعی نیست، بلکه یک پدیده اجتماعی است، به این نتیجه رسیدند که از طریق همکاری با سایر زنان می‌توانند این اجحاف و ظلم را برطرف کنند و جامعه‌ای از توپسانند تا زنان هنرمندان استقلال عملی بیابند. لرنز به خصوص تأکید دارد که بدون این آگاهی سیاسی و همکاری، شرایط زنان تغییر نمی‌کرد.

همان‌طور که لرنز اشاره کرده است: لازمه حرکت زنان مانند هر حرکت سیاسی، آگاهی و همکاری با هدف مشخص بود. مسأله‌ای که تا این‌جا مطرح خواهد شد؛ این است که چگونه در دو کشور مصر و ایران که زنان از لحاظ پیشرفت و موقعیت اجتماعی در شرایط متفاوتی قرار داشتند و مدت‌ها زنان ایران به پیشرفتهای زنان مصری دست نیافته بودند، هم زمان در آغاز قرن بیستم به فعالیت سیاسی پرداختند. در مورد ایران باید این فرضیه را قبول کرد که پیش زمینه‌ای فراهم شده بود که زنان در انقلاب مشروطه و در صحنه سیاسی ظاهر شوند و باید سوال کرد که این پیش زمینه چه بود و چگونه به وجود آمده بود.

از جهت تاریخی به استثنای یک واقعه، وجه مشترکی بین دو کشور ایران و مصر وجود نداشت و آن تهاجم غرب در آغاز قرن ۱۹ بود، که تقریباً همزمان رخ داد. در ۱۷۹۸م ناپلئون بناپارت به مصر حمله کرد و ایران از سوی روسیه مورد حمله قرار گرفت. این دو واقعه به منزله شوکی بود که به این کشورها وارد شد و در هر دو مورد نیز واکنش مشابه بود. محمدعلی پاشا در مصر و عباس‌میرزا در ایران دست به اصلاحات و مدرنیزاسیون زدند.

در ۱۸۰۵م محمدعلی پاشا از اهالی آلبانی به حکومت مصر رسید و هرچند تحت حکمیت سلطان عثمانی قرار داشت، ولی در واقع حکومت مستقلی برقرار

کرد و در صدد برآمد مصر را مدرنیزه کند و در زمینه‌های کشاورزی، اداری و تحصیلی اصلاحاتی به عمل آورد که موجب پیشرفت اقتصادی و فرهنگی شد. زنان نیز در این تحولات از لحاظ تحصیلی استفاده کردند.

در ۱۸۰۹ م محمدعلی، تعدادی دانشجو به اروپا اعزام داشت و مدارس و کالج‌هایی نیز با معلمین فرنگی برای مردها باز کرد. مدرسه نظام و طب در ۱۸۱۶م، فارغ‌التحصیل‌های الازهر و سرپرست دانشجویان مصری بدر پاریس بوقوف او اعتقاد داشت که دختران نیز باید تحصیل کنند و می‌گفت که در کشورهای اولویایی نیز چنین است. وی اولین کسی بود که درباره شرایط و موقعیت زنان در اجتماع از برای احیای کشور رساله‌ای نوشت و آن راجزه اقدامات اصلاحی تلقی کرد. محمدعلی پاشا که تحطیق را قبول داشت، پیرو عقیده او شد. انجمن فرهنگ مصر بیانیه‌ای صادر کرد مبنی بر این که برای رسیدن به تمدن، زنان نیز می‌توانند نقش مؤثری در پیشرفت کشور داشته باشند.

در ۱۸۳۲م مدرسه‌ای برای تربیت زنان به نام «حکیمه» تأسیس شد. ولی تا ۱۸۷۰م مدرسه‌ای برای تحصیل دختران تأسیس نشد. از نظر دولت، زنان حکیمه می‌توانستند نقش مهمی در پیش‌گیری امراض از طریق واکسیناسیون اطفال و معالجه زنان ایفا کنند و به خصوص نقش سامانی آن‌ها اهمیت داشت. فارغ‌التحصیلان مدرسه از دولت حقوق می‌گرفتند و خدمات شان مجانی بود و پس از تحصیل به تدریس نیز اشتغال می‌ورزیدند. اهمیت نقش حکیمه‌ها به تدریج باعث شد که اهمیت تحصیل برای زنان مورد بحث قرار گیرد.

خدیبو اسماعیل در ۱۸۶۳م اعلام کرد که تحصیل زمینه هرگونه پیشرفت است و انجمن فرهنگ مصر در صدد برآمد که در سرتاسر کشور مدارسی برای پسران و دختران تأسیس کند و پیشرفت‌هایی نیز در این زمینه آغاز شد. در ۱۸۷۳م دولت مصر اولین مدارس دولتی دخترانه را تأسیس کرد و در ۱۸۷۴م اولین دبیرستان‌ها باز شدند. ولی اسماعیل در ۱۸۷۹م استعفا داد و این کار ادامه نیافت.

در ایران عباس‌میرزا در جنگ با روس‌ها به لزوم اصلاحات مدرن پی برد و در

سال‌های ۱۸۱۱/۱۲۲۶ و ۱۸۱۴/۱۲۲۹ ق تعدادی محصل به اروپا اعزام کرد. همچنین به نظم و تعلیم سپاه توسط افسران فرانسوی و سپس انگلیسی پرداخت و قلعه‌سازی، نقشه‌کشی و مهندسی نظامی تحت نظر متخصصین اروپایی پیشرفت کرد و در صنعت چاپ نیز تحولی ایجاد شد. ولی این اصلاحات با مرگ او متوقف گردید تا اینکه بعدها توسط امیرکبیر از سرگرفته شد. امیر در ۴ سال صدارت به اصلاحات مهمی دست زد که شاید مهم‌ترین آن‌ها تأسیس دارالفنون بود. ولی در مورد تحصیل دختران هیچ اقدامی صورت نگرفت. دختران اعیان در خانه جزئی تحصیل می‌کردند، عده‌ای از دختران تا سن ۹ سالگی به امکتب می‌رفتند و بقیه بی‌سواد بودند.

از لحاظ سیاسی، رقابت روس و انگلیس و سلطه روزافزون این دو قدرت، دولت مرکزی ایران را تضعیف کرد و هرج و مرج امور، ورشکستگی مالی و واپستگی اقتصادی نیمه استقلالی برای ایران باقی گذاشت.

در این میان، شرایط مصر از لحاظ سیاسی متفاوت بود. چه از سال ۱۸۸۱ مصر تحت اشغال انگلیس درآمد و مسأله جالب توجه این است که پیشرفت‌های قبل در زمینه تحصیل پسران و دختران ادامه نیافت و علی‌رغم تقاضای مردم، انگلیسی‌ها عمدها از بودجه تحصیلی کاستند و جلوی تحصیل رایگان را گرفتند و مدارس حکیمه را بستند.

در ۱۸۸۱ قبیل از اشغال مصر توسط انگلیسی‌ها، ۷۰٪ از دانشجویان به خرج دولت تحصیل می‌کردند و لباس و کتاب نیز دریافت می‌کردند. ولی در ۱۸۹۲ ۷۳٪ دانشجویان به خرج خودشان تحصیل می‌کردند. لیلا حمد می‌نویسد: وقتی به گزیر فرمانفرمای مصر گفته شد که فارغ‌التحصیل‌های مدارس ابتدایی نمی‌توانند ادامه تحصیل بدهند؛ چون دبیرستان‌ها گران بودند، او اجرت دبستان‌ها را افزود که تعداد کمتری بتوانند تحصیل کنند.

با این شرایط، انگلیسی‌ها تحصیل پسران را تا جایی کمک می‌کردند که برای کار در ادارات لازم بود و تحصیل دختران را ضروری نمی‌دانستند. از این جهت مدارس دخترانه توسط اشخاص خیر یا روشنفکر و به طور خصوصی تأسیس می‌شد.

عده‌ای نیز در مدارس مبلغین مذهبی تحصیل می‌کردند.
اشغال مصر توسط انگلیسی‌ها مسأله زنان را که تا این وقت محدود به مسأله
تحصیلات بود، جنبه تازه‌ای بخشید.

اصولاً اروپائیان، شرقی‌ها را عقب افتاده، غیر منطقی، کم هوش تراز اروپائیان و
غیر منضبط می‌دانستند و می‌گفتند: برای پیشرفت مصری‌ها باید آن‌ها را اروپائی کرد
تا از لحاظ روحی و اخلاقی پیشرفت کنند.

لیلا احمد می‌نویسد: در عهد ملکه ویکتوریا، انگلیسی‌ها معتقد بودند که مردان
از زنان برترند و از حق زنان برای اخذ رأی جلوگیری می‌کردند. ولی در مصر از
مباحث فمینیستی اروپائی برای سرکوب فرهنگ بومی استفاده شد و مسأله زن را
پیش کشیدند. انگلیسی‌ها می‌گفتند: در کشوری که به زنان اجحاف می‌شود فرهنگ
آن کشور عقب افتاده است و باید تغییر کند. در واقع برای توجیه استعمار به مسأله
زن متول شدند و مسأله حجاب را در این رابطه مطرح کردند و آن را نماد عقب
افتادگی و ظلم به زنان تعبیر کردند. احمد می‌نویسد: اطلاعات نادرست درباره اسلام
و تبلیغات مذهبی مبلغین دینی این سیاست را دامن می‌زد. این امر موجب شد که
برای اولین بار مسأله زن و فرهنگ در گفتمان کشورهای عربی مطرح گردد.

لیلا احمد به نکته جالب توجهی اشاره دارد و می‌نویسد: زمانی که زنان عربی به
حرکت درآمدند و تقاضای مشارکت سیاسی و تحصیلی و تساوی حقوقی کردند؛
تقاضای برانداختن کل فرهنگ جامعه را نمی‌کردند، بلکه شرایط موجود جامعه را
می‌پذیرفتند. ولی در شرق تغییر به معنای تغییر فرهنگ جامعه بود. روشنفکران
مصری فرهنگ شرقی را رد می‌کردند و اخذ فرهنگ غرب را تبلیغ و توجیه نمودند.
با پیشرفت استعمار این بحث گسترشده تر شد تا بالاخره مسأله زن، ناسیونالیسم و
فرهنگ به هم گره خورد. این مسأله در ایران شاید در دهه ۱۳۲۰ش به بعد آغاز شد.
سه عامل، شرایط را در مصر متحول کرد. حضور انگلیسی‌ها، غرب‌گرایی و
احساسات ملی که چه مردان و چه زنان را تحت تأثیر قرار داد. حضور انگلیسی‌ها
موجب شد که طبقات بالای جامعه تحت تأثیر عقاید و معیارهای غربی قرار گیرند و
بعضی آداب و رسوم فرنگی را اتخاذ کنند. غرب‌گرایی تا حدی پیش رفت که

حقوق دانی به نام قاسم امین کتابی تحت عنوان «آزادی زنان» را در ذم زنان مصری و تعریف از زنان اروپائی نوشت. امین موافق تحصیل برای زنان، اصلاح قانون طلاق و منع تعدد زوجات بود و به خصوص از حجاب انتقاد می‌کرد و با این که کتاب او از این جهت مورد انتقاد قرار گرفت، ولی تأثیرگذار بود. از دهه ۱۸۹۰ م به بعد زنان طبقات بالا به بحث و فعالیت پرداختند که مورد تأیید محمد عبده یکی از علمای مشهور مدرسه الازهر بود. زنان به روزنامه‌های نوشتاری و مقاله دادند. در ۱۸۹۲ م زنی به نام هندنوفال روزنامه‌ای به نام الفتاح زیرنویس کرد که به مسائل زنان می‌پرداخت. زن دیگری به نام ملک هفتی نصف به روزنامه‌های احزاب سیاسی مقاله می‌داد. شخصیت دیگر، بتوبه موسی بود که بعداً مقالاتش را در کتابی منتشر کرد. نصف و موسی فارغ‌التحصیل مدرسه تربیت معلم بودند که در ۱۸۸۹ م تأسیس شده بود و هر دو شغل معلمی داشتند. آن‌ها با سخنرانی برای زنان سعی می‌کردند سطح فنکر آنان را ارتقاء دهند و احساسات ملی را تهییج کنند. فمینیسم نوپای مصری رنگ ملک‌گرانی می‌گرفت.

در ایران قرن ۱۹ مسافرین، سیاحان و دیپلمات‌هایی مانند سرجان ملکم، لیدی شیل و مدام دیولا فوا گهگاه با نظر انتقادی به آن‌چه را که زندگانی اسف‌بار زنان ایرانی توصیف می‌کردند، اشاره کرده‌اند. ولی تا آن‌جا که از خاطرات رجال ایرانی آن عهد می‌توان سنجید، در طبقات بالای جامعه این نظریه‌ها انعکاسی تداشت و حتی عده‌ای از ایرانیانی که به اروپا سفر می‌کردند، شرایط زندگانی زنان اروپائی را نمی‌پستیدند. در اوخر این قرن، جسته و گریخته اشاراتی به لزوم تحصیل دختران می‌شد، چنانچه میرزا ملکم خان به مسأله تحصیل اشاره کرده است.

ولی نقش اصلی در آگاه‌کردن مردم ایران چه زن و چه مرد توسط روزنامه‌های چاپ خارج انجام می‌گرفت. جبل‌المتین چاپ کلکته، اختر در عثمانی، شربا، پرورش و حکمت چاپ مصر. این روزنامه‌ها وظیفه خود را ارتقاد ادن سطح تفکر، اطلاع رسانی از وقایع جهان و آگاهی دادن از خطر استعمار غرب می‌دانستند. تنها وسیله ارتباط جمعی این روزنامه‌ها بودند و جالب توجه است که گاه مطالبشان از منابر خوانده می‌شد.

مقالات این روزنامه‌ها متتنوع بود، تأکید همگی بر اهمیت تحصیل و پیشرفت‌های علمی جهان بود و بسیاری اوقات شرایط سایر کشورها را با شراط عقب افتداده ایران مقایسه می‌کردند. چنانچه ثریا یک بار نوشت که در مصر ۹۳ نشانه منتشر می‌شد و اضافه کرد که اگر با تعداد روزنامه‌جات ایران مقایسه کنیم قلم اینجا رسید و بشکست.

انتقاد این روزنامه‌ها از شرایط ایران طوری تبیه شد که از خودشان به ایران جلوگیری شود و هرچند ضد استعمار بودند، ولی انتقادشان محدود بودند. این روزنامه‌ها اطلاعاتی درباره زنان و فعالیت آن‌ها در سایر کشورها می‌دادند. حبل‌المتین با این که مخالف آزادی زنان بود، ولی در اهمیت تحصیل و پیشرفت‌های زنان مقالات بسیاری داشت.

شرایط زنان ایران تا انقلاب مشروطه در ظاهر تغییری نکرد و در زمینه تحصیل اقدامی انجام نگرفت. ولی واضح است که ما از باطن مسئله بی‌اطلاعیم. چه حرکت زنان در آغاز انقلاب مشروطه حاکی از این است که از قبل زمینه‌هایی آماده شده بود. زنان آگاهی یافته بودند و درباره خودشان و کشورشان و نقش‌شان در جامعه به تفکر و بحث پرداخته بودند. چنانچه بی‌بی خانم می‌نویسد: زنان بین خودشان درباره مسائل خاص زنانه صحبت می‌کردند. عده‌ای از مردان روش‌تفکر نیز زنان را تشویق به تحصیل و بعدها فعالیت سیاسی کردند. یکی از زنان هنگام توب‌بستان مجلس چنین نوشت: «گمان می‌فرمایید ما بی‌خبر و میر بوده‌ایم یا انسان نبودیم و عرض حمیت نداشتم و در عالم بشریت بی‌حقوق ماندیم؟ اگرچه نسوان هستیم ولی نسیان نداریم. تمامی نوع پرستان و وطن خواهان را هر خدمتی که می‌نمایند و هر زحمتی که می‌کشند می‌بینیم ولی چاره نداشتم. ما در این مدت جمعی از وطن‌پرستان بودیم که در روز فیروزی مشروطه طلبان مسرور و خوش وقت می‌شدیم، در هنگام بدیختی و فلاکت گریه می‌نمودیم، در هیچ مجلس و محفلی ما را راه نمی‌دادند».

چنانچه دیدیم در طول قرن ۱۹ و آغاز قرن ۲۰ شرایط زنان مصری و ایرانی متفاوت بود. زنان مصری فعالیت اجتماعی می‌کردند و درباره امور خودشان به

بحث می‌پرداختند. در ایران زنان فقط بین خودشان صحبت می‌کردند، آن‌ها آگاهی داشتند، ولی از عمل محروم بودند. نکتهٔ جالب توجه این است که زنان هر دو کشور، همزمان فعالیت سیاسی خود را آغاز کردند و اگر حرکت زنان مصری تعجب آور نباشد، حرکت زنان ایران اعجاب‌انگیز است و نشان دهنده این است که زمینه سیاسی وجود داشت. در ایران انقلاب مشروطه پیشکش به www.abaresean.info در مصر واقعهٔ داشتادی جرقه‌ای بود که هر دو حرکت را مستعمل کرد.

ولی تا انقلاب مشروطه در ظاهر تغییری رعایت نمود و در زمینه تحصیل دختران اقدامی انجام نگرفت. این بدان معنی نبود که زنان به کل بی‌معیاد بودند، در طبقات بالا و طبقات مرفه و در خانواده‌های روشنفکر دختران در خانه و یا مکتب درس می‌خواندند. شاهد این امر تعداد زنان باسوادی است که در دورهٔ مشروطه و زمانی که مطبوعات آزاد آغاز به کار کردند به روزنامه‌های نامه نوشته شدند، مدرسهٔ تأسیس کردند و به تدریس اشتغال ورزیدند و سپس خود به روزنامه‌نگاری پرداختند. واضح است که زمینه این فعالیت از قبل آماده شده بود. شاید نقش اصلی در آگاه کردن چه مردان و چه زنان را مطبوعات چاپ خارج ایفاء کردند که اشاره شد. حبل المتنین به خصوص به مسألهٔ زنان توجه داشت و با اینکه مخالف آزادی زنان بود، ولی در مورد تحصیل و پیشرفت زنان در سایر کشورها از جمله مصر اطلاعات نسبتاً زیادی می‌داد.

در طول قرن ۱۹ موقعیت زنان در مصر و ایران متفاوت بود. در مصر مسألهٔ زن ابتدا توسط استعمارگران و سپس خود مصری‌ها مطرح شد و پیشرفت‌هایی نیز در راه تحصیل دختران آغاز گشت. در ایران چنین نبود و بحثی لائق در ظاهر در نگرفت. ولی آنچه جالب توجه است این که در هر دو کشور، جرقه‌ای که موجب اشتغال حرکت زنان شد، ملی‌گرایی و احساس وطن‌خواهی بود که تقریباً همزمان آغاز شد. در ایران، انقلاب مشروطه و در همان سال واقعهٔ داشتادی در مصر - ۱۹۰۶/۱۲۸۵ - بود که یک مرتبهٔ موج اعتراض و نارضایتی را دامن زد.

داستان داشتادی از این قرار بود که عده‌ای از سربازان انگلیسی در دهکده داشتادی به شکار کبوتر پرداختند. دهقانان که کبوتر را برای خود نگاه می‌داشتند،

انگلیسی‌ها را گرفته و کنک زدند. یکی از سربازها فرار کرد و در اثر دویدن از گرما فوت شد. انگلیسی‌ها ۵۲ نفر از دهقان‌ها را گرفتند و محاکمه و تنبیه بسیار سخت کردند و ۴ نفر را اعدام نمودند. تأثیر این واقعه شوک سختی برای مصری‌ها بود. گُزِمر در اثر نارضایتی شدید در ۱۹۰۷ م استعفا داد و جانشین او از سیاست ملایم‌تری پیروی کرد.

افتشاشات و نارضایتی، انگلیسی‌ها را اواداکلید که انتخابات و تشکیل مجلس را قبول کنند. در این وقت فعالیت اجتماعی زنان بسیار چشمگیر بود.

در دوران جنگ جهانی، انگلیسی‌ها مصر را تحت قیومیت گرفتند و قرار شد در پایان جنگ مسأله را از تو بورسی کنند. سیاستمداران مصر در انتظار استقلال بودند، ولی در پایان جنگ، انگلیس از شرکت مصری‌ها در کنفرانس صلح پاریس جلوگیری کرد. استقلالی را که انتظار می‌رفت قبول نکردند و از آن پس تظاهرات و شورش آغاز شد. انگلیسی‌ها سعد زغلول رهبر حزب و فدرادستگیر و تبعید کردند. نتیجه آن، قیام همگانی بود. زنان در این تظاهرات به رهبری هدا شعروای حضور داشتند. در ۱۹۲۲ م انگلیسی‌ها اعلان کردند که به مصر استقلال خواهند داد. ولی اداره کانال سوئز، روابط خارجی و حمایت اقلیت‌ها و رابطه با سودان را حفظ خواهند کرد. سعد زغلول به مصر برگشت و در انتخابات شرکت جست. مجلس مؤسسان تشکیل شد و قانون اساسی نوشته شد و مجلس تشکیل گردید.

ولی جالب توجه است که علی رغم فعالیت زنان در طی این مدت و علی رغم این که در قانون اساسی مصر حقوق سیاسی و اجتماعی برای همه مردم قائل شده بودند، در عمل از حق رأی زنان جلوگیری شد و همه کوشش‌های شعروای و سایر زنان که در اتحادیه زنان مصری فعالیت می‌کردند به جائی نرسید. تنها موقیت در زمینه تحصیلات و مانند ایران افزایش سن ازدواج بود.

در ایران در ۱۳۰۴ ش. / ۱۹۲۵ م رضاشاه یک دیکتاتوری متجدد برقرار ساخت و از آن پس همه مسائل مربوط به زنان در دست دولت و جزوی از سیاست آن شد. البته در زمینه تحصیلات دختران و زنان پیشرفت‌های مهمی انجام گرفت. مدرسه و دیپرستان تأسیس شد و در سال ۱۳۱۷ ش اولین گروه زنان به دانشگاه راه یافتند. سن

ازدواج نیز افزایش یافت، ولی از لحاظ حقوقی پیشرفته در موقعیت زنان انجام نگرفت.

گرددالرنز در کتاب خود درباره پیدایش بیداری زنان نوشتند است: زمانی که زنان متوجه شدند متعلق به یک گروه درجه دو هستند و مدت‌ها به آن‌ها اجحاف شده است و زیردست بودنشان به هیچ‌وجه امر طبیعی نیست و فقط پدیده اجتماعی است، به این نتیجه رسیدند که از طریق همکاری با سایر زنان می‌توانند این اجحاف و ظلم را بر طرف کنند و جامعه‌ای از نویسانندگان زنان همراه مردان استقلال عملی بیابند. لرنز به خصوص تأکید دارد که بدون این آگاهی سیاسی و همکاری، شرایط زنان تغییر نمی‌کرد.

این تئوری در مورد زنان مصر و ایران نیز صدق می‌کند. چه می‌بینیم که زنان ابتدا از طریق مبارزه بر ضد استعمار آگاهی سیاسی یافتدند و به امور اجتماعی و فرهنگی پرداختند و تقاضاهای خود را مطرح کردند. دو نفر از زنان فعال: در مصر هدا شعراوی و در ایران صدیقه دولت‌آبادی بودند که از بسیاری جهات راهی را که رفتند مشابه بود. جالب توجه است که هر دو متولد سال ۱۲۶۱ ش. / ۱۸۸۲ میلادی بودند. هر دو با فعالیت فرهنگی آغاز به کار کردند. هدا در سال ۱۲۸۹ ش. / ۱۹۱۰ م و صدیقه در سال ۱۲۹۶ ش. / ۱۹۱۷ م مدرسه دخترانه تأسیس کردند. هدا در نظاهرات ۱۹۲۳ م / ۱۳۰۲ ش علیه حکومت انگلیس در مصر زنان را رهبری کرد و شهرت یافت. صدیقه به مخالفت با قرارداد ۱۹۱۹ م / ۱۲۹۸ ش و انتقاد در روزنامه زبان زنان که خودش تأسیس کرده بود پرداخت و روزنامه تعطیل شد و صدیقه مجبور شد اصفهان را ترک کند. هر دو پس از سفر به اروپا ترک حجاب کردند.

در سال ۱۹۲۳ م / ۱۳۰۲ ش صدیقه به اروپا سفر کرد و مدت ۴ سال به تحصیل مشغول شد. در بازگشت از فرانسه، رژیم پهلوی بر سرکار بود و فعالیت سیاسی نیز غیر ممکن بود. صدیقه به ریاست کانون بانوان منصوب شد و در آن سمت تا پایان عمر خدمت کرد. کانون دارای مدرسه دخترانه، کلاس سوادآموزی و کلاس‌های حرفه‌ای بود. پس از استعفای رضاشاه، صدیقه انتشار روزنامه زبان زنان را از سر گرفت و این روزنامه ارگان کانون بانوان شد. وی در طول فعالیت خود در کانون به

راهنمایی و تعلیم دختران و زنان پرداخت و مقالاتی در «زبان زنان» درباره مسائل زنان منتشر کرد. هدا شعروای نیز در مصر اتحادیه زنان را تشکیل داد که مانند کانون بانوان شامل مدرسه و کارگاه حرفه‌ای بود و مجله‌ای نیز منتشر می‌کرد.

البته اصل مسأله زنان با آنچه در اینجا مطرح شد، پیچیده‌تر و وسیع‌تر بود و زنان فعال و شاخص با عقاید متفاوت و تأثیرگذار بیشتر بودند که بر شمردن موقوفیت‌های آنان در این فرصت کوتاه ممکن نیستند. آنچه در اینجا مطرح شد با دو انگیزه بود:

۱. جلب توجه به حرکت زنان سایر کشورهای اسلامی خاورمیانه که به شناخت و درک و قایع کشورمان نیز کمک می‌کند.

۲. نشان دادن این که حرکت زنان در این کشورها، به خصوص مصر و ایران - که در اینجا به طور مثال مطرح شدند - از منشاء مشترکی الهام گرفتند. و آن ملی‌گرایی و ناسیونالیسم بود. پر واضح است که احساس ملی‌گرایی و مخالفت با استعمار و دولت‌های دست‌نشانده و تابع، محدود به مردان نبود؛ بلکه زنان نیز با همه محدودیت‌های اجتماعی و فرهنگی تحت تأثیر قرار گرفتند و در خیابان‌ها به تظاهرات پرداختند. همان طور که مردان خواسته‌های شان را مطرح کردند، زنان نیز تقاضاهای شان را بر شمرdenد و هدف‌مندانه به فعالیت خود ادامه دادند.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

حمایت زنان واقف از جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران

* دکتر نزهت احمدی

چکیده

مقاله حاضر تحت عنوان «حمایت مادی زنان از جمعیت شیر و خورشید» بر اساس روش تحلیل استناد تدوین یافته است و از آن جا که چنین پژوهش هایی می تواند ما را در شناخت بهتر تاریخ اجتماعی ایران یاری رساند، انجام آن ضروری به نظر می رسد. در این پژوهش با نگاهی گذرا به تاریخچه تأسیس این سازمان از ابتدا تا زمان پیروزی انقلاب اسلامی، سعی شده است با تکیه بر اطلاعات مندرج در وقتفنامه هایی که بانوان در طی این دوره جهت موقوفات خود بر جمعیت شیر و خورشید تنظیم کرده اند، میزان استقبال آنان و نیز اهداف شان از تخصیص اموال خود بر این سازمان را مشخص سازیم.

مقدمه

کمک به نیازمندان و بیماران از جمله مواردی است که نه تنها در اسلام بر آن توصیه اکید شده است، بلکه در فرهنگ ایران قبل از اسلام نیز وجود داشته است. بنابراین در طول تاریخ ایران اسلامی موارد بسیاری را می توان یافت که حاکمی از حمایت افراد نوع دوست و نیکوکار از بیماران و رنجوران است. از جمله این مهم در سنت

**. عضو هیأت علمی دانشگاه الزهراء

حسنۀ وقف که در ایران اسلامی با توجه به توصیه‌های اسلام و غالباً با نیت انجام عملی خیر و بر جای گذاشتن صدقه جاریه، رواجی بس چشمگیر داشته، دنبال شده است. در اینجا به موارد بسیاری پرخورد می‌کنیم که نشان دهنده دقت عمل و افقان و نیز توجه آنان به نیازهای جامعه خود است. وقف‌نامه‌های بسیاری در دست است که نشان می‌دهد و افقان به امور درمانی بیماران توجه داشته‌اند و گاه تمام دارایی خود و یا بخشی از آن را به این امر اختصاص داده‌اند.

اگر چه هنوز بسیاری از وقف‌نامه‌های باقی‌مانده بازخواهی و چاپ نشده‌اند، حتی متأسفانه بسیاری از آن‌ها هنوز جمع‌آوری و طبقه‌بندی نیز نشده‌اند و زمان زیادی پیش روست تا بتوان از اطلاعات مختلف و ارزشمند تکاملی این استاد بهره‌های تاریخی برد. اما با این وجود از همین استاد در دسترس نیز می‌توان به اهمیتی که واقفان به مسائل درمانی می‌داده‌اند، پی برد.

در این مقاله هدف مؤلف، نشان دادن بخشی از تاریخ اجتماعی با توجه به رویکرد به استناد و قفقی موجود از بانوان است. در این پژوهش تنها استنادی که بر جمیعت هلال احمر ایران (جمعیت شیر و خورشید ایران) از ابتدای تأسیس آن در سال ۱۳۰۱ هجری شمسی تا انقلاب اسلامی ایران در سال ۱۳۵۷ هجری شمسی وقف شده است و در مجموعه میراث ماندگار توسط آقای عباس صحرایی اردکانی جمع‌آوری و چاپ شده، مورد بررسی قرار گرفته است. البته مطمئناً نمی‌توان گفت تمامی استناد این دوره را شامل می‌شود، چراکه نویسنده خود اذعان داشته که این بخشی از استناد است و وعده داده است در آینده، مابقی استناد را به چاپ رساند. ما در پی یافتن پاسخ این پرسش هستیم که انگیزه واقفان از وقف اموال خود جهت امور درمانی چه بوده است. به ویژه که با طیف وسیعی از واقفان سر و کار داریم که در سراسر ایران و در طول تاریخ و با بضاعت‌های مالی متفاوت و با تضادهای طبقاتی و اجتماعی همگی به یک امر مشترک مبادرت کرده‌اند. البته در این وجیزه امکان بررسی تمام این موارد نیست و این پژوهش با محور قراردادن بانوان واقف از سال ۱۳۰۱ ش تا سال ۱۳۵۷ ش.، تنها به عنوان یک طرح تحقیقی ارائه می‌شود. به امید آن که در آینده بتوان این موضوع رادر ابعادی وسیع‌تر دنبال کرد.

۱. پیشینهٔ جمعیت شیر و خورشید در ایران

پیشینهٔ این جمعیت را می‌توان به دوران ناصرالدین‌شاه و زمانی که ایران در دسامبر سال ۱۸۷۴ (مطابق با شوال ۱۲۹۱ق) کنوانسیون مصوب ۱۸۶۴م ژنو را پذیرفت، دانست. اما در طی این مدت مؤسسهٔ یا سازمانی در ایران تأسیس نشد.

در سال ۱۹۰۶م (۱۳۸۴ش). از طرف ایران نماینده‌ای به سومین کنفرانس بین‌المللی صلیب سرخ در ژنو فرستاده شد و ظاهراً در همین کنفرانس عبدالصمد ممتاز‌السلطنه، وزیر مختار ایران در پاریس، تلاش بنیادگری کرد تا انتشار شیر و خورشید به عنوان نشان رسمی دولت ایران برای جمعیت پذیرفته شود. اما با این وجود هیچ مؤسسهٔ خاصی برای انجام فعالیت‌های مربوط به صلیب سرخ در ایران به وجود نیامد و تنها به صورت برخی تلاش‌های فردی از سوی علاقمندان اقداماتی صورت می‌گرفت. از آن جمله اقدامات دکتر امیراعلم در ایجاد چند بیمارستان به سبک غربی در طی جنگ مشروطه‌خواهان و مستبدین و نیز پس از دوره مشروطیت، را می‌توان نام برد. در طی دوران جنگ جهانی اول از سوی مهاجران به غرب کشور جمعیتی با عنوان «خورشید سرخ ایران» و به منظور کمک به مجروهان و بیماران تأسیس شد که توانست بیمارستان‌های کوچکی برای مداوای مجروهان ایرانی و عثمانی در کرمانشاه و کاظمین ایجاد کند و ظاهراً همزمان با این سازمان ایرانیان مقیم هندوستان نیز با تشکیل جمعیتی به نام «هلال احمر ایران» شروع به جمع‌آوری کمک‌های نقدی و ارسال آن به ایران کردند.^۱

اما تأسیس رسمی این جمعیت در ایران به سال ۱۳۰۱ خورشیدی بازمی‌گردد که با تلاش‌های دکتر امیراعلم جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران موجودیت حقیقی پیدا کرد. دکتر امیر اعلم پس از اتمام تحصیل و بازگشت از فرنگ ریاست «صحیهٔ قشون» را بر عهده داشت و ظاهراً اولین مأموریتش نیز در مشهد بود که - مصادف با سال ۱۳۰۱ - زلزله شدیدی در بجنورد اتفاق افتاد و باعث خسارات و تلفات بسیاری شده بود. دکتر امیراعلم «به عنوان رئیس صحیهٔ قشون بی‌هیچ‌گونه

۱. فرید قاسم‌لو، «تاریخچه ۸۰ ساله جمعیت هلال احمر (شیر و خورشید)»، «بیام هلال (ویژه هشتادمین سال تأسیس)»، نشریهٔ جمعیت هلال احمر جمهوری اسلامی ایران، شماره ۸۶، ۱۳۸۱، صص ۹-۱۱.

وسیله‌ای به کمک زلزله‌زدگان شتافت» و در اینجا متوجه شد که هیچ مرجعی برای جمع‌آوری کمک‌های مردمی وجود ندارد و این زمینه‌ای شد تا به این فکر بیفتند که در ایران سازمانی برای «جمع‌آوری کمک‌های مردمی و نظارت و تقسیم درست کمک‌ها» تأسیس شود و بدین ترتیب نخستین شعبه جمعیت در مشهد ایجاد شد.^۱ در این سال دکتر امیراعلم آئین‌نامه‌ها و مقررات وضع شده از سوی صلیب سرخ جهانی را ترجمه کرد و در اختیار احمدشاه قرار داد و در نهایت در ماه حوت ۱۳۰۱ش اساسنامه جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران به امضای ولیعهد، محمدمیرزا قاجار رسید.

با روی کار آمدن رضاشاه ریاست افتخاری جمعیت به ملکه واگذار شد. وی نیز پس از چندی این وظیفه را به دخترش شمس پهلوی داد. بعد از شهریور ۱۳۲۰ش مدتی اشرف پهلوی ریاست افتخاری را بر عهده داشت و از سال ۱۳۲۷ش مجدداً شمس پهلوی جایگزین وی شد و تازمان پیروزی انقلاب در این سمت باقی ماند.^۲ از سال ۱۳۰۴ش کم کم تلاش‌های جدی‌تری برای شکل‌دهی جمعیت انجام گرفت و در سال ۱۳۰۷ش جمعیت در صدد تشکیل «جمعیت نسوان شیر و خورشید سرخ ایران» برآمد.^۳

البته بحث در مورد جمعیت نسوان شیر و خورشید اگر چه بسیار جالب توجه است، اما از محور بحث فعلی ما خارج است. در اینجا هدف تنها نشان‌دادن حمایت مالی و استقبالی است که زنان آن دوره از وقف و تخصیص اموال خود به این سازمان داشته‌اند و بحث در مورد خود جمعیت نسوان مقالات مستقل دیگری را طلب می‌کند که امیدواریم این مختصر انگیزه‌ای باشد برای محققان جوان تا به بررسی در این خصوص پردازنند.

۱. حمایت مادی زنان از جمعیت:

از مواردی که باید به آن اشاره کرد مهجور ماندن تاریخ اجتماعی ایران به ویژه

۱. حسین خطیبی، رنج رایگان، به کوشش مرتضی رسولی پور، تهران، نوگل، ۱۳۸۲، صص ۱۴۵ و ۱۴۶.

۲. همان، ص. ۱۵۱.

۳. فرید قاسم‌لو، «تاریخچه ۸۰ ساله جمعیت هلال احمر (شیر و خورشید)»، ص ۱۱.

۳۱ حمایت زنان واقف از جمعیت شیر و خورشید...

درخصوص زنان است که متأسفانه اطلاعاتی بسیار ناقص و پراکنده و گاه غیرمستند محور بسیاری از پژوهش‌ها قرار گرفته است. از این روی بازنگری متابع تاریخی و اسناد ضروری به نظر می‌رسد و یکی از این اسناد که می‌تواند راهگشای ما در انجام چنین پژوهش‌هایی باشد، اسناد وقفی است که از بانوان در دوره‌های مختلف تاریخی باقی مانده است. این اسناد که صرفاً به منظور ثبت عمل وقف و مشخص کردن موقوفات تنظیم شده است، گویایی برخی از واقعیت‌های اجتماعی است که با مطالعه آن‌ها به ویژه با درکنار هم قراردادن اسناد مختلف بیک دوره می‌توان به تاییجی در این خصوص رسید.

با تشکیل جمعیت، اندک اندک برخی زنان به عضویت جمعیت درآمده و در کارهای خدماتی شروع به فعالیت‌های داوطلبانه کردند. اما همان طور که پیش از این گفته شد، این بخش از حدود کار این مقاله خارج است و ما در اینجا صرفاً به بانوانی خواهیم پرداخت که با حمایت مالی خود آن هم از طریق وقف اموال،^۱ جمعیت شیر و خورشید را یاری رسانده‌اند.

همان طور که اشاره شد اساس کار در این پژوهش مبتنی به اسناد وقفی بانوانی است که در مجموعه میراث ماندگار به چاپ رسیده است. در این مجموعه ۹۹ سند بازخوانی و به مناسب هشتادمین سال تأسیس جمعیت هلال احمر ایران (جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران) چاپ شده است. نویسنده در این باره می‌گوید: این کتاب «مجموعاً در برگیرنده نود و نه سند از اسناد پرشمار املاک وقف شده یا اصلاح و هبه شده به نام جمعیت است».^۲

ظاهرآ هدف از گردآوری و تدوین چنین مجموعه‌ای «احیاء موقوفات و عمل دقیق به منویات و اقفال» است. چنان‌که رئیس این جمعیت هدف تدوین کتاب را کاستن از بی‌اعتمادی مردم و نیز طلب یاری از افراد حقیقی و حقوقی برای اعاده موقوفات سازمان می‌خواند.^۳ این مسأله اگرچه ارزشمند و قابل توجه است، اما با

۱. یکی دیگر از راههای حمایت مادی زنان کمک‌های نقدی و جنسی آنان در موقع خاص و بحرانی بوده است که این موضوع نیز از بحث فعلی خارج است.

۲. عباس صحرایی اردکانی، میراث ماندگار، تهران، جمعیت هلال احمر جمهوری اسلامی ایران، ۱۳۸۱، ص ۱۸.

۳. همان جا.

۴. همان، ص ۱۴.

نگاه یک محقق تاریخ به استناد وققی تفاوت دارد. در اینجا مانه در پی عمل به وقف هستیم و نه در پی احیای موقوفات بلکه تنها در صدد آنیم تا با استفاده از اطلاعات متدرج در این استناد گوشمهایی از تاریخ اجتماعی ایران را روشن سازیم. بنابر این به این استناد از منظری دیگر می‌نگریم.

قدیمی‌ترین سندی که در این خصوص در دست است سندی است به تاریخ ۱۳۱۲ش که واقف آن خانم فاطمه سوتیچی اموال خود را بر «مصالح و مصارف مریض خانه شیر و خورشید سرخ ساری مازندران» به هر قسم که صلاح و مقتضی باشد از تعمیر عین مریض خانه و مخارج مرض و غیره «و قبض کرده است و تولیت آن را به جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران واگذار کرده است.

آخرین وقف‌نامه نیز به سال ۱۳۵۲ش تعلق دارد که توسط خانم‌ها اسپاکو معین‌زاده باقری و بی‌بی مرادی در رفسنجان کرمان تنظیم شده است. این بانوان خبر ۱۷ مورد زمین و باغ و آب قنات را به منظور تأسیس یک مؤسسه خدمات درمانی «به صورت وقف در اختیار جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران قرار داده‌اند.

از مجموع ۲۱ سندی که از بانوان منتشر شده است، ۳ سند متعلق به بعد از انقلاب اسلامی و مابقی - شامل ۱۸ سند - متعلق به ۱۳ واقف است که برخی به تنها یی و برخی با مشارکت فرد دیگری به امر وقف مبادرت کرده‌اند. براساس جدول فوق تهران دارای ۸ سند، بیلچ آبه ۱ سند، تکاب افشار مراغه ۱ سند، خوی ۱ سند، رفسنجان ۲ سند، ساری ۱ سند، قم ۲ سند و مشهد ۲ سند است.

توجه به پراکندگی جغرافیایی این موقوفات بسیار جالب است. از یک طرف هیچ نوع ارتباط منطقی و معنی‌داری را نشان نمی‌دهند. از طرف دیگر به استثنای تهران که مرکزیت دارد و طبیعتاً تبلیغات برای انجام چنین اموری در آن بیشتر است، در سایر شهرها می‌توان حدس زد که بیشتر در شهرهایی است که در معرض خطرات طبیعی بیشتری قرار داشته‌اند. شاید این امر از یک سو باعث افزایش فعالیت‌های جمعیت شده باشد و از سوی دیگر همدردی و کمک به همنوع رادر بین مردم تشید کرده باشد.

یکی از موارد قابل توجه در موقوفات خاص شیر و خورشید در این دوره مسئله

حمایت زنان واقف از جمعیت شیر و خورشید... □ ۳۳

توجه به ساخت بیمارستان و مراکز درمانی است. با توجه به نیازی که در این مورد در جامعه وجود داشت، تمایل بسیاری جهت وقف در این خصوص دیده می‌شود. البته این نکته نیز نباید فراموش شود که ساخت بیمارستان از وظایف شیر و خورشید نبوده است، اما گویا بنا به نیاز جامعه و آن که دیگر سازمان‌ها در این خصوص چندان رغبتی نداشتند، همان طور که بارها دکتر خطیبی در خاطرات خود ذکر کرده است، جمعیت شیر و خورشید فعالیت بسیاری را در این زمینه انجام داد. به حدی که در سال ۱۳۴۹ ش با توجه به شکایت‌هایی که از تبعیوه اداره بیمارستان‌های تحت پوشش وزارت بهداشت رسیده بود و با توجه به عملکرد رضایت‌بخش بیمارستان‌های وابسته به جمعیت، دولت اداره^۱ این بیمارستان‌ها را به جمعیت واگذار کرد.^۲

از میان ۱۸ سند ارائه شده ۹ سند صرفاً برای تأسیس بیمارستان و درمانگاه و مخارج مربوط به آن وقف شده‌اند. مابقی ۲ مورد برای خرید دارو، ۱ مورد (در ۲ سند) برای احداث شیرخوارگاه و نگهداری کودکان بی‌سرپرست و ۱ مورد (در ۳ سند) برای احداث زایشگاه، ۱ مورد برای امور بهداشتی و تربیتی کودکان یتیم و بی‌پساعت وقف شده است. ۱ مورد نیز نوع مصرف را بر عهده جمعیت واگذار کرده است که به هر ترتیب که می‌داند و نیاز دارد هزینه کند.

با دقت در مصارف موقوفاتی که این باتوان مشخص کرده‌اند می‌بینیم بیشترین هم و غم آنان حمایت از افراد بی‌پساعت به ویژه در دوره بیماری و تنگ‌دستی است. البته جمعیت نیز در پی همین هدف شکل گرفته بود و با توجه به این که این جمعیت، سازمانی خدمت‌رسان بود و نه سازمانی تولیدکننده و درآمدزا، سخت نیازمند حمایت مردمی بود، دکتر خطیبی در خاطرات خود چگونگی تأمین بودجه جمعیت را توضیح داده است^۳ که در این میان کمک‌های مردمی که غالباً به صورت وقف در اختیار جمعیت قرار می‌گرفت جایگاه ویژه‌ای دارد.

باتوجه به نیاز جمعیت به کمک‌های مردمی، طریقه جذب این کمک‌ها و نیز جلب اعتماد مردم به این جمعیت، اهداف آن و فعالیت‌هایش بسیار مهم است. غالباً

۱. رنج رایگان، ص ۲۱۳ تا ۲۳۰.

۲. رنج رایگان، ص ۱۵۶ تا ۱۵۹.

۳. همان، ص ۱۶۹.

تاریخ ثابت کرده است که مردم حساسیت‌های خاصی در مورد موقوفات خود دارند. مهم‌تر از همه آن که می‌خواهند از نحوه مصرف صحیح آن مطمئن باشند، چرا که وقف را بیشتر به منظور توشهای برای آخرت خود به حساب می‌آورند. البته مصارف وقف متفاوت است، اما به طور معمول بیشتر مصرف کلی وقف بر امور مذهبی و امور عام المتفق است.

اما نکته قابل توجه در این است که تا پیش از این دوره مردم موقوفات خود را بر املاکی که جنبه دولتی داشت وقف نمی‌کردند و اگر جه جمعیت‌دهی واقع یک مؤسسه دولتی نبود و می‌بایست به دور از نظارت دولت اداره شود، اما با توجه به سرپرستی آن که غالباً بر عهده خاندان سلطنتی بود، شاید در انتظار مردم چنین هم غیردولتی تلقی نمی‌شد. اما با این وجود شاهد موقوفات بسیاری هستیم که با انگیزه‌های مذهبی بر این جمعیت وقف شده است.

این را نیز باید در نظر داشت که غالباً واقفان تا زمانی که از چگونگی مصرف وقف مطمئن نباشند کمتر به این امر مبادرت می‌ورزند و حتی در بیشتر وقف‌نامه‌ها قیود و شروطی ذکر شده است که بتواند در طول زمان پس از وقف منظور وی را عملی سازد. حتی در بسیاری از وقف‌نامه‌ها تغییر دهنده در وقف و موقوفه رالعن و نفرین کرده‌اند.

سؤالی که در اینجا مطرح است، آن است که چرا در وقف‌نامه‌های مربوط به جمعیت، کمتر قیود و شروطی از سوی واقفان قید شده است؟ آیا این نشان دهنده اعتماد بسیار آنان به نحوه عملکرد این جمعیت است؟ این مسأله با توجه به این که غالباً افراد به مؤسسه‌هایی که دولت در آن‌ها دخالت دارد، کمتر اعتماد داشته‌اند، بیشتر می‌شود. چراکه در این دوره علی‌رغم آن که ریاست افتخاری جمعیت همیشه در دست خاندان سلطنتی بوده است، اما توانسته اعتماد لازم را جلب نماید. این موضوع تا حدی می‌تواند به اعتبار دست‌اندرکاران اداره جمعیت شیر و خورشید و تا حدی نیز به اهداف گسترده آن وابسته باشد.^۱

۱. البته همان طور که در متن گفته شد اعتبار دست‌اندرکاران و خوشنامی آنان احتمالاً نقش مهمی داشته است. همچنین حمایت برخی روحانیان مانند مرحوم آیت‌الله مدرس و مرحوم آیت‌الله فیروزآبادی نیز می‌توانسته است در مقبولیت عام آن تأثیرگذار باشد. رجوع شود به: دینج

یکی دیگر از ویژگی‌های وقفنامه‌های این دوره که در مقایسه با دوران پیش از خود قابل بحث و بررسی است آن است که واقفان غالباً از استفاده کنندگان از موقوفات خود نخواسته‌اند که در ازای آن برای واقف کاری انجام دهند. در موارد قبلی گاه واقفان خواسته بودند مثلاً استفاده کنندگان از موقوفه برای راحتی روح واقف و یا کسان دیگری که وی معین می‌کرد در هر شب جمیعه برای واقف قرآن بخوانند. اما در این دوره دیگر چنین شروطی چندان متداول نبایست و واقف تنها به استفاده از ثواب عمل خیر خود رضایت داده است.

از دیگر ویژگی وقفنامه‌های این دوره کمتر بودن موقوفات و نیز اختصار وقفنامه‌های تنظیم شده است. متأسفانه در وقفنامه‌های دوره‌هایی معاصر برخلاف وقفنامه‌های اعصار قبلی نوشتار از ایجازی برخوردار است که کار تحقیق درباره انگیزه‌ها و نیات اصلی واقف را دشوار می‌سازد. همچنین ایجاز این وقفنامه‌ها باعث شده است که افراد به طور کامل معرفی نشوند و مطالب حاشیه‌ای که می‌تواند اطلاعات ارزشمندی در اختیار محقق قرار دهد، کمتر است.

بی‌شک موقوفات بانوان بر جمعیت شیر و خورشید بیش از آن چیزی است که در این جدول آورده شده است. چنان که دکتر خطیبی در خاطرات خود می‌نویسد: «به یاد دارم روزی پیرزنی به نام اخترالملوک رهبری به من تلفن زد و گفت پیر و مریض هستم، اولاد ندارم اما دو برادر دارم که نمی‌خواهم بعد از فوت ملک من به آنان منتقل شود. قصد دارم زمین خود را وقف جمعیت کنم به شرطی که شما از محل درآمد آن برای کمک به مستمندان دارو تهیه کنید و در اختیارشان قرار دهید، ولی خودم نمی‌توانم به محضر بیایم و چون امیدی به حیات خود ندارم همین فردا اقدام کنید. من فردای آن روز از محضر تماینده‌ای به منزلش برم و همان جا این پیرزن ملک خود را وقف جمعیت کرد. محل مورد نظر بیمارستانی بود در الهیه که اکنون به نام بیمارستان اختر معروف است...»

نتیجه

با توجه به تعداد وقفنامه‌ها و میزان موقوفاتی که در این دوره توسط بانوان بر

جمعیت شیر و خورشید سرخ ایران وقف شده است می‌توان چنین برداشت کرد که این جمعیت از آغاز کار با توجه به اهداف و نوع فعالیت‌هایی که در جامعه به‌عهده گرفته بود و نیز با توجه به ماهیت غیردولتی آن توanstه بود اعتماد افراد خیر و مردم را به خود جلب نماید. همچنین با توجه به نوع فعالیت‌های این جمعیت ظاهرآ شهرها و مناطقی که بیشتر در معرض خطرات طبیعی بودند زودتر و بیشتر به این جمعیت توجه کردند.

در این دوره در مقایسه با دوره‌های پیشین از جمله دوره صفوی که اوج رواج وقف در جامعه است، موقوفات بیشتر به امور عامه و به ویژه مسائل درمانی پرداخته‌اند. در این دوره تعداد و افکان نسبت به دوره‌های قبل بسیار بیشتر است، اما از لحاظ اهمیت و اعتبار و نیاز ارزش مادی موقوفات نسبت به دوره‌های پیشین و به ویژه صفوی کمتر است. در این دوره غالباً هر موقوفه تنها بر یک مورد خاص وقف شده است. مانند وقف‌نامه‌هایی که در بالا به آن‌ها اشاره شد که تمامی تنها به امور درمانی پرداخته بودند.

همچنین در این دوره با توجه به نوع موقوفات و ارزش مادی آن‌ها می‌توان استنباط کرد اشار مختلف با بضاعت‌های مالی متفاوت در این امر مشارکت داشته‌اند که در مورد زنان نیز این مسأله صادق است و آنان جایگاه خاصی در وقف اموال خود داشته‌اند.

نکته قابل توجه دیگر در این دوره آن است که توجه به نیازهای اجتماعی و به ویژه امور درمانی که در دوره‌های پیشین شاید کمتر مورد توجه قرار می‌گرفت، در این زمان از اهمیت بیشتری برخوردار است و بالطبع زنان نیز به این گونه موقوفات اهمیت بسیاری داده‌اند تا جایی که از میان ۱۰۰ سند وقفی منتشر شده توسط جمعیت هلال احمر ۲۱ سند متعلق به بانوان است که این رقمی قابل توجه است.

جدول مربوط به موقوفات زنان^(۱)

ردیف	شماره	تاریخ وقف	نام واقف	مورود وقف	مکان	نوع سند	محل ثبت	معرف سند
۱	۶۴۶	۱۳۱۲/۱/۲۱	فاطمه سوتبیچ	دادگاه از قریب	ساری			
۱	۶۴۶	۱۳۱۲/۱/۲۱	وقتنه	دان. ش. ۱۰	ساری		جناس	مرتضخانه و مخارج بیمار مازندران
۲	۱۷۹۳۶	۱۳۲۶/۸/۲۲	فاطمه	چونان(م)				
۲	۱۷۹۳۶	۱۳۲۶/۸/۲۲			دان. ش. ۲۳	رفیعیان	اکران	بیمارستان مرادی
۲۱	۲۰۰۸۸	۱۳۲۵/۳/۱	بدرالملوک	عدائگ پک	تهران	وقتنه	دان. ش. ۲۴	مصلح دید جمعت
۲۰	۲۸۲۲	۱۳۲۹/۱/۳۱	رمه‌ی	باب خانه	قم	وقتنه	دان. ش.	درمانگاه هرای قلرا
۲۰	۲۸۲۸	۱۳۲۹/۲/۱۰	میرزا	عدائگ پک	قم	وقتنه	دان. ش.	سنندجی دفترخانه شن مربوط به شماره ۵
۵	۲۹۱۹۴	۱۳۲۹/۵/۱۲	پاتو بهجت	اعیانی پک	کتاب	رونوشت	دان. ش.	امور بهداشتی و تربیتی اطفال پیش دعی پیشات
۶			اشفار	باب خانه	اشفار	صلح نامه (صلح محابات)	دان. ش. ۱۶۷	تهران
۷		۱۳۵۱/۶/۶	نقیس	سعی مجرای	تهران	وقتنه	دان. ش. ۲۰۷	بیمارستان تبریزان
۸	۵۴۹۳۳	۱۳۴۳/۶/۲۵	برای آگاه	عدائگ	تهران	وقتنه	دان. ش. ۲۲	تأسیس درمانگاه در تهران‌پارس
۹	۱۱۲۲۸	۱۳۴۵۹/۱۲	آرش	پک‌باب خانه	تهران	وقتنه	دان. ش. ۱۰	زایشگاه
			آرش	عدائگ ۷ نقطه تهران‌پارس	تهران	وقتنه		
			زمین					

۱. استخراج از کتاب میراث ماندگار.

۱۰	۵۶	۱۲۹۷	۱۳۵۰/۲/۱۴	برای آگاهی	عدانگ اقطام	سند ثبت	دفتر ۱۸۶	من بوط بشماره
				آرش	زمین	موقوله	تهران	دفتر ۱۸۶
۱۱	۵۷	۶۴۲۲۸	۱۳۵۰/۲/۱۴	برای آگاهی	عدانگ اقطام	سند ثبت	دفتر ۱۸۶	من بوط بشماره
				آرش	زمین	موقوله	تهران	دفتر ۱۸۶
۱۲	۶۰	۳۹۴۵۱	۱۳۲۵/۲/۱۲	در صدق شیخ	آدانگ لر	شوی	دروزشت	دادری بیماران
					عدانگ اقطام	اداری است	اداری است	من بضم خانه
۱۳	۶۱		۱۳۲۵/۱/۱۵	حاجیه خانم	۱۲	امور زمین بیچ ابهر	وقتیمه	دارو جهت درمانگاه
				نه کاظمی	باغ و آبقات	دایشگ	دایشگ	دارو جهت درمانگاه
۱۴	۶۷	۹۰۷۸۷	۱۳۴۸/۸/۲۲	حاجیه عالیه	بیمارستان و	سلحتمانه	دانش.	ساخت بیمارستان
				زاپنگ	تهران	دانش.	دانش.	ساخت بیمارستان
۱۵	۷۲	۹۰۵۹۷	۱۳۴۸/۸/۲۲	حاجیه منور	زاپنگ	حاجیه منور	دانش.	نگهداری کردکان
				جواهری	سقرا	سقرا	دانش.	نگهداری کردکان
								من سیرست شیرخوارگاه
۱۶	۷۲	۱۴۷۲۷	۱۳۵۰/۱۰/۱۹	زهرا بانی (م)	عدانگ امتیاز شهید	وقتیمه	دانش.	من بوط بشماره
								دفتر خانه
۱۷	۷۲	۱۴۷۲۷	۱۳۵۰/۱۰/۱۹	زهرا بانی (م)	عدانگ اخان شهید	وقتیمه	دانش.	هزینه درمانگاه
								دفتر خانه
								«کامروز آتابای»
۱۸	۷۶		۱۰۵۶۱	شیدجه پدر	عدانگ اخان تهران	وقتیمه	دانش.	ساخت مؤسسه خدمات درمانی
								دانش.
								کرمان

تحول حقوق اجتماعی زنان در ایران از انقلاب مشروطه تا انقلاب اسلامی

* بهناز اشتری

مقدمه

تاریخ وضعیت زن ایرانی را نمی‌توان بدون لحاظ پدرسالاری مورد بررسی قرار داد. در واقع سرتوشت زن در سراسر تاریخ ایران با هیچ واژگانی به خوبی پدرسالاری توضیح نمی‌یابد. البته این سخن بدین معنا نیست که پدرسالاری تنها سرتوشت حاکم بر زنان ایرانی بوده است، بلکه مقصود این است که جلوه برجسته و پایدارتر این سرنوشت همان پدرسالاری است و وجود چند حالت استثنایی در تاریخ ایران، موجبی بر نقی پدرسالاری نیست. پدرسالاری رامی توان بدین ترتیب تعریف کرد: «آن نظام اجتماعی که در آن مزايا و موقعیت‌های اصلی جامعه در دست مردان است و زنان در وضعیت فردیست نسبت به مردان به سر می‌برند».^۱ البته معنای دیگر پدرسالاری که همان نوع حکومت اقتدارگرای سنتی است، نیز در مورد جامعه ایران مصدق دارد ولیکن در اینجا مورد توجه نیست. با در نظر داشتن معنای دوم، این

نتیجه‌گیری نیز کاملاً درست خواهد بود که زنان در سراسر تاریخ ایران، قربانی ستمی دوگانه بوده‌اند. نخست همانند مردان اسیر نظام‌های اقتدارگرا و خودکامه و از سوی دیگر اسیر مردان پدرسالار.

البته پدرسالاری به هیچ وجه خاص جامعه ایران نبوده، بلکه برخلاف آن، چهره مشترک همه جوامع چه شرقی و چه غربی بوده است. حتی مغرب زمین تا پیش از آن که دچار رنسانس و جریان مدرنیته گردد، دقیقاً در راستای همین پدرسالاری حرکت می‌کرد. تنها از همان هنگام و به تدریج، به ویژه در سده بیست، بلا اصلاحاتی گام به گام، جوامع غربی خود را از جلوه‌های نظام پدرسالار رها می‌اختند. هرچند هنوز هم آن‌چه که برابری جنسیتی خوانده می‌شود در آن‌جا نیز کاملاً تحقق پیدا نکرده و کارهای بسیاری برای انجام اصلاحات باقی مانده است، ولیکن جوامع شرقی، کاملاً در مسیر دیگری گام نهاده‌اند و به موازات عقب‌ماندگی صنعتی و اقتصادی در زمینه نظام اجتماعی خویش نیز تغییری اساسی به وجود نیاورده و در راستای سنت‌های کهن حرکت کرده‌اند. نتیجه این روند، ماندگاری برخی از نهادهای اجتماعی بوده است که در جوامع مدرن، دیگر کارکردی نداشته و از بین رفته‌اند، درحالی که این نهادها در جوامع شرقی دوام آورده، حتی به تداوم عقب‌ماندگی این جوامع یاری رسانده‌اند. با توجه به آن‌چه ذکر شد، هم‌اکنون با ذهنیتی مناسب‌تر می‌توان از چگونگی وضعیت حقوقی زنان در طی تاریخ ایران سخن گفت و به ذکر عوامل ماندگاری نهاد پدرسالاری در تاریخ ایران پرداخت.

بدین ترتیب، سؤال اصلی پژوهش چنین است: «چه عاملی موجب شد به رغم درخواست زنان برای وضع قوانین برابر و تحول جایگاه حقوقی آنان، دستاوردهای اندکی در این خصوص از زمان مشروطیت تا انقلاب اسلامی به دست آید؟» فرضیه این تحقیق نیز این چنین است: «استفاده ابزاری از زنان به عنوان عمله رأی در نظام سیاسی موجود از زمان مشروطیت تا انقلاب اسلامی و نیز عدم اعتقاد دستگاه دولت و نخبگان سیاسی حاکم بر تحول در وضعیت زنان مهم‌ترین عامل عدم تحول چشمگیر در وضعیت زنان در این دوران است.»

پیش از بحث درخصوص دوران مورد بررسی در این نوشتار، ضرورت دارد

تحول حقوق اجتماعی زنان در ایران... ۴۱ □

برای دستیابی به تصویری کلی از وضعیت حقوقی و اجتماعی زنان ایرانی از دوران باستان تا دوران پهلوی با استفاده از شواهد و منابع تاریخی، نگاهی کلی به این دوران تاریخی افکنده شود.

تاریخچه وضعیت زنان تا دوران پهلوی دوم

از نظر مقام و موقعیت اجتماعی زن باید گفت که ادبیات حماسی و اساطیری هر جا نشان از زن می‌بینیم او در مرحله‌ای پایین‌تر از مرد قوان داشته و به عنستور مرد بوده است. تنها در میان اشراف، زن مشاور شوهر و اغلب یاور و مددکار مرد در حل معضلات بوده است. تعدد زوجات، خوددلیلی بر قدرت مطلق مرد و بی‌ارادگی زن در مقابل مرد به شمار می‌رود. در ایران پیش از اسلام، مرد به تناسب ثروت خود می‌توانست صاحب چند همسر باشد، اما از میان همسران وی تنها یکی عقدی و همسر رسمی محسوب می‌شد و بقیه عنوان کنیزک را داشتند. مالک شدن کنیزک در میان ایرانیان قدیم متراծ بوده است با اجازه همخوابگی با وی و صاحب فرزندشدن از او بی‌آنکه هیچ یک از حقوقی را که همسر رسمی به عهده شوهر دارد، داشته باشد.^۲

بع رغم آن که برخی از اوضاع نسبتاً مناسب زنان ایرانی در عهد باستان در قیاس با مثلاً یونان قدیم سخن گفته‌اند،^۳ نمی‌توان اظهار داشت که با معیارهای امروز، آن وضعیت مطلوب بوده است. در هر حال این واقعیت انکارناپذیر است که در حالی که در یونان باستان، زنان حتی شهروند هم به شمار نمی‌آمدند و یا اعراب عصر جاهلیت دختران خود را زنده به گور می‌کردند، زنان در ایران در ردیف شهروند - هرچند عملاً شهروند درجه دو - به حساب می‌آمدند.

در مورد زنان ایرانی عهد باستان گفته شده است که از حق توارث برخوردار بودند و مورد احترام و تکریم قرار داشتند. در مذهب زرتشت نیز، زن نگه‌دارنده روشنایی آتش و رکن اساسی خانواده به شمار می‌آمد. حتی در چند جای اوستا، کتاب مقدس زرتشیان، بر برابری زن و مرد تأکید شده بود. ولیکن این تنها یک روی سکه است. روی دیگر سکه همان ویژگی پدرسالاری است که در روابط

اجتماعی به گونه‌ای شگفت‌انگیز پدیدار گشته بود. برای نمونه، نویسنده‌ای خاطرنشان می‌سازد که در چارچوب جامعه ایران باستان (عصر زرتشتی)، شوهر یا پدر حق داشت که همسر رسمی یا دختر خود را به مرد دیگر واگذار کند. این کار با آینین به خصوصی که با درخواست رسمی آن مرد آغاز می‌شد، صورت می‌گرفت. ولیکن زن در تمام مدت، همسر شوهر نخستین خود باقی می‌ماند و هر فرزندی که در طی این ترتیب موقعت به دنیا می‌آمد به شوهر دائم زن پا به پدر وی، تعلق می‌یافتد.^۴

بی‌گمان این رویه چهره‌ای آشکار از مناسبات اجتماعی پدرسالار را به نمایش می‌گذارد که در آن زن جزء اموال پدر یا شوهر به شمار می‌آمد و بدین جهت، قابل واگذاری به دیگری بود.

در عصر قاجار، سلطنت به فرزندان ذکور شاهان اختصاص داشت و هیچ‌گاه در مدت ۱۳۷ سال سلطنت قاجار در این رویه خللی وارد نیامد. این که حتی اگر به فرض یکی از دختران پادشاه صلاحیت‌ها و شایستگی‌هایی چند برابر فرزند ذکور وی برای سلطنت می‌داشت، این واقعیت نیز تغییری در رویه مسلط نمی‌داد. در عصر قاجار هیچ‌گاه گزارش نشده است که کسی از مقامات حکومت حتی در پایین‌ترین سطح منطقه‌ای نیز از میان زنان برگزیده شده باشد. در سراسر تاریخ ایران، مشروطه دست کم از این نظر که پایگاهی برای تغییرات بعدی وضعیت زنان ایران گشت، یک گستالت راستین از گذشته است. زنان در این انقلاب مشارکت فعالانه‌ای داشتند که خود در تاریخ ایران، به راستی نمونه‌ای استثنائی است. اما این سخن بدین معنا نیست که خود مشروطه توانست تغییری فوری در وضعیت زن ایرانی پدید آورد. اتفاقاً برخلاف تصور و برخلاف نقش مؤثری که زنان در این جنبش داشتند، سهم آنان از دستاوردهای آن اندک بود. بزرگ‌ترین بی‌مهری که نسبت به زنان صورت گرفت در قانون انتخابات جلوه‌گر شد. ماده ۱۰ قانون انتخابات مجلس مصوب ۱۳۲۹ هجری قمری زنان را از حق رأی و نماینده‌شدن در پارلمان محروم ساخت و آنان را در رده صغار، مجانین و جانیان اعلام کرد.^۵ روی دیگر این ستم که البته به اندازه اولی فراگیر نبود، رسمیت‌بخشیدن به سلطنت اولاد

ذکور در میان خاندان سلطنت براساس اصل ۳۷ قانون اساسی مشروطیت بود. از نظر حقوقی، در سال‌های ۱۳۰۹ و ۱۳۱۳ نخستین قانون مدنی ایران به تصویب رسید. در این قانون، برخلاف تبلیغاتی که رضاشاه سعی داشت درباره دفاعش از حقوق زنان انجام دهد، آشکارا زنان در مرتبه‌ای پایین‌تر از مردان ترسیم شدند. به ویژه مناسبات پدرسالار حاکم بر خانواده‌ها، به وسیله این قانون صورت کاملاً قانونی به خود گرفت. به رغم این کاست‌ها، برخی دیگر معتقدند که صرف قانون‌گذشتن روابط خانوادگی خود گامی به پیش بود. برای نمونه آن‌را امن که همه ازدواج‌ها باید به ثبت می‌رسیدند، خود ابزار مهمی در دست زنان برای مطالبه حقوق‌شان بود. ولیکن در دید کلی در قانون مدنی ایران، اثری از ترقی خواهی درباره زنان دیده نمی‌شد و صرفاً روابط پدرسالار موجود در خانواده را در الفاظی حقوقی بازتاب می‌داد.

وضعیت زنان در دوره پهلوی دوم

در دوران پهلوی دوم انقلاب شاه و ملت و یا همان انقلاب سفید در ابتدای دهه ۱۳۴۰ ش از برخی جنبه‌ها زنان را نیز دربرگرفت. یکی از اصول دوازده‌گانه منتشر انقلاب سفید که در واقع آغاز فصلی جدید در تاریخ تحولات حقوقی و اجتماعی ایران در ششم بهمن ۱۳۴۱ هجری شمسی بود، اصلاح قانون انتخابات برای شرکت زنان در مجلس شورای ملی و سنا بود.^۶ در زمینه حقوق زنان، در سال ۱۳۴۶ ش «قانون حمایت خانواده» به تصویب رسید، که بسیاری از فمینیست‌ها آن را یک پرش بزرگ به پیش می‌دانستند. این قانون در سال ۱۳۵۲ ش اصلاح گردید. قانون حمایت خانواده، مواد مربوط به خانواده در قانون مدنی ایران را به کنار می‌گذاشت و از این پس این امور را تابع خود می‌ساخت. این قانون به زنان حق درخواست طلاق، حق حضانت کودکان و برخی حقوق دیگر را اعطاء می‌کرد. همچنین براساس این قانون چند همسری به شدت محدود می‌شد.^۷ هرچند این قانون دارای ابعاد مثبتی بود، میزان تبلیغات رژیم پهلوی درباره آن، بیش از میزان کارکرد راستین آن بود. زیرا در بهترین حالت تنها بخشی از زنان شهرنشین توانستند از مزایای آن بهره‌مند شوند، درحالی که تغییر بنیادین وضعیت زنان، مستلزم یک رشته اقدامات گسترده‌تر

فرهنگی بود که نظام پدرسالار پهلوی نه توان انجام آن را داشت و نه تمایلی برای این کار از خود نشان می‌داد.

در طی سال‌های حکومت پهلوی دوم، به سبب رشد اقتصادی که به ویژه در سایه افزایش قیمت نفت صورت گرفت، جامعه ایرانی تغییراتی را شاهد بود که به طور طبیعی زنان جامعه نیز از آن برکنار نبودند. در اینجا آماری ذکر می‌شود که روشن‌گردد در سال‌های آخر حکومت پهلوی وضعیت اجتماعی زنان ایرانی به چه صورت بوده است. «در ۱۳۵۷/۱۹۷۹م نفر در رشته‌های دانشگاهی و تخصصی ثبت نام کرده حضور داشتند و ۱۸۷۹۲۸ نفر در رشته‌های دانشگاهی و تخصصی ثبت نام کرده بودند و از این میان ۱۶۶۶ نفر مدیر بودند. ۱۸۰۳م زن نیز استاد دانشگاه بودند».^۸ جدا از آثار کلی نوسازی برای کل کشور، این روند تأثیرات بسیاری بر موقعیت، نقش‌ها و مشارکت زنان در صحنه‌های سیاسی، اقتصادی و فرهنگی بر جای گذاشت. به ویژه این مسأله از این رو اهمیت دارد که شاه نیز همانند حکومت پیشین و نیز پسین خود معتقد بود بدون وارد ساختن فعالانه زنان به درون روند نوسازی نمی‌توان به پیشرفت واقعی دست یافت. بدین ترتیب یار دیگر وضعیت زنان به جریان عام ناسیونالیسم پیوند خورد. زیرا در سدة پیstem، ناسیونالیسم چارچوبی را فراهم آورد که موقعیت زنان در آن به صورت یک موضوع مهم اجتماعی تلقی می‌گشت. هر سه حکومتی که پس از انحلال خاندان قاجار قدرت را در ایران به دست گرفته‌اند، یعنی رضاشاه، محمد رضا شاه پهلوی، و جمهوری اسلامی موقعیت اجتماعی و خانوادگی زنان را به وضعیت ملت پیوند دادند و سیاست‌های جنسیتی را در برنامه‌های خویش جهت توسعه و استقلال ملی قرار دادند.^۹ به سبب همین واقعیت، جریانی که به نام نوسازی در این کشور پا گرفت، بدون پیامدهای بسیار ژرف برای زنان نبود.

آمارها نیز از وقوع تغییرات در وضعیت زنان در این دوران حکایت می‌کنند. از یک سو «نسبت کل زنانی که وارد تحصیل و اشتغال می‌شدند، افزایش یافت؛ در ۱۳۵۵ش ترخ باسوسادی ۳۵/۷ درصد بود و ۱۱/۳ درصد زنان شهری وارد نیروی کار گشته بودند»^{۱۰} در دهه پنجاه (۱۹۷۰م) زنان در همه سطوح تحصیلی مشارکت

داشتند و وارد بیشتر حرقه‌ها شده بودند، البته اغلب در شمارهای نمادین. از سوی دیگر، الگوی نابرابری پایدار ماند. باسوسادی زنان «با نرخ باسوسادی ۷۴/۷ درصدی مردان در ۱۳۵۵ ش و نرخ پایین فعالیت اقتصادی آنان با نرخ مشارکت تقریباً ۹۰ درصدی مردان، تقابل داشت. فرصت‌های زنان برای ورود به آموزش عالی نیز بسیار محدودتر از مردان بود؛ در ۱۳۵۵ ش زنان تنها ~~۲۰ درصد~~ دانشجویان آموزش عالی را تشکیل می‌دادند». ۱۱

www.tabarestan.info
با تبریک

موانع قانون‌گذاری به سود حقوق زنان

یکی از مشکلات اصلی که بر سر راه هر گونه تحولی در وضعیت زنان قرار داشت، نوع نظام پدرسالار حاکم بر جامعه و ایستارهای منفی خود شاه نسبت به زنان بود. در حالی که حکومتی که قصد دارد تغییرات ماندگار و ژرفی در وضعیت زنان باقی بگذارد، خود باید فارغ از این گونه پیش‌فرض‌های منفی نسبت به زنان باشد و نه به خاطر صرف انجام اقدامات پرستیزی، ۱۲ که جهت از میان بردن عملی موانعی که بر سر راه مشارکت گسترده‌تر زنان در جامعه وجود دارد، گام بردارد. مسئله بینش زن‌ستیزانه شاه در موارد مختلف توسط صاحب‌نظران گوناگون و نیز به‌ویژه در سخنان و مصاحبه‌های خود شاه ظاهر می‌گشت. از همه این‌ها برجسته‌تر، مصاحبه شاه با اوریانافالاچی، خبرنگار نامدار ایتالیایی بود که آشکارا در آن، زنان را موجوداتی نامید که در تفکر ناتوانند و هیچ‌گاه کار بزرگی انجام نداده‌اند. ۱۳ طبیعتاً حکمرانی که چنین رویکردهای منفی نسبت به زنان داشته باشد، نمی‌تواند جز به قصد نمایش و پرستیز، گام‌های مهم و مؤثری برای زنان بردارد و یا این که آنان را در سیاست سهیم و شریک گرداند.

همین مطلب را مهناز افخمی، دبیر کل سازمان زنان ایران و وزیر و مشاور در امور زنان پیش از انقلاب اسلامی، نیز به گونه‌ای بیان می‌کند «در آغاز دهه ۱۹۶۰ م (۱۳۴۰ ش). فمینیست‌ها دو نقطه قوت داشتند: یکی وجود رهبری ملی بود که هرچند به هیچ‌وجه جهت‌گیری فمینیستی نداشت، دست کم به نوسازی و دگرگونی معتقد بود و لیکن نیروی دوم و بزرگ‌تر، وجود شمار فزاینده‌ای از زنان تحصیل کرده

بود که تاریخچه قابل ملاحظه‌ای از تلاش‌های فمینیستی را پشت سر داشتند.^{۱۴} بدین ترتیب، شاه به رغم چنین بینش‌های زن‌ستیزانه خود، به جهت الزامی که برای واردکردن زنان به روند نوسازی حس می‌کرد، کوشید زنان را نیز به درون گود بکشاند. اما همان طور که پیشتر گفته شد، چون اعتقادی استوار و اراده‌ای نیرومند در پشت این اقدامات نهفته نبود، نوسازی برای زنان، آن گونه دستاوردهایی را که انتظار می‌رفت به بار نیاورد و به برخی مشکلات و نارضایتی‌های آنان انجامید. تنها به طور کلی می‌توان اظهار داشت که دگرگونی‌های شناختی در اقتصاد طبیعتاً بر موقعیت اقتصادی و اجتماعی زنان تأثیر گذارد. افزایش درآمد و میزان سرمایه، تقاضای همه نوع کار از جمله تقاضا برای کارگر زن را افزایش داد. روند رو به بالای تدریجی در مشارکت زنان در فعالیت‌های بازاری، به همراه بهبود تسهیلات برای تحصیلات زنان، انگیزه بیشتری برای خانواده‌ها پدید آورد تا در آموزش (تحصیل) دختران شان سرمایه گذاری کنند. سرانجام حکومت به تدبیر مشخصی دست زد تا موقعیت زنان را در جامعه بهبود بخشد. ولیکن در حالی که برخی از این تدبیر بهویژه در خصوص قشر نسبتاً کوچکی از جامعه، فرصت‌های گشوده بر زنان را بیشتر کرد، عمدتاً اثر اندکی بر موقعیت اکثریت زنان ایرانی داشت.^{۱۵}

شاه به مشارکت زنان در جامعه اعتقاد داشت، لیکن زنانی که از مردان تقليد می‌کردند را تحمل نمی‌کرد. وی تحت تأثیر هیچ زنی در طی زندگی‌اش نبود. فالاچی در برداشت خود از مصاحبه با شاه می‌گوید: «در نظر شاه، زنان دستیاران ظریفی هستند که نمی‌توانند مثل مردها فکر کنند، ولی بعداً کاری می‌کنند که همین زن‌ها از نظر حق و وظیفه با مردها برابر باشند. در اجتماعی که زن‌ها هنوز چادر بر سر دارند، شاه ناگهان به دختران دستور می‌دهد که خدمت زیر پرچم انجام بدهند». ^{۱۶} شاه از فمینیسم غربی بیزار بود و معتقد بود که زنان ایرانی نیاز و تمایلی به علاقمندی به این مزخرفات ندارند.

در این جا گوشه‌هایی از مصاحبه شاه با فالاچی آورده می‌شود تا بهتر بتوان به دیدگاه‌های وی درباره زنان پی برد. وی در پاسخ به پرسش فالاچی که زنان چه نقشی در زندگی‌اش داشته‌اند، می‌گوید: «چیزهایی که اثری در من داشته‌اند،

چیزهای دیگری بوده‌اند، مسلمان نه ازدواج‌هایم و نه زنان، البته اگر ادعائنم که حتی یکی از آنان (زنان) در من نفوذ کرده است، صمیمی نخواهم بود. هیچ کس نمی‌تواند مرا تحت الشعاع قرار دهد، زنان که جای خود دارند. در زندگی یک مرد، زن به حساب نمی‌آید، مگر وقتی که زیبا و دلربا باشد و خصوصیات زنانه خود را حفظ کرده باشد. قضیه این فمینیسم چیست؟ این فمینیست‌ها واقعاً چه می‌خواهند؟ شما می‌گویید! برابری بسیار؟ خوب شما مطابق قانون برابر هستید، اما نه از لحاظ توانایی، شما زنان هرگز یک میکل آنث یا باخ نداشته‌اید یا حتی یک آشیز بزرگ.^{۱۷} به گفته نیکی کدی: «شاه با وجود این که هیچ احترام خاصی برای زن‌ها قائل نبود، بعضاً تحت فشار، سازمان زنان همسانی که به وجود آورده بود، فکر می‌کرد که تشویق زن‌ها به اشتغال در نیروی کار مملکت می‌تواند در رشد اقتصاد ایران مؤثر بوده باشد.»^{۱۸} در خصوص تلاش‌هایی که توسط سازمان‌های وابسته به حکومت شامل سازمان زنان ایران برای بهبود وضعیت زنان صورت می‌گرفت نیز تفسیرهای متفاوتی مطرح می‌شود. برای نمونه، قانون حمایت خانواده سال ۱۳۴۶ش و اصلاحیه آن در ۱۳۵۳ش را معمولاً به عنوان دستاورده تلاش‌های سازمان به شمار می‌آورند. هرچند برخی این ادعا را شدیداً رد می‌کنند و آن را نتیجه مبارزات و کوشش‌های خود زنان در چند دهه پیش از آن قلمداد می‌نمایند. فرده‌ایلیدی در باره اصلاحات حقوقی که در آن زمان صورت گرفت، اظهار می‌دارد: «اشتباه است اگر تصور شود که قانون حمایت از خانواده سال ۱۹۶۷ و دیگر اقدامات اداری و قانونی مربوط به زنان صرفاً اصلاحاتی توخالی و نمایشی بوده است و همچنین غلط است که تصور شود دولت مشکلات زیربنایی عدم مساوات در مورد زنان (یا دهقانان) را حل کرده است. قانون سال ۱۹۶۷ فقط بدترین سوءاستفاده‌های سیستم موجود آن زمان را غیرقانونی ساخته است، ولی همچنان مردان و زنان ایران را از لحاظ خانوادگی و اقتصادی نامساوی رها کرده است. حالت عمدۀ حاکم مردان ایران نسبت به زنان حالت کنترل و برتری است و البته این حالتی است که به هیچ وجه مختص ایران نیست بلکه باید گفت که هنوز تغییرات وسیع در زندگی اقتصادی و اجتماعی آنان برای محظوظ آن به وقوع نپیوسته است.»^{۱۹}

مهناز افخمی، و اپسین دبیر کل سازمان زنان ایران نیز از مشکلاتی که در برابر آنان در راه اصلاح قوانین وجود داشت سخن می‌گوید و نکته‌ای را مطرح می‌سازد که بسیار در بحث کنونی، حائز اهمیت و روشنگر است؛ «یک مرحله اقدام، مستلزم قانون کردن پادشاه بود که نقش ملی اش گوهره و نماد پدرسالار بود. در شب یک سمینار حقوقی، وزیر دربار از نگرانی اعلیحضرت درباره موضع مطروحة ما درباره قوانین ارث به من خبر داد. درباره موضوعاتی که در تعارض آشکار با متن قرآن بود، وی (شاه) موضع بسیار سرسختانه‌ای در پیش می‌گرفت.»^{۱۰}

دو نکته در اظهارات بالا شایان توجه است و نخستین‌ین که یکی از مدعیان اساسی بحث ما به نوعی مورد تائید یکی از فعالان دوران پهلوی قرار می‌گیرد که ساختار پدرسالارانه حکومت پهلوی خود مهم‌ترین مانع بر سر انجام هرگونه اصلاحاتی که در مورد زنان بود. نکته دیگر آن که، این ادعا که شاه در زمینه موارد متعارف با قرآن حساسیت شدیدی از خود نشان می‌داد، به هیچ وجه پذیرفتنی نیست. زیرا وی برای نمونه در سال ۱۳۵۴ش، که به تغییر تقویم هجری به شاهنشاهی دست زد، یا در تمامی مدت سلطنت خود وجود و گشترش قمارخانه‌ها، خانه‌های فساد و فروش آزادانه مشروبات الکلی را که همگی در تعارض آشکار با شریعت اسلامی هستند - تحمل می‌کرد، هیچ واکنش مخالفی از خود نشان نداده بود. نگارنده معتقد است که اگر چنین مسأله‌ای صحت داشته باشد، از این واقعیت ناشی می‌شود که شاه به سبب بیش‌های زن‌ستیزانه خود، مسأله بپسود وضعیت زنان را تا آن میزان ارزشمند نمی‌دانست که به خاطر آن خود را در معرض انتقادات عناصر مذهبی قرار دهد. ولیکن در همه مواردی که منافع شخصی وی، اجرای سیاست‌های شبه نوسازانه‌اش و تحکیم پایه‌های قدرت مطلقه‌اش الزام می‌نمود، از دست زدن به هیچ اقدامی، حتی در تعارض آشکار با شریعت اسلامی، خودداری نمی‌ورزید.

همچنین مسأله‌ای که در جریان تحولات انقلاب پیش آمد و از نظر پژوهش در دست اقدام حائز اهمیت است، این است که در نتیجه مخالفت‌هایی که با رژیم پهلوی صورت می‌گرفت، شریف امامی یک رشته امتیازات به مردم داد که عمده‌ا

رنگ مذهبی داشت و حساب شده بود. از میان برداشتن تقویم شاهنشاهی، ایجاد وزارت امور دینی و حذف پست وزارت زنان از آن جمله بود.^{۲۱} مسأله بالا از نظر نگارنده، نشانگر دو مطلب است: نخست این که از آن جا که رژیم پهلوی، تعهدی راستین به پیگیری مسأله حقوق زنان نداشت، با پدیدارشدن نخستین نشانه‌های مخالفت، به آسانی از همه تبلیغات خوش روی برگرداند و جهت حفظ منافع، حتی آن نهادهای رسمی و ناسودمندی را که برای زنانه ایجاد کرده بودند، منحل ساخت. دوم این که بهسبب برخی اقداماتی که وزارت امور زنان انجام داده بود که بهنظر غالب مردم غیراسلامی بهشمار می‌آمد، اکنون که شریف امامی قصید داشت از سر فریبکاری سیماهی طرفدار مذهب از خود نشان دهد، ناچار به حذف آن وزارت خانه گردید. خود همین مطلب می‌تواند تا حد زیادی دلایل عدم موققیت آن وزارت خانه و دیگر نهادهای حکومتی زنان را برای بهبود امور زنان، در چارچوب یک جامعه مذهبی تبیین نماید.

نتیجه

با برافتادن نظام خودکامه رضاشاه، زنان نیز از بوغ آن خودکامگی رهابی یافتهند و باز دیگر توانستند فعالیت‌های مستقلانه خوش راجهت اصلاحات مناسبات اجتماعی به سوی برایبری بیشتر پیگیری نمایند. در این دوران مسائل زنان از سطح صحنه سیاسی به ژرف انتقل شد و اولویت خوشیش را از دست داد. این وضعیت تا هنگام اعلام و اعمال اصول انقلاب سفید در اوایل دهه ۱۳۴۰ش برقرار ماند. در ابتدای دهه ۱۳۴۰ش انباشتی از خواسته‌های برآورده نشده از سوی زنان وارد نظام سیاسی شده بود که هنوز پاسخی نیافرته بودند. این موضوع اساساً از هنگام مشروطیت و آگاهی از وضعیت نامطلوب زنان ریشه می‌گرفته‌ند و با اصلاحات رضاشاه شدت یافته بود. این اصلاحات خود یکی از منابع نارضایتی بودند؛ زیرا برای نمونه در حالی که رضاشاه کوشش کرده بود تا زنان را به صحنه عمومی بکشاند، هیچ تلاشی در جهت توسعه مناسبات درون خانواده انجام نداد. نظام حقوقی که در زمان وی به صورت مدون درآمد، کاملاً بازتاب همان مناسبات سنتی در عرصه خانواده بودند.

محمد رضا پهلوی با طرح اصول شش گانه انقلاب سفید یا انقلاب شاه و ملت، پایه‌های سیاست‌های تازه‌ای را پیگیری کرد که خود آن را نوسازی می‌نامید، ولیکن برخی از صاحب‌نظران آن را به سبب عدم بخورداری از اصول بدینه‌ی هر گونه تلاش نوسازی، شبه نوسازی نامیده‌اند. پیامدهای این روند برای زنان بسیار ژرف بود، هرچند الگویی که تبلیغات رسمی پهلوی ادعایی کرد، بسیار متفاوت بود. پیش از همه، حق رأی و حق انتخاب شدن به زنان اعطا گردید. ولیکن امتیازی که توسط حکومتی دیکتاتور در هنگامی که با شتاب به سوی خودکامگی تمام عیار پیش می‌رفت به زنان اعطا شد، آنان را خرسند ساخت. زیرا در جایی که رژیم پهلوی جایی برای مشارکت راستین و توزیع قدرت در جامعه باقی نگذاشته بود و انتخابات چیزی جز بازی‌های خیمه‌شب بازی نبود، حق رأی هیچ چیز را نمی‌توانست برای زنان دگرگون سازد. هدف زنان از تلاش در جهت کسب حق رأی، کسب امکان ورود و مشارکت فعالانه در عرصه عمومی و اداره امور عمومی بود؛ طبیعتاً این خواسته با کسب حق رأی در نوع رژیم پهلوی برآورده نشد و نارضایتی زنان در این زمینه‌ها همچنان باقی ماند.

شاه در همان حال که اهداف کلی خویش را در مورد نوسازی پیگیری می‌کرد، به طرح سیاست جنسیتی مناسب برای نوع حکومت مطلق خویش نیز پرداخت. نقشی که وی برای زنان در ذهن داشت با آن‌چه که الزامات برنامه نوسازی وی بر او تحمیل می‌کردند تعارض داشت. با این حال، شاه، برای این که از الزامات سیاست نوسازی پیروی کند، به افزایش ورود زنان به حوزه عمومی رأی داده بود. از همین رو زنان به تدریج حضور بیشتری در دانشگاه‌ها، بازار کار، مناصب سیاسی و دیگر اماکن عمومی پیدا کردند. طبیعتاً از آنجا که ذهنیت اصلی زن‌ستیزانه خود شاه بر جای مانده بود، این اقدامات نیز سیمایی نمادین به خود می‌گرفت، تا تلاش‌هایی راستین و بنیادی برای بهبود وضعیت زنان.

هرچند اقدامات نوسازی شاه گروه کوچکی از زنان را خرسند ساخت و آنان را از مزایایی بهره‌مند نمود که پیشتر فاقد آن بودند، اما در واقعیت، دگرگونی‌های شتابان شاه نیازهای اکثریت زنان را برآورده نمی‌ساخت، درحالی که شمار زنان

شاغل افزایش می‌یافتد، هیچ دگرگونی درست یاروند بنیادی در موقعیت، مناسبات اجتماعی و یا شرایط زندگی اکثریت زنان ایرانی صورت نگرفت. زنانی که شغلی به دست آورده و به ظاهر باید وضعیت بهتری داشته باشند به چنین انتظاری دست نیافتدند. زیرا فقدان تدارکات پشتیبانی‌کننده و اصلاحات کارآمد قانونی، کار بیرون از خانه را به نبردی همیشگی برای آنان بدل ساخت. عدم اعتقاد دستگاه دولت و نخبگان سیاسی حاکم بر تحول در وضعیت زنان. مهم‌ترین عامل تحول چشمگیر در وضعیت زنان در این دوران بوده است و دیگر عوامل همچون ساختارهای فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی نسبت به این عامل از اهمیت کمتری برخوردار نبوده است. زیرا در دیگر حوزه‌های مربوط به سیاست‌ها و خط مشی‌های حکومت عمل‌آژهر آنچه که خود درست می‌دانست پیروی می‌کرد و این گونه عوامل نقشی در جلوگیری از اجرای آن سیاست‌ها نداشتند.

یادداشت‌ها

1. *BBC English Dictionary*, London: Harper Collins Publishers, 1993, P. 810.
2. حوريه سعیدی (گردآوردنده)، زن در تاریخ ایران (خلاصه مقالات نشریات)، تهران، برگ زیتون، ۱۳۸۲، ص ۱۶.
3. کریستان بارتلمه، زن در حقوق ساسانی، ترجمه ناصرالدین صاحب‌الزمانی، تهران، نشر عطایی، ۱۳۳۷، فصل سوم و نسرين مصفا، مشارکت سیاسی زنان در ایران، تهران، دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی وزارت امور خارجه، ۱۳۷۵، ص ۱۰۴-۱۰۱.
4. Mandna Hendessi, "Review Article: Law of Desire: Temporary Marriage in Iran," *Feminist Review*, No' 38, Summer 1991, P. 79.
5. مهرانگیز کار، حقوق سیاسی زنان در ایران، تهران: انتشارات روشنگران و مطالعات زنان، ۱۳۷۶، صص ۱۳-۱۱.
6. علی‌پاشا صالح، تاریخ حقوق: دورنمایی از روزگاران پیشین تا امروز، تهران: انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۴۸، ص ۷۷۸.

7. Gholam- Reza Vatandoust, "The Status of Iranian Women during the Pahlavi Regime." in Asghar Fathi (ed), *Women and the Family in Iran*, Leiden: E. J. Brill, 1985, PP. 116 - 1118.
8. Mahnaz Afkhami, "Iran: A Future in the past, The "Pre - revolutionary" Women's Movements," in Robin Morgan (ed), *Sisterhood Is Global*, Garden City: Anchor Books, 1984, P. 335.
9. Nahid Yeghaneh, "Women, Nationalism and Islam in Contemporary Political Discourse in Iran," *Feminist Review*, No. 44, P. 67.
10. Louis Beck and Nikki R. Keddie, *Women in the Muslim World*, cambridge: Harvard University Press, 1978, P. 66.
11. Yeghaneh, op. cit., P. 68.
12. Tokenism
13. اوریانا فالاچی، مصاحبه با تاریخ سازان، ترجمه پیروز ملکی، تهران: امیرکبیر، ۱۳۵۷ ص ۱۰.
14. Afkhami, op. cit., P. 156.
15. S. Kaveh Mirani, "Social and Economic change in the Role of Women, 1965 - 1978," in Guity Nashat (ed), op. Cit., P. 72.
 16. فالاچی، پیشین، ص ۳
 17. همان، صص ۹-۱۰
18. نیکی کدی، ریشه‌های انقلاب ایران، ترجمه عبدالرحیم گواهی، تهران، نشر قلم، ۱۳۶۹، ص ۳۵۴
19. فرد هلیدی، دیکتاتوری و توسعه سرمایه‌داری در ایران، ترجمه فضل الله نیک‌آین، تهران، امیرکبیر، ۱۳۵۸، ص ۲۷
20. Afkhami, op. Cit., P. 333.
21. فوران، پیشین، ص ۵۶۱

نقش زنان در انقلاب مشروطه و تحولات آن

فیض الله امامی

نگاهی به شرایط سیاسی و اجتماعی زنان پیش از انقلاب مشروطه
بر اساس رساله‌ها و اندیزه‌نامه‌های منتشر شده در عصر قاجار و در فرهنگ مسلط جامعه، زنان به صفاتی مانند ناقص‌العقل، ضعیفه، نادان و تن‌پرور و بیکار و مانند این‌ها متصف بودند، در نظام خانواده نیز زن را عبد و عبید و خدمتکار شوهر خویش می‌خواستند و در این مفاهیم به جد یا شوخی، رساله‌هایی نوشته شد که زیان حال آنان چنین بود: «این زنان جاهم و نادان، روزگار ما را سیاه کرده‌اند، دزدی می‌کنیم تا شکم این بیکاره‌ها سیر شود، خیانت می‌ورزیم تا آنان راضی باشند. مردان روزی که در این ملک زن گرفت، اگر تاجر است خیانتکار می‌شود، اگر عوام بود، دزد می‌شود و اگر وزیر شد مال حرام می‌خورد و اگر قاضی بود حکم به ناحق می‌دهد و همه با هم مملکت را بریاد میدهند تا از عهده خانه و خانواده برآیند».۱ در عصر قاجار رسم بر این بوده است که در خیابان‌های تهران، زنان از یک

۱. ناطق، هما، نگاهی به برخی نوشته‌ها و مبارزات زنان در دوران مشروطه، کتاب جمعه، سال اول، شماره ۳۰ (اسفند ۱۳۵۸) ص ۴۷.

طرف و مردان از طرف دیگر عبور کنند. گاهی فریاد آمرانه نظمیه به گوش می‌رسید که می‌گفت: «باجی روت رو بگیر» یا «ضعیفه تندره برو» و... حتی سوارشدن زن و مرد در یک درشكه، اگر چه زن و شوهر و برادر و خواهر بودند، ممنوع بود.^۱

مقاله‌نویس روزنامه حبل‌المتین در شماره ۱۰۳، این شرایط را به خوبی به تصویر می‌کشد و می‌نویسد: «بدبخت ترین و مظلوم‌ترین اهل عالم، زن‌های ایرانند، بخصوص ساکنین شهرهای بزرگ، بالاخص زن‌های طهران که درهای نجات به روی آن‌ها بسته است، که نه معلوماتی دارند که در پناه آن‌ها قوت‌لایمودت به دست آورند و نه کسب و شغلی دارند تا بر تحصیل رزق قادر شوند. چشم آن‌ها به دست مردان است که شبانه نان و آبی برایشان تدارک کنند، هر قسم تحکم را متحمل می‌شوند و استبداد مردان جاهم و بی‌انصاف را به جان و دل می‌خرند و هزار خرده فرمایش آن‌ها را اطاعت می‌کنند که یک جزئی خرجی به آن‌ها بدھند... هر نوع سختی به آن‌ها وارد آورده، ضرب و شتم را لازمه وجود آن‌ها فرض کرده و آلت خدمت تصور نموده، ابدآ از حقوق انسانیت برای آن‌ها قائل نمی‌شود...»

زنانی که به هر دلیل بخواهند کار کنند، مجبورند در مقابل پرداخت چند قران، خدمتکار خانواده‌های متوسط الحال شوند یا در کشتزارهای برنج، تباکو و غیره کار کنند، زنان روزانه ۱۲ ساعت کار می‌کنند و در قبال آن دستمزد محنت‌بار و ناچیزی دریافت می‌کنند.^۲

وضعیت زنان قبل از انقلاب مشروطه را از زبان خودشان بازگو می‌کنیم، یکی از آنان چنین می‌نویسد: «...ما را از پنج سالگی به مکتب می‌گذاشتند و آن هم نه همه دختران را، بلکه ندرتاً نه ساله که می‌شدیم از مکتب بیرون نمان می‌آوردند. اگر کتاب می‌توانستیم بخوانیم و یا خط می‌توانستیم بنویسیم پدران عزیzman با کمال تغییر کتاب و قلم را از دستمان گرفته، پاره کرده و شکسته و به دور می‌انداختند که چه معنی دارد دختر خط داشته باشد، مگر می‌خواهید منشی بشوید همین قدر که بتوانی قرآن بخوانی کافی است...»

۱. ناهید، عبدالحسین، زنان ایرانی در جنبش مشروطه، آسمان، نوید، ۱۳۶۸، صص ۱۹-۱۸.

۲. سلطانزاده، آ، منتخب آثار، به کوشش: خسرو شاکری، تهران: علم، ۱۳۵۷، ص ۱۰۵.

این بود شرح حال ما دختران در خانه پدران تا زمانی که به شوهرمان می‌دادند، اگر متشخص بودیم که چند نفر خدمتکار از برای ما معین کنند که ما خودمان زحمت خدمت کردن را نکشیم و فرمایش بدھیم. اگر رعیت بودیم که باید غیر از خانه داری و بچه داری کار دیگری کنیم، نداشتیم. ما زن‌های ایرانی جز زائیدن چیز دیگری بلد نبودیم. شما پدران ما بودید که ما را اینطور پروریدید و گرفته ما هم چون این شرایط که در پی آمد، گوشه‌ای از وضعیت زنان قبل از انقلاب بزرگ مشروطیت بود.^۱ البته در اینجا، باید به این اشاره و تأکید نماییم که در مقابل این شرایط، بسیاری از زنان آزادیخواه و تحصیلکرده و تعداد زیادی از زنان مشروطه‌خواه در جهت بیداری زنان اقداماتی انجام دادند، مثلاً خانم استرآبادی از زنان تأثیرگذار در انقلاب مشروطه، که با غرب از طریق مسافرت آشنا شده بود موقعیت زنان در غرب را چنین بازگو می‌نماید: «تمام اهل فرنگ... تمام نسوان را مانند دسته گل دانسته، در برابر ایشان کمر خدمت به میان بسته، کمال اتحاد و اتفاق، بدون شائبه و خلاف و نفاق بر یکدیگر دارند، بلکه اکرام و احترام از زنان پیش از مردان نمایند. لذا از جامعه، حاکمیت و بخصوص مردان این انتظار را دانسته که با زنان چنین رفتار و برخوردي داشته باشند و خود نیز در این راه تلاش‌ها و مجاهدت‌های زیادی انجام داد».^۲

میرزا آفاخان کرمانی از جمله کسانی بود که به موقعیت زن ایرانی توجه داشت، وی درباره شرایط زن ایرانی می‌نویسد: «...زن ایرانی نه تنها در نظرها ضعیف و بی‌قدر و حقیر و یا ذلیل، ضعیف و مانند اسیرند، بلکه از دانش مهجور و از هر بینشی دور و از همه چیز عالم بی‌خبرند و از تمام هنرهای بدنی آدم بسی بهره و بی‌ثمر... و از معاشرت دور و در زاویه خانه‌های خراب، عنکبوت‌وار از خیال زنانه خویش می‌زیسته و بر وفق طبیعت خود می‌بافتند، شب همه شب در فکر اینکه به صد حیله از دست آن شوهر نامرده نمود کردار و شداد رفتار، گریبان خود را خلاص کند. و نتیجه این می‌شود که نه تنها این اسارت و ذلت که اساس دسیسه و

۱. روزنامه حبل المیتین، سال ۱۴، شماره ۹، جمعه ۹ شعبان ۱۳۲۴؛ ص ۲۰.

۲. استرآبادی، بی‌بی خانم، معايب الرجال، ویرايش: افسانه نجم‌آبادی، شيكاغو، ميدلندرس، ۱۳۷۱، ص ۵۷.

حیله است، خود زنان ایران را خراب دارد بلکه مبرهن است اولاد و احفادی که از ایشان متولد می‌شوند صاحب همان خلق و خویند؛ زیرا که رحم مادر مکتب طبیعی جنین است که از اخلاق و عادت و اطوار مادر، فرزند را طبیعت می‌آموزد».^۱

بر این اساس، وی خواهان دگرگونی شرایط زندگی و موقعیت اجتماعی زن ایرانی بود و خواستار مساوات ایشان با مردان در جمیع حقوق حیاتی بود و تأکید می‌کرد زنان باید در همه حقوق از تعلیم و تربیت، حکومت، ارث، صناعت، تجارت و عبادت مساوی مردان باشند.^۲

بیداری زن ایرانی در انقلاب مشروطه

زنان در انقلاب مشروطتی که جامعه ایران را عمیقاً تکان داد، بی‌تفاوت و منفعل نبودند، بلکه همانند مردان به جنب و جوش درآمدند. به‌طوری که باید گفت در این تاریخ، بیداری زن ایرانی آغاز شد. چه، پس از آنکه انقلاب مشروطه که موجب رشد سیاسی ایرانیان (مردان) شد و آن‌ها را به فعالیت کشانده بود، فروکش کرد، فعالیت زنان در زمینه‌های گوناگون، خصوصاً در زمینه سیاسی و اجتماعی تا پیروزی انقلاب اسلامی ادامه یافت و بتدریج به حضور فعال، جدی و سازماندهی شده زنان در سطوح کار و مدیریت منجر شد.

وینست شیان که در اوایل سده بیستم از ایران دیدن کرده بود، بر این باور است که: «موقعیت زنان در ایران تقریباً از تمام سرزمین‌های اسلامی پائین‌تر است، شکاف عظیمی میان زن قاهره‌ای و استانبولی با زن تهرانی - حتی اگر در بالاترین موقعیت باشد - وجود دارد».

شاید نامه یک زن تحصیل کرده، که نصیحت مادری به دخترش را نشان می‌دهد، فضای حاکم بر آن روز زنان را تا حدود زیادی برای ما روشن کند. در این نامه که در روزنامه ایران‌نو به چاپ رسید، چنین آمده است: «مادر جان، فکر جان خودت باش، هرگز دل به این مردهای بی‌وفا نبند، تا می‌توانی مگذار شوهرت صاحب

۱. کرمانی، میرزا آفاخان، سه مکوب، تهران، [بی‌جا]، [بی‌نا]، [بی‌تا]، ص ۲۰.

۲. کرمانی، میرزا آفاخان، هشت بهشت، تهران، [بی‌جا]، [بی‌نا]، [بی‌تا]، صص ۱۲۱-۱۲۲.

تمول و خانه شود، به محض آنکه قبای او دو تا شد، زن دیگر خواهد گرفت او را سیه بخت خواهد کرد. اقلًا نه جان فکر خودت باش از او اخذ عمل کن که اقلًا در روز سیه بختی پولی در دست داشته باشی که پیش ملای طالع بین که دعای سفید بختی می دهد، خجالت نکشی و یا اگر طلاق گرفتی به خانه شوهر دیگری که می روی دست خالی نروی». ^۱

تجربه نشان می دهد که معمولاً زنان در کشورهای دارای نوع نظام سیاسی دموکراتیک از وضعیت سیاسی بهتری برخوردارند تا در کشورهای دیکتاتوری و یا اقتدارگرای سنتی». لذا وقوع انقلاب مشروطه و ایجاد مجلس شورای ملی و تدوین قانون اساسی، توانست فضای جامعه را به نفع زنان تغییر داده و باعث بیداری آنان شود. بی شک در این بیداری عواملی نظیر انقلاب صنعتی در اروپا، آشتایی در ارتباط با دنیای خارج، فعالیت های جدی و پیگیر آنان جهت آگاهی بخشی زنان و حتی مردان از طریق توشن مقالات در روزنامه ها و مجلات و حمایت مردان از فعالیت های زنان تأثیر داشته اند. در یکی از شماره های ایران نو آمده است که: «در توکیو دانشگاهی برای زنان افتتاح شده و تقریباً هفتصد زن در آن ثبت نام کرده اند. در حالیکه در ایران هنوز مردان می پرسند: یک زن عالم باسواند به چه درد می خورد؟ گمان می کردند از زن باسواند باید حذر نمود، وزن باسواند ممکن است نامه عاشقانه به مردان دیگر بنویسن. زن ها را نباید سرزنش کرد زیرا مقصص مردها هستند، چرا که ما زن را همسر، رفیق و خانه دار تصویر نمی کنیم و می گوییم که زن فقط برای رفع حوائج ما خلق شده و آلت لذت نفسانی و شهوت رانی ماست». ^۲

لذا زنان آزادی خواه جهت آگاهی و بیداری زنان از طریق مقالات و توشن ها فریاد می زندند که: «آخر ای خواهان عزیز قدری فکر نمایید که تفاوت خلقت ما با رجال چیست. خداوند غنی متعال ما را با مردان متساوی خلق فرموده بلکه بعضی از قوای ما اضافه بر قوای مرد است. مثلاً هیچ مردی قوه پرورش اولاد ندارد و ما داریم. و فا و محبت ما به درجات از مرد بیشتر است. در هوش و ذکاوت از مردان برتری داریم.

۱. ایران نو، شماره ۷۸، ۳۰ نوامبر ۱۹۰۹، ۹ آذر، ص ۲، جبل المتن، شماره ۱۰۳، ۲۹ اوت ۱۹۰۷

۲. ایران نو، شماره ۴۴، اکتبر ۱۹۰۹، ۲۷ مهر ۱۲۸۸، ص ۱. ۷ شهریور ۱۳۸۲، ص ۱.

در قوه و بینه از مرد مستحکم تریم. زیرا هیچ مردی صبر و تحمل و طاقت صدمات و زحمات و زجرهای ما را آنی تحمل نمی‌کند. لذا از هرجهت کسری نداریم. پس چه شده که پست‌ترین مخلوق و باعث بدنامی وطن عزیزمان شده‌ایم و مکلف به تکلیف خود نیستیم و عمری را به بطالت می‌گذرانیم. از برای خدا باید انسان شویم و خود را از جهت جهالت و نادانی به مقام نورانی علم و عرفان و ادب و هنر و اخلاق برسانیم تا این وطن عزیزمان در اندک زمانی شاهد نورانی در میان ملل متمنده عالم چهره گشاید».^۱

زنان براین باور بودند که «تمام ماهها(زنان) را از مردم (مردان) برای خودشان یا پسرانشان می‌گرفتند مقصود اصلی نقطه نظر خودشان بودند... بیچاره ما که اسلحه‌ای برای مردم بودیم».^۲

زنان که در واقع به یک نوع خودباوری در جریان مشروطه رسیده بودند، مردان را خطاب قرار داده، می‌گفتند: «آخر عدم قابلیت ما را در چه موقع امتحان فرمودید؟ کدام مدرسه از برای ما مظلومان تأسیس فرمودید؟ کدام معلم و معلمه تعیین نمودید؟ کدام اسباب صنایع و علوم و تربیت و دیانت و امامت از برای ما فراهم آوردید که عدم قابلیت و بی استعدادی ما بر شما معلوم شد؟»^۳ «آخر ما جماعت انانیه مظلوم ایران مگر از نوع شما نبوده در حقوق نوعیه با شما شریک و سهیم نیستیم؟ مگر ما بیچارگان در ردیف انسان‌های عالم به شمار نمی‌آئیم و در جرگه حیوانات بی‌زبان بارکش باید محسوب باشیم؟ از شما انصاف می‌خواهیم تا کسی ما از فرمان «طلب العلم فریضه علی کل مسلم و مسلمه خارج باشیم؟»^۴ «مگر ما نوع و قرین شما نیستیم؟ اگر خلقت طایفة نسوان نبود بقاء هستی شما از کجا بود؟ چه باعث شده که تمام راحتی‌ها، سیاحت‌ها و علوم و صنایع را از برای خود می‌پسندید و ما را از جمیع نعمات محروم نموده‌اید و می‌گویید که طایفة نسوان هم در مملکت

۱. ایران نو، شماره ۸، ۱۹۰۹ دسامبر، ۱۷ آذر ۱۲۸۸، ص ۳.

۲. اتحادیه، منصوره و سیروس سعدون‌دیان، خاطرات تاج‌السلطنه، تهران، نشر تاریخ ایران

۳. ایران نو، شماره ۸، ۱۹۰۹ دسامبر، ۱۷ آذر ۱۲۸۸، ص ۴۳.

۴. ساوات، شماره ۱۸، ص ۵-۶.

نقش زنان در انقلاب مشروطه و... □ ۵۹

ما هنوز قابل هیچ‌گونه تربیت و صنایع نشده‌اند».^۱

از دیگر کارهای زنان آزادیخواه در جریان مشروطه، علاوه بر آگاهی دهنده به زنان، از مردان ایرانی برای بیداری زنان مدد و کمک خواستند و خواستار همبستگی با زنان بودند. لذا اظهار می‌داشتند که «امروز فرقه بدخت و محروم‌تر از همه‌چیز زنان ایرانی است، باید این بیچاره‌هایی که تاکنون ^{جز} آشپزخانه باریک و جاروکشی و رخت‌شویی چیز دیگری در عالم حیات نداشته و از خزانی علم و معرفت بی‌بهره مانده و همیشه در زیر فشار شوهرهای خودشان شکنجه دیده، و به سبب اهمال و غفلت و نادانی پدر و مادر اشک‌های خونین ریخته، و از نافرمانی بچه‌های بی‌تربیت خودشان داغ به دل شده، و در زیر نگاه حقارت مردان آه و آمین نموده‌اند، اندکی دل بسویانیم. وقتی رسیده بود که مردان در صدد همبستگی با زنان برآیند. بانوان پاکدامن کشور ما ترقی و تکامل می‌خواهند، خواندن و نوشتن و انسان‌شدن می‌طلبند، شما چرا ساکت نشسته‌اید؟ بنویسید! به روزنامه‌ها و کتب‌ها و رساله بنگارید».^۲

رشد فکری زنان در سیر مبارزات مشروطه چنان بود که گاهی از مردان خانواده پیشی می‌گرفتند. در اینجا نمونه‌ای ذکر می‌شود: «غیاث نظام که یکی از مخالفان سرسخت انقلابیون بود، توسط مجاهدین کشته شد و چون او در زمان حیات تحت حمایت روس بود قونسول روس بیرق خود در بالای خانه آن‌ها نصب نمود تا خانواده او را تحت حمایت خویش قرار دهد. اما همسر شجاع‌وی، بیرق را کنده، برای قونسول روس پیغام فرستاد که شوهر من ظالم بود و او را به سزا اعمالش رساندند. اگر تمام پسرهای مرابکشید من زیر حمایت دولت روس درنمی‌آیم. پس از رسیدن این خبر به مجاهدین، جنازه غیاث نظام را که دو ساعت قبل از این پیغام کسی برنمی‌داشت، به خاک سپرده‌ند، از آن شیرزن نهایت احترام را به جای آورده‌ند».^۳

۱. ایران نو، ۳۰ نوامبر ۱۹۰۹، آذر ۱۲۸۸، شماره ۷۸، ص ۲.

۲. شوستر، مورگان، اختلاف در ایران، ترجمه: ابوالحسن شوشتاری، تهران فتحعلی‌شاه، ص ۱۸۴.

۳. کرمانی، نظام‌الاسلام، تاریخ بیداری ایرانیان، ج ۱، ص ۴۵۷.

زن و اولین مجلس شورای ملی

مبارزات همه‌جانبه مردم باعث شد که مظفرالدین‌شاه فرمان مشروطیت را در سال ۱۳۲۴ ه.ق. امضا کند. بدین ترتیب نمایندگان انتخابی مردم برای اولین بار در مجلس گرد آمدند و قانون اساسی کشور را تنظیم نمودند. اما با وجود فعالیت‌های زنان و مبارزات پیگیر آنان در جریان مشروطه به حقوق شان توجهی نشد و اجازه شرکت در انتخابات را نیافتند. لذا «بزرگترین بی‌مهری که نسبت به زنان صورت گرفت در قانون انتخابات جلوه‌گر شد. ماده ۱۵ قانون انتخابات مجلس مصوب ۱۳۲۹ هق، زنان را از حق رأی و نماینده‌شدن در پارلمان محروم ساخت و آنان را در رده صغار، مجانین و جانیان اعلام کرد.^۱ البته باید یادآور شد که بی‌توجهی به حقوق زنان، آنان را برگرفتن حق مسلم خود تغییب کرد و در ابتدای راهی قرار داد که می‌بایست تا به انتهای پیش رفته و به حقوق انسانی خود دست یابند. اقدام بعدی زنان برطرف کردن تقایص قانون اساسی مشروطه بود که در این راستا، زنان فعالیت‌های گسترده‌ای به منظور وادار کردن نمایندگان به تصویب متمم قانون اساسی انجام دادند.^۲ یکی از سازمان‌های زنان که فعالیت‌های مخفی داشت، اتحادیه غیبی نسوان بود که در خصوص متمم قانون اساسی بیانیه صادر کرد و در آن تصویب سریع متمم قانون اساسی را خواستار شده بود: «مدت چهارده ماه است که اوضاع مشروطه برپا شده، شب و روز عمر شریف خودمان را مصرف خواندن روزنامه می‌کنیم که بفهمیم مجلس شورای ملی چه گفت و چه کرد... فراوان لایحه از اطراف خوانده شد و در خصوص آن‌ها مذکرات زیاد شد، جواب و نتیجه چه شد؟... معلوم می‌شود که وکلای ما، مجلس را برای تفنن خاطر خودشان برپا کرده‌اند. مجلس پارلمانت برای اجرای قانون است. پس کو قانون شما؟ پس چه شد؟

۱. کار، مهرانگیز، حقوق سیاسی زنان ایران، تهران، روشنگران، مطالعات زنان، ۱۳۷۶، صص ۱۱-۱۳.

۲. کرمانی، نظام‌الاسلام، تاریخ یداری ایرانیان، ص ۳۱۵؛ بامداد، بدرالملوک، تاریکی به روشنایی با آزادسازی زنان در ایران، تهران، امیرکبیر ۱۳۵۶، ص ۱۳۴؛ شوستر، مورگان، اختلاف در ایران، ترجمه: ابوالحسن موسوی شوشتاری، به تصحیح: فرامرز بزرگ و اسماعیل رائین، تهران، صفحه علیشا، ۱۳۴۴، ص ۱۸۴.

مجلس سنای شماکو، عدليه شماکو؟... اگر وکلای محترم ما توانستند يامي توانند تا سلغ رمضان قانون را تمام کرده و در سایر کارها ترتیبی بدنهند که آسایش خلق فراهم شود، زهی شرف و سعادت. والا اگر در خود چنین پیشرفته نمی بیند و می خواهید باز هم به ترتیب سابق پیش بروند، ما به توسط همین عريضه خبر می دهيم که همه استعفا از کار خود بدنهند و رسميًّا به توسيط روزنامه وطن به ماها خبر داده، چهل روزی هم کارها را به دست ما زن ها و اگذارند و به شرط آنکه عار نداشته باشند، زیرا که وجود ما بسته به وجود یکدیگر است، اگر مانناشیم شما می‌باشید». در این بیانیه، به روشنی و به طور غیر مستقیم، خواستار حضور زنان در مجلس

شورای ملي و مشارکت آنان در مدیریت جامعه شده‌اند.

زنان در مواجهه با مجلس، در عین دفاع از آن به عنوان یکی از دستاوردهای مهم انقلاب مشروطه، خواهان و خواستار توجه جدی نمایندگان به حقوق حقه خود بوده و گاه کار تا بدانجا پیش می‌رفت که زنان، نمایندگان مجلس را تهدید به استعفا می‌کردند. به هر جهت زنان امیدوار بودند که انقلاب مشروطه، شرایط زندگی فردی و اجتماعی شان را دگرگون کند و به تحفیر و ستم نسبت به آنان خاتمه دهد تا زنان بتوانند به حقوق خویش دست یابند و به عرصه فعالیت‌های اجتماعی گام نهند. اما این انتظار در همان نخستین گام مشروطه خواهان رنگ باخت و خشم زنان را برانگیخت. زیرا که نویسندهان نظامنامه انتخابات دوره اول مجلس شورای ملي با اعتقاد به فرهنگ و سنت‌های مردسالارانه حاکم بر جامعه ایران و پیروی از آن، زنان را از حق رأی - (اعم از انتخاب کردن و انتخاب شدن) - و مشارکت در قدرت سیاسی محروم کردند. زنان معتبر شدند و چنین نوشتند: «... برادران عدالت دوست و مواسات خواه ما به حکم ماده مخصوص در نظامنامه مزبور (تبصره اول از ماده سوم و تبصره اول از ماده پنجم) توهین و تخفیف عموم زنان ایرانیه را نموده و آنان را در شمار مجانین و ضعفا محسوب دارند و حال آنکه می‌توان مدلل داشت که زنان قدمی از مردان عقب نیستند، بلکه اگر آن همه اسباب و آلاتی که برای تحصیل و

اشعار و ترقی مردان فراهم است زنان هم داشته، نتایج بهتر جلوه می‌دادند.^۱ زنان وقتی از مجلس بخاطر انتظارات خود و عدم یک برنامه ملی نامید شدند در پائیز ۱۳۹۰م / ۱۲۸۶ش شروع به فعالیت دوچندان از طریق انجمن‌ها، تشکل‌های غیررسمی سیاسی و اجتماعی و مطبوعاتی کردند، که در این میان نقش و فعالیت اتحادیه غیبی نسوان از همه آن‌ها آشکارتر بود. در یکی از بیانیه‌هایی که از سوی اتحادیه غیبی نسوان صادر شد، چنین آمده است: «مدت ۱۴ ماه است که اوضاع مشروطه برپا شد، شب و روز عمر شریف خودمان را صرف خواندن روزنامه‌ها می‌کنیم که بفهمیم مجلس دارالشورای ملی چه گفت و چه کرد... هزاران لایحه از اطراف خوانده شد و در خصوص آن‌ها مذاکرات زیاد شد. جواب و نتیجه چه شد؟ هیچ. یعنی چه؟... اگر وکلای محترم توانستند یا می‌توانند تا سلخ رمضان ۱۳۲۵ق، قانون را تمام کرده و در سایر کارها ترتیبی بدهند که آسایش خلق فراهم شود، زهی شرف و سعادت، والاگر در خود چنین پیشرفتی نمی‌بینند و می‌خواهید بازهم به ترتیب سابق پیش بروید ما به توسط همین عریضه خبر می‌دهیم که همه استعفاء از کار خود بدهند و رسمای به توسط روزنامه ندای وطن به ماها خبر دهند؟ چهل روزی هم کار را به دست ما زن‌ها واگذارند (که در آن صورت) قانون را صحیح می‌کنیم، نظمیه را صحیح می‌کنیم. حاکم تعیین می‌کنیم، دستورالعمل به ولایات می‌فرستیم، ریشه ظلمت و استبداد را از بین می‌بریم، ظالمین را قتل عام می‌کنیم، انبارهای جو و گندم متمولین را می‌شکنیم، کمپانی برای نان قرار می‌دهیم، خزانه‌های وزرا را که از خرمن خلق جمع و در سردارها گرو کرده‌اند، بیرون می‌آوریم، بانک ملی برپا می‌کنیم (نکته بسیار مهم و حائز اهمیتی است)، عثمانی را عقب می‌نشاتیم، اسرای قوچان را عودت به خانه‌های خود می‌دهیم، قنوات شهری را صحیح می‌کنیم، آب سالم به مردم می‌خورانیم، کوچه‌ها و خیابان‌ها را تنظیف می‌کنیم، کمپانی برای شهر معین می‌کنیم... همین قدر عرض می‌کنیم که زن‌ها می‌توانند آنچه را می‌خواهند...»^۲

۱. هفته‌نامه جل المتن، سال ۱۴، شماره ۱۷، دوشنبه ۱۶ شوال ۱۳۲۴، ص. ۷.

۲. روزنامه ندای وطن، سال اول، شماره ۷۰، چهارشنبه ۲۳ رمضان ۱۳۲۵، صص ۱۷، ۴-۲.

نقش زنان در انقلاب مشروطه و... □ ٦٣

علاوه بر اتحادیه غیربینی نسوان، تشکل‌های دیگر زنان از جمله انجمن مخدرات وطن و حتی زنان آزادی خواه مستقل از این تشکیلات، در تعامل با مجلس شورای ملی، در مباحث سیاسی و اجتماعی نقش فعالی ایفا می‌کردند. که می‌توان به نامه انجمن مخدرات وطن به مجلس شورای ملی اشاره کرد که در آن خطاب به نمایندگان آمده است: «از طرف انجمن مخدرات وطن به مقام منیع مجلس مقدس شورای ملی - وکیل وظیفه‌اش وضع قوانین مملکتی و نظارت و توجه در اعمال وزراء و افعال کارکنان دولت است. قریب یک‌سال و نیم است که معلوم نیست اوقات گرانبهای ما صرف چه می‌شود؟ قشون روس در داخله ما رحل اقامت انداخته؛ انگلیس به غیرحق یادداشت مخالفت انسانیت می‌دهد و ماراتهدید می‌کند. عدليه‌ها به طوری مغشوš است که قانونش را گرندز بودایی‌ها و بربرهای بی‌تمدن بگذاری از دیدنش و حشت می‌کنند چه رسد به قبولش...، چرا در خصوص اخراج قشون روس اقدامات لازم نمی‌شود؟ چرا در صدد تأمین راه‌ها و شهرها برنمی‌آیند که دست آویز به دست دشمن ندهید...»^۱

یکی دیگر از چالش‌های موجود در روابط میان زنان با مجلس شورای ملی، مسئله تأسیس مدارس و انجمن‌ها و تشکیلات سیاسی و اجتماعی زنان بود. با توجه به فشارهایی که از سوی زنان آزادی خواه و تشکل‌های زنان بر مجلس وارد آمد، سرانجام موضوع انجمن‌ها و تأسیس آن در مجلس مورد بحث قرار گرفت. «در اسفند ۱۲۸۶ / مارس ۱۹۰۸ میکی از نمایندگان، بليطي راکه نام انجمن نسوان بر آن نوشته بود به مجلس آورد پرسید که آیا تشکیل چنین انجمن‌هایي مطابق «قوانين شرع» است یا نه. دهخدا می‌نويسد که زنان چندین عرضه به مجلس و کابينه تسلیم کرده‌اند و اجازه تأسیس مدارس جدید و انجمن‌ها را خواستند، اما همواره با جواب منفی روپرور می‌شدند.^۲

مسئله انجمن‌های زنان با مخالفت‌ها و موافقت‌هایی در مجلس روپرور شد. «مخالفین از جمله آقامیرزا محمود می‌گفت: که این مسائل قابل مذاکره در مجلس

۱. بامداد، بدرالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید، ج دوم، ص ۱۸.

۲. صور اسرافیل، خرداد ۱۲۸۷، ژوئن ۱۹۰۸، شماره ۳۱، ص ۷.

نیست و خواست که وزارت امور داخلی مداخله کند. قدر غن نماید که چنین انجمن‌هایی تشکیل شود. اما موافقین با احتیاط از موضوع زنان و انجمن‌ها حمایت کردند که می‌توان به وکیل الرعایا اشاره کرد که گفت: اولاً باید معلوم شود که از بدو اسلام تاکنون جمع شدن نسوان در یک جا شرعاً ممنوع بوده یانه. منتهی اسم انجمن چیزی است که تازه اصلاح شده، چه ضرر دارد که جمعی از نسوان دورهم جمع شده و از یکدیگر کسب اخلاق حسن نمایند؟ بلی، در صورتی که معلوم شود که از آن‌ها مفسده که راجع به دین و دنیا باشد بروز نمایندگان موافق با انجمن‌های زنان نباید اساساً این مسئله بد باشد. تقی‌زاده از دیگر نمایندگان موافق با انجمن‌های زنان گفت: هیچ ایرادی شرعی از برای این اجتماع نیست و زن‌های اسلام همیشه در همه جا دور هم دیگر جمع می‌شوند و می‌شوند و به موجب قانون اساسی هم هیچ ایرادی وارد نیست. وقتی که می‌گوید ایرانی، این لفظ شامل مرد و زن هر دو است مدامی که اجتماعات محفل دین و دنیوی نباشد ضرورتی ندارد و ممنوع نیست.^۱ بنابراین، دفاع و حمایت نمایندگان طرفدار حقوق زنان، فضای مجلس را به نفع زنان چنان تغییر داد که مخالفین انجمن‌ها قبول کردند که این تجمعات و انجمن‌ها تا زمانی که مدخل امنیت مادی و معنوی نشود ضرری ندارد. زنان با وجود اینکه از مجلس شورای ملی، حقوق حقه خود را طلب می‌کردند و علی‌رغم اینکه گاه مقالات، بیانیه‌ها و مخالفت‌های نسبتاً تندی با آن می‌نمودند اما، آنان همیشه و در همه حال از مجلس به عنوان یکی از دستاوردهای مهم انقلاب مشروطیت دفاع می‌کردند و این را می‌توانیم از شروع ناسازگاری‌ها و نهایتاً مخالفت‌های استبداد داخلی - محمدعلی شاه - دریابیم. مجلس ابتدا از حیثیت خود در مقابل محمدعلی شاه، از دول خارجی مدد خواست. در عین حال مشروطه‌خواهان و از جمله زنان - با وجود برآورده نشدن خواست‌های آنان - به دفاع از مجلس برآمدند. در پیام مجلس به سفرای دولت‌های خارجی در تهران چنین آمده است: «ملت ما پس از تحمل زحمات و قربانی‌های فراوانی، روی سعادت را دید. شاه مرحوم -

۱. مجلن، اسفند ۱۲۸۶، مارس ۱۹۰۸، شماره ۷۲، ص ۲.

مظفرالدین شاه - آزادی را به مردم اعطا داشت. اما بعضی از مقامات دولتی که دربار را احاطه کرده‌اند شاه را وادار به زیر پا گذاشتن مبانی قانونی می‌کنند که این امر ملت را به دفاع جدی می‌کشاند. برای اجتناب از وحامت اوضاع، از کلیه دول دوست تقاضای کمک اخلاقی کرده، مطمئن هستیم آن‌ها اجازه نخواهند داد حقوق ملت مورد تجاوز و تعدی قرار گیرد.^۱

رویارویی محمدعلی شاه و متعددانش با مجلس شورای ملی، که با تاخت و تاز برخی ایلات و عشایر و تجاوز قوای عثمانی به خاک ایران همراه شده بود، نگرانی‌های گسترده‌ای نسبت به آینده ایران را پدید آورد. مشروطه‌خواهان، مجموعه این رخدادها و حوادث را طلیعه بازگشت استبداد داخلی ارزیابی می‌کردند و از این رو فعالیت‌های اعتراضی خود را تشدید نمودند. چنان‌که در آذربایجان و گیلان مشروطه‌خواهان تظاهرات و راهپیمایی‌های مسلحانه برگزار کردند و خواستار تصویب و اجرای متمم قانون اساسی شدند.

در تهران نیز تظاهرات اعتراضی متعددی برگزار می‌شد که در این تظاهرات زنان حضور جدی داشتند و گاهی هم، گردهمایی‌های مستقلی سازمان می‌دادند. از جمله روز یکشنبه ۱۳۲۵ ربیع‌الثانی ۵۰۰ نفر از زنان در جلوی خانه بهارستان جمع شده، فریاد عامه «زنده باد مشروطیت»، «پاینده باد قانون»، «نیست و نابود باد استبداد»، «معدوم باد مستبدین» بلند بود. در پس گسترش این اعتراضات، محمدعلی شاه و متعددانش از موضع خود، عقب‌نشینی کردند و در ۲۹ شعبان ۱۳۲۵ هق / ۱۸ اکتبر ۱۹۰۷م مجلس شورای ملی متمم قانون اساسی را به تصویب رساند و محمدعلی شاه نیز به ناچار آن را المضاء و تأیید کرد.^۲ اما این به معنای پایان رویارویی نبود؛ چنان‌که در روز ۲۳ جمادی‌الاول ۱۳۲۶ق، / ۲۳ ژوئن ۱۹۰۸م کودتای محمدعلی شاه و متعددانش با به توپ بستن نماد انقلاب مشروطه، یعنی مجلس شورای ملی به وقوع پیوست. این کودتا با دستگیری و حبس و کشتار فعالان

۱. کتاب نارنجی، گزارش‌های سیاسی وزارت خارجه روسیه تزاری درباره انقلاب مشروطه ایران، به کوشش: احمدبیشیری، جلد اول، تهران. نشر نور، چاپ دوم ۱۲۶۷. ص ۶۱.
 ۲. روزنامه جل المتن، سال اول، شماره ۲۷، چهارشنبه ۱۶ ربیع‌الثانی ۱۳۲۷، ص ۱.

سیاسی مشروطه خواه، استقرار دوباره استبداد را اعلام کرد و مبارزه سیاسی و اجتماعی مردم ایران و به خصوص زنان ایرانی را به مرحله جدیدی ارتقاء داد.

بعد از افتتاح دوره دوم مجلس شورای ملی، نقش زنان در زندگی سیاسی کشور، رو به افزایش نهاد. در طهران کلوب ملی زنان تأسیس شد... غالباً ناطقین معروف را برای ادای نقط خطابه به کلوب‌های خویش دعوت می‌کردند. در مواردی که از حقوق مقدس زنان دفاع به عمل می‌آمد، با استقبال حقيقة آنان مواجه می‌شد. زندگی نو، حتی به داخل حرام‌سرا رسخ کرد. زنان حرم‌سرا خیلی به خواندن روزنامه و بحث درباره مجلس ذی‌علقه بودند.^۱

حکومت استبدادی تاب و تحمل مجلس شورای ملی را که نمادی از دموکراسی در جامعه آن روز ایران بود، نیاورد؛ چرا که هرچه نهادهای مدنی در جامعه توسعه پیدامی کرد، قدرت حکومت استبدادی محدودتر می‌شد. لذا دست به بدترین شیوه مقابله با یکی از مهم‌ترین دستاوردهای انقلاب مشروطه یعنی مجلس زد و آن را به توب بست. در پی کودتای محمدعلی شاه و آغاز دوره استبداد صغیر، شیوه فعالیت مشروطه‌خواهان همپای تغییر و تحول شرایط سیاسی کشور دگرگون شد. آنان با استقرار دوباره نظام پارلمانی، مبارزه را در عرصه داخلی و خارجی سازمان‌دهی کردند. برخی از رهبران و فعالان سیاسی مشروطه‌خواه که از کشتار و زندان جان به در برده بودند برای ادامه مبارزه از کشور مهاجرت کردند. آنان با تشکیل کمیته‌ها و انجمن‌هایی در باکو، استانبول، پاریس و لندن ضمن کمک‌رسانی به مبارزان داخل کشور به افشاء‌گری علیه دولت کودتایی محمدعلی شاه و متحдан داخلی و خارجی آن پرداختند. حتی برخی از مشروطه‌خواهان تحت تأثیر محیط مهاجرت، خواستار الغای سلطنت در ایران و اعلام جمهوری ممالک متحده ایران شدند. همزمان با فعالیت مشروطه‌خواهان در خارج از کشور، شهر تبریز به رهبری ستارخان و باقرخان و هدایت شعبهٔ فرقه اجتماعیون عامیون ایران به کانون مقابله مسلحانه با دولت کودتایی محمدعلی شاه مبدل شد. گروه‌های زنان این شهر به نهضت مقاومت

۱. پاولو بیج، م، تریا، انقلاب مشروطت ایران و ریشه‌های اجتماعی و اقتصادی ایران، ترجمه م، هوشیار، تهران، رودکی، ۱۳۵۷، ص ۵۲-۵۳

پیوستند و برای اعاده مشروطیت مبارزه کردند. در جریان محاصره ده ماهه تبریز توسط قشون سلطنتی، گروههایی از زنان با شجاعت و دلیری تمام با لباس مبدل برای دفاع از شهر به مردان ملحق شدند.^۱

پس از انحلال مجلس، فعالیت‌های تبلیغاتی زنان خیلی بیشتر از مردان بود. به نوعی می‌توان گفت که محرك اصلی جامعه در این مرحله زنان بودند. زنان خطاب به مردان جامعه می‌نوشتند: «شما مردان بدانید دیگری هم هست سوای عالم تنگ استبداد و ظلم و اسم آن عالم، عالم عدل و داد است. اگر شما برادران هم از سایر بلدان تعلیم گرفته بودید، بدنام‌کننده ایران و ایرانی نمی‌شدید. اگر شما هم از مملکت خود دست استبداد و ظلم را کوتاه کرده بودید و مطابق شرع مقدس دفاع نموده بودید (حالا) خود را مقصص عالم انسانیت و آدمیت نمی‌ساختید و روح مقدس صاحب اسلام را شاد ساخته بودید...».^۲

عرصه دیگر فعالیت زنان مشروطه خواه، شرکت آن‌ها در مبارزه مسلح‌حانه برای استقرار نظام پارلمانی در ایران بود. این مشارکت به زنان تبریزی و تاحدودی رشتی محدود می‌شد. چنان‌که از تبریز گزارش دادند. «..زنان شیرافکن در یک نقطه مهم شهر با تغییر قیافه به یک مهارت مخصوصی که در کار تیراندازی دارند، سینه دشمن را می‌شکافند و آتش بر فرق نامردان سپاه یزید می‌بارند».^۳

در پایان جنگ وقتی اجساد شهداء را برای غسل بردن معلوم شد ۲۲ تن از شهدا شیرزنی بوده‌اند در لباسی مردانه کوشیده تا شریت شهادت نوشیده‌اند.^۴

در این مبارزه زنان تهران نیز به جنب و جوش درآمدند. هفته‌نامه حبل‌المتین از تهران خبر داد که متتجاوز از یکصد نفر زن مسلح به طپانچه‌های ششلوی در

۱. تاریخ استقرار مشروطیت در ایران، به کوشش و ترجمه: حسن معاصر، تهران، ابن‌سینا، ۱۳۵۳، ص ۸۲۳، خسروپناه، محمدحسین، بیرون تجدد طلبی سیاسی در ایران عصر قاجار، تهران، چیستا، سال ۱۵، شماره ۴۵ و ۴۶، دی و بهمن ۱۳۷۶.

۲. کهن، گوئل، تاریخ ساسور در مطبوعات ایران، ج ۴، تهران، آگاه، ۱۳۶۲، ج ۲، ص ۴۶۰.

۳. روزنامه‌انجمن، سال دوم، شماره ۴۱، ۱۷ صفر ۱۳۲۷، ص ۳.

۴. طاهرزاده، کریم، قیام آذربایجان در انقلاب مشروطیت ایران با مقدمه حسن تقی‌زاده و رضازاده، ص ۳۲۵؛ انقلاب مشروطیت ایران و ریشه‌های اجتماعی و اقتصادی، پاولوویچ و دیگران، ص ۱۵۲.

کوچه‌های تهران به شاه فحش داده و حرکت می‌کردند و یا زنی در میدان توپخانه ملایی راکه در آستانه به توپ بستن مجلس به نفع شاه در حال سخترانی بود، ترور کرد و در همان جا، توقیف و درجا اعدام شد.^۱

فتح تهران در روز ۲۴ جمادی‌الثانی ۱۳۲۷ ه.ق. / ۱۵ مه ۱۹۰۹ م. به دوران حاکمیت استبداد صغیر در ایران پایان داد و بار دیگر نظام پارلمانی را برقرار کرد و از سوی دیگر نقش زنان در حیات سیاسی کشور را رو به افزایش نهاد و بنابراین زنان ایرانی در دوره استبداد صغیر با شرکت در مبارزه گستردۀ همه‌جانبه سیاسی و اجتماعی، توانایی‌ها و قابلیت‌های خود و لزوم مشارکت‌شان در ساماندهی اجتماعی جامعه ایران را آشکار کردند.

پس از فتح تهران، انجمن ملی زنان تشکیل شد که هدف آن، مبارزه علیه مخالفت بیگانگان در امور داخلی ایران بود. البته علاوه بر این انجمن، جمعیت‌های دیگری نیز تأسیس کردند و اعضای آن‌ها، ضمن ادای سوگند، با یکدیگر متفق شدند تا با استقراض از روس و انگلیس که کشور را در معرض خطر قرار می‌داد مبارزه نمایند. آنان اغلب سخنرانان معروف را برای ادای نطق به انجمن‌های خویش دعوت می‌کردند. آرمان‌های جدید حتی به داخل حرم‌سرا هم رسوخ کرده بود و زنان حرم‌سرا به خواندن و توجه به مباحث مجلس علاقه نشان می‌دادند.^۲ بنابراین، تجاری که زنان در این مرحله به دست آورده‌اند زمینه‌های فعالیت گستردۀ آنان را در دوره‌های بعدی فراهم کرد.

تشکیلات سیاسی اجتماعی زنان

انقلاب مشروطیت، انقلابی ملی بود که عامل حضور زنان در آن، نه خواسته‌ای صرفاً جنسیتی جهت بهبود وضعیت خودشان، که همگامی با نهضت عمومی مخالفت علیه استبداد داخلی و استعمار خارجی برکشور بود. از سوی دیگر،

۱. ملک‌زاده، مهدی، تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، جلد سوم، ص ۱۴۵ فوران، جان، مقاومت شکننده، تاریخ تحولات اجتماعی ایران، ترجمه: احمد‌تدین، ص ۲۷۶.

۲. پاولوویچ، م، ایران‌سکی، س، انقلاب مشروطیت ایران و ریشه‌های اجتماعی و اقتصادی ایران، ترجمه: هوشیار، صص ۵۲ - ۵۳ / ایران نو، ۱۷ اسفند ۱۲۸۸ / ۸ مارس ۱۹۱۰، ص ۲

علیرغم فقدان عناصر جنسیتی در سرآغاز این انقلاب، کم کم و با افزایش اگاهی‌های زنان، درخواست‌های روشی از سوی آنان جهت بهبود وضعیت شان نیز مطرح گردید. به دیگر سخن، زنان خواستار دریافت سهم شایسته خویش از دستاوردهای انقلاب مشروطه گردیدند. بنابراین، انقلاب مشروطه دگرگونی بزرگی در سهم زنان در سیاست توده‌ای فراهم آورد. به طور کلی می‌توان گفت انقلاب مشروطیت، زنان ایران را به یک نوع خودبادوری و رشد سیاسی و اجتماعی رساند و فضای فرصتی برای آنان فراهم آورد تا به یادگیری سازماندهی خودشان پردازند و در واقع خواسته‌های خود را از طریق تشکیلات سیاسی و اجتماعی پی‌گیری نمایند. از اوخر سال ۱۳۲۲ق ۱۹۰۹م فعالیت برای تشکیل انجمن‌هایی جهت سازماندهی مشارکت زنان در حیات اجتماعی و سیاسی جامعه و احراق حقوق زن ایرانی افزایش یافت. زنان آزادی خواه و مبارز، لزوم تشکیل انجمن‌های زنان را در محافل و مجالس زنان در تهران مطرح می‌کردند و در این زمینه رایزنی‌های بسیاری انجام دادند. از جمله دستاوردهای این تلاش‌ها در مرحله نخست تشکیل جلسات خانگی و در مرحله بعد، تشکیل انجمن‌ها و تشکل‌های سیاسی بود. در این راستا، بی‌بی خانم وزیراف جلسات زیادی را تشکیل داد که زنان در آن‌ها مختار و مجاز بودند، هر نقطی را بکنند.^۱ و سرانجام زنان دست به تشکیل انجمن‌ها و تشکیلات مختلفی زدند که بیشتر خواسته‌های آنان در قالب: لزوم آموزش و پرورش و گسترش سطح سواد بین زنان ایرانی، کسب حقوق حقه زنان از جمله حق رأی و شرکت در انتخابات و مشارکت در مدیریت جامعه از طریق گذراندن قوانین در مجالس ملی بود. از مهم‌ترین این انجمن‌ها که بیشترین تأثیر را بر جامعه ایران داشتند، می‌توان به این تشکل‌های سیاسی و اجتماعی اشاره کرد: ۱. اتحادیه غیبی نسوان ۲. انجمن آزادی زنان ۳. انجمن مخدرات وطن ۴. انجمن همت خواتین ۵. جمعیت پیک سعادت نسوان ۶. جمعیت نسوان وطن خواه ایران ۷. مجمع انقلاب زنان.^۲

۱. استاد ملک، فاطمه، حجاب و کشف حجاب در ایران، تهران، موسسه مطبوعاتی عطائی، ۱۳۶۷، ص ۹۴، شوستر، مورگان، اختلاف در ایران، صص ۲۳۹-۲۳۷.

۲. ناطق، هما، کارنامه فرهنگی فرنگی در ایران، پاریس، خارزان، ۱۳۵۷؛ تاریخ هجده ساله

زن و مطبوعات

یکی از بارزترین جنبه‌های نهضت مشروطیت، توسعه سریع روزنامه‌نگاری بود و این وضع در ۱۹۰۷م، هنگامی که گفته شد تعداد جراید ایران بالغ بر نواد جریده است، از هر زمان دیگر برجسته‌تر می‌نمود. برخی از این روزنامه‌ها، خاصه صور اسرافیل، حبل المتنی و مساوات دارای نظامی بسیار عالی بود و نمونه‌ای از یک شیوه نگارش مؤثر، پرمایه و موجز هستند که تقریباً ناشناخته بوده است. نخستین و به پاره‌ای لحاظ بهترین این روزنامه‌ها، روزنامه مجلس بود که از مباحثات مجلس ملی گزارشات کاملی به دست می‌داد و اولین شماره آن در نوامبر ۱۹۰۶م انتشار یافت. یک ماه بعد، در ۲۷ دسامبر ۱۹۰۶م روزنامه ندای وطن منتشر گردید.^۱

در روند نوگرایی جامعه و همگام با افتتاح مدرسه و تشکیل انجمن، زنان پیشرو و تجدد خواه که از تأثیر روزنامه و شبناهه در به ثمر رسیدن انقلاب آگاه بودند، بر آن شدند تا خود نیز بنویسند. انتشار نخستین روزنامه زنان، پس از گذشت هفتاد و شش سال از تاریخ انتشار روزنامه مردان در ۱۲۵۲ق نمادی از واپس نگاه داشتن و استثمار زن در جامعه مرد محور ایران است.

نکته جالب این که، در این زمان خواندن روزنامه امری عمومی شده بود. به طوری که: «تعریف می‌کنند که در طهران خیلی دیده می‌شود که مثلاً پنجه دوز یا خیاط هم کار می‌کنند و هم روزنامه می‌خوانند و کسانی که جراید را می‌خوانند بعد

آذرسایجان، احمد کسری، تهران، امیرکبیر، ص ۱۱۹؛ تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، مهدی ملکزاده، ج اول، ص ۱۴۶۳؛ مشاهدات و تحلیل اجتماعی و سیاسی انقلاب مشروطیت ایران، محمدعلی تهرانی (کاتوزیان) تهران، شرکت سهامی انتشار، ۱۳۷۹، صص ۸۲۷-۸۲۸؛ هجوم روس و اقدامات رؤسای دین برای حفظ ایران، سیدحسن نظام الدین زاده، به کوشش: ناصرالله صالحی، تهران شیراز، ۱۳۷۷، ص ۱۲۲؛ استاد تاریخی جنبش کارگری سوسیال دموکراتی و کمونیستی ایران، به کوشش: پرویز دستمالچی و خسرو شاکری، تهران، پادزه، [بی‌نا]، صص ۸۹-۹۰؛ نامه‌ها و نوشهای دادها، صدیقه دولت‌آبادی، به کوشش مهدخت صنعتی و افسانه نجم آبادی، جلد اول، ص ۱۶؛ فخرایی، ابراهیم، گیلان در گذر زمان، صص ۳۵۶-۳۶۰؛ صدره‌اشمی، محمد، تاریخ جراید ایران، جلد دوم، ص ۹۳؛ استادی از مدارس دختران - مشروطه ناپهلوی، به کوشش: سهیلا ترابی فارسانی، تهران سازمان اسناد ملی ایران، ۱۳۷۸، صص ۵۷-۵۸. ۱. براون، ادوارد، انقلاب مشروطیت ایران، ص ۱۳۳.

از اتمام، به فقرا می‌دهند که آن‌ها نیز از مطالعه آن مستفیض شوند.^۱ بنابراین زنان به خوبی دریافتند که با استفاده از نشریات می‌توانند بیشترین تأثیر را اولاً بر خود زنان و ثانیاً بر مردان جامعه داشته باشند.

لذا خود زنان در این خصوص بر این باورند: «که یکی از راه‌هایی که اسباب بیداری ملت پاکدامن ایران را فراهم می‌سازند، نطق و نگارش وطن پرستان واقعی مملکت است... اینک باید گفت، آری باید فریاد کشید و نوشتند ای وطن پرستان واقعی، ای نویسنده‌گان پاکدامن و ای آزادیخواهان، درست بشنوید و ببینید که چگونه خادمین ملک و ملت و اقلام فداکار را تهدید می‌کنند، ما اینک با صدای بلند خطاب به همهٔ مستبدین و دزدان و دشمنان می‌گوئیم ما را عشق وطن، ما را آرزوی پرورش مشروطیت ایران، و ما را افتخار خدمت در نگاهداری استقلال با معنی ایران به میدان معارف دواند، ما برای رستگاری ملت از روزگار تاریک و برای نجات خواهران بینوای خود و برای یاری وطن، قلم به دست گرفتیم...»^۲

یکی از زنان آزادیخواه در ارزیابی فعالیت روزنامه‌های مشروطه‌خواه و ضرورت آزادی بیان در جامعه آن روز، چنین می‌نویسد: «روزنامه‌های ایران را که می‌خوانیم، می‌بینیم که نوشه‌اند نخست از آزادی جراید می‌نویسم. یکی می‌نویسد این جریده آزاد است و آینه عیب‌نمای ملی است، پس چرا از معايب، چنان که باید و شاید، شرح نمی‌دهد. تو ای پدر مهربان این کلمات را که اول روزنامه می‌نویسی آیا غیر از این است که باید روزنامه‌ات مناسبت با این عبارت داشته باشد و برجسب طبع خود از آزادی سخن‌گویی یا خیر؟ جز مکتوباتی که اغلب بی‌فایده است چیزی دیده نمی‌شود...» وی منظور خود را از آزادی مطبوعات چنین توضیح می‌دهد که «مقصود ما از آزادی، آزادی مشروع است یعنی خوب را بد نگویند از ترس، و بد را خوب نتویستند از خوف، واقعیت را بی‌ترس و باک بگویند، کسی نتواند بجهت دیگری را اذیت کند، مال و ناموس و جان دیگری را بر باد دهد... ما می‌گوییم از مستبدان نترسند و جانشان در معرض خطر نباشد به حرف راست زدن مقصرا و

۱. مساوات، شماره ۱۶، ۵ صفر ۱۳۲۶، ۸ مارس ۱۹۰۸، صص ۵-۸

۲. صدره‌اشمی، محمد، تاریخ جراید و مجلات ایران، جلد سوم، صص ۱۰-۷

محبوس نشوند، و به زندان اردبیل و کلات نروند...جهت این است که آن‌ها نمی‌توانند آزاد سخن بگویند. مگر آزادی قلم در مملکت ما نیست؟ چرا فقط لفظ آزادی است ولی حقیقت آزادی نیست...پس چرا بالای روزنامه می‌نویسند آزادم...به جهت آن که اول دیدند در نظام‌نامه اساسی فصل اول را آزادی قلم نوشته‌اند آن‌ها هم بالای روزنامه‌شان این لفظ را نوشته، به اميد آن‌که آزاد سخن گویند اما تا یک کلمه حرف زندن، فی‌الفور از اطراف، مردمان مفسد رنجیده و اسباب چینی برایشان می‌کنند».^۱

از انقلاب مشروطه تا سلطنت رضاشاه به تدریج هفت مجله و روزنامه اختصاصی زنان در ایران منتشر شد که این نشریات فعالیت‌های گسترده خود را، بعد از مجلس دوم رونق دادند. این نشریات مهم‌ترین ابزار اطلاع‌رسانی بودند که از طریق آن، زنان دیدگاه‌ها و هدف‌های خویش را مطرح می‌کردند. به دلیل مجال کم، در این مقاله صرفاً به عنوان و مدیر مسئولان آن‌ها اکتفا می‌شود: ۱. دانش به مدیر مسئولی خانم دکتر کحال. ۲. شکوفه به مدیر مسئولی خانم مریم عمید (مزین‌السلطنه).^۲ ۳. زبان زنان به مدیر مسئولی صدیقه دولت‌آبادی. ۴. نامه بانوان به مدیر مسئولی شهناز آزاد. ۵. مجله عالم نسوان به مدیریت فارغ‌التحصیلان مدرسه دخترانه آمریکایی (بتل). ۶. جهان زنان به مدیر مسئولی فخر آفاق پارسا. ۷. جمعیت نسوان وطن خواه به مدیر مسئولی محترم اسکندری

زنان و تأسیس بانک ملی

در زمینه تأسیس بانک ملی، به نظر می‌رسد اولین قشری از مردم ایران که در دوران مشروطیت به فکر ایجاد بانک ملی اقتاد، زنان بودند که برای اولین بار در نشریه ندای وطن به تأسیس بانک ملی اشاره نمودند و عبارت «بانک ملی را برقا می‌کنیم» را مطرح کردند.^۳

جریان از این قرار بود که تقاضای دولت مشیرالدوله از مجلس شورای ملی در

۱. جل المتن، سال اول، شماره ۶۵، ص ۲.

۲. ندای وطن، سال اول، شعبان ۱۳۲۵، شماره ۷۰، ص ۲.

نقش زنان در انقلاب مشروطه و... □ ۷۳

۲۲ رمضان ۱۳۲۴ ه. ق. / ۱۰ نوامبر ۱۹۰۶ م. برای تصویب قرار داد استقرار از بیگانگان و مخالفت نمایندگان با آن، موجب شد تا طرح تأسیس بانک ملی ایران از سوی برخی از نمایندگان به مجلس شورای ملی ارائه شود و به تصویب برسد. با انتشار این خبر ملت غیور ایران... بلاتأمل به هیجان آمدند و در تهران در منابر و مساجد مردان و بیوه زنان به فریاد آمدند، اظهار نظر کردند که ما لباس، فرش، مخلفات زندگی خود را فروخته و بلاعوض به دولت داده، راضی نخواهیم شد که دوباره از خارجه قرض کند.^۱

«مسئله تأسیس بانک ملی با روندی نامطلوب پیش می‌رفت، گرچه مساعی سترگی برای گردآوری سرمایه لازم از طریق اعانه انجام گرفت. حدود یکصد تن از افراد هریک پنج هزار تومان مساعدت کردند، درحالی که پاره‌ای دیگر مبلغی حتی بیشتر تا حدود ۳۰ هزار تومان اعانه دادند. مردم فقیر هم یاری کردند. طلاب کتب خود را و زنان زیورآلات‌شان را برای حمایت بانک ملی فروختند. تنها در تهران یک میلیون تومان گردآوری گردید. درحالی که تبریز هم قول یک میلیون تومان دیگر از طرف خود و ایالت آذربایجان را داده بود».

تا زمانی که زنان آزادیخواه و مشروطه طلب به میدان نیامدند، روند تأسیس بانک ملی به کندی پیش می‌رفت. در این زمان، زنان مشروطه‌خواه با حمایت و مشارکت خود از طریق تشکیل میتینگ‌ها، انتشار بیانیه‌ها و مقالات، زنان و مردان جامعه را به جنب و جوش درآوردند و نقش بسیار مهم و با ارزشی در این زمینه ایفا نمودند. در نشریات نوشتنند: «چه بدبهخت است زنی که شوهرش فوت کند و آن بیچاره فلک‌زده را با چندین طفل بزرگ و کوچک، گرسنه و تشنه، نالان و گریان، بیوه و بی‌کس بگذارد، حال این بینوا به که رو آورده و پناه به که برد. حسن و جمال رفته، جوانی سررسیده، اطفال صغیر عرصه را بر او تنگ کرده و راه چاره‌اش از هر طرف مسدود. اگر درست، به حال زنان بیوه دقت کنیم و در حالت عجزشان که متحیر و سرگردانند، تأمل نمایند حکم قطعی خواهیم کرد که هیچ‌طاifice درمانده‌تر از

۱. جریده ملی، سال اول، شماره ۱۳، ۱۵ شوال ۱۴۲۴، ص ۱.

۲. براؤن، ادوارد، تاریخ مشروطه ایران، ترجمه: مهری قزوینی، تهران، انتشارات کویر، ۱۳۷۶، ص ۱۳۸؛ روزنامه تمدن، سال اول، شماره ۱۲، ۷ ربیع الاول ۱۳۲۵. ص ۴

این‌ها نیست... حال همین پیروزی بیوه با این وضعیت مالی، خود را در تأسیس بانک ملی شریک می‌داند و هر آنچه دارد که چیز زیاد قابل داری هم نیست با هیچ چشم‌داشتی تقدیم مجلس می‌کند. و این جای تأمل فراوان دارد.^۱

زنان که در تأسیس بانک ملی، از مردان پیشگام بودند و بر آنان اشکال می‌گرفتند که: «شماها که این قدر بر ما خورده می‌گیرید بهتر است بدانید همین زن‌ها هستند که حافظ ادامه مجلس شورای ملی هستند، چه مجلس حکم تأسیس بانک ملی فرمود. این زن‌ها بودند که گوشواره و النگوی خود را فروخته، دادند ولی مردان متمول که ثروت مملکت نزد آن‌هاست در کمال بی‌غیرتی پول‌های خود را در بانک‌های اجانب می‌گذارند و ابدآ همراهی و کمکی نکرده‌اند».^۲ لذا اقدام‌هایی در روزنامه‌ها با عنوان‌هایی چون «چه مردی بود کز زنی کم بود» مورد تمجید و تحسین قرار می‌گرفت تا مردان متمولی که پس اندازه‌های خود را در بانک‌های اروپایی نگه می‌داشتند شرم‌سار شوند.^۳ نکته قابل توجه در گردآوری وجوه برابی بانک ملی، مسئله‌ای شد که زنان حول آن متشکل شدند و اولین انجمن‌ها و اتحادیه‌های خود را تشکیل دادند.^۴

تلاش‌های زنان برای تأسیس بانک ملی که نشان از فهم و شعور بالای سیاسی و اقتصادی دارد، درخور توجه فراوان است. در این خصوص روزنامه مجلس گزارش می‌دهد: «در نوامبر ۱۹۰۶م. / آبان ۱۲۸۵ش.، بیوه زنان گوشواره و دستبند خود را برای قرض دولت و تأسیس بانک داخله حاضر کرده و هر یک می‌خواهند که در این باب بر دیگران سبقت گیرند».^۵ حتی کار به آنجا رسیده بود که زن رختشویی به محوطه مجلس رفت. یک تومان داد و تقاضا می‌کرد برابی بانک ملی اسمش را بنویسنند.^۶

۱. روزنامه جل المتن، سال اول، رجب ۱۳۲۵، شماره ۱۰۳، ص. ۱.

۲. روزنامه تدن، سال اول، شماره ۱۲، ۷ ربیع الاول ۱۳۲۵، ص. ۴.

۳. روزنامه ندای وطن، ۲۶ فوریه ۱۹۰۷، اسفند ۱۲۸۵، شماره ۱۲، صص ۷-۸.

۴. شیخ‌الاسلامی، پری، زنان روزنامه‌نگار و اندیشمند ایران، تهران، [سی‌نا]، ۱۳۵۱، صص ۷۱-۷۲.

۵. روزنامه مجلس، شماره ۲، ص. ۴.

۶. بامداد، بدالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید، ص ۲۸، هفتنه‌نامه.

روزی زنی در مجلس سخنرانی سید جمال واعظ اصفهانی برخاست و گفت: «دولت ایرانی چرا از خارجه قرض می‌کند، مگر ما مرده‌ایم؟ من یک زن رختشوی هستم، به سهم خودم یک تومان می‌دهم، دیگر زن‌ها نیز حاضرند». ^۱

البته حمایت و یاری زنان به تأسیس بانک ملی به قشر خاصی محدود نبود. نه تنها اشاره محروم و ستم‌کش جامعه ایران بلکه در این خیزش عمومی، همه افشار و طبقات جامعه مشارکت داشتند و گروهی از زنان اعیان و اشرف کشور نیز متعهد شدند بر حسب تمکن مالی خویش از یکصد تومان تا هزار تومان کمک کنند. ^۲

بنابراین، زنان ایرانی در تأسیس بانک ملی، حمایت و مشارکت بسیار جدی و حضور کاملاً آگاهانه در دفاع از مجلس شورای ملی به عنوان یکی از دستاوردهای انقلاب مشروطه، داشتند و در این راه، نه تنها از مردان پیشی گرفتند، بلکه عامل تحرک جامعه برای دستیابی به بانک ملی بودند.

زنان و تأسیس مدارس

از زمانی که مبارزات مردمی برای استقرار مشروطه در ایران پا گرفت، فکر ایجاد مدرسه نیز از حمایت چشمگیری برخوردار شد. ^۳

با وقوع انقلاب مشروطه و تدوین قانون اساسی، تأسیس مدارس در اصول قانون اساسی لحاظ گردید. در اصول ۱۸ و ۱۹ قانون اساسی مشروطیت چنین آمده است: «اصل ۱۸. تحصیل و مطالعه علوم و فنون و هنرها آزاد است. فقط مواردی که شرعاً ممنوع شده، مستثنی است. اصل ۱۹. تأسیس مدارس و آموزشگاه‌هایی که با بودجه دولتی و ملی اداره می‌شوند و نیز تحصیلات اجباری براساس قوانینی است که توسط وزارت معارف تهییه شده‌اند کلیه مدارس و آموزشگاه‌ها تابع و تحت

۱. کسری، احمد، تاریخ مشروطه ایران، ص ۱۸۲ - ۱۸۰؛ براون، ادوارد، انقلاب مشروطیت ایران، ص ۱۳۲، گزارش نامه ایران در چهار بخش، مهدیقلی هدایت، تهران ۱۳۳۳، ص ۱۸۸.

۲. یغمایی، اقبال، شهید راه آزادی: سید جمال واعظ اصفهانی، تهران، توسع ۲۵۷، ص ۲۲۴.

۳. قدیمی، فخری (خشایار وزیری)، کارنامه زنان مشهور ایران در علم، ادب، سیاست، مذهب، هنر، تعلیم و تربیت قبل از اسلام تا عصر حاضر، تهران، انتشارات وزارت آموزش و پرورش ۱۳۵۲، ص ۱۳۱ - ۱۲۸.

ناظارت وزارت معارف خواهند بود.^۱

پیش از انقلاب مشروطه، مکتب خانه‌های بسیار اندکی برای دختران وجود داشت که توسط زنان اداره می‌شد. برخی از دختران تا هشت سالگی ممکن بود قرآن خواندن را بیاموزند، ولی ضرورت نداشت نوشتن را فرا گیرند.^۲ آقا میرزا سید محمد صادق پسر سید محمد طباطبائی رئیس مدرسه پسرانه اسلام در ۱۳۲۲ق، دلیل عدم تأسیس مدرسه دخترانه را در این می‌داند که تا اداره نظمیه و پلیس وجود نداشته باشد، اشرار آزار می‌دهند. جوانان و جاهلان مانع می‌تراشند، تا دولت ایران مشروطه و دارای قوانین اساسی نگردد و این استبداد برداشته نشود و نباید منتظر اصلاح و انتظام بود.

زمانی که دولت (ایران) مدرسه معمولی را در تهران گشود از مبلغان مذهبی آمریکایی دعوت به همکاری کرد و به احتمال رهایی زن و برشاشته شدن طوق رقیت از گردن او، از طریق اعتراض دادخواهی‌های زنان حاصل نمی‌شود، بلکه نیل به این هدف از طریق درک و دریافت نیازها، از سوی خودشان و مردان، امکان‌پذیر است... کتاب‌های درسی موجود در افزایش است و گرچه به نظر ما با مهارت تمام آماده نشده‌اند و معلمان و شاگردان بومی آن‌ها را دلپسند می‌شمارند بسیاری از معلمان مدارس دولتی، دختران بزرگتری هستند که خود در مدارس مبلغان مذهبی به تحصیل اشتغال دارند و بالطبع روح کلاس مدرسه‌ای را به کلاس‌های دیگر متقل می‌کنند.^۳

بنابراین، نخستین مدرسه دخترانه ایران از جانب مبلغان مسیحی در ارومیه و در حوالي سال‌های ۱۲۵۴ق / ۱۸۲۸م برای دختران خارجی تأسیس شد. پس از چند سال همین گروه به شرط عدم قبول دانش آموز مسلمان، اجازه افتتاح مدرسه دخترانه

۱. کتاب نارنجی، جلد اول، به کوشش: احمد بشیری، ص ۴۵.

۲. صدیق، عیسی، تاریخ مختصر آموزش و پرورش، ص ۳۲۲.

۳. کرمانی، نظام‌الاسلام، تاریخ بیداری ایرانیان، جلد اول، ص ۳؛ رشدیه، شمس الدین، سوانح عمر، تهران، نشر تاریخ ایران، ۱۳۶۲، ص ۱۴۸.

۴. رایس، کلارا کلیبور، زنان ایران و راه و رسم زندگی آنان، مترجم: اسدالله آزاد، مشهد، معاونت فرهنگی آستان قدس رضوی، ۱۳۶۶، ص ۱۱۷-۱۱۸.

در تهران را از ناصرالدین شاه گرفتند، اما در ۱۲۹۲ق / ۱۸۷۵م در تهران، دختران مسلمان نیز به آن مدرسه راه یافتند. در سال ۱۲۸۲ق از سوی جمعیت خواهاران «سن ونسان دوپل» مدرسه‌های دخترانه‌ای در تبریز، ارومیه، سلماس و اصفهان در جهت اشاعه عقاید مسیحیت افتتاح شد. در ۱۲۹۲ق جمعیت مذکور «مدرسه دخترانه سن ژوفز» را در تهران تأسیس کرد. در ۱۳۱۶ق جمعیت آلیانس فرانسه، مدرسه‌ای به همین نام در تهران افتتاح کرد.^۱

نخستین بار در سال ۱۳۲۴ق، مدرسه‌ای به نام مدرسه دوشیزگان توسط بی‌بی خانم وزیراف، برای دختران گشايش یافت. اما به خاطر واژه دوشیزه با مخالفت سخت روپر و گردید و به رغم مقاومت‌های بی‌بی خانم، این مدرسه گسترش نیافت.^۲ و سرانجام دستان دوشیزگان پس از تقریباً یک ماه فعالیت، در اواسط ربیع الاول ۱۳۲۵ق، تعطیل شد.

در راه تأسیس مدارس، یکی از موانع مهم خود زنان بودند که به دلیل عدم یا کمی اطلاعات و آگاهی، سعی در گرفتن حقوق حقه از جمله تأسیس مدارس بر نیامدند. این مسأله را می‌توان از نامه زنی به یکی از نشریات آن روز به خوبی دریافت: «اگر به یکی از دختران خودمان بگوییم به طور نصیحت، که آیات قرآنی و حدیث‌های نبوی مصرح است که تمام زن‌های مسلمان مجبورند از تحصیل، فوراً جواب می‌گویند این‌ها قدیمی شده از تازه باید حرف زد. وقتی گفته می‌شود که تمام زنان عالم مشغول شده‌اند، جواب می‌گویند که آن‌ها مسلمان نیستند، کافرند. در این موقع به یک حدیث غیر معلوم که مبنایش را کمینه نمی‌دانم متولّ شده و می‌گویند حرام است زن سواد داشته باشد».^۳

«این عاجزه مبهوت هستم که این تظلم و شکایت را از برادران محترم که والیان ما هستند نمائیم یا از دست همسیره‌های خود ناله و سوگواری بکنم که در

۱. صدیق، عیسی، *تاریخ فرهنگ ایران*، تهران، دانشگاه تهران، ۱۳۶۶ش، ص ۳۶۰.
شیخ الاسلام، بربی، زنان روزنامه‌نگار و اندیشمندان ایران، ص ۶۵.

۲. قدیمی، فخری، *کارنامه زنان مشهور ایران*، ص ۱۳۳.

۳. حسینی، ریاب، *مدارس سوان، گنجینه اسناد*، سال اول، شماره اول، بهار ۱۳۷۰، ص ۸۲.

۴. شکوفه، سال دوم، شماره ۲۴، ۵ ربیع‌الثانی ۱۳۳۲، ص ۴.

استرداد حقوق خود چنین سکوت دلسوز و جانگذار می‌فرمایند».^۱ ایجاد مدارس به شکلی که ما امروزه در جامعه می‌بینیم دستاورد رنج‌ها، مشقات و از جان‌گذشتگی‌های صدها زن آزادیخواه و عدالت‌طلبی است که در این راه، حقیقتاً دست به یک مبارزه جدی زندن. ماهسلطان خانم امیر صحی مدیر دستان نسوان یکی از این زنان است که در این زمینه چنین می‌گوید: «آن‌ها (سنت‌گرایان و مخالفین تأسیس مدرسه)، اغلب اشخاص کم عقل (دیوانه) را که در آن زمان به واسطه نبودن تیمارستان مخصوص در رهگذر پرسه می‌زدند بیه داخل مدرسه راهنمایی می‌کردند تا کارمندان مدرسه و اطفال را دچار وحشت کرده و به سخره بگیرند و خودشان که جلوی در، اجتماع کرده بودند، خنده و تفریح کنند. در برابر اعتراض اولیاء مدرسه، پاسخ دادند بهتر است برای رفع مزاحمت، در این لانه فساد را بیندید و دخترها را از راه به در نکنید».^۲

شمس کسمایی سوادآموزی دختران و زنان را گام اساسی در جهت تحول شرایط نابسامان فردی و اجتماعی زن ایرانی می‌دانست و در این خصوص اعتقاد داشت که: آخر تاکی مرد‌ها اسیر بارگران زن‌ها و زن‌ها گرفتار استبداد مرد‌ها باشند و چرا نصف نفوس ایران که ماطایفه نسوان باشیم، جزء اموات محسوب می‌شویم؟ و خودش پاسخ می‌داد خروج از این وضعیت درگرو آزادشدن زنان و دختران است و زنان از طریق سوادآموزی و گسترش مدارس دخترانه می‌توانند با عقاید و مدنیت جدید آشنا شوند و نسبت به حقوق خویش آگاه گردد.^۳

لذا زنان می‌نوشتند: «حس بشریت گواه است که زن و مرد را از حیث ادارک و شعور فرق و تفاوت نیست. همچنان که پسران قابل تعلیم و تربیت هستند دختران نیز لایق دانستن و آموختن خواهند بود. و البته روا نیست که دختران و خواهران وطن عزیز را از مقامات سعادت علم محروم داریم، زیرا که جنس انان امهات کمال

۱. آیندیانا، نگوشی بوزن و جنسیت در دوران مشروطه، تهران، کانون پژوهش تاریخ زنان ایران، ۱۳۷۸، صص ۱۵۶-۱۵۹.

۲. بامداد، بدرالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید، جلد دوم، صص ۴۰-۴۱.

۳. روزنامه ایران نو، سال، شماره ۵۴، ۱۳۲۲، سوال ۳.

و مرصعات ادب و مریبات رجال اطفالند.^۱

زنان، حتی مشروطه خواهان را خطاب قرار داده و می‌گفتند: «ای برادرانی که خون خود را ریخته تحصیل مشروطیت نموده اید!!!، ای اشخاصی که برای حفظ حقوق نوعیه با همتی بلند و تمام قوا حاضر شده اید!!!، آخر ما جماعت انانشه مظلوم ایران مگر از نوع شما نبوده و در حقوق نوعیه با شما شریک و سهیم نیستیم! مگر ما بیچارگان در ردیف انسان‌های عالم به شمار نمی‌آییم و در جرگه حیوانات بی‌زبان بارکش باید محسوب باشیم! از شما انصاف می‌خواهیم تاکی ما از فرمان طلب‌العلم فریضه‌علی کل مسلم و مسلمه خارج باشیم...» و در جواب انجمن اتحادیه طلاب که مخالف سواد‌آموزی زنان و دختران بودند می‌گفتند: «...در صورتی که تمام اعضاء از معلم و مدیر و ناظم و خدمه و غیره از طایفه انانشه و جنس خودمان باشد چه ضرری به حال شما دارد که بخل ورزیده و ما را از تمام معارف و رسوم انسانیت محروم می‌کنید». ^۲

علی‌اکبر دهخدا در اعتراض به برخی نمایندگان مجلس، در ستون چرند و پرند روزنامه صوراسرافیل، در خصوص ایجاد مدارس دخترانه چنین می‌نویسد: «چه علت دارد که زن‌های ما چنددفعه جمع شده عریضه‌ها به مجلس شورا و هیئت وزراء عرضه کرده و با کمال عجز و الحاج اجازه تشکیل مدرسه را به طرز جدید و ترتیب انجمن نسوان خواستند و هر دفعه وکلا و وزرا ما گذشته از اینکه همراهی نکردند، ضدیت نمودند». ^۳

با این حال و با وجود تمامی سختی‌ها، پس از بالا رفتن سطح آگاهی‌های جامعه و احساس ضرورت ایجاد مدارس دخترانه، بانوان مشروطه خواه و ازاداندیش دست به کار شدند و در همان زمانی که نمایندگان به بحث و جدل پایان ناپذیر درباره چگونگی ایجاد مدارس پرداخته بودند به تأسیس اولین مدارس دخترانه ایرانی اقدام

۱. روزنامه مجلس، سال اول، شماره ۶، دوشنبه ۱۶ شوال ۱۳۲۴، ص ۳؛ پیرنیا، منصوره، سالار زنان ایران، انتشارات مهر ایران، ص ۷.

۲. روزنامه مساوات، سال اول، شماره ۱۸، یکشنبه ۱۹ صفر، ۱۳۲۶، ص ۶.

۳. صوراسرافیل، سال اول، شماره ۳۱، پنج‌شنبه ۱۱ جمادی‌الاول، ۱۳۲۶، ص ۷.

نمودند. این اقدامات در حالی صورت گرفت که اوضاع ایران بسیار منقلب بود و هرگونه نوگرایی در جامعه با دیده شک و تردید نگریسته می‌شد. بازار تکفیر و افترا بسیار گرم بود و کهنه پرستان از هیچ اقدامی حتی خطر جانی و هتک آبرو و حیثیت این زنان فروگذاری نمی‌کردند. در این راستا، زنان آزاداندیش نیز با استناد به آیات قرآن کریم و احادیث پیامبر اسلام، تلاش می‌کردند تا بسیاریه بودن نظرات کهنه پرستان و مخالفان را اثبات کنند. لذا در پاسخ به یکی از مخالفان دبستان دوشیزگان - نخستین مدرسه دخترانه - گفتند: «اگر مقصود جنابعالی از این سخن این است که جماعت زنان می‌باید هیچ علمی نیاموزند و مانند حیوان بی‌شاخ و دم باشند... این مطلب را فرموده‌اند پیغمبر گرامی، که آن خدای جل و علاء فرموده است که: طلب العلم فریضه علی کل مسلم و مسلمه. و خیلی فرق است مابین خدای ما که طلب علم را بر نسوان واجب نموده و خدای شما که علم را بر زنان حرام کرده و خلاف دین و مذهب قرار داده است...»^۱

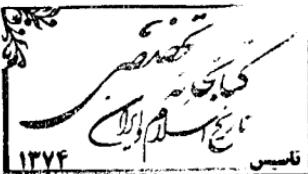
حتی مدیران مدارس دخترانه به مناسبت‌های مختلف از جمله در ماه محرم، مجالس روپوه خوانی در مدرسه برپا می‌کردند تاشایبه بی‌دینی و کفرخانه پنداشتن مدارس دخترانه را برطرف کنند.^۲

در روند تأسیس مدارس دخترانه، مسئله بسیار مهمی که باید در نظر گرفت، حمایت و پشتیبانی روحانیون بود. به طوری که حمایت همه‌جانبه برخی از علماء و مجتهدان موجب شد تا اتهامات و تبلیغاتی که علیه مدارس دخترانه از جانب سنت‌گرایان به عمل می‌آمد، رنگ بیازد. در همین راستا، آقا شیخ محمدیزدی از مجتهدان طراز اول آن دوره، برای رفع هرگونه اشتباہ در مورد تحصیل کردن دختران، همسر خود را تشویق کرد تا مدرسه دخترانه در تهران تأسیس کند و خانم صفیه بزدی (همسر آقا شیخ محمدحسین بزدی) این مدرسه را بنام مدرسه عفتیه در خیابان سیروس تأسیس کرد و مدیریت آن را شخصاً بر عهده گرفت.^۳ البته این نکته را نیز

۱. روزنامه جل المتنین، سال اول، شماره ۱۰۵، یکشنبه ۲۳ ربیع‌الثانی، ۱۳۲۵، ص. ۴.

۲. بامداد، بدراالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب اسلامی، ج دوم، ص. ۴۱.

۳. همان، زن ایرانی، ص. ۳۲.



نقش زنان در انقلاب مشروطه و... □ ۸۱

باید گفت که در روند تأسیس مدارس، برخی دیگر از روحانیون با آن به دشمنی برآمدند و «آن را خلاف شرع اسلام می‌دانستند و می‌گفتند وای به حال مملکتی که در آن مدرسه دخترانه تأسیس شود».^۱

زنان در پاسخ به این بخش از روحانیت، می‌گفتند: «خدا می‌داند متحیریم که با این تفاوت‌های فاحش و واضح مطلب انصاف و وجودان کدام لامذهب مکتب را تجویز و مدرسه را حرام می‌کنند و به چه دلیل بی‌فکر و تأمل تحریر و اشاعه این عبارت جنابعالی (یکی از روحانیون مخالف تأسیس مدارس) را به صورت فتوی جایز می‌شمارد».^۲

در سال ۱۳۳۶ هـ/ ۱۹۱۸ م تحول چشمگیری در زمینه تحصیل دختران ایرانی پدید آمد و به همت نصیرالدوله بدر، مرکزی به نام «دارالعلمات» - تربیت معلم امروزی - برای ادامه تحصیل دختران و تربیت معلم مدارس دخترانه ایجاد شد. تا این زمان مدارس دخترانه در ایران به دستان‌هایی که حداقل شش کلاس داشتند محدود می‌شد و معلمان مدارس دخترانه بدون آنکه دوره آموزشی مخصوص تربیت معلم را طی کنند، صرفاً از روی علاقه شخصی تدریس می‌کردند. دوره تحصیل در دارالعلمات چهار سال بود که در سه ساله اول، دروس دوره متوسطه و در سال چهارم اصول تعلیم و تربیت آموزش داده می‌شد. دانش آموزان دستان‌های دخترانه پس از اخذ گواهینامه شش ساله ابتدایی می‌توانستند در دارالعلمات ثبت نام کنند. در هر کلاس حدود ۱۲ نفر دانش آموز تحصیل می‌کردند و هر یک از دانش آموزان در یکی از رشته‌های تخصصی فارغ‌التحصیل می‌شدند که رشته‌های آن عبارت بود از: تاریخ، جغرافیا، فارسی، عربی، ریاضیات، فیزیک، شیمی و بهداشت.^۳

همان‌طور که پیشتر آمد، فعالیت‌ها و کوشش زنان و مردان آزاداندیش و

۱. ملک‌زاده، مهدی، انقلاب مشروطه ایران، ج چهارم، ص ۲۱۸.

۲. جل المتنی، شماره ۱۰۵، ۱۰ شهریور ۱۲۸۶، ۱ سپتامبر ۱۹۰۷، صص ۴-۵.

۳. قاسمی پور، اقبال، مدارس جدید در دوره قاجاریه (بایان و پیشوان)، تهران، مرکز نشر دانشگاهی، ۱۳۷۷، ص ۵۰۲.

مشروطه خواه، شرایط لازم را برای گسترش مدارس دخترانه در تهران و سپس در دیگر مناطق کشور فراهم کرد. به طوری که در سال ۱۳۲۹ق/ ۱۹۱۱م فقط در تهران ۵۷ دبستان دخترانه با ۲۱۷۲ نفر دانش آموز فعالیت می‌کرد.^۱

این تعداد در سال ۱۳۳۱هـ/ ۱۹۱۳م به ۶۲ دبستان و ۲۴۷۴ نفر دانش آموز افزایش یافت.^۲ در سال ۱۳۳۸هـ/ ۱۹۲۰م هرچند تعداد دبستان‌های دخترانه به دلایل مختلف به ویژه مشکلات مالی به ۵۰ مدرسه کاهش یافت، اما شمار دانش آموزان دختر به ۳۸۶۹ نفر افزایش یافت.^۳ که این تعداد در سال ۱۳۰۱ش. / ۱۹۲۲م به ۵۲۵۸ نفر رسید.^۴

زنان و اولتیماتوم روسیه تزاری

ماجرای نهضت زنان ایران در همان هنگامی به گوش جهانیان رسید که انقلاب از همه سو مورد حمله قرار گرفته بود. در ۲۹ نوامبر ۱۹۱۱م / ۸ آذر ۱۲۹۰ش حکومت روسیه با جلب موافقت بریتانیا به مجلس ایران اولتیماتوم داد که مورگان شوستر را ظرف چهل و هشت ساعت اخراج کند. اصلاحات مالی شوستر که از حمایت بسیاری از دموکرات‌ها برخوردار بود و امتناع او از پذیرش اقتدار روسیه در امور داخلی ایران، حکومت تزاری را به خشم در آورده بود.^۵ لذا روس‌ها با اشغال رشت و انزلی در آبان ۱۲۹۰ / ۱۹۱۱م اولتیماتوم سه ماده‌ای به ایران دادند: عزل و اخراج شوستر، قول دادن به اینکه بدون اجازه روس و انگلیس هیچ مستشار خارجی استخدام نشود و پرداخت غرامت نیروهای روس مستقر در انزلی و رشت. آن‌ها همچنین تهدید کردند که اگر خواسته‌هایشان در عرض ۴۸ ساعت پذیرفته نشود بلافضله تهران را اشغال خواهند کرد.^۶

۱. روزنامه تمدن، سال چهارم شماره ۲۵، چهارشنبه ۱۵ ربیع‌الثانی ۱۳۲۹، ص. ۸.

۲. شکوفه، سال دوم، شماره ۲۰، نمره (صفر) ۱۳۳۲، صص ۳-۴.

۳. عالم نسوان، سال اول، شماره اول، ذی‌حججه ۱۳۳۸، صص ۳۵-۳۶.

۴. هفت‌نامه جل المتن، سال ۳۳، شماره دوم، ۲۳ جمادی‌الثانی، ۱۳۴۳، ص. ۱۹.

۵. آفاری، زان، انقلاب مشروطه ایران، ص. ۲۶۹.

۶. آبراهامیان، برواند، ایران بین دو انقلاب، ترجمه: احمدگل محمدی و محمدابراهیم فتاحی،

اولتیماتوم روسیه، واکنش جامعه ایرانی را برانگیخت و زن ایرانی که اینک، به یک خودبازاری و بیداری رسیده بود، جلوتر از زمان خود عمل کرد. زنان آزادی خواه اظهار داشتند که: «ما ایرانیان با این همسایه حق شکن و حریص خود با تراکت و ملایمت رفتار کردیم و تاممکن بود متهم حركات زشت و وحشیانه این همسایه شدیم. آنها به همدستی سلاطین نفع پرست و وزرای وطن فروش، استقلال و حیثیت ما را تحلیل برده و می‌برند... امروز یادداشتی وحشت‌انگیز می‌دهد و درخواست‌های ایران، ایران [نابودکن] می‌نمایند. در این صورت برای هر ذی حس با وجود و هر وطن پرستی لازم است که تن به ذلت نداده و راضی به خواری و مذلت نشود و تا جان دارد وطن خود را حفظ کند و ناموس خود را از دستبرد اجانب محفوظ دارد و برای جنگ و جانبازی حاضر شود و در صفحات تاریخ نام بزرگ و عالی از خود به یادگار بگذارد. خانم‌های عزیز ترسید و جداً بکوشید تا پای اجنبی را از خاک پاک مملکتمان دور سازیم».^۱

مشروطه خواهان با توجه به فقر عمومی در کشور تأکید می‌کردند از آنجایی که اکثر مردم ایران «قدرت اعانه مالیه در آبادی وطن ندارند باید بکوشند از اقداماتی که بنیه ضعیف اقتصادی کشور را بیش از بیش تضعیف کند خودداری بکنند. با توجه به اینکه عمدۀ خرابی مملکت در احتیاج به خارجه و ترویج صنایع آن‌هاست و ظیفه ملی و میهنه اقتضاء می‌کند که مردان و زنان به همان صنایع وطن خویش قناعت کنند و با خود عهد کنید و قرار بدھید که قدر القوه امتعه خارجه را استعمال ننمایید».^۲

یکی از تشکل‌های سیاسی زنان که در این راستا فعالیت چشمگیری از خود نشان داد، انجمن مخدرات وطن بود. این انجمن ضمن فعالیت در داخل کشور و تشویق زنان در این مبارزه، در بعد خارجی نامه‌هایی به زنان آزادی‌خواه جهان از جمله زنان بریتانیا و اروپا نوشتند و از آنان یاری و مساعدت طلبیدند. آنان در این نامه‌ها نوشتند: «حکومت روسیه با اولتیماتوم از ما می‌خواهد که استقلال خود را به

تهران، نشر نی، چاپ پنجم، ۱۳۷۹، ص ۱۳۶.

۱. بامداد، بذرالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید. ج دوم، ص ۱۸.

۲. جهاد اکبر، سال اول، شماره ۷، صفحه ۲۴، ۱۳۲۵، ص ۳.

او و اگذاریم گوش مردان اروپا، فریادهای ما را نمی‌شنود. مگر شما زنان به ما کمک کنید...» اتحادیه اجتماعی و سیاسی زنان اروپا در جواب به زنان ایران، عجز خود را در تأثیرگذاری بر موانع حکومت بریتانیا اعلام می‌دارد و در پاسخ می‌گویند، «متأسفانه نمی‌توانیم حکومت بریتانیا را واداریم که حتی به ما یعنی به هموطنان، آزادی سیاسی بدهد. در مورد اقدامات آنان در ایران نیز قدرت تأثیرگذاری نداریم. قلب‌های ما از همدردی با خواهران ایرانی و تحسین اعمال میهن‌پرستانه و مبارزه جویانه آنان مالامال است».

نکته‌ای که در جریان اولتیماتوم روسیه، بسیار جای تأمل داشته و در واقع، حکایت از شعور بالای سیاسی و اجتماعی زنان دارد، این است که سفارت روسیه در تهران با ترفند خاصی سعی در القای این مسأله داشت که مجلس شورای ملی کاری برای زنان انجام نداده و از این طریق می‌خواست نوعی بدینی را در زنان نسبت به مجلس ایجاد کرده و در واقع زنان و مجلس را در مقابل هم قرار دهد. ولی زنان به خوبی این را متوجه شده و از طریق انجمن مخدرات وطن به سفارت روسیه چنین نوشتند: «حکومت مشروطه ضعیف بود و نتوانسته بود بسیاری از مدارس دخترانه را باز کند یا به زنانی که تمدن و تحصیلات را بر عدم مهارت و بطالت ترجیح می‌دادند، امید چندانی بدهد. اما معنی اش این نبود که باید به دوره استبداد برگشت، زیرا هر آدم با وجودانی عدالت و قانون را بر استبداد و بی‌قانونی ترجیح می‌دهد. هم زنان و هم مردان در این تلقی متفق القول هستند. وانگهی، زن‌ها می‌دانستند که وضعیت زنان اروپا بهتر از وضعیت آن‌هاست، اما این سخن معنی اش این نبود که بخواهند زیر فرمان قدرت‌های اروپا بروند. موقعیت اجتماعی مناسب‌تر زنان اروپائی از این امر بود که بر علوم و حرفه‌های مختلف تسلط دارند و علت دیگری ندارد».^۱

به هرجهت اولتیماتوم روس خشم زنان را برانگیخت. به طوری که ۳۰۰ زن با طپانچه‌های پنهان در زیر چادرهایشان به راهروهای مجلس ریختند و تهدید کردند که هر نماینده پذیرنده اولتیماتوم روس‌ها را خواهند کشت. تظاهرات‌کنندگان

۱. بامداد، بدرالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطه تا انقلاب سفید. صص ۳۹-۳۸.

خشمگین به تراکم اهای شهر که روس‌ها در آن‌ها سهیم بودند، حمله‌ور شدند. همچنین جمعیتی پرشمار که ناظری آنرا عظیم‌ترین جمعیت تا آن تاریخ توصیف کرده است با فریاد «یامرگ یا استقلال» در اطراف مجلس اجتماع کردند.^۱

هزار زن ایرانی، در این تظاهرات گرد آمدند و بعضی از آن‌ها بر فراز دیوار یا سکویی رفتند و برای مردم سخن می‌گفتند و بر ضرورت دفاع از انقلاب پافشند و از مجلس خواستند که در برابر تهدید خارجی بایستند.

مورگان شوستر در خصوص واکنش تند زنان چنین می‌نویسد: «اگر وکلای مجلس در انجام فرایض خود و محافظت و برقرار داشتن شرافت ملت ایران تردید نمایند، مردان و فرزندان و خودمان را کشته و اجسادشان را همینجا می‌اندازیم». حرکت زنان در مبارزه^۲ علیه اولتیماتوم روسیه چنان فraigیر شده بود که کودکان مدرسه رو با افتخار پارچه‌های وطنی به تن می‌کردند. در تبریز زنان اجتماعی برای تحریم برگزار کردند و دیگران را تشویق کردند که در صورت امکان مدتی به همان البسه قدیم که دارند قناعت کنند، به این امید که کشور به زودی منسوجات خودش را تولید می‌کند.

هنگامی که مردم تهران، تبریز، رشت و دیگر شهرهای ایران در حمایت از مجلس و مخالفت با اولتیماتوم اولیه جهت اخراج مورگان شوستر امریکایی به اعتراض می‌پردازند، زنان تهران نیز حضور خود را برای مدافعته اعلام می‌کنند و مجدانه در امر تحریم کالاهای روسی و انگلیسی شرکت می‌جوینند.^۳

فعالیت‌های زنان در تحریم کالاهای وارداتی، از حمایت مشروطه خواهان

۱. آبراهامیان، برواند، ایران بین دو انقلاب، مترجمان: احمدگل محمدی و محمدابراهیم فتاحی، ص ۱۳۷.

۲. بامداد، بدالملوک، از تاریکی به روشنایی - آزادسازی زنان در ایران، تهران، امیرکبیر ۱۳۵۶ ص ۱۳۴.

۳. شوستر، ویلیام مورگان، اختناق در ایران، ترجمه: ابوالحسن موسوی شوشتاری، ص ۲۴۱-۲۴۲.

۴. روزنامه مجلس، شماره ۱۶۶، ص ۳.

۵. دولت آبادی، یحیی، جلد سوم، حیات یحیی تهران فردوسی ۱۳۶۲، ص ۱۹۷. تاریخ مختصر زندگانی سپهسالار با یاداشت‌های او، به اهتمام عبدالمحم德 خلعتبری، تهران، [ی نا]، ۱۳۲۸، ص ۳۰.

۶. شوستر، ویلیام مورگان، اختناق ایران، ترجمه: ابوالحسن موسوی شوشتاری، ص ۲۸۸-۲۹۹.

۸۶ □ زن در تاریخ ایران معاصر

برخوردار بود و سال‌های بعد به یکی از مشخصه‌های جنبش زنان ایرانی مبدل شد.^۱

منابع و مأخذ

۱. آبراهامیان، یرواند؛ ایران بین دو انقلاب، ترجمه: احمد گل محمدی و محمد ابراهیم فتاحی، تهران، نشرنی، چاپ پنجم، ۱۳۷۹
۲. اتحادیه، منصوره و سیروس سعدون‌دیان، خاطرات تاج السلطنه، تهران، نشرتاریخ شده دوران قاجاری، تهران، آگاه ۱۳۵۶
۳. آدمیت، فریدون و هما ناطق، افکار اجتماعی، سیاسی و اقتصادی در آثار منتشر شده دوران قاجاری، تهران، آگاه ۱۳۵۶
۴. استرآبادی، بی‌بی خانم، معایب الرجال، ویرایش: افسانه نجم آبادی، شیکاگو، میدلندپرس، ۱۳۷۱
۵. اسناد تاریخی جنبش کارگری، سوسیال دموکراسی و کمونیستی ایران، ج ۱۹، به کوشش: پرویز دستمالچی و خسرو شاکری، تهران، پادزه‌ر، [بی‌نا]
۶. اسناد مطبوعات ایران (۱۳۲۰-۱۳۲۶ ش.), جلد دوم و سوم، به کوشش: کاوه بیات و مسعود کوهستانی نژاد، تهران، سازمان اسناد ملی ایران، ۱۳۷۲
۷. اسنادی از مدارس دختران از مشروطه تا پهلوی، به کوشش: سهیلا ترابی فارسانی، تهران، سازمان اسناد ملی ایران، ۱۳۷۸
۸. آفاری، ژانت؛ انقلاب مشروطه ایران، ترجمه: رضارضاeiی، تهران، نشر بیستون، ۱۳۷۹
۹. اوراق تازه‌یاب مشروطیت و نقش تقی‌زاده، به کوشش: ایرج افشار، تهران، جاویدان، ۱۳۵۹
۱۰. ایندیانا، نگرشی بر زن و جنسیت از دوران مشروطه تا انقلاب سفید، تهران، ابن‌سینا، ۱۳۴۷
۱۱. بامداد، بدراالملوک، زن ایرانی از انقلاب مشروطه تا انقلاب سفید، تهران،

۱. جوبده ملی، سال اول، شماره ۱۱، ۹ شوال ۱۳۲۴ ص ۱

- ابن سینا، ۱۳۴۷.
۱۲. بامداد، بدرالملوک، از تاریکی به روشنایی؛ آزادسازی زنان در ایران، تهران، امیرکبیر، ۱۳۵۶.
۱۳. براون، ادوارد؛ انقلاب مشروطیت ایران، ترجمه: مهدی قزوینی، تهران، انتشارات کویر ۱۳۷۶.
۱۴. پاولوویچ. م، و س. ایرانسکی؛ انقلاب مشروطیت ایران و ریشه‌های اجتماعی و اقتصادی ایران، ترجمه: م هوشیار، تهران، رودکی ۱۳۵۷.
۱۵. پاولوویچ. م، و س. ایرانسکی؛ سه مقاله درباره انقلاب مشروطه ایران، ترجمه هوشیار، تهران، امیرکبیر، ۱۳۵۷.
۱۶. پیرنیا، منصوره، سalar زنان ایران، واشنگتن، شرکت انتشاراتی مهر ایران، ۱۳۷۴.
۱۷. تاریخ استقرار مشروطیت در ایران، به کوشش و ترجمه: حسن معاصر، تهران، ابن سینا، ۱۳۵۳.
۱۸. تاریخ مختصر زندگانی سپهسالار یادداشت‌های او، به اهتمام: عبدالمحمد خلعتبری، تهران، [ابن نا]، ۱۳۲۸.
۱۹. تهرانی (کاتوزیان)، محمدعلی، مشاهدات و تحلیل اجتماعی و سیاسی از انقلاب مشروطیت ایران، شرکت سهامی انتشار، ۱۳۷۹.
۲۰. استاد ملک، فاطمه، حجاب و کشف حجاب در ایران، تهران، مؤسسه مطبوعاتی عطائی ۱۳۶۷.
۲۱. حسینی، ریاب، مدارس نسوان، تهران، گنجینه استاد، سال اول، شماره اول، بهار ۱۳۷۰.
۲۲. خسروپناه، محمدحسین، سیر تجدد طلبی سیاسی در ایران عصر قاجار، تهران، چیستا، سال ۱۵، شماره ۵ و ۴، دی و بهمن ۱۳۷۶.
۲۳. دولت‌آبادی، صدیقه، نامه‌ها، نوشته‌ها و یادها، به کوشش: مهدخت صنعتی و افسانه نجم‌آبادی، شیکاگو، میدلند، ۱۳۷۷.
۲۴. دولت‌آبادی، یحیی، حیات یحیی، جلد سوم، تهران، فردوسی، ۱۳۶۲.
۲۵. رایس، کلارا کولیور، زنان ایرانی و راه و رسم زندگی آنان، ترجمه: اسدالله آزاد،

- مشهد، انتشارات آستان قدس رضوی، ۱۳۶۶.
۲۶. رشدیه، شمس الدین، سوانح عمر، تهران، نشر تاریخ ایران، ۱۳۶۲.
۲۷. سلطانزاده، آ، منتخب آثار، به کوشش: خسروشاکری، تهران، علم، ۱۳۵۷.
۲۸. شوستر، مورگان، اختناق در ایران، ترجمه: ابوالحسن شوشتاری، تهران، فتحعلیشاه، ۱۳۵۱.
۲۹. شیخ‌الاسلامی، پری، زنان روزنامه‌نگار و اندیشمند ایران، تهران، [بی‌نا] ۱۳۵۱.
۳۰. صدره‌اشمی، محمد، تاریخ جراید و مجلات ایران، ج سوم، اصفهان، کمال.
۳۱. صدره‌اشمی، سید محمد، مذاکرات مجلس شورای ملی - دوره دوم، ج ۳، تهران، چاپخانه مجلس، ۱۳۲۵.
۳۲. صدیق، عیسی؛ تاریخ فرهنگ ایران، دانشگاه تهران، ۱۳۳۶.
۳۳. طاهرزاده، کریم، قیام آذربایجان در انقلاب مشروطیت ایران، با مقدمه: حسن تقی‌زاده، رضازاده شفق، تهران اقبال، چاپ دوم، ۱۳۶۳.
۳۴. عاقلی، باقر، روزشمار تاریخ ایران، جلد اول، تهران، نشر گفتار، ۱۲۶۹.
۳۵. فوران، جان، تاریخ تحولات اجتماعی ایران، ترجمه: احمد تدین، تهران، خدمات فرهنگی رسا، ۱۳۷۷.
۳۶. قاسمی‌پور، اقبال، مدارس جدید در دوره قاجاریه (بانیان و پیشوایان)، تهران، مرکز نشر دانشگاهی، ۱۳۷۷.
۳۷. قدیمی (خشایار وزیری)، فخری، کارنامه زنان مشهور ایران در علم، ادب، سیاست، مذهب، هنر، تعلیم و تربیت قبل از اسلام تا عصر حاضر، تهران، انتشارات وزارت آموزش و پرورش، ۱۳۵۲.
۳۸. کار، مهرانگیز، حقوق سیاسی زنان ایران، تهران، روشنگران، مطالعات زنان، ۱۳۵۶.
۳۹. کتاب نارنجی، گزارش‌های سیاسی وزارت خارجه روسیه تزاری درباره انقلاب مشروطه ایران، به کوشش: احمد بشیری، تهران، نشر نور، چاپ دوم، ۱۳۶۷.
۴۰. کرمانی، میرزا آفاخان، سه مکتب، تهران، [بی‌جا]، [بی‌نا]، [بی‌تا].
۴۱. کرمانی، میرزا آفاخان، هشت بهشت، [بی‌جا]، [بی‌نا]، [بی‌تا].

نقش زنان در انقلاب مشروطه و... □ ۸۹

۴۲. کرمانی، ناظم‌الاسلام؛ تاریخ بیداری ایرانیان، ج اول، به اهتمام: علی‌اکبر سعیدی سیرجانی، تهران، نشر پیکان، چاپ پنجم، ۱۳۷۶
۴۳. کسری، احمد، تاریخ هیجده ساله آذربایجان، تهران، امیرکبیر.
۴۴. کسری، احمد؛ تاریخ مشروطه ایران، تهران، امیرکبیر، چاپ بیستم، ۱۳۸۱
۴۵. کهن، گوئل، تاریخ ساسور در مطبوعات ایران، جلد دوم، تهران، آگاه، ۱۳۶۲
۴۶. گزارش نامه ایران در چهاربخش، مهدیقلی خان هدایت، تهران، ۱۳۳۳
۴۷. ملک‌زاده، مهدی، تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، ج اول، تهران، علمی، ۱۳۶۶
۴۸. ناطق، هما، کارنامه فرنگی فرنگی در ایران، پاریس، خاوران، ۱۳۷۵
۴۹. ناطق، هما، نگاهی به برخی نوشه‌ها و مبارزات زنان در دوران مشروطیت، کتاب جمعه، سال اول، شماره ۳۰، (اسفند ۱۳۵۸).
۵۰. ناهید، عبدالحسین، زنان ایرانی در جنبش مشروطه، آلمان، نوید، ۱۳۶۸
۵۱. نظام‌الدین‌زاده، سیدحسن، هجوم روس و اقدامات روسای دین برای حفظ ایران، به کوشش: ناصرالله صالحی، تهران شیرازه، ۱۳۷۷
۵۲. نگاه زن (مجموعه مقالات)، به کوشش: نوشین احمدی، تهران، توسعه، ۱۳۷۷
۵۳. یغمایی، اقبال، شهید راه آزادی، سیدجمال واعظ اصفهانی، تهران، توسعه، ۱۳۷۵

نشریات

- ندای وطن، صورا‌سرافیل، مجلس، جبل المتن، انجمن، جریده ملی، تمدن، شکوفه، عالم نسوان، مجله جمعیت نسوان وطن‌خواه ایران، ایران نو، حکمت، نامه پارسی، روزنامه وقت، زبان زنان، جهاد اکبر و مساوات.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

شمس(شمسی) کسمایی نهادگر خشت نخستین شعر نو

* دکتر سیروس برادران شکوهی

توضیح چند نکتهٔ تاریخی

با این که دهه‌هایی بیش نیست که شمس کسمایی درگذشته است؛ در نام و سال فوت و محل اولیهٔ خاندان او بین نویسنده‌گان زندگانی اش، اختلاف‌ها است. پوران فرخزاد در کتاب «کارنامی زنان کارای ایران از دیروز تا امروز» سن او را به هنگام مرگ ۸۷ نشان داده است^۱، اما در سال تولد وی اتفاق آراء دارند. در مورد نامش تمامی نویسنده‌گان بالاتفاق شمس عنوان نموده‌اند، درحالی که^۲ در سنگ‌نوشتهٔ قبر شاعر نام او را شمسی حک کرده‌اند. در مورد خاندان او، استاد عبدالرسول خیام پور، مؤلف کتاب دو جلدی نفیس «فرهنگ سخنواران»^۳ می‌نویسد: «شمس جهان دختر خلیل - ت ۱۲۶۲ش.»، چنین است نوشتهٔ پوران فرخزاد. همین اختلاف نظر در سال مرگ شاعر نیز دیده می‌شود. تمامی محققان حتی یحیی آرین پور، «از صباتا نیما»، ج ۲، ص ۴۵۷^۴ و سرداری نیا که تازه‌ترین اطلاعات را دربارهٔ شمس در گفتگو با صفا خانم - دختر شاعر - جمع‌آوری و ارائه داده است، مرگ او را در ۱۲ آبان‌ماه سال ۱۳۴۰ش قید کرده‌اند. «تبریز، شهر اولین‌ها، ص ۲۵۳^۵ در صورتی

*. استاد گروه تاریخ دانشگاه تبریز

که سنگنوشته آرامگاه او چهارشنبه دوازدهم آبان ۱۳۳۸ ش را نشان می‌دهد. عین سنگنوشته را برای اولین بار نقل می‌کنم: «آرامگاه مرحوم بانوی فاضله شمس کسمایی یزدی که در روز چهارشنبه دوازدهم آبان ۱۳۳۸ دار فانی را وداع نموده است». در این صورت سن او به هنگام مرگ ۷۶ بوده است. اگر در مورد بانوی فاضله‌ای در مدت حداقل پنج دهه این همه اشتباه و اختلاف موجود باشد، در مورد بزرگان گذشته، خود حدیث مفصل بخوان...
پیشکش به تبرستان

خانواده شمس کسمایی

زمانی که آقامحمدخان قاجار، هفده شهر قفقاز را تصرف کرد، خاندان کسمایی از گرجستان به ایران و آذربایجان مهاجرت کردند (از صبا تا...، ج ۲، ص ۴۵۷) ^۶ و از آن‌جا بعضی‌ها به قزوین و بعضی در یزد و جمیع در تبریز به کار تجارت پرداختند. به نظر سرداری‌نیا، خاندان کسمایی از روستای کسمایی ^۷ گیلان بودند و از همان روستا به چند نقطه ایران از جمله به یزد و آذربایجان رفتند. (تبریز، شهر...، ۲۴۳)
۸ پدرش - خلیل - و مادرش - همایون - ساکن یزد بودند و شمسی در یزد به سال ۱۳۰۰ ه. ق. / ۱۲۶۲ ش متولد شد و در همان شهر با حسین ارباب‌زاده طرح زندگی ریخت و صاحب یک پسر به نام اکبر و یک دختر به نام صفا شد. ارباب‌زاده جهت تجارت راهی شهر عشق‌آباد در روسیه شد و مدت ده سال در آن‌جا بودند تا در سال ۱۳۳۶ هق / ۱۹۱۸ م پس از انقلاب اکبر روسیه، راهی تبریز گردیدند و مدت ده سال در این شهر - احتمالاً در محله ششگلان - ماندگار شدند. در سال ۱۳۰۷ ش، پس از مرگ شوهرش و اکبر پسرش که در کشاکش نبرد حیدرعمواوغلى با میرزا در جنگل - که در کمیته عمدواوغلى فعال بود - کشته شده بود با تنها دخترش راهی یزد شدند. مدت پنج سال در آن شهر ماندند و پس از فروش املاک و مستغلات شوهر و خانواده، همراه داماد و دختر راهی تهران گشتند و از سال ۱۳۱۲ ش، ساکن تهران شده بود تا در سال ۱۳۳۸ در آن شهر دار فانی را وداع گفت و در وادی السلام قم دفن گردید.

واپسین سال‌های شمس

شمس کسمایی که در زمان خود به سمبل خواسته‌ها و حقوق زنان روزگار تبدیل شده بود و بیشتر در سیر و سیاحت بود، افزوده بر شهرهای ایران به همه جای خاک شوروی آن روز و نیز کشور عراق رفته بود. آرزوی این سخنور، پیشرفت ادب و ترقی ایران بود. پانصد و بیست شعر منتخب و اوراق پژوهش‌های از نظر داشت.^۹ (خاضع، اردشیر، تذکره سخنواران یزد...، ج ۱، صص ۵ - ۶۹۳)، مادری که پس از مرگ فرزند جوانش در سوگ همنوعان و هم قلمان خود و گم شدن دیوانش و دچار آمدن به سال‌هایی که آدمی از سایه خود وحشت داشت گرفتار کرم آدم خواری گردید که به قول ملک الشعراًی بهار به آرامی بو می‌کشد و راه می‌سپارد و خود را به تن و جان آدم‌های نخبه و برگزیده می‌رساند و به تدریج و موریانه‌وار، صاحب‌ش را می‌خورد و می‌ساید و از پای می‌اندازد. شمسی چنین شد. بعد از سرکوب قیام خیابانی، بی‌این که نام و نشانی از او باشد زیست و سرانجام نیز بدون نام و نشانی درگذشت. درین از بی‌وفایی اولاد وطن، شمسی پروردۀ عصر خویش بود. با غروب خورشید قیام، با کشته شدن رهبری آن، شمس شعر و ادب نیز غروب کرد و قطعه شعرش «پرورش طبیعت» نشان از تأثیر و تأسف شاعر از روزگار خویش است:

ز بسیاری آتش مهر ناز و نوازش
از این شدت گرمی و روشنایی و تابش
گلستان فکرم،

خراب و پریشان شد، افسوس!
چو گلهای افسرده افکار بکرم،
صفا و طراوت زکف داده، گشتند مأیوس
بلی، پای بر دامن و سر به زانو نشینم
که چون نیم وحشی، گرفتار یک سرزمینم
نه یارای خیرم،
نه نیروی شرم
نه تیر و نه تیغم بود، نیست دندان تیزم

نه پای گریزم

ازین روی در دست هم جنس خود در فشار
ز دنیا و از سلک (خیل) دنیا پرستان کنارم
برآنم که از دامن مادر مهریان سر برآرم، ۱۰

(برادران شکوهی، مجموعه مقالات همایش علمی... صص ۸۹-۹۱)

پیشکش به تبرستان

انقلاب مشروطه و فعالیت مبارزاتی زنان

در تاریخ معاصر ایران، زن همواره موجودی محروم از حقوق انسانی و اجتماعی بوده است. موجودی فراموش و مسخر شده که با تمامی قابلیت‌هایش بیگانه مانده، ولی به تکاپو مشغول بود. به طور کلی فعالیت مبارزاتی زنان ایران، همراه با انقلاب مشروطه به اوج رسید. در دوران مشروطه، قشرهای وسیعی از زنان، دوشادوش مردان برای کسب آزادی جنگیدند. اما مبارزات زنان در آذربایجان - به ویژه در تبریز - چشم‌گیرتر از دیگر جاهای ایران بود. پس از قیام مشروطه ایران و انقلاب در روسیه تزاری، جنبش‌های گوناگونی برای کسب حقوق سیاسی و اجتماعی زنان در نقاط مختلف ایران از جمله تهران، تبریز و رشت تشکیل گردید. (کتاب جمعه، ش ۳۰، صص ۵۴-۴۵). بحث درباره انقلاب به تمامی شاخه‌های تاریخی کشانده شد و زمینه جنبش و تحولی را در جهان بینی قدیمی مردم این کشور از زن و مرد فراهم آورد و حوادث شگرف اجتماعی و سیاسی بعد، بحرانی در پهنه ادبیات این سرزمین در نظر و نظم ایجاد کردکه هنوز نیز ادامه دارد.^{۱۳} (از صبا تا نیما، ج ۲، ص ۴۳۳)

بحث درباره «تجدد ادبی» درگرفت و شعراء و نویسنده‌گان به دو اردوی کهن و نو تقسیم شدند که در خط مشی سیاسی و روزنامه‌نگاری هر دو اردو، منعکس گردید. در تبریز با تشکیل حزب دموکرات، همزمان با شاعرهای نو، سیاسی و مبارزاتی، یک عصیان ادبی^{۱۴} (از صبا تا...، ج ۲، ص ۴۳۸)، شکل گرفت که مفاد آن از روزنامه تجدد مشاهده گردید و نویسنده‌گان تازه‌ای قدم به عرصه گذاشتند و تجددخواهانی چون شیخ محمد خیابانی، تقی رفعت و شمسی کسمایی قلمزنی‌ها کردند.

موقعیت اجتماعی و نوپردازی شمس کسمایی

شمس کسمایی، حالیا به سمبل خواسته‌ها و حقوق زنان روزگار خود تبدیل شده بود، سروده‌هایش را پیاپی در روزنامه‌ها منعکس می‌ساخت و شعرهایش شور دیگری داشتند. با آن همه پیشامدهای ناگوار، چون همنوعان و هم قلمان خود، سوخت و ساخت. اما در آن سال‌ها از پای ننشست و طی سروده‌هایی چون «شرف مخلوقات»، «فلسفه امید»، «عمل»، «ائین برتری»، «جهان زنان»، «مدار افتخار» و «پرورش طبیعت»، قدرت صبر و بردباری و توان خود را نشان داد. چراکه همه این سرودها نشان از یک شاعره تجددگرای پیشو است که ضمن ایرادگیری از فرسودگی بافت‌های کهن، آرزومند جنبش‌های اجتماعی و بهبود و دگرگونی واقعیت‌های جامعه زنان خویش بود. تلاش شمس در جهت ایجاد یک انقلاب آموزشی، فرهنگی و اجتماعی و از بین بردن رکودی بود که سال‌ها و قرن‌ها زنان ایران را از خلاقیت به دور نگاه داشته بود. شمسی به زودی جای خود را در محافل ادبی تبریز باز کرد و دیری نگذشت که خانه‌اش محل رفت و آمد شعراء، ادباء و روزنامه‌نگاران شد.^{۱۵} (اندیشه‌نگاران زن در شعر مشروطه... صص ۱۲۹-۱۲۳). به سبب آشنایی با زبان‌های روسی و ترکی، شهرتی خاص یافت و با شعرایی که در صدد به هم ریختن ساختار کهن ایران بودند، همراه و هم‌صداشد. دیری نگذشت که اشعار شکسته او در کنار اشعار تجددگرایانی همچون رفعت، یوسف کلامی، هاشم کلاتنی، ر.جلیل زاده، ابوالحسن سیف‌القضاء و اسکویی قرار گرفت.^{۱۶} (آزادیستان، ش سیم، ص ۱)، که در مجله آزادیستان، ارگان پیروان شیخ که شعار آن لزوم تجدد در ادبیات و حمایت از حقوق زنان بود، به چاپ می‌رسید. هرچند که بعد‌ها پیروان نیما ضمن تأیید تقدم و پیش‌طبعی‌بودن شمس در این سبک جدید، با عنوان ساختن مطالبی در صدد کم اهمیت جلوه‌دادن این گام نخستین برآمدند. زیبایی و رسایی «افسانه» نیما که به حق هم زیبا و استثناء است، مشتاقان نیما را در اقرار به آغازگری شمس در این راه نو در مختصه قرار داد. اخوان، نوعی و محمد حقوقی تأیید از نیما می‌کنند و گویی کسی هم هست که در سترگی و تشخض نیما در شعر نو شک و تردید داشته باشد، اما نباید از حق گذشت که آغازگر مصراج‌های

کوتاه و بلند و شکل جدید شعر فارسی، ایجاد فضای دیگر حرکت‌های تازه ذهنی آگاه، سادگی بیان، فضای اجتماعی و انقلابی منطقه‌ای نخستین بار شمس بود. یک زن، آن هم پرورش یافته فضای دموکراتیک تبریز و برخاسته از محفل تجددخواهی ادبی و شعر نو حلقة تبریز که تعدادشان هم کم نبود، سربرآورد که ابداع و نوآوری شمس را نباید فدای نام و آوازه نیما سازیم.

ابداع و نوآوری شمس در شعر

اگر یکی از رازهای پایداری هنر را ابداع و نوآوری بدانیم، شمس به این راز پی برد
بود. کوشش او براین بود تا نخست در محتوى و سپس در صورت شعر، دگرگونی
ایجاد کند. در اشعار اولیه او که در قالب کلاسیک است، محتوى کهنه و کلیشه‌ای
نیست. شاعر به زبان عصر خویش سخن می‌گفت. او در این شیوه نو، موضوعات
تازه را در پیکره جدید به کار گرفت. تفاوت فرهنگی ایران، عثمانی و روسیه را
می‌دانست و ادراکی صحیح از ادبیات کشور خود و جهان پیرامونش داشت. توجه او
بیشتر در جهت ایجاد یک انقلاب ادبی و از بین بردن رکودی بود که سال‌ها ادبیات
ایران را از خلاقیت به دور نگاه داشته بود.

نسوان مسلمان چون نقش به دیوار

از وضع زمان بی خبر و بی حس و بیکار

دوشیزه ایران عقب از قافله علم

در پیش رهش، بادیه بی آب و پر از خار^{۱۷}

اخوان ثالث، در کتاب بدعت‌ها و بدایع نیما یوشیج،^{۱۸} (صفص ۱۹۵-۱۹۴) می‌نویسد: «بعضی آزمایش‌های ناقص و ابتدایی که مقارن با نخستین کوشش‌های نیما، گاه به طور پراکنده در بعضی مطبوعات دیده می‌شد. نظیر تنوعات و توسعاتی که بعضی صاحب ذوقان روزگار به هوای تجدد طلبی به قول اشعار خود می‌دادند که البته ندرتاً و احياناً گاه خالی از ابتکاری هم نمی‌نمود و اگر چه به سرانجامی که مطلوب باشد، نرسیده بود و ناقص و شکسته بسته، چیزکی بی نظام و هنجار بود، اما با این همه شاید احیاناً می‌توانست الهام بخش کارها و کوشش‌های

بهتر و کامل تربوده باشد. مانند این نمونه که ممکن است نیما - به احتمال بسیار - این و نظایر این را هم دیده باشد و به هر حال برای فهرست من نمونه‌ای درخور توجه تواند بود، خواه نیما آن را دیده باشد یا ندیده باشد. ما حق داریم در ردیف چشم‌اندازهای تجارب گوناگون او، این را هم منظور داریم. مقصودم قطعه‌ای است از بانو شمس کسمایی که در مجله آزادیستان چاپ تبریز آمده است. مجله‌ای که گویا چند صباحی به مدیریت تقی رفت و همکاری چند تن از نوادیشان و پیشگامان زمان او منتشر شده است و از جدال‌ها و مقالات و مناظرات او با اصحاب انجمن و مجله «دانشکده» ملک‌الشعراء بهار و یاران و همفکران او که در مجلد دوم کتاب ارزشمند از صبا تانیما تألیف یحیی آرین پور نقل‌های مبسوطی از آن مناظرات شده است؛ چنین برمی‌آید که جوان‌هایی کوشان و تجددخواه بودند، اگر چه شیفته و مستغرق در فرنگ و ناپخته و سطح‌اندیش و کم‌مایه در مواریث فرهنگ ملی و ادب فارسی و شرقیات. من خود این مجله و شعر راندیده‌ام و این ردیف - شماره ۹ - از فهرستم به اتکا بر قول و استناد از نقل و خطابه دکتر رعدی آذربخشی است.

زیباری آتش مهر و نار و نوازش
ازین شدت گرمی و روشنایی و تابش
گلستان فکرم...
...

به نظر من «معنی» این قطعه از «صورت» آن «که ما در این ناحیه از بحث فقط با قالب و صورت سروکار داریم»، بسیار بهتر است. خاصه که گوینده آن، زنی است. آن هم در آن زمان و اما قالب شعر، چنان که می‌بینیم ناقص است و به هیچ وجه از رتبه کمالی برخوردار نیست و این حالت و این نمونه فرق بسیار دارد با نوع و قسم کمال یافته و منسجمی که نیما ابتکار کرده است و قطره و قطره‌های موروث از پیشینیان خود را به دریای کمال رسانده است و بسیاری نمونه‌های بی‌نقص و کامل هم در آن نوع و قسم ابتدایی خود ارائه کرده است. از لحاظ پایان‌بندی مصروعها و کیفیت و جای آمدن قوافي و نحوه تنوع در اوزان در کار شمس تازگی موجود است. با این همه ما این نمونه نویافته - کشف دکتر رعدی آذربخشی - را هم از چشم‌اندازهای نیما می‌شماریم.

جز قطعه منقول از بانو شمس کسامایی، می‌توان به عنوان نمونه‌های دیگر از کارها و آزمایش‌های ناقص قبلی نقل کرد. اخوان می‌نویسد: «به طوری که دیدیم تاریخ چاپ این قطعه (آئینه دل)؛ آئینه دل من مفتون که چهره منظور را به صحته صاف دیده...»

وای، تبهروزگاران من، ۱۳۳۰ق است. یعنی هشتاد و اند، نزدیک به نود سال پیش و در حدود چهل سال پیش از قطعه بانو شمس کسامایی است.^{۱۹} حالیا به مناسبت این سخنرانی، کپی دو شماره آزادیستان را برای اولین بار شاید بعد از سرکوبی قیام شیخ نشان می‌دهم که برخلاف نظر اخوان، نه چهل سال بلکه شعر (مدار افتخار) در شماره‌ی سیم؛ ۲۰ اسد (مرداد) ۱۲۹۹ش. / ۱۳۳۸ق، حداکثر هشت سال با «آئینه دل» فاصله دارد. بعدها محمد حقوقی هم در کتاب دو جلدی خود تحت عنوان: «شعر نو از آغاز تا امروز»، لاقل در تضعیف نظرات معتقد به پیشگامی آذربایجان در مكتب تجدد برآمد. دوره آغازین شعر نو، - مكتب تجدد - همیشه با نام آذربایجان همراه است، مگر آذربایجان نبود که معنی مستحدث را زودتر از همه فهمید و در تجدد ادبیات پیشقدم و پیشتاز شد. ولو عده‌ای همیشه از این مطلب مهم صرف نظر کرده یا طفره رفته‌اند. به قول ماشاء الله آجودانی «خامی‌های این نخستین تجربه‌های نوآور و متجدد در نمونه‌های محدودی که از شعر شاعرانی چون بانو شمس کسامایی، جعفر خامنه‌ای و تقی رفتت بازمانده است، سرانجام در شعر نیما به پختگی رسید و بنیان‌های تازه خود را بازیافت». ^{۲۰} آجودانی، ص ۴۰ «هیچ یادآور نمی‌شوند که گام نخستین همان چستن و چستن آغازین است. چون نهالی که به تدریج سپیداری نمومند گردد. هرچند محمد حقوقی هم بنویسد: «در آغاز شعر امروز، نیما شاعری که از زمان حافظ تاکنون به حق مشخص‌ترین و آگاه‌ترین نماینده شعری ایران است.» ^{۲۱} «حقوقی...، صص ۹۳-۹۴» بنابراین اگر گفته‌اند که: اولین کسی که در روزنامه تجدد تبریز به شکل‌های جدید شعر فارسی اشاره کرد، تقی رفتت بود و نیز اولین شعر با مصوع‌های کوتاه و بلند را شمس کسامایی در مجله «آزادیستان» تبریز به چاپ رساند:

ز بسیاری آتش لطف و مهر و نوازش
از این گرمی و روشنایی و تابش
گلستان فکر
خراب و پریشان شد افسوس...

«بی این که بخواهیم منکر واقعیت شویم، باید بگوییم: اولاً حرف‌های تلقی رفعت مطلقاً قابل مقایسه با نظریه‌های شعری نیما، که نشانه‌ای از آگاهی بی‌نظر اوست، نیست، ثانیاً شعر شمس کسمایی بعید نیست که اصولاً برای تصنیف ساخته شده باشد، و از ظواهر شعر پیداست. ثالثاً شعر شمس کسمایی با توجه به مبانی و اصول شعری نیما اصولاً، شعر امروز نیست. بنابراین به فرض تقدم شمس کسمایی از این نظر خاص، از آن جا که نیما نخستین بار در «افسانه» بود که فضایی دیگر به ما نشان داد. یقیناً و مسلماً این اولین شعری است که به معنای واقعی به جلوه‌گاه حرکت‌های تازه ذهنی آگاه و نو پرداخته است. از لحاظ فضای خاص، زبان، سادگی بیان، شیوه‌های مکالمه‌ای، فضای منطقه‌ای، سیر منطقی داستان وار حساب شده‌اش، نحوه‌های تازه توصیف، چهره واقعی و وضعیت خاص نیما در آن دوره که برای نخستین بار در همین شعر در فضای تازه و اندوه‌گین آن رخ می‌نماید... لاجرم جز این شعر «افسانه» هیچ شعری رانمی توان مبدأ و منشأ شعر امروزی به شمار آورد.^{۲۲} اما این سروده و نظر شهریار را مگر می‌توانیم نادیده بگیریم که: به شهر ما پس از آنگاه، انقلاب ادب / شروع شد که نه چندان به اصل بود و نسب / نخست «رفعت» و بانوی شمس کسمایی / نهاد خشت نخستین به کار بنایی / دو تن دگر به دنبال آن دو راهی بود / «تقی برزگر» و «احمد (یوسف) کلاهی» بود / همان که آخر سر پیشوای ما «نیما» / به مشق نسخه کاملتری شد از آن‌ها / ولیک «خامنه‌ئی» اسم کوچکش «جعفر» / شد از «تخیل و از فانتزی» یکی رهبر / همان که تکلمه آن فسانه نیماست / که از تخیل وحشی و فانتزی غوغاست.^{۲۳} (دیوان شهریار، ج ۳، آثار منتشر نشده، به نقل از آذربایجان و مکتب تجدید...، ص ۷۹) اگر چه به نظر محمد حقوقی، تصنیف‌های دوره مشروطیت با قطعات امثال «شمس کسمایی»، «جعفر خامنه‌ای»، «ابوالقاسم لاهوتی» و دیگران همان «مستزاد»‌های نوبودند یا «بحر طویل» و اصولاً باکار «نیما» که کار هدفمند و اصولی و بر پایه مبانی دقیق استوار بود، بسیار تفاوت داشت.^{۲۴}

کسی که منکر تفاوت کار این آغازگران و تشخیص و آگاهی نیمانیست. صحبت سر منزلت و افتخار آغازگری این مکتب نو است، که باید معلوم گردد از آن کیست؟

اصول مورد نظر کسمایی در سروده‌هایش

ناسیونالیسم، ملی‌گرایی، آزادی خواهی، استیفای حقوق زن، مبارزه با استبداد، انتقاد از اوضاع اجتماع و مبارزه با سیم و زر در منظومه‌های شمسی منعکس است. در قطعه شعر «فلسفه امید» امید به فردا، به مبارزه دوارستای بیداری، تلاش در آموختن راه مبارزه و پیروزی در شکست محتوای سروده را شامل است.

ما، در این پنج روز نوبت خویش

چه بسا کشتزارها دیدیم...

زارعین گذشته ما بودیم

باز ما راست کشت آینده

گاه مُظلِّم گهی درخشندۀ

گرچه جمعیم و گر پراکنده

در طبیعت که هست پاینده

گر دمی محو، باز موجودیم

انقلاب مشروطه و زندگی در شهری چون تبریز و افت و خیز با سران روشنفکر آزادی خواهانی چون شیخ محمد خیابانی، امیر خیزی، فیوضات و میرزا حسین خان عدالت و نیز غلیان روح ناسیونالیستی بعد از دهه عاشرای ۱۳۳۰ق، شمس کسمایی را به سرودن قطعه شعر «مدار افتخار»^{۲۵} و می‌دارد. در این سروده، به اختلافات طبقاتی و عهد بستن با صاحبان سیم و زر اشاره دارد و ملت مشرق زمین را از غفلت و بی‌خبری بر حذر می‌دارد.

تاتکیه گاه نوع بشر سیم و زر بود

هرگز مکن توقع عهد برادری

تا این که حق به قوه ندارد برابری

غفلت برای ملت مشرق خطر بود

نقشه‌های شوم استعمار و پایه‌های داخلی آن را در لفافه مسئولین و مقامات

شمس کسمایی نهادگر خشت نخستین شعر نو □ ۱۰۱

حکومتی و بازاری وابسته، همه را متصرفان قهاری نشان می‌دهد که مقصودشان جز
تصرف شرق و غرب نیست.

«مدال افتخار»:

آن‌ها که چشم دوخته در زیر پای ما
مخفی کشیده تیغ طمع در خفای ما
مقصودشان تصرف شمس و قمر بود...

آن‌گاه با الهام از مطالعه خطابه‌های واعظ دوره مشروطه و نطق‌های روزانه
شیخ و همنشینی با تقی رفعت و آزادگان تبریزی، احساسات ایران‌خواهی اش
جوشان می‌شود و خوانندگان سروده‌هایش و مخاطبینش را از نظر روانی و فرهنگی
در مقابله با بیگانگان استعمارگر آماده می‌سازد:

حاشا به التماس برآید صدای ما
باشد همیشه غیرت ما متکای ما
ایرانی از نژاد خودش مفتخر بود (آزادیستان شماره ۳)

محتوای سیاسی و اجتماعی اشعار شمس

از نظر محظوظ، گرایش شمس به اشعار اجتماعی و نوآوری ره‌آورد انقلاب‌های اروپا
و جنگ جهانی اول بود که سبب روگردانی از سبک رمانیسم شد و شعرش بازتاب
جنبیش‌های اجتماعی و واقعیت‌های جامعه گردید. شمسی، اسارت ملل مسلمان و
به خصوص زنان آن را مد نظر گرفته و بر آن بود تا راه تازه برای مبارزه با آن بیابد.

نسوان مسلمان چون نقش بر دیوار
از وضع زمان، بی‌خبر و بی‌حس و بیکار
دوشیزه ایران، عقب از قافله علم
در پیش رهش، بادیه بی‌آب و پر از خار...
هشدار اگر امت خاصی به حقیقت
اسلام پرستی نبود پستی افکار ۲۶

در سروده اشرف مخلوقات «از بهائیم ساختن اشرف مخلوقات و بیچاره ساختن

(آدم) و فرق شرقی و غربی که این است بینا و شناوا او هست (کور و کر) فریاد دارد و این که وطنش ایران همه زر هست، اما او (عاجز و سائل) گله‌ها دارد معهذا نومید نیست.

در جهان ملت ایران به اصالت مشهور

به همین نقطه بود فکر و امید و نظرم^{۲۷}

در قطعه شعر «عمل» گفتگوی عباس میرزا نایب‌السلطنه با افسر فرانسوی را فریاد می‌آورد که مگر مشرق سرچشمۀ نور نیست، مگر سربازان ایرانی در جلادت و شهامت و استقامت کم از سربازان روسی‌اند؟ پس چرا ما شکست می‌خوریم، چرا؟

ما که پروردۀ شرقیم و ز سر چشمۀ نور

از چه در ظلمت جهل و از تمدن شده دور

پرتو نور تو ای مهر فروزنده چرا

کرده این قدر مرا ساكت و محجوب و صبور

آسیابی ز قناعت شده گمنام و حقیر

غافل از آن که اروپا ز رقابت مقهور.^{۲۸}

در قطعه شعر «آئین برتری» تاریخ پرافتخار (ملک جم) رایاد می‌کند و ضمن امید به آن تاریخ پرافتخار، عدم معرفت، فرهنگ روز) را سبب بی‌مهری و کاستی‌ها و شکستگی‌ها می‌داند و قیام را (کلام حق) و چراغ راه می‌داند که مردم را رهبری می‌کند.

در کهنه ملک جم خوش دیده می‌شود

صدها هزار مردان لشکری

آیا کجا شدند زن‌های کشوری

آن‌ها که قرن‌ها کردند سروری؟

از ضرر زیاد کم سنجیده می‌شود

ما را کلام حق کرده است رهبری^{۲۹}

در منظومة «جهان زنان» برخلاف کسانی که تجددخواهان را جوان آرزومند

شمس کسمایی نهادگر خشت نخستین شعر نو □ ۱۰۳

عجول و پرحرارت و نابردبار خوانده‌اند،^{۳۰} کسمایی تقریباً خلاف این برداشت را مطرح می‌سازد. با این‌که عالم نسوان ایران را مطلب بهت‌آوری می‌داند، اما شاید در تمامی امور به‌ویژه در رابطه با پیشرفت زنان ایران، سیر زمان و صبر و شکیبایی را می‌طلبید و نگران از فردای جامعه است.

جامه غفت چه سود چاک نمودن

چون رسد این وقت هرج و مرج به پایان^{۳۱}

در بر اهل یقین و صاحب وجودان

مطلوب بهت‌آوریست عالم نسوان

خلقت بی‌حس زن نمی‌برد آخر

حاصل از این خط و خال و زلف پریشان

می‌گذرد قرن‌ها نکرده تفاوت

عائله مسلمین خصوص در ایران

دوره آزادی است و عصر خلاصی

ما، ز انان و ذکور سر به گریبان

کی و تا چند در فلاکت و ذلت

ملت و مأیوس سرفکنده نادان

مورد بحث است تا فضاء کنونی

چاره نما ورنه می‌شوی تو پشیمان

جامه غفلت چه سود چاک نمودن

چون رسد این وقت هرج و مرج به پایان^{۳۲}

سخن آخر این‌که محتوای اشعار سیاسی و اجتماعی شمس در کل جزوطن و آزادی، اخذ علم و مدنیت جدید و نسأت گرفته از تحولات انقلابی مشروطه و روسیه نیست. از این رو سمت و سوی اشعارش به دلیل افکار اجتماعی به‌ویژه در مورد زنان، شایسته تعمق است و شهامت او را در شکستن سد سدید قالب‌های کهن نمی‌توان ندیده گرفت و نوآموزی و نوآوری و سنت‌شکنی او شایان تحسین است.^{۳۳}

شمس و روزنامهٔ تجدد

بعد از انقضای سلطهٔ روس‌های تزاری و دار و دستهٔ شجاع‌الدولهٔ مراغه‌ای تا پایان قیام شیخ محمد خیابانی نزدیک به ۲۰ روزنامهٔ به زبان‌های ترکی، فارسی و ارمنی از جمله روزنامه‌های تجدد و آزادیستان در تبریز منتشر شد. در نهضت خیابانی به‌ویژه روزنامهٔ تجدد در ادبیات و شعر نو منزلت خاصی دارد. تجدد را خیابانی به منظور تنویر افکار و ترویج مقصود و منظور کمیتهٔ خود تحسیل نمود و آن را ارگان فرقهٔ خود قرار داد و اخبار و اعلانات لازم در سخنرانی‌ها پیش و مسألهٔ تجدد در ادبیات که به مسألهٔ سیاسی و ادبی و نوآوری روز در شکل و زبان و محتوای شعر انجامیده بود در آن منعکس می‌ساخت، در اهمیت این روزنامه همین بس که روزنامهٔ پرورش منطبعهٔ قاهره در دورهٔ سوم خود در مورد این روزنامه نوشت: «می‌توان گفت که در میان جراید داخلی ایران، جریدهٔ تجدد اولین روزنامه بود که مصدق و مفهوم جریده‌نگاری را ثابت نمود». روزنامهٔ تجدد نزدیک به چهار سال با مدیریت میرزا تقی خان رفعت، ابوالقاسم فیوضات، شیخ محمد خیابانی و بسیاری از روش‌نگران تبریز و آذربایجان منتشر شد و سردبیری شمارهٔ ۱ تا ۱۳ روزنامه را اع. خ - ابوالفتوح علوی خلخالی - ۳۴ بر عهده داشت.

بررسی مقاله‌های تجدد^{۳۵} کم و کیف علایق تجددخواهانهٔ گردانندگان روزنامه را روشن می‌سازد. با این که بسیاری از محققین و استادان ادب فارسی و شعر، نویسنده‌گان روزنامهٔ تجدد را در واقع بانی و منادی اولیهٔ شعر نو شناخته‌اند، معهذا هنوز به تحقیق بیشتر در این مورد نیاز هست. باید نوشه‌ها و سروده‌های تجدد و آزادیستان را با نهایت دقت شماره به‌شماره و مقاله به مقاله مطالعه و بررسی کرد. علیرغم تلاش‌هایی که در این مورد در مقالهٔ حاضر به عمل آمد، اما کند و کاوهای بیشتری را طلب می‌کند، آن هنگام است که ابداعات بدیع گردانندگان آن دو روزنامه ارزش واقعی خود را باز خواهند یافت. روزنامهٔ دوم تجددخواهان، روزنامهٔ آزادیستان بود که جایگاهی در تجلی نهضت خیابانی داشت.

این روزنامه، ارگان قیام خیابانی بود. «شمارهٔ چهارم آن، تاریخ ۲۱ شهریور ۱۲۹۹ش.، زیر چاپ بود که قیام شیخ سرکوب و آن شماره نیز انتشار نیافت.»^{۳۶} (یکی قطره باران، همان) در همین شماره‌های معدود است که شاهد بعضی از

منظمهای شمس کسمایی هستیم و نیز در شماره ۱۹۵ تجدد منظومه:
زن را اگر احتیاج به جلب محبت است

مجبور مدپرستی و قید توالت است

آخر این محبت تا به کی

تحت فرمان و اطاعت تا به کی

مورد طعن و ملامت تا به کی

بیشکش به تدبستان

www.batesh.info

تا به کی تحمل منت، تا به کی.^{۳۷} (تبریز، شهر اولین‌ها، ص ۲۴۵)

شمس در منظومه «عالی بھت آور نسوان»^{۳۸} و نیز در سایر سرودها اساس و سمت و سوی اندیشه‌اش تنها در فکر بیداری و نجات زن‌ها نیست، بلکه مقصود او مبارزه با جهل و خرافات، ظلم، اختناق و تأسف در ارتیاع و مخالفت جاهلانه با تجدد است و در این ساحت، مردان را نیز مد نظر دارد و آن‌ها را نیز هوشیار و آگاه می‌خواهد.

دوره آزادی است و عصر خلاصی

ما ز انا ث و ذکور سر به گریان

کی و تا چند در فلاکت و دلت

ملت مأیوس سرفکنده نادان... .

شکست قیام و گسته‌شدن هیأت تحریریه مجله آزادیستان و شاعران نوپرداز درخت قیام هنوز بارور نشده، به تیشهٔ چهار استعمار و استثمار چار گردید. تنهٔ تنومند آن، رهبری قیام -شیخ محمد خیابانی- کشته گردید و یاران و دست‌اندرکاران قیام پراکنده و پریشان شدند. آری، هنوز تجدد و خواسته‌های قیام، خیلی دور از آرزوی تجدد خواهان بود. جوانان آرزومند عجول و پرحرارت و نابردارکه صادقانه داعیه بزرگ داشتند، انقلاب مشروطه و پایداری مردان سلحشور، آن‌ها را بیدار و سراسیمه کرده بود. دردها و آرزوها داشتند و سینه‌شان مالامال از گفتنی‌ها و کنش‌ها بود و فریادهای صمیمانه‌ای که از سینه‌هاشان کشیده می‌شد، پیش از آن که به گوش‌ها برسد در گلوها شکسته می‌شد و قیامیون از هر طرف سرکوب می‌گردیدند. شاعر پراحساس ما با ملاحظهٔ تنگناهای اجتماعی به علت آزادی خواهی اش حتی

در پوشیدن نوع لباس و موادین ظاهری از یک سو و مبارزات تجدددخواهی در ادبیات باگردانندگان نشریه دانشکده در تهران از سویی و با چشم خویشن شاهد فروکشی و سرکوبی قیام بودن و نداگر تجددطلبی ادبی (رفعت) را از دست رفته دیدن و در عنفوان جوانی به ابدیت پیوستان و... شمس حساس را به عزلت و انزوا کشاند و گلستان فکرش را خراب و پریشان ساخت و این چنین از «همجنس» خود و از عاقبت قیام نومید و سر به زانو نهاد. او که روزگاری دم از امید و افتخار و کارکردن و ماندن در کشاکش‌ها سر می‌داد، حالیاً فاقد «پای گریز و دستکاری» است...

گلستان فکرم

خراب و پریشان شد افسوس
چو گلهای افسرده افکار بکرم
صفا و طراوت زکف داده گشتند مأیوس

بلی، پای بر دامن و سر به زانو نشینم
که چون نیم وحشی گرفتار یک سرز مینم...
بر آنم که از دامن مادر مهربان سربرآرم.^{۳۹}

این «مادر مهربان» شاعر کیست و در کجاست؟ انقلاب مشروطه به کودتای سوم حوت ۱۲۹۹ش منجر گردید، یگانه پرسش اکبر در جنگل کشته شد، قیام تجدددخواهانه و فکری شیخ در تبریز در خون نشست و در نطفه خفه گردید و قلمزن تجدد و شعر نو (رفعت) از تنگی روزگار به دست خویشن به زندگانی اش نقطه پایان گذاشت. شمس در این وانفسا، مادر مهربانش را در کجا جستجو می‌کند؟ می‌گویند روح او هنوز هم به دنبال دیوان گم شده‌اش، بالاتر از آن به دنبال تحقق آرزوهای قیام و برآورده شدن شعارها و شعرهایش هست. او که تنها تنهاست، اولاد وطن را به یاری می‌خواند، همتی...

نتیجه

علی‌رغم نظریات رهروان راه نیما که با دلایل و براهین خود، نیما را به استناد سروده افسانه‌ای خود - افسانه - که فضایی دیگر را نشان می‌دهد و از زیبایی بسیاری که

دارد، اولین سروده می‌دانند که به معنای واقعی جلوه گاه حرکت‌های تازه‌ذهنی آگاه و نو پرداخته شده است و جز افسانه هیچ شعری را نمی‌توان و نباید مبدأ و منشأ شعر امروز به شمار آورد. اگر از این شیفتگی و نوعی دلدادگی بر زیبایی، خود را رها سازیم و بر خود بقبولاً نیم طبق توضیحات این مقاله که در گذشته نه چندان دور این ولايات و ایالات بود که در صنایع ظریفه و شعریه و ادبیه حرف اول را می‌زدند و هنوز تهران به عنوان پایتخت این چنین همه متزلت و مرتبت را از آن خود نساخته بود و تاکسی پای بر مرکز نگذارد و لو بهار باشد و یا نیما و یغما و شهریار، مهر تأیید و مقبولیت نمی‌یافت الا مرکزنشینی را با خود یدک کشد. بر خود بقبولاً نیم که بسیاری از مبتکران و طلیعه‌داران به‌ویژه در شعر و ادب در شهرستان‌ها بودند، ولو گام‌های نخستین به قول اخوان ثالث: «آزمایش‌های ناقص و شکسته بسته چیزکی بی نظام و هنجار». مقاله حاضر نشان می‌دهد که همین آزمایش‌های ناقص و شکسته بسته، بعدها الهام‌بخش کارها و کوشش‌های بهتر و کامل تر گردید که به قول شهریار همان که آخر سر پیشوای ما «نیما» به مشق نسخه کامل تری شد از آن‌ها. البته که از آغاز راه بادها شک و تردید و مانع و و رادع نمی‌تواند کار ایده‌آلی باشد، اما این امر مانع از افتخاری نیست که نصیب اولین گوینده شعر نو و نداگر تجدد ادبی، افتخار هنر و ادب حداقل در صد ساله اخیر به‌ویژه در شعر نواز آن بانوی فاضله زنده‌یاد شمس کسمایی نگردد و این افتخار هنگامی بس بزرگ می‌نماید که به یاد آوریم که در این کشور تاریخ، تاریخ مذکور بود و زن جز ضعیفه و محجوره و متعلقه نبوده است و در چنان ظلماتی است که چنین ستاره‌ای می‌درخشید و مسبب یک «عصیان ادبی» می‌گردد و آغازگر مصاعع‌های کوتاه و بلند و شکل جدید شعر فارسی و ایجاد فضایی دیگر و حرکت‌های تازه‌ذهنی آگاه و فضای اجتماعی و انقلابی منطقه‌ای می‌شود. اگر مقاله حاضر مقام شمس کسمایی را در همین حد در شعر نو معاصر نشان داده باشد، مقصود حاصل است

یادداشت‌ها

۱. کارنامی زنان کارای ایران...، ص ۶۷۶

۲. تبریز، شهر اولین‌ها، ص ۲۵۳

۳. روزهایی که برای تهیه مقاله آماده می‌شدم، بنا به خواهش دوست ارجمند
جناب دکتر محمدامیر شیخ نوری، استاد محترم گروه تاریخ دانشگاه‌الزهراء (س)،
روز یک شنبه ۲۶ مهرماه ۸۳ عکس‌هایی از سنگ نوشته قبر شاعر تهیه و ارسال
داشتند که بدین وسیله از زحمات استاد سپاسگزاری می‌نمایم.

۴. فرهنگ سخنواران، ج ۲، ص ۴۸۵

۵. از صبا تاییما، ج ۲، ص ۴۵۷

۶. تبریز، شهر اولین‌ها، ص ۲۵۳

۷. از صبا تا...، ص ۴۵۷

۸. بخش صومعه‌سرای شهرستان فومن (گیلان) در ۴ کیلومتری شمال صومعه‌سراء،
قصبه جلگه‌ای، معتدل و مرطوب با محصول برنج، توتون و ابریشم نک: معین، ج ۶،
اعلام (غ - ی).

۹. تبریز، شهر اولین‌ها، همان، ص ۲۴۳

۱۰. تذکره سخنواران یزد، ج ۱، صص ۶۹۳-۵

۱۱. برادران شکوهی، مجموعه مقالات، صص ۸۹-۹۱

۱۲. ناطق، هما، کتاب جمعه، ش ۳۰، صص ۴۵-۴۹

۱۳. از صبا تاییما، ج ۲، ص ۴۳۳

۱۴. همان، ص ۴۳۸

۱۵. آندیشه‌نگاران زن در...، صص ۱۲۳-۱۲۹

۱۶. از صبا تاییما، ج ۲، ص ۴۵۷

۱۷. آزادیستان (مجله)، ش سیم، ص ۱

۱۸. آندیشه‌نگاران زن در...، صص ۱۲۳-۱۲۹

۱۹. بدعت‌ها و بدایع نیما یوشیج، صص ۱۹۴-۵

۲۰. بدعت‌ها و...، ص ۱۹۸

۲۱. آجودانی، ص ۴۰

۲۲. شعر نو از آغاز تا امروز، صص ۹۳-۹۴

۲۳. همان

۲۴. آذربایجان و مکتب تجدد، فصلنامه واریق، ش ۱۱۲، ص ۷۹

۲۵. شعر زمان، ج ۳

شمس کسمایی نهادگر خشت نخستین شعر نو □ ۱۰۹

۲۶. آزادیستان، همان
۲۷. اندیشه‌نگاران زن در..., ص ۱۲۵
۲۸. همان، ص ۱۲۶
۲۹. همان، ص ۱۲۷
۳۰. همان
۳۱. مجله دانشکده، به نقل از: از صبا تا نیما، ج ۲، ص ۴۵۸ پیشگفتگان به تبرستان
۳۲. اندیشه‌نگاران زن در..., ص ۱۲۷
۳۳. تجدد (روزنامه)، ش ۵۶
۳۴. اندیشه‌نگاران زن در..., صص ۹ - ۱۲۳
۳۵. سیدابوالفتح علوی خلخالی، فرزند سیدعلی (روحانی)، متولد ۱۲۶۳ش، دارای تحصیلات قدیم، کارمند دولت، نماینده دوره ۵ مجلس شورای ملی از اردبیل، او تحصیلات مقدماتی و علوم دینی را در خلخال فراگرفته و سپس جهت ادامه تحصیل به ترکیه عزیمت می‌کند. سیدابوالفتح در علوم مختلف و ادبیات استاد بود و با مشروطه خواهان همکاری نزدیک داشت. از جمله با سیدعبدالرحیم خلخالی، محمدعلی تربیت و تقی‌زاده در استانبول جهت استقرار مشروطه اقدامات مفیدی انجام دادند. نک: خلخال و مشاهیر، صص ۵-۴۴۴، نمایندگان مجلس شورای ملی در..., ص ۳۴۶
۳۶. یکی قطره‌باران، صص ۲۹۸-۲۷۹
۳۷. همان
۳۸. تبریز، شهر اولین‌ها، ص ۲۴۵
۳۹. همان، ص ۲۴۶

منابع

۱. آجودانی، ماشاء‌الله، یا هرگ یا تجدد، دفتری در شعر و ادب مشروطه، ج ۱، تهران، نشر اختران، تابستان ۱۳۸۲
۲. آزادیستان، (مجله) ش ۳، ۲۰ اسد (مرداد) ۱۲۹۹ش.
۳. آرین پور، یحیی، از صبا تا نیما، ج ۲، (تجدد - آزادی)، کتاب‌های جیبی، تهران، ۱۳۵۱

۴. اخوان ثالث، بدعت‌ها و بدایع نیما یوشیج، ج ۱، توکا، تهران، ۱۳۵۷
۵. تجدد (روزنامه)، ش ۵۶، نمره مسلسل ۱۹۲، پنج شنبه ۲۹ رمضان ۱۳۳۸ق.
۶. تقضیی، احمد، یکی قطره باران، سیری گذرا در روزنامه‌های تبریز از آذربایجان تا آزادیستان، ۱۲۷۵ق، ۱۳۰۴ش، سیروس برادران شکوهی، ج ۱، تهران، ۱۳۷۰
۷. حقوقی، محمد، شعر نو از آغاز تا امروز، ج ۱، چ ۲، تهران، بهار ۱۳۷۷
۸. شعر زمان، ج ۳
۹. خاضع، اردشیر، گرداوردنده و نگارنده، تذکره سخنواران بزد (شامل تذکره شعرای متقدمین و معاصرین بزد و نائین و جندق)، ج ۱، چاپ دایرة المعارف العثمانیه، حیدرآباد کن، اسفندماه ۱۳۴۱ خورشیدی
۱۰. خیام پور، عبدالرسول، فرهنگ سخنواران، ج ۲، چاپ کتاب آذربایجان، تبریز، آسان، ۱۳۴۰
۱۱. سرداری نیا، صمد، تبریز، شهر اولین‌ها، ج ۱۴، ناشر: کانون فرهنگ و هنر آذربایجان، ۱۳۸۱
۱۲. شجیعی، زهرا، نمایندگان مجلس شورای ملی در ۲۱ دوره قانون‌گذاری، تهران، مرداد ماه ۱۳۴۴
۱۳. فرخزاد، پوران، کارنمای زنان کارای ایران از دیروز تا امروز، چ ۲، نشره قطره، تهران، ۱۳۸۱
۱۴. کراجی، روح‌انگیز، اندیشه‌نگاران زن در شعر مشروطه، چ ۱، دانشگاه الزهرا(س)، تهران، ۱۳۷۴
۱۵. مجموعه مقالات همایش علمی انقلاب مشروطه، تبریز، ۷۹-۸۱، بیداری و نقش زن در انقلاب مشروطه، از خلال روزنامه‌های تبریز(مقاله)، سیروس برادران شکوهی، ج ۱، تابستان ۱۳۸۲
۱۶. معین، محمد، فرهنگ فارسی، ج ۶، اعلام (غ-ی)، ج ۲، ۱۳۵۸
۱۷. ناطق، هما، نگاهی به برخی نوشه‌ها و مبارزات زنان در دوران مشروطیت، کتاب جمعه، (هفت‌نامه سیاست و هنر)، ش ۳۰، س ۱، ۲۳ اسفند ۵۸
۱۸. نقیب، محمد مسعود(سید)، خلخال و مشاهیر، ج ۱، تبریز، مهد آزادی، ۱۳۷۹
۱۹. وارلیق (فصلنامه)، آذربایجان و مکتب تجدد (مقاله، رضا همراز تبریزی، ش ۱۱۲، س ۲۱، بهار و تابستان ۱۳۷۸

ملکزاده بیانی

بانویی دانشمند و هنرمند بر سرگذرگاه تاریخ معاصر ایران

* دکتر شیرین بیانی

دوران زندگی پربار ملکزاده بیانی، بانویی دانشمند و هنرمند بر سریکی از مهم‌ترین گذرگاه‌های تاریخ ایران سپری شده است. تولد او مقارن با زمانی است که انقلاب مشروطیت ایران به انجام رسید و خاموشی او مقارن با زمانی است که انقلاب اسلامی آغاز گشت و این مقطع از تاریخ معاصر، از مقاطع مهم در تاریخ ایران به‌شمار می‌آید. بدین لحاظ بررسی زندگی این زن ایرانی از جهات گوناگون حائز اهمیت است. ملکزاده روز ۵ فوریه ۱۲۸۹ش در تهران و در خانواده‌ای روشنفکر و مشهور دیده به جهان گشود. به دلیل اهمیتی که خاندان وی در رشد شخصیت او داشته‌اند، ابتدا شمه‌ای در این باره گفته می‌شود: مادر او به نام خورشید‌کلاه میکده، بهار سال ۱۲۷۶ش در تهران و در خانواده‌ای روشنفکر، عارف مسلک، سیاستمدار و هنرمند دیده به جهان گشود. نیای پدری اش میرزا علی متخلص به میکده، عارف و شاعر و از مستوفیان عهد قاجار بود که اصالتی تفویضی - آشتیانی داشت. پدرش

میرزا سلیمان خان میکده نیز ار رجال صاحب‌نام او اخر عهد قاجار و از مشروطه طلبان فعال بود که خانه‌اش محل تجمع آزادی خواهان زمان از جمله ملک المتكلمين، عارف و عشقی بود. سرانجام به دلیل همین تمایلات آزادی خواهی و مشروطه طلبی مدتی را در زنجیر و زندان محمدعلی شاه قاجار گذرانید و پس از شکست نهضت مشروطیت، همراه با گروه هم‌فکر خود به استانبول ترکیه مهاجرت کرد که این هجرت سیاسی در تاریخ ثبت شده است. میرزا سلیمان خان میکده که چون پدر، گرایش‌های عرفانی داشت، جنب خانه خود واقع در خیابان گمرک تهران، زورخانه‌ای ترتیب داده بود که پهلوانان و سایر جوانان محل به گونه «اهل فتوت» به هنگام غروب و پس از اتمام کار روزانه در آن جا گرد می‌آمدند و به ورزش باستانی و شاهنامه‌خوانی می‌پرداختند. میرزا سلیمان خان نیز در موقع بیکاری به آنان می‌پیوست و در کنار مردم کوچه و بازار قرار می‌گرفت.

خورشیدکلاه از خاندانی معتبر و فرزند کمال الدوله از مستوفیان معروف عهد خود بود و دایی اش، رضا کمال متحلص به شهرزاد را باید بنیانگذار تئاتر نوین ایران به شمار آورد. عمومی خورشیدکلاه، غلامعلی میکده که تحصیلاتش را در رشته مهندسی در آلمان گذرانید و کار عظیم لوله کشی آب تهران را حدود پنجاه سال پیش بهانجام رسانید.

خورشیدکلاه دوره تحصیلات ابتدائی را در مدرسه نوبنیاد ناموس و دوره متوسطه را در مدرسه امریکایی تهران گذرانید و در ضمن در خانه به فراگرفتن ادبیات فارسی و خوشنویسی اشتغال ورزید. معلم وی عمامه‌الكتاب، استاد معروف خوشنویسی بود که برادران او را نیز تعلیم می‌داد. همزمان به فراگرفتن موسیقی سنتی - کلاسیک - ایرانی پرداخت. استاد وی، درویش خان هنرمند موسیقی ایرانی بود که نزد وی نواختن تار را آموخت. استاد به گونه‌ای به شاگرد خود «یاپیرجان» خطاب می‌کرد و آن‌چنان مورد توجه قرار گرفت که تار خود را به عنوان هدیه، تشویق و جایزه به شاگرد با استعدادش بخشید. خورشیدکلاه دوره نوجوانی را این‌چنین در خانواده‌ای عارف مسلک، هنرمند، سیاستمدار و در ضمن شریف طی کرد.

دوستی، هم مسلکی و همکاری میرزا سلیمان خان میکده با ملک‌المتكلمين سبب گردید خورشیدکلاه را برای پرسش مهدی که در آن زمان در بیروت به تحصیل علم پزشکی مشغول بود، خواستگاری کند. ملک‌المتكلمين پس از به توب بستن مجلس شورای ملی توسط محمدعلی شاه قاجار - که در آن دوره نماینده مجلس بود و در محل حضور داشت - بازداشت و در باع شاه زندانی گردید و به زودی در همان زندان همراه تنی چند از یاران به شهادت رسید. مهدی پس از شهادت پدر را شور بیشتری به ادامه تحصیل - این بار در دانشکده پزشکی دولتی پاریس - پرداخت و با کسب دیپلم دکترای پزشکی به ایران بازگشت. به زودی وسائل عروسی تهیه شد و در میان شور و هیجان مردم آزادی خواه که با طبقه‌های گل، اسپند، خطابه‌ها و اشعار شورانگیز مراتب حق شناسی خود را به این خاندان ابراز می‌داشتند، عروس و داماد را از خانه پدر تا خانه کوچک پدر داماد بدرقه کردند. زن و شوهر جوان از همان آغاز، هم قسم شدند که در تمام شئون زندگی جز راه اصلاح، ثواب و صواب نپیمایند و این سنت خانوادگی، یعنی از خودگذشتگی برای کشور خود را در تمام عمر حفظ نمایند.

دکتر مهدی ملکزاده همسر خورشیدکلاه، که بعدها از رجال نامی زمان خود گردید، جزو سه پزشکی بود که برای اولین بار با پی‌گیری تحصیلات عالی پیشفرته و واردکردن طب نوین به ایران، در تهران مطب افتتاح کرد. دکتر ملکزاده با ایجاد بیمارستان به سبک نوین، خدمات پزشکی در نقاط مختلف ایران، بنیانگذاری «مدرسه طب» که پایه دانشکده پزشکی دانشگاه تهران گردید و پرورش اطبای جوان، خدمات ارزنده‌ای به علم پزشکی جدید ایران نمود. وی با شناختی که از دوران مشروطیت داشت و با دراختیار گرفتن اسناد و مدارک کتبی و مشاهدات دوستان و یاران پدرش به تألیف کتاب «تاریخ مشروطیت ایران» در ۷ جلد همت گمارد که از جمله معتبرترین منابع تاریخ این دوران به شمار می‌رود و همچنین «زندگی نامه ملک‌المتكلمين» تحت همین عنوان رانیز به رشتۀ تحریر درآورد. دکتر ملکزاده از دوره جوانی و پس از شهادت پدر، شور و هیجان آزادی خواهی را حفظ کرد. همواره عشق به ایران و ایرانی دلش را گرمی می‌بخشید و این عشق را به

فرزندان و افاد خانواده‌اش نیز القاء کرد. با آغاز جنگ جهانی اول، مدتی در زندان انگلیسی‌ها و سپس روس‌ها گرفتار شد. خورشیدکلاه جوان در همان ساعات پرتوحشی که اخبار کشتن شوهر و یا تبعید او به سبیری برایش می‌رسید، بالغ‌خند حزن‌انگیزی می‌گفت: «قدر خوشوقتم که شوهرم در مبارزه برای وطن و استقلال مملکت از آئین پدر بزرگوار خود پیروی می‌نماید و با برداشی که یکی از سجایای برجسته‌است، مصائب را تحمل می‌نمود». اما خوشبختانه دکتر ملکزاده معجزه‌وار و هنوز از مملکت خارج نشده، در نیمه راه آزاد شد و به خانه بازگشت. خورشیدکلاه، همسر بزرگوار خود را در ۲۲ بهمن سال ۱۳۳۴ از دست داد و غم تنهایی را با اداره خانه و خانواده به همان سبک گذشته و همچنین تربیت نوادگان و سرودن شعر جبران می‌کرد. خورشیدکلاه از کودکی طبع شعر داشت. با پرورین اعتصامی که ازوی بزرگ‌ترو هم‌مدرسه بود، دوستی داشت. آن دو هرگاه با یکدیگر مکاتبه می‌کردند، نه به نثر، بلکه به نظم مطالب خود را می‌نگاشتند. او با نظام وفا شاعر معروف و نیکو خصال معاصر نیز دوستی داشت و همواره از سوی این شاعر مورد تشویق قرار می‌گرفت. بین دوستان و آشنايان روشنفکر که کم هم نبودند، جمال‌زاده را بیش از دیگران می‌پسندید که از گذشته‌های دور دوستی خانوادگی داشتند و با یکی از برادران خود به نام عبدالحسین میکده که از سوئی محقق و ادیب و از سوئی دیگر در کار سیاست بود، نزدیکی فکری بیشتری احساس می‌کرد. ملکزاده بیانی درباره مادر می‌نویسد: «رفت و آمد دوستان واقعی و هنرمندان، مهرو محبت نزدیکان، شورو و شعفی که نوه‌های کوچک نسبت به مادر بزرگ ابراز می‌دارند و عشق شوهر و فرزندان، همه باعث بروز احساسات حقیقی درونی بودند». فصل بهار به خصوص در وی جوشش را بیش از پیش نمایان می‌ساخت، و سپس می‌افزاید: «او پیرو مکتب سعدی است و از بوستان او الهام می‌گیرد و در گلستان شیخ‌اجل قدم زده، روح خود را با عطر گلهای معنوی می‌آلاید. از گفته مادر است: «هر وقت غمی در دل دارم و یا خستگی در روح احساس می‌کنم، کافی است که لحظه‌ای به سراغ سعدی بروم». تعالیم سعدی در سراسر زندگی خورشیدکلاه مشهود بود و آن را پیوسته به اطراقیان خود القاء می‌کرد. معتقد بود که هر کس به

طريق مكتب سعدی زندگی کند، خوشبخت است. سبک شاعرانه او «ساده و روان و دور از اصطلاحات پیچیده است و حتی المقدور افکار خود را به صورت ساده و خالی از پیرایه، با الفاظ خوش آهنگ بیان می کند». هرمساله کوچک و یا بزرگ خانوادگی خورشیدکلاه را به سروden شعر وامی داشت. به همت ملکزاده بیانی، دیوان کوچکی از وی باقی است که در سال ۱۳۳۶ش به چاپ رسید. او در اشعار خود «خورشید» تخلص می کرد.

خورشید کلاه (ملکزاده) در شب ۲۸ مرداد ۱۳۵۷ش دیده از جهان فرویست و چراغ زندگی بانویی شریف، خردمند و انسانی که زنان نیک شاهنامه فردوسی را در یادها زنده می کند، به خاموشی گرائید. روانش شادباد.

بدین ترتیب ملکزاده بیانی در خانواده‌ای آزادی خواه، روشنگر، سیاستمدار و شریف پرورش یافت. او در دبیرستان «ناموس» تهران که مهم‌ترین مدرسه دخترانه زمان بود، به تحصیل اشتغال ورزید و با درجه ممتاز در رتبه اول موفق به اخذ دیپلم دبیرستان گردید. درحالی که همزمان در خانه به فراگرفتن زبان فرانسه پرداخته بود و با علاقه‌ای خاص که به فرهنگ و ادبیات فرانسه داشت دنیابی دیگر به روی او گشوده شد. سپس برای تکمیل این زبان به مدرسه ژاندارک تهران رفت که توسط بانوئی روحانی کاتولیک فرانسوی اداره می شد و موفق به اخذ دیپلم به زبان فرانسه از این مدرسه گردید. او به علت دارا بودن استعداد سرشار در هنر نقاشی، در خانه و در پانزده سالگی تحت تعلیم استاد معروف مینیاتور معاصر ایران، میرزا هادی خان تجویدی قرار گرفت و استاد پس از حدود دو سال کارآموزی، تکامل این هنر نزد وی را که به طریق کاملاً سنتی انجام می گرفت، تأیید نمود. همزمان و باز هم در خانه به فراگرفتن هنر موسیقی سنتی - کلاسیک - ایرانی و نواختن پیانو، تحت تعلیم استاد مرتضی محجوبی که وی نیز از استادان معروف موسیقی ایرانی در دوران معاصر بوده است، قرار گرفت که در این رشته هنری نیز توفیق یافت. ملکزاده جوان، در هجده سالگی با اخذ دیپلم دبیرستان به دو زبان فارسی و فرانسه، ورود به جهان هنر

مینیاتور و رسیدن به سطح بالای این هنر و نوختن پیانو و اشراف بر هنر موسیقی مستنی ایرانی در راهی گام نهاده بود که آینده‌های درخشان را انتظار می‌کشید.

او به سال ۱۳۱۳ ش با جوانی به نام خانیابا بیانی ازدواج کرد. وی فرزند سلیمان بیان‌السلطنه از رجال، مستوفیان و خوشنویسان عهد خود بود که به تازگی از مدرسه دارالفنون در رشته ادبی فارغ‌التحصیل شده بود و نظام وظیفه را که از آغاز تشکیل آن تنها یک دوره سپری شده بود، گذرانیده بود.

این زوج جوان در همان سال برای ادامه تحصیل به کشور فرانسه رفتند، سرانجام خانیابا بیانی از دانشگاه سورین پاریس موفق به اخذ دکترای دولتی در رشته تاریخ گردید و پس از بازگشت به ایران در دانشگاه تهران که به تازگی تأسیس یافته بود به تدریس اشتغال ورزید. دکتر بیانی در زندگی فرهنگی پریار خود، در کنار همسری شایسته توانست خدمات ارزنده‌ای به فرهنگ کشور بمناید که از جمله این خدمات: تأسیس دانشگاه تبریز، توسعه و استقلال بخشیدن به دانشسرای عالی - تربیت معلم کنونی - تأسیس گروه آموزشی تاریخ دانشگاه تهران و کتابخانه آن، تنظیم اسناد وزارت خارجه و ترتیب کتابخانه‌ای در مرکز اسناد آرشیوی، که آن نیز به همت وی تأسیس یافت، تدریس مداوم طی ۴۰ سال در دانشگاه تهران و تألیف و ترجمه متجاوز از ۲۰ جلد کتاب و تعدادی مقاله و عضویت در شوراهای فرهنگی معتبر داخلی و خارجی بوده است. دکتر بیانی در ۴ اسفند ۱۳۳۷ ش بدرود حیات گفت و جای خود را خالی گذاشت.

ملکزاده جزو اولین و معدهود دخترانی بود که برای تحصیل به خارج فرستاده شد. او در دانشکده «هنرهای زیبا» پاریس که شهرت بین‌المللی دارد به فراگرفتن نقاشی پرداخت و با پیشینه‌ای که در این زمینه در ایران داشت، زودتر از موعد مقرر موفق به اخذ دیپلم از آن دانشکده گردید. در دوران تحصیل آثاری از خود بر جای گذاشت که در چند نمایشگاه پاریس، از سوی همان دانشکده به معرض نمایش گذاشته شد و ۲ نوبت به عنوان دانشجوی ممتاز به اخذ جایزه نائل آمد. همزمان در مدرسه لوور وابسته به موزه لوور و دانشگاه سورین پاریس به تحصیل در رشته باستان‌شناسی، هنر و تمدن مشرق زمین - باگرایش هنر و تمدن ایران - پرداخت و

به اخذ دیپلم از آن مدرسه عالی نیز نائل آمد و در علم «سکه‌شناسی» که شاخه‌ای نو از باستان‌شناسی بود، کارآمد گردید. پس از طی ۴ سال دوره آموزش و اختتام آن در پاریس، به اتفاق همسرش که او نیز همزمان فارغ‌التحصیل شده بود، به ایران بازگشت. در سال ۱۳۱۷ش وارد خدمت در «موزه ایران باستان»—موزه ملی کنونی شد. آندره گدار ایران‌شناس معروف و همسرش از فوانیسه دعوت شده بودند تا این موزه را ترتیب دهند. در همان اول که ملکزاده به تهران رسیده بود، با معرفی شدن به گدار، همکار و سپس دوست این دانشمند و همسر او شدن از این رو ملکزاده بیانی به تأسیس «بعش سکه‌ها، مهرها و الواح» در موزه پرداخت و ریاست آن بخش را بر عهده گرفت که در طول سی سال خدمت پریار تازمان بازنیستگی به آن کار اشتغال داشت. او در تکمیل و توسعه این موزه از سوئی و تحقیق و مطالعه درباره علم تخصصی خود و فرهنگ و تمدن ایران از سوی دیگر سعی بلیغ مبذول داشت، به گونه‌ای که در فاصله‌ای نه چندان دور از شروع کار خود، شهرت جهانی یافت.

در سال ۱۳۴۶ش از ملکزاده بیانی دعوت به عمل آمد تا همزمان با کار و تحقیق در «موزه ایران باستان» به تدریس درس‌های «سکه شناسی» و «مهر شناسی» در دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تهران، گروه آموزشی باستان‌شناسی و هنر پردازد. او تا سال ۱۳۵۷ش به تدریس مشغول بود، پس از آن به علت خستگی و کارهای ناتمام تحقیقاتی که داشت، از این کار کناره گرفت و در خانه به تحقیق و تتبیع، نگارش کتاب و مقاله و خلق آثار نقاشی ادامه داد. کارهای علمی وی به شرح زیر است:

کتاب‌ها و مقالات

۱. تاریخ سکه از قدیم‌ترین ازمنه تا دوره اشکانی (جلد اول) ۲. تاریخ سکه دوره پارتی (جلد دوم). این دو کتاب جزو آثار کلاسیک علم باستان‌شناسی درآمده است.
۲. بارها تجدید چاپ شد و به عنوان کتاب درسی نیز مورد استفاده دانشجویان است.
۳. سیمای شاهان و نام‌آوران ایران باستان با همکاری دکتر اسماعیل رضوانی.

۴. سکه‌های ایران در دوره هخامنشی با همکاری دکتر خانبابا بیانی ترجمه و به چاپ رسیده است. ۵. تاریخ مهر در ایران از هزاره چهارم قبل از میلاد تا هزاره اول؛ متأسفانه تنها یک جلد از آن تدوین شد و مؤلف مجال نیافت تا دوره‌های بعدی را به آن بیافزاید. به علاوه بیش از ۳۰ مقاله از ملکزاده بیانی به زبان‌های فارسی و فرانسه درباره فرهنگ و هنر ایران، سکه و مهر در دوران پیش از تبریز و سکه در دوره‌های اسلامی ایران نگاشته شد که در مجلات معتبر داخلی و خارجی به چاپ رسیده است.

تأسیس مراکز فرهنگی و هنری

۱. تأسیس بخش «سکه‌ها، مهرها و الواح» در «موسسه ایران باستان»
۲. تأسیس «موسسه سکه» بانک سپه ایران در سال ۱۳۴۷ش که از معتبرترین موزه‌های سکه ایران است که شهرت جهانی دارد.
۳. تأسیس انجمن روابط فرهنگی ایران و ایتالیا در این کشور به سال ۱۳۳۵ش.
۴. تأسیس نمایشگاه «تاریخ و هنر» ایران در ایتالیا به سال ۱۳۳۵ش.
۵. ریاست برپایی نمایشگاه «هفت هزار سال هنر ایران» در میلان به سال ۱۳۳۵ش.

شرکت در کنگره‌های فرهنگی - هنری

ملکزاده بیانی در کنگره‌ها و سیمینارهای بین‌المللی معتبر داخلی و خارجی متعددی شرکت داشت و در زمینه کارهای تحقیقاتی خود به طور اخص و فرهنگ و تمدن ایران به طور اعم سخنرانی کرده است. از جمله کنگره بین‌المللی ایران‌شناسی در دانشگاه آکسفورد انگلستان، کنگره‌های بین‌المللی سالانه ایران‌شناسی از سوی وزارت فرهنگ و هنر ایران - وزارت فرهنگ و ارشاد کشوری - کنگره‌های باستان‌شناسی و ایران‌شناسی در تهران، اصفهان و همدان، ایراد سخنرانی درباره فرهنگ و هنر ایران در رادیوی دولتی ایتالیایی و سخنرانی در همین زمینه در تالار سلطنتی میلان ایتالیا به سال ۱۳۳۵ش.

دیگر فعالیت‌های فرهنگی - هنری وی عبارتند از:

۱. عضویت در یونسکو، در اولین دوره تأسیس این مؤسسه علمی - فرهنگی جهانی در ایران

۲. عضویت در انجمن بین‌المللی کارشناسان سکه در فرانسه و سوئیس

۳. عضویت در انجمن آثار و مفاخر فرهنگی کنونی

۴. چنان که گفته شد، ملکزاده بیانی در ردیف مشهورترین نقاشان معاصر ایران قرار دارد. از وی تابلوهای متعددی بر جای مانده که به دو سبک «کلاسیک» و «امپرسیونیسم» است. وی در مینیاتور سرآمد بود و آثاری از خود در این زمینه بر جای گذاشته است. او به غروب، پائیز، کوه، سنگ، مناظر رومانتیک، کار در مزرعه و مناظر تاریخی ایران علاقمند بود و هرگاه که از کارهای روزمره چه در خارج و یا داخل خانه فراغت می‌یافتد، به دامن طبیعت رفت و به نقاشی می‌پرداخت. در سفرهایش نیز اگر منظره یا بنایی نظر او را جلب می‌کرد، دست به کار نقاشی می‌شد و در همان فرصت کوتاه اثری خلق می‌کرد.

بدین ترتیب ملکزاده بیانی با خلق آثار هنری، تأسیس مراکز فرهنگی و تربیت شاگردان متعددی در رشتۀ باستان‌شناسی، جزو بانوان مشهور ایران و شناخته شدهٔ غرب به شمار می‌رود و مورد احترام است. چنان‌که نام و زندگی‌نامه وی در کتاب شخصیت‌های علمی - فرهنگی و روشنفکران در کتاب‌های اروپا و امریکا درج شده است که از جمله می‌توان از این آثار نام برد:

۱. دایرةالمعارف زندگی نامه‌های بین‌المللی، دانشگاه کمبریج، سال ۱۹۷۶ م

۲. فهرست مشاهیر علم و فرهنگ جهان، دانشگاه کمبریج، سال ۱۹۷۷ م

۳. فهرست زنان مشهور علم و فرهنگ جهان، دانشگاه کمبریج سال ۱۹۷۷ م
ملکزاده به دلیل شهرت بین‌المللی از سوی ایران‌شناسان معتبر غرب و شرق مورد مشورت قرار می‌گرفت. نظریاتش در زمینه سکه، مهر و سایر موضوعات فرهنگی - هنری ایران مورد قبول متخصصین بود که در آثار آنان منعکش است. اطاق کارش در «موزه ایران باستان» کلاس درسی بود که مدرسان، دانشجویان، ایران‌شناسان داخلی و خارجی در آن به تحقیق، مطالعه و مشورت می‌پرداختند. او همواره با گشاده‌رویی، شوق علمی و بی‌چشمداشت در یاری و راهنمایی افراد از

هیچ کوششی فروگذاری نکرد و خدمات شایسته‌ای از این راه به فرهنگ ایران نمود. ملکزاده بیانی در محیط گرم، صمیمی و ناب خانوادگی مجال آن را یافت که روح هنرمند و دانش خویش را تعالی و توسعه بخشد. همسر وی مرحوم دکتر خانبابا بیانی، استاد ممتاز دانشگاه تهران - که عمر پریار خود را در راه فرهنگ، فرهنگیان و دانشگاه‌های ایران سپری کرد - مشوق و پاری رسان وی پس از پدر بود. دو فرزند او شیرین و سوسن بیانی نیز به کار دانشگاهی اشتغال دارند. نخستین فرزند استاد رشته تاریخ و دومین در رشته باستان‌شناسی و هنر دانشگاه تهران مشغولند و در راه پدر و مادر گام نهاده‌اند.

شخصیت و خصوصیات اخلاقی ملکزاده بیانی نشان از نجابت و شرافت ذاتی، حساسیت طبع، فروتنی و بلندنظری، گشاده‌دستی، دانش و هنردوستی و مهم‌تر از آن عشق به انسان، ایران و ایرانی بود که در خانواده سابقه داشت. او فرزند عصری از تاریخ این سرزمین بود که دوره استحاله از عهد سنتی قاجار به دوران نوین را می‌پیمود. شگفتاکه چه نیکو از این تجربیات بزرگ بهره‌گرفت؛ چراکه خود حاصل این تجربه تاریخ بود.

اجتهداد زنان در تاریخ معاصر ایران و تبیین شخصیت علمی و تاریخی بانو مجتهده امین

* منصوره پروینی

مقدمه

در گستره تاریخ چندین هزارساله ایران، این سرزمین همیشه به عنوان مهد علم و فرهنگ در جهان شناخته شده است و در رویارویی با فرهنگ‌های مختلف در بستری نو، متکی به پیشینهٔ غنی خود، دستاوردهای جدیدی را ارائه کرده است. با آمدن اسلام به ایران فرهنگ جدیدی به این سرزمین پا نهاد که آن را به نام فرهنگ و تمدن ایرانی - اسلامی می‌نامند و علوم جدیدی به عنوان علوم قرآنی اعم از فقه و اصول و فلسفه، تفسیر و کلام و عرفان مطرح شد.

از قرون اولیه اسلامی در خاندان‌های اهل علم که اکثراً پیرو ائمهٔ معصومین علیه السلام بوده‌اند، این علوم رشد یافته و به تصدیق علمای اهل سنت و شیعه مرجع بسیاری از علوم قرآنی، ایرانیان بوده‌اند. در این خاندان‌ها بسیاری با تعمق در قرآن و تفقه در این منبع لایزال به آموزش و تهذیب دختران خود پرداختند و اولین

*. کارشناس تاریخ، عضو انجمن زنان پژوهشگر تاریخ

محدثان و مفسران و مجتهدان زن در اسلام پدیدار گشته‌اند. همچون دختران شیخ طوسي و سيدابن طاووس در قرن پنجم که از طرف پدران شان اجازه روایت داشته‌اند و شاهبیگم دختر خواجه نظام‌الملک در قرن ششم که در کتاب سمعانی از او به عنوان محدثه یاد شده است. از دوره صفویه به بعد که دوره گسترش علوم قرآنی است، اسامی باتوان بسیاری در تاریخ این علوم ثبت شده است. مانند زنان و دختران خاندان مجلسی اول و دوم و دختران صدرالمتألهین معروف به ملاصدراي شيرازی که از حیث تفسیر و کلام، فقه و اجتهداد سرآمد بودند و تألیفاتی از آنان باقی مانده است.

در عصر قاجاریه دختران خاندان قزوینی، حائری، برغانی و صالحی مجالس وعظ و تفسیر داشتند و روایت حدیث می‌کردند و بعضًا مفاسد و مظالم دستگاه قاجاری را مورد انتقاد قرار می‌دادند.

در دوران معاصر که اوج حرکت‌های اجتماعی، فرهنگی و سیاسی باتوان است در پی تحولات جهان، ایران استبدادزده به زیور مشروطه آراسته شد و در راه تحقق این تحول عظیم، زنان در ایجاد انجمن‌ها و روزنامه‌ها و شرکت در اجتماعات نقش بزرگی را ایفا نمودند و کم کم مکتب خانه‌ها به مدارس تبدیل شد و هر روز با نگرشی نو در جهت اعتلای دختران این مرز و بوم مدارسی گشوده گشت.

در زمینه علوم دینی هم حرکتی نو آغاز شد و سرآمد این حرکت ام‌الفضائل بانو مجتهد نصرت امین اصفهانی (۱۳۶۵-۱۲۶۵ش) است که به حق شخصیتی ممتاز و اسوه و الگویی درخشنan در تاریخ یک قرن اخیر است. با توجه به شرایط تاریخی و فرهنگی دوران رشد و نمو و بالندگی این زن مجتهدة فاضل که در سخت‌ترین شرایط بوده است به اهمیت خدمات علمی و فرهنگی ایشان بیشتر واقف می‌شویم. زیرا سی و پنج سال اول زندگی ایشان همزمان با دوره قاجاریه بوده است که کسب دانش حتی در سطح خواندن و نوشتن برای زنان عیبی بزرگ محسوب می‌شد و در این سال‌ها ایشان به کسب معارف قرآنی پرداخت. از آن به بعد دوران اصلاحات و تجدددخواهی رضاخان است که سیاست نفی دین و کشف حجاب در پیش گرفته می‌شود و تعلیم و تعلم اسلامی این علویه جلیله در واقع مبارزه‌ای علیه سیاست

پهلوی اول قلمداد می‌گردد. او در اواسط عمر خود با نوشن کتاب اربعین هاشمیه و به دنبال آن جامع الشتات مورد توجه و پرسش و پاسخ مراجع و علمای زمان قرار گرفت و به دریافت اجازه روایت و به دنبال آن تایید اجتهاد از طرف علمای بزرگ آن زمان چون آیت‌الله عبدالکریم حائری و شیخ محمد‌کاظم خراسانی و دیگران نائل آمد و سپس خود به شخصیت‌های علمی برجسته‌ای مانند شهید قاضی طباطبائی، علامه امینی صاحب کتاب الغدیر و آیت‌الله مرعشی نجفی اجازه روایت داد. اثر برجسته‌این عالمه مجتهد تفسیر پائزده جلدی کل قرآن به نام مخزن العرفان است. او در سال ۱۳۴۴ش اولین حوزه علمیه بanonan به نام مکتب فاطمه(س) را تأسیس کرد و به دنبال آن در سال ۱۳۴۶ش دبیرستانی دخترانه تأسیس نمود که خود به نوعی مبارزه با سیاست‌های دوره پهلوی دوم بود. سایر تأییفات ایشان عبارتند از: النفحات الرحمانیه، روش خوشبختی، سیر و سلوک در روش اولیاء، مخزن اللئالی، معاد و کتاب اخلاق. پنج سال پایانی عمر با برکت ایشان در دوره انقلاب اسلامی سپری شد و در سال ۱۳۶۲ش به لقاء الله پیوست.

در مقاله ارائه شده به استناد کتب و اسناد و مدارک پیرامون اجتهاد زنان و تبیین ابعاد گوناگون علمی و عرفانی بانو امین ملقب به «بانوی ایرانی» به اختصار پرداخته شده است.

پیشینه اجتهاد زنان در اسلام

اکثر فرق اسلامی، معتقدند که اجتهاد واجب‌کفایی است و همه علمای شیعه به استثنای «اخباری‌ها» به این مسئله اعتقاد دارند. این حکم که واجب‌کفایی است و همه اندیشمندان اصولی جامعه اسلامی به وجوب کفایی آن اعتقاد دارند، به هیچ وجه اختصاص به مردان ندارد و هیچ کس هم ظاهراً این مسئله را بیان نکرده است و ادله آن عبارتند از:

(۱) اطلاق آیه مبارکه نفر - سوره توبه، آیه ۱۲۳ «و ما کان المؤمنون لینفروا کافه» از مفاد آیه چنان بر می‌آید که: دلیل بر وجوب کفایی اجتهاد است و اشاره خاصی به زن و مرد نشده است و منظور اهل ایمان است که زن و مرد ندارد.

۲) اطلاق حدیث امام صادق علیه السلام که فرمود: «تفقهو فی الدین» یعنی ای مسلمانان در دین تفقة کنید، اجتهاد کنید که در این حدیث نه زن و نه مرد به طور خاص ذکر نشده است.

و مصاديق دیگری که در کتب حدیث و تفسیر موجود است.

- مسأله دیگری که باید به آن توجه شود این است که در شرع مقدس اسلام در مورد تلمذ زنان نزد مردان و یا بر عکس مردان در نزد زنان منع ابراز نشده است و دلیل آن هم این است که بر اساس ادله تعلیم و تعلم، جاهل باید عالم شود و نادان دانا شود و هیچ گونه تأکیدی بر تلمذ مرد یا زن به طور خاص نزد یکدیگر نشده است.

- با توجه به وجوب اجتهاد و تلمذ علم، مسأله بعدی پذیرش مجتهد است. پذیرش مجتهد نیز در اسلام مرد و زن ندارد و در جامعه اسلامی زنان مجتهد، همانند مردان مجتهد مورد پذیرش هستند. زیرا در زمان تشریع، مردان و زنان دارای فقاہت که در آن زمان «قراء» نام داشتند و بعدها «راویان» و سپس «فقیهان» و بالاخره «مجتهدان» نامیده شدند و حتی در دوران بعدی، هر دو صنف مورد پذیرش بودند و با بررسی عصر تشریع، عصر صحابه، دوران تابعین و روزگار «تابعان تابعین» چنین استنباط می شود که در این ادوار زنانی بوده اند که ضمن بیان روایات، احکام را نیز برای مردم تشریع می کرده اند و مردم برای اخذ احکام به آنان مراجعه می کرده اند و این کار در منظر رسول خدا و امامان انجام می گردید و هیچ گونه منع دیده نشده است.

- آیا تصدی مقام مرجعیت تقليد می تواند برای زنان هم باشد یا خیر؟ در این زمینه مصاديق چندی در قرآن کریم وجود دارد:

(۱) طبق آیه شریفه (سوره توبه، آیه ۱۲۳) نفر در سوره توبه «فَلَوْلَا نَفَرَ مِنْ كُلِّ فِرَقَه مِنْهُمْ طَائِفَه لِيَتَفَقَّهُوا فِي الدِّينِ» میزان تفقة قرار گرفته وزن و مرد مطرح نیست و کسی که تفقة دارد باید میان مردم برود و آن ها را لاذار کند و مردم نیز باید حرف او را پذیرند.

(۲) تصریح در آیه ۴۵ از سوره نحل:

براساس این آیه مردم باید به کسانی که برای ذکر اهلیت دارند، مراجعه کنند. در این آیه خداوند اهلیت ذکر را میزان قرار داده و به مرد و زن خاصی اشاره نشده است.

(۳) سوره بقره آیه ۱۵۴ که در این آیه خداوند آگاهی را ملاک قرار داده است و از عبارت «ما آنَّزَلَ اللَّهُ» استفاده کرده است که باید حقایق را بیان کنند. طبق نظر کسانی که استدلال بر جواز تقلید کرده‌اند، بر اساس آیات فوق زن و مرد ندارد. دلیل دیگری که از احادیث درج می‌شود مسأله ارجاع است.

امام صادق(ع) برای کسب تکلیف مسلمین و حل پرسش‌های آنان مردم را به زنان نیز ارجاع می‌داد. در زمان ایشان زن فقیهه و عالمه‌ای بود که آن حضرت به او لقب «حمیده‌المصفا» به معنی شمس طلا داده بود که این زن در آن زمان مرجعیت داشت و مورد مراجعه بود و همچنین از امام صادق(ع) سؤال شد که آیازن می‌تواند از مرد در حج نیابت کند؟ ایشان در پاسخ می‌فرماید: بله در صورتی که زن فقاوت داشته باشد و یا حتی زنی که در فقاوت جلوتر از مرد باشد. سپس می‌فرماید: چه بسا زنی که از مرد بهتر باشد.^۲

دلیل دیگر که مهم‌ترین ادله عقلی است، لزوم رجوع جاہل به عالم و نادان به داناست که پیشتر متذکر شده اگر زنی فقیهه و مجتهده است می‌توان ازاو تقلید کرد و جای هیچ شک و شبههای نیست، درست مانند مراجعته به طبیب که زن و مرد ندارد. پس اگر زنی جامع شرایط بود دلیلی بر نفی تقلید ازاو نیست. با حفظ شئونات و الزامات اسلامی مثل پوشش و سایر امور که البته بعضی از فقهها بنا رابر سیره در این کار گذارده‌اند که چون اکثر مراجع مرد بوده‌اند و این مسأله در باور مردم جای گرفته و قداست یافته است، پس شرط مرجعیت اصل است و برخی این اصل را به استناد مستندات فوق رد کرده‌اند.^۳

سابقه تاریخی روایت و فقاوت زنان در اسلام

الف. بانوان فقیه و راوی منسوب به خاندان ائمه معصومین علیهم السلام از ابتدای عصر تنزیل (دوران نزول وحی) و بعد از آن عصر تأویل (عصر بعد از

رسول خدا(ص) بانوانی در اسلام ظهور کردند که در زمینه‌های روایت و فقاهت مورد ارجاع ائمه معصومین(ع) بودند و اینان اکثراً همسران، دختران و بانوان وابسته به خاندان عصمت و طهارت بودند که سرآمد آنان حضرت خدیجه(س) همسر وفادار رسول خدا و فاطمه زهرا(س) است که در تبیین و تثیت تاریخ اسلام سهم بسزایی دارند. همچنین شخصیت‌های دیگری از زوجات پیامبر اکرم(ص) و علی(ع) و ائمه اطهار چون شهربانو همسر امام حسین(ع) و مادر امام سجاد(ع) و همچنین دختران ائمه معصومین(ع) مانند: فاطمه دختر امام حسین(ع) که در تدقیق المقال از ایشان به عنوان راوی نام برده شده است.

از این زمان به بعد شیعیان گسترش بیشتری یافتند و زنان بسیاری از ائمه نقل روایت کرده‌اند از جمله: فاطمه بنت حبابه‌الوالیه که از امام حسن(ع) و امام حسین(ع) نقل روایت کرده است، ام‌الاسود الشیبانيه که از امام صادق(ع) نقل روایت کرده و آن حضرت ایشان را تمجید کرده‌اند و علامه حلی در الخلاصه از ایشان نام برده است. راویان زمان امام صادق(ع) نسبت به سایر ادوار بیشتر است و این امر به شرایط سیاسی و اجتماعی آن دوران برمی‌گردد.

ب. راویان و فقیهان از غیر خاندان ائمه معصومین(ع) که بی‌واسطه از ایشان نقل روایت کرده‌اند. اولین زنان مجاهد و مجتهد در تاریخ اسلام مربوط به عصر تأثیل - دوران پس از پیامبر(ص) - هستند، به خصوص ادوار فتنه و ابتلای مؤمنان که در آن، بانوان مجتهده آن عصر از موضوعاتی چون: دفاع از وصایت و ولایت علی(ع) - مبارزه با ارتداد - مبارزه با قاعدها - دفاع از خط علی - تبیین قضیه «السابقون فی الایمان والتَّابِعُون بالاْلَحْسَان» و طرح جهاد با بصیرت سخن راندند که تنی چند از آنان عبارتند از: ام‌الخیر، عکرشه بنت أطش و داریه حجونی که در برابر امویان با مجاهدت و اجتهاد خود ایستادند و بسیاری از آنان به محکمه کشیده شدند، ولی محکمه آنان نتوانست معاویه و عمر و عاص و دیگر امویان را به هدف خویش واصل کند.^۵

ج. راویانی که با واسطه از معصومین(ع) نقل روایت کرده‌اند:
این گروه کسانی هستند که یا از افراد خاندان خود که بی‌واسطه از ائمه معصومین

نقل روایت کرده‌اند، حدیث گفته‌اند و یا از طریق افرادی که به گونه‌ای با آن خاندان مطهر ارتباط داشته‌اند. همانند: ام‌کلثوم‌العمری: دختر یکی از نواب اربعه ولی عصر عجل!... تعالیٰ فرجه‌الشریف در غیبت صغیر است و همچنین بنت سید مرتضی که از عمومی خود سید رضی نقل روایت کرده است. دختران شیخ طوسی و سید بن طاووس که از طرف پدران شان اجازه روایت داشته‌اند.

در ایران خدیجه‌شاه جانی، محدثة قرن پنجم که قسمتی از کتاب امالی ابن‌سعون را نوشته است و آمنه خانم علوی اصفهانی محدثة بزرگ قرن پنجم و ششم که خانواده‌های حکیم، طباطبایی، بحرالعلوم و بروجردی منسوب به این خانم محدثه هستند.^۶

د. بانوان مجتهدۀ قرون اخیر تا انقلاب مشروطه

در زمان‌های گذشته تحصیل بانوان به خصوص در معارف الهی نه تنها مطلوب و معقول نبود، بلکه بعضاً مذموم و ممنوع نیز شمرده می‌شد. لذا بسیاری از چهره‌های درخشنan به دلایل گوناگون فراموش شده‌اند و اسمی از آنان در تاریخ ثبت نشده است. تنها از دوره صفوی به بعد که واژه اجتهد و مجتهد کاربرد یافت و تحت تأثیر فرهنگ شیعی در خاندان‌های اهل علم قرار گرفت، بانوانی در این زمینه سرآمد گشتند که نام تعدادی از آنان در کتب معتبر ثبت شده است که عبارتند از:

بنت‌المنشار؛ از زنان عالم و فقیه و مدرس سده دهم و یازدهم، دختر منشار عالمی از داشتمندان عصر شاه طهماسب صفوی است. او همسر عالم بزرگ این دوره شیخ بهایی است.^۷

حمیده رویدشتی: از زنان عالم مفسر و عارف و آگاه بر علم رجال و نقد و کلام بود. او دارای حواشی و تعلیقاتی بر کتب حدیث مانند «استبصار طوسی» است. دختر او نیز به نام فاطمه عالمه زمان خود و از جانب پدر که از شاگردان شیخ بهایی بود اجازه روایت داشت. از جمله تألیفات وی کتاب رجال حمیده و حواشی بر کتب رجالی و حدیث است.^۸

بانوان مجتهدۀ خاندان مجلسی: خاندان مجلسی از خاندان‌های مشهور علمی قرن

یازدهم هـ. ق. است که تألیفات آنان مرجع تحقیق بسیاری از دانشمندان ادوار بعد بوده است. بانوان این خاندان خود از دانشمندان زمان بودند که عبارتند از: بنت مجلسی: او زنی عالم و فقیه، دختر ملاعزمیز الله مجلسی و نواده ملامحمد تقی مجلسی اول است که رساله‌های متعددی در مسائل فقهی از جمله حاشیه بر «من لایحضره الفقیه» داشته است.

آمنه‌بیگم مجلسی اصفهانی: او دختر علامه محمد تقی مجلسی معروف به مجلسی اول و خواهر محمد باقر مجلسی دوم بود و در جوانی به درجه اجتهداد نایل آمد. از آثار اوی: شرحی بر «الفیه» ابن مالک و شرحی بر «شواهد سیوطی» را می‌توان نام برده.^۹

بانوان مجتهده خاندان صدرالمتألهین ملاصدراش شیرازی زینب صدریه: او دختر فیلسوف بزرگ عصر صفویه و همسر عالم بزرگ زمان ملامحسن فیض‌کاشانی است که خود عالم و فاضل و فیلسوف و مرجع زنان زمانه خود بود.^{۱۰}

ام کاثوم بدربیه: او خواهر کوچک‌تر زینب صدریه، همانند خواهرش عابده، زاهده و فقیه بود و از محضر همسر دانشمندش ملاعبدالرزاق لاھیجی ملقب به فیاض در زمینه مبانی فقهی بهره‌مند گشت.^{۱۱}

زبیده‌شیرازی: او همانند خواهرانش حافظ و مفسر قرآن، عالمه و فاضله بود و نزد پدر و برادر و خواهرش علوم قرآنی را آموخت و خود معلم خواهر کوچک‌ترش فرار گرفت.

معصومه خاتون شیرازی: او کوچک‌ترین دختر فیلسوف مشهور صدرالمتألهین است و از محضر پدر و برادر و خواهران فقیه و عالمه خود بهره‌مند گشت که علاوه بر احاطه بر علوم قرآنی در فصاحت و بلاغت بی‌نظیر بود.^{۱۲}

در قرون دوازده و سیزده هجری قمری خاندان‌هایی از مشایخ و اعاظم سربرآوردن و بانوانی فقیه و عالمه به عالم اسلام ارزانی داشتند که عبارتند از:

فاطمه قزوینی: او دختر سید حسین قزوینی است که نابغه زمان خود بود، به منبر می‌رفت و درس می‌داد. دخترش آمنه‌قزوینی از دانشمندان زمان خود بود.

آمنه قزوینی: نزد پدر و مادرش دروس فقه و اصول را آموخت و از محضر همسرش شیخ محمد صالح برگانی حکمت و فلسفه آموخت. او از سوی برادر و همسرش اجازه روایت داشت. وی امام جماعت زنان مدرسه صالحیه بود و در کربلا و قزوین حوزه درسی داشت. از آثار او تعلیقات و حواشی بر کتب فقهی رامی توان نام برد.^{۱۳}

بانوان مجتهدۀ خاندان صالحی برگانی

یکی از خاندان‌های مشهور قرن‌های سیزده و چهارده هجری قمری و مقارن با حکومت قاجاریه، خاندان صالحی برگانی است. از این خاندان دختران فقیه، عالمه و فاضله برخاستند. دوران رشد و بالندگی و تفوق این خاندان مقارن با رشد بابی‌گری در ایران است و این خاندان در گروه مبارزان با این فرقه بودند که دختران آن عبارتند از:

ربابه صالحی برگانی: از زنان محدث، متکلم، مجتهد و خطیب عصر قاجار و دختر عالم بزرگ شیخ محمد صالح برگانی آل صالحی و آمنه خانم قزوینی است که مادرش در مدرسه صالحیه عهده‌دار کرسی تدریس زنان بود. به جز مجتهدان مشهور خاندان خود از محضر درس مشایخ خاندان حکمی برخوردار گردید. او در مسائل علمی و فقهی فتوای داد و در سخنرانی‌هایش از مظالم دربار و بهویژه شخص ناصرالدین شاه انتقاد می‌کرد و مورد تعریض شاه قاجار نبود. از او آثاری به نظم در شرح مناقب خاندان عصمت و طهارت و امام حسین(ع) به جا مانده است. آثار نثر او عبارتند از: رساله‌ای در عرفان، کتاب زکات، کتاب ارث، کتاب امامت.^{۱۴}

ام‌کلثوم برگانی: او فقیه و دانشمند بانوان زمانه خود و منسوب به خاندان‌های برگانی، قزوینی و صالحی بود. پدرش ملام محمد تقی از مشاهیر علمی شیعه و دانشمندترین فرد خاندان برگانی که در راه مبارزه با عقاید بابی توسط عناصر این فرقه کشته شد. از آثار به جا مانده از این بانوی مجتهدۀ تفسیر سورۀ فاتحة الکتاب را می‌توان نام برد.^{۱۵}

خدیجه سلطان خانم برگانی قزوینی آل صالحی: از زنان فقیه، مدرس و محدث خاندان برگانی است. او دختر شیخ محمد صالح برگانی و نوادۀ شیخ ملائکه برگانی

است. خدیجه سلطان صاحب فتوا بود. تأییفات او عبارتند از: مجموعه المسائل، رسائلی در فقه و رسائل العرفانیه. او همانند مادرش کرسی در مدرسه صالحیه داشت.^{۱۶}

زندگی و آثار و شرایط تاریخی دوران بانو مجتبه‌ده امین

یکی از مفسران و قرآن پژوهان سده اخیر، مرحومه مجتبه‌ده نصرت امین، دختر حاج سیدعلی امین التجارین سیدحسن بن محمدبن معصوم حسینی اصفهانی است و مادرش دختر حاج مهدی ملقب به جناب است که در سال ۱۲۶۵ق / ۱۳۰۸ش در اصفهان متولد شد. همسرش حاج میرزا، ملقب به حاج معین التجار (پسرعمویش) بود. بانو امین صاحب ۸ فرزند شد که ۷ تن آنان در زمان حیات ایشان به مرگی زودرس درگذشتند و فقط یک فرزند پسر به نام حاج سید محمدعلی معینی امین برایشان باقی ماند که خود بانو امین این واقعه را ابتلاء و آزمایش حق تعالیٰ تعبیر می‌کرد.

مرحومه امین روزگار کودکی را به تحصیل و تفکر پرداخت و اکثر علوم را نزد علامه فقیه میر سیدعلی اصفهانی نجف‌آبادی و شیخ مظاہری اصفهانی در منزل خویش پشت پرده فراگرفت. کلیه دروس نحو، صرف، بلاغت، تفسیر، علوم حدیث، فقه و اصول و فلسفه را به خوبی آموخت و در آن‌ها مهارت یافت (علومی که برای یک مفسر ضروری است). به حدی که به درجه اجتهاد رسید و قادر به استنباط احکام شرعی شد و تاسن چهل سالگی دوران تهذیب و ریاضت و تحصیل را طی کرد.

به دنبال انتشار کتاب اربعین هاشمیه و تأیید مرتبت و تسلط ایشان از سوی علماء و مراجع: آیت الله حائری یزدی، آیت الله محمدکاظم یزدی و آیت الله آقامیرزا اصطهباناتی شیرازی و پس از شرکت در آزمون علماء و مراجع تقلید وقت: آیت الله شیخ عبدالکریم قمی و آیت الله آقا سید محمدکاظم شیرازی که شامل سؤال‌ها و پاسخ‌های زیادی بود و تمامی آن‌ها در کتاب جامع الشتات آمده است، از طرف آن آیات عظام، درجه اجتهاد و روایت وقدرت استنباط احکام شرع را دریافت کرد و

اولین بانوی مجتهده در جهان اسلام گردید.

بانو مجتهده‌امین از آن‌جا که دریافت‌های بود مجال و زمینه تعلم برای دختران تا چه حد محدود است، لذا بخشی از همت خود را مصروف تأسیس مدرسه برای دختران نمود.

در سال ۱۳۴۴ش با سرمایه خود یک واحد دبیرستان دخترانه اسلامی در اصفهان تأسیس کرد تا زمینه تحصیل دختران در محیطی سالم به دور از آلودگی‌های رایج در پاره‌ای محیط‌های آموزشی دخترانه را فراهم آورد.^{۱۷}

در سال ۱۳۴۶ش اولین مدرسه علوم دینی زنان را به نام مکتب فاطمه(س) تأسیس کرد که این سازمان در تعلیم و تعلم دینی زنان مسلمان سهمی شایان توجه داشت و الگویی برای سایر حوزه‌های علمیه بانوان گردید. او همچنین در کانون تبلیغات دین بانوان اصفهانی به تدریس معارف و تفسیر قرآن و پاسخگویی به سؤالات دینی پرداخت و تا پایان زندگی به کوشش در راه رشد علمی و معنوی زنان ادامه داد و به تألیف کتب متعددی در زمینه تفسیر، عرفان و اخلاق اهتمام ورزید که مهم‌ترین آن تفسیر مخزن العرفان است.

بانو امین دانشمندی باذوق، متواضع، عارف، خوش‌برخورده، پرهیزگار، ساكت و کم‌حرف و بدون گرایش به تجمل و تکلف و از دوستان صدیق اهل بیت عصمت و طهارت(ع) بود. وجود مقدس و پرفيضش آن چنان روحانی و مستغرق در عالم عرفان و معنویت بود که هر کسی او را می‌دید مجذوب جذبه معنویت ایشان می‌گردید و در پرتو نورانیت و نفس مطمئنة او در خود احساس شادی و روحانیت می‌کرد.

این حکیم الهی که نسبت ایشان با سی واسطه به حضرت علی‌السلام می‌رسد، پس از یک عمر خدمت خالصانه در سن ۹۷ سالگی در ۲۳ خردادماه ۱۳۶۲ش به جوار رحمت الهی شتافت و مزارش در اصفهان، زیارتگاه اهل علم و تقواست.^{۱۸}

آثار و تأثیفات

کتاب‌های این بانوی فاضله، معرف روح لطیف و متعالی ایشان است و می‌توان گفت

بهترین راه شناخت و معرفی او، آثار قلمی این بانوی فاضله است. بیان این توضیح نیز ضروری می‌نماید که این مؤلف گرانقدر همواره تأکید داشت ناشناخته بماند و به همین دلیل کتاب‌ها را با نام «بانوی ایرانی» و یا «بانوی اصفهانی» به چاپ می‌رساند.

کتاب‌هایی که ایشان مکتوب داشته و به چاپ رسانده است، به ترتیب تألیف عبارتند از:

۱. اربعین هاشمیه (به زبان عربی)

این کتاب اولین تألیف گرانمایه ایشان و مشتمل است بر چهل حدیث در توحید و صفات حق تعالیٰ و اخلاق و احکام شرع و متضمن بیانات فلسفی و عرفانی و اصولی و فقهی، که چند بار به چاپ رسیده است. این کتاب به زبان عربی و توسط شاگرد ایشان حاجیه خانم همایونی به زبان فارسی ترجمه شده است.

طریقہ سخن در این کتاب بدین گونه است که مؤلف، اقوال بزرگانی چون فیض کاشانی، علامه مجلسی، محقق دوانی، شیخ مفید، محقق طوسی، غزالی، شیخ طنطاوی الجوهری، شهید ثانی، شیخ مرتضی انصاری، ابن فهد حلی و... را نقل و با هم مقایسه می‌کند و گاه از میان همه این اقوال یکی را برگزیده و به انتقاد دیگر گفته‌ها می‌پردازد و زمانی نیز همه اقوال را فرو می‌نهد و خود نظر مقبول دیگری عرضه می‌کند.

خود ایشان در این زمینه در مقدمه کتاب اربعین‌الهاشمیه می‌نویسد: و احادیث را به یاری خدای تو از مواطن عدیده و مواضع پراکنده جمع نمودم و از هر حدیثی آن عبارتی را تفسیر نمودم که در نظرم محتاج به بیان بود که خدا از فضل عمیمش برای انجام این آرزو مرا موفق گرداند.^{۱۹}

۲. جامع الشیّات (به زبان عربی)

این کتاب مشتمل بر پرسش‌های متعددی است که اساتیدی چون: محمدعلی قاضی طباطبائی شیخ محمد طه‌الهنداوی النجفی زادوی سید حسن الحسینی از ایشان پرسیده‌اند و پاسخ‌های مبسوطی که این عالمه برای آنان تحریر کرده است. این پرسش‌ها و پاسخ‌ها توسط شیخ مرتضی مظاہری نجفی جمع‌آوری و تنظیم شده است.

پرسش‌های مطروحه مقولاتی پیرامون مسائل فقهی، نحوی، اصول، دقایق حکمی و حالات عرفانی و گاه احادیث نبوی و روایات ائمه علیهم السلام است. در مرتبه این کتاب همین بس که حاصل پرسش‌ها و پاسخ‌های مندرج در آن، کسب درجه اجتهد برای این بانوی فاضله است.

۳. النفحات الرحمانیة فی الواردات القلبیه (به زبان عربی)
این کتاب در واقع واردات قلبی و خاطراتی است که مؤلف در سلوك الى الله به واسطهٔ فیض حق درمی‌باید. غرض مؤلف از نگارش این کتاب به بیان خود او چهار مطلب است و هر مطلب در واقع پیروی از یکی از آیات شریفهٔ قرآن است:
اول. اطاعت در برابر اوامر الهی.

دوم. اعلام مزید احسان خداوند به این خاطر که می‌خواهد الله او را زیادتی بخشد.

سوم. اعلام این مطلب که افاضهٔ حق به خلق مبدول است و رحمتش به محسنت غریب.

چهارم. برانگیختن به منظور مقدم داشتن عبادت خداوند و سلوك راه رضایت او بر هر امر و به این ترتیب، این کتاب نفیس مشتمل است بر نفحات رحمانی و فیوضات سبحانی که بر قلب این عالم ربانی وارد شده است.^{۲۰}

۴. مخزن اللئالی فی مناقب مولی الموالی علی علیه السلام
این کتاب در یک مقدمه، پنج باب و یک خاتمه به ذکر فضایل و مناقب مولای متقیان و امیر مؤمنان علی علیه السلام می‌پردازد. بانو امین در مقدمهٔ کتاب ضمن سپاس به درگاه خداوند متعال و شرح چگونگی تأليف آن بیان می‌دارد که: بر آن شدم شمه‌ای از فضایل و مناقب آن حضرت را بیان کنم، نه این که مدعی این باشم که بتوانم کوچک‌ترین فضایل آن سرور را شرح دهم، و در پایان آن می‌نویسد: «در نظر گرفته‌ام به قدری که ممکن است مطالب این کتاب ساده و مختصر باشد تا آن که همه کس به قدر فهم و سهم خود از او نتیجه ببرد». در آخرین سطور در زمینهٔ کسب معارف در زمینهٔ تأليف این کتاب اشاره می‌کند: «خدا را شاهد می‌گیرم که این معارف حقه که بعضی از آن‌ها ذکر شده از روی تقلید غیر و تعصب نمی‌باشد، بلکه از برکت

متابع دین اسلام و توسل به ائمه گرامی هدایت شدم و به چشم بصیرت بینا گردیدم به حقانیت دین اسلام و به قدر وسع و طاقت ملهم گردیدم به معارف الهی و آثار ربویه تا آن که از شک و تخمين به مرتبه یقین رسیدم و این از فضل خدا و رحمت او است که عطا می فرماید به هر کس که بخواهد و امتحان می نماید.^{۲۱}

۵. سیر و سلوک در روش اولیاء و طریق سیر سعداء

محتوای این کتاب در کشف و شهود و سیر الى الله است. او در این کتاب اسفار اربعه را شرح کرده است و به قول عرفان «دارالقرار» رسیده است و ثابت کرده است که یک زن می تواند تمام مراحل سفر الى الله را طی کند.^{۲۲}

۶. معاد یا آخرین سیر بشر

این کتاب مذکور می شود که برای انسان غیر از این نشأت دنیوی، نشأت دیگری در پیش است که ناچار و باید در سیر تکاملی از تمام آن نشأت و عوالم عبور کند و سرانجام به عالمی برسد که فوق آن عالمی نیست و آن را معاد و قیامت گویند و در پایان کتاب می نویسد: آنچه در این مختصر در امر معاد و آخرین سیر استكمالی بشر گفتیم و از آغاز و انجام انسان اجمالاً ذکر نمودیم بهطور کلی و به عنوان قاعدةٰ تکامل بود و اکثر آنها را استنباط از آیات قرآنی و کلمات اهل عصمت نموده بودیم.^{۲۳}

۷. روش خوشبختی و توصیه به خواهران ایمانی

در این کتاب سعی شده است معنای سعادت و خوشبختی و راه نیل به آن با زبانی ساده و همراه با اندرزهای نیکو به خواهران ایمانی ابلاغ شود. به این منظور پس از ارائه توضیح پیرامون دو رکن خوشبختی یعنی آسایش بدن و سلامتی آن و دیگری آسایش فکر و استراحت خیال که در نتیجه رعایت دو اصل اساسی عقاید صحیح و ایمان به مبدأ و معاد و اخلاق نیکو حاصل می شود، به ارکان دین و ایمان می پردازد. در پایان کتاب نیز مباحث آموزندهای پیرامون معنای توسل به ائمه و شفاعت، مبارزه با خرافات و وسواس، توصیه به خواهران ایمانی، امتیازات، خصوصیات و شرافت زن، تهذیب اخلاق و اصول اخلاق نیک مطرح شده است.^{۲۴}

۸. اخلاق

این کتاب اقتباسی از طهاره الاعراق ابن مسکویه است که قسمتی از آن ترجمه شده

است و افکاری که خانم امین در این باره نیز در حاشیه بر آن افزوده است. کتاب دارای جنبه‌های علمی، عملی و اخلاقی است و مشتمل است بر نکات و دقایق و لطایف فلسفی که البته کلمه به کلمه ترجمه نشده است، بلکه بدون عبارت پردازی اقتباس از متن به عمل آمده است (ترجمه روان) تا این که افراد فارسی زبان نیز بتوانند از آن بهره جویند و شامل برو ۷ مقاله است.^{۲۵}

۹. مخزن‌العرفان (در ۱۵ جلد)

تفسیر جامعی از قرآن کریم است که در ۱۵ جلد به چاپ رسیده است. در حین نگارش این اثر عظیم، خانم امین پس از تفسیر دو جزء اول، از پیم آن که برای خاتمه‌اش عمر وفا نکند، به تفسیر جزء سی ام دست یازید و به ترتیب آن را ادامه داد تا در نهایت، در اواخر عمر این مجموعه را به پایان رسانید و به این ترتیب اراده خداوند متعال بر این قرار گرفت که این مجتهد فرزانه، یکتا مفسرة جهان اسلام باشد که کلام‌الله مجید را از ابتدای آنها تفسیر کرده است.

روش ایشان در تفسیر گرانمایه‌اش که از همان آغاز نگارش و نشر آن، تفسیر پژوهان به آن به دیده اعجاب نگریسته و به تمجیدش پرداخته‌اند، بر این منوال است که ابتداعین آیات را می‌آورد و ترجمه و توضیح آن را بیان می‌کند، سپس توضیح و چگونگی شان نزول آیات را ذکر کرده، پس از آن به نقل اقوال مفسران و احادیث حضرات معصومین(ع) پرداخته و در پایان نظریه و برداشت خود را عرضه می‌کند و بر سر تفسیر قسمت دیگری می‌رود.

وی با مهارت و استادی به پیروی از صدرالمتألهین شیرازی مشی‌ای فلسفی و عرفانی دارد. در آیاتی که توضیح و تفسیر بیشتری را می‌طلبد معمولاً خود به طرح پرسش‌هایی می‌پردازد و آن‌گاه پاسخی جامع را جلوی دید خواننده می‌گذارد که در باروری افکار و جولان اندیشه می‌تواند سودمند واقع گردد.

او در جهت تبیین و توضیح واژه‌ها و جملات آیات، مباحث سودمند خاصی از قبیل توحید، تبلیغ رسالت و سیره پیشوایان معصوم(ع) را به بحث و بررسی کشیده و حقایق ارجمند و کامل طرح نموده است.

وی در مقدمه جلد اول از تفسیر به اجمال علل و انگیزه نگارش خود را چنین

«مدت زمانی بود که گاه و بی‌گاه در فکر بودم که تفسیر مختصری بنویسم و از کلمات آل عصمت(ع) اقتباس نموده و از بیانات مفسرین و از متدربرین در قرآن محسوب گردم، لیکن متأسفانه موانعی جلوی راه خود می‌دیدم که طی این طریق پرخطر را متuder بلکه متعرس می‌پنداشتم. لیکن پس از آن که مایوس شدم بتوانم تفسیر کاملی بنویسم، نظر به این که (المیسور لا یسقط بالمعسور) بناگذاردم اقتباس نمایم از مشکلات انوار ولایت و اقتصار نمایم به ترجمه تحتاللفظی آیات و توضیح بدhem بعضی آیات محکمات را و پیرامون متشابهات نگردم». ۲۷.

خدمات فرهنگی بانو امین

تأسیس حوزه علمیه: بانو امین به عنوان یک معلم معهود در قبال جامعه زنان احساس مسئولیت می‌کرد و از هر جانبی که می‌توانست در راه تعلیم و تربیت آنان می‌کوشید. با توجه به این احساس مسئولیت اجتماعی و دینی بود که بانوی فاضله امین در سال ۱۳۴۴ش حوزه‌ای به نام «مکتب فاطمه سلام الله علیها» برای خانم‌ها تأسیس کرد که در آن مرکز بانوان علاقمند به کسب علم و فضیلت به تحصیل و تدریس علوم اسلامی در رشته‌های فقه، اصول، حکمت، عرفان، فلسفه و اخلاق پرداختند و این حرکت هنوز نیز ادامه دارد.

شایان ذکر است که «مکتب فاطمه سلام الله علیها» از شاگردان شهریه دریافت نمی‌کرد و کلیه هزینه‌های مکتب به وسیله بینان گذار آموزش گاه حاجیه خانم امین پرداخت می‌شد و حتی پس از رحلت ایشان نیز با توجه به پیش‌بینی‌هایشان این روش استمرار یافته است.

تأسیس دبیرستان: از دیگر خدمات فرهنگی بانو امین تأسیس دبیرستانی دخترانه بود. در آن زمان به سبب این که دبیران بسیاری از دبیرستان‌های دخترانه مرد بودند، خانواده‌های مذهبی به ندرت اجازه می‌دادند دخترانشان به دبیرستان بروند و درنتیجه ایشان با تأسیس دبیرستان دخترانه راه تحصیل را برای بسیاری از دختران فراهم ساخت. این بانوی خیر و نیکوکار پس از پیروزی انقلاب اسلامی این دبیرستان را به آموزش و پرورش هدیه کرد.

تدریس در کانون جهان اسلام

بانگاهی به زندگی پربرکت این بانوی فاضله، متوجه می‌شویم که ایشان با احساس مسئولیتی که نسبت به جامعه داشتند، سعی کردند با نوشتن کتب و مقالات، تأسیس مدرسه و مکتب علمی و اسلامی، برگزاری جلسات تفسیر و تدریس معارف اسلامی و پاسخگویی به سوالات و راهنمایی طالبان علم و فضیلت بهویژه جامعه زنان، گام‌های مؤثری در تربیت و تهذیب نفس شاگردان مکتب‌شان بردارند؛ آن هم در زمانی که مشکلات مهمی در راه تحصیل علم و معارف اسلامی وجود داشت و قطعاً برای شناخت هر کس لازم است وضع زمانه او را تیز در نظر داشت. بانو امین کمتر از خانه خارج می‌شد و برنامه تحصیل و تحقیق و تعلیم‌شان در منزل مهیا بود. اما وقتی با توجه به وضع زمانه برای اسلام احساس خطر کرد، دعوت کانون جهان اسلام را برای سخنرانی پذیرفت و جلسات هفتگی برگزار کرد و بدین ترتیب برخی از علماء و دانشمندان نیز به همراه دیگر مستمتعین از بیانات ایشان بهره‌مند شدند.^{۲۸}

اجازه روایت به شاگردان و اجد شرایط

بانو مجتهده امین در اواسط عمر خود پس از سال‌ها طی مدارج تهذیب و تحصیل و دریافت درجه روایت و به دنبال آن اجازه اجتهد از طرف مراجع و علماء طراز اول قم، نجف و اصفهان، خود به تعدادی از شاگردان و علماء اجازه روایت داد که شماری از آن‌ها عبارتند از:

۱. آیت‌الله العظمی مرحوم سیدشهاب‌الدین مرعشی نجفی
۲. علامه سیدعباس حسینی کاشانی، صاحب معجم اعلام الشیعه
۳. علامه شهید سیدمحمدعلی قاضی طباطبائی، صاحب کتاب مجلس‌نشین قدس
۴. علامه شیخ عبدالله سبیتی، صاحب کتاب تحت رایه الحق
۵. علامه شیخ عبدالحسین امینی، صاحب الغدیر
۶. حجج‌الاسلام شیخ زهیرالحسون
۷. عالمه فاضله زینب‌السادات همایونی، مترجم اربعین‌الهاشمیه

و دیگران که ذکر اسامی آنان مجال دیگری می‌طلبید.^{۲۹}

زن در آثار بانو امین

ایشان زنان را محور جامعه و خاتواده دانسته و برای این صنف اهمیت خاصی قائل بود در آثار خود بانوان را از لحاظ فردی، خاتوادگی^{پیشکش} و اجتماعی مورد خطاب قرار داده و توصیه و تکلیف می‌نمود.

مقام و منزلت زن از جهات فردی

ایشان زن را از نظر خلقت برسی می‌کند و می‌گوید: جز در مواردی طبیعی که خدا خواسته است؛ زن و مرد از نظر فطرت و ماهیت هیچ فرقی با هم ندارند و هیچ کس بر دیگری جز به دلیل تقوا برتری ندارد، می‌خواهد مرد باشد یا زن. اگر مردها در بعضی موارد قوی‌ترند در عوض زن‌ها در بعضی موارد دیگر نیرومند‌ترند. در جلد پنجم مخزن‌العرفان است که ایشان در تفسیر برخی آیات، به خصوص آیه‌هایی از سوره نساء به قدرت زنان اشاره دارد. وی معتقد است که همه از روح خدا هستیم «وَنَّفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي» و «خَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا» (از هر چیز که آدم آفریده شد، همسرش هم از همان آفریده شد).

همچنین می‌گوید: زن موجودی طریف است، جمیل است، مظهر جمال خلقت است. پیغمبر اسلام زن را محترم می‌شمرد و بسیار درباره‌اش سفارش می‌کرد. اگر مقرر است زن در بعضی جاها شرکت و حضور نداشته باشد، دلیل نقص و ضعف نیست، بلکه به خاطر کارهای مهم‌تری مثل وضع حمل و مسائل جنسیتی او است؛ و این را خیلی مهم‌تر از کار مرد می‌داند و معتقد است: همان طوری که زن وظیفه دارد، مرد هم وظیفه دارد.

اصالت در عمل است، اصالت در ایمان است، اصالت در جسم نیست. حالا شما کلاه بر سرتان بگذارید یا روسری، بستگی به این دارد که عمل تان چه باشد. همچنین ایشان معتقد است که حتی یک آیه در قرآن نیست که بر تفکر، تعقل و ایمان بیشتر مرد تأکید داشته باشد. سپس بر عبادت تأکید دارد و در یکی از

کتاب‌های خود می‌فرماید که خواهران عزیز! اگر طالب سعادت هستید و می‌خواهید از زندگی لذت ببرید و همیشه موفق و کامیاب باشید، دل و سلیقهٔ خود را از اخلاق رشت و ناپسند پاک کنید. توقعات بی‌مورد را به خود راه ندهید تا آن فطرت اولیه‌ای که خدا در روح شما به ودیعه نهاده است ظاهر شود، دل جلا پیدا کند و به عین اليقین برسد. باید در صدد صفات نیک و انسانی بروایید. از صفات بارز زن، پاکدامنی و عفت است و شرافت مرد در شجاعت است، نکتهٔ آخری که در تعالیٰ است، اینکه: زن در مواردی چون رقت قلب، محبت و توجه پیشترش به خدا نسبت به مرد فضیلت دارد. عاطفه را دو مین بر تری زن می‌داند و به دنبال آن فضایلی چون گذشت و تحمل مصائب، کمک به فقرا و مستمندان، روحیهٔ آشتنی جویانه و انزواز خلق و توجه بیشتر به مطالعه و تربیت فرزند و خانواده و پشتکار را از ارزش‌های بانوان برمی‌شمارد.^{۳۰}

جایگاه زنان در خانواده

بانو امین برای خانواده اهمیت و قداست خاصی قائل بوده و معتقد است: اول وظیفهٔ زن پس از خودسازی خود تعهد در قبال همسر و فرزندان است. او وظیفه دارد با رعایت دستورات الهی و رعایت رشد و تعالیٰ خود در جهت آرامش و آسایش خانواده بکوشد و آن را بزرگ‌ترین جهاد برای زن برمی‌شمرد و راهنمایی این بانوی متقدی خطاب به خانم‌های خانه‌دار نیز این بود که با استفاده از هر فرصتی تحصیل کنند تا مبادا بر اثر جهل، حقوق افراد خانواده و جامعه را ضایع کنند و خدای ناکرده خطایی از ایشان سر بزنند که قابل جبران نباشد.

خانم امین دربارهٔ تربیت فرزند می‌گوید که: در تربیت اولاد وظیفه و تکلیف مادر بیشتر از پدر است. مادر در چگونگی تربیت و اساس اخلاق فرزند سهم مهمی دارد. اگر پدر و مادر صالح، پرهیزگار و وظیفه‌شناس باشند؛ یقیناً فرزند آنان نیز با تربیت، نیکو Fletcher و نیکو سیرت می‌شود.

زنان صالح فرزندان صالح به دنیا می‌آورند و این مادر است که وظیفهٔ تربیت او را به عهده دارد، البته این به معنای آن نیست که پدر وظیفه ندارد. او می‌گوید که شما

خیلی از عبادت‌ها را نکنید، خیلی برنامه‌ها را انجام ندهید، ولی بچه خوب تربیت کنید.^{۳۱}

تکالیف اجتماعی زنان

در باره زن همچنین می‌فرماید که: زن باید در جامعه باشد به شرطی که وظیفه اصلی مادر بودن و همسر بودن تحت الشعاع قرار نگیرد، اگر این کار را کردی، هر کار دیگری می‌خواهی بکن. وجود پزشک زن، واجب است. معلم زن واجب است. زن در عین حال که تحصیل می‌کند و درس می‌خواند، باید در جامعه وارد شود، باید به جامعه خدمت کند، باید درس امروز را یاد بگیرد، باید علم امروز را بداند و به جریانات جامعه واقف باشد. یکی از توصیه‌های ایشان به خانم‌ها این بود که زن علاوه بر وظایفی که از لحاظ خانه‌داری، شوهرداری و بچه‌داری دارد، باید در جامعه هم وارد شود، باید خدمت کند. این صحیح نیست کسی برود در گوشاهی بشیند یا درس بخواند، عبادت کند و هیچ کاری برای مردم انجام ندهد.

بانوی مجتهده امین، همیشه به خانم‌ها توصیه می‌کرد که سعی در فراغیری علم داشته باشند. توصیه بانو امین به خانم‌هایی که قصد ادامه تحصیل داشتند چنین بود که: مشکلات دوران تحصیل را تحمل کنند و درس را ادامه دهند، زیرا کمبود افراد متعهد و آگاه برای جامعه زیان‌بار است و تأکید بر آن داشت که باید از قشر خانم‌ها عالم و متخصص و مجتهد تربیت شود.

از توصیه‌های دیگر حاجیه خانم امین به خانم‌هایی که قصد اشتغال در محیط خارج از خانه داشتند، این بود که بارعایت کامل حجاب اسلامی و دستورات شرع مقدس در محیط کار حاضر شوند، زیرا در غیر این صورت عمل آنان مورد رضای خداوند نخواهد بود.^{۳۲}

شرایط فرهنگی، تاریخی و سیاسی دوران زندگی بانو امین

اگر به سنت عمر این بانوی فاضله (۱۳۶۲ - ۱۲۶۵ ه.ش) دقت کنیم، متوجه می‌شویم جز چند سال اواخر عمر ایشان که همزمان با استقرار جمهوری اسلامی ایران بود، بیش از ۹۰ سال از عمرشان در دوران پر فراز و نشیبی طی شد که برای زن

ایرانی دورانی حیاتی و اساسی بوده است. در واقع برای شناخت بهتر اهمیت اقدامات بانو امین در زمینه‌های علمی و فرهنگی، شناخت زمانه ایشان ضروری به نظر می‌رسد.

خانم امین در زمان ناصرالدین‌شاه قاجار (۱۲۶۵ هـ ش) به دنیا آمد. سال‌های جوانی ایشان تا حدود ۱۳۰۰ هـ ش در دوران قاجار و مشروطیت طی شد؛ تا این که تغییری در قدرت سیاسی روی داد و رضاخان به قدرت رسید. به این ترتیب قضایای کشف حجاب (۱۳۱۴ هـ ش) نیز مربوط به او سلط عمر او است.

ما در طی سال‌های قبل از ۱۳۰۰ هـ ش جریان‌های مختلفی را مشاهده می‌کنیم که هدف و عرصه کارشان را اعمدتاً روی مسائل زنان قرار داده‌اند. از جمله هشت نشریه زنان که در این سال‌ها منتشر می‌شد و همچنین پنج جمعیت زنان که در این دوره شکل گرفت.

این جمعیت‌ها و نشریه‌ها اهداف خاصی را تعقیب می‌کردند و در واقع آغازگر حرکتی فرهنگی بودند و زمینه‌ساز اقداماتی شدند که بعدها رضاخان آن را استمرار داد و به فعلیت رساند و به آن شکل قانونی داد. این جریان فکری نگاه جدیدی بود که تغییر همه ارزش‌ها را به شیوه‌غربی توصیه می‌کرد و منورالفکران غرب‌زده حامیان بسط این جریان بودند. برخی اروپا را دیده و بعضی در مناطقی چون عثمانی و روسیه زیسته بودند؛ ولی تعداد کثیری از آن‌ها را محصلان مدارس خارجی در ایران تشکیل می‌دادند که عموماً توسط اقلیت‌های دینی بنیان نهاده شده بود. اینان زیر نظر نخبگان بومی مقبولیت می‌یافتدند، بالتشار وسیع افکار و تبلیغ گسترده عقاید خود اعتقادات و مآثر دینی و ملی و روح مذهبی را مورد انتقاد قرار می‌دادند و به نام «تأدب به آداب جهانی» به دفاع از ارزش‌های جدید غربی می‌پرداختند.

از طرف دیگر، ارتباط منفعل با خارجیان و نفوذ آن‌ها به اندرون خانه‌های رجال و درباریان و گروه‌های معروف به منورالفکر، باعث تغییر سلیقه مردان و زنان، توسعه هر چه بیشتر مصرف کالاهای تجملی و زیستی ساخت غرب، تغییر در نوع آرایش صورت و ظاهر و چگونگی پوشش و لباس و انجام مراسم و سرگرمی‌ها و جشن‌ها

در فرهنگ ایران شد. ارتباط اقشار متوسط با این گروه‌ها نیز موجب گسترش این امور در بین سایرین گردید و به قول نشريات آن روز «تشبه به کفار» که تا آن روزگار مذموم بود، به شدت رونق گرفت و موجب مبارکات و افتخار شد. پوشش زنان نیز از این تعرض همه جانبی در امان نماند و به این ترتیب زمینه‌ای فراهم شد تارضاخان با قوت و قدرت این جریان را سرعت بخشد و از حمله کشف حجاب را به صورت علنى و قانونى درآورد.

قابل ذکر است که در این دوران، اصفهان کانون جریان‌های فرهنگی و اجتماعی مختلف و حتی متضاد بود که ابعاد آن بسیاری از نقاط کشور را نیز فرامی‌گرفت. از طرفی در سال ۱۳۲۴ق (مطابق با ۱۲۸۴ش). سیزده تن از علمای اصفهان «استفاده امتعه مصنوعه در بلاد کفار» و «ترویج کفار» را تحریم می‌کنند و از عموم مردم می‌خواهند باکسانی که به این امور پای بند نیستند معاشرت نکنند. گروهی از تجار متدين اصفهان، که خانواده مرحوم خانم امین هم جزء آنان هستند، در این قبیل حرکت‌ها حضور فعال دارند و حتی پیشنهاد می‌دهند که «قانون استخدام هم مقید به این شرط باشد که اجزایی که گذران‌شان از بیت‌المال مردم است لباس‌شان باید همیشه وطنی باشد» و... از طرف دیگر افراد، جمعیت‌ها و نشریه‌هایی نیز در لوای نام آزادی و تجدد به اشاعه افکار جدید در شهر اصفهان می‌پردازند که از جمله می‌توان از فعالیت «انجمن خواتین اصفهان» و انتشار «مجله زبان زنان» توسط صدیقه دولت‌آبادی نام برد. با توجه به وضعیت خاص فرهنگی و اجتماعی اصفهان در آن زمان است که نقش و جهت حرکت خانم امین اهمیت ویژه‌ای می‌یابد.

اما در همان دوران، یعنی سال‌های قبل از ۱۳۵۰هـ نگاهی سنتی نیز نسبت به زن وجود داشت که به حرم‌سراها خلاصه می‌شد و مانع فعالیت فرهنگی و اجتماعی زنان بود. دیدگاهی که مانع تحصیل زنان بود و حتی مجوز فراغیری خواندن و نوشتن را به زنان نمی‌داد؛ زیرا تحصیل را مقدمه‌ای برای حضور اجتماعی زن در جامعه می‌دانست. البته بعدها که مدارس جدید گسترش یافت توجیهی برای این قضیه پیدا نشد. بسیاری از خانواده‌های مسلمان و متدين ترجیح می‌دادند به قیمت عدم آشنایی با «دانش نو» به خصوص دختران‌شان را وارد این مدارس و مجتمع

نکنند، چرا که احساس می‌شد علم جدیدی که به آن نحو تبلیغ می‌شود، موجب بی‌دینی خواهد شد. خاتم امین در چنین دورانی که عده‌ای این چنین خودباخته فرهنگ غرب بودند و عده‌ای نیز تحصیل را عیب می‌دانستند و چون آن را مقدمه حضور زن در فعالیت‌های اجتماعی می‌دیدند از آن پرهیز داشتند، با پشتکار و کوششی کم‌نظیر و با وجود مشکلات متعددی که در آن زمان برای تحصیل زنان وجود داشت، به تحصیل علوم و معارف اسلامی تأمیدارج عالی همت گماشت و در نتیجه به درجه اجتهاد نایل شد.

در سال‌های بعد نیز ایشان با تأسیس مدرسهٔ دخترانه و حوزهٔ علمیّة خواهان به فعالیت‌های اسلامی خویش در مقابله با جریانی که در جهت تبدیل زن مسلمان ایرانی به زن مصرفی و تجدددۀ غربی آغاز شده بود، قوت بیشتری بخشید که آثارش تاکنون نیز باقی است. در سال ۱۳۱۴ هـ ش تحولی کیفی روی می‌دهد: رضاخان کشف حجاب را رسمی و علنی و اجباری می‌کند و این یکی از وقایع بسیار قابل توجه در تاریخ زندگی زن ایرانی است و در واقع ادامه حرکت فرهنگی است که در سال‌های قبل شکل گرفته است. به عبارتی برای تغییر ارزش‌های زن ایرانی و گسترش آن ابتدا ما شاهد گراییش و گسترش فرهنگ غربی به صورت کلی هستیم، به این معناکه احساس می‌شود از دورهٔ قاجار ادبیات ما چه در زمینه نظم و نثر و چه ادبیات داستانی دچار تغییر و تحول می‌شود.

به هر حال در چنین شرایطی بهترین کاری که خاتم امین می‌توانست انجام دهد، ایجاد یک حوزهٔ خاص تحصیلی و تربیتی بود؛ زیرا جریان غرب‌گرانیز از تعلیم و تربیت افراد و اشاعهٔ افکار خود، از طریق ایجاد مدرسه‌های جدید و تأسیس انجمان‌ها و کانون‌های فرهنگی آغاز شد. این انجمان‌ها گسترش پیدا کرد و گروهی از شاگردان همین کانون‌ها بودند که بنیادهای جدیدی را در فرهنگ مانگذاشتند. حرکت سنجیدهٔ خاتم امین در همین زمینه است، یعنی ایشان نیز تلاش می‌کند با اشاعه و تعلیم مبانی فرهنگی ملی و اسلامی شاگردانی را پرورش بدهد. بدین منظور مکتب و مدرسه بنیاد می‌نهد؛ آثاری تألیف می‌کند و مجموعاً نهضتی را شکل می‌دهد که در برابر موج منحط و اغواگر بتواند مقاومت کند، بایستد و در روند خویش به یک

حرکت تهاجمی تبدیل شود.

خانم امین در اجرا و انجام اهدافی که دارد با سرمایه خود یک دبیرستان دخترانه و مکتبی به نام فاطمه سلام الله علیها تأسیس می‌کند و به این ترتیب برای بسیاری از دخترانی که به واسطهٔ جو حاکم بر آن ایام و مسئلهٔ ترویج بی‌دینی از کسب دانش محروم مانده بودند، زمینهٔ ادامهٔ تحصیل را فراهم می‌آورد. در عین حال وی با برگزاری جلسات تفسیر و تدریس معارف اسلامی و پاسخگویی به پرسش‌ها و راهنمایی طالبان علم و فضیلت به‌ویژه جامعهٔ زنان، به ارشاد آنان در زمینهٔ حفظ شخصیت و هویت اسلامی خویش می‌پردازد.

از سوی دیگر، ایشان با نگارش مقاله‌ها و کتاب‌های سودمند به روشنگری و پاسخگویی به پرسش‌ها و تحلیل مسائل زمانه می‌پردازد؛ مثلاً در کتاب روش خوشبختی به تفصیل، مسئلهٔ حجاب و کشف حجاب را مورد بررسی قرار می‌دهد. به این ترتیب ایشان زنان مسلمان را به حفظ هویت اسلامی و مقاومت در مقابل فسادی که در آن زمان در سرتاسر ممالک اسلامی شیوع پیدا کرده بود، دعوت می‌کند. چیزی که تحقق پیدا کردو واقعیتی که شاهد آن بودیم، این است که پس از برکناری رضاخان، قانون بی‌حجابی لغو و کنارگذاشته می‌شود؛ که البته این انتخاب نبود، بلکه ضرورتی بود که سیاست وقت به آن تن داد.^{۳۳}

در سال‌های ۱۳۵۵ و ۱۳۵۶ ش نظام با این مسئله به صورت جدی مواجه شد که زنان ایران از ارزش‌هایی که حکومت آن را ترویج می‌کرد، فاصله گرفته‌اند. سازمان زنان ایران در این زمینه تحقیق مفصلی کرد و گزارش داد که علی‌رغم تمام فعالیت‌هایی که طی این مدت داشته‌ایم، نتیجهٔ مطلوب به بار نیامده است. زنان ایرانی در ادامهٔ فعالیت‌های ایشان ارزش‌های اسلامی را انتخاب کرده بودند. از این رو طرح گستره‌ای را با زمان‌بندی کوتاه‌مدت و بلندمدت تهیه می‌کنند تا بتوانند با این امر مقابله نمایند.

به این مناسب است که باید برای فعالیت‌های فرهنگی و اجتماعی خانم امین جایگاه ویژه‌ای قائل شد.

به هر حال زندگی خانم امین قرین با دوران پرآشوبی است؛ دورانی که

ارزش‌های فرهنگی و ملی ما به شدت مورد تهاجم قرار گرفت و ایشان توانست با طراحی و اجرای برنامه‌های سنجیده و خاص به نحو مطلوبی با بخشی از این تهاجم مقابله کند و با خدمات علمی، فرهنگی و اجتماعی که انجام داد، یادگارهای بالرزشی از خود باقی بگذارد.^{۳۴}

نتیجه

توجه به شرایط سیاسی، اجتماعی و فرهنگی تاریخ معاصر ایران اهمیت مسأله اجتهاد بانوان و بالاخص شخصیت بانوی مجتهد و مفسرہ سیده نصرت امین اصفهانی را بیشتر برای ما مشخص و ممتاز می‌نماید. عمر با برکت ایشان از نیمة دوم حکومت ناصرالدین‌شاه قاجار تا سال‌های اولیه جمهوری اسلامی ایران، یک مبارزة فرهنگی بی‌امان با اثرات مثبت و ویژگی‌های خاص بود.

این بانوی فاضله در زمان خود، ویژگی‌های منحصر به فردی داشت که در کمتر شخصیت دیگری می‌توانیم این جلوه‌های خاص را مشاهده کنیم. آثار و فعالیت‌های علمی این بانوی مجتهد نمایان گر نوآوری‌های ایشان است. ویژگی‌های این بانو را می‌توان چنین بیان داشت:

۱. آموزش در شرایط سیاسی و اجتماعی خاص زمان ایشان
۲. دفاع از حقوق زن در شرایطی که دفاع از حق زن را امری غربی می‌دانستند
۳. پرداختن به تفکرات عرفانی همزمان با سایر تفکرات حوزه‌ای
۴. افتتاح حوزه علمیه خواهران با توجه به جو حاکم
۵. قدرت قلم و استنتاج فکری

از بررسی این مجموعه به صفتی برجسته در این انسان والا پی می‌بریم و آن خلاقیت و جسارت علمی ایشان است که در کمتر دانشمندی می‌توان مشاهده کرد؛ او مطابق با معیارهای حوزه به کسب دانش و معرفت پرداخت و به درجه اجتهاد نایل شد و اجازه روایت گرفت. اغلب دیده‌ایم که علماء با جریان‌ها حرکت می‌کنند؛ جریان‌های حوزه‌ی علمی و امثال آن؛ ولی افرادی چون خانم امین به گفته استاد مطهری، خلاف جریان حرکت می‌کنند؛ ایشان برخلاف بانوان مجتهد و محدثه

ادوار قبل که اکثراً از خاندان‌های اهل علم و فقه چون خاندان مجلسی و ملاصدرای شیرازی بودند، از خانواده‌ای بازرگان برخاست و با توجه به جریان‌های سیاسی و اجتماعی دوران خود که درس و تحصیل با مخاطراتی از سوی جناح‌های مختلف مواجه بود به کسب علم پرداخت.

خانم امین در این مورد می‌گفت: انسان باید نور را از خدا بگیرد و بین مردم پخش کند؛ اگر من نور گرفتم باید بقیه در ظلمات باشند؛ باید کناره گیری کرد. این همان سیر من الحق الی الخلق است که غالب عرفًا موفق به آن نمی‌شوند. او عارف‌ای بود که سیرالی الله را با زندگی عادی و روزمره پیوند داد و با مردم بودن، خدا را جستجو کرد، نه مانند عرفایی چون رابعه که خلوص را در مردم گزینی می‌دید. بانو امین سال‌های متمام‌دی در راه تحصیل علم و مقامات معنوی تلاش نمود و عملًا ثابت کرد که زن می‌تواند در محیط اجتماع، در زیر پرده حجاب و با کمال عفت و تقوا و اجرای برنامه‌های مقدس مذهبی به تحصیل علم ادامه دهد و مقام شامخی را احراز کند و بین علم و دین پیوند برقرار سازد. علی رغم نظر کسانی که تصور می‌کردند حجاب مانع پیشرفت و تکامل است و یا عده‌ای که برخلاف منطق اسلام می‌گفتند زن باید از هر نوع کمال ترقی و تعالی محروم بماند و زن را از ارزش انسانی در رسیدن به مقامات مادی و معنوی و روحانی و سیرالی الله بی‌بهره می‌دانستند به پا خاست و آن تصورات نادرست را در هم شکست.

پیشتازی در علوم عرفانی، ازوی شخصیتی ساخت که فیلسوف عالی‌قدّر معاصر آیت‌الله محمد تقی جعفری رحمت‌الله علیه در مورد ایشان می‌گوید: با توجه به آثار قلمی که از خانم امین در دسترس ما قرار گفته است به طور قطع می‌توان ایشان را یکی از علمای بر جسته عالم تشیع معرفی نمود و روش علمی ایشان هم کاملاً قابل مقایسه با سایر دانشمندان بوده، بلکه با توجه به مقامات عالیه روحی، باید ایشان را نخبه‌ای از دانشمندان بهشمار آورد.

همچنین شخصیت‌هایی چون آیت‌الله العظمی مرعشی نجفی رحمت‌الله علیه و مرحوم علامه طباطبائی رحمت‌الله علیه با توجه به مقام علمی و عرفانی خانم امین، محضر درس او را مایهٔ فیض و افاده می‌دانستند. ابتلاءات و آزمایش‌هایی که خداوند

کریم برای صیقلی شدن و خالص گردیدن روح مطهر این بنده مقربش چون مسأله از دست رفتن فرزندان ایشان به وجود آورد، نتوانست خلی در عزم و اراده این یگانه با نوی مجتهده و عارفه به وجود آورد. این نشانگر آن است که اگر زنان قدم در راه کمال و تعالی زنند و خدا را ناظر اعمال خویش و مالک همه هستی و دارایی های خویش بیابند، هیچ ضایعه ای نمی توانند آنان را از راهی که رفته اند بازدارد و همچون بانوامین می توانند الگویی برای همه ادوار و نسل ها گردند.

یادداشت ها

۱. صفاتی، زهره، «مقاله جلوه های اجتهاد» از کتاب مجموعه مقالات و سخنرانی های اولین و دومین کنگره بزرگداشت بانوی مجتهده امین، وزارت ارشاد، ۱۳۷۴، صص. ۹۲-۹۶
۲. جناتی، ابراهیم، همان، ذیل مقاله «جایگاه زنان در اجتهاد»، صص. ۳۸۸-۳۹۳
۳. صفاتی، زهره، همان، ذیل مقاله «جلوه های اجتهاد»، ص. ۱۰۴
۴. سبحانی، همان، ذیل مقاله زن، «روایت و فقاهت»، صص. ۲۲۴-۲۳۱
۵. آثینه وند، صادق، همان، ذیل مقاله «زنان مجاهد و مجتهد در عصر امام علی علیه السلام»، صص. ۱۲۴-۱۳۶
۶. مجموعه مقالات، صص. ۲۴۰-۲۴۴
۷. رجبی، محمدحسن، مشاهیر زنان ایرانی و پارسی گوی، تهران، سروش، چاپ اول، ۱۳۷۴، ص. ۹۴ و همچنین دائرة المعارف زن ایرانی، ج. ۱، ص. ۲۰۶
۸. همان، ج. ۱، ص. ۳۹۹
۹. همان، ج. ۱، ص. ۵۰ و بهبهانی، احمدبن محمدعلی، مرآت الاحوال جهان نما، امیرکبیر، تهران، ۱۳۷۰، ص. ۱۲
۱۰. دائرة المعارف زن ایرانی، ج. ۲، ص. ۵۸۵
۱۱. همان، ج. ۱، ص. ۱۷۹
۱۲. همان، ج. ۲، ص. ۸۶۱ و ۵۰۵
۱۳. همان، ج. ۲، ص. ۷۳۸ و ج. ۱، ص. ۵۱ و دائرة المعارف تشیع، ج. ۱، ذیل مدخل

۱۴. دلثة المعارف زن ایرانی، ج. ۱، ص. ۴۸۴، مشاهیر زنان ایرانی و پارسی‌گوی، سروش
۱۵. همان، ج. ۱، ص. ۱۳۶-۱۳۷
۱۶. همان، ج. ۱، ص. ۴۲۱-۴۲۲
۱۷. دلثة المعارف تشیع، ج. ۲، ص. ۵۲۷، ذیل نام امین
۱۸. فرخزاد، پوران، دانش‌نامه زنان فرهنگ‌ساز ایران و جهان، انتشارات زریاب، ۱۳۷۸، ج. ۱، ص. ۲۸۷ و همچنین مجموعه مقالات و سخنرانی‌های اولین و دومین کنگره بزرگداشت بانو مجتهد سیده نصرت امین، صص. ۱۲-۱۴
۱۹. همایونی، علویه، ترجمۀ کتاب اربعین هاشمیه، قسمت مقدمه، ۱۳۶۵، تهران و همچنین مقدمۀ مؤلف، ص. ۳
۲۰. خواجه‌نوری، مجموعه مقالات بزرگداشت بانو امین، صص. ۲۷-۳۰
۲۱. بانو مجتهد امین، مخزن‌اللّالی، اصفهان ۱۳۶۰، نهضت زنان مسلمان، تهران، صص. ۲۷۹-۲۸۰
۲۲. همان، سخنرانی آیت‌الله جوادی آملی، صص ۳۵۷-۳۵۸
۲۳. بانو مجتهد امین، معاد، ۱۳۴۲، اصفهان، ربانی، ص. ۲۱۲
۲۴. بانو مجتهد امین، روش خوشبختی و توصیه به خواهران ایمانی، صص. ۱۷۷-۱۹۰
۲۵. بید‌هندي، باقر، بانوی مجتهد ایرانی، ص. ۳۹
۲۶. همان، ص. ۳۷-۳۸
۲۷. بانو مجتهد امین، تفسیر مخزن‌العرفان، اصفهان، ثقفى، ۱۳۳۶، مقدمه، صص. ۲-۳
۲۸. مجموعه مقالات همایش بانو امین، صص. ۳۰-۳۲
۲۹. بید‌هندي، بانوی مجتهد ایرانی، صص. ۱۱۳-۱۱۴
۳۰. مجموعه مقالات، صص. ۱۷۰-۱۷۷
۳۱. روش خوشبختی، ص. ۱۷۰ و همچنین مجموعه مقالات، صص. ۲۸-۲۹
۳۲. سیر و سلوک، صص. ۳۵-۳۶ و همچنین روش خوشبختی، ص. ۱۹۲

اجتهاد زنان در تاریخ معاصر ایران و... ۱۴۹ □

۳۳. مجموعه مقالات، صص. ۶۸-۷۲

۳۴. حکمت، علی اصغر، سی خاطره از عصر فرخنده پهلوی، تهران، انتشارات وحید، صص. ۷۲-۷۰؛ همچنین توان، مرادعلی، مجموعه مقالات، مقاله «زن در تاریخ معاصر ایران»، صص. ۲۱۳-۲۱۰

منابع

۱. مجموعه مقالات و سخنرانی‌های اولین و دومین کنگره بزرگداشت بانو مجتبده امین، وزارت ارشاد، ۱۳۷۴
۲. مشاهیر زنان ایرانی و پارسی‌گوی، محمدحسن رجبی، تهران، سروش، ۱۳۷۲
۳. دائرة المعارف زن ایرانی، ج ۱ و ۲، زیر نظر دفتر مشارکت امور زنان نهاد ریاست جمهوری، ۱۳۸۱
۴. مرآت الاحوال جهان‌نما، احمدبن محمدعلی بهبهانی، امیرکبیر، تهران، ۱۳۷۰
۵. دائرة المعارف تشیع، ج. ۲
۶. دانشنامه زنان فرهنگ‌ساز ایران و جهان، ج. ۱، پوران‌فرخزاد، تهران، زریاب، ۱۳۷۸
۷. اربعین‌الهاشمیه، بانو مجتبده امین، ترجمه: زینب السادات همایونی، تهران، ۱۳۶۵
۸. النفحات الرحمانية في الواردات القليية، بانو مجتبده امین، اصفهان، محرم ۱۳۶۹
۹. روش خوشبختی و توصیه به خواهران ایمانی، بانو مجتبده امین، تهران، سروش، ۱۳۳۸
۱۰. معاد یا آخرین سیر بشر، بانو مجتبده امین، اصفهان، چاپ ربانی، ۱۳۴۲
۱۱. مخزن‌العرفان، ج. ۱، بانو مجتبده امین، اصفهان، ثقفى، ۱۳۳۶
۱۲. مخزن‌اللئالي في مناقب مولى الموالى على عليه‌السلام، بانو مجتبده امین، تهران، نهضت زنان مسلمان، خرداد ۱۳۶۰
۱۳. سیر و سلوک، اصفهان، کتابفروشی ثقفى، چاپ سوم، ۱۳۴۸
۱۴. بانوی مجتبده ایرانی، باقر بیدهندی، تهران، ۱۳۷۲

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

سراب یا آینه

شكل‌گیری پیکرهٔ هویتی زن در افسانه، قصه و داستان کوتاه^۱

* سعاد پیرا

این مقاله، دوگونه ادبیات ایران را مورد توجه قرار می‌دهد. از یک جنبه افسانه و قصه در ادبیات کهن،^۲ (البته قصه‌های کوتاه و عامیانه‌ای که بین مردم نقل شده است) و از جنبه دیگر داستان‌های کوتاه در ادبیات مدرن ایران که پس از قرن بیستم در ایران پی ریزی شد.^۳ به دلیل محدودیت زمان و گستردنگی این بخش؛ داستان کوتاه تا دهه ۱۳۳۰ش/۱۹۵۱م مورد بررسی قرار می‌گیرد.^۴ و سعی می‌شود شمای موجود در افسانه، قصه و داستان کوتاه از «هویت» زن را مورد دقت نظر و مقایسه قرار داد.

همان‌طوری که می‌دانیم مبنای اولیه ادبیات کهن ایران زمین در مبحث افسانه و قصه،^۵ روایاتی بود که طی هر نسل سینه به سینه نقل گشته و در هر مرحله، دچار تغییر و تحولات بسیاری در تفسیر و تعبیر شده است. تعدادی از این افسانه و قصه‌ها به مرور ضبط، گردآوری و بعدها مکتوب و چاپ شده‌اند.^۶ همچنانی بعضی از این

قصه یا داستان‌ها در مناطق مختلف ایران به اشکال گوناگون نقل شده‌اند؛ به عبارت دیگر از شکل قصه‌ای محلی یا بومی خارج شده و هویتی فرابومی یافته‌اند که این امر نمایانگر انتقال خواست‌ها، تجربیات، آرزوها و حسرت‌های نسل هر دوره به نسل‌های بعد توسط راویانش است. بنابراین ما با مقوله‌ای سروکار داریم که گذشته یا اعتباری ملی و ماهوری نیز به ما می‌بخشد.⁷

اما ورای این موضوع، هویت فردی زن نیز قرار دارد. حالا اگر این واقعیت را پیذیریم که انسان ساخته و پرداخته بستری است که در آن تاریخ، فرهنگ و ادبیاتش شکل گرفته، و نیز به این گفته آقای براهنی تأمل کنیم که «قصه، رشد و تکامل قهرمان در طول زمان است». ⁸ ما با دو و حتی سه جایگاه یا نقش و یک مفهوم⁹ فraigir به عنوان زن در قصه روبرو هستیم. چرا دو و سه جایگاه یا نقش؟ در ساخت قصه در مفهوم کهن آن:

..... شخصیت داستان
و در داستان مدرن، قصه سه مجرما را پشت سر می‌گذارد:
..... شخصیت داستان
قصه گوی داستان راوی داستان شخصیت داستان

به همین سبب مفهوم هویتی زن و شکل‌گیری آن در قصه به عنوان مفهومی فraigir که بر این دو یا سه مجرما سایه می‌اندازد، اهمیت ویژه‌ای دارد. چرا که می‌بایست در ذهن قصه‌گو مشخصه استفهامی و انگیزشی ایجاد شده باشد تا او بتواند روایت خود را برا آن پوشش دهد. در واقع قصه‌گو باید این چرا بی در ذهنش ایجاد گردد، سپس چالشی ذهنی، او را به دنبال پاسخ‌گویی بدان بکشاند و شرایط چه به لحاظ محیطی و تجربه اجازه مطرح کردن این چالش ذهنی را به قصه‌گو بدهد تا بعد او بتواند مفاهیم درک شده جدید را جایگزین مفاهیم درک شده و پذیرفته کهن و سنتی کند. بنابراین به عنوان درآمدی بر سخن در ابتدا سعی می‌شود که مفهومی از هویت پذیرفته شده بسیاری از تئوریسین‌های جامعه‌شناسی ارائه داده و سپس به طی شدن قصه و جایگزین شدن داستان نوین به جای آن پرداخته شود. مفهوم هویت برای زن از یک طرف، به عنوان کوششی برای تحقق یکتایی

خویشتن «خویش» و از طرف دیگر شکل بخشیدن و ثبیت رفتارش در شرایط موجود اجتماعی است. بنابراین او در چارچوب و حدفاصل این «من» شرایط موجود که پایگاه اجتماعی و نقش‌های محوله «من» واقعی‌اش که توانایی‌ها و ویژگی‌های او است قرار دارد.

در همین راستا، توجه به افسانه، قصه و داستان کوتاه از دو منظر مورد دقت نظر است:

۱) شخصیت قصه‌گو به عنوان آفریننده «زن داستان». (که در داستان مدرن راوی نیز به آن اضافه می‌شود)

۲) قهرمان یا شخصیت زن «آفریده شده» قصه و داستان.
سئوالی که اینجا مطرح می‌شود این است که:
اول: قصه‌گو و راوی چگونه قهرمان خود (منظور شخصیت زن در داستان) را می‌آفریند؟ ساخته‌های ذهنی که از خودش و محیطش دارد چه تأثیری در آفرینش قهرمانش دارد؟

دوم: نقش زن قهرمان در قصه و داستان (اصلی یا فرعی) چیست و چه تأثیری در تشکیل شخصیت ماهوی زن در قصه‌کهن و داستان کوتاه به عهده دارد؟
به نظر می‌رسد که قصه‌گویان افسانه و قصه‌کهن عموماً زنان هستند، بنابراین، توجه به این نکته ضروری است که آیا قصه‌گو درکی از مفهوم ماهوی از هویت شخصی خود از یک طرف و از طرف دیگر هویت اجتماعی‌اش داشته است؟ همچنین چه هدف و منظوری از بازگویی قصه داشته؟ بدون شک غالب قصه‌گویان قصه‌های کهن علاوه بر بعد سرگرم‌کننده که مرکزی است، به جنبه‌های مختلف عاشقانه، تربیتی-آموزشی، مذهبی یا اعتقادی،^{۱۰} و انتقال باور و هنجارهای مقبول جامعه توجه داشته‌اند. بعد مهم دیگر انتقال تجربه، خواست، حسرت، آرزو، باید و نباید هایی که قصه‌گو بدان توجه داشته است. همین امر تصویری هرچند مهم، از شخصیت قصه‌گو به دست می‌دهد. نباید فراموش کرد که شرایط اجتماعی در شکل‌گیری پایه‌های فکری قصه‌گو برای قصه‌اش نیز نقش مهمی را ایفا می‌کند. آنچه که در ساختار قصه‌گویی با مفهوم کهن آن اعتبار دارد بسیار متفاوت با آنچه

که بعدها تحت داستان نویسی مدرن مطرح می‌شود و بنا به قول یرژی چیپک پایگاه شخصیت‌های زن عامیانه، پایگاهی نامناسب و درست خلاف آن چیزی است که در سالیان اخیر بدان دست یافته‌اند، یعنی پایگاهی که از دوران مادر سالاری به بعد هرگز بدان دست نیافته بودند.^{۱۱}

بنابراین از بررسی قصه‌های عامیانه عموماً به این نتیجه می‌رسیم که جنبه‌هایی که در قصه‌ها مطرح است بر چند مدار درگردشند و در ابعادی که بر شکل بخشی هویتی زن با مفهوم کلاسیک (زن به عنوان موجود مؤنث) آن تأثیرگذارند، بر این مبنای قرار دارند.

قصه‌های «عاشقانه» که عموماً عشق از چند طریق تبلور می‌یابد: بی‌واسطه ۱) دیدن مستقیم دو دلداده، یا لاقل یکی از طرفین عاشق (تعییر حسی یا عینی)

و یا با واسطه مثل:

۲) شنیدن تعریف با مشخصه‌ای از زن که عموماً زیبایی اوست (تعییر ذهنی)

۳) دیدن تصویر یا عکس زن (تعییر ذهنی)

۴) خواب دیدن زن توسط عاشق (تعییر ذهنی)

۵) از طریق دیدن نشانه‌ای از زن (تعییر ذهنی)

۶) از طریق شنیدن آوا یا صورت زن.^{۱۲} (تعییر حسی یا عینی)

به طور کلی مفهوم عشق مشخصه‌ای کاملاً روشن ندارد، تنها با درک مفهوم زیبایی زن همراه است که از طرفی بسیار سطحی و از جهتی خیلی کلی و مبهم است. در واقع برای درک زیبایی از ۶ مشخصه‌ای که در بالا گفته شد، فقط دو مشخصه به نوعی با عینیت و واقعیت مرتبط‌اند. مشخصه اول دیدن مستقیم و مشخصه شنیدن صوت، هر دو با یکی از احساسات پنج گانه انسان مرتبط‌اند. اما مفهوم زیبایی در سیما یا چهره زن خلاصه می‌شود،^{۱۳} کمتر مشخصه دیگری از زن در این قصه‌ها مطرح می‌شود. حتی مشخصه پیکر زن، مثل خوش هیکلی و خوش اندامی کمتر ذکر می‌شود و مرکز توجه قصه گو است، شاید سخن گفتن در این باره نوعی تابوی عمومی محسوب شود. بنابراین می‌توان گفت که مشخصه کاملیت زن به طور محض

زیبایی و بالاخص چهره است (تمثیلی که به وفور در قصه‌ها به کار برده می‌شود). واژه‌های ماه و آفتاب برای زیبایی چهره زن است. برای مثال: صورتش مثل قرص ماه و یا صورتش مثل پنجه آفتاب بود. این تمثیل زیبایی بسیار مبهم است. مشخصه این زیبایی چیست؟ مفهوم نیست؟ در واقع این زیبایی کلیتی است که توسط هر شخص تعبیر متفاوتی می‌یابد. هیچ تعریفی از جزیئات زیبایی نمی‌شود. نه از نقطه نظر راوی ذکر می‌شود، نه در ذهن خواننده نقشی روشن از این زیبایی قهرمان قصه متبلور می‌شود. تازه این مشخصه نیز به تملک شخصی تحت عنوان عاشق (که به زودی شوهر او خواهد شد) در می‌آید. چند مشخصه در قصه کهن‌کم تر ملاحظه می‌شود. زمان بر قصه وقوف ندارد، مکانی نیست و زبان هم به عنوان مشخصه رابط موجود نیست، (بحث زمان، مکان، زبان و علیت در جای خود در این راستا مورد دقت نظر قرار خواهد گرفت). بنابراین تأثیرپذیری شخصیت زن و مرد در قصه نیز مشاهده نمی‌شود، چراکه دیالوگی برقرار نیست. نهایت آرزوهای عاشق به وصل و ازدواج ختم می‌شود و نهایت آرزوی زنانه است که در افسانه و قصه کهن مطرح می‌شود. در اینجا نباید عموماً فراموش کنیم که قصه‌گویان زن هستند، بنابراین غایتی از آرزوهای کام یافته یا نیافته (بعد شخصیتی) زنانه که از طریق قصه‌گو به قصه و قهرمان زن قصه و بعد به خواننده منتقل می‌شود. در اینجا تصویری شکل می‌گیرد که تصویر مبهم قصه‌گو در آینه خودش (قصه در اینجا سایه مبهمی ارائه می‌دهد که ما قادر به تشخیص واقعیت موجود آن نیستیم. تصویر همانند سراب تبلور می‌یابد که به محضی که به آن نزدیک می‌شویم، محو می‌شود. به هر ترتیب قصه در واقع انعکاس مبهمی از درون قصه‌گو به بیرون و انتقال آن به آینده است. ما انعکاسی از واقعیت را نمی‌بینیم فقط آرزو، حسرت، باید و نباید و مفهوم‌های ذهنی قصه‌گو است).

از طرفی مفهوم عشق و وصل در قصه؛ فرار و گریز زن از سرنوشت محتوی مش است. هرچند در واقعیت خارج از قصه، انتخاب همسر از آن او نیست؛ بلکه آرزوی برآورده این خیال، او را به گفتن این قصه واداشته است. واقعیت و عینیت بیرونی غیر از این است. این همان حسرت‌هایی است که توسط قصه‌گو از لوازی قصه‌اش منتقل

می شود. دوباره همان تصویر ضعیف زن در آینه معکس می شود. مفهوم هوشیاری، دانایی و زیرکی از مشخصه هایی است که عموماً کمتر در مورد زنان در ادبیات کهن به چشم می خورد.^{۱۴} غالباً هر جا شاخص شد از آن متملکین، وزیر یا پادشاه^{۱۵} (تقریباً قصه های زیادی وجود دارند که وقتی از زنان هوشیار صحبت می کنند اگر پادشاه با آنان ازدواج نکند، شوهر آنان جایگزین شاه یا وزیر می شود) است. یعنی از سطوح عادی اجتماع به برترین لایه های اجتماع ارتقاء می یابد. شاید آرزوی برتری است که قصه گو سعی دارد در قصه اشن مطرح کند. دو جنبه در این مفهوم مستتر است، ۱) انتخاب برتر یا برترین زنان توسط شاه (۲) ارتقاء به طبقه یا سطحی بالاتر. اما بیش از این نمی توانیم پیش رویم، زیرا که قصه گو قصه را پایان می دهد. درک تصویر زن مجدداً ناقص و مبهم رها می گردد. بنابر این قصه گو، شخصیت زن (یا آفریده خودش) را در فضایی نامتناهی از زمان و مکان گم می کند و سراب مجدداً تکرار می گردد.

مسئله دیگر قسمت یا تقدیر است،^{۱۶} که گریزناپذیر است و بر زندگی هر فردی سایه دارد و زن بیش از هر کسی سرنوشتی تحت تأثیر آن است که قصه گوی داستان در بازگویی این بخش هیچ گاه کوتاهی نمی کند. این مشخصه مرکزی در بسیاری از قصه های کهن است که کاملاً بر زن کشیده می شود. تقریباً تصویر مهم ماهوی زن را تشکیل می دهد که سرنوشتی از قبیل تعیین شده ولا یغیر است. این تصور تا حدی بنیاد فکری قصه گو را هم بیان و منتقل می کند. شخصیت ماهویی که مستقل نیست؛ همیشه در پناه دیگری تعریف می شود، ابتدا تحت تکفل و سایه پدر و برادر و سپس به تکفل و زیر سایه همسر می رود.

مکر زنان و به کارگیری و سوسه انگیزی برای فریب مردان هوسران^{۱۷} نیز از مشخصه داستان کهن است. این بحث تا حدودی تربیتی است و قصه گو با بیان آن پیامی را به هر سو منتقل می کند، منع و هشدار می دهد و کنگناکاوی زنان عموماً مورد تشویق و تقویت را وی نیست، حتی منع می شود، زیرا که منجر به از دست دادن هر آنچه که به زن تعلق دارد (به خصوص زندگی خانوادگی و عشق) می شود.^{۱۸} از مشخصات کلی دیگر حاکم بر قصه کهن، این است که زن کمتر نقش مرکزی

قصه را به عهده دارد، اما اگر هم داشته باشد، خواننده یا شنونده به جای این که خود را با شخصیت قصه و ماجراه او همراه و شریک بداند، عموماً از دور نظاره گر آن است و همراه با شخصیت داستان در وهم به سرمی برد یا در پرواز خیال سیر می‌کند و هیچ‌گاه با شخصیت قهرمان قصه حلول نمی‌کند، زیرا که هویت مشابه خود را در آن نمی‌یابد، چرا که این شخصیت از عالم واقع سرهشمه نگرفته است. بلکه در عالمی خیالی، در زمانی از بزرخ و مکانی غیرملموس در حرکت است. این مشخصات شمای مبهمی از زن قصه کهن ارائه می‌دهد. به صراحت می‌توان گفت که سایه‌ای از زن در شبی تاریک.

زن در داستان کوتاه

اما داستان کوتاه در برابر ادبیات کهن پدیده‌ای است مدرن و قدمت آن به ۹۰ سال هم نمی‌رسد.^{۱۹} یعنی به سال‌های پس از انقلاب مشروطیت برمی‌گردد؛ نمی‌خواهیم وارد بحث این دوره تاریخ ایران شویم؛ بنابراین فقط اشاره می‌شود که به لحاظ زمان‌بندی این مقطع مرکز ثقل تحولات بسیار پیچیده ایران است. در بعد سیاسی، مرحله انتقال نهایی و کامل ایران از ساخت نظام ملوک الطوایفی به ساخت مدرنی از حکومت است. پیش زمینه این انتقال در ابعاد مختلفی است که ادبیات نیز شامل آن بود که پس از آن نیز تطور و ادامه یافت. پیدایش ادبیات مدرن و بالاخص داستان‌نویسی محصول نوعی دگردیسی معنوی از همین تفکرات بود که مرحله نوینی برای بیان اندیشه خود در ادبیات ایران گشود. ادبیات این دوره تحت تأثیر انگیزه‌های اجتماعی و فرهنگی، شکل‌های قدیمی آن دگرگون شده و نمونه‌های تازه ادبی را پدید می‌آورد. به موازات این تحولات بنیادی اجتماعی، نوعی خودشناسی فردی و خویشتن‌نگری ملی نیز شکل می‌یابد. این بحث‌ها بعدها در بازآفرینی و شخصیت‌بخشی زن در داستان نیز نقش بمسازی دارد.

البته مطمئن نظر ما جداسازی افسانه و قصه از ادبیات مدرن نیست. بلکه بنا به گفته ماکسیم گورکی: داستان‌های کهن عامیانه، اساطیر و افسانه‌ها از آن خود ما هستند، ولی لازمه‌اش این است که مفهوم اصلی آن‌ها را کاملاً دریابیم.^{۲۰} بنابراین، قصه‌گویی

و یا داستان‌نویسی یکی از نیازهای بنیادی و نیز زیربنای فکری لایه‌های مختلف جامعه است که منعکس‌کنندهٔ تجربیات، خواست و آرزوهای نسل هر دوره‌ای به نسل بعد از خود است؛ تا این مرحله هر دوی این مقولات فصل‌های مشترکی را دنبال می‌کنند و حتی گاهی دیده می‌شود که عده‌ای از نویسندهای داستان مدرن نیز همچون صادق هدایت برای بیان داستان خود از قصه‌ها و افسانه‌ها نیز بهره گرفته‌اند.^{۲۱} بنابراین، توجه به گذشته، همانند خاطرهٔ شیرین خانه قدیمی مادر بزرگ است، هرچند که ساختارش متفاوت و غیر ضروری با زندگی امروز باشد.^{۲۲} به همین سبب بررسی چگونگی ایجاد ابعاد هویتی زن در افسانه و قصه کهن بسیار متفاوت است با آنچه که بعدها در ادبیات مدرن مطرح می‌شود.

اولین سرفصلی که در داستان مدرن مرکز توجه قرار می‌گیرد، این است که قصه‌گو غالباً نقشی مجزا از راوی دارد. این نکته بسیار اهمیت دارد، بالاخص اگر قصه‌گو مرد باشد و راوی زن. این امر از طرفی نوعی تعارض در قصه مدرن ایجاد می‌کند و از طرفی نوعی دیالوگ. بدین ترتیب چشم‌انداز جدیدی در داستان ارائه می‌شود که متفاوت با گذشته است.

از نکات مهم دیگری در داستان‌نویسی مدرن، ورود زن به این جرگه به عنوان قصه‌گویی که حال علاوه بر این که قصه‌گوی داستان، راوی داستان خودش هم است و این امر مهم است، چراکه تصوری که قصه‌گو از زبان راوی زن از خود و نقش اجتماعی‌اش در ساختار قصه مطرح می‌کند بسیار اهمیت دارد و مغایر با تصویرسازی او در قصه‌کهن است که شاید ناشی از تفاوت‌هایی باشد که در تربیت او ایجاد شده است و به مرور متجر به تغییراتی در هنگارهای حاکم، باورها و اعتقادات او یا حسرت و آرزوهایش می‌شود.

حالا به ابعادی که نهایتاً منجر به تکوین پیکرهٔ هویتی زن در داستان مدرن می‌شود می‌پردازیم، همان‌طور که اکثرًا واقعیم داستان بر چهار عنصر مرکزی مهار می‌یابد.^{۲۳}

(۱) زمان (۲) مکان (۳) علیت (۴) زبان^{۲۴}

به کارگیری عنصر مکان و زمان در داستان موجب شد تا قصه‌ای که فاقد این دو ویژگی بود، اکنون داستانی با مشخصه «کی» و «کجا» به وجود آید که گریز از آن،

اجتناب ناپذیر است. این قرارداد مهم اولین اتصال دهنده خواننده داستان با واقعیت و عینیتی بود که راوی داستان قصد داشت به او منتقل کند. (فراموش نکنیم که راوی در این زمان می‌تواند زن نباشد) زن قصهٔ مدرن (که نقش او در داستان‌های اولیه نوشته شده بسیار جزیی است، حضوری کوتاه در داستانی کوتاه) دیگر در فضا و زمانی نامتناهی سیر نمی‌کند، بلکه واقعی است و در چارچوبی عینی مطرح می‌شود. مکان قصهٔ یا به عبارت دیگر «کجا» از دو بُعد بر داستان سایهٔ می‌افکند، جای زن در قصه به عنوان «ظرفیت مکانیش» و «کجایی وقوع حادثهٔ قصهٔ!» را در داستان‌های مختلفی که از این پس نوشته شدند می‌توانیم بینیم. دیگر او در چارچوب خانه‌ای نامعلوم در زمانی نامشخص مدفعون نیست تا عاشق یا شاهزاده‌ای یکی از مشخصه‌های او را کشف کند تا به وصلش نایل آید. حال به عنوان یک شخصیت، هرچند فرعی حضور می‌یابد که مکانی را در داستان اشغال کرده و جایی در حادثهٔ داستان دارد، هرچند وزنهٔ داستان بر او سنگینی نکند.

مثال: در داستان «کباب غاز» زن از آشپزخانه بیرون می‌آید، در مورد مهمانی ای که آقای خانه قولش را به هم قطاران خود برای ترفیع مقامش داده، نظرش را ابراز می‌کند، سپس به آشپزخانه بازمی‌گردد^{۲۵} و در جای دیگر همین داستان وقتی یکی از اقوام آقا به مهمانی نزدش آمده، آقا از خانم می‌خواهد او را دست به سر کند. زن اعلام می‌کند که به من دخلی ندارد! مال بد بینخ ریش صاحبش...^{۲۶}

حضور زن در داستان بسیار کم‌رنگ و ضعیف است، اما هم از بُعد زمانی و هم به لحاظ مکانی این حضوری واقعی و عینی است و فقط شمایی از تصویر همیشگی زن نیست. (او از آشپزخانه در می‌آید و به همان جا بر می‌گردد.)

«زبان» مشخصهٔ دیگری است که قهرمان اصلی یا فرعی داستان با آن حرف می‌زند،^{۲۷} به عبارت دیگر زن داستان سخن می‌گوید؛ «دیالوگ» برقرار می‌شود. این عنصر انتقال دهنده یا بازگوینده درونی یکی از مشخصه‌های شخصیت است. این اتفاق (منظور دیالوگ مستقیم) در زن قصهٔ کهن کمتر اتفاق می‌افتد و اگر چنین شود از طریق یک کanal ارتباطی یا واسطه که آن، قصهٔ گو است. (قصهٔ گو غالباً به عنوان مترجم زبانی زن عمل می‌کند). خواهد بود. البته در داستان کوتاه نیز راوی نقش

واسطه را دارد، اما دیالوگ از طریق وی مستقیم ارائه می‌شود یا لاقل ما این طور می‌اندیشیم که این زن خود سخن‌گو است. این تأثیری عمیق بر خواننده داستان مدرن در ایران می‌گذارد. زن خواسته یا ناخواسته وارد داستان مدرن شده و عنصر «زبان» را به عنوان رابط به کار می‌گیرد، هرچند این صناعت ساخته و پرداخته فکر نویسنده که همان قصه‌گوست به راوی داستان و از راوی به خارج داستان یا (خواننده یا) آینده است.^{۲۸} اما به نوعی خواسته یا ناخواسته این عنصر به عنوان زبان زن شکل می‌گیرد. او فکرش را از این طریق بازگو می‌کند. البته مطمئناً این دیالوگ رابطه‌ای سه و یا چهار سویه دارد.

قصه‌گو..... راوی داستان..... قهرمان یا شخصیت داستان خواننده داستان و بازخورد آن:

قصه‌گو	خواننده داستان..... قهرمان یا شخصیت داستان..... راوی داستان
--------	---

بازخورد این زبان به خواننده و برگشت آن به راوی و قصه‌گو را نیز باید در نظر داشت. ولی چون در حیطه بحث ما نیست از آن صرف نظر می‌کنیم. اتفاقی^{۲۹} که در این میان رخ می‌دهد، این است که شخصیت زن به مرور از داستان تجزیه شده و متحول می‌شود به‌طوری که آغاز به خودآفرینی می‌کند.

برای مثال داستان‌های عروسک پشت پرده، صورتک‌ها، س. گ. ل. ج. ۳۰ صادق هدایت بر این امر تأکید دارند.

در نهایت، آخرین عنصری که مورد بحث است: «علیت» در داستان است: هر اتفاقی در قصه برخاسته علیتی است^{۳۱} که از دو منظر؛ از یک طرف پاسخ به چرایی خواننده و از طرف دیگر طرح چرایی که از نویسنده داستان مطرح می‌شود. در اینجا مفهوم ماهیت زن از اهمیت خاصی برخوردار است. علیت در اینجا علاوه بر توجیه چرایی داستان و اتفاق داستان، چرایی حضور شخصیت زن در داستان را هم مطرح می‌کند. پس حضور زن در داستان حاصل علیت است. چرا زن در داستان مدرن حضور می‌یابد، حتی اگر حضورش آنی و گذرا باشد (چرای خواننده) و توجیه این حضور توسط قصه‌گو به راوی و از راوی به خواننده از لوای داستان.

دوباره رابطه سه و چهار سویه را مطرح می‌کند که تکرار می‌شود. قصه‌گو و راوی داستان.... تهرمان یا شخصیت داستان... خواننده یا شنونده داستان و بازخورد آن از:

خواننده داستان..... تهرمان یا شخصیت داستان..... روی داستان و قصه‌گو این چرایی حضور زن در داستان را در بسیاری از آثار نویسنده‌گان داستان مدرن می‌توان مشاهده کرد. برای نمونه با خواندن داستان پیراهن رزشکی^{۳۲} و زیر چراغ قمز صادق چوبک و قصه سرباز سربی^{۳۳} بزرگ علوی وضعیت شخصیت زن داستان از یک طرف و قرار گرفتن این شخصیت در لایه خاص اجتماعی از طرف دیگر مورد توجه قرار می‌گیرد.^{۳۴}

بنابراین با حضور این عناصر در داستان نه فقط ساختمان داستان چارچوب و مشخصه می‌یابد، بلکه شخصیت‌های داستان نیز هویت و قوام می‌یابند. همین امر هرچند با فاصله زمانی زن را وارد داستان کوتاه می‌کند، که منجر به بازیافت شخصیتی از خودش در داستان می‌شود، و به مرور از نوعی تشخّص فردی نیز برخوردار می‌گردد. با این مشخصات، اولین شمای واقعی و ملموس زن در داستان‌های کوتاه حضور می‌یابد. حتی اگر حضوری قطعی و اصلی در داستان ندارد، اما واقعی است همانند زندگی روزمره‌اش.

قصد این است که چارچوبی از بحث مورد نظر ارائه شود که چگونه شمای هویتی زن در داستان شکل می‌گیرد. تصویر عروسکی زن قصه کهن به شخصیتی واقعی و عینی در داستان مبدل می‌گردد. زن داستان کوتاه موفق می‌شود که پیکره‌ای هویتی از خود در داستان ارائه کند که ممتاز از گذشته است، اما کماکان به تکوین مدام خود ادامه می‌دهد. بنابراین پس از دهه ۱۳۱۰ داستان‌های زیادی نوشته می‌شوند که شخصیت اصلی داستان را نه تنها زن به عهده دارد، بلکه وضعیت اجتماعی‌اش نیز مورد دقت نظر داستان نویسان قرار می‌گیرد.^{۳۵} در اینجا باید از زنده یاد صادق چوبک یاد کرد که داستان‌هایش از این نظر حائز اهمیتند.

به این ترتیب اجزای داستان حضور زن مبهم و سوابی شکل را به زنی واقعی تبدیل می‌کند. حال چارچوب مطرح شده بالا با تعریفی که به گمان مؤلف، قریب به

اکثریت ادبای ما نیز با آن مخالفتی ندارند، مطرح می‌شود که شخصیت داستان طی زمان تکوین، تکامل و رشد می‌یابد.^{۳۶} بنابراین تعریف عناصر ذکر شده در بالا مانند پازلی به موازات هم عمل می‌کند، قصه‌گو از زبان راوی آغاز به نوشتن داستانی می‌کند که یک برش کوچک از برش‌های زندگی واقعی و ملموس است. داستان زمان، مکان و علتی دارد. حتی حضور یک‌صدم ثانیه‌ای زن در داستان کوتاه^{۳۷} واقعی و عینی است و نیز اجازه استفاده یا به کارگیری عصربازیان توسط راوی به زن داستان برای تثبیت واقعیت و پاسخ به علیت و چرایی داستانش (از جانب راوی داستان) موجب تجزیه هویتی از دو سو می‌گردد. دیگر این «زن» داستان کوتاه همان «زن» قصه‌کهن نیست. این جا او سخن‌گو است و عروسکی نیست.

نتیجه

نتیجه این‌که در ساختار قصه‌کهن لزومی به واقعی بودن زن نبود. او شخصیتی فرازهنه و خیالی و شکلی از گریز از واقعیت و محیط داشت و به همین دلیل حوادث داستانش برای شنونده یا خواننده وهم‌انگیز، غیرقابل تصور و ذهنی هستند. و تیپی که باید ارائه بدهد را نشان می‌دهد) تمامی حرکات، حالات، اتفاقات و جداول‌ها در سطح جریان دارند و عمقی ندارند. نمی‌توان با این زن ارتباط و چالش معنوی و عاطفی عمیق برقرار کرد. اتفاقات و حوادث اغراق‌آمیز، عجیب و گاه به طرز وحشتناکی بد و یا خارق‌العاده خوب هستند. ولی در هر صورت غیرواقعی و غیر حقیقی‌اند. اما شاخص زن داستان مدرن، از یک طرف حلول شخصیتش در نویسنده و از طرف دیگر حلول و تأثیرگذاری شخصیت زن داستان در خواننده و از دیگر سو هویت‌بخشی شخصیت به عنوان سنتزی از این دو برمی‌خizد. که این امر با آنچه که در قصه‌های کهن مشاهده می‌شود، تعارض دارد و یا حداقل بسیار متفاوت است. ایجاد اسلوب در داستان نویسی شخصیت زن را تجزیه و آنالیز می‌کند، به‌طوری که ممتاز از داستانش می‌شود. به تدریج زن در داستان به عنوان شخصیت و واقعیتی حذف نشدنی حضور می‌یابد. به مرور تکوین نقش و شخصیتش توامًا و به موازات هم حرکت می‌کند و تا آن‌جا پیش می‌رود که بعدها علاوه بر این‌که راوی داستانش خودش است، نقش موكزی داستان را نیز به عهده می‌گیرد.^{۳۸} در واقع

می توان گفت: حضور او در داستان برشی واقعی از هویت واقعی اش است.

یادداشت‌ها

۱. از این پس هر جا به واژه داستان برمی خوریم، قطعاً منظور داستان کوتاه است.
۲. برای مطالعه نگاه کنید به: تاریخ ادبیات ایران از آغاز تا امروز، نوشته: جرج موریسن- جولیان بالدیک- محمد رضا شفیعی کدکنی- پریز چپک- پیمان ماریک- فلیکس تاور، ترجمه یعقوب آژند، ۱۳۸۰، صص ۳۶۴-۳۳۹.
۳. برای اطلاع ر.ک: میر عابدینی، حسن، صد سال داستان نویسی ایران، نشر چشم، ۱۳۸۳، صص ۱۲۵-۷۵؛ نیز ر.ک: حاج سید جوادی، حسن، برسی و تحقیق در ادبیات معاصر ایران، انتشارات گروه پژوهشگران ایران، ۱۳۸۲، صص ۲۳۵-۱۴۲؛ سپانلو، محمدعلی، نویسنده‌گان پیشو ایران، موسسه انتشارات نگاه، ۱۳۷۴، صص ۱۱۲-۹۵؛ آریان پور، یحیی، از صبات نیما، انتشارات زوار، ۱۳۷۹، صص ۲۸۸-۲۷۸.
۴. مطمح نظر من در داستان‌های کوتاه، داستان‌های نویسنده‌گانی چون صادق هدایت، محمدعلی جمالزاده، صادق چوبک، بزرگ علوی و جلال آل احمد است.
۵. آژند، همان، صص ۳۲۱-۳۱۵.
۶. آقای علی اشرف درویشیان و آقای رضا خندان مهابادی مجموعه‌ای از این قصه‌ها را تحت عنوان فرهنگ افسانه‌های مردم ایران در ۱۶ مجلد به چاپ رسانده‌اند.
۷. بعضی از قصه‌ها در مناطق مختلف بازسازی شده‌اند.
۸. براهنی، رضا، قصه‌نویسی، نشر البرز، ۱۳۶۸، ص ۲۲.
۹. Identity.
۱۰. آژند، همان، صص ۲۴۷-۲۳۹.
۱۱. آژند، همان، ص ۲۴۷.
۱۲. فرهنگ افسانه‌های مردم، جلد ۱۰، ص ۲۷۱.
۱۳. برای نمونه مشاهده تمثیل‌های صورتش مثل قرص ماه است و ماه پیشانی که به وفور در داستان‌های عامیانه کهن مشاهده می‌شود، شاید تأکیدی بر این امر باشد.

۱۴. ر.ک: قصه «قاضی دنا»: لریمر، دل. فرهنگ مردم کرمان، به کوشش: فریدون و همن، بنیاد فرهنگ ایران، ۱۳۵۳، ص ۲۰۹.
۱۵. ر.ک: «قبا سنگی»، انجوی شیرازی، سیدابوالقاسم، گل به صوبه چه کرد؟، انتشارات امیرکبیر، ۱۳۵۷، جلد اول، بخش اول ص ۲۸۵.
۱۶. مقایسه کنید: قصه «قسمت»: بیهقی، حسینعلی، چهل افسانه خراسانی، سازمان چاپ و انتشارات میراث فرهنگی کشور، ۱۳۸۰، ص ۱۱۹؛ و نیز قصه «قسمت»: صالحی، خسرو، باغهای بلورین خیال، نشر مرکز، ۱۳۷۱، ص ۳۷؛ همچنین قصه «قسمت خدا» یوسف عزیزی بنی طریف و سلیمه فتوحی، افسانه‌های مردم عرب خوزستان، نشر سهند، ۱۳۷۵، ص ۷۲.
۱۷. ر.ک: قصه «قصاب و تاجر و قاضی»: انجوی شیرازی، سیدابوالقاسم، قصه‌های ایران، انتشارات امیرکبیر، ۱۳۵۳، جلد دوم، ص ۱۴ و نیز همان، ص ۲۱.
۱۸. مقایسه کنید قصه «آه دختر کوچک بازارگان»: روانی‌پور، منیرو، افسانه‌ها و باورهای جنوب، نشر نجوا، ۱۳۶۹، صص ۹۱-۸۷؛ و نیز قصه «آه»: بهرنگی، صمد، افسانه‌های مردم آذربایجان، انتشارات دنیا، روزبهان، ۱۳۵۸، صص ۴۶-۳۷؛ و نیز قصه «آه» حجازی، خاطره، ایران عاشقانه، (گلچینی از افسانه‌های عاشقانه ایران)، انتشارات نگاه سبز، ۱۳۷۹، ص ۱۶.
۱۹. میرعبدیینی، صص ۱۲۵-۷۵؛ آریان‌پور، ۷۹، و نیز حاج سیدجوادی، صص ۲۳۵-۱۴۲؛ سپانلو، صص ۱۱۲-۹۵؛ آریان‌پور، ۷۹، و نیز حاج سیدجوادی، صص ۲۸۸-۲۷۸.
۲۰. آژند، همان، ص ۲۴۵.
۲۱. صادق‌هدایت تعدادی از این مثل‌ها را گردآورده است. برای نمونه می‌توان قصه «آقاموشه»، «شنگول و منگول»، «لچک کوچولوی قرمز» و «سنگ صبور» را نام برد. همچنین برای وامگیری صادق‌هدایت در داستان «چنگال» از قصه «خارکش و پسرش» ر.ک. بهارلو، محمد، مجموعه‌ای از آثار هدایت، صادق، انتشارات طرح نو، ۱۳۷۲، صص ۱۸۲-۱۷۳ و مقایسه کنید با: دل. لریمر، همان، صص ۱۵۸.
۲۲. آژند، همان، صص ۲۴۷-۲۳۹.
۲۳. البته مدنظر من در این بررسی فقط زن است نه مرد. شاید حضور شخصیت مرد

- در داستان چنین مرحله‌ای را طی کرده باشد.
۲۴. برای اطلاع از عنصر چهارگانه داستان ر.ک. براهنه، رضا، قصه‌نویسی، نشر البرز، ۱۳۶۸، صص ۱۴۸-۱۳۵.
۲۵. داستان «کباب غاز» از محمدعلی جمالزاده ر.ک. محمد خلیلی و مصطفی فعله‌گری، همیان ستارگان، انتشارات هوش و ابتکار، پیشکش به تبرستان ۱۳۷۱، ص ۱۷.
۲۶. همان، ص ۱۸.
۲۷. برای اطلاع ر.ک. براهنه، همان، صص ۲۳۸-۲۳۴.
۲۸. پیشین، صص ۳۵۶-۳۴۰.
۲۹. بهارلو، همان، صص ۲۵۷-۲۴۵.
۳۰. پیشین، صص ۲۱۹-۱۹۵.
۳۱. براهنه، همان، صص ۱۴۸-۱۳۶.
۳۲. ر.ک. به کتاب «خیمه شب بازی» صادق چوبک.
۳۳. ر.ک. داستان «سرباز سربی» از بزرگ علوی در مجموعه چمدان، صص ۶۷-۵۳.
۳۴. به غیر از داستان‌های هدایت که بیشتر محتوای تئوریک و فکری دارند، در داستان‌های صادق چوبک، بزرگ علوی و جلال آل احمد علاوه بر ارائه تیپی از شخصیت، مدل‌هایی از طبقات اجتماعی نیز مورد توجه قرار می‌گیرند.
۳۵. البته این بدان معنا نیست که قبل از این هیچ داستانی نوشته نشده است، بلکه غالباً داستان‌های نوشته شده پس از این دهه است.
۳۶. براهنه، همان، صص ۳۷-۲۲.
۳۷. در بسیاری از داستان‌های مدرن اولیه که توسط جمالزاده نگاشته می‌شوند؛ زن حضوری مرکزی ندارد، اما به مرور می‌توان حضور قطعی وی را به عنوان نقش مرکزی در طی گذشت سالیان تا دهه ۱۳۳۰ مشاهده کرد.
۳۸. ر.ک. به قصه «به چه کسی سلام کنم؟» از سیمین دانشور؛ تلخیص از کتاب در آستانه فصلی سرد، سوزان گویری و تورج رهنما، انتشارات روشنگران و مطالعات زنان، ۱۳۷۶، صص ۳۷-۲۳.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

روند نوگرایی در آموزش زنان تا پایان پهلوی اول

* دکتر سهیلا ترابی فارسانی

مقدمه

آموزش سنتی در ایران به سه شکل مکتب خانه‌ای، حوزه‌های علمیه و تدریس خصوصی در منازل وجود داشت. مکتب خانه‌ها بیشتر به آموزش احکام مذهبی، خواندن قرآن و صرف و نحو عربی می‌پرداختند. ادبیات قدیم همچون غزلیات حافظ، گلستان سعدی، مثنوی مولوی، خمسه نظامی، دیوان سنایی و خلاصه الحساب شیخ بهایی نیز در زمرة کتاب‌های درسی آن‌ها به شمار می‌رفت.

این مدارس با روش‌های یکسان آموزشی و زیر نظارت دولت فعالیت نمی‌کردند و مکان مشخصی برای مدرسه وجود نداشت. این مدارس در منازل معلمان، مساجد، دکه‌های بازار یا سرگذرها تشکیل می‌شد. مکتب دارها عمدتاً معلمانی بودند که خود از معلومات و سواد کافی برخوردار نبودند و حتی قادر نبودند معلومات محدود خود را به روشهای درست به کودکان منتقل کنند. در این مدارس دانش آموزان را تنبیه بدینی می‌کردند و مواد آموزشی برای کودکان جاذبه

*. عضو هیأت علمی گروه تاریخ دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف‌آباد

نداشت و علاقه به آموختن را در بین آنان ایجاد نمی‌کرد. مدارس دینی، مدارس خاص و مخصوص طلبه‌های علوم دینی بود. شیوه تدریس خصوصی و استفاده از معلم سرخانه نیز جنبه عمومی نداشت و به طور کلی ثروتمندان و خانواده‌های متمول برای این که فرزندانشان با کودکان دیگر تماس نداشته باشند و معاشرت با آن‌ها موجب بدآموزی شان نشود از معلم سرخانه برای کودکان خود استفاده می‌کردند.^۱

بسیاری از دختران که در نظام سنتی آموزش تحت تعلیم دینی قرار می‌گرفتند، به طور معمول در نزد پدر، برادر، عمو، همسر یا محارم دیگر تعلیم می‌گرفتند و از نعمت خواندن و نوشتن بهره‌مند می‌شدند، بدین ترتیب زنان باسواند و عالم فقط در خانه خواص امکان پرورش می‌یافتد.

مراحل آموزش نوین تا پیش از مشروطیت

۱. مرحله نخست: ضرورت تحول در شیوه آموزش سنتی با تبادل هیأت‌های سیاسی در دوران فتحعلی‌شاه و فعالیت‌های عباس‌میرزا برای دستیابی به فنون و دانش جدید به وجود آمد. اعزام محصل به خارج، آمدن هیأت‌های مذهبی، انتشار روزنامه، ترجمه کتاب و حمایت روشنفکران غرب‌دیده از اصلاحات فرنگی - اجتماعی زمینه‌های حرکت دولت و جامعه را به این سمت فراهم کرد. اولین جرقه‌های آموزش جدید در کشور توسط میسیون‌های خارجی زده شد. آن‌ها به هنگام ورود به کشور به قصد تبلیغ مذهبی سعی در ایجاد مدارسی به سبک اروپایی می‌کردند که اولین نمونه‌های این مدارس در شهرهای ارومیه، تبریز، اصفهان و تهران تأسیس شد.^۲

در دوران محمدشاه مجوز فعالیت این مدارس جدید که دارای کلاس‌های دخترانه و پسرانه بود، صادر شد. به تدریج اجازه تأسیس یک باب مدرسه دخترانه در تهران گرفته شد، فقط به شرط آن که دختران مسلمان در آن راه نداشته باشند. در دوران ناصرالدین‌شاه که جریان نوگرایی در کشور شتاب بیشتری یافت، به خواهش بنجامین وزیر مختار آمریکا اجازه ورود دختران مسلمان به مدرسه آمریکایی‌ها

روند نوگرایی در آموزش زنان تا... □ ۱۶۹

صادر شد.^۳ از مهم‌ترین مدارس دخترانه آمریکایی در ایران باید از مدرسه متوسطه فرانکو پرسان نام برد که در ابتدا به صورت کلاس خصوصی در منزل یوسف خان ریشار (مؤدب الملک) آغاز به کار کرد و در سال‌های بعد به عنوان یکی از بهترین مدارس دخترانه تهران شناخته شد.^۴

مدارس خارجی به تدریج در سراسر کشور افزایش یافت. روند تأسیس مدارس دخترانه توسعه هیأت‌های مذهبی خارجی در جدول زیر نشان داده شده است.^۵

شهر	سال قمری / شمسی	توضیحات
ارومیه	۱۲۵۴ق. / ۱۲۱۷ش	نخستین مدرسه دخترانه در آین شهر بود که توسط آمریکایی‌ها تأسیس شد.
تهران	۱۲۷۷ش	فرقه مذهبی لازاریست‌ها مدرسه سن لویی را دایر کردند.
تبریز، ارومیه سلماس، اصفهان	۱۲۸۲ش	توسط جمعیت خواهراں سن و نسان دوپل چندین مدرسه دخترانه تأسیس شد.
اصفهان		مبلغان پروستان انگلیسی مدرسه بهشت آین را تأسیس کردند.
تهران	۱۲۹۲ش	جمعیت خواهراں سن و نسان مدرسه سن ژوف را تأسیس کردند.
تهران	۱۳۱۲ش	خانم جین دولیتل مدرسه آمریکایی به نام نوریخش ایجاد کرد.
تهران	۱۳۱۶ش	جمعیت مذهبی فرانسوی مدرسه آلبانس را به وجود آوردند.

علاوه بر این مدارس در شهرهای یزد، شیراز و کرمان مدارس دخترانه‌ای ایجاد شد. گروهی دیگر از کشیشان کاتولیک مدرسه خواهراں سنت زیتا (شیل) و مدرسه خواهراں نیکوکار ژاندارک را ایجاد کردند. در این مدارس زبان‌های انگلیسی و فرانسه به عنوان زبان خارجی تدریس می‌شد. فعالیت مدارس خارجی در ایران در سال ۱۳۱۹ق. / ۱۲۸۱ش. با بر سیاست دولت متوقف شد، اما برخی از آن‌ها پس از

مدتی به طور مجدد آغاز به کار کردند.^۶

بدیهی است مدارس اروپایی برغم انگیزه‌های مذهبی اولیه عامل تحرک اجتماعی در ایران شدند و دو طرز تفکر سنتی و مدرن در مقابل یکدیگر قرار گرفتند. در زمانی که خروج دختران از خانه به هر دلیلی در نزد عموم مردم غیرقابل قبول بود، طرح مسأله آموزش دختران سیّار غامض می‌نمود. اما بسیاری از روشنفکران با الهام از تجارب عملی غرب و وجود مدارس اروپایی در ایران بر تعلیم دختران و اجباری کردن آن پاشاری نمودند و آن را از عوامل اساسی رشد و ترقی کشور دانستند.⁷ مخالفان و موافقان این طرح از دو منظر متفاوت به آن می‌نگریستند و طی روند اصلاحات در کشور این دو طرز تفکر با یکدیگر به مقابله پرداختند.

۲. دومین مرحله نوگرایی آموزشی، در دوران امیرکبیر و با تأسیس دارالفنون آغاز شد. هرچند مدرسه دارالفنون تقليدی از مدرسه نظام در روسیه بود و مکانی صرفاً مردانه بود. با این حال مواد درسی جدید مثل ریاضیات، طبیعت‌شناسی، شیمی، فیزیک، نقاشی، موزیک، داروسازی، معدن‌شناسی و زبان خارجی برای اولین بار بود که در مدرسه‌ای ایرانی ارائه و تدریس می‌شد. دارالفنون در سال ۱۲۶۸/۱۲۳۱ش با استخدام چند معلم اروپایی آغاز به کار کرد و علاوه بر پایه‌گذاری تدریس علوم جدید، کانون فرهنگی جدیدی شد که به رواج فرهنگ اروپایی کمک کرد. در سال ۱۲۷۲/۱۲۳۵ش، تعدادی از فارغ‌التحصیلان مدرسه دارالفنون برای ادامه تحصیل به اروپا اعزام شدند که بسیاری از آن‌ها در سال‌های بعد در تأسیس و رونق مدارس جدید نقش بسیاری ایفا کردند. از جمله می‌توان از میرزا محمود خان احتمام‌السلطنه و علی خان ناظم‌العلوم نام برد.⁸

این مرحله به طور مستقیم در روند آموزش نوین دختران نقش ویژه‌ای ایفا نکرد و بیشتر جنبه غیرمستقیم داشت. در واقع این مرحله، فضاسازی لازم برای ایجاد ضرورت آموزش‌های جدید و پرورش افراد در جهت تقویت و حمایت از این گونه آموزش‌ها را در سطح جامعه فراهم کرد.

۳. سومین مرحله نوگرایی تقریباً نیم قرن پس از تأسیس دارالفنون در دوران

صدارت امین‌الدوله و به توسط میرزا حسن رشدیه انجام پذیرفت. رشدیه با سفر به بیروت و مطالعه کتاب‌هایی از جمله کتاب احمد طالبوت به اهمیت روش‌های جدید یادگیری واقف شد و پس از بازگشت به تبریز در ۱۳۱۷ق/۱۲۷۷ش، مدرسه‌ای افتتاح کرد موسوم به رشدیه که در آن از برخی وسائل کمک آموزشی و روش‌های جدید برخلاف روش‌های مرسوم مدارس سنتی بهره گرفت. رشدیه تابلویی برای مدرسه، میزهای کوچکی برای دانش آموزان و لوح‌هایی برای نوشتن تهیه کرد و از روش‌های ساده برای آموزش الفبا استفاده نمود. به رغم آن‌که رشدیه نه در نوع و کیفیت مواد درسی که تنها در روش آموزش اصلاحاتی انجام داد، مورد خشم برخی از اقشار اجتماعی قرار گرفت و از ادامه کار او جلوگیری شد. اما از سوی دیگر برخی از روحانیون از ایجاد مدارس جدید حمایت کردند؛ در میان این افراد می‌توان از شیخ هادی نجم‌آبادی و سید محمد طباطبائی نام برد. در ۱۳۱۹ق/۱۲۸۰ش، در حدود ۱۷ باب مدرسه ابتدایی خصوصی یا ملی به سبک جدید در تهران و در هر یک از شهرهای رشت، مشهد، تبریز و بوشهر نیز یک باب مدرسه تأسیس شد. این مدارس بدون کمک دولت و با حمایت‌های مالی اشخاص اداره می‌شد.^۹

علاوه بر مخالفت‌های کلی با مدارس جدید، تأسیس مدارس دختران معضل بزرگ‌تری بود که واکنش‌هایی را از سوی جریان سنت‌گرا برانگیخت. اولین تلاش برای ایجاد مدرسه ملی دخترانه با مخالفت‌های شدید مواجه شد. در سال ۱۳۲۱ق/۱۲۸۲ش، طوبی رشدیه مدرسه دخترانه پرورش را تأسیس کرد که در چهارمین روز تشکیل به دلیل مخالفت به تعطیلی کشیده شد. در سال ۱۳۲۴ق/۱۲۸۵ش، بی‌بی خانم وزیراف مدرسه دخترانه ملی دوشیزگان را در تهران تأسیس کرد که آن نیز با مخالفت شدید مواجه شد، بهطوری که برخی در صدد آن برآمدند که ساختمان مدرسه را ویران کنند. با توجه به این اوضاع اداره معارف نیز به وی توصیه کرد مدرسه را تعطیل نماید.^{۱۰} تا پایان سلطنت مظفر الدین شاه در تهران سه مدرسه دولتی، پنج مدرسه آمریکایی و فرانسوی و چهارده مدرسه ملی وجود داشت. اما تا آغاز جنبش مشروطیت تعلیم و تربیت دختران صرفاً منحصر به مدارس خارجی بود.^{۱۱}

مشروعیت و آموزش نوین

در سال‌های نخست پیروزی جنبش مشروعیت برخلاف آنچه به نظر می‌رسد تحول چندانی در شیوهٔ تعلیم و تربیت دختران ایجاد نشد. وزارت معارف و اوقاف و فواید عامه در سال‌های نخست پس از پیروزی مشروعیت به کار مشغول بود. ولی به دلیل بحران‌های سیاسی و اجتماعی، بی‌ثباتی سیاسی و آشتگی اجتماعی در این سال‌ها، مجلس اول نتوانست بر تعداد مدارس و تشکیلات وزارت‌خانه چیزی بیفزاید و در این سال‌ها در امور معارف ترقی چندانی به چشم نمی‌خورد. در مجلس اول اقدامی در جهت رشد معارف کشور صورت نگرفت. تنها اقدام مجلس اول تصویب قانون مطبوعات بود که در سال ۱۳۲۶ق به تصویب رسید و موجب رشد روزافزون مطبوعات و جراید در کشور شد.^{۱۲}

در سال ۱۳۲۶ق/۱۲۸۷ش طوبی آزموده به کمک میرزا حسن رشیدیه مدرسهٔ ناموس را در تهران تأسیس کرد و مورد استقبال مردم قرار گرفت. مخالفان تأسیس این گونه مدارس با سروden اشعار هجو، دختران مدرسه را به بی‌عفتی متهم کردند، اما طوبی آزموده با تلاش بی‌وقفه توانست این مدرسه را حفظ و در سال‌های بعد گسترش دهد.^{۱۳} اولین دستور تعلیمات مدارس ابتدایی و مدارس متوسطه که وزارت معارف تدوین کرد، در سال ۱۳۲۷ه‌azar تصویب گذشت. در سال ۱۳۲۷ق/۱۲۸۸ش، مدرسهٔ عفاف، تربیت، شمس‌المدارس و حجاب در تهران تأسیس شد. ولی همچنان بیشتر دختران و پسران به مکتب‌خانه می‌رفتند.

مجلس در سال ۱۳۲۸ق/۱۲۸۹ش، قانون اداری وزارت معارف و اوقاف و صنایع مستظرفه را تصویب کرد و رسیدگی به امور تمام مدارس به این وزارت‌خانه سپرده شد.^{۱۴} از این زمان به بعد روند امور معارف کشور رو به رونق گذارد و هر سال بر تعداد مدارس جدید افزوده شد. دولت در این سال‌ها به این امر توجه نشان داد.

نظام آموزش در سال‌های پس از مشروعیت نخستین مرحله رشد نظام آموزش در سال‌های پس از مشروعیت در فاصلهٔ

سال‌های ۱۳۰۴-۱۲۸۸ ش، بود. در این سال‌های نیاز به مدارس جدید محسوس بود و مردم خود به طور فردی و شخصی به تأسیس مدارس می‌پرداختند. مصوبات و قوانین نیز به این امر کمک می‌کرد. همچنین افرادی چون مرتضی قلی خان صنیع‌الدوله، میرزا ابراهیم‌خان حکیم‌الملک، میرزا احمد‌خان نصیر‌الدوله و مرتضی قلی خان ممتاز‌الملک در دوران تصدی وزارت معارف قدم‌های مؤثری در این راستا برداشتند.^{۱۵}

در زمانی که مدارس جدید به طور نسبی مورد پذیرش عموم قرار گرفت، دولت در سال ۱۳۲۹ق/ ۱۲۹۰ ش، قانون اساسی فرهنگ را به تصویب رساند. با تصویب این قانون، تعليمات ابتدایی اجباری شد، وضعیت مدارس سامان و نظم بیشتری گرفت، شرایط تأسیس مدارس، نظامنامه داخلی، چگونگی بازرسی، شرایط مدیر و معلم به طور دقیق مشخص شد. مدارس به دو گروه ملی و دولتی تقسیم شدند که بر این اساس بودجه مدارس ملی از طریق گرفتن شهریه از محصلین و مدارس دولتی از طریق بودجه دولتی تأمین می‌شد. دوره تحصیلی شامل: ریاضی، طبیعی، ادبی، کشاورزی، خانه‌داری، حرفه‌ای، بازرگانی و اداری بود. دروسی که در این مدارس تدریس می‌شد، شامل: فارسی، عربی، جغرافی، زبان انگلیسی، شرعیات وغیره بود و امتحانات در پایان هر سال تحصیلی برگزار می‌شد. این قانون توانست کلیه مدارس را تحت پوشش قوانین دولتی قرار دهد و تا حدی نسبت به قبل سازمان یافته‌تر و منظم‌تر کند.^{۱۶} همچنین در رمضان ۱۳۲۹ق مجلس شورای ملی، وزارت معارف را موظف به تأسیس ۹ مدرسه ابتدایی ۶ کلاسه در تهران، مشهد، شیراز، تبریز و کرمان کرد که برای هر کدام از مدارس نیز بودجه‌ای در نظر گرفته شد. نصف از محصلین مجانی و نصف دیگر غیرمجانی بودند.^{۱۷} در سال‌های ۱۳۲۷ تا ۱۲۲۹ق در تهران مدارس پرورش دوشیزگان و معارف نسوان تأسیس شد.^{۱۸}

طی سال‌های جنگ جهانی اول در سال ۱۳۳۲-۱۳۳۳ق در دستور تعليمات مدارس ابتدایی و متوسطه تجدیدنظر شد و دستور جدیدی برای مدارس انتشار یافت. در سال ۱۳۳۶ق چند مدرسه عالی توسط اداره‌های دولتی در تهران تأسیس شد که از جمله مدرسه عالی حقوق و مدرسه موسیقی رامی توان نام برد. مجله‌های

تعلیم و تربیت و انتشار سالنامه معارف و مدارس ایران در اوایل دوران جنگ جهانی و پس از آن انتشار یافت.^{۱۹}

وزارت معارف در سال ۱۳۳۶ق، آماری از مدارس دخترانه دولتی منتشر کرد که در محله‌های مختلف تهران فعالیت داشتند. اسامی این مدارس به گونه‌ای انتخاب می‌شد تا بر اعتماد عمومی تأثیر گذارد، از این نمونه می‌توان از مدارس ناموس، مخدرات اسلامیه، عفتیه، تقدیس، عفاف، مسطورات، پردهگیان و حجاب نام برد.^{۲۰} در سال ۱۳۳۶ق، وزارت معارف، اداره تعلیمات نسوان را ایجاد کرد و دو مدرسه ابتدایی دولتی رایگان برای دختران تأسیس و مقرر شد در هر ناحیه یک مدرسه دولتی رایگان افتتاح گردد. تعداد استان‌های دخترانه رو به افزایش گذارد، ولی تا اوایل دوره قاجاریه برای دوره اول متوسطه دختران تنها مدرسه آمریکایی و مدرسه فرانسوی ژاندارک وجود داشت.^{۲۱}

پس از پایان جنگ جهانی، دولت تصمیم به تأسیس دارالملumatین و دارالملumatات جهت تربیت معلم گرفت. قرار بر این شد که یک درصد از حقوق کارمندان دولت و درآمد مالکین روزانه برای افزایش بودجه امور معارف به کار گرفته شود.^{۲۲} بدین ترتیب مدرسه دارالملumatات به عنوان مرکزی برای تربیت معلمان مورد نیاز مدارس دخترانه شروع به کار کرد و محصلان دارای تصدیق‌نامه ابتدایی می‌توانستند به دوره متوسطه راه یابند. آنان علاوه بر دروس دوران متوسطه، اصول تعلیم و تربیت نیز می‌خوانندند.^{۲۳} کلاس‌های این مدرسه ضمیمه مدرسه دخترانه فرانکوپرسان شد و معلمین مسن و با تجربه در آن مشغول به تدریس شدند. از سال ۱۳۰۳ش مadam آندره هس جهت مدیریت دارالملumat استفاده شد و سالیانه ۱۸۰۰ تومان از وزارت معارف حقوق دریافت می‌کرد. وی برنامه‌های عملی و حرفه‌ای جهت آموزش محصلان ترتیب داد. تعدادی از شاگردان این مرکز شهریه نمی‌پرداختند، ولی موظف بودند پس از پایان دوره تحصیل به میزان سنتوات تحصیلی در مدارس دولتی تدریس نمایند.^{۲۴} در ادامه این اقدامات در سال ۱۳۱۲ش آین نامه اجرای قانون تربیت معلم به تصویب رسید و براساس آن مقرر شد در مدت پنج سال، ۲۵ مرکز تربیت معلم در سراسر کشور تأسیس گردد.^{۲۵}

آیین نامه تأسیس دانشسراهای مقدماتی دختران نیز در سال ۱۳۱۵ش به تصویب رسید.^{۲۶}

تداوم آموزش نوین در دوران پهلوی

در دوره پهلوی نظام آموزش سنتی با سرعت بیشتری جای خود را به مدارس جدید داد. در این دوران مدارس دولتی جدید توسعه یافت. در تجدید سازمان فرهنگی دوره رضا شاه هدف این بود که آموزش و پژوهش کاملاً تحت کنترل دولت باشد و تمامی مراکز آموزشی تحت نظارت وزارت توانمندی رسمی و مرکز قرار گیرد. اولین اقدام، ایجاد مرکز مشاوره عالی آموزش جهت توسعه مدارس دولتی بود.^{۲۷} روند افزایش مدارس دختران و تعداد محصلان رو به افزایش بود و جریان نوگرایی که از سال‌های پس از جنگ جهانی اول نظام یافته‌تر شده بود سرعت بیشتری گرفت.

در اجرای نظام جدید آموزش، دولت شرایط معینی برای افتتاح مدرسه در نظر گرفت. از جمله مشخصاتی برای مدیر و ساختمان مدرسه، توجه به مدرک تحصیلی و نظم در امور آموزشی از این موارد بود که نوعی انسجام و همسانی در آموزش محصلان ایجاد می‌کرد. در سال ۱۳۰۵ش، لایحه تعلیم اجباری به مجلس رفت و تصمیم بر آن شد در هر روستا که تعداد شاگردان به ۷۰ نفر برسد یک مدرسه تأسیس شود.^{۲۸}

روند توسعه مدارس به تدریج ادامه یافت و در مقابل تأسیس چند مدرسه پسرانه، برای دختران نیز مدارسی تأسیس می‌شد. آمارهای اسامی مدارس، تعداد محصلان و تعداد فارغ‌التحصیلان دختر حاکی از این امر است و آمارهای سالیانه حاکی از روند رو به رشد آن دارد.

همچنان که مدارس توسعه می‌یافت در سال ۱۳۰۷ش مجلس اجازه داد هشت نفر معلم فرانسوی برای بالا بردن کیفیت تعلیم و تربیت استخدام شوند و کتاب‌های درسی از طرف وزارت فرهنگ منتشر شد و در مدارس دختران، تدبیر منزل، خانه‌داری، خیاطی، بهداشت و ورزش جزو برنامه‌های درسی قرار گرفت.^{۲۹} علی‌رغم تأسیس مدارس جدید هنوز کسانی بودند که ترجیح می‌دادند

فرزندان‌شان در مکتب خانه‌ها و به روشی سنتی آموزش بیینند. به گمان این گروه آموزش‌های جدید، فرزندان آنان را از اصول مذهبی بیگانه می‌کرد. تا اواخر دوران پهلوی اول، شیوهٔ آموزش سنتی کماکان به حیات خود ادامه داد. آماری نیز در سال ۱۳۱۵ش از مکتب خانه‌های تهران اعلام شد^{۳۰} که ماندگاری کم‌رنگ شیوهٔ سنتی را نشان می‌داد.

در آمار سال ۱۳۱۱ش تعداد مدارس ابتدایی دختران ۷۸ باب و مدارس ابتدایی دخترانه ملی ۸۹ باب ذکر شده است. در سال ۱۳۱۲ش آموزش ابتدایی در دبستان‌های دولتی رایگان اعلام شد و در مواردی نیز به شاگردان شام یا ناهار می‌دادند. در سال ۱۳۱۴ش دبستان‌های مختلط تشکیل شد. برای شاگردان لباس متحده‌الشكل در نظر گرفته شد؛ برای پسران کت و شلوار خاکستری و برای دختران روپوش خاکستری تعیین گردید. هرچند تعداد دختران همچنان کمتر از پسران بود، ولی این روند حرکتی رو به رشد داشته است.^{۳۱}

از آغاز سال تحصیلی ۱۳۱۳ش برای شاگردان دختر سرکردن چادر در مدرسه ممنوع شد و برای آنان لباس‌های معینی در نظر گرفته شد.^{۳۲} در ۱۷ دی ماه ۱۳۱۴ش رضاشاه در مراسم جشنی با حضور علی‌اصغر حکمت وزیر معارف در دانشسرای دختران شرکت کرد و به طور رسمی مسئله رفع حجاب را مطرح نمود. در ۳۰ دی ماه همان سال مقررات جدیدی در مورد مواد و رشته‌های آموزش دختران در شورای عالی فرهنگ به تصویب رسید.^{۳۳}

دورهٔ تعلیمات متوسطه در سه سال اول مشترک و از سال چهارم به شعبه‌های مختلف تقسیم می‌شد. متوسطهٔ پسران در دورهٔ دوم به شاخهٔ علمی و ادبی، ولی متوسطهٔ دختران به شاخهٔ علمی و شعبهٔ عمومی تقسیم می‌شد و کسانی که شاخهٔ علمی را تمام می‌کردند، می‌توانستند مشغول تدریس شوند و آن‌ها که شعبهٔ عمومی را به اتمام می‌رسانندند یا وارد مدرسهٔ مامایی و یا دانشسرای عالی می‌شدند. برنامه درسی پسران علوم ریاضی، طبیعی، فیزیک و شیمی بود، در صورتی که برای دختران از علوم مذکور مختص‌تر در نظر گرفته و در عوض تدبیر منزل، خانه‌داری، بچه‌داری و خیاطی تعلیم داده می‌شد.^{۳۴} که این امر می‌توانست در جلب نظر

خانواده‌های محصلان به این گونه آموزش‌ها مفید باشد.

در سال ۱۳۱۳ شورای عالی فرهنگ در تداوم توسعه آموزش فنی و حرفه‌ای دختران، چهار آموزشگاه حرفه‌ای دخترانه در تهران، تبریز و شیراز تأسیس کرد.^{۳۵} این آموزشگاه‌ها می‌توانست زمینه حضور زنان در فعالیت‌های اجتماعی را به وجود آورد و روند نوگرایی را به جلو برد.

حضور دختران در دوره متوسطه با مشکلات متعددی روبرو بود و معمولاً خانواده‌ها ترجیح می‌دادند که دختران شان پس از اتمام دوره ابتدایی تشکیل زندگی داده و به خانه بخت بروند، از این رو تعداد دانش‌آموزان دوره متوسطه دختران بسیار اندک بود. حتی آمار سال ۱۳۱۵ ش نشان می‌دهد که هیچ دانش‌آموز دختری در این سال در کلاس‌ها حضور نیافته است.^{۳۶} البته مسئله کشف حجاب و تردیدهای حضور دختران بالغ برای ادامه تحصیل به این امر دامن می‌زد. هرچند در ابتداء این دختران از خانواده‌های متمول و متوسط اجتماعی بودند، ولی طی سال‌های بعد توانست گسترش بیشتری یابد.

از مدارسی که از استقبال بیشتری برخوردار شد، می‌توان از مدرسه قابلگی نام برد که از سال ۱۳۰۵ ش شروع به کار کرد و دختران با اتمام این مدرسه، هم می‌توانستند در رشته پزشکی ادامه تحصیل دهند و هم در مريض خانه فعالیت کنند. در سال ۱۳۰۹ ش مريض خانه نسوان دارای چندین دکتر زن بود.^{۳۷}

علاوه بر روند رشد مدارس دختران، برخی نهادها نیز در تقویت آموزش‌های نوین زنان مؤثر بودند. از این نمونه می‌توان از «کانون بانوان» نام برد که در سال ۱۳۱۴ ش، توسط گروهی از زنان فرهنگی شکل گرفت و ریاست آن به صدیقه دولت‌آبادی^{۳۸} محوّل شد. این کانون شعبه‌هایی در چند استان تشکیل داد و علاوه بر تشکیل مجالس سخنرانی، تأسیس روزنامه و مجله برای بالا بردن سطح آگاهی زنان و گشايش پیشahnگی دختران در مدارس، مبادرت به تشکیل کلاس‌هایی برای دختران و همچنین تأسیس مدارس مختلط کرد. کلاس‌های ورزش، موسیقی، تعلیم زبان‌های خارجی از دیگر فعالیت‌های کانون بود. کانون یکی از اهداف خود را آگاه کردن زنان در مسائل عمومی و اجتماعی می‌دانست که این کار با آموزش آنان و

برپایی سلسله سخنرانی‌های مداوم انجام می‌پذیرفت.^{۳۹} طبق آمار سال ۱۳۲۰ش، در این سال یک دانشگاه و ۷ مدرسه عالی وجود داشت که در آن ۲۳۰ نفر دانشجوی دختر در حال تحصیل بودند. از ۲۱۰ دبیرستان و ۶۵۸۵ دانشآموز، تعداد ۲۱۹۴ نفر از آن‌ها دختر بودند.^{۴۰} هرچند آمار حاکی از آن است که تمامی دختران در مدارس جدید شرکت نمی‌کردند و یا آن را به پایان نمی‌رساندند، ولی به هر حال نشان‌دهنده آن است که این شیوه توانسته بود تداوم یابد و ماندگار شود.

البته زمانی طولانی نیاز بود تا رفتن دختران به مدرسه، عملی غیرهنگاری تلقی نگردد. در ابتدا تأسیس مدارس دختران و امکان ماندگاری آن اهمیت داشت، ولی پس از آن، گذراندن دوره ابتدایی برای دختران به طور نسبی متداول شد. باز هم این مدارس مشکلات دیگری داشتند، از جمله مسئله بهداشت، رواج بیماری‌های واگیردار از جمله کچلی و بیماری‌های پوستی، نامناسب بودن ساختمان مدارس، ناگاهی، بی‌کفایتی و بی‌سوادی معلمان از این موارد بود. در این دوران برخلاف مراحل اولیه تأسیس این مدارس که کمیت آن‌ها مدنظر بود، مسئله حفظ و تداوم کار آن‌ها با کیفیت مناسب مورد توجه قرار گرفت. حضور مداوم شاگردان در کلاس و تأمین رضایت والدین از جمله مواردی بود که باید به آن توجه می‌شد. حتی برخی از مدیران مدارس بدین منظور سعی در برقراری کلاس‌های قالی‌بافی و خیاطی می‌نمودند تا دختران ضمن دانش آموختن، حرفة‌ای نیز بیاموزند و نه تنها به اقتصاد خانواده کمک کنند که آن‌ها را نیز به تداوم حضور فرزندان‌شان در کلاس‌های مدارس راغب‌تر نمایند.

فرجام سخن

رشد معارف نیاز به آرامش اجتماعی، ثبات سیاسی و بهبود نسبی وضع اقتصادی دارد. به رغم تلاش‌های مجلس اول در حوزه‌های گوناگون، جای پرسش است که چرا در مجلس اول اقدامی در جهت رشد مدارس به چشم نمی‌خورد. از آنجایی که مشروطیت برای ماندگاری خود نیاز به جامعه‌ای آگاه و تعلیم‌یافته داشت، به نظر

روند نوگرایی در آموزش زنان تا... □ ۱۷۹

می‌رسد که از مهم‌ترین اقدامات مجلس اول می‌بایست تصویب قوانینی باشد در جهت رشد تعالیم و معارف نوین تابتواندکارهای هماهنگ و همخوان در راستای اهداف خود تربیت کند. به طور قطع یکی از موارد ضریبه پذیر گردیدن مجلس و مشروطیت بی‌توجهی به این امر بود. اما مجلس دوم برغم محافظه کارترشدن نسبت به مجلس اول، توائیت قانون اداری وزارت معارف را جهت نظم بخشیدن به امور معارف به تصویب برساند.

استقرار مدارس جدید دختران با دشواری‌های بسیاری مواجه بود، دلایل مخالفت با آموزش جدید دختران بسیار متعدد بود. عدم امنیت اجتماعی، مشکلات اقتصادی، پایین بودن سطح فرهنگ عمومی و از همه مهم‌تر احساس خطری بود که تفکر مردانه مستقر از به هم ریختن نظم موجود و احتمال سرکشی زنان در مواجهه با شرایط جدید تصور می‌کرد و به کنדי این حرکت دامن می‌زد. روند آموزش‌های نوین در سال‌های قبل از به قدرت رسیدن رضاشاه شکل گرفت و در دوران استقرار حاکمیت وی براساس سیاست‌های کلان این دوران، متمرکزتر و تحت الشعاع قدرت دولت مرکزی قرار گرفت. نظارت‌های دولتی در آن بیشتر و بر سرعت روند نوگرایی افروده شد.

یادداشت‌ها

۱. نگاه کنید به: عبدالله مستوفی، شرح زندگانی من یا تاریخ اجتماعی و اداری دوره قاجاریه، زوار، تهران، ۱۳۲۱، چاپ دوم، ج ۱، ص ۲۲۰-۲۲۱، یحیی دولت‌آبادی، حیات یحیی، ابن سینا، تهران، ۱۳۴۶
۲. حسین محبوبی اردکانی، تاریخ مؤسسات تمدنی جدید در ایران، دانشگاه تهران، تهران ۱۳۷۰، ج ۱، چاپ دوم، ص ۲۴۰
۳. نگاه کنید به: مجله یادگار، سال سوم، ش ۶، ص ۶۸، ریاب حسینی؛ «مدارس نسوان از آغاز تا ۱۳۱۴»، گنجینه اسناد، سال اول (۱۳۷۰)، دفتر اول، ص ۸۲
۴. بدراالملوک بامداد، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید، ابن سینا، تهران، ۱۳۴۷، ص ۴۵

۵. آگاهی‌های مربوط به جدول از منابع ذیل به دست آمده است: عیسی صدیق، تاریخ فرهنگ ایران از آغاز تا زمان حاضر، تربیت معلم، تهران، ۱۳۴۲، ص ۳۵۶، ایرانشهر، (کمیسیون ملی یونسکو در ایران)، ج ۲، ص ۱۲۱۰.
۶. ایرانشهر، ج ۲، ص ۱۲۱۱، عیسی صدیق، یادگار عمر، طبع کتاب، تهران، ۱۳۵۲، چاپ سوم، ج ۴، ص ۱۵۴.
۷. مجله عالم نسوان، سال ششم (۱۳۰۵)، ش ۶، ص ۵.
۸. عیسی صدیق، تاریخ فرهنگ ایران، ص ۳۵۶، احشام‌السلطنه، خاطرات، به کوشش: محمدمهدي موسوي، زوار، تهران، ۱۳۶۷، چاپ دوم، ص ۳۱۵
9. A. Reza Arasteh, *Education and social Awakening in Iran, 1850-1965*. (Leiden, 1969), P: 69-70.
۱۰. بدرالملوک بامداد، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت، صص ۴۱-۳۹.
۱۱. پری شیخ‌الاسلامی، زنان روزنامه‌نگار، سخنور و اندیشمند ایران، مازاگرانیک، [بی‌تا] ص ۶۵.
۱۲. سعید نفیسی، «گزارشی از وضعیت مدارس از مشروطیت تا پهلوی»، اسنادی از مدارس دختران از مشروطه تا پهلوی، به کوشش: سهیلا ترابی فارسانی، سازمان اسناد ملی ایران، تهران، ۱۳۷۸، ص ۵-۶.
۱۳. شمس الدین رشدیه، سوانح عمر، نشر تاریخ ایران، تهران، ۱۳۶۲، ص ۱۴۸.
۱۴. سعید نفیسی، «گزارشی از وضعیت مدارس از مشروطیت تا پهلوی». اسنادی از مدارس دختران، صص ۷.
۱۵. همان جا، ص ۶.
۱۶. عیسی صدیق، یادگار عمر، ج ۴، ص ۱۲۴.
۱۷. سعید نفیسی، «گزارشی از وضعیت مدارس از مشروطیت تا پهلوی» اسنادی از مدارس دختران، ص ۷.
۱۸. ایران نو، شوال ۱۳۲۷، ص ۱.
۱۹. سعید نفیسی، «گزارشی از وضعیت مدارس از مشروطیت تا پهلوی»، اسنادی از مدارس دختران، ص ۹.

- .۲۰. سالنامه وزارت معارف و اوقاف ۱۲۹۷ ش، ص ۷۵-۷۳.
- .۲۱. اسنادی از مدارس دختران...، مقدمه، ص ۱۹
- .۲۲. عیسی صدیق، یادگار عمر، ج ۴، ص ۱۲۵.
- .۲۳. عیسی صدیق، تاریخ مختصر تعلیم و تربیت، روشنایی، تهران، ۱۳۱۶، ص ۳۶۰.
- .۲۴. سالنامه پارس، سال ۱۳۰۸-۱۳۰۷، صص ۱۴-۱۲؛ تقویم معارف، سال ۱۳۰۷ ش، صص ۱۳۰-۱۲۹.
- .۲۵. گاهنامه پنجاه سال شاهنشاهی پهلوی، نشریه کتابخانه پهلوی، تهران، [بنی تا]، ج ۱، ص ۱۲۸.
- .۲۶. سالنامه آمار و وزارت معارف، سال ۱۳۱۷-۱۳۱۵، ص ۵۷۰.
27. Hossein Amirsadeghi, *Twentieth century Iran*, (London, 1977), P: 49
- .۲۸. مجله عالم نسوان، سال هفتم، ش ۲، ص ۵۷.
- .۲۹. «احصائیه مدارس ملی انانث»، مجله تعلیم و تربیت، سال ۱۳۴۰، ش ۸ و ۹، صص ۷۵-۷۳.
- .۳۰. عیسی صدیق، تاریخ مختصر تعلیم و تربیت، ص ۳۱۱.
- .۳۱. عیسی صدیق، تاریخ فرهنگ ایران، ص ۴۷۳؛ عیسی صدیق، یادگار عمر، ص ۱۳۳.
- .۳۲. عیسی صدیق، یادگار عمر، ج ۲، صص ۳۰۸-۳۰۷.
- .۳۳. همانجا، ص ۳۱۴.
- .۳۴. عیسی صدیق، تاریخ مختصر تعلیم و تربیت، ص ۳۸۳.
- .۳۵. عیسی صدیق، تاریخ فرهنگ ایران، ص ۴۵۳.
- .۳۶. سالنامه وزارت معارف، ۱۳۲۷-۱۳۲۶ ش، ص ۱۹.
- .۳۷. سالنامه پارس، سال ۱۳۰۹ ش، ص ۱۵۳.
- .۳۸. صدیقه دولت‌آبادی فرزند میرزا هادی دولت‌آبادی در اصفهان متولد شد. وی زبان‌های فارسی، عربی و فرانسه را نزد معلمین خصوصی فراگرفت و در پانزده سالگی با اعتضادالحکما ازدواج کرد. وی در سال ۱۲۹۶ ش در اصفهان مدرسه دخترانه مکتب خانه شرعیات را تأسیس کرد و در سال بعد انجمان خواتین اصفهان

را ایجاد کرد. در سال ۱۳۹۹ ش روزنامه زبان زنان را با سرمایه شخصی دایر نمود که توانست مدت سه سال به طور مداوم به کار خود ادامه دهد. در سال ۱۳۰۰ ش انجمن آزمایش بانوان در تهران تأسیس و زبان زنان نیز به صورت مجله منتشر شد. وی مدتها به پاریس رفت و در رشته تعلیم و تربیت به تحصیل پرداخت. در کنگره بین‌المللی زنان در پاریس شرکت کرد. مفتشی مدارس دختران و فعالیت در کانون بانوان از دیگر فعالیت‌های وی بود. او پس از سال‌ها فعالیت در تنویر افکار زنان در سال ۱۳۴۰ ش وفات یافت. (صدیقه دولت‌آبادی، نامه‌ها، نوشته‌ها، یادها، ویراستاران: مهدخت صنعتی و افسانه نجم‌آبادی، انتشارات نگرش و نگارش زن، شیکاگو، ۱۳۷۷، ج ۳، صص ۶۳۸-۶۳۷).^{۳۸}

.۳۹. همانجا، ج ۲، صص ۲۷۹-۲۷۸ و ۲۶۴-۲۶۳.

.۴۰. سالنامه پارس، سال ۱۳۲۳ ش، ص ۱۴۲.

دولت مصدق و سازمان‌های زنان

* آفرین توکلی

چکیده

مهم‌ترین مشخصه سال‌های ۱۳۳۲ - ۱۳۳۰ بیداری نهضت ملی ایرانیان بود که ملی‌شدن نفت نقش اساسی را در پیدایش و بالندگی آن بر عهده داشت. این جنبش که با تأکید یک گروه ۸ نفری به رهبری دکتر مصدق در مجلس شانزدهم بر ملی‌شدن صنعت نفت آغاز شد به تدریج چنان قوت گرفت که احزاب و جریان‌های دیگر سیاسی را تحت الشاع خود قرار داد. حرکت زنان نیز یکی از این جریان‌ها بود. در جنبش ملی‌شدن نفت و دوران نخست وزیری دکتر مصدق زنان به دفاع از وی و اهدافش پرداختند و چون دولت در دی ۱۳۳۰ با در نظر گرفتن اوضاع اقتصادی ایران اوراق قرضه ملی را منتشر ساخت، برخی از گروه‌های زنان با بسیج مردم و فروش این اوراق به کمک دولت شتافتند. همچنین گروه‌هایی نیز با تبلیغات گسترده در مصرف اجناس ایرانی و عدم گرایش به تعجلات سعی در کاهش فشار اقتصادی دولت در این سال‌ها داشتند و همگام با این حضور و با تأکید بر خدمات خویش خواستار کسب برخی از حقوق خود بودند.

در این نوشه سازمان‌های بر جسته زنان در این سال‌ها و تلاش آنان در ثبت موقعيت زن با حضور مستقیم در جریان‌های سیاسی اجتماع معرفی و موضع آنان در برابر دولت ملی دکتر مصدق نقد شده است.

سال ۱۳۲۹ در حالی آغاز شد که در روزهای پایانی آن سرانجام گروه کوچک هشت نفره نمایندگان جبهه ملی که سراسر سال مجلس را درگیر مسئله نفت کرده بود، توانست در ۲۴ اسفند مجلس شورای ملی و پنج روز بعد مجلس سنای شاه را وادار به تصویب لایحه ملی شدن صنعت نفت کند و چون در اردیبهشت سال بعد دولت علاء ناتوان از حل بحران نفت استعفا داد، مجلس به نخست وزیری دکتر محمد مصدق رهبر این گروه ابراز تمایل کرد. اکنون نگاه‌ها از مجلس به نخست وزیری معطوف شد. فضای باز سیاسی که به میزان قابل توجهی فشارها را از روی گروه‌ها، احزاب سیاسی و مطبوعات برداشت و ملی‌گرایی سال‌های ۳۰ تا ۳۲ شور دیگری را در همه گروه‌های جامعه برانگیخت که تا کوتای ۲۸ مرداد ۱۳۲۲ ادامه یافت. زنان نیز که پس از شهریور ۲۰ با تشکیل سازمان‌ها و گروه‌ها وارد عرصه سیاسی کشور شده بودند، اکنون همگام با گروه‌ها و احزاب دیگر و شرایط سیاسی و اجتماعی به بیان خواسته‌ها و نظرات خود پرداختند.

سازمان‌ها یا گروه‌های زنان در این دوران را می‌توان به دو دسته تقسیم کرد:
الف: گروه‌هایی که در سال‌های گذشته تأسیس شده بودند که از آن جمله می‌توان از کانون بانوان و شورای زنان نام برد.

ب: گروه‌هایی که در سال‌های پر شور ملی شدن نفت با هدف‌های خاصی چون گسترش حزب توده، حمایت از دکتر مصدق یا شاه تشکیل شد که سازمان زنان، جمعیت زنان و حزب ذوالفقار را می‌توان از آن جمله دانست.

۱- کانون بانوان

این کانون را یک گروه ۲۴ نفره عمده از زنان تحصیل کرده در ۲۲ اردیبهشت ۱۳۱۴ تأسیس کردند. این جمعیت که کار خود را با اجازه‌رسمی وزرات فرهنگ به ریاست

افتخاری شمس پهلوی آغاز کرد^۱ سازمانی نیمه دولتی و غیرسیاسی بود که در آستانه کشف حجاب و همسو با سیاست‌های نوسازی دولت در زمینه زنان اعلام موجودیت کرد. بر جسته ترین فرد گروه صدیقه دولت آبادی از پیشوaran نهضت زنان و تحصیل‌کرده دانشگاه سورین در یک خانواده روحانی در اصفهان به دنیا آمد. وی کار خود را با تأسیس دبستانی دخترانه و انجمانی به نام شرکت خواتین اصفهان در سال‌های ۱۲۹۶ و ۱۲۹۷ آغاز کرد و چون با مخالفت برخی از روحانیون اصفهان کار به تعطیلی دبستان و دستگیری او کشید، سه میال بعد به شوقی آموزش زنان از ممتاز‌الدوله وزیر وقت فرهنگ درخواست امتیاز نشریه زبان زنان را کرد: امتیاز مجله زبان زنان صادر و ارسال شد ولی ناگزیرم تذکر بدhem چون اول نامه‌ای است که به نام زنان منتشر می‌شود و اقدامات بانوان در هر کشور ذیقیمت می‌باشد اگر می‌توانید این طفل نوزاد را پایه‌دار کرده تا به حد رشد برسانید در انتشارش کوشش کنید والا این اقدام را به وقت موافق تر موقول و زبان زنان را در شهر آزادتری به چاپ برسانید زیرا که ضرر یک قدم عقب افتادن بیش از دو قدم جلورفت است.^۲

دولت آبادی در سال ۱۳۰۰ به تهران رفت و انجمان آزمایش بانوان را در این شهر ایجاد کرد و انتشار نشریه زبان زنان را پی‌گرفت. وی گفت سال پیش از کشف حجاب اولین زنی بود که با لباس و کلاه اروپایی در جامعه حاضر شد، در سال ۱۳۱۶ به سرپرستی کانون بانوان برگزیده شد و در بسیاری از همایش‌های بین‌المللی زنان از سوی زنان ایرانی و کانون بانوان شرکت کرد.

دومین فرد گروه، حاج تربیت از مؤسسین آینده حزب زنان، در یک خانواده آذری در استانبول چشم به جهان گشود. در سال ۱۳۰۱ پس از ازدواج با محمدعلی میرزا تربیت به ایران آمد و در شهر تبریز بیشتر وقت خود را در خدمت به فرهنگ زنان سپری کرد. ده سال بعد چون همسرش به نمایندگی مجلس برگزیده شد به

۱. ظفردخت اردلان، «تاریخچه نهضت بانوان ایران...»، تهران مصور، ۸ فروردین ۱۳۳۱، ش ۴۵۰، ص ۶

۲. «تاریخ و بودجه زبان زنان»، زبان زنان، آذر ۱۳۲۱، ش اول، صص ۴-۵

تهران آمد و در همان سال به مدیریت دارالملumat دانشسرای مقدماتی رسید. وی اولین رئیس کانون بانوان بود و بعداً ریاست دبیرستان دخترانه نوربخش را به عهده گرفت.

کانون بانوان در اساس نامه‌ای که تنظیم کرد چهار هدف را دنبال می‌کرد:

۱. تربیت فکری و اخلاقی بانوان، تعلیم خانه‌داری و پرورش طفل مطابق قواعد علمی
۲. ایجاد مؤسسات خیریه برای کمک به مادران بیضاعت و اطفال بی‌سرپرست
۳. تشویق به ورزش‌های مناسب برای تربیت جسمانی با رعایت اصول بهداشت
۴. ترغیب به سادگی در زندگی^۱

بعد از کانون در بیشتر شهرها شعبه‌ای دایر کرد و چون بی‌سودایی را عامل مهم عقب‌ماندگی زنان ایرانی می‌دانست در تأسیس مدارس و آموزش زنان بی‌سوداد کوشید. همچنین با برگزاری سخنرانی‌های ماهانه و کلوب‌های ورزشی در پیشرفت اخلاقی و بهداشتی زنان تلاش نمود.^۲ کانون بانوان آن چنان که از مرام‌نامه‌اش آشکار بود به شدت از مسائل سیاسی کناره می‌گرفت و تنها شورسال‌های ملی شدن نفت بود که این سازمان را به صورت محدود و صدیقه دولت‌آبادی سرپرست این نهاد و مدافع سرسخت دکتر مصدق و دولت ملی را انگلکی بیشتر به سوی سیاست سوق داد: «روز هفدهم دی در کانون بانوان مراسمی برپا بود... در این محفل نمایش مختص‌رسی بود که سه تن از دختران عضو کانون عهده‌دار اجرای آن بودند و محرك احساسات ملی بود و زنان و دختران کشور را به وطن پرستی و شهادت و تحمل^۳ محرومیت‌ها برای این که نهضت ملی ایران ثمر بخش گردد دعوت می‌نمود.» ارگان رسمی کانون بانوان، زبان زنان نام داشت. این ماهنامه که هدف خود را «تربیت مادر» بیان کرده بود به مدیر مسئولی صدیقه دولت‌آبادی و سردبیری اختر

۱. «گزارش بانوان از ابتدای تأسیس تاکنون»، زبان زنان، آذر ۱۳۲۱، ش. ۱، صص ۶-۹.

۲. همان، ص ۷. ۳. تهران مصور، ۲۰ دی ۱۳۳۰، ش. ۴۳۹، ص ۲۲.

معدلى به ترغیب بانوان به سادگی، تأکید بر مقام مادری و وظيفة خانه‌داری زن می‌پرداخت. نخستین شماره آن در سال ۱۲۹۷ خورشیدی در اصفهان منتشر شد و تا سال ۱۳۲۱ خورشیدی که به عنوان ارگان بانوان شناخته شد چهار بار انتشارش به دلایل گوناگون متوقف شد که در دو میان بار به بیش از بیست سال رسید.

۲- حزب زنان ایران (شورای زنان)

در مرداد ۱۳۲۲ گروهی چهل نفره از زنان نگران از سیر قهره‌ای نهضت بانوان پس از شهریور ۲۰ گرد هم آمدند و پایه‌های تشکلی به نام حزب زنان ایران را پی‌ریزی کردند. به زودی جمعیت حزب که اکنون جلسات خود را در کلوب ایران تشکیل می‌داد به ۱۵۰ نفر رسید و برجسته‌ترین چهره‌های حزب صدیقه دولت‌آبادی، هاجر تریست، فاطمه سیاح و صفیه فیروز برای نوشتن اساس‌نامه گروه برگزیده شدند.^۱

صدیقه دولت‌آبادی رئیس کانون بانوان و نماینده وزارت فرهنگ از مدافعان کهنه کار حقوق زنان در ایران بود که کار خود را در اصفهان با ایجاد دبستانی دخترانه آغاز کرد و تا سال‌ها بعد که با وصیت مشهورش که در مرگش سوگواری نکنند، سیاه نپوشند و زنان با حجاب بر مزارش حاضر نشوند در ۸۲ سالگی درگذشت، در بسیاری از جنبش‌های زنان فعال بود.

فاطمه سیاح، شخصیت اصلی حزب و دانشمندترین فرد گروه در یک خانواده فرهنگی در مسکو به دنیا آمد و در همین شهر به تحصیل پرداخت. وی بعدها این دوران را چنین به یاد می‌آورد:

«پدرم جعفر رضازاده سیاح مدت چهل و پنج سال در دانشکده زبان‌های شرقی در مسکو پروفسور زبان و ادبیات بودند. تحصیلات عالی و متوسطه خود را در مسکو گذرانده و از دانشکده ادبیات (انیورسیته مسکو) در ادبیات اروپایی به گرفتن درجه دکترا موفق شدم. رساله دکترای خود را راجع به آناتول فرانس به رشتۀ تحریر

۱. ظفردخت اردلان، «تاریخچه نهضت بانوان ایران...»، تهران مصور، ۸ فروردین ۱۳۳۱، ش ۴۵۰، ص ۶.

درآوردم. مدت چهار سال در داشکده‌های روسیه مشغول تدریس بودم و سپس در سال ۱۳۱۳ش به ایران آمدم.^۱

وی در سال ۱۳۱۴ با عنوان معاون اداره تعليمات نسوان در وزارت فرهنگ به کار پرداخت و هنگامی که کانون بانوان در همین سال تأسیس شد به عضویت هیأت مدیره این گروه برگزیده شد. یک سال پس از آن درحالی که در دانشسرای عالی به تدریس مشغول بود از سوی وزارت امور خارجه به همراه هیأت نمایندگی ایران در هفدهمین دوره جامعه ملل رهسپار ژنو شد و دو سال بعد به رغم مخالفت‌های شدید، اولین زنی در ایران بود که به دانشیاری دانشگاه تهران رسید و هم‌زمان با تشکیل حزب زنان ایران به عضویت و منشی‌گری آن برگزیده شد.

هاجر تربیت از پیشروان نهضت آزادی زنان در ایران از خانواده‌ای آذری‌ایرانی و همسر محمدعلی تربیت از آزادی خواهان مشهور تبریز در حوادث مشروطه بود. وی اولین رئیس کانون بانوان بود. صفتی فیروز نیز از رهبران آینده حزب و عضو برجسته انجمن معاونت شهر - انجمنی خیریه که بعدها از سوی حزب زنان ایران تأسیس شد - در جنگ جهانی دوم با گروهی از همسران ارتشیان باشگاهی به نام انجمن بانوان افسران برای یاری خانواده‌های نیازمند ارتشی ایجاد کرد. همچنین در همین زمان درمانگاهی خاص بانوان به وجود آورد که زنان بی‌بصاعت را به رایگان درمان می‌کرد. وی بارها به زندان زنان و دارالتأدیب کودکان سرکشی کرد و در حد توان به بهبود وضع آنان کمک کرد.

اساس‌نامه حزب که با تلاش این چهار نفر تهیه شده بود در مضامین اصلی خود خواستار بالا بردن سطح فرهنگ و دانش زنان، به دست آوردن حقوق اجتماعی و سیاسی آنان شد و در اولین حرکت خود با تأسیس شش دبستان بزرگسالان به آموزش زنان بی‌سواد پرداخت.^۲ در سال ۱۳۲۲ هنگامی که حزب زنان با تلاش فراوان توانست از وزارت دادگستری اجازه رسیدگی به امور زنان زندانی را به دست

۱. «مصاحبه با خانم سیاح» عالم زنان، تیر ۱۳۲۳، ش ۱، ص ۱۳.

۲. ظفردخت اردلان، «تاریخچه نهضت بانوان ایران...»، تهران مصور، ۸ فروردین ۱۳۳۱، ش ۴۵۰، ص ۶.

آورد. کمیسیون حقوقی حزب به سرپرستی نزهت جهانگیر مأمور رسیدگی به این کار شد.^۱ و پس از گذشت بیش از یک سال از اولین نشست حزب، این سازمان آنقدر مشهور شده بود که به دعوت دولت ترکیه هیأتی را به این کشور اعزام کند.^۲ در سال ۱۳۲۴ نیز نمایندگانی به کنگره زن و صلح در پاریس بفرستد. اما هنگامی که در همین سال به درخواست دکتر فاطمه سیاح، منشی اول حزب، جمعیت دیگری از زنان به رهبری بدراالملوک بامداد به این حزب پیوست، حزب زنان ایران نیز نام خود را به شورای زنان تغییر داد. زیرا به عقیده ظفردخت اردلان از اعضای فعال حزب «کلمه حزب ایجاب می‌کرد که روش سیاسی آن مشخص و معین باشد و از طرفی این جمعیت به سیاست‌های راست یا چپ هیچ‌گونه بستگی و علاقه‌ای نداشت و آرمانش بیداری زنان و رسیدن آن‌ها به حقوق حقه خود بود. به این سبب نام آن از حزب زنان ایران به شورای زنان مبدل شد».^۳

در سال ۱۳۲۵ شورای زنان ایران کوشید با تشکیل «انجمن معاونت زنان» فعالیت‌های خیریه شورا را از دیگر وظایف آن جدا سازد. این انجمن که جلسات خود را با اجازه رسمی شهرداری تهران در سالن شهرداری تشکیل می‌داد، بازرسی و کمک به بنگاه‌های خیریه دولتی را به عهده گرفت و در مدت کوتاهی توانست با نظارت بر کارپورشگاه‌ها، شیرخوارگاه‌ها و... وضعیت بهداشتی و تربیتی این مراکز را تا حدی بهبود بخشد.^۴ بدین ترتیب این گروه حداقل در سال‌های اولیه بیشترین توجه خود را مصروف بهبود اوضاع اجتماعی زنان و گاه جامعه می‌کرد و اگرچه از حضور سیاسی زنان نیز حمایت می‌کرد، اما همچنان بر نقش مادری آن تأکید داشت. شورای زنان پنج سال پس از تأسیس تصمیم به گسترش فعالیت‌های خود در دیگر شهرها گرفت و پرشورترین شاخه خود را در شهر شیراز به رهبری نصرت‌الملوک کشمیری‌زاده، سردبیر نشریه سیاسی و بی‌پروا ندای ایران ایجاد

۱. زنان ایران، دی ۱۳۲۴، ش ۱، ص ۲۹، به نقل از محمد‌گلبن، نقد و سیاحت مجموعه مقالات و تقریرات دکتر فاطمه سیاح، تهران، توس، ۱۳۵۴، ص ۴۸.

۲. «مصالحه با دکتر فاطمه سیاح...» عالم زنان، دی ۱۳۲۳، ش ۷، ص ۱۴-۱۳.

۳. ظفردخت اردلان، «تاریخچه نهضت زنان ایران...»، تهران مصور، ۸ فروردین ۱۳۳۱، ش

۴. محمد‌گلبن، «نقد و سیاحت مجموعه مقالات...»، ص ۴۵۰.

کرد. شورای زنان فارس درحالی کار خود را آغاز کرد که بیش از آن که به حقوق زنان بیندیشد نگران سفر دکتر محمد مصدق به شورای امنیت بود: به مناسبت عزیمت پیشوای ایران به شورای امنیت

پیام زنان فارس به شورای امنیت: ملت ایران از دولت‌های آزادی که در شورای امنیت عضویت دارند انتظار دارد که جانب انگلستان را رها کرده و جانب صلح و حقیقت را نگاهدارند... ملت ایران از دولت‌های آزاد دعوت می‌کند که به خاطر حفظ صلح بازوی دکتر مصدق را تقویت کند تا دشنهٔ زهراگین لندن را از پیکر جهان قرن بیستم بیرون کشیده و این مرهمی را که ایران تجویز کرده بروی این شکاف هولناک بگذارد... از طرف زنان شیراز: نصرت الملوك کشمیری زاده^۱

شاخصهٔ مرکزی شورای زنان در تهران نیز اگرچه در مسایل سیاسی گذشته تنها خواستار اعطای حق رأی به زنان بود، در سال‌های ملی شدن نفت به دفاع از دولت ملی دکتر مصدق پرداخت و هنگامی که در خرداد ۱۳۳۰ دولت سخت درگیر مسئلهٔ خلع ید و مذاکره با نمایندگان دولت انگلیس بود با فرستادن پیامی به اتحادیهٔ بین‌المللی زنان از نمایندگان بیش از ۵۰ کشور درخواست کرد دعاوی دولت ایران را به گوش دولت‌های خویش برسانند. سه ماه بعد نیز با انتشار بیانیه‌ای ایرانیان را به پشتیبانی از دولت مصدق دعوت کرد.^۲ همچنین هنگامی که دولت دکتر مصدق در زمستان ۱۳۳۱ تصمیم به اصلاح قانون انتخابات گرفت، اعضای شورا با درخواست‌های مکرر از دولت بر اعطای حق رأی به زنان تأکید کرد.

ارگان رسمی حزب، زنان ایران نام داشت که اولین شمارهٔ آن در دی ۱۳۲۴ به صاحب‌امتیازی فاطمه سیاح به تبیین اهداف حزب پرداخت.^۳ در این شماره کسانی چون دکتر زهرا خانلری همسر دکتر پرویز خانلری سردبیر نشریهٔ ادبی سخن و دبیر دیبرستان نوریخش، همسر جلال آل احمد، فروغ حکمت دکترای ادبیات فارسی، هاجر تربیت و شاعری با تخلص ژاله با این نشریه دیده می‌شوند. به هنگام پیوستن

۱. فوق العاده ندای ایران به مناسبت عزیمت پیشوای ایران به شورای امنیت، ۱۴/۷/۱۳۳۰.

۲. «بیانیهٔ شورای زنان ایران» ندای ایران، ۱۰ مهر ۱۳۳۰، ش ۹۷، ص ۱ و ۴.

۳. پری شیخ‌الاسلامی، زنان روزنامه‌نگار و اندیشمند ایران، تهران، [بی‌نا]، ۱۳۵۱، ص ۱۸۶.

دولت مصدق و سازمان‌های زنان □ ۱۹۱

خانم بدرالملوک به این حزب، زن امروز نشریه او نیز به صورت غیررسمی سخنگوی این حزب شمرده می‌شد. در زمانی که ندای ایران به سردبیری نصرت‌الملوک کشميری زاده نیز در شیراز منتشر می‌شد، بیانیه و مقالات شورای زنان در آن درج می‌گردید.

۱-۲. سازمان زنان ایران

روز پاتزدهم بهمن ۱۳۲۷ در حالی آغاز شد که در پی تیراندازی به شاه در مقابل دانشکده حقوق و متهم شدن حزب توده در همان روز هیأت وزیران با عجله جلسه فوق العاده‌ای تشکیل داد و انحلال حزب توده را اعلام کرد، مراکز و کلوب‌های حزب در تهران و شهرهای دیگر تعطیل و گروه زیادی از سران حزب بازداشت شدند.^۱

در ماه‌های آینده اگر چه دولت نتوانست مدرک قاطعی علیه حزب ارائه دهد، بسیاری از رهبران بر جسته آن در دادگاه‌های نظامی محاکمه شدند. بدین ترتیب در سال ۱۳۲۸ از آن تشکیلات گسترده و منظم چیزی باقی نمانده بود؛ نیمی از کمیته مرکزی در زندان بودند و نیم دیگر در تبعید بودند و یا پنهان می‌زیستند. اما هنگامی که در بامداد ۵ تیر ۱۳۲۹ فرمان نخست‌وزیری علی رزم‌آرا از سوی دربار صادر شد، اوضاع زودتر از انتظار حزب بهبود یافت. تمایل نخست‌وزیر جدید به ایجاد مناسبات بهتر با شوروی منجر به فرار آسان رهبران زندانی توده‌ای و سازمان‌دهی گسترده حزب را در ماه‌های آتی به دنبال آورد. در بهار سال بعد حزب توده با انتشار نشریات متعدد و ایجاد سازمان‌های گوناگون عمده‌ترین نیروی سیاسی شده بود. اعضای بازمانده تشکیلات دموکراتیک زنان نیز که در سال گذشته با انتشار علنی جهان تابان حضور مجدد خود را اعلام کرده بودند، اکنون با تأسیس سازمان زنان ایران و انتشار ارگان سیاسی جهان زنان، مجدداً فعالیت خود را از سر گرفتند. اعضای اصلی سازمان اگر چه اغلب همان چهره‌های قدیمی حزب توده و

۱. باقر عاقلی، روزشمار تاریخ ایران از مشروطیت تا انقلاب اسلامی، جلد ۱، تهران، گفتار، ص ۳۰۰

تشکیلات زنان بودند، اما درحالی که خویشان سران بر جسته حزب کمیته مرکزی تشکیلات زنان را فراهم می‌آوردند، هیأت مدیره سازمان زنان از افراد نه چندان مشهور گروه قدیمی تشکیل شده بود: هما هوشمendarad - دوست مریم فیروز - منشی تشکیلات زنان و دبیر سازمان زنان، مهین روحی دبیر دبیرستان آزرم، ناهید ثمراه، وثیق کارمند بانک ملي، فرشته معیری نماینده زنان ایران در فستیوال جهانی برلین در سال ۱۳۲۹، زندپور فرزند یکی از اعضای کنسولگری شوروی در شیراز و تفضلی. سازمان زنان ایران با گسترش فعالیت‌های خود در سه بخش دختران دبیرستانی و دانشگاهی، دبیران و آموزگاران مدارس و دبستان‌های دخترانه برنامه خود را مبارزه در راه به دست آوردن استقلال ملي و حقوق خاص زنان اعلام کرد.^۱

سازمان همچنین با تأسیس جمعیت ایرانی حمایت کودک، برای اولین بار در ایران از حقوق کودکان دفاع می‌کند و با فراهم کردن کتابخانه، وسائل ورزشی و برپایی گردهمایی هفتگی با حضور دختران جوان در محل سازمان سعی در جذب نیروهای جوان کرد. موقفیت‌های سازمان زمانی آشکار شد که تهران مصور نشریه هفتگی پایتخت مقالات متعددی را به خطر نفوذ کمونیسم در میان زنان ایران اختصاص داد و اعلام خطر به پدران و مادرانی کرد که به سعادت دختران خود علاقمندند: تشکیلات روسی حزب توده به وسیله مبلغین و عناصر مرموزی که در اختیار دارد در تمام مدارس دخترانه رخنه کرده و برای گمراهی و سقوط آنان جداً مشغول کار است.^۲ در دی ۱۳۳۰ در حرکتی تازه سازمان زنان با تأکید بر لزوم همکاری مردان روشنفکر و بیدار ایران با اهداف زنان خواستار کمک آنان شد^۳ و هنگامی که در همان ماه علی اکبر دهخدا نویسنده طنزهای چرند و پرند در روزنامه صور اسرافیل و مدافع حقوق زنان در دوران مشروطه در پاسخ نوشت: «انسان آزاد خلق می‌شود باید آزاد زندگی کند و آزاد بمیرد بنابراین هر کس را عقیده بر این باشد که بانوان باید از حقوق اجتماعی خود بهره‌مند شوند باید او را انسان آزاد و

۱. «أخبار سازمانی»، جهان زنان، ۱۴ دی ۱۳۳۰، ش ۸، ص ۸.

۲. «اعلام خطر به پدر و مادرانی که...»، تهران مصور، ۱۵ فروردین ۱۳۳۱، ش ۴۵۱، ص ۶.

۳. «دعوت به همکاری با سازمان زنان»، جهان زنان، ۲۸ دی ۱۳۳۱، ش ۱۰، ص ۶.

دولت مصدق و سازمان‌های زنان □ ۱۹۳

آزادی خواه فرض کرد این جانب در دوره چهارده قانون‌گذاری طرح آزادی بانوان را از قبود اسارت‌آمیز و بهره‌مندی آن‌ها از حقوق اجتماعی و سیاسی تهیه و به مجلس تقدیم کرد و اکنون با کمال انتخار حاضر در راه حصول بانوان به حقوق خود همکاری کنم».^۱

افراد بر جسته دیگری چون علی اصغر حکمت، دکتر صورتگر، آشتیانی‌زاده، سردار فاخر حکمت، شهاب فردوس و جهانگیر تقیلی با تائید و امضای این نامه حمایت خود را از اهداف سازمان زنان ابراز داشتند.^۲

در سال بعد چون دکتر مصدق تصمیم به اصلاح قانون انتخابات گرفت، سازمان زنان با تمام توان خود اگرچه ناموفق در کسب حق رأی زنان کوشید و چون در مرداد ماه همین سال تصمیم به برگزاری کنفرانسی عمومی گرفت، بسیاری از زنان با تجمع در محل کنفرانس از اهداف سازمان و کسب حق رأی حمایت کردند. در پایان کنفرانس و پس از قطع نامه‌ای که زنان در آن خواستار حق انتخاب‌کردن و انتخاب شدن شده بودند هیأتی از اعضای سازمان برای مراجعته به کمیسیون تجدید نظر در قانون انتخابات برگزیده شد. در ماه‌های بعد نیز با دعوت گروه‌های دیگر زن‌ها به اتحاد و انتشار برگهایی توانست بیش از صد هزار امضا از زنانی که خواستار حق رأی بودند را به مجلس تقدیم کند. در سیاست داخلی سازمان، نه تنها به طرح انتخاباتی دکتر مصدق که زنان را نادیده گرفته بود سخت معارض بود؛ بلکه هنگامی که دولت بودجه کل کشور را به مجلس تقدیم کرد در انتقاد از آن، خواست تا با کاهش بودجه دفاع سهم بیشتری را به بهداشت و آموزش اختصاص دهد.^۳

چون کنگرهٔ صلح ملت‌ها در وین در آذر همین سال برگزار شد و از نمایندگان

۱. همان.

۲. «دعوت به همکاری با سازمان زنان»، جهان زنان، ۵ بهمن ۱۳۳۱، ش ۱۱، ص ۶ و جهان زنان، ۱۰ اسفند ۱۳۳۱، ش ۱۶، ص ۸.

۳. «جريدة اولین کنفرانس عمومی زنان»، جهان زنان، ۳۱ مرداد ۱۳۳۱، ش ۳۸، ص ۲.

.۴.

۵. «اکنون که دولت در کار تهیه بودجه کل کشور است...» جهان زنان، ۳۰ آبان ۱۳۳۱، ش ۵۱ ص ۱-۲.

ایران نیز برای شرکت در آن دعوت به عمل آمد، سازمان زنان ایران با تشکیل «کنفرانس ملی زنان ایران به خاطر صلح» از بیش از هفتصد نماینده سراسر کشور راضیه ثناخوان یزدانی کارگر گونی باف گیلانی و محترم صدفی نماینده زنان تهران را برای شرکت در این کنگره برگزید^۱ و سرانجام در بهار سال ۱۳۳۲ سازمان زنان با اعتقاد بر این که هیچ نهضتی بدون شرکت عملی زنان نمی‌تواند پیروزگردد نخستین و شاید آخرین کنگره سراسری خود را برگزار کرد.

در روزهای پایانی دولت دکتر مصدق و هنگامی که نخست وزیر انحلال مجلس هفدهم را به رفاندوم گذاشت، سازمان زنان نیز آخرین تلاش خود را برای شرکت زنان در این نظرخواهی عمومی - اگر چه بی حاصل - انجام داد، چند روز بعد با کودتای ۲۸ مرداد و سرکوب شدید حزب توده، سازمان زنان ایران نیز برای همیشه به کار خود خاتمه داد.

جهان زنان ارگان رسمی سازمان زنان ایران در آذر ماه ۱۳۲۹ به صاحب امتیازی نجم الحاجیه هوشمند راد به مدت بیش از دو سال و نیم به شرح اندیشه‌ها و اهداف سازمان زنان پرداخت. بیان محرومیت و شرایط بدزن و تلاش‌های سازمان زنان در بهبود این وضع مضمون همیشگی مقالات نشریه بود. شرح مبارزات زنان در دیگر کشورها به عنوان شرایط خوب آنان در حکومت‌های توده‌ای همراه با مجموع مقالاتی که جنایات آمریکا را بر می‌شمرد، موضع نشریه را آشکار می‌کرد. هیأت تحریریه جهان زنان با اعتقاد بر این که یکی از محرومیت‌های اساسی زنان ناگاهی آنان از حقوق خود است با اختصاص ستونی از نشریه تحت عنوان: «مادران ایران حقوق خود را بشناسید به شرح قوانین مربوط به زنان در قانون اساسی پرداخت.

در زمینه سیاسی این هفتنه‌نامه نیز همگام با دیگر نشریات حزب توده که با تمایل دکتر مصدق به کاهش فشار از روی این حزب بر تعدادشان افزوده شده بود عمدتاً به مخالفت با سیاست‌های دولت پرداخت. اگر چه در این موضع گیری‌ها نیز چندان راسخ نبود و درحالی که اختیارات درخواستی دکتر مصدق از مجلس را سرآغاز یک

۱. «نمایندگان طبقات مختلف ملت ایران...»، جهان زنان، ۲۸ آذر، ۱۳۳۱، ص ۵۵ و ۳.

۲. «پیش به سوی کنگره زنان ایران»، جهان زنان، ۱۱ اردیبهشت ۱۳۳۱، ش ۷۱، ص ۸.

دیکتاتوری جدید در ایران دانست، چند ماه بعد زمانی که دولت قطع رابطه ایران و انگلیس را موقول به نظر مجلس نمود، از نخست وزیر درخواست کرد با استفاده از اختیارات خود با دولت انگلیس قطع رابطه کند. در ماه‌های بعد نیز همزمان با انتشار لایحه انتخاباتی دکتر مصدق که همچنان زنان را از حق رأی محروم می‌کرد تقریباً تمام صفحات نشریه خود را در اعتراض به این طرح اختصاص داد.

۲-۲. جمعیت زنان ایران

پایه‌های این جمعیت زمانی شکل گرفت که در مهر ماه ۱۳۳۰ گروهی از زنان با هدف کمک و حمایت از بینوایان و دستگیری درماندگان در کودکستانی گرد هم آمدند. این گروه که چند ماه بعد از پرشورترین حامیان دولت دکتر مصدق گشت، مرامنامه خود را این چنین تنظیم کرد:

۱. جمعیت زنان ملت ایران به هیچ دسته و حزبی بستگی نداشته و ندارد و عموم زنان ایران می‌توانند عضو این جمعیت شوند.

۲. جمعیت طرفدار حکومت‌های ملی است.

۳. جمعیت طرفدار صلح غیرقابل تقسیم جهانی و صلحی است که آزادی و بقاء مثل دنیا را تضمین کند.

۴. جمعیت زنان ایران فقط به منظور گرفتن حقوق زنان و کمک به زنان و اطفال ایرانی تشکیل شده است.

مدتی بعد تعداد اعضاء گروه به حدود صد نفر رسید و کمیته مرکزی جمعیت تشکیل شد. خانم شهاب رئیس، خانم سهیلی معاون، خانم خسروی منشی، خانم بقایی امور مختلفه، خانم شریعتمدار مسئول امور تبلیغات، خانم کاشانی و نوایی عضو علی‌البدل و مسئول امور خیریه و جمعیت زنان ملت ایران رسماً فعالیت خود را شروع کرد.^۱

هنگامی که در دی ماه ۱۳۳۰ دولت دکتر مصدق برای کاستن از فشار اقتصادی

۱. «جمعیت زنان ایران»، تهران مصور، ۲۳ اسفند ۱۳۳۰، ش ۴۴۸، ص ۶.

در حال افزایش، اوراق قرضه ملی را منتشر کرد؛ تهران مصور نوشت: چند روز بود که اتومبیلی خاکستری رنگ در خیابان‌های تهران حرکت می‌کرد و صدای مهیج و لطیف زنی از بلندگوی آن خارج می‌شد و زنان ایران را به خرید اوراق قرضه ملی دعوت می‌کرد... و زنان پایتحت را دعوت کرد که روز سه‌شنبه ۱۷ دی یعنی روز آزادی بانوان جلوی بانک ملی اجتماع کنند در خرید اوراق قرضه ملی شرکت نمایند. بعداز ظهر سه‌شنبه مردم تهران در برابر کاخ بانک ملی ایران شاهد سورانگیزترین و هیجان‌انگیزترین احساسات جمعی از زنان شرافتمند ایرانی بودند. حتی از کرج و شمیران نیز عده زیادی از زنان برای خرید اوراق قرضه ملی به تهران آمده بودند، اعضای جمعیت زنان ایران که بانی این اقدام ملی بودند در محوطه بانک اجتماع کرده و با ایجاد نطق‌های پرشور مردم را به خرید اوراق قرضه ملی تشویق می‌نمودند... هنگامی که نطق‌های پرهیجان زنان میهنپرست در برابر عمارت بانک تمام شد و جمعیت تصمیم گرفت که برای خرید اوراق قرضه ملی وارد عمارت بانک شوند... عده‌ای از زنان اشک می‌ریختند و محتویات کیف خود را جلوگیشه‌های بانک خالی کرده و به جای آن اوراق قرضه ملی می‌خریدند.^۱

پس از آن چون اعضای جمعیت اظهار داشتند برای شرکت بیش از پیش در این نهضت ملی جواهرات و اشیای گران‌بهای خود را خواهند فروخت، دختران دانش‌آموز عضو جمعیت آمادگی خود را برای انجام این کار اعلام کردند.

بدین ترتیب درحالی که شاه دو میلیون ریال و دکتر مصدق دویست و پنجاه هزار ریال اوراق قرضه ملی خریدند،^۲ در پایان این روز جمعیت زنان ایران سیصد و هشت هزار ریال اوراق قرضه خرید و چند روز بعد توانست با فروش هشت‌صد‌هزار ریال دیگر از این اوراق به بازرگانان سازمان‌های ملی و مؤسسات دولتی این مبلغ را به یک‌میلیون و صد و شصت هزار ریال برساند،^۳ زنان کمک بزرگی به دولت ملی خود کردند. تهران مصور نشريه پرفروش و محبوب تهران

۱. «زنان شرافتمند هم در رستاخیز ملی ایران شرکت کردند»، تهران مصور، ۲۵ دی ۱۳۳۰، ش

۲. اطلاعات، ۱/۱۱، ۴۳۹، ص ۲۲.

۳. «جمعیت زنان ایران»، تهران مصور، ۲۳ اسفند ۱۳۳۰، ش ۴۴۸، ص ۸.

نوشت: در میان خریداران اوراق قرضه زن پیر و فرتوتی بود که قریب شصت سال داشت نام او (بی‌بی زهرامسیحی) خدمتگزار منزل مهندس اقیادی بود. این زن در دمدمد و زحمتکش که تمام عمر خود را در سختی و مشقت گذرانده بود با خانم خود برای خرید دو برگ از اوراق قرضه در بانک حاضر شد. بی‌بی زهراء با لهجه تفرشی می‌گفت: «آقاجان با این که من ماهی ده تو مان حقوق نمی‌گیرم و از مال دنیا جز سه فرزند چیزی ندارم آمده‌ام تا به آقای دکتر مصدق کمک کنم من بیست تو مان بیشتر ذخیره نداشتم که آن را هم از این ورقه‌ها خریده‌ام اگر آقای دکتر مصدق امر کنند حاضرم سه فرزندم را هم در این راه قربانی کنم»^۱

۴-۳. زنان تروریست ایران

در اوایل اسفند ۱۳۳۰ تهران مصور که در روزهای گذشته خبر تشکیل گروهی از زنان در رشت با هدف از بین بردن افراد فدائیان اسلام و گروهی دیگر در تهران به قصد از بین بردن اشیاء گران‌قیمت و تجملی (لوکس) داده بود نوشت: «... بر اثر تحقیقات مأمورین این عملیات خرابکاری طبق یک نقشه دقیق و به دست عده‌ای از زنان که دارای سازمان مرتبی می‌باشند انجام می‌شود»^۲ و همچنین با تیتر بزرگ زنان تروریست ایران آغاز فعالیت کردند از دیدار سردبیر با رهبر این گروه - که ۴۳ زن در تهران و ۲۸ زن در شهرهای رشت، اصفهان و شیراز عضو کمیته سری بودند - خبر داد. این گروه که در مران نامه ۵ ماده‌ای خود تنها یک بند را به آزادی کامل زنان و تساوی حقوق زن و مرد اختصاص داده بود خواستار بقای کشور، تشکیل ایران سریلاند و کوتاه کردن دست خائنین و ناپاکان بود. تشکیلات دارای یک هسته مرکزی مرکب از ۷ نفر گارد مسلح بانوان که سرویس ترور کمیته محسوب می‌شد و سازمان اطلاعات جهت تهیه اطلاعات سرویس ترور بود.

این گروه با رد هیچ قتل سیاسی اظهار داشت: «ما تصمیم داریم به شدیدترین

۱. «زنان شرافتمند هم در رستاخیز ملی ایران شرکت کردند»، تهران مصور، ۲۰ دی ۱۳۳۰، ش ۴۳۹، ص ۲۲.

۲. «زنان تروریست ایران آغاز فعالیت کردند»، تهران مصور، ۹ اسفند ۱۳۳۰، ش ۴۴۶، ص ۷.

وجهی با اجناس لوکس و اشیایی که موجب اسارت اقتصادی ایران است مبارزه کنیم».^۱ اما بدنبال نگرانی اداره کل شهریانی از درج این خبر، آغاز به تحقیقات گسترده‌ای کرد و به این تیجه رسید که بهتر است «به وسیله اداره انتشارات و تعاون مطلب مندرجه در مجله تهران مصور و سازمان ترویریست زنان نیز در جراید تکذیب شود».^۲

۲-۴. حزب ذوالفقار^۳

در نهم اسفند ۱۳۳۱ زمانی که شاه قصد خود را برای خروج از ایران اعلام کرد، چون آیت‌الله ببهانی با حضور در دربار از وی درخواست کرد که مسافرت خود را لغو کند و آیت‌الله کاشانی با انتشار اعلامیه‌ای از مردم خواست که مانع مسافرت شاه شوند، بازار تهران تعطیل شد و مخالفان دکتر مصدق در برابر کاخ گرد هم آمدند. اما: مردم تهران برای نخستین بار زنی زیبا را مشاهده کردند که اداره کننده تظاهرات تازه‌ای شده است یک عده از تظاهرکنندگان او را روی دست بلند کرده‌اند و او هم بر سر و دست مردم در حالی که عکس بزرگ و قاب گرفته شاه را در دست دارد قرار گرفته است و به صدای بلند زنده باد شاه می‌گوید! این زن زیبا دامنه این تظاهرات را تا قصر شاه کشانید و پس از آن جلوی منزل مصدق رفت و سپس به پارلمان رسید و بار

۱. همان.

۲. سازمان استاد و کتابخانه ملی ایران، سند ش ۶۴۲/۲۹...۸۰۲ و الف ب ۱۲/۱۹۰/۱۳۳۰.

۳. اگر تعریف جامعه‌شناسان از احزاب سیاسی را در نظر بگیریم این گروه را نمی‌توان یک حزب نامید. طبق نظر جامعه‌شناسان احزاب سیاسی: ۱. دولت را بانیروی سیاسی جامعه مربوط می‌کنند (قانونی هستند) ۲. تبیین منافع و علایق سیاسی را سازمان می‌دهند و برای آنها اثر و فعلیت سیاسی به وجود می‌آورند ۳. دارای هدف و ایدئولوژی سیاسی و نهایت نظام‌نامه‌ای هدفمند هستند ۴. برای به دست آوردن پشتیبانی اجتماعی به رقابت با گروه‌های دیگر سیاسی می‌پردازند ۵. در درون سازمان سیاسی خود به توزیع قدرت و ایجاد سلسله مراتب منظم پرداخته‌اند. این درحالی است که گروه کوچک ذوالفقار که خود را یک حزب می‌نامید در حقیقت هیچ یک از ویژگی‌های یک حزب سیاسی را دارا نبود. پس این گروه دسته‌ای کوچک و موقتی بود که براساس شرایط زمان ایجاد و به زودی پس از برطرف شدن این شرایط منحل شد. نگاه شود به نیکلاس آبرکرامبی، استفن هیل، برایان. اس. ترنر، فرنگ جامعه‌شناسی، ترجمه حسن پویان، تهران، انتشارات چاپخشن، ۱۳۶۷، ص ۲۸۷.

دولت مصدق و سازمان‌های زنان □ ۱۹۹

دیگر مردم را جلو قصر شاه کشید و آنقدر به تظاهرات خود ادامه داد تا شاه بر بالکن تصر خود ظاهر شد و اعلام داشت که از رفتن منصرف شده است.^۱

اگر چه به ادعای نشریات توده‌ای خروج شاه از ایران یک نمایشنامه درباری محسوب شد و راهپیمایی اراذل و اوباش حرفة‌ای و حمله به خانه دکتر مصدق نیز به دستور دربار صورت گرفت،^۲ چون دکتر مصدق توائیست خود را سالم به مجلس برساند، این رویداد با بر جا گذاشتن عده‌ای مجروق و چندین کشته به پایان رسید. در همان شب عده‌ای از سران این راهپیمایی دستگیر شدند که در میان آن زنی به نام ملکه اعتضادی نیز دیده می‌شد. این زن پس از چند روز زمانی که آزاد شد حزبی به نام ذوالفقار را در طرفداری از شاه تأسیس کرد. ملکه اعتضادی تنها زن عضو حزب و مؤسس آن شاهزاده خانمی قاجاری بود که تحصیلات اولیه خود را در تهران گذرانده بود و اگر چه با هدف تحصیل در رشتہ پزشکی به امریکا سفر کرد، اما چند سال بعد با مدرک خیاطی و طراحی مد به ایران بازگشت و در تهران با ایجاد یک سالن خیاطی به کار پرداخت. وی که کار سیاسی خود را از ۱۹ اسفند شروع کرده بود؛ اگرچه اظهار داشت خواستار حقوق سیاسی زن ایرانی است، اما اساس نامه حزبیش را تنها «دفاع از حقوق شاه» اعلام کرد. اعضای حزب او که همه مرد بودند اغلب از مردان محافظه کار قبایل ایران و مردان متعصب مذهبی بودند.

ملکه اعتضادی و گروهش که می‌توان آن را گروهی کوچک و موقتی دانست که در برده‌ای حساس از تاریخ ایران احتمالاً با تمایل و هزینه گروه‌های مخالف دولت ملی مصدق تکوین یافت،^۳ در کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲ در ایجاد آشوب‌های خیابانی نقش فعالی را به عهده گرفتند و همراه با گروه‌های دیگر او باش و اراذل که

۱. «مصاحبه با رهبر حزب ذوالفقار» خواندنی‌ها، ۳۰ خرداد ۱۳۳۲، ش، ۷۸، ص ۱۰ - ۱۲، به نقل از مجله «جبل الجديد» مصر.

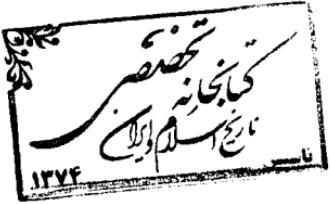
۲. «دیروز اراذل و اوباش حرفة‌ای به دستور دربار فعالیت ابراز داشتند»، به سوی آینده، ۱۵ اسفند ۱۳۳۱، ش، ۷۹، ص ۱.

۳. محسن مدیر شانه‌چی، «احزاب دولتی»، تحولات سیاسی - اجتماعی ایران، ۱۳۳۰-۵۷، به اهتمام: مجتبی مقصودی، با آثاری از علی اکبر امینی ... و دیگران، تهران، روزنه، ۱۳۸۰، ص .۲۶۴

از مدت‌ها پیش با تقسیم وجوهی مأمور تبلیغ علیه دکتر مصدق و حمایت از شاه شده بودند راهپیمایی گسترده‌ای را در صبح روز کودتا سازمان دهی کردند و هنگامی که دسته شعبان بی‌مخ با ایجاد آشوب به سوی میدان ارگ رهسپار شدند، دسته‌ای دیگر هم به رهبری ملکه اعتضادی و رقیه آزادور به همراه روپیان شهرنو از میدان گمرک و خیابان‌های شاه‌آباد، استانبول و نادری به دیگر گروه‌ها در میدان ارگ پیوستند.^۱

بدین ترتیب هرچند تاریخچه تشکیل گروه‌های زنان به دوران مشروطه و سال‌های پس از آن بازمی‌گشت، اما این گروه‌ها هیچ‌گاه چون دوره مورد بحث این مقاله باورده عرصه‌های سیاسی و اجتماعی به دفاع از حقوق و خواسته‌های خود نپرداخته بودند. در این عصر زنان در پی دست یافتن به اهداف خاص خود وارد عرصه سیاست کشور شدند و در بیان خواسته‌های مشخص که عمده‌ترین آن‌ها به دست آوردن حق انتخاب کردن و انتخاب شدن بود به مبارزه پرداختند و با بهره‌مندی از آزادی‌های نسبی این سال‌ها به منظور رسیدن به حق خود، به تشکیل گروه‌ها و سازمان‌های مختلف پرداختند که سازمان زنان ایران وابسته به حزب توده، جمعیت زنان ایران و زنان ترویست ایران با تمایل به سیاست‌های دکتر مصدق در سال‌های ملی شدن نفت را می‌توان از آن جمله شمرد. کانون بانوان و حزب زنان ایران نیز اگرچه به ترتیب در سال‌های ۱۳۱۴ و ۱۳۲۲ تأسیس شده بودند، همچنان در این زمان فعال بودند و در پایان تشکیل حزب ذوالفقار توسط یک زن تنها با هدف دفاع از شاه در برابر دولت دکتر مصدق. از میان این گروه‌ها درحالی که حزب زنان و سازمان زنان دارای نظم و سازمان حزبی بودند و یکی به دفاع از دولت ملی و دیگری همگام با سیاست‌های حزب توده به انتقاد از آن پرداختند، حزب‌هایی چون جمعیت زنان، زنان ترویست ایران و ذوالفقار در مقاطعی خاص و با اهدافی زوگذر چون حمایت از دکتر مصدق و شاه تشکیل گردیدند و سپس منحل شدند.^۲

۱. وطن‌دوست، غلامرضا، با همکاری حسن زنگنه و رضادهدشتی، اسناد سازمان سیا درباره کودتای ۲۸ مداد و سرنگونی دکتر مصدق، تهران، مؤسسه خدمات فرهنگی دسا، ۱۳۷۹، ص ۳۲.



پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

زمینه‌های اجتماعی - اقتصادی مؤثر در قاچاق زنان در دوره مشروطه

* فائزه توکلی

مقدمه

قاچاق زنان در دوره مشروطه با تکیه بر استنادی است که نشانگر خرید و فروش برخی زنان و دختران ایرانی به افغان‌ها در سال ۱۳۳۵ هجری قمری / ۱۲۹۴ هجری شمسی / ۱۹۱۵ میلادی است.

استنادی که در این مقاله به آن اشاره شده است، مربوط به منطقه شرق ایران یعنی شهرهای سیستان، قائنات، بم، نرماشیر و کرمان است. این پدیده اجتماعی در زمانی اتفاق افتاد که یک دهه از اعلان مشروطیت در ایران گذشته بود.

بررسی اوضاع اقتصادی آن دوره و ارتباط آن با این پدیده اجتماعی مهم‌ترین فرضی است که مورد بحث و بررسی قرار گرفته است.

شواهد موجود در استناد آن دوره حاکی از خرید و فروش زنان و دختران به افغان‌ها است؛ عواملی نظیر فشار مالیاتی حکام ظالم داخلی، ضعف دولت مرکزی،

*. پژوهشگر ارشد تاریخ در پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی و عضو انجمن زنان پژوهشگر تاریخ

سلطه بیگانگان و ناامنی مرزها در منطقه شرق ایران در پیدایش این پدیده نقش اساسی ایفا کرده‌اند.

قاجاق زنان در عصر قاجار

خرید و فروش قاجاق انسان، شکلی از بردگی است؛ زیرا رویه‌ای بهره‌کشانه است و ابعاد مختلفی چون کار اجباری، ازدواج اجباری، کار دشوار خانگی را شامل می‌شود که بخش بزرگی از رویدادهای تاریخ بشری را تشکیل می‌دهند. به‌نحوی که کشورهای توسعه‌یافته کنونی نیز بخشی از رونق اقتصادی خود را مدیون کاربردگان هستند.

«در ایران طی قرون اخیر (آغاز قرن ۱۹) بردگان به شکل سیاه پوستان (زنگیان) از راه بندرهای خلیج فارس آورده می‌شدند و یا آن‌ها را از بصره و بغداد می‌خریدند. در قبائل کوچ‌نشین بردگانی از مردم محلی بودند: دهقانانی که دستگیرشان کرده بودند و یا ایلاتی‌های قبیله‌های هم‌جوار. اسنادی نیز از قرن نوزدهم مبنی بر اسیر‌ساختن مردم اسکان داده شده و فروش آن‌ها به بردگی به‌ویژه در اقتصاد کوچ‌نشینان شمال شرقی و شرق ایران گواه بر این امر است». (کوزنتسو، ۱۳۵۸، ص ۱۰۰)

برخی از بردگان به جهت عدم توان پرداخت دین و بدھی خود در تملک فرد طلبکار در می‌آمدند و به نوعی می‌توان بخشی از بردگی در منطقه راناشی از عوامل اقتصادی و فقر مفرط افراد دانست. بردگان قابل خرید و فروش بودند، برخی از آنان دارای بعضی از حقوق می‌شدند. از جمله زنانی که صاحب فرزندی از اریاب خود می‌شدند و یا بردگانی که در قبال انجام خدمت خاصی به آزادی و رهایی از بردگی دست می‌یافتدند.

«در ایران دورهٔ قاجار به خصوص در دورهٔ حکمرانان نخستین، خرید و فروش بردگان زنگی همچنان برقرار بود. در سال ۱۲۱۰ هجری شمسی / ۱۸۳۱ میلادی نزدیک به سیصد برده از شرق آفریقا در بحرین و در سال ۱۲۱۱-۱۲ هجری شمسی / ۱۸۳۲-۳۳ میلادی سیصد تا چهارصد برده در بوشهر فروخته شد. در سال

زنینه‌های اجتماعی - اقتصادی مؤثر در ... □ ۲۰۳

۱۲۲۱ هجری شمسی / ۱۸۴۲ میلادی نزدیک به پنج هزار بردۀ در عربستان، ایران، هندوستان و عراق به فروش رسید. در بندرهای خلیج فارس نزدیک به ۱۰۸۰ نفر و در بصره ۱۲۱۷ بردۀ فروخته شدند. هر سال ۱۷۰ تا ۱۸۰ بردۀ در بوشهر می‌گذشتند و دیگران را به محمره و بصره می‌فرستادند. میانگین فروش هر بردۀ، پنجاه روپیه بمیشی، بهای هر دوشیزه بردۀ ۴-۲/۸ پوند استرلینگ و بهای هر مرد از هشت تا سی پوند استرلینگ بود. به رغم امضای قراردادهای مع سودای بردۀ در خلیج فارس (سال‌های ۱۲۲۶-۱۲۲۴ هجری شمسی ۱۸۴۷-۱۸۴۵) بردۀ فروشی در سیستان و بلوچستان ادامه داشت و در آن‌جا برده‌گان سفید و سیاه به فروش می‌رفتند، یک بردۀ جوان و برازنه از پنجاه تا هشتاد تومان ارزش داشت. (همان، ص ۱۰۱)

در ماه‌های نخست صدور فرمان مشروطه انشاگری‌هایی مبنی بر فروش دختران به ترکمانان و به اسارت رفتن زنان باشقانلو در زمان حکومت حاج غلام‌رضاخان آصف‌الدوله در خراسان و ولایات پسر او، امیرحسین خان در قوچان و حکمرانی سalar مفخم در بجنورد در سال ۱۳۲۳ هجری قمری / ۱۹۰۵ میلادی صورت گرفت که در «مجلس اول زمینه چالش‌های سیاسی شد و کمیسیونی برای رسیدگی به این موضوع و مجازات آن تشکیل گردید. از آصف‌الدوله و سalar مفخم و چند تن دیگر بازجویی و هر کدام به مجازاتی محکوم شدند». (نجم‌آبادی، ۱۳۷۴، ص ۴)

این حوادث در زمانی اتفاق افتاد که رعایا زیر بار فشار مالیات حکام مجبور به دست شستن از دختران‌شان و انتقال آن‌ها به ترکمان‌ها وارمنه عشق‌آباد به ازای مالیات گندم شدند و حتی فشار به حدی بود که از ظلم حکام و مأمورین «عده کشیری از مردم بالغ بر ده هزار رعیت به رویه مهاجرت کردند». (ناظم‌الاسلام کرمانی، ۱۳۵۷، ص ۴۰۵)

اهمیت ملی این موضوع چنان بود که از نخستین ماه‌های تشکیل مجلس اول، رسیدگی به ماجراهای دختران قوچان، یکی از موارد تظلم خواهی ملت علیه استبداد کهن و یکی از راه‌های بازآفرینی قدرت ملی شد. چنان‌که «سپهدار تنکابنی به منطقه لشکرکشی کرد و زمینه‌ای را برای باخرید برخی از اسرائیل فراهم آورد که از آن راه

قدرت همدى ملی نمایش یافت. اما «ناتمام ماندن» این مأموریت و بی فایده بودن آن در بازگرداندن دختران فروش رفته قوچانی، سرانجام در ماههای آخر مجلس اول بیانی از ناتوانی‌های نظام جدید و بی سرانجامی مشروطه در برابر چالش‌های استبداد طلبان گردید. (نجم‌آبادی، ۱۳۷۴، ص ۴-۵)

وضعی عمومی کشور در دهه اول مشروطه

اوایل مشروطه از آشفته‌ترین دوران‌های سیاسی، اجتماعی و اقتصادی تاریخ معاصر ایران است، چنان‌که امین‌الدوله در خاطراتش می‌نویسد:

«دهه اول مشروطه با آشوب و هرج و مرج و قتل و ترور و دزدی و شرارت در شهرهای ایران توأم بود و ضعف دولت مرکزی و وضعیت نیروهای نظامی دولت که سربازان بی‌سلاح و بی‌مواجب، با لباس‌هایی مندرس و گرسنه بودند در مقابل خطرات کشور چه می‌توانستند بکنند؟» (امین‌الدوله، ۱۳۵۴، ص ۱۵۱)

هرچ و مرجی که در طی این دهه در ایران فراگیر شد از پیامدهای جنگ جهانی اول بود. بعد از قرارداد ۱۹۰۷م ایران به سه منطقه نفوذ تقسیم گردید که شمال ایران حوزه نفوذ انگلیس قرار گرفت و غرب و جنوب غربی منطقه‌بی طرف اعلام گردید. جاسوسان آلمانی در ایالات مرکزی رسوخ کردند و انگلیسی‌ها در منطقه خود «پلیس جنوب» را تشکیل دادند. چنان‌که یک مقام بریتانیایی در ایران به وزارت خارجه چنین توصیه کرد: «تنها کاری که در حال حاضر می‌توان انجام داد آن است که در جنوب و مرکز که هنوز تاحدی سالم باقی مانده متمرکز شد. بقیه کشور در هرج و مرج کامل است»). آبراهامیان، ۱۳۷۶، ص ۱۵۰-۱۵۱). ضعف دولت چنان بود که طی سه سال و چند ماه دوره جنگ جهانی اول «دوازده کابینه در ایران روی کار آمدند که دوازدهمین آن‌ها صمصام‌السلطنه بود» (کسری، ۱۳۵۷، ص ۱۱). هر کابینه‌ای که روی کار آمد وارث دو مسأله جدی بود: یکی، بی‌نظمی و آشوب برخی ولایات که خصلت دوران گذار بود. دوم، تنگناهای مالی که از دوره پیش از مشروطه ادامه داشت. امنیت عمومی طبعاً مورد توجه دستگاه حکومت و مجلس هر دو بود. تبدیل سریع نظام استبدادی به مشروطه، ناگزیر مقداری بی‌نظمی و اغتشاش

به همراه آورد. نظام سیاسی جدید باب طبع ملاکان عمدۀ و قدرتمندان محلی و حکام قدیمی که حکومت برخی نواحی را میراث خود می‌دانستند، نبود. آنان عاملان ناآرامی و آشوب بودند. مواردی هم که باعث بی‌نظمی بود، به کیفیت ارتباط قانونی انجمن‌های ولایتی و ایالتی» با دستگاه حکومت بود که هنوز مشخص نشده بود، تا جایی که برای انتخاب انجمن‌های ایالتی زد و خورد درمی‌گرفت، برداشت یکی از ناظرین خارجی درباره نظم و امنیت عمومی و ناآرامی‌ها در نخستین سال حکومت مشروطه چنین است:

«گرچه اوضاع عمومی ایران در سالی که گذشت رضایت‌بخش نبود، اما ممکن بود از این هم خیلی بدتر باشد. حکومت مرکزی تا آن‌جا که توانسته در حفظ نظم کوشیده است و در این کار حسن‌نیت هم داشته، اما دولتی که نه پول دارد و نه قشون و دسیسه‌های شاه هم برای بی‌اعتبارکردن نظام سیاسی جدید در کار است، اگر اوضاع عمومی مملکت حکایت از نوعی آثارشی آرام بنماید، حقیقتاً ناشی از طبع مسالمت‌جوی مردم ایران است. با توجه به این که قدرت اجرایی در پایخت و ولایات نیمه فلجه‌گشته، در واقع بروز بی‌نظمی و آشوب خیلی کمتر از آن بوده که انتظارش می‌رفت^۱. (آدمیت، ۱۳۵۶، صص ۶۶-۶۵)

نگاهی به استناد خرید و فروش زنان ایرانی به افغان‌ها

استنادی که در رابطه با خرید و فروش زنان وجود دارد مرتبط با سال ۱۳۳۵/۱۹۱۵ است که حاکی از آن است که در خطۀ شرقی ایران، در مناطق سیستان، قاینات، بم، نرماشیر و کرمان، افغان‌ها دختران و زنان طبقات فقیر منطقه را خریداری کرده سپس در افغانستان به فروش می‌رسانندند. این کار توسط تعدادی از افغان‌ها که به بهانه ازدواج چند ماهی اقامت می‌گزینند و سپس دختران را از مرز عبور داده، پس از ورود به خاک افغانستان به فروش می‌رسانندند، انجام می‌گرفت. از همکاری مأمورین سرحدی که منافع فراوانی از این مسئله عایدشان می‌شد نیز ذکر

۱. انگلیس، گزارش سالانه ۱۹۰۷، بخش اول از اسپرینگ رایس، ۲۹ ژانویه ۱۹۰۸(م) (۱۳۲۵). نقل از فریدون آدمیت.

شده است. (سنند شماره ۱)

در رابطه با این ترفند وزارت امور خارجه ترتیبی اتخاذ کرد و به کارگزاری سیستان دستور اکید داد که از ازدواج دختران ایرانی با افغانها ممانعت شود و فقط به شرطی که افغانها اقامت دائم داشته باشند، اجازه ازدواج داده شود. (سنند شماره ۲)

در منطقه قاینات مشابه حوادث فوق اتفاق افتاده بود؛ پا این تفاوت که کارگزار قاینات برای ادای توضیح به وزارت خارجه راجع به مهاجرین افغان ساکن قاینات می‌نویسد:

«أهل تسنن می‌باشند و خویشاوندند و اگر وصلتی می‌شود به جهت قربات آنان می‌باشد» و از وزارت خارجه تقاضا می‌کند که كما فی السابق از رفت و آمد اشخاص مجهول الحال که احتمال فروختن زنان را به افاغنه دارند جلوگیری شود، ولی از افغان‌هایی که با اقوام و بستگان خود ازدواج می‌کنند ممانعت نکنند. (سنند شماره ۳)
نصیرالدوله وزیر امور خارجه وقت از گزارش خرید و فروش دختران سیستانی به عنوان عمل قبیحی که در خاک ایران معمول گردیده است درحالی که در آفریقا سیاهان آزاد شده‌اند، تعجب کرده، دستور مجازات مرتكبین را صادر می‌نماید. همچنین تأکید می‌کند که خرید و فروش انسان به موجب عهدنامه بین‌المللی قدغن و متروک شده است. (سنند شماره ۴)

عهدنامه بین‌المللی که نصیرالدوله به آن اشاره کرده است در سال ۱۹۰۴ میلادی / ۱۲۸۳ هجری شمسی به تصویب کشورها رسیده بود و یکی از مفاد آن جلوگیری از خرید و فروش زنان و دختران و کمک به آن‌ها بود. در سال ۱۹۱۰ مبار دیگر دولت‌ها در پاریس گرد هم آمدند و مفاد قرارداد قبلی را تکمیل کردند. چنان که مهم‌ترین نقطه ضعفی که در مقاوله‌نامه ۱۹۰۴ موجود داشت مسأله عدم تعیین مقررات و مفاد مربوط به مجرمانه شناختن قاچاق و خرید و فروش زنان بود. برای رفع این نقیصه بزرگ در قرارداد جدید، مقرر گردید که «هر کسی برای انجام هوی و هوس دیگری زنی را ولو با رضایت خودش باشد، یا دختر صغیری را برای فست اجیر و جلب و یا از راه عفت منحرف سازد ولو این که عملیات مختلفه که مبانی

جرائم محسوب می شود، در ممالک مختلفه صورت گرفته باشد، باید مجازات شود». (اشتری، ۱۳۸۰، ص ۶۸)

نهایت آن که نصیرالدوله وزیر امور خارجه درباره گزارش کارگزاری سیستان مکاتبهای با وزارت داخله می کند و طی آن بر تأکید معاهدات بین المللی منع برده فروشی دستور جلوگیری از فروش رعایا به حکومت کرمان و سیستان را به وزارت داخله می دهد و تأکید می کند «مرتكبین این رسم شنیع تشبیه شوند». (سنده شماره ۵)

وزارت داخله نیز در حاشیه سنده فوق به اداره شرق می نویسد که «بنایه تعليماتی که داده شده است باز تأکید می گردد ولی در مورد موضوع مجازات از وزارت عدله تکلیف خواسته شده و جواب نداده اند لذا دستور رجوع و بازخواست می دهد». (همان سنده)

ابعاد اقتصادی قاچاق زنان در دوره مشروطه

بررسی ابعاد فاجعه قاچاق زنان بی شک واکاوی اجتماعی، سیاسی و اقتصادی را طلب می نماید. اما آن چه که در این حادثه تلخ در دوران گذار مشروطه در سطح کلان مطرح است، بُعد اقتصادی آن است.

قاچاق زنان و دختران «شکل جدیدی از برده داری در قرون اخیر است و به دلیل سود سرشار آن مطمع نظر گروهها و باندهای سازمان یافته بود. در اکثر کشورهایی که به نوعی دارای مشکلات اقتصادی، اجتماعی، فرهنگی، سیاسی و غیره هستند، پدیده مهاجرت انسانها و پیرو آن ایجاد شبکه های قاچاق انسان وجود دارد». (اشتری، ۱۳۸۰، ص ۳۱)

در بُعد داخلی، انقلاب مشروطه طلیعه بازسازی ملی بود. اما به واقع «پانزده سال آشتگی اجتماعی، سیاسی و اقتصادی را به دنبال داشت» (آبراهامیان، ۱۳۷۶، ص ۴۹). گذار جامعه از دوره خودکامگی شاهان به دوره مشروطگی تحولات بنیادی را در لایه های جامعه ایجاد کرد، اما بقایای اقتصاد کهن تا سال ها گریبان جامعه ایرانی را می فشد. سیاست اقتصادی قاجارها وضعیت خوبی نداشت. یکی

از سیاحان فرانسوی که طی سال‌های ۱۸۹۹ و ۱۹۰۷ مدر ایران بوده است لایه‌های اقتصادی جامعه را چنین توصیف کرده است:

«کشور ایران تقسیم شده است به ایالات و ولایات و در رأس هر قسمی حاکمی از طرف شاه قرار گرفته است و مطابق قوانین استبدادی به اداره کردن آن می‌پردازد. فرمانفرما یاان و حکام در مقابل شخص شاه مشغول هستند و موظفند که مالیات را ز رعایا گرفته به مرکز بفرستند و بر حسب ظاهر در حفظ جان و مال رعایا و امنیت راهها بکوشند. هر فرمانفرما یا والی که در رأس ایالتی قرار گرفته است کارمندان زیردستی هم دارد که آن‌ها را نایب‌الحکومه می‌نامند. کارمندان دیگری هم هستند از قبیل داروغه و کلانتر و کدخدايان محلات شهرهای بزرگ و دهکده‌ها که باید به دعاوى مردم رسیدگى نمایند و در حل و فصل آن‌ها اقدام کنند». (رنه دالمانی، ۱۳۳۵، ص ۲۲)

سیستم مالیات‌گیری که از شاه به کدخدا و داروغه ختم می‌شد یکی از منابع مهم درآمد دولت بود، چنان که «منابع اصلی عواید حکومت مالیات بر زمین، گله، مغازه‌ها و خانه‌ها بود که براساس «توان فرضی» هر منطقه در پرداخت سهم تعیین می‌شد. مبلغی را که هر ایالت یا اتحادیه ایلی «باید» می‌پرداخت، شاه تعیین می‌کرد. حکام ایالات و ایلخان‌ها مقدار کل سهم هر ناحیه یا قبیله را تعیین می‌کردند. حکام محلی، حکام شهرها و خانه‌ای عشاير مقداری را که هر کدخدا می‌بايست در حیطه اختیارات قانونی خود جمع کند روشن می‌ساختند، و کدخدايان عشاير - بخش و روستا - دقیقاً مبلغی را که هر خانوار باید می‌پرداخت، معلوم می‌کردند. امکان سوءاستفاده در این شیوه کاملاً ممکن بود. در نتیجه، مالیات برخی نواحی شدیداً بیش از برآورد و برخی دیگر کمتر از برآورد به دست می‌آمد. این مالیات‌گیری با تبعیض یا بخشش محلی توأم بود». (آبراهامیان، ۱۳۷۶، ص ۵۴)

در مجموع کشاورزی پایه و اساس ثروت مملکت را تشکیل می‌داد و با اجرای سیستم مالیات‌گیری که در بالا بدان اشاره گردید، دولت طبق فهرست‌های معین از زمین‌های مزروعی مبلغی نقدی و مقداری جنسی مالیات می‌گرفت و چون مؤیدی مالیاتی مالک و ارباب دهکده بود و در برابر سهمی که به دولت می‌پرداخت هر چه

دلش می‌خواست از بزرگ و دهقان می‌گرفت.

«بی‌رویه بودن اصول مالیاتی موجب تمرکز املاک مزروعی در دست مالکان بزرگ (خانها) گردید. در دوره‌ای که مالیات املاک به صورت جنسی تأديه می‌شد، کم و بیش وضع زندگی خردۀ مالکان قابل تحمل بود، ولی لغو این موضوع باعث فلاکت عده‌زیادی از صاحبان اراضی شد. مالکان بزرگ‌تر نفوذ خود، هرج و مرج کشور و رشوۀ خواری و فساد مأموران دولتی سوءاستفاده کرده و از پرداخت مالیات مختصراً هم به دولت شانه خالی می‌نمودند. در این حال فشار بر خردۀ مالکان و زارعین متوسط الحال وارد می‌آمد، این فشار غالباً به فروش آخرین اثاث منزل و گاو و گوسفند زارعین منجر می‌گردید». (پاولو ویچ، ۱۳۵۷، ص ۱۲) استشمار ملاکان و مباشران آنان، بی‌نهایت سنگین و طاقت‌فرسا شده بود؛ چنان‌که زارعین در آستانه انقلاب، وضعیت رقت‌باری داشتند. «قطعاً، مرض و فحشاکه محصول فقر و تنگدستی است در حاصلخیزترین ولایات حکم‌فرمایی می‌کرد». (همان، ص ۱۹)

آشتفتگی اقتصادی پس از انقلاب مشروطه

دهۀ اول مشروطه مواجه شد با میراث‌های بر جای مانده از استبداد کهن قاجاری که علاوه بر آشتفتگی سیاسی و درهم ریختگی اجتماعی، فقر اقتصادی را به همراه داشت. اوضاع اقتصادی، معلوم عوامل داخلی و خارجی بود. از علل مهم خارجی به جنگ جهانی اول می‌توان اشاره کرد که علی‌رغم اعلان بی‌طرفی، گربیان جامعه ایران را گرفت. قسمت جنوب ایران و از مرکز موز شرقی ایران (بیرجند) به داخل خاک ایران و مناطق سیستان و بلوچستان و کرمان و... منطقه نفوذ دولت انگلیس گردید. باقی مانده خاک ایران که منطقه جنوب غربی بود، بی‌طرف شناخته شده بود؛ لیکن در قرارداد متمم سال ۱۹۱۵ میلادی دولتین، ناحیه بی‌طرف یا قسمت سوم هم جزء منطقه نفوذ انگلیسی‌ها شناخته شد. (احتشام‌السلطنه، سال ۱۳۶۷، ص ۶۶۸) «حضور نیروهای خارجی در کشور بر روی اقتصاد داخلی تأثیر داشت؛ چنان‌که در اوخر ۱۹۱۵ میلادی / ۱۲۹۴ هجری شمسی نفوذ آلمان‌ها در جنوب ایران به

جایی رسید که شعب بانک شاهنشاهی در مناطق کرمانشاه، همدان، سلطان‌آباد (اراک)، اصفهان، یزد، شیراز و کرمان به دست آنان افتاد. آلمان‌ها از صندوق بانک یکصد هزار لیره غارت کردند. این‌ها تا وقتی مهیب و هولناک به نظر می‌آمدند که برای جلوگیری قوهای که از او بترسند در مقابل نبود. (سایکس، ۱۳۷۰، ص ۶۳۲)

از علل مهم داخلی دیگر، به قحطی سال ۱۲۹۶ باید اشاره کرد که به دلیل کمی باران، رودخانه‌ها خشک و قنات‌ها کم آب شده بود، مستوفی در شرح زندگی اش می‌نویسد: «در شش ماه آخر و فصول بارانی سال ۱۲۹۵ به همه جهت ده دوازده ساعت بیشتر باران نیامده و... اکثر زارعین زراعهای خشک شده خود را چرانده بودند... گندم که در بهار سال ۱۲۹۵ خرواری بیست تومان قیمت داشته و در پاییز این سال به بیست و پنج تومان رسیده بود در بهار ۱۲۹۶ به سی تومان بالغ شده و هرچه نزدیک‌تر به خرمن می‌شد، گران‌تر می‌گشت». (مستوفی، ۱۳۳۱، ص ۴۹۴-۴۹۵)

در این دوران ژاندارمری که یکی از سازمان‌های انتظامی دوران مشروطه بود به دست مستشاران سوئیڈی اداره می‌شد و در ایجاد امنیت کشور، نقش بسیار مهم و مؤثری را عهده‌دار بود. ولی به جهت حب و بعض نیروهای روس و انگلیس به افسران سوئیڈی بدین لحاظ که آنان طرفدار و هواخواه آلمان هستند، در راه انهدام آن سازمان می‌کوشیدند و در رساندن حقوق و جیره و مواجب و سایر هزینه‌های ژاندارمری به سختی کارشکنی و اخلال می‌کردند. بهویژه آن که خزانه کشور در دست مستشاران بلژیکی از قبیل مرنار و دیگران بود و آنان زیر نفوذ مستقیم روس و انگلیس بودند. (شمیم، ۱۳۸۰، ص ۵۹۶)

علاوه بر وضعیت اقتصادی - سیاسی کشور که بدان اشاره گردید، وضعیت برخی از شهرها از ویژگی‌های خاصی برخوردار بود که به دلیل رخداد فروش دختران وزنان به بررسی وضعیت این مناطق در دهه اول مشروطه پرداخته می‌شد. این شهرها در سیستان و بلوچستان مانند بم و نرماشیر در سر حد بلوچستان بودند که در مناطق مرزی با افغانستان در ارتباط تنگاتنگ قرار داشتند. از نظر سابقه تاریخی «ناحیه بم و نرماشیر در زمان فتحعلی شاه در تصرف افغان‌ها بوده است و

حتی در نرماشیر، آن‌ها برجی ساخته بودند». (سایکس، ۱۳۷۰، ص ۴۴۰)
فیروزمیرزا فرمانفرما که بین سال‌های ۱۲۹۶-۹۸ حکمران کرمان بود در سفرنامه‌اش از وضعیت ایالت به چنین نوشته است:

«بم از قدیم شهری معتبر بود و قنوات زیادی به سمت کوه داشته و به مرور شهر و قنوات مخربه و آثار خیلی مختصراً باقی است. از کثیر آب قنوات مخربه اندک فاصله از محل‌های مختلف آب می‌جوشد به قدر پاتزده سنگ بلکه متجاوز است. در این آب شعبه شعبه می‌شود که اهالی بم نهر کرده تقسیم نموده‌اند و به قصبه بم می‌برند، زارعات و باغات و تخلیلات را مشروب می‌نمایند». فرمانفرما از فردی به نام ابراهیم‌خان سرتیپ فرزند علی‌خان بمی نانوا نیز ذکر کرده که به حکومت بم و بلوچستان رسیده بود و مود جنگجویی بوده و با انگلیس‌ها سر قصیه بلوچستان سخت گرفته بود و می‌نویسد سایکس نسبت به او نظر خوشی نداشته و درباره او نوشته که «ابراهیم‌خان خیلی جدی بود و نسبت به اتباع و زیرستان خود سخت می‌گرفت و از «برده‌فروشی» نیز اکراهی نداشت ولی کسی که اتصالاً باستی مالیات گزاف و پیشکش‌های سنگین بدهد از ارتکاب این گونه عملیات مفتخر است». (فرمانفرما، ۱۳۸۰، ص ۵۵)

برده‌فروشی که توسط حاکم بم طی سال‌های قبل انجام می‌گرفت دلیلی بر خیانت حکمران منطقه بود که یکی از دلایل آن مالیات‌های گزافی بود که حکمرانان باید جمع‌آوری و به صورت پیشکش اهدا می‌کردند.

در دوره مشروطه نیز نفوذ حکام در انتخابات مجلس به گونه‌ای بود که در مناطقی مانند بم و نرماشیر انتخابات با اختلال همراه بود به نحوی که در مذاکرات مجلس دوم نیز آمده است:

«از بم و نرماشیر که در انتخابات آن نقاط نظام نامه رعایت نشده چون فقط جمعی از اعيان و اشراف، تجار و علماء رأی داده بودند به دلیل آن که طبق تلگراف قوام‌الملک حاکم، به وزارت داخله، در تمام بم و نرماشیر^۱ ده نفر با سواد نیست که انتخابات طبق نظام نامه بکنند». (اتحادیه، ۱۳۷۵، ص ۱۳۵)

^۱ نقل از مذاکرات مجلس ۲، ج ۱، صص ۱۸۱ و ۵۴

آنان بر شرکت مردم در انتخابات کلی نیز دخالت و نفوذ داشتند، چنان که مجلس شورا در مقابل آنان نفوذ زیادی نداشت. به همین دلیل بعضی اعتبارنامه‌ها مدت‌ها در شعب می‌ماند و آنان می‌کوشیدند شرایط را آن چنان تدارک ببینند که مردم از کم و کیف انتخابات دور باشند، از جمله: «انتخاب بحرالعلوم نماینده بم و بلوچستان نیز کاملاً بدون رعایت نظام نامه انجام شده بود و کمیسیون نماینده‌گی او را تصویب نکرد». (اتحادیه ۱۳۷۵، ص ۱۳۵)

از نقاط مختلف شکایاتی از حکام نیز به مجلس می‌رسید، چنان که نظر تقی‌زاده رئیس حزب دموکرات در آن زمان درباره حکام این بود که «ابداً حکام ولایات دور دست با آن سابقه‌ها مایل نیستند که یک وکیل از بلوچستان در مجلس باشد، و می‌نویسند که در تمام بلوچستان که ۲۰۰ هزار نفر جمعیت دارد، ده نفر باسواند نیست، در صورتی که می‌دانیم این طور نیست، هزارها آدم باسواند هست برای این که لابد علم و دین و مذهب می‌آموزند و با سواد در بین آن‌ها هست. حاکم کرمان نرفته است در میان بلوچستان و نظام نامه انتخابات نبرده است که به آن‌ها بگوید بیایید انتخاب کنید». (همان، ص ۱۳۵)^۱

با ظلم و تعدی‌های حکام نسبت به مردم، جو بدبینی نسبت به آنان بالا بود. چنان که حبل‌المتین نوشت: «موضوع اکثر شکایات رسیده از ولایات از سوی بدبینی مردم نسبت به حکام و هرگونه دخالت آن‌ها در انتخابات و از سوی دیگر عدم همکاری و بی‌تفاوتوی حکام نسبت به مردم بود». (حبل‌المتین، ۱۳۳۲، شماره ۲۷)

علاوه بر وضعیت حکام، وضعیت سرزمین‌های منطقه سیستان و کرمان به لحاظ اقتصادی قابل تأمل است. منطقه سیستان در سال ۱۳۲۱ هجری قمری توسط انگلیسی‌ها تجزیه شده بود و بخش وسیعی از سرزمین‌های آن داخل در حدود افغانستان گردید. احتشام‌السلطنه در یادداشت‌هایش می‌نویسد: «با تقسیم و تجزیه سیستان توسط «گلدادسمیت» قسمتی از آب رودخانه هیرمند به سیستان خارجی برده شد و اراضی با پر آن قسمت به دست خانواده‌های مهاجر سیستانی که به تحریک و

۱. نقل از مذاکرات مجلس ۲، ج ۱، ص ۴۵.

تشویق انگلیسی‌ها به آن طرف مهاجرت کرده بودند رو به آبادی می‌گذارد». (احتشام‌السلطنه، ۱۳۶۷، ص ۵۸۴)

در هر صورت، سیستان آباد و آبگیر و زرخیز آن طرف مرز قرار گرفت و بیابان خشک لم‌بزرع برای ایران باقی ماند. فیروز‌میرزا فرمانفرما که مدتی جهت رسیدگی به اوضاع مناطق کرمان و سیستان و بلوچستان به منطقه سفر کرده بود در سفرنامه کرمان و بلوچستان در گزارشی از وضعیت مردمان منطقه نوشته است:

«چون مردم شنیده بودند رسیدگی در کار است و مراعات و احسانی هم می‌شود از دحام کثیری کرده‌اند، که الحال دور چادر را گرفته‌اند که فرصت آب خوردن نمی‌دهند و از هر سری یک آوازی می‌آید. دعوای ده ساله، سه ساله، دو ساله، پارساله و تعدیات و سنگینی بار مالیات، این بنده متتحمل شده حتی المقدور به قدر قوه و اندازه هر کدام را جوابی داده، حکم و محصلی داده، قطع و فصل کارشناس را کرده... این بنده در هیچ ولایتی و مکانی این قسم گدای لات و لمور ندیده و متحیر است که این‌ها چگونه از خدا و سایه خدا غافل بوده‌اند که به این قسم فقرا و ضعفا تعدی هم وارد بیاورند و از هیچ کدام ترس و خوف نداشته باشند». (فرمانفرما، ۱۳۴۰، ص ۱۳۵-۱۳۶)

در جای دیگری از شکایات مردم از زیادی عوارض چنین می‌نویسد: «اهمی بلوکات و سایر ایلات عارض شدند که از جمیع چیزهای ماها گمرک می‌گیرند، از جمله به گوسفند که مالیات بسته‌اند می‌دهیم، از کورک و پشم او هم گمرک می‌گیرند، از کفش و جوراب گمرک می‌گیرند، از برگ درخت‌های صحراء که می‌چینیم به جهت رنگ رزها که صباغ باشند می‌بریم که لقمه‌نانی حاصل شود، از او هم گمرک می‌گیرند. از دست‌بند و گوشواره که از این ده به آن ده به جهت داد و ستد و عروسی می‌بریم و از کرباس گمرک می‌گیرند. بعد از رسیدگی و تحقیق درست که صدق آن‌ها را فهمیدیم که در دنیا دیگر از این قبیح و نالایق‌تر عملی نیست و بدعت بسیاری بدی است». (فرمانفرما، صص ۱۳۸ - ۱۳۹) و خامت اوضاع اقتصادی منطقه در حدی بود که نهایت ظلم و ستم به مردم روا می‌شد و شاید تنها گوشاهایی از آن را بیان کرده‌اند.

در منطقه کرمان نیز وضع بسیار اسفناک بود. چنان‌که در «تلگراف خصوصی» که در روزنامه نوبهار سال ۱۳۳۶ هجری قمری از طرف ۲۹۵ نفر از اهالی کرمان به وزیر داخله مخابره شده است، چنین آمده است:

«توسط آقای مؤیدالاسلام کرمانی و علی خان سرهنگ، مقام منيع وزارت جلیله داخله دامت شوکته، در مدت بیست ماه اخیر که پیا به مقتضیات آن دوره تاریک به کلی رشتۀ امورات این ایالت در دست سردار نصرت (نصرت‌السلطنه)^۱ قرار گرفته فعال‌مایشۀ گردید. علاوه بر حبس و تبعید یک رشتۀ عملیات طاقت فرسا به عنایین مختلف کلیه املاک و ثروت و دارایی‌های امین ایالت را ضبط و تصرف کرده به واسطه اجارۀ املاک فرمانفرما و به عبارت آخری تمام املاک مهم بلوکات کرمان که خبازخانه شهر از حاصل آن‌ها اداره می‌شد. اجناس و ارزاق عمومی را احتکار و روز به روز بز قیمت ارزاق افزوده اهالی بدبخت را گرفتار مجاعه و عسرت ساخته در این موقع که از نقطه نظر رعیت پروری به پاداش اعمال او از طرف اولیای دولت به مرکز احضار شده متمردانه از حرکت منصرف در صدد اشتباہ‌کاری برآمده مخابرات می‌نماید خصوصاً به نام رفع اشتباہ جسارت می‌ورزیم که ما اهالی کرمان از این تلگرافات بی‌اطلاع و اغلب امها را جعلی است. عاجزانه استرحام و درخواست داریم سریعاً در حرکت او اوامر اکیده صادر و مقرر فرمایند اجناس را به مصرف فروش رسانند تا در غیبت او عسرت اهالی مرتفع و مزید تشکر است. ما بدبختان از توجهات هیئت دولت محبوب فراهم شود. (۲۹۵ نفر اهالی کرمان) (نوبهار، ۱۳۳۶، ش ۷۱) لازم به ذکر است وزیر داخله در این دوران، مستشارالدوله بود. (روزنامه کاوه، ۱۳۳۷، شماره ۵)

نوبهار در این زمان (رمضان ۱۳۳۵ هجری قمری) در ملاقات با مستشارالدوله نیز متن مصاحبه‌ای را نقل می‌کند که مستشارالدوله در پاسخ سؤالی که راجع به علل عدم تغییر برخی حکام محلی می‌پرسد، چنین جواب می‌دهد:

«وزارت داخله زمینه برای انجام این امر تهیه نموده است و فعلًاً حکام اصفهان،

۱. نصرت‌الدوله آخرین حکمران قاجارها در کرمان بود. وی عمومی احمدشاه بود و در سال‌های ۱۳۳۴-۱۳۳۶ هجری قمری فرماندار کرمان بود. (احمدی کرمانی، ۱۳۵۴، ص ۲۰۰)

مازندران، کاشان، قم تغییر کرده و به جای آن‌ها هم انتخاباتی شده است. پاره حکام دیگر نیز طی چند روز آینده تعیین خواهد شد» (نویهار، رمضان، ۱۳۳۵، شماره ۸) از فحواتی گزارش وزیر داخله چنین برمی‌آید که دولت مرکزی در صدد رسیدگی به وضعیت ایالات و تغییر حکام محلی از جمله حکامی که به علت فشار مالیاتی، مردم را وادار به فروش زنان و دختران خود به افغان‌ها می‌کردند، بوده است.

نتیجه

با بررسی اوضاع کشور طی دهه اول مشروطه، پدیده خرید و فروش زنان و دختران در خطه شرقی کشور را می‌توان معلوم عواملی دانست که در ابعاد کلان آن بحران جنگ جهانی اول و عدم امنیت مرزها و وجود عناصر خارجی در بین نگهبانان مرزی و سیطره دولت‌های خارجی در منطقه سیستان و بلوچستان قرار داشتند. در ابعاد میانی، به لحاظ اوضاع اقتصادی - سیاسی ایران که در دوره قاجار وضعیت خوبی نداشت و آثار سوء درهم‌ریختگی و فساد مزمن اجتماعی - اقتصادی در درازمدت بر هم انباسته گردید و به تشدید فقر نسبی یک اقتصاد عقب‌مانده انجامید، چنان که سنگینی بار مالیات‌ها و کاهش ارزش پول و قحطی و نامنی اجتماعی - سیاسی به گونه‌ای مضاعف به توده‌های مردم تحمیل می‌گردید. در دهه اول مشروطه که دوره زیر و روشندهای نامنظم و نامتعادل ناشی از برخوردهای داخلی و دخالت‌های خارجی بود. کشور مواجه با فشارهای اقتصادی گردید که در برخی مناطق سنگینی بار مالیات و استثمار مضاعف حکام ولايت، مردم را آن‌چنان تحت فشار قرار داد که خانواده‌های بسیار فقیر دختران‌شان را جهت تأمین مالیات به افغان‌ها و آگذار می‌کردند. حکام مناطق کرمان، سیستان، بم و نرماشیر که برخی سابقه در «برده فروشی» داشتند، از مأمورین سرحدی که منافع فراوانی از خرید و فروش دختران عایدشان می‌گردید هیچ گونه بازخواستی نکردند.

پایه و اساس ثروت مملکت که بر کشاورزی استوار بود و بی‌رویه بودن اصول مالیاتی، قحطی و کم‌آبی را می‌توان به علل اقتصادی افزود. ادعای کارگزاران دولت مبنی بر متعهد بودن بر مقاوله‌نامه ۱۹۱۰ م در جهت مجازات مجرمین خرید و

فروش زنان و دختران، از پشتونانه عملی برخوردار نگردید. علت نیز عدم مداخله و پی‌گیری وزارت‌خانه‌های وقت از جمله وزارت داخله و وزارت عدليه در کار يكديگر بود.

در بررسی ابعاد خُرد، جهل و بی‌سوادی مردم در خرید و فروش زنان و دختران تأثیر داشته است. چنان‌که در جریان انتخابات مجلس مشروطه نمایندگان عنوان کردند که از جمعیت ۲۰۰ هزار نفری بلوچستان تنها ۵ نفر بساد بودند و تعدادی نیز سواد مکتبی داشتند. درحالی که این تعداد بایحود مانعی در برابر چنان مشکلاتی نبود.

از دیگر علل خُرد نقش ضعیف نمایندگان در مجلس بود که می‌توان به معبدالدوله (میرزا منصورخان کاشی غفاری) نایب رئیس مجلس سوم که در دوره دوم نیز وکالت داشت، اشاره کرد. با توجه به جایگاه چنین نمایندگانی، رسیدگی به امور مناطق‌شان از توجه ضعیفی برخوردار بوده است.

چنان‌که ملاحظه می‌شود «اضطرار اقتصادی» نقش مهمی در پدیده فروش زنان و دختران در صدر مشروطه ایفا کرده است؛ امروز هم، برقراری تأمین اجتماعی همگانی (نه فقط از حیث خوارک، بلکه مسکن، آموزش و نیازهای رفاهی به مقدار متعارف - یکی از مهم‌ترین راههای پیشگیری از این پدیده شوم است؛ هرچند متأسفانه مرحله پیشگیری از قاچاق جنسی بین‌المللی به ندرت مذکور قرار می‌گیرد. در هر قانون یا سند بین‌المللی در زمینه قاچاق جنسی باید راههای پیشگیری و توان‌بخشی هم در روابط بین دولت‌ها و هم در برنامه‌ریزی‌های داخلی به طور کامل مذکور قرار گیرد. تنها در سایه برنامه‌ریزی، قانون‌گذاری و اجرای دقیق می‌توان انتظار داشت بر این معرض جهانی غلبه یافت و با از بین بردن زمینه‌های داخلی از تکرار آن‌چه در صدر مشروطه بر این ملک و ملت رفته است، پیشگیری کرد.

سند شماره ۱

موضوع: ازدواج برخی از افغان‌ها با دختران ایرانی منطقه سیستان و قاینات و عبور از مرز و فروش آنان
 (نشان شیر و خورشید)

کارگزاری قابنات

نظر به این که تأهل اختیارکردن در خاک افغانستان خیلی گران و مخصوصاً اشخاص متوسطه به هیچ وجه استطاعت این کار را ندارند سابقاً معمول بود که جمعی از خاک افغان به نقاط مختلف قاینات آمده و دخترهای بی‌چیز فقیر را از پدر و مادر تیره آن‌ها خریداری و به طور قاچاق به خاک افغان داده و بجه قیمت گرانی در آن‌جا به فروش می‌رسانیدند و مأمورین سرحدی هم منافع فراوانی از این مسأله حاصل می‌نمودند. پس از آن که در طرف دولتی اعتراضات سختی بر حکومت و کارگزاری شده و سردار امیر شوکت‌الملک هم اکیداً قدغن فرمودند حالیه طریق فوق کمتر و به طور ذیل مشمول شده که هر یک از اتباع کم‌بضاعت افغانستان که خیال تزویج دارند به خاک ایران آمده چند ماهی اقامت و یکی از دخترهای بی‌چیز فقیر قراء اطراف را که اغلب تابع و اهل سیستان می‌باشند بر طبق قانون شیع تزویج و موقع رجوع به سمت افغانستان با مختصراً مخارجی نوشته اجازه از کارگزاری و حکومت تحصیل معزز به مسقط الرأس خود حرکت می‌نمایند در زمانی که بنده به پیرجند وارد شده یک مرتبه به کارگزاری رجوع و بنده موکول به تصویب حکومت نموده و ضمناً مراتب رامعروض داشت که چنان که تصویب می‌فرمایند اجازه عبور به آن‌ها داده شود و آن‌جا جداً جلوگیری نمایید.

(نبیرالدوله)

امضاء

سنده شماره ۲

موضوع: گزارش وزارت خارجه به وزارت داخله درباره فروش زنان به افغان‌ها در قابنات

(نشان شیر و خورشید)

وزارت امور خارجه

اداره تحریرات انگلیس دائرة شرق

مورخ ۵ شعبان ۳۵/۵

نمره ۴۴۰۶ / ۸۶۹

راپرتی از کارگزاری قابنات به وزارت خارجه رسید مشرف بر این که چون در

خاک افغانستان مسأله تأهل مستلزم مخارج بسیاری است لذا جمعی از اهالی به ایران آمده و دخترهای بی‌چیز را خریداری کرده و به طور قاچاق به خاک افغان عبور می‌دهند و به قیمت گرانی در افغانستان می‌فروشند و پس از این که دولت درین باب اعتراض نمود حکومت قائنات قرار داده است که این ترتیب موقوف باشد و حالیه اتباع افغان به ایران آمده پس از چندماه توقف این قبیل دخترها را به موجب قانون شرع تزویج و موقع حرکت به افغانستان اجازه از حکومت و کارگزاری تحصیل می‌نمایند و نتیجه این ترتیب هم که مهاجرت جماعتی نسوان ایرانی به افغانستان است با ترتیب اول یکی است عقیده وزارت خارجه این است که با امعان نظر به راپرت کارگزاری که مورد آن را ملاحظه می‌فرمایند مضار این ترتیب به حکومت سیستان و قاینات خاطرنشان و ضمناً برای جلوگیری حکم شود که حکومت مزاوجت مهاجرین تبعه افغان را با نسوان اتباع ایران قدغن کنند و مشروط به اقامت دائمی مهاجر در ایران نمایند و در این صورت از خرید و فروش نسوان ایرانی در خاک افغانستان جلوگیری خواهد شد.

حاشیه سند: متممی است زودتر احکام لازمه صادر و نتیجه را اعلام فرمائید که بر طبق آن جواباً به کارگزاری نیز دستورالعمل داده شود.

نصیرالدوله

سند شماره ۲

مهر و امضا وزارت جلیله امور خارجه

موضوع: توضیحات کارگزاری قاینات به وزارت امور خارجه درباره فروش دختران و زنان به افغانه

(نشان شیر و خورشید)

وزارت امور خارجه

کارگزاری قاینات

۳۵ رمضان

۱۳۲

مقام منیع وزارت جلیله امور خارجه

۲۱۹ □ زمینه‌های اجتماعی - اقتصادی مؤثر در ...

بعضی اشخاص از تبعه داخله هستند که اگر بتوانند زن‌های تریاکی بی‌باعث رابه قاچاق و رضایت‌زن‌ها به خاک ترکستان و افغانستان برد به تراکم و افغانه به عنوان زینت داده وجهی می‌گیرند و این کار را اسباب مداخله و تجارت خود قرار می‌دهند. مدت چهارده سالی که در سرحد سرخس مأمور بودم نهایت مراقبت را داشتم که جلوگیری از این قبیل اشخاص بشود بهمراه تا درجه‌ای که امکان داشت جلوگیری هم می‌شد. در قاینات هم از روز ورود همین طور سعی داشته و دارم ولی در قاینات خانواده‌هایی هستند که بعضی‌ها از سنت‌های سابقه از خاک افغان مهاجرت به قاینات نموده متوطن شده‌اند و همچنین خانواده‌هایی هستند که از سابق از قاینات مهاجرت نموده به افغانستان رفته‌اند و همه اهل تسنن و غالباً اقوام دلیسته یکدیگرند و هر وقت وصلتی به ملاحظه قرابت هم می‌کنند اشخاصی نیستند که عیال خود را به دیگران بفروشنند اگر صلاح بدانند مقرر فرمایند که وزارت جلیله داخله به حکومت قاینات سفارش شود که کما فی السابق جلوگیری از اشخاص مجھول الحال که احتمال فروختن عیال به افغانه دارند بشود ولی اشخاص را که معلوم است مرتكب فروش زن به افغانه نشده و نمی‌شوند و از اقوام و بستگان خود عیال می‌گیرند از دخول و خروج به قاینات و افغانستان ممانعت نشود.

امضا

سند شماره ۴

موضوع: تذکرات نصیرالدوله به کارگزاری سیستان درباره خرید و فروش دختران سیستانی.

(نشان شیر و خورشید)

وزارت امور خارجه

به کارگزاری سیستان

نمره ۱۳۲

۹۰ / ۳۹ / ۹۲۸

راپرت ۸۶۱ واصل گردید تعجب دارم که تاکنون راپرت این مسئله و خرید و فروش دختران سیستانی را به مرکز نداده لذا عمل از این قبیح تر نمی‌شود که معامله کنیز در خاک ایران معمول است و حال آن که در افریقا سیاهان آزاد شده به علاوه خرید و

فروش انسان به موجب عهدنامه بین‌المللی به کلی قدرن و متروک شده است. همین طور دو پیشنهاد کردم این اعلان عمومی بدھید و به جاهای لازمه نیز اشعار دارید، بدیهی است که در مقابل ارتکاب چنین امری جزا و جرمی نیز با مرتكبین و در اعلان قید شود که حتمی الاجرا باشد.

امضاء (نصیرالدوله)

سند شماره ۵

موضوع: دستور نصیرالدوله وزیر امور خارجه در موافقت نیز مرتکبین خرید و فروش غلام و کنیز

(نشان شیر و خورشید)

وزارت امور خارجه

اداره انگلیس دایرة شرق

مورخه ۳۵ / ۹ / ۱۳

نمره ۱۰۶۵۷ / ۱۰۸۹

وزارت جلیله خارجه

راپرتی از کارگزاری سیستان راجع به خرید و فروش غلام و کنیز رسیده که مواد آن را لفأً ارسال می‌دارد. به طوری که خاطر محترم آن وزارت جلیله مستحضر است موافق قرارداد منع برده فروشی منعقده در بروکسل خرید و فروش غلام و کنیز ممنوع است و هر زمانی که درخواست آزادی نمایند وزارت امور خارجه آزادنامه رسمی صادر خواهد نمود لهذا متنمی است اوامر لازمه به حکومت کرمان و سیستان در منع فروش رعایا صادر و تأکید فرمایند که مرتکبین را در صورت تمرد تنبیه نمایند تا این رسم شنیع به کلی موقوف گردد.

نصیرالدوله

(مهر و امضا)

حاشیه سند: اداره شرق در این خصوص سابقاً در وزارت داخله تعليمات واحد داده و باز هم تلگرافاً تأکید شود ولی در موضوع مجازات این عمل مدتی است از وزارت عدلیه تکلیف خواسته شده و جواب نداده اند رجوع و زودتر جواب بخواهید.
(امضاء لام)

منابع
کتاب‌ها

۱. آبراهامیان، برواند، مقالاتی از جامعه‌شناسی ایران، ترجمه: سهیلا ترابی فارسانی، تهران ۱۳۷۶.
۲. آدمیت، فریدون، ایدئولوژی نهضت مشروطیت ایران، انتشارات روشنگران، ج ۲، تهران ۱۳۵۶.
۳. اتحادیه، منصوره، مجلس و انتخابات (از مشروطه تا پایان قاجاریه)، نشر تاریخ ایران، تهران ۱۳۷۵.
۴. احمدی کرمانی، شیخ یحیی با مقدمه و تصحیح: باستانی پاریزی، فرماندهان کرمان، کتابفروشی دانش، تهران ۱۳۵۴.
۵. امین‌الدوله، علی بن محمد، سفرنامه امین‌الدوله حاج میرزا علی خان صدراعظم، با مقدمه علی امینی به کوشش: اسلام کاظمیه، انتشارات توسع، تهران ۱۳۵۴.
۶. آوری، پیتر، تاریخ معاصر ایران، ترجمه محمد رفیعی مهرآبادی، جلد اول، انتشارات عطایی، چاپ سوم، ۱۳۷۷.
۷. پاولویچ، م، و تریا. س. ایرانسکی، سه مقاله درباره انقلاب مشروطه ایران، ترجمة م هوشیار، انتشارات امیرکبیر، چاپ دوم، تهران ۱۳۵۷.
۸. رنه دالمانی، هانری، سفرنامه از خراسان تا بختیاری، ترجمة فرهوشی، چاپ گیلان، تهران ۱۳۳۵.
۹. سایکس، سرپرسی، تاریخ ایران، ترجمه سید محمد تقی فخر داعی گیلانی، انتشارات دنیای کتاب، ج ۳، تهران ۱۳۷۰.
۱۰. شمیم، علی‌اصغر، ایران در دوره سلطنت قاجار، انتشارات زریاب، چاپ دوم، تهران ۱۳۸۰.
۱۱. فرمانفرما، فیروز میرزا، سفرنامه کرمان و بلوچستان به کوشش: منصوره اتحادیه (نظام مافی) و سعاد پیرا، نشر تاریخ ایران، تهران ۱۳۸۰.
۱۲. کرمانی، نظام‌الاسلام، تاریخ نیداری ایرانیان، به اهتمام: علی‌اکبر سعیدی سیرجانی، انتشارات آگاه، تهران ۱۳۵۷.

۱۳. کسری، احمد، تاریخ هجده ساله آذربایجان، انتشارات امیرکبیر، تهران ۱۳۵۷.
۱۴. کوزوتسوا، ن. آ، اوضاع سیاسی، اقتصادی، اجتماعی ایران در پایان سده هجدهم تا نیمة نخست سده نوزدهم، ترجمه سیروس ایزدی، نشر بین الملل، تهران ۱۳۵۸.
۱۵. مستوفی، عبدالله، شرح زندگانی من «تاریخ اجتماعی دوره قاجار»، کتابفروشی زوار، جلد دوم، چاپ دوم، تهران ۱۳۲۱.
۱۶. موسوی، محمد مهدی، خاطرات احتشام السلطنه، انتشارات زوار، چاپ دوم، تهران ۱۳۶۷.
۱۷. نجم‌آبادی، افسانه، حکایت دختران قوچان، انتشارات روشنگران، تهران ۱۳۷۴.

نشریات

۱۸. روزنامه جبل المتنین، ۲۷ ذی‌حجہ ۱۳۳۲، شماره ۵۷.
۱۹. روزنامه زبان آزاد، ۵ محرم ۱۳۳۶، شماره ۳۴.
۲۰. روزنامه نوبهار، ۲۵ صفر ۱۳۳۶، شماره ۷۱.
۲۱. روزنامه نوبهار، ۸ رمضان ۱۳۳۵، شماره ۸.
۲۲. روزنامه کاوه، شماره ۵، «مختصر تاریخ مجلس ملی ایران»، چاپ برلین، انتشارات کاویانی، تهران ۱۳۳۷.

سازمان‌ها و احزاب زنان در ایران: استقلال یا وابستگی

*دکتر محمدحسین حافظیان

درآمد

اساساً نه تنها در ایران، که در تمامی مناطق جهان ورود زنان به صحنه سیاست از جلوه‌های مدرنیته و پدیده‌ای نو ظهور است. آن‌چه که در صحنه سیاست به صورت قاعده بوده، دوری و کناره‌گیری تاریخی زنان از سیاست است. به همین خاطر، ورود زنان به این صحنه در عصر نوین امری استثنایی و خارق العاده تلقی شده است. طبیعتاً زنان ایرانی نیز از این روند برکنار نبوده‌اند و سهم آنان در صحنه سیاست ناچیز بوده است. البته روی دیگر این سکه خاموش بودن تاریخ درباره وضعیت و فعالیت‌های سیاسی زنان ایرانی است؛ زیرا عموماً قدرتمندان یعنی مردان به نگارش تاریخ می‌پرداخته‌اند و به همین خاطر فعالیت‌های سیاسی زنان به کتاب‌های تاریخ چندان راه نمی‌یافته است. البته در عین حال که حضور زنان در صحنه سیاست رسمی و ایفای نقش به عنوان صاحبان قدرت سیاسی بسیار محدود بود.

* کارشناس ارشد مرکز مطالعات استراتژیک

مهم‌ترین استثناء میزان حضور زنان در صحنه سیاسی، انقلاب مشروطیت بود. پروین پایدار می‌نویسد: «زنان نیز به خواسته اعطای قانون اساسی پیوستند. آنان گردهمایی‌های سنتی اجتماعی و مذهبی خود را به میتبینگ‌های سیاسی تبدیل کردند. زنان از آخرین رویدادهای سیاسی در مساجد و روضه‌ها اطلاع می‌یافتدند و آن‌ها را در انجمن‌های مخفی خود به بحث می‌گذارند». ^۱ یکی از مسائل بسیار جالب توجه و نو در جریان انقلاب مشروطه، تأسیس و گسترش انجمن‌های مخفی و نیمه‌سری زنان بود. ژانت‌آفاری به چگونگی سازماندهی، عضوگیری و فعالیت‌های آنان می‌پردازد و نکات ناگفته‌ای را در این باره فاش می‌سازد. ^۲ نقش‌های زنان در این دوران بسیار تفاوت می‌کرد. فعالیت‌های سیاسی زنان از پخش اطلاعات، نشر اخبار، اقدام به صورت خبرچین و پیک، شرکت در تظاهرات و به دست گرفتن اسلحه جهت اعتراض متفاوت بود.

همچنین زنان برای مظفرالدین شاه نامه‌های تهدیدآمیز فرستادند. یک نامه از کمیته انقلابی زنان حامل عنوانی بود که یک دست سرخ را با طبیانچه نشان می‌داد و شاه را در صورت چشم‌پوشی از خواست مردم برای عدالت خانه به مرگ تهدید می‌کرد. ^۳ بدین ترتیب در جریان انقلاب مشروطیت انجمن‌های زنان گسترش پیدا کرد. بیشتر این سازمان‌ها، تنها از میان زنان عضو می‌پذیرفتند. انجمن نسوان، ۱۵۰ عضو جذب کرد و خود را متعهد ساخت که علیه دیدگاه‌های واپس‌گرایانه و عقب‌مانده به نبرد پردازد. ^۴ بعدها، انجمن مخدرات وطن جایگزین انجمن نسوان شد. به طور کلی، مشارکت زنان در جنبش مشروطه اشکال متنوعی داشت. زنان در تظاهرات و شورش‌های خیابانی شرکت می‌کردند و پشتیبانی مشتاقانه‌ای از روحانیت به عمل می‌آوردند.

در زمان خودکامگی نیز، زنان به فعالیت‌های گوناگونی دست زدند تا از مشروطه تازه پدیدآمده حفاظت کنند. زنان همچنین کمیته‌هایی تشکیل دادند که برای خانواده‌های مشروطه‌خواهان پول و جواهرات جمع می‌کردند. کسری و می‌گوید که در تهران، زنان در حال تظاهرات در خیابان‌ها و پناه‌دادن به نمایندگان و پنهان‌کردن سربازان داوطلب دیده می‌شدند. ^۵ ملک‌زاده نیز گزارش می‌کند که یک

زن به سوی یک واعظ ضدمشروطه که برای جمعیتی در میدان مرکزی تهران سخنرانی می‌کرد، تیراندازی کرد و وی را کشت. خود وی نیز بی‌درنگ به دست جمعیت کشته شد.^۶

پروین پایدار موفقیت جنبش مشروطه را در رابطه با زنان براساس نتایج بلندمدت آن تحلیل می‌کند و اظهار می‌دارد: «صرف اقدام سیاسی دسته‌جمعی زنان (در جریان مشروطیت)،.... به سود جنبش زنان بود، زیرا فضای فرصتی برای زنان فراهم آورد تا به یادگیری سازماندهی خودشان بپردازند. همچنین این امر، تصویر اجتماعی از زنان به عنوان موجودات خصوصی را به سوی تصویر مشارکت‌کنندگان عمومی تغییر داد و به همان لحاظ به هیچ‌وجه دست‌آورد اندکی نبود.»^۷

با این حال، با تصویب قانون اساسی مشروطیت، تغییری در اختصاص سلطنت به مردان پیش نیامد و این امر در عصر پهلوی نیز همچنان محفوظ و برقرار ماند. همچنین حق رأی به زنان گسترش نیافت و آنان همانند صغیر و مجانین از رأی دادن محروم شدند. بدین ترتیب، روشن می‌شود که تاریخچه فعالیت‌های سازمان‌یافته زنان در ایران به دوران انقلاب مشروطیت بازمی‌گردد. زنانی که اندک از شکل موجودات خصوصی خارج می‌شدند و به حوزهٔ عمومی گام می‌گذارند، دریافتند که داشتن برخی تشکیلات و نهادهایی از آن خود آن‌ها می‌تواند کمک مؤثری در پیگیری اهداف‌شان بنماید. بیشتر این سازمان‌ها - که در ابتدا به صورت انجمن‌های سری و مخفی فعالیت می‌کردند - دارای اهداف روشن و خاص زنانه نبودند و نمی‌شد آن‌ها را سازمان‌های فمینیستی محسوب داشت. بلکه کارکرد آن‌ها بیشتر در ارتباط با کشمکش‌های عام ضداستبدادی و ضداستعماری کل جامعه قابل تبیین بود. با رشد این گونه سازمان‌ها و همچنین افزایش تجربیات آن‌ها، و به ویژه پس از رسیدن به این نتیجه که حتی دموکرات‌ترین و ملی‌ترین حکومت‌های پس از مشروطه نیز کاری برای رهاسازی زنان^۸ انجام نداده‌اند، این سازمان‌ها به گونه‌ای فزاینده به سوی بیان و طرح خواسته‌های خاص زنان روی آوردند و به صورت سازمان‌های مدافع حقوق زنان ظاهر گردیدند.

سازمان‌های زنان در دوران رضاشاه

در مدت ۱۶ ساله سلطنت رضاشاه به رغم تحولات اجتماعی، وضعیت سیاسی زنان هم از نظر رسمی و هم به طور عملی تغییر چندانی نیافت. برای نمونه حق رأی باز هم به زنان گسترش نیافت، زنان مناصب عمومی به دست نیاوردن و امکان تأسیس سازمان‌های مستقل سیاسی جهت دفاع از حقوق خویش را نیز پیدا نکردند. در نتیجه، زنان وابسته به دریار و اقمار آن گاهی چتر حماقت خود را می‌گشودند و جماعت‌ها، سازمان‌ها و انجمن‌های زنانه وابسته را تأسیس می‌کردند تا اقلیتی از زنان که تشنهٔ پیوند‌های اجتماعی شده بودند بتوانند اندکی راحت‌تر از زندگی خانوادگی و محفلي، استعدادهای خود را بروز دهند.^۹

سازمان‌های مستقل زنان که نمایندگی آنان را در جهت کسب حقوق و بهبود وضعیت شان بر عهده گیرند، از عوامل مهم عدم بهبود وضعیت سیاسی زنان پس از مشروطه تا عصر پهلوی دوم بوده است. فقدان این گونه سازمان‌ها که مستقل از حکومت به پیگیری خواسته‌های زنان و پشتیبانی از زنان جهت ورود به عرصه سیاست و کسب مقامات عمومی بپردازند، موجب شده نظام پدرسالار رضاشاه نیز - به رغم این که خود بنیان‌گذار تحولاتی در عرصه اجتماعی برای زنان بود - گامی برای بهبود وضعیت سیاسی آنان برندارد. بدین ترتیب نقش حاشیه‌ای زنان در سیاست که در تمامی عصر قاجار مشخصه جنبه سیاسی وضعیت آنان بود، همچنان باقی ماند و شاید حتی بتوان گفت که بسیار محدود‌تر شد. زیرا ویژگی‌های شخصی رضاشاه در زمینه خودکامگی بیش از حد و خودرأیی وی در زمینه امور مملکتی که حتی توجهی به آراء مقامات زیردست خود هم نداشت، موجب شد که همان نقش حاشیه‌ای و پشت پرده زنان نیز در زمینه اثرگذاری بر تصمیمات حاکم کاهش یابد و بسیار کم‌رنگ‌تر شود.

رضاشاه علیه هرگونه فعالیت مستقل و خودجوش سیاسی و فمینیستی به مقابله برخاست. تا سال ۱۳۱۴ش که وی سازمان زنان رسمی را تأسیس کرد، تقریباً هیچ نشانه‌ای از جنبش مستقل زنان که در طی دو دهه پیش شکوفا شده بودند، به چشم نمی‌خورد.^{۱۰} در ۲۲ اردیبهشت ۱۳۱۴ش به اشاره رضاشاه، کانون بانوان تحت

ریاست افتخاری دختر رضاشاه، شاهزاده شمس‌پهلوی و همکاری و مراقبت وزارت معارف آغاز به کار کرد تا بدین ترتیب به جذب مشارکت زنان و به عبارت بهتر به گسترش وفاداری به رضاشاه بپردازد. هاجر تربیت نیز به ریاست این سازمان برگماشته شد. مقاصد این سازمان بدین ترتیب اعلام گشته بود:

۱. تربیت فکری و اخلاقی بانوان و تعلیم خانه‌داری و پرورش اطفال مطابق قواعد علمی به وسیله خطابه‌ها، نشریات، کلاس‌های اکابر و غیره
۲. تشویق به ورزش‌های مناسب برای تربیت جسمانی با رعایت اصول صحیح
۳. ایجاد مؤسسات خیریه برای امداد به مادران بی‌بصاعث و اطفال بی‌سرپرست
۴. ترغیب به سادگی در زندگی و استعمال امتعه وطنی^{۱۱}

البته هدف اصلی ایجاد این کانون، پیگیری سیاست کشف حجاب بود. بدراالملوک بامداد در این باره می‌نویسد: «ضمن سایر اقدامات منظور اصلی یعنی ترک چادر سیاه متدرجاً پیشرفت می‌کرد. به این طریق که زنان عضو جمعیت با راضی کردن خانواده‌های خود یکی یکی به برداشت چادر مبادرت می‌نمودند و در مجالس سخنرانی، سایر بانوان را تشویق به ترک کفن سیاه می‌کردند». ^{۱۲}

به دلایل مختلف، این کانون نتوانست نقش چندانی در تأثیرگذاری بر وقایع مربوط به زنان بازی کند، که مهم‌ترین آن کارکردن این سازمان در چارچوب رژیم سرکوب‌گر و نامشروع رضاشاه بود. این درحالی است که مشروعيت شاید لازمه اصلی تأثیرگذاری اقدامات یک سازمان دولتی در جامعه باشد.

سازمان‌های زنان تا دهه ۱۳۴۰ش.

با کناره‌گیری رضاشاه از سلطنت و برافتادن نظام خودکامه‌ای که بنیان نهاده بود، زنان نیز همانند دیگر اقشار جامعه ایران توانستند در صحنه اجتماعی و سیاسی پس از شهریور ۱۳۲۰ش به نقش آفرینی بیشتری بپردازنند. در این زمان، زنان علاوه بر انجام فعالیت‌های مستقل، به ویژه با احزاب سیاسی پیوندهای نزدیکی یافتند و کوشیدند از راه آن‌ها به پیگیری اهداف خود بپردازنند. برای نمونه حزب توده به تأسیس تشکیلات دموکراتیک زنان پرداخت و خواهان حق رأی برای زنان گردید.

در همین زمان نخستین حزب زنان به نام حزب زنان ایران توسط صفیه فیروز بنیاد گذارده شد و فاطمه سیاح به دبیر کلی آن رسید. مهم‌ترین هدف این حزب حق رأی برای زنان بود.^{۱۳}

به طور کل در دهه‌های ۱۳۲۰-۱۳۳۰ ش هم‌زمان با وجود آزادی‌های نسبی در جامعه، فعالیت‌های سیاسی زنان نیز اوچ گرفت و در کنار آن به‌مویژه انواع نشریات مربوط به زنان نیز منتشر گشت. جوهره بیشتر این نشریات نیز تأکید بر فعالیت‌های اجتماعی زنان و عدم گوشنهشینی آنان بود. در حوزه سیاسی نیز حق رأی مهم‌ترین خواسته زنان را تشکیل می‌داد. در جریان وقایع سال‌های ۱۳۳۰-۳۲ ش در زمان حکومت مصدق، نیز آگاهی سیاسی زنان، افزایشی ناگهانی یافت و آنان در حمایت از حکومت محبوب و مردمی مصدق هم‌پای مردان اقدام می‌کردند. حتی در جریان قیام خونین ۳۰ تیر ۱۳۳۱ ش نیز حضوری فعال داشتند. به طور کلی، در این زمان با پدیدار شدن جلوه‌های آزادی، سازمان‌های مستقل زنان نیز دوباره رشد کردند و حتی در این زمان با پیدایش احزاب زنانه نیز رو برو بودیم. جدا از میزان تأثیرگذاری این سازمان‌ها و احزاب، صرف اقدام آن‌ها تأثیرات مثبتی در ذهنیت جامعه در زمینه شایستگی و صلاحیت زنان برای انجام کارهای سیاسی و پذیرش مناصب عمومی بر جای می‌گذاشت. مهم‌ترین هدفی که این سازمان‌ها و احزاب برایش نبرد می‌کردند، دستیابی به حق رأی و نیز انجام اصلاحات قانونی در ساختار حقوقی کشور به سود برابری جنسیتی بود. برای نمونه، «جمعیت زنان ایران» که در سال ۱۳۲۱ ش تأسیس شده بود، در ۱۳۳۵ ش نام سازمان زنان طرفدار اعلامیه حقوق بشر را برگردید و مرام خود را کوشش در اجرای مواد اعلامیه که مربوط به حقوق زن است و فعالیت‌های جمعیت را در این زمینه قرار داد.^{۱۴}

در دوران پهلوی دوم تا ابتدای دهه ۱۳۴۰ ش تغییر خاصی در وضعیت سیاسی زنان ایرانی روی نداد، هرچند به خاطر آزادی‌های پس از شهریور ۱۳۲۰ ش که در جامعه ظاهر گشت، زنان نیز مجال و فرصت یافته‌ند تا اندکی به سازماندهی خود پردازنند. جالب این جاست که حتی در زمان محمد مصدق یعنی نخست وزیری که

بیشترین توجه را به اصول و قواعد حکومت دموکراتیک داشت، اقدامی برای افزایش مشارکت زنان در صحنهٔ سیاست و رفع موانع پیش روی آنان صورت نگرفت. البته شاید دلیل آن را در این دانست که مصدق در مدت دو سال حکومت کوتاه خویش، چنان درگیر مسائل، مشکلات و توطئه‌های داخلی و خارجی بود که برای دست یازیدن به این گونه اصلاحات ریشه‌ای فراغی نیافت.

پس از کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲ ش نیز که بیشتر آزادی‌های موجود در دههٔ ۱۳۲۰ ش تعطیل شد، طبیعی بود که وضعیت زنان از این فقدان فضای آزاد متاثر شود و روند رو به رشد و بهبود، متوقف و یا دستخوش کندی گردد. در هر حال این وضعیت ادامه داشت تا این که سرانجام تحول رسمی و قانونی مهمی در وضعیت زنان ایرانی پدید آمد و آن کسب حق رأی و نیز انتخاب شدن در مجلس شورای ملی و مجلس سنا بود. لیکن آن‌چه در این باره به راستی طعنه‌آمیز می‌نماید، این است که این امر دقیقاً مصادف با زمانی شد که شاه چالش‌های بزرگی را که دو دهه گذشته در برابر حکومت مطلقه‌اش قرار داشت با موفقیت پشت سر گذارد و اینک با پشتیبانی ایالات متحدهٔ آمریکا و در راستای نقش منطقه‌ای که این ابرقدرت برای ایران در نظر گرفته بود، به تحکیم حکومت مطلقه‌اش می‌پرداخت.

به طور کلی، چگونگی وضعیت سیاسی زنان در هر جامعه‌ای تابعی از میزان وجود دموکراسی در آن جامعه است، بنابراین شاید بدین وسیله بتوان توضیح داد که چرا حق رأی برای زنان در ایران را نه خود اکثربیت زنان ایرانی چندان جدی گرفتند و نه در نتیجهٔ این حق تازه، تغییری چشمگیر در میزان مشارکت سیاسی اکثربیت زنان روی داد. در واقع تأثیرات این امر را تنها باید در سطح سمبولیسم مورد پشتیبانی شاه و نیز در قشر اندکی از زنان وابسته به دربار جستجو کرد که با استفاده از این حق به خرسند ساختن آرزوهای شخصی خویش جهت دستیابی به مناصب سیاسی پرداختند. به هر صورت در مهر ماه ۱۳۴۱ ش لایحه انتخابات انجمان‌های ایالتی و ولایتی در هیأت دولت به تصویب رسید که در آن حق رأی دادن و انتخاب شدن را برای زنان در نظر گرفته بود. این لایحه به خاطر مخالفت شدید مذهبی با آن توسط هیأت وزیران لغو شد. لیکن شاه و دربار حاضر به عقب‌نشینی نبودند و کمتر از

شش ماه پس از آن، با طرح مسأله رفاندویی که قرار بود موارد شش گانه «انقلاب سفید شاه و ملت» را تحکیم کند، مسأله حق رأی زنان بار دیگر مطرح شد. شاه در جریان این رفاندویم از زنان ایرانی دعوت کرد تا پای صندوق‌های رأی بروند. بدین ترتیب «پیش از اصلاح قانون انتخابات در مجلس و پذیرش حقوق سیاسی زنان از راه‌های قانونی، شاه از رأس هرم قدرت سیاسی فرمان‌هایی صادر کرد که مقابله و مناقشه وسیع نیروهای مذهبی و غیرمذهبی مخالف را به شدت برانگیخت». ۱۵ درباره مخالفت‌های محافل مذهبی و غیرمذهبی، جدا از این‌که مخالفت خود را بر چه اصولی مبنی می‌ساختند و چه استدلالی به کار می‌گرفتند، یک چیز روشن بود و آن اینکه ریشه اصلی مخالفت‌ها به ساختار خود کاملاً حکومت شاه بازمی‌گشت. مدعای مخالفان این بود که در حالی که اکثریت جامعه و مردان نیز از حق رأی راستین محروم‌مند و انتخابات حالت صوری و ظاهری دارد، دادن حق رأی به زنان تنها ترفندی از سوی شاه برای دموکراتیک تمایاندن حکومت خود و اقدامی کاملاً نمادین است. محمدعلی کاتوزیان در این باره می‌گوید: «به راستی که مردان از هیچ گونه حقوق سیاسی برخوردار نبودند، چه رسد به زنان!» ۱۶

پس از اعطای حق رأی به زنان در سال ۱۳۴۱ ش و همچنین پیدایش ایدئولوژی تمدن بزرگ، در کارکرد و نیز ساختار سازمان‌های زنان دگرگونی‌های ژرفی صورت پذیرفت. ایدئولوژی «تمدن بزرگ» یک بعد جنسیتی نیز داشت. خانواده سلطنتی به صورت الگوی آرمانی خانواده در ایران مطرح گردید. شاه، به عنوان مرد آرمانی ایرانی، نیرومند، مردانه، تک‌ذهنی، اخلاقی، حمایتگر و رئیس مسلم خانواده و ملتش بود. ۱۷ وی به مشارکت زنان در جامعه اعتقاد داشت و لیکن زنانی را که «می‌کوشیدند از مردان تقليد کنند» را نمی‌توانست تحمل کند. وی «تحت تأثیر هیچ زنی در طی زندگیش نبود». فالاجی در برداشت خود از مصاحبه با شاه می‌گوید: «در نظر شاه، زنان دستیاران ظریفی هستند که نمی‌توانند مثل مردها فکر کنند ولی بعداً کاری می‌کنند که همین زن‌ها از نظر حق و وظیفه با مردها برابر باشند. در اجتماعی که زن‌ها هنوز قادر بر سر دارند، شاه ناگهان به دختران دستور می‌دهد که خدمت زیر پرچم انجام بدهند». ۱۸ شاه از فمینیسم غربی بیزار بود و معتقد بود که زنان ایرانی

نیاز و تمایلی به علاقه‌مندی به این مزخرفات ندارد.

شاه دیدگاه‌های زن‌ستیزانه داشت و به رغم این که به خاطر الزامات ناشی از نوسازی جامعه با ورود زنان به صحنهٔ فعالیت‌های اجتماعی موافقت کرده بود، به هیچ‌وجه حاضر نبود زنان را در صحنهٔ سیاسی به صورت مشارکت‌کنندگانی فعال و یا در مقام رهبری جامعه بیند. به گفتهٔ نیکی کدی، «شاه با وجود این که هیچ احترام خاصی برای زن‌ها قائل نبود، بعضاً تحت فشار سازمان زنان همسانی که به وجود آورده بود، فکرمنی کرد که تشویق زن‌ها به اشتغال در نیروی کار مملکت می‌تواند در رشد اقتصاد ایران مؤثر بوده باشد». ^{۱۹}

تشکیل سازمان زنان ایران

ایدئولوژی رسمی تمدن بزرگ که مورد تبلیغ رژیم پهلوی قرار داشت جنبش زنان را سفت و سخت دربر گرفت و محمدرضا پهلوی نیز دقیقاً به همان راهی می‌رفت که پدرش رفته بود: ایجاد یک سازمان دست‌پرورده دولت برای گنجاندن زنان در روند نوسازی به عنوان سیاست رسمی و در عمل جهت کانالیزه کردن مشارکت زنان در جامعه و آفریدن شهروندانی و فادار به سلطنت از آن‌ها.

فرد هالیدی دربارهٔ فلسفهٔ تشکیل این گونه سازمان‌ها در آن زمان می‌نویسد: «دولت ایران خود را به صورت قهرمان حقوق زنان جلوه داده است، ولی مانند اصلاحات ارضی و اتحادیه‌های کارگری فرمایشی، در این مورد نیز هدف آن بوده است که تغییراتی در جامعه ایران برای تسهیل کار دولت به وجود آورند و از ظهور جنبش‌های مستقل از دولت که می‌توانند درخواست‌های حاد و جدی داشته باشند، جلوگیری کنند». ^{۲۰}

در سال ۱۳۴۴ش (۱۹۶۶م)، شورای عالی سازمان‌های زنان که از شماری از سازمان‌های مستقل زنان تشکیل می‌شد به سود یکپارچگی و همگونگی و کنترل سخت‌تر از بالا، منحل شد.^{۲۱} بدین ترتیب، سازمان زنان ایران تحت ریاست عالیه شاهزاده اشرف پهلوی و نیابت ریاست عالی بانو فریده دیبا (مادر ملکه) تشکیل گردید.^{۲۲} شورای مرکزی سازمان از یک زن، فرخ رو پارسا که وزیر آموزش و

پرورش (نخستین وزیر زن ایرانی) بود، و نه مرد که مناصب ریاست سنا، ریاست مجلس، وزارت دادگستری، وزارت اقتصاد، وزارت کشور، وزارت بهداشت، شهرداری تهران و ریاست پلیس تهران را داشتند، تشکیل می‌گردید. این دو مین سازمان زنانی بود که از دوران مشروطیت پا به عرصه وجود می‌نها؛ در حالی که رهبری آن با مردان بود. کانون بانوان - که توسط رضا شاه ایجاد گردید - و سازمان زنان، هر دو زنان را در سطوح پایین و توده‌ای و مردان را در سطح تصمیم‌گیری قرار داده بودند.^{۲۳}

مهناز افخمی - که از سال ۱۳۴۹ ش به دبیر کلی سازمان زنان ایران رسیده بود - شرحی متفاوت از تشکیل این سازمان و منطق وجودی آن می‌دهد. «در سال ۱۹۶۴ م (۱۳۴۳ ش.)، پنجاه و یک زن که نمایندگی گروه‌ها و منافع مختلفی را بر عهده داشتند، گرد آمدند تا شیوه‌های گوناگون دستیابی به یک ساختار سازمانی ماندگارتر را برای فعالیت‌های زنان بررسی کنند. در سال ۱۹۶۶ م (۱۳۴۴ ش.)، پیش‌نویس اساسنامه سازمان زنان ایران به مجمعی از نمایندگان از سراسر کشور ارائه گردید».^{۲۴}

همان طور که ملاحظه می‌شود در شرح افخمی از تأسیس سازمان زنان ایران، نقش هدایت‌کننده و کنترلی دولت کامل‌نادیده گرفته شده و ایجاد این سازمان نتیجه تلاش‌های مستقل و داوطلبانه زنان قلمداد شده است. ولیکن آن چنان که گفته شد، آنانی که این سازمان را بنیاد گذارند، اندیشه‌های دیگری برای آن در ذهن داشتند که کاملاً با نوع فعالیت یک سازمان مستقل متفاوت بود.

هدف سازمان زنان ایران در اساسنامه، این گونه عنوان شده بود: هدف غایی و رسالت سازمان بالا بردن دانش فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی زنان ایران و آگاه کردن آنان به حقوق، وظایف و مسئولیت‌های خانوادگی، اجتماعی و اقتصادی است.^{۲۵}

همچنین براساس ماده ۲ اساسنامه، سازمان زنان ایران برای تحقق بخشیدن به اهداف خود، این وظایف را بر عهده گرفت:

الف. دفاع از حقوق فردی، خانوادگی و اجتماعی زنان در جهت تأمین برابری

سازمان‌ها و احزاب زنان در ایران... □ ۲۳۳

- کامل آنان در اجتماع و در برابر قانون.
- ب. کوشش در راه تعمیم آموزش و پرورش زنان ایران، به ویژه پیکار با بی‌سودای و کمک به گسترش آموزش حرفه‌ای.
- پ. تأمین شرکت گسترده زنان در نوسازی ملی در زمینه‌های مختلف اقتصادی، فرهنگی، اجتماعی و هماهنگ کردن فعالیت‌های آنان در این زمینه‌ها.
- ت. یاری کردن به زنان در اجرای مسئولیت‌های فردی، اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی.
- تبصره. سازمان زنان ایران، تأسیس و توسعه «مرکزهای رفاه خانواده» را به عنوان اساسی‌ترین وسیله‌های اجرای وظایف چهارگانه بالا مورد توجه خاص قرار می‌دهد.
- ث. ایجاد تفاهم، دوستی و همکاری میان زنان ایران و زنان کشورهای دیگر.
- بر طبق ماده ۳ قرار شد سازمان زنان دارای چهار نوع عضو باشد:
۱. اعضاء عادی انفرادی ۲. جمعیت عضو ۳. عضو افتخاری ۴. عضو وابسته.
- سازمان زنان دارای مجمع عمومی عادی بود که همه ساله در آذرماه تشکیل می‌گشت. از نظر تشکیلات نیز، مرکز کل سازمان در تهران بود و در مرکز هر استان یا فرمانداری کل، سازمان زنان استان یا فرمانداری کل و در مرکز هر شهرستان و هر بخش شعبه سازمان زنان تشکیل می‌گشت (ماده ۳۰ اساسنامه). بنابراین قرار بر این بود که این سازمان به صورت کاملاً گسترده و با داشتن شعبه‌های پرشمار در سطح ملی، در کل کشور حضور داشته باشد.
- در اساسنامه سازمان زنان، تنها به فعالیت‌های اقتصادی، اجتماعی و فرهنگی اشاره شده بود و جای فعالیت‌های سیاسی در آن کاملاً خالی بود. اعضای سازمان نیز از شرکت در فعالیت‌های سیاسی منع شده بودند. اعتقاد نگارنده این است که این گونه چشم‌پوشی از گنجاندن ابعاد سیاسی اقدامات سازمان زنان ایران در اساسنامه رسمی آن، معنایی روشن می‌توانست داشته باشد. قرار نبود که هیچ کس، حتی سازمان دولتی و وابسته‌ای همچون سازمان زنان، دخالتی در روند تصمیم‌گیری‌های سیاسی داشته باشد؛ زیرا این وظيفة دشوار و خطیر، طبیعتاً از آن عقل کل سیستم،

یعنی محمد رضا شاه بود. آنچه که دیگر نهادهای زیردست وی می‌بایست انجام می‌دادند تنها بررسی راه‌های مختلف چگونه بهتر به اجرا گذاردن سیاست‌هایی بود که اعیان‌حضرت همایونی به اتخاذشان پرداخته بود. البته این گزینه سازمان زنان از فعالیت‌های سیاسی همیشگی نبود و با تأسیس حزب رستاخیز و به دستور شاه با تغییر در اساسنامه سازمان زنان، وظيفة تازه‌ای برای سازمان زنان تعیین شد.

در سال ۱۳۵۵ ش. مهناز افخمی، دبیرکلی سازمان به پست تازه ایجاد شده وزیر مشاور در امور زنان برگماشته شد. اساسنامه سازمان اصلاح شد تا «آماده سازی و هماهنگ سازی زنان جهت مشارکت فعالانه در توسعه ملی ایران در محدوده‌های حزب رستاخیز» در آن گنجانده شود.^{۲۶} مهناز افخمی اعلام داشت که شعبه‌های سازمان زنان ایران در سراسر کشور زنان را به شرکت در فعالیت‌های حزب رستاخیز تشویق می‌کنند. در سال ۱۳۵۵ ش.، از ۱۰۰,۰۰۰ عضو حزب، ۱,۴۵۰,۰۰۰ نفر آنان را زنان تشکیل می‌دادند و ۲,۸۸۵ زن نامزدی خود را برای انتخابات «شورای دموکراتیک» که گمان می‌رفت پایه‌های مردمی حزب رستاخیز باشند، اعلام داشته بودند.^{۲۷} بنابراین سازمانی که تاکنون قصد بر این بود تنها به فعالیت‌های اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی پردازد و به گفته خودشان، زنان را برای فرایند نوسازی و ملت سازی آماده کند با تغییر نظر دیکتاتور که ناگهان خواهان عضویت همه ایرانیان در حزب رستاخیز شده بود، با اصلاح در اساسنامه‌اش، وظيفة تازه حمایت از حزب رستاخیز را نیز بر عهده گرفت و دیگر جای تردیدی در وابستگی به رژیم پهلوی از خود باقی نگذاشت.

درباره ساختار این سازمان تفاسیر بسیار دور از فهمی مطرح گشته است. برای نمونه مهناز افخمی، و اپسین دبیرکل سازمان در این باره می‌گوید: «اساسنامه سازمان تازه، جنبشی مردمی و سراسر ملی را مجسم می‌ساخت که مستویانش می‌بایست از میان اعضاء در هر شعبه برگزیده می‌شدند. این مسئولان نیز به نوبه خود یک شورای مرکزی یازده نفری را بر می‌گردند که رهنمودها را ارائه کرده، اهداف را تعیین می‌کرند».^{۲۸} حتی درباره ریاست اشرف پهلوی بر این سازمان نیز، روندی از پایین به بالا مطرح می‌گردد؛ «از اشرف پهلوی خواسته شد تا به عنوان رئیس افتخاری آن

عمل نماید؛ هدف این بود که از حمایت وی جهت تأمین اهرم سیاسی سازمان در نبردش علیه عناصر فنازیک (متعصب و واپس‌گرا) استفاده شود.^{۲۹}

برخلاف افحمنی، نویسنده‌گان مستقل شرح دیگری درباره سازمان زنان ارائه می‌دهند. پروین پایدار می‌نویسد: «سازمان زنان ایران به نهادی بسته، سلسله‌مراتبی و غیردموکراتیک بدل گردید و دچار زوال و فساد ذاتی ^{این گونه نهادها گردید.}^{۳۰} همچنین افسانه نجم آبادی نیز در این‌باره می‌گوید: «یک سازمان زنان دولتی تشکیل گردید تا راه آزادسازی زنان را هموار سازد؛ این تحول به دوره‌ای از فعالیت‌های مستقل زنان پایان بخشد.»^{۳۱} همچنین وی اعتقاد دارد که با تأسیس سازمان زنان ایران، هم اهداف و هم فعالیت‌های زنان تابع دستورالعمل‌های صادره از بالا گردید، بعویژه بدین خاطر که به هیچ سازمان زنان مستقل دیگری اجازه موجودیت داده نمی‌شد.^{۳۲}

درباره مسئله استقلال سازمان زنان ایران و یا وابستگی آن به حکومت و تأثیراتی که این امر بر کارکردها و موقوفیت‌ها یا شکست‌های آن داشت، مباحثت بسیاری صورت گرفته است. نگارنده این امر را سودمند دید که درباره این مسئله با مهناز افحمنی، واپسین دبیر کل سازمان، به بحث پردازد.

احمی با گذشت بیش از بیست و پنج سال از انقلاب اسلامی، به رغم پذیرش برخی واقعیت‌ها - که به صورت جملاتی پراکنده در مقاله‌هایش ظاهر می‌شود - اساساً همچنان به دفاع سرسختانه‌ای از سازمان زنان می‌پردازد و حتی در سطحی گسترده‌تر، وجود سازمان‌های مستقل زنان را در جهان سوم، ناممکن می‌داند. در اینجا ترجمه بخشی از مکاتبه نگارنده با وی می‌آید:

«هم پیش از انقلاب و هم در بیست سال گذشته، من با شمار زیادی از سازمان‌های غیرحکومتی ^{۳۳} در کشورهای جنوب کار کرده‌ام. هم اکنون من رئیس سازمانی هستم که ۷۰ کشور عضو دارد و طرح‌هایی را در ۱۳ کشور خاورمیانه، شمال آفریقا و آسیای مرکزی انجام می‌دهیم. ^{۳۴} الفاظ قابل ملاحظه‌ای در زمینه شرایط ایجاد و رشد این سازمان‌هار و بدل می‌شود، ولیکن تجربه واقعی و عملی نشان می‌دهد که در اکثریت کشورهای جنوب و تقریباً همه جهان اسلام،

محدودیت‌های بسیاری بر ایجاد ثبت و عملکرد سازمان‌های غیر حکومتی، توسط حکومت‌ها وضع می‌گردد. به آن سازمان‌هایی که آشکارا به مخالفت با حکومت بپردازند، اجازه فعالیت داده نمی‌شود. بنابراین، این مسأله، مهم است تعیین کنیم که منظور از «مستقل» چیست. مسأله دیگری که باید در نظر گرفت، ماهیت ایجاد سازمان‌های فمینیستی در همه جا، حتی در غرب است. این سازمان‌ها به شیوه‌های مشابه و با اهداف مشابه کار خود را آغاز کرده‌اند. آن‌ها معمولاً از راه تلاش‌های زنان طبقهٔ متوسط یا نسبتاً ثروتمندی شکل گرفته‌اند که تحصیلات و فراغت این را داشته‌اند که در این فعالیت نسبتاً «نخبه گرایانه» درگیر شوند. آن‌ها معمولاً کارشان را با تأکید بر آموزش دختران و زنان آغاز می‌کنند. آن یک الگوی کلی است و در ایران نیز وضعیت مشابهی وجود داشت.»

مسأله‌ای که افخمی مطرح می‌سازد شاید در بیشتر کشورهای جهان سوم درست باشد، ولیکن یک نکته شایان ذکر این است که خود وی نیز تأکید دارد باید مفهوم استقلال را مشخص کرد، مطمئناً برخلاف برداشتی که افخمی از استقلال دارد، به هیچ‌وجه منظور از استقلال، مخالفت با حکومت نیست. بلکه منظور از استقلال این است که سازمان‌های زنان خودشان به تعیین سیاست‌های خود بپردازند و این که در پیگیری حقوق زنان تابع اراده، میل و دستورالعمل‌های حکومت نباشند. این برداشت از استقلال به هیچ‌وجه متضمن مخالفت با حکومت و یا حتی عدم همکاری با آن در هنگام لزوم نیست.

در مورد اقدامات سازمان زنان ایران باید گفت که بیشتر تأکید این سازمان بر افزایش آموزش و تحصیلات زنان، و فراهم کردن تسهیلات برای زنان جهت ورود آنان به بازار کار دور می‌زد. البته باید به یاد داشت که همه این اقدامات در درون چارچوب ایدئولوژی «تمدن بزرگ» شاه صورت می‌گرفت. این سازمان از لحاظ سازمانی گسترش بسیاری پیدا کرد، به گونه‌ای که «تا نیمة سال ۱۹۷۸م (۱۳۵۷ش.)، یعنی دوازده سال پس از تأسیس، سازمان زنان ایران به صورت شبکه‌ای با ۴۰۰ شعبه و ۱۱۵ مرکز و ۵۱ سازمان وابسته، شامل اقلیت‌های مذهبی، انجمن‌های حرفه‌ای و دیگر گروه‌های دارای علایق ویژه رشد یافته بود.»^{۳۵} البته باید در نظر

سازمان‌ها و احزاب زنان در ایران... □ ۲۳۷

داشت که همانند دیگر اقداماتی که توسط حکومت در مورد زنان و نوسازی صورت گرفت، آثار اقدامات این سازمان، به هیچ‌وجه زنان را متاثر نساخت و حتی دامنه تأثیر آن میان زنان شهری نیز محدود به برخی اقسام خاص بود.

نکته دیگر این است که آن‌چه درباره نارسايی‌های سازمان گفته شد - همانند بحث از نوسازی شاه - نباید به این تصور منجر شود که حضور این سازمان هیچ تأثیری در وضعیت زنان ایرانی باقی نگذارد. در واقع آن‌چه درباره واستگی این سازمان گفته شد، بدین معنی نیست که این سازمان الزاماً دستشانده و عروسوک خیمه‌شب‌بازی شاه بود. «همانند دیگر سازمان‌های رسمی، سازمان زنان ایران هویت و فرهنگ خاص خویش را پدیدار ساخت. بسیاری از زنان و فادری که در آن فعال بودند به راستی به مسأله انقیاد زنان علاقمند بودند و از دهه ۱۳۲۰ ش برای حقوق زنان مبارزه می‌کردند».^{۳۶}

هویت فرهنگی و منافع سازمان الزاماً با منافع شاه در هر موضوعی منطبق نبود. نجم آبادی می‌گوید که «سازمان زنان ایران نقش مهمی در پیشبرد سیاست‌های مثبت درباره زنان در چارچوب دستگاه دولت بازی کرد».^{۳۷}

یکی از مسائل دیگری که موجب عدم کارآمدی سازمان زنان و اثربخشی اقدامات آن در سطح جامعه گردید، از ترکیب رهبری آن سازمان ناشی می‌گشت. سپردن ریاست سازمان به اشرف پهلوی - که به خاطر فساد اخلاقی، زد و بندهای مالی و دست داشتن در بسیاری از کارهای خلاف اخلاق و شئونات، بسیار بد نام بود - ضربیه شدیدی به سازمان وارد ساخت. همچنین حضور وی و نیز فریده دیبا، مادر ملکه در ترکیب رهبری موجب شد که به این سازمان جلوه‌ای بیش از حد دولتی داده شود و همه این‌ها در زمانی که حکومت شاه به سبب اقدامات سرکوب‌گرانه‌اش، نقض شدید مفاد قانون اساسی و نادیده گرفتن قوانین شرع، روز به روز با بحران مشروعیتی فزاینده دست و پنجه نرم می‌کرد، از اعتبار سازمان، به عنوان نهادی مستقل جهت پیگیری اهداف مشروع زنان می‌کاست. شاید همین مسأله یکی از عوامل عدم تمايل بسیاری از زنان جامعه به همکاری با این سازمان در زمان حیاتش بوده باشد.

شگفت این است که مجله زن روز که در آن زمان به طور ثابت معمولاً با سیاست‌های تبلیغی در تثبیت حاکمیت پهلوی هماهنگ بود، با پدید آمدن نخستین جلوه‌های انقلاب اسلامی و با استفاده از فضای بازی که در واپسین ماه‌های حکومت پهلوی ایجاد گشته بود، برخلاف معمول که این مجله فعالیت‌های سازمان زنان را منعکس می‌ساخت، با عنوانی درشت در سرمهقاله خود نوشت: «سازمان زنان ایران، تشکیلات پوچ کاغذی و بی ایمان!». همچنین در همان دوران در مطلبی دیگر می‌گوید: «متأسفانه سازمان زنان ایران، مثل بسیاری از سازمان‌های حزبی و نمایشی دیگر، نه ذاتی اصیل داشت و نه ریشه‌ای در قلب ملت و اگر به حق و انصاف به پرونده و کارهای این سازمان در ۱۰ ساله اخیر بنگریم، به این حقیقت تلغی رسیم که چیزی شبیه اتاق اصناف و یا سازمان قلابی مبارزه با گران‌فروشی بود که وظیفة ظاهری اش حمایت و پشتیبانی از حقوق حقه و انسانی زن ایرانی بود، ولی این حمایت و دلسوزی از روی کاغذ و از حدود الفاظ خارج نمی‌شد».

نیکی کدی در خصوص این سازمان می‌گوید که از آن جایی که کلیه فعالیت‌ها و سازمان‌دهی مربوط به زنان در «سازمان زنان ایران» که یک ارگان رسمی و دولتی بود ادغام شده بود، زنانی که با رژیم سرخختانه مخالفت می‌کردند از نزدیک شدن به سازمان مزبور اجتناب کرده و خود نیز از پیگیری خواسته‌های صد درصد زنانه اجتناب می‌کردند. زیرا چنین خواسته‌هایی را، در آن زمان که هدف اصلی، برانداختن شاه و رژیم او بود، عامل تفرقه و جدایی در صفوف می‌دانستند.^{۳۸}

تأثیر دو گانه اقدامات این سازمان را به روشنی می‌توان در سخنان مهناز افخمی در یکی از مقالاتش درباره جنبش زنان در پیش از انقلاب پیدا کرد که در آن بر نقش سازمان زنان در دامن زدن به آگاهی سیاسی زنان ایرانی و ورود آن‌ها به صحنه مشارکت سیاسی علیه رژیم پهلوی تأکید می‌کند. وی می‌نویسد: «میزان آگاهی سیاسی توده‌های زنان ایرانی در طی راه‌پیمایی‌های ضد حکومتی سال‌های ۷۹ - ۱۳۵۷ - ۱۳۵۶ ش.)، به گونه‌ای برجسته نمودار گردید. در یکی از اجلاس دبیران سازمان (زنان ایران)، از دبیر استان کرمان درباره زنان باحجابی که اخیراً در یک تظاهرات شرکت کرده بودند، پرسش کردیم که آن‌ها که بودند؟ وی پاسخ گفت:

اعضای خود ما! شما همیشه می‌گویید آن‌ها را بسیج کنید. حال آن‌ها بسیج شده‌اند و فریاد می‌زنند «زنده باد خمینی!» با این حال تا به امروز ماهنوز هم توافق داریم که آن‌چه اهمیت دارد این است که آنان خواسته خودشان را فریاد می‌زنند.»^{۳۹}

شگفت‌انگیزترین قضیه‌ای که در جریان اعتصابات بر ضد رژیم پهلوی روی داد این بود که در ماه‌های و اپسین انقلاب حتی کارکنان نهاد دولتی سازمان زنان ایران نیز به اعتصابات پیوستند.^{۴۰}

همین نکته نشانگر این است که تا چه حد مشارکت زنان در انقلاب دامن‌گستر گشته بود که حتی کارکنان سازمان زنان را نیز در بر گرفته بود؛ یعنی سازمانی که انتظار می‌رفت بالاترین میزان وفاداری را به رژیم پهلوی از خود نشان بدهد. ولیکن با اوج گرفتن فرایند مخالفت با رژیم، حتی زنان این سازمان نیز دلایلی برای مخالفت با رژیم پهلوی یافته بودند و خود را ملزم به همراهی با دیگر زنان و مردان جامعه می‌دیدند. همچنین با اوج گرفتن جنبش انقلابی در ایران، شریف امامی پست وزارت امور زنان را از کابینه خویش حذف کرد. مسئله بالا از نظر نگارنده، نشانگر این است که به سبب برخی اقداماتی که وزارت امور زنان انجام داده بود و از نظر اکثریت مردم غیراسلامی بهشمار می‌رفت، هم‌اکنون که شریف امامی از سر فریبکاری و مردم فربی قصد داشت سیمایی طرفدار مذهب از خود نشان دهد، وادرگردید به حذف آن وزارت خانه دست بزند.^{۴۱} خود همین مطلب می‌تواند تا حد زیادی دلایل عدم موقفيت آن وزارت خانه و دیگر نهادهای حکومتی زنان را برای بهبود امور زنان، در چارچوب یک جامعه مذهبی تبيين نماید. برای نمونه، مجله زن روز در همان دوران، در مهرماه ۱۳۵۷، می‌نویسد: «چند هفته است که دیگر از سازمان زنان ایران گویی که خبری و اثری نیست. انگار آدمکی بر فی بود که با آفتاب تموز آب شد و از میان رفت. وزیر و دبیر کلش که خانمی خوش‌پوش و بزرگ‌درجه و فرنگی‌مآب و سینما باز و سمپوزیوم‌دار و کنگره‌ساز و اهل این گونه ادا و اصول‌های غربی نمایشی بود از کابینه رفت و سازمانش نیز به دنبال او ناگهان چادر خموشی بر سر کشید و در پرده استوار محجوب شد.»

نتیجه

تاریخچه فعالیت‌های جنبش‌های اجتماعی - سیاسی زنان ایران زیاد طولانی نیست و دست بالا به ابتدای سده نوزدهم و عصر قاجار می‌رسد. با این حال، به سختی می‌توان بسیاری از جنبش‌های سیاسی دو قرن اخیر زنان را فمینیستی و در راستای دفاع از حقوق زنان قلمداد کرد. مهم‌ترین جلوه مشارکت فعالانه زنان در یک صد سال اخیر و پیش از انقلاب اسلامی، جنبش مشروطیت بود که به بسیج گسترده و توده‌ای زنان منجر گشت. جنبش مشروطیت، به رغم این که دگرگونی فوری مناسبات پدرسالار در درون جامعه را به همراه نداشت و لیکن جوانه‌های تحولات بعدی را در زمینه آگاهی و دگرگون خواهی زنان ایرانی به ارمغان آورد.

هرچند با قیام مسجد گوهرشاد و نیز فعالیت‌های سیاسی دهه ۱۳۲۰ ش و ۱۳۳۰ ش زنان حضور خویش را در صحنه‌های سیاسی حفظ کردند ولیکن تا هنگام آغاز روند انقلاب اسلامی ایران، این گونه فعالیت‌ها عملأً دچار رکود شده بود. علت اصلی این رکود را نیز باید در نوع سیاست‌های خاص جنسیتی رژیم شاه در زمینه زنان ۱۳۴۲ به بعد، به طور کلی و نیز سیاست‌های سازمان‌های مستقل زنان جای خود را به یک نهاد جستجو کرد. تاریخچه پیدایش سازمان‌های مستقل زنان پس از شهریور ۱۳۲۰ ش باشد پیگیری می‌کرد. روند رشد سازمان مستقل زنان پس از شهریور ۱۳۳۰ ش باشد بیشتری ادامه یافت تا این که با ایجاد فدراسیونی از پانزده سازمان که شورای عالی سازمان‌های زنان ایران نامیده می‌شد، به اوج خود رسید. این شورا تلاش‌های خود را بر کسب حق رأی برای زنان مرکز کرده بود. در سال ۱۳۴۴ ش در پیگیری سیاست نوسازی و همگام بايدئولوژی تمدن بزرگ، محمد رضا پهلوی به تأسیس سازمان زنان ایران فرمان داد تا بدین ترتیب همچون رویه دیگر دیکتاتورهای نوساز به کانالیزه کردن و گنجاندن مشارکت زنان در روند نوسازی پردازد. این سازمان از استقلالی که لازمه کار سازمان‌های زنان جهت پیکار جهت دستیابی به حقوق زنان است، برخوردار نبود و حتی اساسنامه آن نیز با توجه به دگرگونی در سیاست‌های کلان رژیم پهلوی، دگرگونی می‌پذیرفت. این سازمان در ابتدای غیرسیاسی، با تأسیس

سازمان‌ها و احزاب زنان در ایران... □ ۲۴۱

حزب رستاخیز، فعالیت‌های سیاسی رانیز به وظایفش افزود. عواملی چند دست به دست هم دادند و این سازمان را از کارآمدی بازداشتند - که مهم‌تر از همه، ایستارهای زن‌ستیزانه خود شاه و عدم اعتقاد قلبی و راستین وی به تغییر و اصلاح وضعیت زنان بود. ساختار پدرسالارانه حکومت پهلوی نیز مانع بزرگ دیگری بود. ترکیب رهبری سازمان زنان نیز که افراد پسیار بدناهی همچون اشرف پهلوی در آن حضور داشتند، به اعتبار و مشروعيت آن آشیبی جدی وارد آورد. سازمان زنان به یکی از نهادهایی تبدیل شد که اساساً وظیفه اعمال فتووجیه سیاست‌های جنسیتی رژیم پهلوی را بر عهده داشت. به همین حاطر، از پیگیری مستقلانه حقوق زنان و تلاش برای بهبود وضعیت آنان به ویژه افزایش مشارکت سیاسی آنان بازماند. در این میان، دولت مطلقه در زمان هردو پادشاه پهلوی همواره مانع بزرگ را در راه تشکیل و عملکرد سازمان‌ها و احزاب مستقل زنان پیدید می‌آوردند، زیرا وجود این گونه سازمان‌ها را با پیگیری اهداف جنسیتی رژیم سیاسی خویش در تعارض می‌دیدند.

یادداشت‌ها

1. Parvin Paidar, Women and the political process in the twentieth Century Iran, Cambridge: cambridge University press, 1994, P. 52.
۲. برای مطالعه بیشتر در خصوص این انجمن‌ها، نگاه کنید به: ژانت آفاری، انجمن‌های نیمه سری زنان در نهضت مشروطه، ترجمه جواد یوسفیان، تهران، نشر بانو، ۱۳۷۷، فصل نخست.
۳. مهدی ملک‌زاده، تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، جلد دوم، تهران، ابن سینا، ۱۳۶۴، صص ۶۴-۶۱.
4. Paidar, op. cit., p. 68.
۵. احمد کسری، تاریخ مشروطیت ایران، جلد دوم، تهران: امیرکبیر، ۱۳۶۱، ص ۶۴۶.
۶. ملک‌زاده، جلد سوم، پیشین، ص ۱۴۵.

7. Paidar, op. cit., p. 74.
8. Women's Emancipation
۹. مهرانگیز کار، حقوق سیاسی زنان ایران، تهران، روشنگران و مطالعات زنان، ۱۳۷۶، ص ۲۳.
10. Paidar, op. cit., p. 102.
۱۱. بدرالملوک بامداد، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید، تهران، ابن سینا، ۱۳۴۷، ص ۸۹.
۱۲. همان، ص ۹۱
13. Paidar, op. cit., p. 103.
۱۴. بامداد، پیشین، ص ۸
۱۵. کار، پیشین، ص ۲۷
۱۶. محمدعلی همایون کاتوزیان، اقتصاد سیاسی ایران، ترجمه محمدرضا نفیسی و کامبیز عزیزی، تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۶، ص ۲۷۲.
17. Paidar, op. cit., p. 148.
۱۸. اوریانا فالاچی، مصاحبه با تاریخ سازان، ترجمه پیروز ملکی، تهران، امیرکبیر، ۱۳۵۷، ص ۳.
۱۹. نیکی کدی، ریشه های انقلاب ایران، ترجمه عبدالرحیم گواهی، تهران، قلم، ۱۳۶۹، ص ۳۵۴
۲۰. فرد هلیدی، دیکتاتوری و توسعه سرمایه داری در ایران، ترجمه فضل الله نیک آیین، تهران، امیرکبیر، ۱۳۵۸، ص ۲۶.
21. Paidar, op. cit., p. 149.
۲۲. اساسنامه سازمان زنان ایران، ماده ۷
23. Paidar, op. cit., p. 149.
24. Mahnaz Afkhami, "Iran: A Future in the past - The "Pre-revolutionary" Women's Movements," in Robin Morgan (ed), *Sisterhood is Global*, Garden City: Anchor Books, 1984, p. 331.

۲۴۳ سازمان‌ها و احزاب زنان در ایران ... □

. ۲۵. اساسنامه سازمان زنان ایران، ماده ۱.

26. Elize Sansarian. The Women's Rights Movements in Iran, Newyork: praeger, 1982, p. 83.

27. Paidar, op. cit., p. 150.

28. Afkhami, op. cit., P. 331.

29. Ibid., P. 332.

30. Paidar, op. cit., p. 150.

31. Afsaneh Najmabadi, "Hazards of Modernity and Morality: Women, State and Ideology in Contemporary Iran", in D. kandiyoti (ed), Women, Islam, and State, London: Macmillan press, 1991, p. 62.

32. Ibid., p. 62.

33. Non - Governmental Organizations (NGOs)

. ۳۴. منظور سازمان «خواهری، جهانی است» (Sisterhood is Global) می‌باشد که مقر آن در ایالات متحده است.

35. Afkhami, op. cit., P. 335.

36. Paidar, op. cit., p. 150.

37. Najmabadi, op. cit., P. 63.

. ۳۶۴ کدی، پیشین، ص

39. Afkhami, op. cit., pp. 335.

40. Sansarian, op. cit., p. 117.

. ۴۱. جان فوران، مقاومت شکننده، ترجمه احمد تدین، تهران، نشر رسا، ۱۳۷۷،

ص .۵۶۱

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

مقایسه فعالیت‌های زنان در تأسیس مدارس دخترانه دوران قاجار و پهلوی در فارس

* زهرا حامدی

قبل از جنبش مشروطیّت در تهران و شهرستان‌ها مدرسه به شیوهٔ جدید وجود نداشت. تنها از تأسیس مدرسه‌ای به نام پرورش در ۱۳۲۱ مری توسط طوبی رشدیه در تهران نام بردۀ شده است، که آن هم چند روز بیشتر دوام نیاورد و توسط مأموران دولتی بسته شد. پس از پیروزی مشروطیّت توسط زنان آگاه و علاقه‌مند به تحصیل دختران در تهران مدارس ملی دخترانه تأسیس شد. روند تأسیس این گونه مدارس کمابیش تاسال‌های بعد از جنگ جهانی اول ادامه یافت. پس از اتمام جنگ جهانی اول نصیرالدوله (بدر) وزیر معارف، اوقاف و صنایع مستظرفه دستور تأسیس مدارس دولتی دخترانه و پسرانه را داد. براساس دستور نصیرالدوله ۱۰ مدرسه دولتی دخترانه در تهران تأسیس شد. تا پایان عصر قاجار تعداد دانش‌آموزان دختر در مدارس ملی و دولتی تهران رو به افزایش بوده است.

در شیراز و فارس تأسیس مدارس دخترانه به سال‌های پس از جنگ جهانی اول

*. عضو هیئت علمی دانشگاه آزاد اسلامی واحد داراب، دانشجوی دکتری تاریخ دانشگاه الزهرا

بازمی‌گردد. در روزنامه‌های دورهٔ موردنظر که در شیراز منتشر می‌شده است مقالات متعددی در خصوص اشتیاق برخی از زنان در ارتباط با تأسیس مدارس و تربیت یافتن دختران به چاپ رسیده است که دارای اهمیت فراوان است. در این مقالات لزوم تأسیس مدارس دخترانه و با سواد شدن آن‌ها به عنوان «مادران فردا» و «تربیت کنندهٔ فرزندان» و این که « فقط با جهالت عصمت و عفت باقی نمی‌ماند» و «افزایش آگاهی و دانش زنان مغایر با مسائل اسلامی نیست» از حمله مباحثی بود که در روزنامه‌ها به چاپ رسیده است. همچنین اشاره شده است که روحانیون خود عهده‌دار تأسیس مدارس دخترانه شوند تا مطمئن شوند خلاف شرع در مدارس رواج نمی‌یابد.

در ۱۳۳۷ق/۱۲۹۸ش، روزنامه فارس مقاله نسبتاً مفصلی منتشر نمود. در آن دیدگاهی که نسبت به با سواد شدن دختران و تأسیس مدارس برای آن‌ها مطرح بود را ذکر کرده است که در این مقاله دختران ایرانی به سه دسته تقسیم شده‌اند: گروهی که در طبقهٔ اول قرار می‌گیرند. نویسندهٔ مقاله معتقد است ندوهش در صد دختران در این طبقه می‌گنجند که برای تربیت آن‌ها گذراندن تحصیلات شامل نوشتن و خواندن فارسی و حساب را لازم می‌داند و سپس یادگیری ورزش، فن خانه داری و آشپزی و خیاطی.

طبقهٔ دوم را شامل معدودی از دختران مرفه می‌داند که تحصیلات عالیه در اروپا و تهران داشتند و طبقهٔ سوم دخترانی که برای بدست آوردن معاش و تحصیل می‌خواهند آموزش ببینند و چنین ذکر کرده که هنوز موقع آن نرسیده یعنی مملکت هنوز آن قدر پیشرفت نکرده است که زنی به عنوان وکیل یا دکتر یا سایر مشاغل در ادارات دولتی استخدام شود. نویسندهٔ مقاله بعد از ذکر این طبقه‌بندی پیشنهاد سه شغل داده است که زنان می‌توانند پس از تحصیل بدست آورند:

۱ - وارد شدن به مدارس اطفال و تعلیم آنان

۲ - طبابت: زنان می‌توانند در مدارس طب در تهران وارد شوند و بعد طبابت کنند.

۳. شغل مربی‌گری: به این معنا که فرد پس از گذراندن دوره‌ای دو ساله

مقایسه فعالیت‌های زنان در تأسیس مدارس... □ ۲۴۷

می‌توانست مربی خانواده‌ای شده و زنان و کودکان خانواده را تربیت کند. در نهایت، نویسنده مقاله نه تنها کسب علوم عالیه را لازم ندانسته، بلکه مضر هم دانسته است و به واسطه مرگ و میر اطفال در آن زمان لازم می‌داند که دختران ایرانی دوره‌ای از تعلیمات مدرسه‌ای و حفظ الصحة منزل و سواد مختصر فارسی را فرا گیرند و پیشنهاد داده است که یکی از اهالی با نفوذ و ثروتمند شیراز این مدارس را بنای‌گذاری دختران با سواد و خوب تربیت شوند تا هم در زندگی موفق باشند و هم باعث رشد و ترقی کشور شوند. بنابراین آن‌چه به عنوان تحصیل زن در جامعه فارس البته عمده‌ای در شیراز مطرح شد نه برای به دست آوردن تحصیلات عالیه و یا داشتن استقلال مالی، بلکه برای تربیت فرزندان و زنان خانواده و اداره صحیح امور خانه بوده است.

با تمايلی که زنان و مردان آن عصر نسبت به تأسیس مدرسه برای دختران داشتند با تأسیس اوّلین مدرسه دخترانه در شیراز که بنات نام گرفت برخی از گروه‌های مذهبی واکنش نشان دادند به طوری که حتی یک هفتہ بر منابر حاضر نشدند.

اما به تدریج با تمام این مخالفت‌ها این مدارس به حیات خود ادامه داد و به فاصله کمی مدارس دیگری برای دختران در شیراز و برخی از شهرهای فارس تأسیس شدند.

مدارس دخترانه‌ای که در واپسین روزهای سلطنت قاجار در شیراز تأسیس شد: مدرسه بنات: در ۱۳۳۸ق/۱۲۹۹ش به مدیریت مخلوقه خالقی تأسیس شد و مخارج مدرسه را تعدادی از صاحب منصبان قشون جنوب می‌پرداختند.

مدرسه تربیت بنات (تربیت نسوان): در سال ۱۳۳۸ق ملا علیرضا آن را تأسیس کرد. قبلًاً وی مدارس پسرانه تأسیس کرده بود و همسر این شخص دختران را آموزش می‌داد تا اینکه بالاخره مدرسه دخترانه تأسیس کرد.

مدرسه عفتیه (دولتی): در ۱۳۳۹ق سکینه عفت آغازی آن را تأسیس کرد و میرزا رحمت (رییس معارف فارس) او را تشویق به این جریان نمود. مدرسه فاطمیه: در ۱۳۳۹ق حبیبه عظیمی آن را تأسیس کرد.

مدرسه ادب بنات (ملی): در ۱۳۲۹ق بیگم آغا شیوا آن را تأسیس کرد.

مدرسه عصمتیه: در ۱۳۳۹ق تحت نظر محمد خوشنویس زاده به مدیریت حیا خوشنویس زاده تأسیس شد.

مدرسه ناموس: در سال ۱۳۰۳ش عالم تاج ناموس آن را تأسیس کرد و مدیریت آن را طلعت مجتهدی داشته است.

مدرسه احتجابیه (بدر): سال ۱۳۴۴ق / ۱۳۰۴ش خانمی خلیلی آن را تأسیس کرد.

مدارس دخترانه شهرستان‌های فارس

تنها شهرستان فارس پس از شیراز، آباده، اقدام به تأسیس مدرسه دخترانه در عصر قاجار نمود که شامل موارد زیر بوده است: مدرسه تربیت ملی انان: که ظاهراً در ۱۲۹۰ش توسط طلعت آباده تأسیس شده است. مدرسه زنهاریه: در ۱۳۰۳ش توسط یاور امان‌الله خان تأسیس و مدیریت آن به خانم روحانیه سپرده شد.

تأسیس مدارس در دوره پهلوی اول

در دوره رضاشاه تأسیس مدارس توسط زنان با توجه به زمینه‌هایی که در دوره قاجار ایجاد شده بود تداوم یافت. بسیاری از مدارسی که در سال‌های نخستین قدرت‌گیری رضاشاه در فارس به ویژه در شیراز آموزش جدید را به دختران می‌آموختند، همان مدارس عصر قاجاریه بوده است. در این دوره در شیراز به مرور به تعداد دانش‌آموزان و مقاطع تحصیلی افزوده شده است.

در مجله عالم نسوان که توسط زنان آگاه به رشتۀ تحریر در می‌آمده است در خصوص تعلیم و تربیت زنان و با سوادکردن مادران مطالب مهمی به چاپ رسیده است. در تعدادی از شماره‌های این مجله مقایسه‌ای بین وضعیت زنان در کشورهایی نظیر فرانسه، انگلیس، سوئد، ژاپن، چین و هند انجام گرفته است و چنین ذکر شده است که لیاقت و شایستگی زنان در امور مختلف که در مسائل اجتماعی نمود یافته به خودشان بستگی داشته است. به طور مثال در جامعه‌ای نظیر هند که به

مقایسه فعالیت‌های زنان در تأسیس مدارس... □ ۲۴۹

تکدی‌گری می‌پرداختند مسئول بدبختی را خودشان دانسته و یا در چین هم، زنانی بودند که ریاست بانک و یا مقامات بالای اداری داشتند و هم زنانی که بسیار ترسو بودند و حتی تنها در خیابان رفت و آمد نمی‌کردند. در ژاپن زنان علی‌رغم مخالفت مردان مشاغلی نظیر روزنامه‌نگاری، نویسنده‌گی، پلیس و غیره داشتند. در سوئد برخی از زنان ارتباط با جامعه ممل می‌داشتند. در فرانسه و انگلیس هنوز برخی از زنان حقوق اجتماعی خود را کاملاً بdest نیاورده بودند.
نظیر این مقالات که مقایسه‌ای بین زنان در سایر نقاط جهان با زنان ایرانی بود تازگی نداشت. بلکه در مجلاتی که در عصر قاجار نیز انتشار می‌یافت، مانند: «زبان زنان» و «جهان زنان» مقالاتی درج می‌شد که همگی به منظور ایجاد آگاهی زنان ایران از طریق مقایسه و شناخت بیشتر وضعیت و شرایطشان بوده است، لیکن نکته قابل توجه در مقالاتی که در فاصله سال‌های ۱۳۰۵ تا ۱۳۰۹ش به چاپ می‌رسیده است علاوه بر جنبه مقایسه‌ای، نویسنده‌گان مقالات از زنان با سواد خواسته‌اند که با سه ساعت وقت گذاشتن در هفته به زنان بی‌سواد خواندن و نوشتن فارسی را تعلیم دهند و اظهار کردن که مانه نیاز به ساختمان و تجهیزات داریم و نه بودجه و کمک مالی وغیره. این بدان معناست که راههای عملی تری را برای آموزش و باسوساد کردن زنان یافته بودند و می‌توان جذبیتی را برای باسوساد شدن زنان متصور شد. مهم‌تر این که ارائه چنین تفکری توسط زنان و عملی شدن آن نیز توسط خود آن‌ها انجام گرفته است.

همان‌طور که ذکر شد در سال‌های نخستین دوره پهلوی اول مدارس دخترانه عمده‌تاً در ادامه همان مدارس قاجاریه تأسیس شد، اما اکنون به تعداد دانش‌آموزان و مقاطع تحصیلی افزوده گشت و دروسی مانند ورزش و ژیمناستیک که در عصر قاجار در کنار دروس دیگر قرار داشت، حال با جذبیت بیشتری تعلیم داده شد. در سایر نقاط فارس تأسیس مدارس دخترانه تقریباً از ۱۳۰۷ش به بعد انجام پذیرفته است. مدارس این دوره شامل موارد زیر بودند:^{*}

*. دو مدرسه تربیت بنات و بنات قبل از دوره پهلوی متحل شدند.

نام مدرسه	تاریخ تأسیس	مدیر و مؤسس
عفتبه	۱۳۳۹ش	سکینه (عفت آغازی)
فاطمیه	۱۳۳۹ش	حبیبه عظیمی
ملی ادب بنات	۱۳۳۹ش	نژهت شیوا
عصمتیه	۱۳۳۹ش	مؤسس: محمد خوشنویس زاده مدیر: حیا
ناموس	۱۳۰۳ش	عالیم ناج ناموس
احتیجایه	۱۳۱۴ش	صغری خلیلی در ۱۳۱۵ش بدر نام گرفت.
بهجهیه	۱۳۴۵ش	بتول داشی
مهرآین	۱۲۴۷ق	اولین بار توسط میسیونرهای مذهبی در عصر محمدشاه ایجاد شد.

مدارس دخترانه شیراز که در عصر پهلوی اول تأسیس شده‌اند.

نام مدرسه	تاریخ تأسیس	مدیر و مؤسس
مخذرات	۱۳۱۴ش	کوک الشريعه مربیدی
دوشیزگان پهلوی	۱۳۱۴ش	پروین مارشال پربرغی
هدایت	۱۳۱۴ش	شمس الملوك ذوالقدری
دوشیزگان پارس	۱۳۱۴ش	نفسیه حق نویس
افتخاریه	۱۳۱۴ش	خدیجه سلطانی
مختلط فرج	۱۳۱۴ش	کبری یلدایی
علوی	۱۳۱۵ش	سکینه جباری

مدارس شهرستان‌های فارس

آباده: تربیت ملی انان که در ۱۲۹۰ش تأسیس شده بود

دبستان دولتی دوشیزگان که نام قبلی آن زنهاریه بوده است و در دوره قاجار تأسیس شده بود:

جهرم: دبستان دولتی دخترانه تأسیس ۱۳۰۷ش

فسا: دبستان دولتی دخترانه تأسیس ۱۳۰۷ ش

کازرون: دبستان دولتی دخترانه تأسیس ۱۳۰۷ ش

اصطهبانات: دبستان دولتی دخترانه تأسیس ۱۳۰۷ ش

نی‌ریز: دبستان دولتی دخترانه تأسیس احتمالاً ۱۳۱۵ - ۱۳۱۴ ش

لار: دبستان دولتی دخترانه تأسیس ۱۳۱۴ ش

پیشکش به تبرستان

نتیجه

زنان فارس در عصر قاجاریه به منظور تأسیس مدارس دخترانه و باسواند کردن آنان تلاش مستمری انجام دادند. اگر با عمق بیشتری به عملکرد زنان شیراز در تأسیس مدارس دخترانه توجه شود می‌توان چنین ارزیابی نمود که اساس فعالیت آنان بر چنین اعتقاد و تفکری قرار داشت که برای تربیت فرزندان و نسل آینده نیاز به مادر آگاه و باسواند است و به رغم مدت کوتاه پس از جنگ جهانی اول تا پایان سلطنت قاجاریه بیشترین فعالیت را در تأسیس مدارس ملی در مقطع ابتدایی از خود نشان دادند. با قدرت گرفتن رضاشاه فعالیت‌های زنان شیراز و فارس ادامه یافت، در ابتدا بر تعداد دانش‌آموزان دختر و سپس بر تعداد مدارس افزوده گشت. اما نکته قابل توجه این است که مدارس عصر پهلوی عمدهاً ادامه همان عملکرد عصر قاجار است که به تبع از نتایج مشروطیت است. تعداد مدارس دخترانه‌ای که در عصر پهلوی اول ایجاد شده است در مقایسه با عصر قاجاریه به رغم فضای سیاسی متفاوت، از آهنگ رشد برخوردار نیست. همچنین فزونی تعداد مدارس ملی نسبت به مدارس دولتی در دوره رضاشاه همچنان حفظ شده است، بدین معناکه برتری با مدارس ملی بوده است. در شیراز و به خصوص فارس در دوره رضاشاه بر تعداد دانش‌آموزان دختر و مقاطع تحصیلی اضافه می‌شود. این مقاطع تحصیلی منحصر به ابتدایی نبوده است، بلکه به تدریج مقطع متوسطه به آن اضافه می‌شود. از ۱۳۱۴ ش به بعد بر تعداد مدارس دخترانه شیراز افزوده شد. در مجموع با توجه به دو فضای متفاوت قاجار و پهلوی اول به لحاظ سیاسی و اجتماعی، به واسطه جریان مشروطیت در دوره قاجاریه اساس و پایه تأسیس مدارس دخترانه در فارس ریخته

شد و در دوره رضا شاه ادامه همان روندی است که در دوره قبل از وی پایه‌گذاری شده بود.

یادداشت‌ها

۱. شمس‌الدین رشیدی، سوانح عمر، چاپ اول، تهران، نشر تاریخ ایران، ۱۳۶۲، ص ۱۴۸.
۲. روزنامه ایران نو، ۴ شوال ۱۳۲، ش ۳، ص ۱، همان ۱۱ ربیع‌الثانی ۱۳۲۹، ش ۵، ص ۱. همچنین جهت اطلاعات بیشتر ر.ک. به مقاله «نقش زنان در تأسیس مدارس جدید از مشروطیت تا پایان دوره قاجاریه» زهرا حامدی، ویژه‌نامه سمینار بین‌المللی زن در ادوار مختلف تاریخ ایران، بهمن ۱۳۸۱.
۳. سال‌نامه وزارت معارف و اوقاف و صنایع مستظرفه ۱۲۹۷ ش. ۱۳۳۶، ق، ص ۷۶.
۴. سند ش ۶۳۸، ش تنظیم ۵۱۰۰۷ به نقل از سهیلا ترابی فارسانی، اسنادی از مدارس دختران از مشروطیت تا پهلوی، چاپ اول تهران: انتشارات سازمان استاد ملی ایران، ۱۳۷۸، ص ص ۱۰۲ - ۶۴.
۵. روزنامه استخر، ۲۲ شوال ۱۳۳۷ / ۳۰ سرطان ۱۲۹۸، ش ۸۲، سال دوم، ص ۲.
۶. همانجا
۷. همانجا
۸. همانجا
۹. روزنامه فارس، ۱۹ ذی القعده ۱۳۳۷، ش ۴۶، سال سوم، ص ۶.
۱۰. همان ۲۹ رمضان ۱۳۳۷، ش ۳۹، سال سوم، ص ۹.
۱۱. همان، ۲۵ شوال ۱۳۳۸ / ۲۱ سرطان ۱۲۹۹، ش ۲، سال پنجم، ص ۸، سال نامه معارف فارس، ۱۳۱۵ - ۱۳۱۴، شیراز، چاپ خانه آفتاب، بی‌تا، ص ۴۸.
۱۲. همان، ص ۴۸.
۱۳. همان، ص ۴۹.
۱۴. همان، ص ۵۱.

۱۵. همان، ص ۵۲.
۱۶. همان‌جا.
۱۷. همان، ص ۵۳.
۱۸. همان، ص ۵۴.
۱۹. سالنامه معارف فارس، ص ۷۳.
۲۰. روزنامه استخر، ۱۳۰۳ ثور / ۱۳۴۲ شوال ۱۳۴۲، سال هفتم، ص ۲.
- سالنامه معارف فارس، ص ۷۴.
۲۱. مجله عالم نسوان «خبر ترقی نسوان»، بهمن ۱۳۰۵، ش ۲، سال هفتم، ص ۵۲-۵۳.
۲۲. همان منبع، تیر ۱۳۰۶، ش ۷ و ۸، سال هفتم، ص ۲۶۷ - ۲۶۶.
۲۳. همان منبع، بهمن ۱۳۰۵، ش ۲، سال هفتم، ص ۵۳.
۲۴. همان، اردیبهشت ۱۳۰۹، ش ۳، سال دهم، ص ۱ و بسیاری از شماره‌های دیگر این مجله.
۲۵. سالنامه معارف فارس، فصل دوم قسمت انانث.
۲۶. همان منبع، صص ۴۹-۵۶.
۲۷. همان منبع، صص ۶۹-۷۲.
۲۸. همان منبع، صص ۷۳-۷۴ همچنین ر.ک. به روزنامه استخر، ۲۶ ثور ۱۳۰۳، ش ۷، سال هفتم، ص ۲.
۲۹. همان منبع، ص ۷۹.
۳۰. همان منبع، ص ۸۴.
۳۱. همان منبع، ص ۸۷.
۳۲. همان منبع، ص ۸۹.
۳۳. همان منبع، ص ۸۸.
۳۴. همان منبع، ص ۸۰.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

فروغ فرخزاد روایتی از جویبار زندگی زن معاصر

* دکتر معصومه خدادادی مهاباد

در اوایل قرن نوزدهم میلادی، جریانی فکری - فلسفی در آلمان به وجود آمد که ایده‌آلیسم نام گرفت. هگل، فیخته و شلینگ از فیلسوفان معروف این جریان بودند. هگل با وضع ترکیبی به نام «روح زمانه» (Zeit Geist) در صدد تعلیل جریان‌های فکری اعصار مختلف برآمد. از نظر هگل، هر اندیشه‌ای تاریخی دارد و فلسفه‌ها و افکار را نباید به طور انتزاعی و بیرون از تاریخ بررسی کرد. او در کتاب «پدیدارشناسی روح» این روش را در بررسی آراء و اندیشه‌های ادوار مختلف به کار برداشت.

اندیشه روح زمانه و روش تاریخی، بعدها دستمایه‌ای شد برای روان‌شناسان و جامعه‌شناسان که در مطالعات خود از این روش بهره بردن. فیلسوفانی مانند دیلتای و ویندلباند (فیلسوف نئوکانتی آلمانی) نیز با استفاده از روش تاریخی، انشقاقی بین دو دسته علوم تاریخی و فرهنگی از یک طرف و علوم طبیعی از طرف دیگر به وجود آوردند.

منتقدان ادبی پیرو این مکتب، بعدها نقد ادبی را جزو علوم دسته‌اول به حساب آوردن و معتقد بودند که روش‌های نقد ادبی از روش‌های علوم تجربی جداست و منتقد ادبی نباید به یک متن ادبی همچون یک پدیدار واقعی نگاه کند. امروزه هیچ مکتب نقد ادبی نیست که از این روش برکنار مانده باشد.

روش نقد ادبی هرمنوتیک که امروزه با نام افرادی چون هیرش، گادامر و پل ریکورگره خورده است نیز در واقع بسط همان روش تاریخی هگل و پیروانش است که اعتقاد دارند زمینه یک متن همچون ظرفی است که مظروف خود متن را، احاطه کرده است و در متن می‌توانیم انعکاسی از زمینه بیالیم، زمینه یک متن شرایط روانی نویسنده یا شاعر، شرایط اجتماعی، سیاسی، طبقاتی و فرهنگی است.

مثالاً فروید در مقاله «برادران کارامازوف» می‌نگرد. در این مقاله، وی صفات شخصیت‌های رمان «برادران کارامازوف» را به قهرمانان داستان نسبت می‌دهد و معتقد است که چون داستایوفسکی در ذات خود چنین شخصیتی بوده به دست چین‌کردن شخصیت‌های تندخوا و خودخوا پرداخته است و زودرنجی شخصیت‌های داستان را تبلور خصلت‌های دگرآزارانه «садیسم» نویسنده می‌داند. روان‌نژندی قهرمانان را با بیماری صرع نویسنده توجیه می‌کند و اصولاً معتقد است قتل پدر در رمان برادران کارامازوف با قتل پدر داستایوفسکی ارتباطی بی‌چون و چرا دارد؛ و یا لوکاچ در بررسی آثار رئالیست‌های اروپایی از قبیل بالزاک، استاندال و زولا -که به دلیل ارتباط تنگاتنگ ناتورالیسم و رئالیسم، به آثار وی پرداخته است-

تحلیل طبقاتی از رمان‌های این نویسنده‌گان می‌کند.^۱

یکی از اندیشه‌های اساسی در دو مکتب فکری ایده‌آلیسم و رمانتیسم، «از خودبیگانگی» (الیناسیون) است در جهان مدرن هم فرد و هم انسان احساس می‌کند چیز ارزشمندی را باخته است. مشخصه بینش رمانتیک، این باور در دلآورد است که واقعیت حاضر، فاقد برخی ارزش‌های اساسی انسانی است، ارزش‌هایی که بیگانه شده‌اند. آدمیان در حال حاضر تحت تأثیر بیگانگی شدید، احساس می‌کنند تبعید شده‌اند. شلگل در تعریف احساس رمانتیک می‌گوید: «روح در زیر بیدبنا نگران

فروغ فرخزاد روایتی از جویبار... ۲۵۷ □

تبیید است. روح که جایگاه معنویت در انسان است، در هم‌اکنون و هم این‌جا زندگی می‌کند به دور از خانه و کاشانه پدری واقعیش^۲.

احساس از خودبیگانگی و جدایی روح از خانه واقعیش، یکی از احساسات اساسی انسان‌ها با عواطف مذهبی است. چندان که این احساس، درنهایت خصلت نوستالژیک (Nostalgic) به بار می‌آورد. ادبیات کلاسیک - و به ویژه عرفانی - ما آکنده از ابیاتی است که بازگوکننده این احساس است:

من ملک بودم و فردوس برین جایم بود
آدم آورد در این دیو خراب آبادم^۳

تو راز کنگره عرش می‌زنند صفیر
نداشت که در این دامگه چه افتاده است^۴

بشنو این نی چون شکایت می‌کند
از جدایی‌ها حکایت می‌کند^۵

مرغ باغ ملکوتم نیم از عالم خاک
چند روزی قفسی ساخته‌اند از بدنم^۶

شاعر و نویسنده تنها در پشت میز تحریر درست نمی‌شود؛ بلکه در دیگ جوشان زندگی به وجود می‌آید، زیرا درک محبت و احساسات باید مقدم بر شرح احساسات باشد. به قول وصال شیرازی:

گریه دانم که در آن دل نکند تأثیری زنگی از آینه خواطر خود می‌شویم
شکوه‌دانم که رهی در دل سنگش نکند سخنی از پی آسایش دل می‌گوییم
هنرمند، در دمندی است که خود به تکاپو می‌افتد تابه درمان پردازد. هنگامی که روح حساس هنرمند از واقعیات رنج آور عالم، واژده می‌شود به عالم هنر پناه می‌برد و بسیاری از واژگی‌ها و محرومیت‌ها را با مکانیزم هنر جبران می‌کند:

گردون به درد و رنج مرا کشته بود اگر پیوند عمر من نشدی نظم جان‌فزا (مسعود سعد)

رج (Rey) در مقاله‌ای با عنوان «حاطره، فراموشی و نوستالژیا در خانواده درمانی» حس نوستالژیا را مهم‌ترین عامل در تحولات و ارتباطات خانوادگی می‌داند.^۷

کلیه حوادث برجسته خاطره‌سازی که در زندگی ادبی پیش آمده به طور بارز در آثار آن‌ها منعکس شده است و برخی از این پیشامدتها به گونه‌ای است که شاعر در برگشت به آن زمان (Flash back) به سر می‌برد.

فروغ فرخزاد در این ارتباط، مطالبی دارد که گویای قوت و شدت این احساس در شاعر است. احساسی که به غنا و لطافت و بلاغت شعرش می‌افزاید. «برای من هنوز هم که دوران کودکی و حتی جوانی (از نظر روحی) را پشت سر گذاشتم و از بسیاری از احساساتی که دیگران معتقد بودند عامل بروز آن تنها کودکی و نیکبختی است، تهی شده‌ام. خیلی چیزها وجود دارد که با وجود جنبه خنده‌آور ظاهرش مرا به شدت تکان می‌دهد. هنوز که هنوز است و حتی اوایل پاییز هر سال مادرم لباس‌های زمستانی بچه‌ها را از صندوق بیرون می‌آورد تا به قول معروف آفتاب بدهد. دیدن لباس‌های کودکی ام که مادر به حفظ آن‌ها علاقه دارد، جستجو در جیب‌های آن‌ها و پیدا کردن نخودچی یا کشمش گندیده‌ای که غالباً در ته جیب‌ها وجود دارد در من حالت عجیبی ایجاد می‌کند. ناگهان خود را همان قدر کوچک و معصوم و بی خیال می‌بینم».^۸

عشق و زندگی عاشقانه، مرگ، سفرهایی که به نوعی در زندگی فرد تأثیر گذاشته است همه خاطرات فردی است که تکرار آن‌ها به خاطر نارضایتی از وضع موجود است و منجر به ایجاد احساس نوستالژیک می‌گردد. یکی از کارکردهای تکرار خاطره، فرار از وضع موجود است. گاه فرد در زندگی خود دچار تناقض‌ها و ناملایمات می‌شود. در اینجا خاطره به کمک او می‌آید تا وضع موجود را فراموش کرده، زندگی را برای خود قابل تحمل سازد. به قول فروغ فرخزاد «تمام ثروت مرا کاغذ باطله‌هایی تشکیل می‌دهد که در طول سال‌ها جمع کرده‌ام و به هر جا که می‌روم همراه می‌برم. کاغذهایی که دست دولت نام روزی بر آن‌ها نشانه‌ای نقش کرده، خطی کشیده یا تصویری طرح کرده است. از دیدن هر یک از آن‌ها به یاد یکی از روزهای از دست رفته زندگی ام می‌افتم و مثل این است که همه چیز برایم دوباره تجدید می‌شود».

فروید در مقاله‌ای با عنوان «یادها اجبار به تکرار و تعامل» همین مفهوم را

می‌شکافد و از تجربه خود در برخورد با بیمارانی صحبت می‌کند که با تکرار خاطراتی از دوران کودکی از درمان شدن ابا داشتند. وی در تئوری‌هایش اظهار می‌دارد که در ناراحتی‌های عصبی و روانی (نوروتیک)، در سرماخوردگی‌ها و شکست‌ها چنان‌چه شخص، صاحب قریحه هنری باشد، امکان دارد شکست و سرخوردگی را از راه تصعید (والایش = Sublimation) تبدیل به آثار هنری کند و با اجرای این کار هم تشفی و تسکین خاطر پیدا کند که به نوبه خود ناراحتی و شکست او را درمان می‌کند یا تخفیف می‌دهد) و هم در زندگی موفقیت نسبی که از آن محروم بوده کسب نماید.

در اشعار فروغ این اظهار نارضایتی از زندگی و حس بازگشت به گذشته، نمودی پرنزگ دارد. مثلاً سراسر منظومة «آن روزها» بازگویی و یادآوری کودکی است:

آن روزها رفتند

آن روزهای خوب

آن روزهای سالم سرشار

آن آسمان‌های پر از پولک

آن شاخساران پر از گیلاس

آن خانه‌های تکیه‌داده در حفاظت سبز پیچک‌ها به یکدیگر

آن بام‌های بادبادک‌های بازیگوش

آن کوچه‌های گیج از عطر افاقی‌ها

آن روزها رفتند^۹

همچنین است منظومة «بعد از تو»، که از اوان کودکی به خطاب «ای هفت‌سالگی» یاد می‌کند و لحظه رفتن به مدرسه را آغاز جهالت و پایان آزادی و آزاداندیشی می‌داند.

ای هفت سالگی

ای لحظه شگفت عزیمت

بعد از تو هر چه رفت در انبوهی از جنون و جهالت رفت

بعد از پنجره که رابطه‌ای بود سخت زنده و روش
میان ماه و پرندۀ
میان ماه و نسیم
شکست ۱۰

جدایی ناپذیری نسل زنان فرهیخته با مظاهر فرهنگ عوام و تناقض حاصل از آن، عدم رضایتی می‌آفریند که درونمایه اکثر زنان شاعر و اهل سخن است. در سراسر ادبیات فارسی هیچ کس نتوانسته است -آن گونه که فروغ به تصویر کشیده- تصویر غم‌زده، دل‌مرده، مفلوک و در عین حال ساده زن ایرانی را بنمایاند.
کدام قله کدام اوج؟

www.tarestan.info

مرا پناه دهید ای چراغ‌های مشوش

ای خانه‌های روشن شکاک

که جامه‌های شسته در آغوش دودهای معطر

بر بام‌های آفتابیان تاب می‌خورند

مرا پناه دهید ای زنان ساده کامل

که از ورای پوست، سرانگشت‌های نازکتان

مسیر جنبش کیف آور جنینی را

دنبال می‌کند

و در شکاف گریبان‌تان همیشه هوا

به بوی شیر تازه می‌آمیزد

کدام قله کدام اوج؟

مرا پناه دهید ای اجاق‌های پر آتش - ای نعل‌های خوشبختی

و ای سرود ظرف‌های مسین در سیاهکاری مطبخ

و ای ترنم دلگیر چرخ خیاطی

و ای جداول روز و شب فرش‌ها و جاروها

مرا پناه دهید ای تمام عشق‌های حریصی

که میل در دنای بقا بستر تصرفان را

به آب جادو

و قطره‌های خون تازه می‌آراید^{۱۱}

فروغ در توصیف این مطلب که شعر و هنر، مکانیزم دفاعی آدمی در برابر حرمان‌هاست می‌گوید: «رابطهٔ دو تا آدم هیچ وقت نمی‌تواند کامل و یا کامل‌کننده باشد، به خصوص در این دوره. اما شعر برای من مثل دوستی است که وقتی به او می‌رسم می‌توانم راحت با او در دل کنم. یک جفتی است که کامل‌می‌کند. بعضی‌ها کمبودهای خودشان را در زندگی با پناه بردن به آدم‌های دیگر جبران می‌کنند، اما هیچ وقت جبران نمی‌شود. اگر جبران می‌شد آیا همین رابطهٔ خودش بزرگترین شعر دنیا و هستی نبود»^{۱۲}

دیگر این زن ایرانی در داستان تلخ تاریخ، محدود و منعطف به مکعبی به نام خانه نیست. زن شاعر، در جامه‌ای نیمه‌متبدن نمادی از فرهیختگی مضاعف است، چرا که چنین جامعه‌ای مدنیت را هم در قالب و جامه‌ای مردانه تعریف می‌کند. فرخزاد در شعری با عنوان «آیه‌های زمینی» مردم این روزگار و خوگرفتن آن‌ها به بیهودگی، امور لغو را تشخیص می‌کند. تمدن معاصر است که این بلاها را بر سر مردم آورده و مردم به بهای دادن عشق و ایمان، صنعت را خریده‌اند.

آنگاه

خورشید سرد شد
و برکت از زمین‌ها رفت
و سبزه‌ها به صحراء‌ها خشکیدند
و ماهیان به دریاها خشکیدند
و خاک مردگانش را
زان پس به خود نپذیرفت

...

دیگر کسی به عشق نیندیشید
دیگر کسی به فتح نیندیشید
و هیچ کس

دیگر به هیچ چیز نیندیشید
در غارهای تنها بی
بیهودگی به دنیا آمد
خون بوی بنگ و افیون می‌داد
چه روزگار تلخ و سیاهی
نان، نیروی شگفت رسالت را
مغلوب کرده بود

...

خورشید مرده بود
و هیچ کس نمی‌دانست
که نام آن کبوتر غمگین
کز قلب‌ها گریخت ایمان است^{۱۳}

شکایت از عصر معراج فلزات و اشغال کردن دنیا به وسیله مکعب‌های سیمانی و
نیز هزینه‌ای که انسان در قبال آن پرداخته یکی از دغدغه‌های این شاعرۀ معاصر
است:

برخاستم و آب نوشیدم
و ناگهان به خاطر آوردم
که کشتزارهای جوان تو از هجوم ملخ‌ها چگونه ترسیدند
چقدر باید پرداخت

چقدر باید برای رشد این مکعب سیمانی پرداخت^{۱۴}

زنانگی شعر این شاعر نه سخن گفتن از نخ و سوزن و سیر و پیاز که بیرون
ریختن سمهایی است که در طی قرون، روان زن ایرانی را آلوده کرده است.
شعر سرکشانه فروغ، غرولندی از سر ضعف نیست، بلکه طغیان روحی متقد
است که از ترسیم دلگیر چرخ خیاطی گرفته تا نجات دهنده‌ای که نامش یا
حاجة الحاجات و یا قاضی القضاط است، آستانه حساسیت‌های اوست.
شعر فروغ، آینه‌ای تمام از دردهای جمع شده زن ایرانی است که به خاطر

استضعاف و استجهال، از عهده توصیف و شرح آن بر نیامده‌اند و فروغ به سان فروغی جهنده و دمی پیدا و دیگر دم نهان طلوع می‌کند تا با وقتی اندک که اجل امان می‌دهد این دردها را بگوید و راهی برای حل این مسائل طرح کند.

منابع

۱. ر.ک: لوکاج، گورگ، پژوهشی در رئالیسم اروپایی، ترجمه اکبر افسری.
۲. فصل نامه ارغون، مقاله رمانیسم و تفکر اجتماعی، ش ۲، ص ۳۲۱-۳۲۲.
۳. دیوان حافظ، تصحیح قزوینی و غنی، بیت ۱۳ از غزل ۳۱۷.
۴. مأخذ پیشین، بیت ۵ از غزل ۳۷.
۵. مثنوی معنوی، نی نامه (بیت اول).
۶. غزلات شمس
7. Rey, Yveline, 'Memoire, oubliete, nostalgia en therapie familiale: Vademander a mammy, elle te racontera" 1996: jurnal - Article.
۸. مجله خوشة نوروز، ۱۳۴۶، نقل از نامه‌ای از فروغ، ۹، ۱۰، ۱۱، ۱۲، ۱۳، ۱۴- به ترتیب: دیوان فروغ، صص. ۲۷، ۳۸۱، ۴۳۹، ۲۸۹، ۴۴۲، ۳۶۱

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

مطبوعات زنان در دوره مشروطیت

* دکتر خسرو خوانساری

نهضت مشروطیت که با انتشار مقالات انقلابی در مطبوعات و جنبش‌های پراکنده و بعداً متشكل مردم آغاز شد، میدان تازه‌ای بود برای زنان پیشرو ایران که هم‌زمان با بانگ مبارزه با استبداد و همکاری با مردان انقلابی فریاد مظلومیت خویش را در صفحات همین روزنامه‌ها سر دهند. البته در این زمان روزنامه‌های انقلابی وقت نیز از توجه به محرومیت‌های زنان غافل نمانده بودند.

در آستانه مشروطیت و شکل‌گیری این انقلاب بود که جامعه ایران دچار تحولی فرهنگی و سیاسی شد و مطبوعات کشور جلوه گاه خشم و خروش مردمی شد که از شدت فساد و ناامنی و استبداد به ستوه آمده بودند. بالطبع تحول فکری در قشری از جامعه و حمایت مطبوعات از حقوق زنان، زمینه فعالیت اجتماعی را بیش از پیش برای زنان فراهم کرد و آنان با تأسیس مدارس دخترانه و انجمن‌های سری فعالیت گسترده‌ای را جهت ارتقای دانش و بینش زنان شروع کردند.

انقلاب مشروطه نه تنها تحول فکری و اجتماعی در میان مردان ایران ایجاد کرد،

بلکه در میان زنان ایران نیز آگاهی قابل توجهی پدید آورد. به طوری که آنان فعالیت‌های اجتماعی و سیاسی قابل ملاحظه‌ای را شروع کردند. از این پس بیشتر فعالیت زنان در زمینه تعلیم و تربیت و ایجاد مدارس دخترانه در سراسر کشور بود و همین مراکز آموزشی پایه و اساس روزنامه نگاری زنان در ایران شد.

در واقع تا آغاز دوره مشروطیت تعلیم و تربیت دختران ایران منحصر به همین مدارس بود که تنی چند از دختران مسلمان - البته با حجاب کامل - به آن راه یافته بودند و تحت نظر معلمان و مریبانی که همه آن‌ها زن بودند درس می‌خواندند. اما با وجود همه پیشرفتی که در دانش و بینش زنان به وجود آمد، متأسفانه در این دوره اثری از نشریات زنانه نمی‌بینیم. ولی می‌توان گفت کلیه فعالیت‌های زنان در آستانه مشروطیت اعم از آموزشی، سیاسی و همچنین تحولات ایجاد شده در ایران، زمینه‌ساز انتشار اولین نشریات زنان در دوران مشروطیت شد.

به طور کلی تاریخ روزنامه‌نگاری زنان همچون روزنامه‌نگاری مردان در بستر پروراز و نشیب و ناهمواری حرکت کرده است. با این تفاوت که دقیقاً فشار مضاعفی بر شانه‌های ظریف اما توانای روزنامه‌نگار تحمیل شد تا بتواند در دیوارهای نفوذناپذیر عقاید و باورهای کهنه، روزنامه‌ای بگشاید تا هوای تازه آگاهی به مشام مردم برسد. تا بتواند از زن بگوید و از مظلومیتی که در طی سالیان سال، عرصه زندگی را بزن تنگ‌تر و تنگ‌تر کرده است.

تاریخ روزنامه‌نگاری زنان نیز پر است از بگر و بندها، تهدیدها و حتی حبس‌ها. آنچه که امروز زنان روزنامه‌نگار و صاحبان نشریات ویژه زنان میراث‌دار آن هستند، بی‌تردید ارثیه گران‌بهایی است که به بهای تلاش‌ها، محرومیت‌ها و زحمات زیادی بدست آمده است.

اغلب صاحب‌نظران، تحول در بینش و شروع بیداری سیاسی و اجتماعی را دوران انقلاب مشروطه می‌دانند. دکتر حمید مولانا معتقد است: «عموماً تا انقلاب مشروطه زنان نقش مهم و قابل توجهی در امور اجتماعی و سیاسی کشور نداشتند. انقلاب مشروطه نه تنها تحول فکری و اجتماعی در مردان ایجاد کرد، بلکه در میان زنان ایران نیز آگاهی قابل توجهی ایجاد نمود. مثلاً در سال‌های انقلاب مشروطه

مخصوصاً در تبریز و تهران، زنان در امور سیاسی و تشکیل انجمن‌های سرّی و در تظاهرات و تشکیلات ملی و آزادی خواهانه شرکت داشتند.»

در سال ۱۹۰۹ روزنامه جبل المتن عکسی چاپ کرد که در میان فداییان چند زن لباس مردانه پوشیده، تفنگ به دست درگیر مبارزه بودند و یکی از آن‌ها کشته شده بود. در تهران حدود شش انجمن سیاسی و سری افزون تشکیل شده بود که با انجمن‌های انقلابی دیگر همکاری داشتند. در سال ۱۹۰۸ موقتی که معلوم شد محمدعلی شاه تصمیم به انحلال مجلس گرفته است و ازروس‌ها کمک می‌طلبد، حدود سیصد نفر از زنان در مقابل بهارستان به تظاهرات و اعتراض پرداختند. در سال ۱۹۱۰ موقتی که دولت ایران قرضه ملی منتشر کرد، اغلب زنان ایرانی جواهرات و دارایی‌های خود را فروختند و به دولت ملی کمک کردند.^۱

بر همین اساس مورگان شوستر کارشناس مالی آمریکایی در خاطرات خود مطرح می‌کند که: «زنان ایران از سال ۱۹۰۷م (اعطای مشروطیت به بعد) در شمار متعددترین زنان در دنیا درآمدند».^۲

اگرچه تا آن زمان، برخی از مطبوعات به طرفداری از زنان و حقوق آنان می‌پرداختند که از آن جمله می‌توان از جبل المتن، نوای وطن و به‌طور خاص به نشریه ترک زیان به نام انادیلی که در سال ۱۳۲۶ هـ با هدف طرفداری از آزادی زن منتشر می‌شد نام برد. اما در مجموع قدیمی‌ترین نشانه‌ای که از انتشار یک نشریه تخصصی بانوان ایران در دست است، مربوط به سال ۱۳۲۸ق (۱۲۹۸ش.) است. اگر این تاریخ را با تاریخ نشر اولین روزنامه در ایران، یعنی (کاغذ اخبار) در سال ۱۲۵۳ هجری مقایسه کنیم، می‌بینیم که بین انتشار نخستین روزنامه عمومی و اولین نشریه اختصاصی زنان، ۷۵ سال فاصله است، یعنی زنان ایران سه ربع قرن بعد از مردان دست به قلم برد و به کار روزنامه‌نویسی پرداختند. این فاصله بعید زمانی را از یک سو باید دلیل عدم توجه جامعه نسبت به زنان و محدودیت‌ها و محرومیت‌های آنان دانست و از سوی دیگر دلیل عدم آمادگی خود بانوان برای نیل به حقوق حقه خویش و نجات از قید ستم قرون و اعصار دانست.

روزنامه دانش

نخستین نشریه‌ای که به خاطر دفاع از حقوق زن ایرانی و نشان دادن ارزش او در اجتماع صدر مشروطه منتشر شد، نشریه دانش بود. استاد محیط طباطبایی در تاریخ تحلیلی مطبوعات ایران می‌نویسد:

«روزنامه هفتگی دانش که از دهم ماه رمضان ۱۳۲۸ هجری تا ۲ ربیع
الثانی ۱۳۲۹ هجری ۳۰ شماره روی کاغذ نیم ورقی و هر شماره‌ای در ۸ صفحه به مدیریت و صاحب امتیازی خانم دکتر کحال دختر یعقوب جدیدالاسلام همدانی منتشر یافت، پیش از آن که سال آن به پایان برسد تعطیل شد.

دانش نخستین روزنامه زبان فارسی است که اختصاص به زنان داشته است. مسلک روزنامه تربیت نسوان و دوشیزگان و تصفیه اخلاق زنان بود و در آغاز آن قید شده بود که دانش روزنامه‌ای اخلاقی، بچه‌داری و خانه‌داری است. در سه شماره اول از دوره انتشارش نامع. صفوت به عنوان سردبیر در زیر نام خانم مدیر قید شده بود، ولی از شماره چهارم به بعد تنها نام مدیر و صاحب امتیاز را دارد.

خانم دکتر کحال هیچ گونه انتسابی با دکتر حسین خان کحال - مدیر روزنامه استقلال ایران - نداشت و رشتۀ ارتباط ایشان نسبی نبود، بلکه فنی بود و هر دو چشم پزشک بوده‌اند. ع. صفوت هم بعيد نیست همان مرحوم صفوت تبریزی باشد که مانند امیر خیزی به همراه ستارخان به تهران آمده بود و بعدها از ادب و معارف معروف آذربایجان محسوب گردید.»^۳

دکتر کحال زن چشم پزشکی است که به جز روزهای جمعه در محل روزنامه دانش بیماران را هم ویزیت می‌کرد و این کار را در بعضی از شماره‌های روزنامه اعلام کرده است. روزنامه دانش از نظر شکل و نوع اخبار بر غالب نشریه‌های هفتگی هم عصر خود برتری داشت. به گفته استاد محمد طباطبایی در اغلب شماره‌های این روزنامه اخبار مربوط به مدارس دختران چاپ می‌شده است. چنانچه در شماره ۲۹ روزنامه از امتحانات مدرسه هنر دختران که دبستانی مربوط به شرکت علمیه فرهنگ بود، مطلب مفصلی همراه با شعر و خطابه ادیب‌الممالک و خواهر او شاهین چاپ شده است.^۴

جعفر خمامی زاده با برداشتی از فهرست مل. رایینو در کتاب روزنامه‌های ایران (از آغاز تا سال ۱۳۲۹ هق / ۱۲۹۸ ش). تصریح می‌کند که روزنامه دانش به وسیله نخستین زن روزنامهنگار ایرانی - خانم دکتر کحال - از دهم رمضان سال ۱۳۲۸ به عنوان اولین روزنامه اختصاصی زنان منتشر شده است. او می‌نویسد: «او در اثر فعالیت‌های اجتماعی میسیونرهای آمریکایی که در ایران به امور خیریه اشتغال داشتند؛ طبابت را آموخت و از سوی آنان اجازه یافت تا به مداوای بیماران پردازد. هدف این روزنامه آموزش نکات اخلاقی و علم خانه‌داری و بچه‌داری بود و روزنامه به صورت روزنامه‌ای مفید برای دختران معرفی شده است. این روزنامه زمانی معرفی شد که اکثریت قریب به اتفاق زنان حتی از حقوق طبیعی یک زن در جامعه و خانواده محروم مانده بودند. او برای رها کردن زنان از زیر بار ستم و دستیابی آنان به حقوق حقیقی که باید از آن استفاده می‌کردند تلاش زیاد به کار برد.»^۵

محمد صدره‌اشمی در کتاب خود ضمن اشاره به این‌که اولین نشریهٔ خاص بanonan، نشریهٔ دانش است می‌نویسد: «... در بین این جراید و مجلات، دانش اولین نشریه‌ای است که به قلم بanonan در ایران نگاشته شده است. مجلهٔ دانش که به طور هفتگی تاسیس شد، شماره ۴ آن در تاریخ ۲۲ شوال ۱۳۲۸ توزیع گردید. این مجله معمولاً روی ۸ صفحه به قطع وزیری و با چاپ سربی (مطبوعهٔ روسی) طبع شده و مندرجات آن مقاله‌ها و خطابه‌هایی است که راجع به عادات و اخلاق زنان نوشته شده و من جمله از مقالات آن، مقاله‌ای است به قلم اشرف السادات، علاوه بر آن داستانی به صورت پاورقی در آن چاپ شده است.»^۶

به طور کلی دکتر کحال به خط مشی روزنامه وفادار بود و در تمامی شماره‌های دانش مقالات آن بر محور آداب شوهر داری، حفظ الصحة اطفال و مادران و حفظ پاکیزگی منزل و خوارک و پوشش ک خانواده بوده است.

لزوم علم آموزی یعنی تعلیم و تربیت فرزندان به خصوص دختران از اصلی‌ترین تأکیدات مقالات روزنامه دانش است. در کتاب سانسور در مطبوعات ایران از صفحهٔ دوم نخستین شمارهٔ روزنامه

نکته‌ای نقل شده است که خواندنش خالی از لطف نیست: «خانم‌هایی که سواد ندارند، بر آفایان محترم فرض است که این جریده راه هفتۀ بر آنان بخوانند تا آن‌ها نیز از این فیض محروم نمانند. بلکه همین معنی سبب شود که تحصیل سواد نیز بفرمایند».^۷

نکته جالب توجه این است که اولین نشریه ویژه زنان گرچه در شرایطی کاملاً سیاسی شکل می‌گیرد ولی سعی می‌کند خود را از سیاست دور نگه دارد. یا به دلیل شرایط موجود و فشارهای مختلف این طور و اتفاق می‌کند که روزنامه‌ای صرفاً اخلاقی در ارتباط با خانه‌داری و بجهه داری و خلاصه این‌که نشریه‌ای بی ضرر است. اما جالب این جاست که نه نشریات مستقل زنان می‌توانند کاملاً از سیاست دور بمانند و نه حاکمان زمان تحمل نشریات مستقل زنان را دارند. ولی با وجود همه موانع موجود این روزنامه در شناساندن زنان به اجتماع گام‌های مؤثری برداشته است.^۸

متاسفانه عمر نشریه دانش کوتاه بود و شماره ۳۰ آخرین شماره نشریه دانش است که در ۲۷ ربیع‌الثانی (۱۳۲۹ق) انتشار یافته است.

روزنامه شکوفه

از اولین نشریات زنان که بعد از روزنامه دانش چاپ شد، روزنامه شکوفه است که توسط خانم مریم عمیدی سنایی مزین‌السلطنه منتشر گردید و سعی داشت چارچوب‌های مشخص را به عنوان اهداف روزنامه ذکر کند.

استاد محیط طباطبایی می‌نویسد: «پس از تعطیل اجباری روزنامه دانش به سال ۱۳۲۹ که در آمد آن کفاف جزیی از مخارج آن را نداشت، خانم مزین‌السلطنه دختر میرزا سید رضی خان دکتر طباطبایی سمنانی موسس و مدیر مدرسه مزینیه در ذی‌حجه سال ۱۳۳۰ نخستین شماره روزنامه مصور شکوفه را در چهار صفحه با خط نسخ به چاپ سنگی انتشار داد و رضایت نداد که افق مطبوعات از روزنامه مخصوص زنان خالی بماند. ترتیب انتشار شکوفه پانزده روز یک نمره بود که سالی بیست و چهار نمره می‌شد. در بالای صفحه اول به شیوه دانش بانوان، نوشته بود

روزنامه‌ای است اخلاقی، حفظ الصحة اطفال، خانه داری، بچه داری، مسلک مستقیم‌تریت دوشیزگان و تصفیه اخلاق زنان، راجع به مدارس نسوان مقالاتی که با مسلک جریده موافقت داشته باشد پذیرفته می‌شود».

صفحه چهارم شکوفه مصور بود و در شماره اولش با تصویری کار فالگیری و جام زنی را تبیح می‌کند. از شماره ۵ به بعد خط روزنامه تستعلیق شده و از سال دوم به بعد با حروف سربی به چاپ می‌رسید، ولی صفحه تصویر آن باز به همان نحو سابق روی سنگ چاپ شده است. کاریکاتور نمره ۸ و نمره ۱۰ با حفظ الصحة عمومی ارتباط دارد. نمره ۱۱ از سال سوم کاریکاتور ندارد. سال سوم روزنامه در محرم ۱۳۳۳ و سال چهارمش در اوایل ۱۳۳۴ آغاز می‌گردد. انتشار روزنامه به واسطه عوارض ناشی از جنگ بین‌المللی اول نامنظم شد، چنان‌که شماره ۱۱ آن در ذی قعده ۱۳۳۴ به چاپ رسیده بود. این روزنامه مورد تشویق و تایید ادیب‌الممالک بود و علاوه بر نقل اشعاری از او ممکن است در تحریر مقاله‌هایی به خانم مدیر یاری می‌کرده است.^۹

این نکته قابل تأمل است که خانم مزین‌السلطنه به شکلی دلسوزانه به نقد بعضی اشکالات و مشکلات اجتماعی پرداخته و در واقع به جای لحن خشک و بی‌روح و پندآموزی‌های متکبرانه به همدلی با باتوان مخاطب خود نشسته و به نصیحت عالمنه ایشان همت گماشته است. وی در هر مرحله از نقد و نصیحت و پیشنهاد، از اعتقادات، اخلاقیات و باورهای مذهبی حاکم بر جامعه که خود نیز بدان بسیار پای‌بند بود، گفته و در هر بخش، شاهدی بر مدعای خویش آورده است.

محور عمده مطالب روزنامه را مسایل خانواده تشکیل می‌دهد، همین نشانه روی خاص که در عین وحدت، کثرتی را در دل خود دارد، تنوع موضوعاتی را باعث می‌شود که مقالات روزنامه نیز با تلاش نویسنده‌هایی راجع به ایجاد حریم ادب و احترام و وظیفه میان زن و شوهر و اهمیت وجود محیطی امن و آرام برای آرامش خانواده و تربیت فرزندان باشد. در این مرحله وی بیشتر روی سخن با زن خانواده دارد.

تحصیل علم از دید روزنامه شکوفه جایگاهی بسیار را دارا است، چنان‌که آن

را از لوازم ترقی و سعادت ملک و ملت می‌شمرد. در شماره ۱ روزنامه (مورخ ذی‌حجه ۱۳۳۰ق) در مورد رد تفکر حاکم بر جامعه مبني بر این‌که: «زنان نباید علم و خط و سواد داشته باشند»، خودتان را جمع فرمایید و سخنان و اقوال بعضی از عوام را دور اندازید که زن‌ها نباید علم و خط و سواد داشته باشند. این حرف‌ها شنیدنی و گوش دادنی نیست و بدون تأمل و تحقیق است. این‌ها یعنی چه، پیغمبر

اکرم فرمودند که تحصیل علم فرضه هم مسلم و هم مسلمه است...»^{۱۱}

با وجودی که مزین‌السلطنه خود را مقید به پیروی از مسلک نشريه می‌دانست ولی دگرگونی‌هایی که در سطح اجتماع داخل و خارج ایران به وقوع می‌پیوست مطالب مقالات را تحت الشعاع خود قرار می‌داد. چنانچه با دامن‌گیرشدن جنگ اول و تأثیراتی که در ایران به وجود آورده، حساسیت‌هایی را در مدیر روزنامه ایجاد کرد که خود به تشریح اوضاع پرداخت و به تشویق و تشجیع مردان و زنان در حفظ وطن همت گمارد و حتی در مواردی برای حفظ استقلال و پیشرفت مملکت از دیگر خانم‌های ممالک اطراف به خصوص عثمانی و گاه نیز ممالک اروپایی مثال آورده و خانم‌های را تشویق به تأسی از ایشان در این امر می‌نماید.^{۱۲} به این ترتیب اکثر مقالاتی که در فاصله سال‌های سوم و چهارم روزنامه نوشته می‌شد، به جهت تقارن با ایام جنگ جهانی و درگیری ایران به عنوان کشوری که به آن‌ها تجاوز شده؛ رنگ و بوی حب وطن، تشویق به حفظ ارکان حکومتی و دفاع از استقلال آن دارد.^{۱۳}

مریم عمید یا مزین‌السلطنه یگانه دختر سید رضی رئیس‌الاطباء، پزشک معروف قشون ایران بود. او خواندن، نوشن و علوم دینی را نزد پدر در خانه آموخت، ولی به این اكتفانکرد و تا پایان عمر دست از آموختن برنداشت. برای مثال زبان فرانسه و فن عکاسی را نیز فراگرفت. در ۱۶ سالگی با یکی از شاهزادگان قاجار ازدواج کرد، ولی یک سال بعد طلاق گرفت. فعالیت اجتماعی مزین‌السلطنه به اداره روزنامه شکوفه محدود نمی‌گشت، بلکه قسمت اعظم وقتی برای دو مدرسه‌ای که به عنوان مدرسه مزینیه و شعبه آن - که در ۱۳۳۲ق تأسیس شده بود - صرف می‌گشت.^{۱۴} روزنامه شکوفه که اولین شماره آن با عنوان «توسط بانوان برای بانوان» چاپ می‌شد، به مدت ۶ سال در تهران انتشار یافت و با مرگ خانم مزین‌السلطنه تعطیل شد.

نتیجه

بانگاهی به اولین روزنامه‌های زنان ایران درمی‌باییم که به دنبال انقلاب مشروطیت علاوه بر تحول فکری و اجتماعی در مردان، در میان زنان نیز آگاهی قابل توجهی پدید آمد. به طوری که از این پس اکثر فعالیت‌های زنان در زمینه تعلیم و تربیت و ایجاد مدارس دخترانه در سراسر کشور بود و همین مراکن آموزشی ضمن ارتقاء دانش و بینش این قشر از جامعه، پایه و اساس روزنامه‌نگاری زنان ایران تشکیل می‌داد که منتهی به روزنامه دانش و پس از آن شکوفه گردید که در واقع سریسله مطبوعات زنان ایران به شمار می‌رود و موجب گشتن زنان علاوه بر داشتن نقش‌های سنتی خویش در جامعه در عرصه‌های فرهنگی نیز حضوری جدی تر و جدیدتر داشته باشند. به این ترتیب این روزنامه‌ها با وجود کمی و کاستی‌های شان آغازگر فعالیت مطبوعاتی زنان در ایران شدند.

منابع

۱. مولانا، حمید. سیر ارتباطات اجتماعی در ایران، تهران: انتشارات دانشکده علوم ارتباطات اجتماعی، ۱۳۵۸، ص ۲۰۶.
۲. همانجا.
۳. محیط طباطبایی، سید محمد. تاریخ تحلیلی مطبوعات ایران، تهران: بعثت، ۱۳۷۵، ص ۷۲.
۴. همان، ص ۱۷۳.
۵. رایینو، لویی. روزنامه‌های ایران از آغاز تا سال ۱۳۲۹ هـ ق، به کوشش و ترجمه: جعفر خمامی‌زاده، تهران: اطلاعات، ۱۳۷۲، ص ۱۴۱.
۶. صدر هاشمی، محمد. تاریخ جراید و مجلات ایران، تهران: کمال، ۱۳۶۳، ج ۲، ص ۲۶۷.
۷. کهن، گوئن. تاریخ سانسور در مطبوعات ایران، تهران: آگاه، ۱۳۶۰، ص ۶۹۶.
۸. صلح‌جو، جهانگیر. تاریخ مطبوعات ایران و جهان، تهران: امیرکبیر، ۱۳۸۴، ص ۷۶.

۹. محیط طباطبایی، سید محمد. همان، ص ۱۷۳.
۱۰. شکوفه، شماره ۱.
۱۱. همان، شماره ۴.
۱۲. همان، شماره ۵.

۱۳. بیران، صدیقه. نشریات ویژه زنان (سیر تاریخی نشریات در ایران معاصر)، تهران: روشنگران و مطالعات زنان، ۱۳۸۱، صص ۴۸-۴۹.

www.tabarestan.ir
رسکش به تبرستان

بررسی جایگاه زنان در ساختار اجتماعی ایران طی سال‌های ۱۳۲۰-۲۶ اش.

*مرجان رامی

در طول تاریخ ایران، زنان همواره از کسب موقعیتی متناسب شأن و توانایی‌های شان محروم مانده‌اند. پرده‌نشینی و حضور کم‌رنگ در جامعه از یک سو و حاکمیت همه جانبه سنت از دیگر سو، از جمله مهمترین عوامل این محرومیت تاریخی بوده‌اند. از زمان ناصرالدین‌شاه به بعد، به ویژه از دوره رضاشاھ تلاش‌هایی برای حضور زنان در عرصه‌های مختلف اجتماعی صورت گرفت. ولیکن آنچه که سرانجام حضور گستردۀ تر زنان در جامعه را تحقق بخشید، بروز مشکلات اقتصادی و اجتماعی دوران اشغال ایران توسط متفقین بین سال‌های ۲۰ تا ۲۶ ه.ش بود.

بررسی و تحلیل بازتاب‌ها و تأثیرات حضوز گستردۀ تر زنان در جامعه از لابه‌لای مطبوعات این دوره بحرانی - ۲۰ تا ۲۶ ه.ش - کاری است که در این مقاله به آن پرداخته‌ایم. در این راستا و برای پرهیز از پراکنده‌گویی، کار را بر دو محور اساسی متمرکز نمودیم. چنانچه ابتدا بازتاب‌های مثبت و منفی گشرش حضور اجتماعی زنان، به ویژه تعامل و رویارویی نیروهای سنت‌گرا و گروه‌های روشنفکر و ترقی خواه

با آن را مورد بررسی قرار داده و سپس ضمن بررسی تأثیرات حضور اجتماعی، بر ایجاد تغییر و تحول در ابعاد مختلف زندگی زنان، به روشن نمودن تأثیر این تغییر و تحول در نظام خانواده و به تبع آن جامعه پرداخته‌ایم.

در طول تاریخ چندین هزار ساله ایران، زنان همواره به واسطه مسائلی چون سنت‌های دست و پاگیر از حضور فعال اجتماعی و به دنبال آن، کسب دانش و آگاهی بازماندند. ایجاد ارتباط با اروپایی‌ها و نیز تأسیس مدارسی به سبک جدید که دختران نیز کم کم به آن‌ها راه یافته‌اند و بالاخره تأثیر تفکرات روش‌تفکری دوره مشروطه، سبب برانگیختن اعتراضاتی به وضعیت تحقیرآمیز زنان در جامعه گردید. اگرچه در جنبش‌های مذهبی -ملی نظری جنبش تباکو و نهضت مشروطه شاهد حضور فعال اجتماعی زنان هستیم. ولیکن این حضور، حضوری خودجوش و آگاهانه نبود. اولین گام‌های جدی برای ایجاد تغییر در وضعیت زنان در زمان رضاشاه برداشته شد. به دنبال اجرای سیاست‌های جدید دوره رضاشاه در راستای تضعیف نیروهای سنت‌گرا و مذهبی، قیودات و محدودیت‌های زنان برای حضور اجتماعی فراهم گردید. افزایش حضور زنان در جامعه‌ای که هنوز آمادگی پذیرش آن‌ها را پیدا نکرده بود، مقاومت‌هایی را برانگیخت که اقدامات رضاشاه آن را خشنی می‌نمود. به دنبال سقوط رضاشاه در شهریور ۱۳۲۰ ش. / ۱۹۴۱ م و اعاده قدرت گروه‌های مذهبی و سنت‌گرا موجی از اعتراضات از سوی این گروه‌ها نسبت به افزایش حضور زنان برانگیخته شد.^۱

با وجود تلاش‌هایی که برای کشاندن زنان به جامعه - از جمله تأسیس کانون‌هایی^{*} برای فعالیت آن‌ها - در زمان رضاشاه صورت گرفت، هنوز تغییرات به وجود آمده در تمام اقشار و گروه‌های مختلف زنان جامعه تعمیم نیافته بود. اگرچه

۱. حسنعلی فلسفی: «نهضت بانوان»، قسمت سوم، باختر، ش ۲۸، ۶۰۴ بهمن ۱۳۲۰ ش.، ص ۲.
* کانون بانوان در سال ۱۳۱۴ به عنوان یکی از مظاهر آزادی زنان به توصیه‌ی رضاشاه تأسیس شد. با وجود این که به عنوان کانونی برای فعالیت‌های سیاسی و اجتماعی شکل گرفته بود، به سیاست نپرداخت. ر.ک. حسین ابوترابیان: مطبوعات ایران از شهریور ۱۳۲۰ تا ۱۳۲۶، تهران: اطلاعات، ۱۳۶۶، ص ۱۹۲.

حضور اجتماعی زنان در این دوره، به واسطه رشد طبقه متوسط جدیدی که تعلقات کمتری به سنن و شرایع مذهبی نشان می‌داد، تقویت گردید، ولیکن این حضور حتی در میان زنان طبقه متوسط جامعه نیز کاملاً تعمیم نیافته بود. چنانچه در این امر زنان متوسط قدیمی - وابسته به طبقه تجار و بازاریان - فرقی با زنان طبقه پایین جامعه نداشتند.^۱ آنچه که در این بین بسیار مؤثر بوده است، ارتباط تنگاتنگ موجود بین طبقه تجار و بازاریان با علماء و روحانیون به تبع آن قدرت مذهبی برخانواده و زنان این طبقه است.

بازگشت زنان به چادر و دیگر تعلقات مذهبی پس از سقوط رضاشاه، نشان می‌دهد که اقدامات وی در ایجاد تحولات اساسی در وضعیت زنان مؤثر نبوده است. بلکه تأثیر این اقدامات که بیشتر روندی اجباری و وارداتی داشت و باعقايد و اعتقادات جامعه هیچ سنتی نداشت، باکنار رفتن عامل زور و اجبار از میان رفت. عدم توفیق رضاشاه در تغییر وضعیت زنان را باستی در تسلط و نفوذ فرهنگ مردسالاری و تعصبات مذهبی و سنتی در جامعه حتی در بالاترین رده‌های قشریندی اجتماعی آن جستجو نمود.^۲ در همین رابطه در اخبار ۱۹ اردیبهشت ۱۳۲۳ ش چنین آمده است:

«اخیراً برخی از زنان بر اثر القاثات سوء با چادر سیاه و چادر نماز بیرون آمده و حتی در بعضی مجالس حضور یافته‌اند و معلوم می‌شود در این کار تحریکاتی می‌شود...»^۳

تا پیش از شهریور ۱۳۲۰ ش / ۱۹۴۱ م حضور زنان در ادارات و دیگر سازمان‌های اجتماعی که لازمه آن ایجاد ارتباط مستقیم با مردان بود، محدود به زنان تحصیل کرده و طبقات ممتاز جامعه شد. با وجود این مشکلات اقتصادی و نیازهای

۱. دیانا: «گرایش زنان به سازماندهی در مبارزات اجتماعی»، کتاب جمعه، س ۱ (اسفند ۱۳۵۸)، ص ۳۸.

۲. مریم فرمانفرما بیان: خاطرات مریم فیروز (فرمانفرما بیان)، به کوشش: موسسه تحقیقات و انتشاراتی دیدگا، چاپ دوم، تهران: اطلاعات، ۱۳۷۴، ص ۱۶۰.

۳. نق حسین کوهی کرمانی: از شهریور ۱۳۲۰ تا فاجعه آذربایجان و زنجان، تهران: روزنامه نسیم صبا، ۱۳۳۹، ج ۲، صص ۴۹-۵۰.

مالی و وجود امکان کار در کارگاه‌ها و کارخانه‌ها هم‌پای مردان به تدریج در او اخر دوره رضا شاه زنان نیازمند رابه این مراکز اقتصادی کشانید.^۱ به دنبال بروز مشکلات شدید اقتصادی و تورم فزاینده پس از اشغال کشور توسط متفقین و سقوط رضا شاه، قدرت عوامل بازدارنده زنان از فعالیت‌های اجتماعی و اقتصادی - مذهب و سنت - سست تر گردید و زنان برای تهیه مایحتاج زندگی به فعالیت‌های اقتصادی در خارج از خانه روی آوردند.^۲ در ستون آزاد روزنامه اطلاعات درباره علت این امر چنین آمده است:

«نخست فقر و استیصال است که دوشیزگان را پس از تحصیل مجبور می‌کند تا مادام که شوهر نکرده‌اند برای تأمین احتیاجات خود و گاهی مادر و خواهر کار کنند دوام نداشتند همسر به ویژه فقدان شوهر شایسته که اغلب دوشیزگان را پس از ازدواج آواره می‌کند و آن‌ها نیز از بیم روزی به کار در ادارات تن می‌دهند...»^۳

حضور زنان در عرصه‌های مختلف اقتصادی از یک سو و بوجود آمدن رکود و تعطیلی برخی از این گونه مراکز همچون کارخانه‌ها و بی‌کار شدن کارگران و حاد شدن روزافزون مشکل بیکاری، اعتراضات گسترده‌ای را نسبت به استخدام زنان در ادارات و دیگر مراکز کاری برانگیخت.^۴ گروه‌های مذهبی که کارکردن زنان در خارج از خانه و پابه‌پای مردان را منافق عفت و شرایع مذهبی می‌دانستند، بر این گونه اعتراضات دامن می‌زدند.^۵ چنانچه مطلب ذیل مبتنی بر اعتراض به عضویت زنان در مؤسسات مختلف اقتصادی و اجتماعی در ستون آزاد روزنامه اطلاعات به چاپ

رسید:

۱. فوران تعداد زنانی را که در سال ۱۳۱۹ در صنایع مختلف کشور مشغول به کار بودند را هزار نفر ذکر می‌کند. ر.ک. جان فوران: مقاومت شکننده تاریخ تحولات اجتماعی ایران از صفویه تا سال‌های بعد از انقلاب اسلامی، ترجمه: احمد تدین، چاپ دوم، تهران: موسسه خدماتی رسا، ۱۳۷۸، ص ۳۵۹.

۲. رحمت مصطفوی: تهران دموکرات و علی امین در توازن... . تهران: نشر سلسله، ۱۳۶۳، ص ۴۰.

۳. اطلاعات، ش ۱۴، ۴۶۹۸ آبان ۱۳۲۰، ص ۳، ش ۱۷، ۴۷۰۱ آبان ۱۳۲۰؛ مرد امروز، ش ۳۷، ۲۰ تیر ۱۳۲۴، ص ۵؛ ش ۲۵ خرداد ۱۳۲۵؛ مصطفوی: پیشین، ص ص ۳۹-۴۰.

۴. باخته، ش ۱۶، ۵۹۱ آذر ۱۳۲۰، ص ۵.

«اگر قرار باشد زن‌ها به اداره بیانند و به کارهای اداری پردازند دیگر چگونه می‌توانند فرزند بارآورده آن را پرورش دهند... با شرکت زن‌ها در خدمات اداری اساس خانواده درهم برهم می‌شود، هیچ زنی به خانه شوهر نمی‌رود و به شوهر اعتنایی ندارد. به تدریج در بعضی از بنگاه‌های بزرگ همه افرادش زن شده و مردان عائله‌دار را بیرون کرده‌اند...»^۱

برخی از مخالفان افزایش حضور زنان در جامعه، بر این باور بودند که فقدان زمینه‌های لازم برای این حضور اجتماعی از یک سرو نااگاهی و بی تجربگی زنان به ویژه در ایجاد ارتباط با مردان، جامعه را به سوی انحطاط اخلاقی سوق می‌دهد. در یکی از نوشتارهای روزنامه باخترا در این باره آمده است:

«وقتی که بزرگان و عقلاً قوم (!) گفتند که زنان را به مدرسه بفرستیم تا با سواد شوند و وارد اجتماع گردند از یک اصل مهم و اساسی غافل بودند یعنی این که نخست در صدد اصلاح شئون اجتماعی از نظر عمومی و سپس برای آماده کردن اذهان توده عظیمی که با آن‌ها سروکار داشتند یعنی زنان برニامدند و بدین قرار بازی را باختند و نتیجه حقیقی را هم بدست نیاورند. این غفلت و انحراف از راه صواب موجب ازدست دادن بسیاری از شئون اجتماعی حیاتی و اخلاقی گردید...»^۲

شاید آنچه که برخی چون نویسنده‌گان متن فوق می‌پنداشتند چندان دور از آن که در مطلب اخیر خلاصه شود، فقدان توان بسیاری از خانواده‌ها در مهیا نمودن مایحتاج اولیه زندگی است. این مسئله بسیاری از زنان قشر ضعیف و نیازمند جامعه را به پذیرش شغل‌های نه چندان پسندیده اجتماعی از قبیل سکرتی^۳، هنرپیشگی^۴، آوازه‌خوانی و بالرینی^۵ و دار نمود و یا به ولگردی و خودفروشی می‌کشاند. همچنین مسائلی چون ترجیح داده شدن مردان به زنان در استخدام^۶ و

۱. اطلاعات، ش: ۴۷۰۱، ۱۷ آبان، ۱۳۲۰، ص. ۲.

۲. فلسفی، مقاله پیشین، ص.

۳. به عنوان نمونه مک. اطلاعات، ش: ۵۴۸۲، ۱۲ خرداد، ۱۳۲۳، ص. ۳؛ ش: ۵۵۵۰، ۵ شهریور

۱۳۲۳ش، ص. ۲.

۲.

۴. اطلاعات، ش: ۵۲۲۲، ۲۳ تیر، ۱۳۲۲، ص. ۲.

۵. اطلاعات، ش: ۵۳۶۰، ۱۱ دی، ۱۳۲۲، ص. ۳؛ ش: ۶۰۲۱، ۱۵ فروردین، ۱۳۲۵، ص. ۴.

۶. باتوزمرکیا: «تکلیف زن‌ها چیست؟»، ایوان مل، س: ۱، ش: ۲۷، ۲۷ تیر، ۱۳۲۲، ص. ۴.

مخالفت‌های بسیار در مورد فعالیت‌های اقتصادی زنان و نیز افزایش روزافزون بیکاران، فساد اجتماعی را تشدید می‌نمود. در یکی از نوشتارهای ستون آزاد روزنامه اطلاعات در اعتراض به بیکاری مردان جوانی که تازه تحصیلات خود را تمام کرده بودند چنین آمده است:

«وزارت خانه‌ها حق دارند و راست می‌گویند جا نداریم ولی باید با روانه کردن خانم‌ها به خانه‌های خود برای این‌گونه اشخاص جا باز کنند تا کشور از معلومات آن‌ها برخوردار گردد.»^۱

لازم به ذکر است که علت گسترش فساد و انحرافات اخلاقی در این دوره تنها به مسئله اخیر محدود نمی‌شد. بلکه دلایل عدیده‌ای چون ورود تعداد زیادی از نیروهای متوفین و مهاجرین لهستانی به ایران پس از شهریور ۱۳۲۰ ه.ش و از همه مهم‌تر بروز تورم و مشکلات شدید اقتصادی در پی اشغال نظامی و کشیده شدن دامنه جنگ به کشور که بدون شک مهم‌ترین دلیل افزایش حضور زن در جامعه بود، در بروز این امر تأثیر زیادی داشته است.^۲ چنانچه در روزنامه مرد امروز درباره زنان ولگرد و خیابانی چنین آمده است:

«این‌ها زن‌هایی هستند که در پریشانی در نتیجه تشکیلات غلط و به علت حوادث ناگواری که اجتناب از آن از حیطه اختیار آن‌ها خارج بوده قربانی جامعه شده‌اند...»^۳

با وجود آنچه درباره ترجیح مردان بر زنان در امر استخدام گفته شد، شایان توجه است گاهی وجود مسائلی مانند پایین تر بودن سطح حقوق و انتظارات زنان در مقابل همتایان مردشان، آنان را در موقعیت بهتری از نظر استخدام قرار می‌داد.^۴ به ویژه که صاحبان سرمایه در جهت افزایش منافع خویش خواهان حضور زنان در

۱. اطلاعات، ش ۱۷، ۴۷۰۱ آبان ۱۳۲۰، ص ۳.

۲. برای اطلاع از پامدهای اشغال ایران و ورود مهاجرین لهستانی، ر.ک. علیرضا ارغندی: تاریخ تحولات سیاسی و اجتماعی ایران، جلد اول و دوم، تهران: سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی (سمت)، ۱۳۷۹؛ علیرضا کریمی و سیدعلی کریمی: «لهستانی‌های مهاجر در ایران ۲۰-۲۵ ه.ش.»، فصلنامه تاریخ معاصر ایران، س ۳، ش ۹ (بهار ۱۳۷۸).

۳. مرد امروز، ش ۲۷، ۲۷ آبان ۱۳۲۲، ص ۵. ۴. دیانا: مقاله پیشین، ص ۳۸.

عرصه‌های اجتماعی و اقتصادی بودند. این سرمایه داران استثمارگر از یک سو می‌کوشیدند از زیبایی زنان برای تبلیغ و عرضه هر چه بهتر کالاهای خویش سود جویند و از سوی دیگر سعی می‌نمودند با ترویج فرهنگ غربی، به ویژه مدگرایی، زنان را به اجتماع کشیده و به مصرف کنندگان همیشگی کالاهای خویش تبدیل نمایند.

پیش از آن‌که به تأثیر فشارهای اقتصادی در کشاندن زنان به صحنۀ اعتراضات و جنبش‌های اجتماعی و به دنبال آن احراق حقوق و فعالیت‌های سیاسی آن‌ها بپردازیم، لازم است نگاهی هرچند کوتاه به مسأله آموزش زنان که خود با بالا بردن سطح اگاهی‌های آن‌ها از مهم‌ترین دلایل افزایش حضور اجتماعی زنان است، بیندازیم.

با وجود آن‌که پس از پیروزی مشروطیت و بنابر متمم قانون اساسی کشور تحصیل اجباری شد و دولت موظف به تأسیس مدارس جدید گردید.^۱ ولیکن در عمل نه تنها برای زنان بلکه در کل نظام آموزشی کشور تا پایان دورۀ قاجار پیشرفت چندانی به وجود نیامد. به دنبال روی کار آمدن رضاشاه و اقدامات وی جهت نوسازی ایران، به ویژه در نظام آموزشی کشور، همچون تلاش برای الزامی نمودن تحصیلات ابتدایی^۲، با افزایش آمار باسواندهای کشور، تغییراتی در وضع زنان کشور به وجود آمد. در ادامه این گونه تلاش‌های مثبت در زمینه گسترش در آموزش کشور، نمایندگان مجلس در ۶ مرداد ۱۳۲۲ ه.ش.^۳ / ۲۸ ژوئیه ۱۹۴۳ م قانون اجرایی شدن تحصیلات ابتدایی را تصویب نمودند. در پی تصویب این امر در مجلس ساخت دستان‌های جدید در کشور تسریع شد که در گسترش آموزش ابتدایی در

۱. مصطفی رحیمی: قانون اساسی ایران و اصول دموکراسی، چاپ سوم، تهران: امیر کبیر، ۱۳۵۷، ص ۲۲۵-۲۳۳.

۲. سینیا هلمز: خاطرات همسر سفیر، ترجمه: اسماعیل زند، چاپ دوم، تهران: نشر البرز، ۱۳۷۱، ص ۴۳؛ فلسفی: مقاله پیشین، قسمت دوم، باخته، ش ۶۰۳، ۲۱ بهمن ۱۳۲۰، ص ۲.

۳. آرتوور میلسپو: آمریکایی‌ها در ایران (خاطرات دوران جنگ جهانی دوم)، ترجمه: عبدالرضا هوشنگ مهدوی، تهران: نشر البرز، ۱۳۷۰، ص ۱۰۷.

۴. برای اطلاع بیشتر درباره چگونگی تصویب این قانون و مفاد آن ر.ک. کوهی کرمانی: پیشین، ج ۲، صص ۴۵۲-۴۴۲.

این دوره تأثیر به سزاگی داشت.^۱

مقایسه آمار دبستان‌های دخترانه و پسرانه کشور بین سال‌های ۱۳۲۷ تا ۱۳۲۲ مقایسه آمار دبستان‌های دخترانه و گسترش آموزش ابتدایی به ویژه در مورد زنان در این دوره است. مواردی چون افزایش تعداد آموزشگاه‌های دخترانه و دو برابر شدن تعداد دانش‌آموزان دختر دبیرستانی بین سال‌های ۱۳۲۲-۱۳۲۷ هشتم نشان دهنده گسترش آموزش در این دوره بین زنان است. البته بررسی آمار تعداد دانش‌آموزان آموزشگاه‌های عالی کشور - و البته دیگر مراکز آموزشی - نشان دهنده سیر نزولی آمار دختران در خلال سال‌های جنگ ۱۳۲۴-۱۳۱۹ هشتم است که احتمالاً ناشی از مشکلات اقتصادی و بروز ناامنی و نابسامانی‌های اجتماعی در کشور است. البته لازم به ذکر است که امر توجه و اقبال زنان به آموزش در این دوره به تحصیلات ابتدایی و متوسطه محدود شده و شامل تحصیلات عالیه نمی‌گردد.^۲ وجود آگاهی‌های فراوان برای تبلیغ و کشانیدن زنان به تحصیل در دبیرستان‌ها و دیگر مراکز آموزشی^۳ از قبیل آموزش زبان‌های خارجی،^۴ روش‌های ویژه آموزشی،^۵ آداب معاشرت^۶ و موضوعاتی نظیر این که حتی برخی از آن‌ها به صورت رایگان برپا

۱. برای اطلاع بیشتر ر.ک. علی محمد حاضری: «فرابند خودی شدن نهاد آموزش و پرورش»، نامه پژوهش، س. ۱، ش. ۳۲ (سال ۱۳۷۵)، ص ۲۳۰.

۲. مطالب مذکور با استفاده و مقایسه بین داده‌های سالنامه آماری ایران درباره تعداد دانش‌آموزان و مؤسسات آموزشی کشور بیان گردیده است. ر.ک. سالنامه آمار ۱۳۲۲-۲۷ دولت شاهنشاهی ایران، اداره مطالعات و آمار وزارت فرهنگ، بخش دوم، چاپ تابان، صص ۷-۹، ۱۳۱۵-۱۳۲۷ و ۱۲۲۰-۱۲۲۵ و ۱۲۶-۱۲۵؛ برای اطلاع بیشتر ر.ک. مرجان رامی: بررسی تحولات اجتماعی ایران از شهریور ۱۳۶۰ تا ۱۳۲۶، (با تکیه بر مطبوعات)، پایان‌نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف‌آباد، سال ۸۱، صص ۸۰-۸۱.

۳. به عنوان نمونه ر.ک. اطلاعات، ش. ۱۱ شهریور ۱۳۲۳، ص. ۳، ش. ۵۵۵۶، ۱۲ شهریور ۱۳۲۳، ص. ۲، ش. ۵۴۳۳، ۱۷ فروردین ۱۳۲۳، ص. ۳، ش. ۵۵۸۳، ۱۵ مهر ۱۳۲۳، ص. ۴؛ ش. ۵۶۷۰، ۲ بهمن ۱۳۲۳، ص. ۲، ش. ۱۷، ۱۰ فروردین ۱۳۲۵، ص. ۵.

۴. به عنوان نمونه ر.ک. اطلاعات، ش. ۵۶۳۶، ۲۰ آذر ۱۳۲۲، ص. ۳، ش. ۲۰-۱۹، ۶، ش. ۱۹-۱۲، فروردین ۱۳۲۵، ص. ۳ و ۲؛ ش. ۶۰۲۴، ۱۹-۲۱ فروردین ۱۳۲۵، ص. ۵.

۵. اطلاعات، ش. ۱۷ فروردین ۱۳۲۵، ص. ۲.

۶. اطلاعات، ش. ۱۰ اردیبهشت ۱۳۲۳، ص. ۳.

می شد،^۱ از یک سو و برپایی جلسات مناظره، سخنرانی^۲ و کنفرانس^۳ برای ارتقاء سطح آگاهی زنان همگی حکایت از ایجاد تغییر و تحول در آموزش زنان کشور در این دوره را دارد. نباید فراموش کرد که افزایش حضور زنان در مراکز آموزشی در این دوره تا حدود زیادی پیامد اقدامات رضاشاه است. به طور کلی افزایش آگاهی های زنان به واسطه بالارفتن میزان دانش و آگاهی های آنان به ویژه در اوآخر این دوره، در گسترش حضور و فعالیت های اجتماعی زنان تأثیر بسیاری داشت.

یکی از مهم ترین دلایل باز شدن پای زنان به صحنه اعتراضات اجتماعی در این دوره، فشارهای شدید اقتصادی بود. برخی از جامعه شناسان معتقدند زنان به واسطه آن که از ستمدیده ترین گروه های اجتماعی هستند، لذا طبیعی است که از انقلابی ترین این گروه ها باشند.^۴ چنانچه شورش و بلواهی بزرگ نان که در ۱۷ آذر سال ۱۳۲۱ ه.ش./ ۱۹۴۲ م روی داد،^۵ یکی از مهم ترین عرصه های حضور زنان در صحنه اعتراضات این دوره است.^۶ زنان پیش از این هم در بسیاری از صحنه های مبارزاتی چون جنبش تباکو و نهضت مشروطه پایه پا و به عبارتی به دنبال مردمان خود حضور داشتند. ولیکن این بار زنان نه به عنوان دنباله روند و یا به واسطه نیروهای مذهبی بلکه به خاطر احراق حق خانواده و کودکان گرسنه خویش به میدان آمدند. در این میان زنان نه تنها دنباله روند و تابع نبودند بلکه جلوه دار و محرك مردان برای اعتراض نیز بودند.

ارتقا سطح دانش زنان به دنبال کسب تحصیل و حضور در عرصه های مختلف

۱. به عنوان نمونه ر.ک. اطلاعات، شن ۵۵۶۷، ۲۶ شهریور ۱۳۲۳.

۲. به عنوان نمونه ر.ک. اطلاعات، شن ۵۶۹۲، ۳۰ بهمن ۱۳۲۳، ص ۴.

۳. به عنوان نمونه ر.ک. اطلاعات، شن ۵۳۳۶، ۱۰ آذر ۱۳۲۲، ص ۳.

۴. موریس دوورزه: جامعه شناسی سیاسی، ترجمه: دکتر ابوالفضل قاضی؛ [سی جا] جاویدان، ۱۳۵۸، ص ۶۶.

۵. برای اطلاع بیشتر ر.ک. بهروز طبرانی: «جنگ جهانی دوم، فحطی و واکنش های مردمی در قبال آن (۱۳۲۰-۲۴ش.)، گنجینه استناد، س ۳، دفتر اول (بهار ۱۳۷۲).

۶. مردم امروز، شن ۱۲، ۲۶ آذر ۱۳۲۲، ص ۵؛ کوهی کرمانی: پیشین، ج ۲، ص ۳۴۷؛ اردشیر آوانسیان: خاطرات سیاسی، به کوشش: علی دهباشی، تهران: سخن؛ شهاب ثاقب، ۱۳۷۸، ص

اجتماعی، با آگاه نمودن شان نسبت به حقوق از دست رفته خویش، آنان را فعالیت‌های سیاسی کشانید. در این امر چاپ مقالات و نشریات گوناگون از سوی گروه‌ها و احزاب مختلف در حمایت از حقوق زنان، تأثیر به سزاگی داشت. نویسنده‌گان این‌گونه نوشه‌ها با اشاره به محرومیت زنان از حقوق و امتیازاتی که مردان از آن برخوردار بودند،^۱ علاوه بر آنکه خود و گروه و حزب خویش را طرفدار و پیشو از آزادی زنان اعلام می‌کردند،^۲ که آنان را به فعالیت‌های سیاسی در حزب خویش نیز ترغیب می‌نمودند. همچنین وفور نشریات^{*} و احزاب رنگارنگی که در این دوره مثل قارچ از زمین می‌رویند، ارتقا سطح آگاهی عمومی در افزایش حضور اجتماعی زنان در عرصه‌های مختلف اجتماعی و سیاسی را افزایش داد. تعارض و کشاکش بین گروه‌ها و احزاب حامی افزایش حضور در اجتماع با گروه‌ها و نهادهای سنت‌گرا وجود داشت. احزاب و گروه‌های اسلامی در برابر تقدیمات و سخت‌گیرهای مذهبی^۳ به چاپ کتب و نشریاتی^۴ در حمایت از شرایع و قوانین مذهبی - در رابطه با زنان - می‌پرداختند که خود سبب جذب زنان به هر دو گروه به ویژه احزاب مدافع آزادی زنان می‌گردید.

در رابطه با حمایت گروه‌ها و احزاب مختلف از حقوق زنان، آنچه در این دوره بسیار جالب توجه و با اهمیت است، اشاره به لزوم اعطای حق رأی به زنان است.

۱. محمدعلی جمالزاده: «زن و کسب و کار»، مجله محیط، ش ۳ (آبان ۱۳۲۱)، صص ۳۱-۳۴.

۲. به عنوان نمونه، برای اطلاع از حضور زنان در حزب توده، ر.ک. ایرج اسکندری: خاطرات سیاسی، به کوشش: علی دهباشی، چاپ دوم، تهران: علمی، ۸:۱۳، ص ۳۷۶.

۳*. در این دوره نشریاتی جون زن امروز، زبان زنان، بانو و عالم زنان اختصاصاً برای بازگوکردن مسائل زنان به چاپ می‌رسیدند. ر.ک. ابورایان: پیشین، صص ۵۰ و ۹۹-۹۸.

۴. به شیوه نمونه ر.ک. مرد امروز، ش ۲۴، ۱۷ تیر ۱۳۲۳، ص ۶؛ رهبر، ش ۱۴، آبان ۱۳۲۳، ص ۳؛ شمس‌الملوک مصاحب: «بخش راجع به زنان»، آینده، نمره مسلسل ۲۹، ش ۵-۷ (فروردین ۱۳۲۴)، ج ۳، ص ۲۹۹.

۵. به شیوه نمونه، کتاب «حقوق زن در اسلام و اروپا» ر.ک. مجله محیط، ش ۱، (شهریور ۱۳۲۱)، ص ۶۴ ن.ق. محمد محیط طباطبایی: مجله محیط به اضمام خاطرات مطبوعاتی استاد سید محمد محیط طباطبایی، به کوشش: سید فرید قاسمی، تهران: مرکز مطالعات و تحقیقات رسانه‌ها، ۱۳۷۴، ص ۶؛ همچنین در مورد نشریات اسلامی به کتاب مطبوعات ایران اثر حسین ابورایان رجوع کنید.

در حالی که گروه‌ها و احزاب محافظه کار به طور غیرمستقیم و با اشاره به محرومیت زنان در برخی از کشورها از رأی دادن و تقبیح این امر^۱ به این مسأله می‌پرداختند. برخی از احزاب نه تنها بی‌پروا به این امر اشاره می‌نمودند بلکه حتی پا را فراتر گذاشته و حقوق و امتیازات بیشتری برای زنان طلب می‌کردند. چنانچه در مقاله‌ای از روزنامه ایران ماکه پس از نشریه‌های رهبر و ظفر سومین نشریه مهم حزب توده محسوب می‌شد، چنین آمده است:

«مدتی است که در گوش و کنار صحبت از تجدید انتخابات است... چراکه زن‌ها به کلی از این جارو و جنجال برکنارند و هیچگونه دخالتی نمی‌توانند بکنند، مگر آن‌ها اعضا این جامعه نیستند؟ مگر نصف یا اکثربی افراد این کشور را زن‌ها نمی‌توانند انتخاب کنند و انتخاب شوند؟... اکنون که شرایط این کار این قدر سهل و ساده است پس چه مانعی دارد که زن‌ها هم مانند شوهرها، برادرها و پسران شان حق انتخاب کردن و انتخاب شدن داشته باشند؟... زن‌ها باید نماینده‌ای داشته باشند تا از حقوق شان دفاع کند...»^۲

با وجود این که بروز چنین بحث‌هایی در جامعه نشان‌دهنده رشد فرهنگ اجتماعی و سیاسی است. ولیکن نباید تصور نمود که گروه‌ها و احزابی که سنگ زنان را به سینه می‌زنند، غرضی جز حمایت از این قشر استمدیده و پیشبرد فرهنگ جامعه نداشته‌اند. بلکه غالب آن‌ها در راستای اهداف حزبی و مکتبی خویش به حمایت از زنان و حقوق پایمال شده آنان می‌پرداختند. به عنوان نمونه احزاب حامی اعطای حق رای به زنان عمده‌آن‌هایی بودند که همچون حزب توده توانسته بودند تعداد زیادی از زنان را به خود جذب نموده ولیکن به واسطه این امر، خود را از رأی و حمایت آنان در زمان انتخابات محروم می‌دیدند.

آنچه در بررسی تعاملات و رویارویی گروه‌ها و احزاب مختلف درباره حضور اجتماعی زنان به هر منظور و مقصودی که شکل گرفت، حائز اهمیت است، تأثیراتی است که این مسأله بر زنان و وضعیت آنان در جامعه گذاشت. درج مطالب

۱. جمالزاده: مقاله پیشین، صص ۱۵-۱۶.

۲. باتوز مرکیا: مقاله پیشین، صص ۱ و ۴.

بی‌شماری پیرامون مسائل زنان همچون اشاره به توانایی‌ها، محرومیت‌ها و حقوق آنان از یکسو و بررسی وضعیت زنان و مقایسه آن با وضع زنان در کشورهای متعدد دنیا! آن روز، نه تنها سبب تغییر نگرش جامعه به زنان گردید، بلکه باعث شد تا خود زنان هم در افکارشان نسبت به خود تجدید نظر کنند. از طرفی برخی نشریات حزبی با اشاره به امتیازات و آزادی‌های زنان دول متعدد و محرومیت‌های زنان ایران، در کنار آگاه ساختن زنان نسبت به حقوق انسانی خویش، افکار عمومی جامعه را برای پذیرش وضع جدید زنان و اعطای امتیازاتی به آنان آماده می‌ساخت. شاید همین تغییرات و به وجود آمدن آمادگی در جامعه به فرقه دموکرات آذربایجان اجازه داد تا پس از اعلام خودمختاری، به زنان این منطقه حق رأی اعطای نمایند.^۱ این امر که برای اولین بار در کشور اتفاق افتاد اگرچه چندان نپایید و با سقوط دموکرات‌های آذربایجان از بین رفت را بایستی از مهم‌ترین و تأثیرگذارترین کارهای این حکومت وقت به حساب آورد. البته در اعطای حق رأی به زنان توسط فرقه دموکرات و نیز گسترش حمایت از حقوق زنان نبایستی از نقش افکار عمومی جهان - جهان غرب - و تغییر و تحولات آن به راحتی گذشت. به ویژه که پس از وقایع شهریور ۲۰ و به اقتضای شرایط جنگی برقراری ارتباطات روندی سریع‌تر یافته و اخبار و اطلاعات در کوتاه‌ترین زمان در سراسر جهان منتشر می‌گشت. از سوی دیگر بیشتر گروه‌های حامی حقوق زنان تحت تأثیر افکار غربی - غرب زده - بودند. هم‌زمان با پایان یافتن جنگ در پی تغییراتی که در افکار عمومی جهان پدید آمد، مسئله احراق حقوق زنان جدی‌تر دنبال شد. درحالی‌که پیش از جنگ جهانی دوم در عقاید و افکار عمومی جهان، تساوی حقوق سیاسی زن و مرد امری مسخره و دور از ذهن شمرده می‌شد. با پایان یافتن جنگ در بسیاری از کشورها مسئله اعطای حقوق سیاسی زنان مطرح گردید. چنانچه در سوئیس به زنان حق رأی^۲ داده شد و

۱. در ماده هفتم مرامنامه دموکرات چنین آمده است: «حق انتخاب کردن نمایندگان مجلس را برای کلیه مردان و زنانی که به ۲۰ سالگی رسیده‌اند و حق انتخاب شدن را به کلیه مردان و زنان ۲۰ تا ۸۰ ساله خواستار بود». ر.ک. آذربایجان، ش. ۲۴، ۱۳۲۴/۷/۱۸، ب.ن. ضیا الدین الموتی؛ فضولی از مبارزات سیاسی و اجتماعی ایران، تهران: شرکت انتشاراتی چاچخش، ۱۳۷۵، ص ۴۵۷.

۲. اطلاعات، ش. ۱۹، ۱۳۲۵، فروردین ۶۰۲۴، ص ۶.

در فرانسه حقوق سیاسی به طور کامل به زنان اعطا گردید.^۱ تأثیر تغییر نگرش افکار عمومی جهان به وضع زنان بر اشخاص، گروه‌ها و احزاب داخل کشور را به هیچ عنوان نمی‌توان نادیده گرفت و تحت تأثیر ورود چنین افکاری به جامعه بود که دولت مجبور به تشکیل کمیسیونی برای بررسی تساوی حقوق زن و مرد در وزارت کشور گردید.^۲

پس از بررسی علل و عوامل افزایش و گسترش حضور زنان در جامعه، بایستی به پیامدها و نتایج این حضور نگاهی بیندازیم. زنان با پانهادن در جامعه‌ته تنها بر داشت و آگاهی‌های خود افزودند، بلکه کارکردن پابه پای مردان آنان را به توانایی‌های شان واقف نمود و بر اعتماد به نفس شان افزود. از سوی دیگر، کسب استقلال مالی و آزادی‌هایی در جامعه و به تبع آن در خانواده، خواهی تسلیم محض و سازگاری را در آنان کم رنگ‌تر نمود و روابط خانوادگی را تحت الشعاع قرار داد. در واقع زنان با پی بودن تدریجی به ارزش‌ها و توانایی‌های وجودی خویش و کسب امتیازات اجتماعی، سیاسی و به ویژه اقتصادی، جرأت می‌یافتد تا از حقوق خویش در جامعه - و به تبع آن در خانواده - دفاع نمایند. پیدایش این شهامت در زن ایرانی که برای مدت‌های مديدة به سازگاری و تحمل و گذشتمن از حق و حقوق خویش عادت کرده بود را بایستی نقطه عطفی در ایجاد تغییر و تحول کلی در وضعیت زنان کشور بدانیم. بروز این امر با خدشه وارد ساختن بر فرهنگ مردسالارانه حاکم بر نظام اجتماعی کشور، اگرچه آغازی بر تغییر و تحولات مثبتی در وضع زنان در خانواده و جامعه گردید، ولیکن در کوتاه مدت با سست نمودن بنیان خانواده، بر این نهاد اجتماعی تأثیر منفی گذاشت. چاپ اعتراضات و شکوایی‌های بسیار نسبت به این امر در ستون مقالات وارد به روزنامه‌ها^۳ و افزایش آمار طلاق^۴ در این دوره

۱. گائنا موسکا و گاستون بوتو: تاریخ عقاید و مکتب‌های سیاسی از عهد باستان تا امروز، ترجمه: حسین شهیدزاده، چاپ دوم، تهران: مروارید ۱۳۷۰، ص. ۴۸۲.

۲. مردم روز، ش. ۷۲، ۱۶ شهریور ۱۳۲۵.

۳. اطلاعات، ش. ۴۶۷۶، ۲۰ مهر ۱۳۲۰، ص. ۱.

۴. آمار طلاق در برخی از روزنامه‌های این دوره به اندازه‌ای بالاست که مطمئناً درج چنین ارقام و آمار نجومی آن هم برای این دوره را بایستی تنها به اهداف و اغراض نویسنده‌گان و ناشرین

همگی دال بر سست شدن بنیان خانواده در این سال‌ها است. البته در متزلزل شدن بنیان خانواده‌ها مسأله تورم و بحران‌های شدید اقتصادی این دوره را نبایستی از نظر دور داشت. به ویژه که غالب زنان به خاطر بدست آوردن احتیاجات اولیه خود و خانواده خویش به حضور فعال‌تر در جامعه کشیده شدند. در ستون آزاد روزنامه اطلاعات درباره این امر چنین آمده است: «عده‌ای از زنان شوهردار در اثر خدمت در ادارات با وجود داشتن چند فرزند باشوه خود بنای ناسازگاری را گذاشته زیر بار آن‌ها نمی‌روند و دوشیزگانی که وارد خدمت اداره می‌شوند از شوهر گرفتن خودداری نموده می‌گویند ما به شوهر احتیاجی نداریم...»^۱

نکته دیگری که درباره بر هم خوردن بنیان خانواده لازم به ذکر است، مربوط به خانواده‌های مهاجر - از روستاهاب شهرها - این دوره است. نارضایتی احتمالی زنان روستایی از ترک محل زندگی و ناتوانی آنان در ایجاد ارتباطات مناسب و مطلوب در محل سکنای جدیدشان، یا عبارت بهتر عدم تمایل ایشان به پذیرش و انطباق با فرهنگ شهری، با ایجاد دوگانگی بین فضای خانه و جامعه خود و لاجرم خانواده را تحت فشارهایی قرار داد که بازتاب آن را می‌توان در بروز تزلزل در بنیان خانواده و بزه‌کاری در جامعه مشاهده نمود.^۲

به این ترتیب با بروز تدریجی پیامدهای اقدامات رضاشاه - به ویژه در بخش آموزش - و تغییر و تحولاتی که پس از شهریور ۲۰ و فروپاشی نظام سیاسی در جامعه رخ داد، سطح آگاهی‌های سیاسی و اجتماعی زنان کمایش - بسته به جایگاه طبقاتی آنان - تغییر کرد و این دگرگونی به نوبه خویش خانواده و جامعه را تحت

این‌گونه اخبار منتسب نمود. در واقع آنان با درج آمار بالایی از طلاق سعی می‌نمودند اوضاع کشور را بسیار بدتر از آنچه که بوده جلوه دهند. از جمله این نشریات روزنامه رهبر است که آمار طلاق تهران و شهرستان‌ها را در سه ماهه اول سال ۱۳۲۲ ۸۸۳۰ می‌نویسد، این درحالی است که تعداد ازدواج‌های همین مدت را ۳۸۴۴۲ عدد ذکر می‌نماید. رک: رهبر، ش ۴۱۸، آبان ۱۳۲۳ ش، ص ۱۳. برای اطلاع از آمار ازدواج‌ها و طلاق‌های فروردین و اردیبهشت سال ۱۳۲۰ در تهران، مشهد و تبریز. ر.ک. مهدی نراقی: «ازدواج و طلاق در ایران»، اطلاعات ماهانه، ش ۶۳، آبان ۱۳۳۲، صص ۲۱-۲۲.

۱. اطلاعات، ش ۱۷، آبان ۱۳۲۵، ص ۴۷۰۱. ۲. برای اطلاع بیشتر از چگونگی این‌گونه مهاجرت‌ها و پیامدهای آن ر.ک. رامی: پایان‌نامه پیشین، صص ۵۲-۷۰.

تأثیر قرارداد و به کسب حقوق و امتیازاتی برای زنان منجر گردید. لذا نظر کسانی چون فوران که می‌پندارد پس از سقوط رضاشاھ و قدرت‌گرفتن روحانیت «از منزلت زنان کاسته شد و در واقع در مقایسه با سال‌های دهه ۱۳۱۰ / ۱۹۳۰ ش پسرفتی پدید آمد». ^۱

احتمالاً مسئله کشف حجاب و بازگشت زنان - به ویژه زنان طبقه پایین جامعه - به چادر و دیگر تقيیدات مذهبی را در نظر گرفته‌اند و به دیگر ابعاد این امر توجهی ننموده‌اند. برای درک این مطلب که آیا تغییر و تحولات مثبتی در وضعیت زنان در این دوره صورت گرفته یا نه، کافی است نگاهی به نشريات اين دوره بیافکنیم. در یکی از مقالات روزنامه ایران ما، تحت عنوان «تقسیم عادلانه ثروت» در این زمینه چنین آمده است: «به ندرت در روزنامه‌ای بر می‌خوریم به موضوع‌هایی مانند تحول زندگی زنان و تأثیر آن به این که همگی تصدیق می‌کنند چنین تحولی واقعاً انجام گرفته است...»^۲

منابع

۱. آوانسیان، اردشیر: خاطرات سیاسی، به کوشش: علی دهباشی، تهران، سخن؛ شهاب ثاقب، ۱۳۷۸.
۲. ابوترابیان، حسین: مطبوعات ایران از شهریور ۱۳۲۰ تا ۱۳۲۶، تهران: اطلاعات، ۱۳۶۶.
۳. اسکندری، ایرج: خاطرات سیاسی، به کوشش: علی دهباشی، چاپ دوم، تهران: علمی، ۱۳۶۸.
۴. الموتی، ضیاءالدین: فصولی از مبارزات اجتماعی و سیاسی ایران، تهران: شرکت انتشاراتی چاپخشن، ۱۳۷۰.
۵. جمالزاده، محمدعلی: «زن و کسب و کار»، مجله محیط، ش ۳ (آبان ۱۳۲۱)
۶. حاضری، علی‌محمد: «فرایند خودی شدن نهاد آموزش و پرورش»، نامه

پژوهش، س ۱، ش ۳۲ (۱۳۵۷).

۷. دیانا: «گرایش زنان به سازماندهی در مبارزات اجتماعی» کتاب جمعه، س ۱، اسفند ۱۳۵۸.

۸. دوورژه، موریس: جامعه‌شناسی سیاسی، ترجمه: دکتر ابوالفضل قاضی، [بی‌جا]: جاویدان، ۱۳۵۸.

۹. حیمی، مصطفی: قانون اساسی ایران و اصول دموکراسی، چاپ سوم، تهران: امیرکبیر، ۱۳۵۷.

۱۰. روزنامه اطلاعات، ش ۴۶۷۶، ۲۰/۷/۲۰.

۱۱. روزنامه اطلاعات، ش ۴۶۹۶-۸، ۸/۱۲-۴.

۱۲. روزنامه اطلاعات، ش ۴۷۰۱، ۱۷/۸/۲۰.

۱۳. روزنامه اطلاعات، ش ۵۲۲۲، ۱۷/۸/۲۲.

۱۴. روزنامه اطلاعات، ش ۵۳۳۶، ۱۰/۹/۲۲.

۱۵. روزنامه اطلاعات، ش ۵۳۶۰، ۱۱/۱۰/۲۲.

۱۶. روزنامه اطلاعات، ش ۵۴۳۳، ۱۷/۱/۲۳.

۱۷. روزنامه اطلاعات، ش ۵۴۵۳، ۱۱/۲/۲۳.

۱۸. روزنامه اطلاعات، ش ۵۴۸۲، ۱۳/۳/۲۳.

۱۹. روزنامه اطلاعات، ش ۵۵۵۰، ۵/۶/۲۳.

۲۰. روزنامه اطلاعات، ش ۵۵۵۵-۶، ۱۱-۱۲/۶/۲۳.

۲۱. روزنامه اطلاعات، ش ۵۵۶۷، ۲۶/۶/۲۳.

۲۲. روزنامه اطلاعات، ش ۵۵۸۳، ۱۵/۷/۲۳.

۲۳. روزنامه اطلاعات، ش ۵۶۳۶، ۲۰/۹/۲۳.

۲۴. روزنامه اطلاعات، ش ۵۶۷۰، ۲/۱۱/۲۳.

۲۵. روزنامه اطلاعات، ش ۵۶۹۲، ۳۰/۱۱/۲۳.

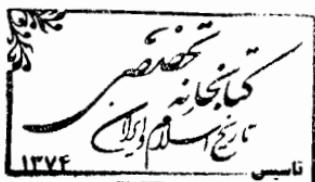
۲۶. روزنامه اطلاعات، ش ۱۹-۲۶، ۲۱-۱۲/۱/۲۵.

۲۷. روزنامه ایران ما، ش ۲۸، ۲۸/۴/۲۲.

۲۸. روزنامه باخت، ش ۵۹۱، ۱۶/۹/۲۰.

۲۹. روزنامه رهبر، ش ۴۱۸، ۱۱/۸/۱۳۲۳.
۳۰. روزنامه مرد امروز، ش ۱۲، ۲۶/۹/۱۳۲۲.
۳۱. روزنامه مرد امروز، ش ۲۷، ۱۶/۹/۱۳۲۳.
۳۲. روزنامه مرد امروز، ش ۳۷، ۲۰/۴/۱۳۲۴.
۳۳. روزنامه مرد امروز، ش ۶۰، ۲۵/۳/۱۳۲۴.
۳۴. روزنامه مرد امروز، ش ۷۲، ۱۶/۶/۱۳۲۵.
۳۵. سالنامه آمار ۱۳۲۲-۲۷ دولت شاهنشاهی ایران، اداره مطالعات و آمار وزارت فرهنگ، بخش دوم، چاپ تابان.
۳۶. فرمانفرما میان، مریم: خاطرات مریم فیروز (فرمانفرما میان)، به کوشش: مؤسسه تحقیقات و انتشاراتی دیدگاه، چاپ دوم، تهران: اطلاعات، ۱۳۷۴.
۳۷. فلسفی، حسنعلی: نهضت بانوان، قسمت دوم، باختر، س ۷، دوره دوم، ش ۳۰/۶، ۲۰ بهمن (۱۳۲۰)، قسمت سوم، ش ۴۰/۶ (۲۸ بهمن ۱۳۲۰).
۳۸. فوران، جان: مقاومت شکننده تاریخ تحولات اجتماعی ایران از صفویه تا سال‌های پس از انقلاب اسلامی، ترجمه: احمد تدین، چاپ دوم، تهران: موسسه خدماتی رسما، ۱۳۷۸.
۳۹. کوهی کرمانی، حسین: از شهریور ۱۳۲۰ تا فاجعه آذربایجان و زنجان، جلد اول و دوم، تهران: روزنامه نسیم صبا، ۱۳۳۹.
۴۰. محیط طباطبایی، محمد: مجله محیط به انضمام خاطرات مطبوعاتی استاد سیدمحمد محیط طباطبایی، به کوشش: فرید قاسمی، تهران: مرکز مطالعات و تحقیقات رسانه‌ها، ۱۳۷۴.
۴۱. مرکیا، باتو: «تکلیف زن‌ها چیست؟»، ایران ما، س ۱، ش ۲۷ (۲۷ تیر ۱۳۲۲).
۴۲. مصاحب، شمس الملوك: «بخش راجع به زنان»، جلد سوم، آینده، نمره مسلسل ۲۹، ش ۵-۷ (فروردین ۱۳۷۴).
۴۳. مصطفوی، رحمت: تهران دموکرات و علی امینی در ترازو...، تهران: نشر سلسله، ۱۳۶۳.
۴۴. موسکا، گائتا و گاستون بوتو: تاریخ عقاید و مکتب‌های سیاسی از عهد باستان تا

۴۵. میلسپو، آرتور: آمریکایی‌ها در ایران (حاطرات دوران جنگ جهانی دوم)، ترجمه: عبدالرضا هوشنگ مهدوی، تهران: نشر البرز، ۱۳۷۰.
۴۶. نراقی، مهدی: «ازدواج و طلاق در ایران»، اطلاعات ماهانه، ش ۶۳ (سال ۱۳۳۲).
۴۷. هلمز، سیتیا: حاطرات همسر سفیر، ترجمه: استماعیل زند، چاپ دوم، تهران: نشر البرز، ۱۳۷۱.



زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد

* فرشته رستمی

** مسعود کشاورز

زن ایرانی در درازای تاریخ سرگذشتی بس لفزان داشته است. دمساز و هنباز مردش بوده و تیماردار او و فرزندانش. اما همواره در پرده‌ای از بدگمانی و سخنان لاغ، پنهانش کردند. بعد از مشروطه، زن و مرد ایرانی همانتد انسان‌هایی که هستی دارند نمود یافتند و فرد شدند. زن ایرانی نیز پس از مشروطه در گونه‌های ادبی، بیش از پیش نمایان گشت. فروغ فرخزاد و سیمین دانشور بسان دو هنرمند زن، نه شاعر یا نویسنده، در این میان کارکردی گوناگون دارند. زنی که در هنر فروغ فرخزاد بی‌پرده نمود می‌یابد، زن است؛ آن گونه که پروردگارش او را آفرید!

اما زنانگی در هنر سیمین دانشور از پس حریری که نیک تنگ بر خود فشرده، چهره می‌نماید. گزارشی که در پی خواهد آمد، کوشش خواهد کرد آسیب‌های هنر دانشور را با دیدگاه فمینیستی بکاود و بازدارنده‌های خود حقیقی او را بنماید؛ و با زیبا شناختی هنری فروغ فرخزاد بستجد.

برای آغاز

انقلاب مشروطه، خواست و نیاز مردمی بود که در تلاش و آماج ایشان، داشتن ایرانی استوار و سخته و مردمانی آکنده از غورر، پویا و باورمند به خون توانای خویش کامه‌ای دست یافتنی می‌نمود. دانشورانی که در این میان خوش درخشیدند و با جادوی هنر توانستند اندیشه‌های نفر را بدرکشند و «شدن» را هم‌گام با مردم خویش بیازمایند؛ هنوز به دولت نرسیده، به هر روی پژمردند و فرومردند و نیاز مردمان بر سنگ توطئه شکست و چه ماند؟ ادبی که مردم ایران پس از سال‌ها نبرد اندیشه‌ای و کلنگار رفتن با گفته‌های میرزا آقا خان کرماتی، آخوندزاده، میرزا ملکم خان و حاجی زین العابدین مراغه‌ای چه در ساخت طنز، چه هزل چه جد و چه تن، سرانجام توانستند به آن شکل و شنگی نو بیخشند.

ادبیات، سودا و کنشی دوسویه میان انسان و جامعه است که در گذار تاریخ شکل می‌گیرد و به آن غنا می‌بخشد. در جامعه سنتی و بسته ایران که شور نخواهی در سر داشت و امید برای بعروزی و سرفرازی، انقلاب مشروطه توانست به زن ایرانی بیاموزد باورها و دستورهایی که در دوران تاریخی شکل گرفته، چندان نیز که می‌نماید ستبر و سنگی نیست؛ می‌توان با تیشه‌ای درخور سنگ آن را شکست. از آن پس زن ایرانی به عنوان نویسنده یا شاعر و یا در شالوده شخصیت داستان‌ها و سرودها زخم‌های دیگر نواخت و جان خویش را از بندهای جانشکار تاریخی رهایی بخشد.

این گزارش، فروغ فرخزاد (۱) را شاعر توانمند ایرانی می‌داند که به نیروی شناخت خویش توانست شعری برخواسته از آموزه‌های درون گوید و سیمین دانشور (۲) از داستان نویسان بنام معاصر رازنی می‌داند که در سایه قوانین مردسالار لمیده و آسایش سایه را به دل پریشی آفتاب نمی‌بخشد. خواست این نوشتار نمایش دو زن هنرمند است با سنجه‌های «فمنیسم».

زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد

جامعه - گناه «ماکس استاینر» می‌گوید: «هیچ شکل از خود بیگانگی رانمی توان یافت

که ریشه اجتماعی نداشته باشد... آنچه که از آن توسط به تو همچون یک فرد تعلق دارد. آنچه تو را از خودت جدا می کند اجتماعی است.» (احمدی، ۴۲: ۱۳۸۰) از خودبیگانگی نگاهی به تاریخ و نگاهی به اجتماع دارد. این دو برای انسانها پوشش‌های گوناگونی می‌پذیرند، و زنان در این میان لفاف بیشتری بر خود می‌پیچند. جامعه چیزی را رد می‌کند، کاری را می‌ستاید؛ آنچه رد شده است، یا در درون خاموش می‌شود و یا به شکلی دیگر سربزمی‌کند. ذهن هنرمند، همواره در جداول مابین هنجارنگری و هنجارشکنی است. وجودان، داوری اجتماعی است که تاریخ کارگزاری آن را بر دوش گرفته است. این کارگزارگاه می‌بخشد و گاه پادافره کردار و اندیشه را خواهد داد. راستی سخن آنکه، وجودان، فرد خبرچین اجتماع در ذهن انسان است. از سویی دیگر هر جامعه‌ای دستورهای جداگانه‌ای دارد که زینبنده همان اجتماع است. نمونه سخن: آنچه برای زن ایرانی، امروزه پاک‌دامنی است در گذشته بی‌بند و باری بود. از این رو پاک‌دامنی واژه‌ای دوست داشتنی است با دگرگونی ژرف در «تعییر». جامعه ایرانی با توجه به فرهنگی که مذهب و نژاد در آن پیوسته است، داوری گونه گونه‌ای دارد.

«گناه» واژه‌ای آشناست که کارکردهای گوناگونی یافته است. این «هشدار درونی» فراتر از مرزهای آزمون‌های فردی است؛ و ریشه در ناخودآگاه تباری (۳) زنان ایران دارد. واژه گناه، با هر تعریفی و از دید هر جامعه‌ای در دو چیز بین توده‌ها مشترک است و آن محدودیت ناپذیری و هنجارشکنی است. نادیده گرفتن خواست عمومی مردم «گناه» نامیده می‌شود.

برای مردمی که شعر فروغ را (به دلیل پرداخت نو، که داشت) نمی‌خواستند؛ و پندارشان براین بود که بازنی رسوار و برو هستند؛ خود شعر، هنجارشکنی آشکار و بیان گناه در آن، بزرگ‌ترین نشانه سریاز زدن از قراردادهای مهر شده بود و نشان از محدودیت ناپذیری فرخزاد می‌داد. برای او، شعر تمام انگیزه زیستنش بود و در این زیست او هرگز بر آرزوها و کشش‌های موذی درون سرپوش نمی‌گذاشت. «مگر شعر تو سر تا پا گنه بود» (اسیر/عصیان) در شعر فروغ فرخزاد، گزش موذیانه وجودان به ناخودآگاهی تباری او باز می‌گردد. از این رو وجودان فروغ در شعر او وجودان به ناخودآگاهی تباری او باز می‌گردد. از این رو وجودان فروغ در شعر او

رفتارش را گناه می‌داند. اما بدون شرم یا پرده پوشی بیان می‌کند. زیرا خود پیراسته فرخزاد، کمر بسته تا به زبان درآید. این جدال یک سویه فروغ فرخزاد با ناخودآگاهی تباری اوست:

«ناگهان خاموشی خانه شکست / دیو شب بانگ برآورد که آه / بس کن ای زن که نترسم از تو / دامت رنگ گناه است گناه / دیوم، امایا تو زمن دیوترا / مادر و دامن ننگ آلود... (اسیر/ هرجایی) می‌برم، تاکه در آن نقطه دور / شست و شویش دهم از رنگ گناه / شست و شویش دهم از لکه عشق / زین همه خواهش بی جا و تباه (اسیر / وداع)

و جدان فروغ هماورد خوبی برای او نبود، از این روی در دفترهای دیگر، سیب - میوه ممنوع معروف - جای گناه و هوس رامی گیرد. (بازدارنده‌ها اگر به هماهنگی با درون نرسند به شکل دیگر گاه در کالبد استعاره و نماد سر بر می‌کنند) به ناچار واژه گناه در دو دفتر «تولدی دیگر»، «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» به ندرت به چشم می‌خورد: و از آن شاخه بازیگر دور از دست / سیب را چیدم (تولدی دیگر /فتح باغ) و سیب را که سرانجام چیده است و بوییده است / در زیر پا لگد خواهد کرد؟ (ایمان بیاوریم... / ایمان بیاورم...) (rstmi، ۱۶۱-۱۴۲: ۱۳۸۲) فروغ فرخزاد زن شاعری که خود را بیان می‌کند، گاه تنها بی رابرمی گزیند، زیرا در دیگران چیزی فراخور خود نمی‌یابد و گاه ناگزیر از انزوا است؛ زیرا در نوبتی از زندگی ناساز با هنجارهای روزمزه اجتماع که تاریخی سدید بر پشت دارد کارکرده است. او رفتارهایی از خود بروز می‌دهد که مورد پسند عامه مردم نیست. مانند: برگویدن شعر به جای فرزند و زندگی خانوادگی. فرهنگ زندگی مادر را در زمانی شکیبا می‌پسندد. مادر باید از خود گذشته باشد. بر پایه اندیشه سیمون دوبووار، فداکاری خودآزار (مازوخیستی) داشته باشد. او باید هماره خود را قربانی فرزند کند؛ کاری که فرخزاد آگاهانه به آن تن در نداد و که گفته فرزندان، تمام هستی زن، برهان وجود زن، باید باشد؟! فرخزاد در شعر «راز من» از عشق فراوانش نسبت به شعر و جدال برای زندگی خانوادگی یا زندگی هنرمندانه سخن می‌گوید. فرخزاد به دلیل شناخت خاص خویش، قید اجتماعی را تا مرز بر باد رفتن نام، از دستدادن فرزند، بستری شدن در

بیمارستان روانی، انجام خودکشی نافرجام... نپذیرفت.

سیمین دانشور، هرگز نتوانست از چارچوب پسند اجتماع به در آید. او در داستان‌هایش زنان زیادی را نشان می‌دهد، اما این پیش‌کش او ماده‌ای است در برابر نرو نه زن به معنی راستی آن. بیشتر زنان دانشور، هنرمند و درس خوانده هستند. اما هیچ کدام نتوانستند از شالوده و دستور اجتماع پا فراتر گذازد و هم‌سو با اندیشه و آموخته‌های تاریخی شان آن‌چنان که خود می‌خواهند، پیش روند. خود بازدارنده‌ای زنانه در نوشته‌های دانشور، ثمره بیرون نیامدن «خود» دانشور از پرده‌های خیم مردسالاری خانه و اجتماع اوست. او در قالب فکری اش که برایش ساخته‌اند گرفتار آمده است. به گفته ویرجینیا ول夫 گرایش به پوشیده بودن هنوز هم زنان را اغوا می‌کند. نکته درخور توجه، دوگانگی زنانه نویسی با مؤنث نمایی است. خواست نویسنده این است که در زن خوانی نویسنده زن، اندیشه‌ها و افکار زنانه خودی بنتمایانند. گمان می‌رود دانشور در گستین چنبر ناخودآگاهی خویش چندان توانا نبوده است. آنچه در درون او لانه کرده است، مردی است که سر بیرون آمدن از روح دانشور را ندارد. بر پای نقد نوین، نویسنده ضمنی نمی‌گذارد نویسنده راستین پیش رود و بازدارنده آن است. «هستی» شخصیت به گفته خودش فمنیسم داستان «ساریان سرگردان» و «جزیره سرگردانی»، دیده به دهان مردان توانا و با نفوذ زمان دارد. «زری» دختری درس خواننده داستان «سووشون» هیچ‌گاه از دانشش در رفتارش سود نجست؛ خوشایند «یوسف» بودن را بر هر چیز برتر می‌دانست. «خانم» در «تیله شکسته» با فکر پوشیده نمود می‌یابد. از احساسات خانم، در گزینش «خورنگ» چیزی گفته نمی‌شود.

گمان می‌شود نزدیک شدن به زن برای دانشور رنجشی در پی دارد. او از زنان می‌گوید، اما چیزی را باز نمی‌کند. آن زمان هم که چیزی می‌گوید جز خوار داشت و زیونی زن چیز دیگری نیست. زنان همان‌گونه به کار گرفته شده‌اند که مردان می‌گویند. «کوکب السلطان» می‌گوید: «دلم می‌خواهد هر چه پارچه تو برازی‌هاست بخرم و لچک درست کنم و سر هر چه نامرده است بکنم» (به کی سلام کنم؟ ۸۲) در «مار و مرد» «انور» با وسایش به گونه‌ای دیگر می‌زید. او با میزان‌های گوناگون

زندگی می‌کند. زنی می‌خواهد که ورزش کند، خانه داری و آشپزی بداند، مربا خوب بپزد. امانسرین چه می‌خواهد؟ پسند نسرین، در میان گزینش مردانه و اجتماعی گم شده است. صدای (۴) داستان، صدای راوی، نسرین... است. اما با ذهن او بیگانه می‌مانیم. از عطش نسرین برای داشتن شوهری قوی و سالم، درزگرفته شده است (مار و مرد/۱۲۹). مردی مانند جلال آل احمد، درگیری‌هایش برای فرزند را، در «سنگی برگوری» با قدرت، چنانچه یک مرد خودباف است، نشان می‌دهد. اما زنی چون دانشور در «مار و مرد» تلاش می‌کند که شکافتنه نشود.

برای زنان هنرمند، همواره بیم از اجتماع و داوری تاریخی آن، گناه و وجdan بازدارنده‌های هولناکی هستند که خلوت ذهنی شان را با مردان یا زنان دیگر بر صحنه هنر نیاورند و اکنون دیروز ما نیست که دیگر با خود نیز واگویه نمی‌کنند. تنها بای، پادافره جان‌کاه بر دیگری است.

دانشور در عمق ناخودآگاهیش غلتانده نشده است. او از خودآگاهی خویش می‌گوید و بازدارنده‌گی را در خود آگاهی نمود می‌یابد و آیا دانشور «چگونه می‌تواند به رغم آن نقش گذار و این نقش زن که یکی تحمیل دنیای مردانه است در محدوده همسری در این ملک و دیگری مسلمات فرهنگی ما...» (گلشیری، ۱۳۷۶: ۱۳) برگزارد؟ «مراد» می‌گوید: «از نظر شوهری هم حق دارم به زنم کار خطرناک انجام دهم.» (ساریان سرگردان/۲۹۷) سخن مراد در بردارنده دلسوزی است، برای آن دیگری که ناتوان است؛ و بیان دارنده رگه‌هایی از نادانی زن است که چندی کارش را نمی‌داند. پندار آن گزارش آن است که دیگر زمان آن رسیده باشد که نویستده‌ای چون دانشور، به خویش بپردازد، و ذهن هنرمند خود را از قانون‌های تاریخی بپیراید. آیا ذهنیت دانشور می‌تواند جایگاه درست برای خلق زن شکوهمند را بیابد؟ و آیا دورانی خواهد رسید که مردان در خانه و بیرون خانه، دست هم را گرفته از خانه جان دانشور رخت بربینند و او را به حال خود گذارند؟ و این را حق خود ندانند که سخن آخر را بزنند؟

خودبافی. عدم خودبافی (= زن سنتی، بزدل، خدمعه گر، زیردست مرد) زمانی که هنر هنرمند مرد بررسی می‌شود، پایداری فکری، آزادی و خودبافی

زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد □ ۲۹۹

پویا در آن موج می‌زند. درک و شناخت خود به او نیرویی سترک بخشیده که می‌تواند از تمامی ذهن خویش بهره جوید. این کاربرد به تمام اثر او، انفجار درون دارد. «منی» که در هنر فرخزاد جلوه‌گر است «من زنانه» است. فروغی که با اعروسک بازی می‌کند و زن بودن را تکرار می‌کند از گوشواره‌های صدف و گیلاس، از برگ‌گل کوکب برای رنگ ناخن؛ از گیس دختر سید جواد که می‌خواهد آن را در پنجه‌هایش بفشارد، تصویر می‌دهد یک دختر بچه است. اما همواره به دنبال کشف بودن، او را به خود راستین خویش رساند و راز عشق، مادری، ازدواج، شور و زیستن را دریافت. درونمایه شعری فرخزاد بر هستهٔ جستجو و پویش دور می‌زند. فرخزاد بعد از آزمون‌های زندگی؛ «گزینش هنر یا زندگی خانوادگی، خود یا دیگری، آشتفتگی روانی تنهایی و آشتفتگی را چشید و با از دست دادن تمام پیرایه‌های من وجودیش، «من جمعی» خویش را دریافت.» (رستمی، ۱۳۸۲:۵۹)

من جمعی، از ژرف‌ترین لایهٔ درون بر می‌خیزد، زنده است: نگاه کن که من کجا رسیده‌ام / به کهکشان، به بیکران، به جاودان (تولیدی دیگر/آفتاب می‌شود)
«فروغ آنچنان فضای شعرش از وجود خود آکنده است که شعرش با اسمش متراffد است و مثل این است که دیگر شاعر نیست و فقط شعر وجود دارد. ولی او راه خود را سپرده و رفته است.» (جلالی ۱۳۶۹:۴۴)

سیمین دانشور با انبوه زنانش برخوردي رویه‌ای دارد. او نیز گرفتار مردانه‌اري نشسته بر جانش است. زنان او ناخودباور و فربیکار هستند. ترس و هراس همواره ضحاک درونشان است. به سحر و جادو باور دارند و آن را به کار می‌برند، دانش زندگی و تدبیر ندارد. بسا زنان تحصیل کرده دانشور، که درکشان از هر آنچه دلخواه شوهرانشان است، نمی‌گذرد. و یکبار نیز، یک لحظه برای خود زندگی نکرده‌اند. «زنان داستان‌های دانشور بیشتر از همه موجوداتی قانع و مطیع‌اند به کمترین توجهات و لطف مردانشان ساخته‌اند و گله چندانی از زندگی ندارند و به ندرت کاسهٔ صبرشان لبریز می‌شود.» (عبداللهیان ۱۳۸۱:۵۳۹)

دانشور همواره با برتری مردان داستان را به پایان می‌رساند. زری در سووشون - پیش از ازدواج - در مدرسهٔ انگلیسی‌ها شجاعتی از خود نشان داده است، اما پس از

ازدواج نوچه مردش می‌شود. او همواره سرگشته و نگران خشم شوهرش است. دانشور، «به گفته مهین بهرامی، «از هر در گویی» زنانه دارد تا زنانه نویسی.» (ذوقفاری، ۱۳۷۹: ۱۳۲)

دانشور می‌گوید: من خواستم ذهنیت زن ایرانی را نشان دهم. اما مغز این نشان دیدگاه مرد است نه زن. «گل ببو» تشنۀ شلاق خوردن است «شاید این جوان هم عادت به شلاق زدن داشته باشد». زری سیلی می‌خورد (سوووشون/۱۲۰) و برای زن نوین سال ۱۳۸۴ آن اندازه پیش پا افتاده است که انگار چیزی جز این نباید باشد. او حتی تردیدی در این نوازش مردانه ندارد. زری همیشه می‌ترسد. «چنان ترسی از حرف‌های آن‌ها زری را در برگرفته بود» (سوووشون/۱۹۸) برخورد زری همواره در رده یک عامی می‌ماند. ترس از بهم ریختن زندگی خانوادگی او را رهانمی‌کند. نه تنها زری، بلکه دیگر زنان داستان‌ها نیز از ترس و بیم سخن می‌گویند. برنهاد این گوارش آن است که آن‌ها از بازتاب درون دانشور هراسناکند و خوف از «شدن» دارند. خسرو می‌گوید: «زن‌ها هی می‌ترسند و ما مردها را هم هی می‌ترسانند.» (سوووشون/۱۲۹)

هستی زن دیگر و دانشگاهی دانشور در بیم و هراس به سر می‌برد. او همان کاری را می‌کند که سلیم یا مراد می‌خواهند؛ و به این بازیچه بودن پایان نمی‌بخشدند. «زری اندیشید اگر کشش بدhem یک دعوای درست و حسابی خواهیم داشت. فکری کرد و گفت شاید از اول hem ترسو بودم و خودم hem نمی‌دانم.» (سوووشون/۱۳۰) «زری درمانده پرسید: چه کار کنم تا شما راضی شوید؟ چه کار کنم تا شجاع شوم؟» (همان/۱۳۱)

زنان دانشور به آسانی دروغ می‌گویند. چه اندازه آبگینه درونشان گلی و پر از پوشال شده است «عجب با دروغ و دونگ بارشان می‌آوریم» (سوووشون/۹۷-۹۸) «خسرو گفت: یا بچه‌ها خوابیده‌اند یا خانم‌ها می‌ترسند... چقدر زن‌ها ترسو و دروغ‌گو هستند. فقط بلندنگور بکنند، دفن کنند و بعد گریه کنند.» (همان/۱۲۲) شاهین به هستی می‌گوید: «راست می‌گویی یا مثل همیشه دروغ می‌گویی؟» (ساریان سرگردان/۲۶۵). هستی: «می‌نویسم از خودم بدم آمد این همه دروغ گفتم. که چی؟

که از خودم خوشم بیاید؟» (همان/ ۷۳) سرکوب پی در پی روحی را می‌آزاد. او هیچ‌گاه نتوانست بر زانوی خود برخیزد و از نو شروع کند.

تو هیچ‌گاه پیش نرفتی / تو فرو رفتی!

دو بیوار می‌گوید: زن که در عالم احساس برتری مردها تربیت شده، ممکن است هنوز هم اعتقاد داشته باشد که مقام اول را باید مرد احراز کند. دانشور نیز در نمود زن‌هایش همین بحران را دارد. بیشتر داستان‌های مردان، آکنده‌ای زیبان کودن، ناشایست با فکر پلید و رفتار و دلسوزی‌های سخره‌آور است، بر ایشان خبرده نمی‌توان گرفت. اما دانشور که از زن می‌گوید آن‌ها را آن‌گونه نشان می‌دهد که مردان نیز! آیا تمامی زنان دانش اندوخته شایسته ریش‌خند و نیش‌خند هستند؟ یا ذهن دانشور در تار و پودی مردانه آموده شده است؟ «مادرم می‌گفت: زن و مار را شیطان آفرید.» (مار و مرد/ ۱۶۱). در داستان «یک سر و یک بالین» زندگی بر پایه تلاش زنی می‌چرخد، ستون مالی خانواده است، شوهرش با گل عنبر - زن دیگری - به سر می‌برد، اما این زن حتی خشم هم ندارد. خواننده با درون زن پیوندی نیافته و گمان می‌کند زن به آسانی هوو را پذیرفته و ساده از فرزندش دل می‌کند.... این زن چهار بار امتیاز نامراد داشته و تنها امتیاز او سادگی و نادانی بیش از اندازه او همراه با چاشنی مهریانی است. این زنان هیچ کدام فکر ندارند؛ خیالی، احساسی، گمانی، خشمی، اندوهی هیچ ندارد.

زری پشت در گوش می‌ایستد تا راز بازی‌های مردانه را دریابد، ولی کودکانه او را به کنار می‌زنند. (سووشون/ ۱۹۲) یا پنهانی به حرف‌های عزت‌الدوله و عمه خانم گوش می‌دهد. هستی نیز همین حرف را تکرار می‌کند. درحالی که این دو نماینده زن نوین دانشورند. این به شگردی بدلت شده تا دانشور خواننده را از رخداد داستان آگاه سازد. دستاویزی از زنان!

زنان دانشور همان میمون‌های رازگوی هندوستان هستند. کور شو، کر شو، لال شو، همیشه تسلیم باش. هر چند خود می‌گوید: «دخلتی بالغ می‌شود و نمی‌فهمد کجا به کجا است؛ شوهر می‌کند باز هم نمی‌فهمد؛ بچه‌ها یکی پس از دیگری از سرو

کولش بالا می‌روند باز هم نمی‌فهمد؛ می‌روید و می‌شوید می‌دوزد و می‌خرد و می‌پزد و باز هم نمی‌فهمد کجا به کجا است.» (ساربان سرگردان/۱۸۵) و هستی آمده است تا این نگرش را دگرگون کند، ولی خود او نیز در این تازش نافرجام است. آیا خورشید صدای نویسنده درونی (=ضمی) در نوشتۀ‌های دانشور را می‌توان گل اندود کرد؟ و سفیدی‌های متن را نخواند؟

زن سنتی دیگری که دانشور نشان می‌دهد در نیکو جمع شده است «نیکو می‌آمد شوهرش را با نوازش بیدار می‌کرد و پشت سر او می‌ایستاد و به گفته خودش به او اقتدا می‌کرد و سلیم که گفته بود برای رفع مشکلات شرعی تان می‌توانید به مرجع تقليید مادرم رجوع کنید جواب داده بود که مرجع تقليید من شما هستید» (ساربان سرگردان/۳۹) بین این نیکوی «بره» با هستی دانشگاه رفته و زری دیپلم گرفته تفاوتی دیده نمی‌شود. تمام آن‌ها مثل حسین کازرونی، چرخ چاه را می‌چرخانند تا گل‌هایشان را آب دهند (سووشون/۱۳۰) و همواره بردهٔ خواست مردانشان (چه پسر، چه برادر، چه شوهر) هستند.

هنر خانه، نمی‌شود در زمانی که مریا قوام می‌آید به فکرهای اجتماعی پرداخت؟ نمی‌شود نوای چرخ خیاطی شنید و در اندیشهٔ شناخت وجود خویش بود؟ عجیب است که به ما می‌قولاند آنچه همیشه صرف ناهار را به یاد ماندنی می‌کند، حرف بامزه‌ای است که کسی گفته یا کار جالبی است که کسی انجام داده. اما به ندرت کلمه‌ای درباره آنچه خورده شده به زبان می‌آورند. این بخشی از عرف و قاعده کار رمان نویس است که به سوپ و ماهی قزل آلا و اردک اشاره نکند (وولف، ۱۳۸۳:۳۱)

چه چیز سبب می‌گردد که خلاقیت زنانه در سر هم بندی مواد و شکل دادن آن در خوراکی تازه نادیده گرفته شود؟ چرا باید برش زدن پارچه‌ای یک دست، کوک زدن، دوختن، شکافتن و طرح افکندن، کم ارج شمرده شود؟ زن خامها را پخته می‌کند، در کار با خمیر توانایی خود را می‌آزماید «دست زن آشپزی که خمیر می‌کند، دست خوشبختی است» (دوبووار، ۱۳۷۹:۲۸۴) زنی که در جایه‌جایی چیزهای درون خانه، خانه را دگرگونی می‌بخشد پیروزمند نیست؟ مرا پناه دهید ای اجاجق‌های

پر آتش، ای نعلهای خوشبختی / اوی سرود ظرف‌های مسین در سیاه کاری مطبخ / و ای ترنم دل‌گیر چرخ خیاطی / اوی جدال روز و شب فرش‌ها و جاروها (تولدی دیگر او هم سبز) فروع فرخزاد می‌گوید: «آن چیزی که مطرح است این است که آدم جنبه‌های مثبت وجود خودش را طوری پرورش دهد که به حدی از ارزش‌های انسانی برسد، اصل کار آدم است. زن و مرد مطرح نیست: به هر حال وقتی من شعر می‌گوییم آنقدرها به این موضوع توجه ندارم و اگر می‌آید خیلی نااگاهانه است.

(آرش دوره اول و دوم: ۱۳۴۶-۴۷) در شعر: می‌توان ساعت طولانی / بانگاهی چون نگاه مردگان ثابت / خیره شد در دود یک سیگار / می‌توان چشم ترا در پیله قهرش / دکمه بی‌رنگ کفش کنه‌ای پنداشت (تولدی دیگر / عروسک کوکی) با نگاهی بی تفاوت رو برو هستیم که زمان آن ساکن است. چشم در خانه خود ثابت مانده، اما جریان ذهنی دیدار و تخیل همواره در حرکت است. خیال، زمان گذشته را به سکون اکنون پیوند می‌زند و در جمله: می‌توان چشم ترا در پیله قهرش، دکمه بی‌رنگ کفش کنه‌ای پنداشت؛ کانونی می‌شود. خیال گذشته چندان درخشان نبوده، باید بازترین احساس فراموشی خود خواسته را نشان داد. تمامی عشق که خون زندگی است هیچ شد، بریده شد، به خاک سپرده شد. این جمله باقدرت، تمامی توان احساسی فرخزاد دریغ از گذشته را چون موجی آرام روان می‌سازد. اما زمانی که تمام آرامش هنگامه‌ای این جمله با خشم این شعر در می‌آمیزد: و دختران عاشق / با سوزن درازبرودری دوزی / چشمان زودباور خود را دریده‌اند (دیدار در شب) آن‌گاه تمامی ساده لوحی افسانه‌ای دختران شرق که بارها و بارها به فربی شیرین خود را تسکین داده‌اند، به ذهن می‌خزد. به یاد آوریم سخن «بودلر» را که گفت: بگذارید، بگذارید دلم از دروغی سرمست شود. (rstmi، مهرماه: ۱۳۸۳) فروع فرخزاد، با استفاده از دکمه، کفش، سوزن، برودری دوزی و آمودن آن با خیالی و رجایوند، سخنی عمیق و ماندگار به جای گذاشت. از زنانگی جدا نماند، به مرد هم نپیوست، بلکه همان را که بود نشان داد.

سیمین دانشور خود را از خویش دریغ نموده است. در داستان‌هایش وجود نوکر و کلفت نبود بُوی خورشت و پلو را جبران می‌کند. در تمامی داستان‌هایش زنان

از خانه داری چیزی نمی‌دانند و این را امتیازی برای زن نوین می‌شمارند. زنان او از زنانگی ایترند. «توران جان از سیمین دانشور پرسیده بود خودتان پخته‌اید؟ گفت: نه، من مطلقاً آشپزی بلد نیستم» (جزیره سرگردانی ۹۷) در دیگر داستان‌ها نیز، زنان لباس‌هایشان را به خیاط می‌سپارند؛ با غبان برای شان گل کاری می‌کنند؛ رفت و روب به کار نمی‌آید؛ شیشهٔ ترشی جابه‌جا نمی‌شود؛ زدودن چروک ملافه‌ها و لاجورد زدن به آن‌ها نیازی نیست.

در دیدگاه فمنیسم، انجام کارهای خانه برای زنان ناپسند نیست، ایشان به اندیشهٔ نازای زنانه خرد می‌گیرند و با زنانی که پالایش درونی ندارند و فکر کردن را به مردان و امی‌گذارند، ناسازگارند. خواست فمنیسم هم آمیغی خانه و اجتماع، نوشتن و خواندن با کار خانه است. نه گرینش یکی و رها سازی آن دیگری که در هر دو حال یکی از وجود زن، ناکام می‌ماند. آنیموس وجود دانشور قدرتمندتر است و بازدارندهٔ نیمهٔ زنانه او. تا جایی که نیمهٔ زنانه برای خود دانشور نیز گم شده است. کارکرد او همانند هنجارهای پذیرای جامعهٔ مردسالار است. از این روی سوپرایگو (۵)، که برخاسته از چیرگی مردانه بر خود دانشور است به او فرشته سرشتی اجتماعی داده است.

آمیزش فروع فرخزاد در شعر «دیوارهای مرز» پیچیدن دو جسم را غلتاندن دو روح بدل کرده و آن را گفته که احساس درونی یک زن از کام جویی است. در شعر «گل سرخ» نیز به گونه‌ای دیگر، رویش گل سرخ در وجودش را، اوج حیرت از لذت دانسته است. به گفتهٔ «الکساندر پوپ» نبوغ راستین بیان چیزی است که به آن بسیار اندیشه شده اما هرگز به این خوبی بیان نگردیده است. فرخزاد در شعری دیگر، جسم زن، زمین، در مکیدن و باروری و زایش را یکی دانسته؛ و تمام شهوت تن زمین هستم / که تمام آب‌ها را می‌کشد در خویش / تا تمام دشت‌ها را بارور سازد (در خیابان‌های سرد شب) زمین از اسطوره‌های فراگیر در شعر فرخزاد است، که در واگویهٔ آن با مادر ازلی خود در ناخوداگاهی مشترک پیوند می‌یابد. روشن داشت سخن، در کندوکاوی روان کاوانه، کاربرد بسیار «زمین» در اشعار فرخزاد، نشان از هم خوبی او با مادرش زمین دارد. بزرگ مادر، بزرگ زن، کهن الگوی (۶)

مادر -که نمود بارز آن- زمین، آن رازوار زیرک است. او تمام شهوت تند زمین است، که با نفس جادویی خویش همه چیز را به «سرزمین شکفتنهای و رستنهای ابدی» فرا می خواند. فرخزاد می گوید:

حس می کنم فشار گیج کننده‌ای در زیر پوستم وجود دارد. می خواهم همه چیز را سوراخ کنم و هر چه ممکن است فرو بروم. می خواهم به اعماق زمین برسم. عشق من آن جاست. در آنجایی که دانه‌ها سبز می شوند و ریشه‌ها به هم می‌رسند و آفرینش در میان پوسیدگی خود را ادامه می‌دهد. گوبی بدن من یک شکل موقتی و زودگذر است. می خواهم به اصلش برسم، می خواهم قلبم را مثل یک میوهٔ رسیده به همه شاخه‌های درختان آویزان کنم. (اسماعیلی، ۱۸۷: ۱۳۷۹)

کاربردهای دیگر در شعر فروغ فرخزاد را می‌نگریم:
 من آنجاگرم و خواهش بار / از زمینی سخت روییدم (دیوار/تشنه) و به زمین، که
 شهوت تکرار من درون ملتهبیش را / از تخمه‌های سبز می‌انباشت سلامتی دوباره
 خواهم داد. (تولدی دیگر/ به آفتاب سلامی دوباره خواهم کرد) آیا زمین که زیر پای
 تو می‌لرزد / تنهات از تو نیست؟ (ایمان بیاوریم.../پنجره) (rstmi، ۱۳۸۲: ۱۳۸)
 دانشور هرگاه... گاهی بخواهد از پیچ و تاب جسم شخصیت‌هایش سخن بگوید،
 سراسیمه از سرزمین ممنوع می‌گذرد. شرم تاریخی زن، که برنهاده سازمان مردسالار
 است بازدارنده بروز احساسات زنانه است. حتی زبان استعاره و نماد نیز نمی‌تواند
 پوستهٔ تینده شده بر روح دانشور را بشکند.

مادری، بارداری

یکی از مهمترین آرکه تایپ‌ها یا صورت‌های ازلی خیال که در هزاران قالب و در
 هیئت‌های گوناگون، در تاریخ هستی آدم خودنمایی کرده است، آرکه تایپ بزرگ زن
 یا بزرگ مادر است. او زمین، مادر، دانه و تخم و هسته است. بقا و تغذیه و حیات
 وابسته به اوست. او اصل بودن است. (ترقی، شماره ۱۹-۲۰: ۱۳۵۴)

پدر، پس از نهادن نطفه جنین در بطن مادر تا به دنیا آمدن فرزند کاری ندارد. اما
 مادر این جنین را ۹ ماه نگه می‌دارد، با او رازها می‌گوید، لمسش می‌کند، وجودش را
 در وجود خویش می‌رویاند و به گفته تورات: در میان درد فرزند به دنیا می‌آورد.

فروغ فرخزاد در شعری از احساس مادرانه - نه تنها یک زن، بلکه تمامی زن‌ها-
سخن می‌گوید:

مرا پناه دهید ای زنان ساده کامل / که از ورای پوست، سرانگشت‌های نازکتان /
مسیر جنبش کیف آور جنینی را دنبال می‌کند / و در شکاف گربیاتان همیشه هوا / به
بوی شیر تازه می‌آمیزد (و هم سبز) و در سرودی دیگر که سرواد و حمامه نیاز به
باروری، بقا و تغذیه او و تمامی زن‌های است این گونه می‌سراید: مرا پناه دهید ای تمام
عشق‌های حصیری / که میل در دنای بقا بسته تصادفات را / به آب جادو / و
قطرهای خون تازه می‌آراید (و هم سبز) آه می‌بینی / که چگونه پوست من می‌درداز
هم؟ که چگونه شیر در رگ‌های آبی پستان‌های سرد من مایه می‌بندد؟ (در
خیابان‌های سرد شب)

تنها داشتن دستگاه زایش، احساس مادرانه به وجود نمی‌آورد. زنانگی نخزیده
-پنهان نشده- همراه با خلق‌کردن و زاییدن تخیل، می‌تواند نیاز زن برای آفریدن
تخیل را پاسخ دهد.

دانشور از نزدیک شدن به احساس بارداری جسمی دوری می‌کند. تمام زن‌های
داستان‌هاییش زایمان بدون درد دارند. گویا دانشور این را سایه‌سار پناه خویش یافته
است. هستی، بارداری را می‌آزماید. زری سه فرزند دارد و باردار هم هست. «برای
من» گفتن یوسف جز قراردادن تمام زن، با احساس مادرانه‌اش برای خود در کنار
دیگر چیزهایی که یک مرد دارد و به او قدرت می‌بخشد، چه چیز دیگر دارد؟ در
بررسی رمزوار داستان، بارداری زری را می‌توان آبستنی و دگرگونی در ایران
دانست. نسین در «مار و مرد» نیز بارداری دارد. او که در تکاپوی فرزند داشتن
-برای خوستنی دیگران، زیرا خواست خود او نمایان نیست- به هر سازی تن
می‌دهد، می‌توانست آغازی برای نمایش زنان زیادی باشد که فرزندی ندارند. آن‌ها
بارداری و کودک را می‌خواهند، اما نمی‌توانند. زنانی که زندگی را در حسرت
خواستن و دریغ از نداشتن، اندوه، نیاز و سرکوب دیگران که یک دم آن‌ها را به
خویش رها نمی‌کند، در می‌سپرند. زنان باردار نیز، می‌توانند بدانند، رفتار و گفتار لاغ
ایشان درون زن نابارور را چه سان پریشیده و شوریده می‌سازد. به هر روی و رای

زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد □ ۳۰۷

«شاید در کنشی دو سویه میان هنر و اجتماع بتوان به این بی سامانی، سامانی بخشید»
(رستمی، دی ماه: ۱۳۸۳)

دانشور، شرح احساس مادرانه با پرهیز، گفتن و نگفتن، شالوده مادر بودن را لغزان کرده است. او گرم و گداز احساسش را به که و انهاده و باکه و اگویه کرده است. پرهیز او به سود متن و خواننده نیست. متن نتوانست خود مختاری خویش را از آسیب بازدارندگی نگه دارد. مادر بودن نیز جایی در داستان‌ها ندارد. انجام کارهای مادرانه بر دوش مادر بزرگ، عمه، دایه و... است. در داستان‌های دانشور چند قصه دیده می‌شود که بسته به جای داستان به کار می‌رود. اما قصه‌ها را کسی به جز مادر برای کودکان می‌گوید. درون‌مایه آن نیز سیاسی است. همانند قصه‌ای که عمه آزاده برای برادرزاده‌اش می‌گوید، درباره طوطی که در هندوستان آزاد بود و یا داستان مک ما هو برای دوقلوها. فروغ فرخزاد نیز در شعرهایش چند قصه به کار می‌برد که در آن‌ها یا رازهای مادرانه به کودک خردسال است: گویی مرا درون سخن‌هایم / گویی به خودکه مادر من او بود (عصیان، شعری برای تو) و یا دل نگرانی‌های زنانه: همانند قصه حلقه، زن پریشان شد و نالید که وای / وای، این حلقه که در چهره او / باز هم تابش و رخشندگی است / حلقه بردگی و بندگی است (داستان غبن و اندوه زن شرقی، در طول سال‌ها از ازدواجی نه بر مراد). قصه رویا، قصه دختر و بهار، قصه بارگاه خدا و...

آزمون دیگری که می‌توان از آن نام برد، دوره ماهانه زنانه است. فرخزاد می‌گوید: آه / من به یاد می‌آورم / اولین روز بلوغم را که هم اندام / باز می‌شد در بهتی معصوم / تایی‌آمیزد با آن نامعلوم (دریافت) و دانشور می‌گوید: هستی احساس کرد ترشد. در خود بازداری دانشور از چیزی که زن همواره با آن درگیر است، بیشتر ردپای اجتماع سراغ گرفته می‌شود. باید از آن گریخت، تابوست، باید از آن سخن گفت؛ آن زشت است و پلشت.

شور شوق = زن راستین؛ گریه، اندوه، تلخی، ناتوانی = سلطه نظام مردسالار زن در کهن الگو مادر کبیر، داننده اسرار زندگی، زیست بخش، تولد، گرما، پرورش دهنده، دمساز و هنباز، بارور، رشد و فراوانی... است که در دیدگاه فمنیسم

هر چه به شور و حرکت نزدیک شود، زنانه‌تر است. به گفته «سیسکو» ناخوداگاهی زنانه از هیجان و شور سخن می‌گوید و نزدیک شدن به اندوه و زیونی نشان از پرده‌بُوشی و وانهادن داو زندگی به مردچیرگی است.

کاربرد درون مایه‌هایی چون عشق، جستجو، امید، زندگی... شعر فرخزاد را به شعری زنده و پویا تبدیل کرده است. او آفرینش هنری را به ریختی کارا-زیستن در لحظه - نشان می‌دهد. در پندار فرخزاد تمام گوهر (=ذات) طبیعت در زندگی و جنبش؛ و انسان چونان گزیده‌ای از طبیعت در این زمینه آینه‌وار بازتاب جنبش و پویایی است. احمد شاملو در بارهٔ تکاپوی شعری فروع می‌گوید: «من هرگز ندیدم فروغ چیزی را پیدا کند و آن چیز قانعش بکند.» (آزاد، ۱۳۷۸:۴۱۹) درون مایه حركت و خیزش، در شالوده و بیانی جوشان، نمایانگر شوق و شرخیزی شاعر است. شاعری که نخستین نیاز و آخرین لحظه زیست و بازتاب دیگر بار انسان در گل و گیاه و آب و آسمان را در حرکت، ریختی نوین می‌بخشد. فرخزاد در شعر، به انسان کالبدی نوین می‌دهد. چرا توقف کنم؟ راه از میان مویرگ‌های حیات می‌گذرد. (ایمان بیاوریم...) از زمینی سخت روییدم (دیوار، تشنۀ) تو هرگز نداری سکون (دیوار، موج) (۷)

شخصیت‌های زن دودل، افسرده، اندوه زده سیاسی بدون عمق، سست اراده و گریان، پویایی را از نوشتار دانشور زدوده است. به گفته آرتور میلر «ما در خطر اشک‌گیری از چشم خوانندگان هستیم» (آپدایک ۱۳۶: ۱۳۸۱)

گریه‌های همیشگی، تردیدها در زری و هستی و همه زنان، دل شوره‌ها، داستان‌های دانشور را به بیان اندوه و ناتوانی دگرگون کرده است «زری نمی‌توانست جلوی اشک‌هایش را بگیرد» (سوشوون/۱۳۰) او، نه تنها خود گریه می‌کند، بلکه پرسش رانیز در این کار می‌اندازد. پس از بردن اسب، ساختن گور دروغی، مجلس ختم دروغی و گریستان‌های راستین، برای اسب خسرو. زنان دانشور همواره گریه می‌کنند و همیشه دلشان شور می‌زنند، اما دلیلش رانمی‌دانند. فرخزاد نیز تمام روز در آینه گریه می‌کند. اما آگاهی ویژگی ممتاز دوسویه بودن گریه‌های است. زنی که به تنها‌یی با بایست‌ها و ناشایست‌های جامعه دست و پنجه نرم می‌کند و به

محدودیت‌هایی که تنها مرد بودنش به ارمغان آورده، می‌گرید؛ بازنانی که گریه شان ثمرة زیونی و بی‌خردی و نا‌آگاهی است؛ دو واکنش یکسان برای دردی ناهمسان است. فکرکردن دشوار است و گریه کار سخت را به آسان بدل می‌کند. هستی، نیز کارکردی بهتر ندارد. او در سرگردانی فلسفی هاج و واج مانده و راهی برای تردیدهایش نمی‌یابد. «رویای هستی در ابتدای داستان جزیره سرگردانی نشان دهنده یأس، افسردگی و نامیمی از دست یافتن به یقین درباره ماهیت وجود است». (پاینده، ۱۳۸۲: ۳۴-۳۵) در ساریان سرگردان هم تردیدهای هستی پایان نمی‌یابد.

زن سیاسی یا زن نوین

شمایری از شخصیت‌های زن در داستان دانشور، نشان سیاسی دارند. گویا، خواست نویسنده نمایش زن سیاسی است. زن سیاسی که دانشور می‌خواهد بنمایاند، زنی است که پس از مشروطه شایستگی‌های بیشتری از خود نشان داده است و آگاه‌تر رویدادهای سیاسی را پی می‌گیرد. اما دانشور به گفته گلشیری «در دایره حوادث فرهنگی دهه چهل، در خطی که از غرب زدگی آل احمد شروع می‌شود و به خسی در میقات و در خدمت و خیانت و... می‌رسد... تحملیل آن من مردانه است بر زن خانه. و این جاست که آن نقش باز به آن نقش گذار باخته است». (گلشیری، ۱۳۷۶) اندیشه‌های سیاسی دانشور که در زبان شخصیت‌هایش نمود می‌یابد، پیرو اندیشه‌های جلال آل احمد است و بازتاب همان‌ها.

حتی پس از مرگ جلال، حضور فکری او در ساریان سرگردان و جزیره سرگردانی دیده می‌شود. تا جایی که سلیم و مراد هر کدام نماد دوره نگرشی ویژه آل احمدند و هستی که دانشور است، میان هر دوی این اندیشه‌های سرگردان. چه گرایش به مارکسیسم یا گرایش به توحید یا عرفان و یا بودن با درد آشنايان که عوام هستند. «من قاطی پاتی هستم. گاه فکر می‌کنم چپ انسان دوستم و هوادار خلیل مکی و گاه فکر می‌کنم به قدرت تحرک مذهب معتقدم و پیرو جلال آل احمد، یا به قول شماینامیزم مذهبی. گاهی فکر می‌کنم تنها به هنر رو بیاورم با برداشت درست سیاسی و اجتماعی. اما چه برداشتی درست است؟ نمی‌دانم». (جزیره

سرگردانی (۷۸) صدای هستی در میان صدای سلیم و مراد پریشان می‌شود. آنکه هستی را به خود می‌خواند سلیم و سپس مراد است. هستی در سختگی و پختگی آن دو مرد سرگردان است. او کوشش می‌کند خود را به سیاست بیندد، اما همواره رفتارش همانند مامان عشی و توران جان - دونسل پیش از خود - باقی می‌ماند. از چارچوب بر ساخته تاریخی، گامی فراتر نمی‌رود.

آیا داوینچی از مونالیزا جداست؟ و طرحی کم رنگ اما قوی از داوینچی در تابلو نمانده؟ در نوشه‌ها، دانشور همان است که جلال بود. جلال داوینچی همواره با سیمین مونالیزای خویش مانده است. براهنی می‌گوید: «آل احمد از همه می‌خواهد یا مثل او فکر کنند یا اصلاً فکر نکنند» (براهنی، ۱۳۶۲: ۴۷۳) به گفته دانشور: «جلال هرگز قدرت نمی‌خواست. نفوذ می‌خواست که به حدی کافی بر معاصرانش داشت.» (غروب جلال/ ۲۲) و شخصیت یوسف نیز برنهاد دیگری از جلال است و در ساخت آن پروتاپ (۸) جلال در نظر گرفته شده است. زری نیز مرد سیاسی، که شاید خود دانشور باشد. «(زری) ناگهان به صرافت افتاد من هم که حرف‌های یوسف را می‌زنم.»

او زن عامی نباید باشد، چون درس خوانده است. در سووشنون بر این پافشاری شده، خواست این گزارش نیز چنین است. اما رفتار وی دانش اندوختگی او را نمی‌نمایاند. او تنها به تکرار یوسف، بدون نگرش مردش می‌پردازد. بهترین کار - شاید تنها کاری - که زری انجام داد، ایستادن در برابر خواست عزت‌الدوله بود. «زری پاکت‌ها و جعبه‌مرکب را گذاشت جلو عزت‌الدوله و گفت: نه، نمی‌کنم، عذر می‌خواهم. ته دل شاد بود که باز به هر جهت ایستادگی کرده.» (سووشنون/ ۲۹۴-۲۴۳) دست مریزاد! فمنیسم سرانجام با انجام کار رویرو شد. اما در همین ایستادگی پندارین، زری بیشتر خوش شد. یوسف را چشم دارد. «زری از خود اراده‌ای ندارد، منتظر است یوسف برایش فکر کند و تصمیم بگیرد» (میراعبدینی، ۴۷۸: ۱۳۸۰) پایان داستان، که او «شاید» توانسته دیوارهای هراس را فرو ریزد؛ تازه زری یوسف شده است. تمام سخن آن است که زری، زری آگاه بماند نه آنکه رهرو و ترجمان یوسف شود و آرمانش کامنه‌های ناکام یوسف گردد. «شوهرم را به تیر ناحق کشتند... آب از سر من یکی که گذشته... بگذارید به جبران این نادانی، در مرگ

شجاع‌ها خوب گریه کنیم.» (همان/ ۲۹۴-۲۹۳) در این پیام خواری و ناچیزی همسر درس خوانده یک مرد سیاسی دیده می‌شود و اندیشهٔ سترون او نیز نمود می‌یابد. به گفتهٔ گلشیری «بیشتر آدم‌های سووشن سیاسی‌اند، فاقد درون» (گلشیری، ۱۱۴: ۱۳۷۶)

روشن داشت سخن آن‌که در شیرهٔ زن سیاسی دانشور بُوی مرد، بُوی پذیرش و تأیید مرد به مشام می‌رسد، که بگوید تو ای زن ادامه من هستی! دو بُووار می‌گوید: «به زن اجازه داده نشده است که کاری مثبت انجام دهد و در نتیجه، خود را به مثابه شخصی کامل بشناساند. زن هرقدر مورد احترام قرار گرفته باشد باز هم ثانوی و انگل است» (دو بُووار، ۲۹۰: ۱۳۷۹) سیمین دانشور می‌نویسد: «کاش خودش (جلال) بود و می‌گفت چه طور؟ تنها راه هوشیاری، در راه بودن و ادامه برحق او بود، به علاوه مگر راهی غیر از این هم برایم وجود داشت؟» (غروب جلال/ ۴۰)

حمایت مرد یا به خود رسیدن

«محصور در ظل توجهات مرد خانه...» (گلشیری، ۹۳: ۱۳۷۶) نه تنها محدود به زری نمی‌شود، بلکه تمامی زنان دانشور را بر عهده می‌گیرد. تمامی زن‌های داستان‌های دانشور: هستی، زری، نسرین، کوکب السلطان، اینیس... نیاز به حمایت مرد دارند. «نادیا» در تصادف، کپی بردار از اندیشه‌های یک مرد دیگر است. کوکب السلطان در خوش گذرانی، همان کاری را می‌کند که مردش می‌خواهد. اینیس در داستان دیگری، واله و ذوب شده در شوهرش است، می‌تواند چون آب، شکل حسین آقای روضه خوان را بگیرد یا محمد آقای بی بندوبار یا آقای برزنتی؛ و چشم سخن آخر اوست به شوهر. سیمین دانشور در «شوهرم جلال» می‌نویسد:

اگر مثلاً گردشی می‌رویم معمولاً گذران از جاده‌های پر سنگلاخ و احتمالاً تاریک است و در عین حال در چنین جاده‌هایی و در هر گونه جاده‌ای قدم‌هایش (جلال) آن‌قدر بلند و شتاب‌زده است که برای رسیدن به او باید بدور. اما خودم چقدر جاده‌های پاک و روشن و جوهای پر آب و زلال و درختان سبز و بلند را دوست دارم به علاوه زنی گفته‌اند و مردی. طبیعی است که معمولاً زن آرامش‌پذیر و بردبار باشد و مرد نباشد» (شوهرم جلال/ ۱۶) هستی بدون هستی می‌گوید: «کاش آن چشم‌ها

(سلیم) هستی رایه دریا، نه، به اقیانوس آرامی می‌کشاند و بعد به ساحل امنی می‌برندند و حمایتش می‌کردنده.» (جزیره سرگردانی/ ۲۸) حمایت از چه و در برابر که؟ آیا زینهار سبب نمی‌گردد، انسان بر خود و توان خویش به تردید افتاد و همواره چشم به یاری دیگری پذورزد؟ هستی - زنی که در گروه روشنفکران جای می‌گیرد - هنوز دل نگران تکیه گاه است، مردی رامی جوید که ستون زندگیش گردد. پشتیبانی مانند ترحم از جایگاه قدرت برمی‌خیزد و برای دریافت دارنده آن شرم‌آور است. کرگ می‌گوید «کل موجودیت زنان در این امر خلاصه می‌شود که تحت حمایت مردان هستند و به مردان خدمت می‌کنند.» (ولف ۸۶: ۱۳۸۳) و سلیم چه تکیه گاهی می‌تواند باشد، او که عمری را با زنی سر خواهد کرد که ناشایستگی خودش برایش به ارمغان آورد. چه خوب گفت سووان: بسیاری از مردان ما در بستر مرگ با خود می‌اندیشند عمرم را به پای زنی هدر دادم که هیچ‌گاه دوستش نداشتم. (آپدایک، ۱۵: ۱۳۸۱) چه بسیار همسرانی که به خوگری در کنار هم می‌زیند. خوگری، چروک زندگی است.

هستی به مجموع شدن می‌اندیشد: «کوشش بسیار کردم تا به «تمامیت» برسم. اگر زنده ماندم یک خانه تکانی ذهنی کامل می‌کنم. در خواب خودم را دیدم که مجموع شده‌ام.» (ساریان سرگردان/ ۱۰۰) اما هستی این مجموع شدن را از کجا به دست می‌آورد؟ «با نظم دادن به تمام دانش‌هایی که از این و آن گرفته‌ام، راه به جایی بردم و شاید سر نخی بدست آمد» (همان/ ۷۷) اما از آن‌جا که اندیشه‌ها در ذهن هستی کاشته شده دست مردها است و دانه‌ها بیرونی است نه درونی، خیلی زود بار دیگر هستی سرگردان می‌شود. اندیشه‌های هستی برخاسته از اندیشه‌های این افراد است:

سیمین	جلال
سلیم	مراد
شریعتی	خلیل ملکی
استاد مانی	بیژن

زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد □ ۳۱۳

«ناسلامتی می خواستم شاعر - نقاش بشوم تا بلکه از آن راه فقر و بدبختی و تقسیم شدن میان مادر و مادر بزرگ را جبران کنم. تمامیت، مجموع شدن؟ چه کشکی؟ چه پشمی؟» (ساربان سرگردان/ ۱۴۱) اما مجموع شدن راستین چیست؟ «آنچه با حفظ اصالت و موازین خود، با تمام جنبه‌های گوناگون زندگی در پیوندی عمیق و دائمی است، از یکایکشان بار و توشه می گیرد، بارور می شود، در خود هضم می کند و سپس بی شتاب و دست پاچگی دریافت‌ها را به مناسب‌ترین شکل درمی آورد و به زندگانی بر می گرداند. به زندگی می بخشاید.» (دولت‌آبادی، ۴۲: ۱۳۵۲)

هستی برای رها شدن و یافتن راستین خویش به گفته خودش مجموع شدگی نیاز به فراموش کردن خود ساختگی اش دارد. هنوز زن در کشمکش با خویش نیافتاده و رابطه‌ای پیوندی نیز با خود پیدا نکرده است. زن راهی دراز در پیش دارد تا به غربال کردن روح خود بپردازد و مهر و طغرای مرد را از ذهن خود پاک نماید. او ناگزیر است به ذهن‌شکنچ و تاب دهد، تا بتواند به یاری خویش خود را بیابد. «زن در دنیای مردهای تازه از دوران رسیده به شمار می آید و حقیرانه از کمک مردها برخوردار می شود؛ هنوز گرفتارتر از آن است که به دنبال خود بگردد.» (دوبووار، ج ۲: ۶۴۸)

زمانی فروغ فرخزاد می گوید: «من اگر به اینجا - که جایی هم نیست - رسیده‌ام، فکر می کنم که تجربیات شخصی خودم عامل اصلی اش بوده» در این سخن دونکته یافت می شود. نخست: «که جایی هم نیست» آفت ابتدایی زنان پیش رو در این است که می اندیشنند به این جایی که من رسیده‌ام، تاکنون زنی نرسیده؛ پس برایم همین بس است. این چنین اندیشه‌ای بازدارنده از کوشش بیشتر است و زمانی که گفته می شود «جایی هم نیست» چنین برداشت می شود: من در اندیشه تلاش بیشتر هستم. دوم: «آموزه‌های خودم» هنگامی که انسان درایستاد «تا دنیا با همه زیبایی‌ها و زشتی‌هایش از او عبور کند و او را تسخیر کند». (براهنی، ج ۱: ۵۷۶، ۱۳۸۰) خود را در سان و سیما بی نو آین می باید. آموزه‌هایی چون دوست داشتن، عاشق شدن، ازدواج کردن، فرزند داشتن، طرد شدن، به گزین کردن، جدا شدن، فرزند باختن،

خود کفایی مالی، سرکوب شعری، به سنگ رسایی شکاندن، گزافه برستن و... یک زن از پیرایه‌های جامعه دیگر چیزی ندارد که از دست دهد، تنها خودش می‌ماند و شعرش.

فرخزاد در نتیجه توجه به زندگی و احساسی ژرف به وجود داشتن به اسطوره عشقی مانا دست یازیده است. در شعر «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» کهن الگوی قهرمانی بیرونی، به خاک می‌رود؛ نجات دهنده در گور خفته است /... آن‌ها تمامی ساده لوحی یک قلب را / با خود به قصر قصه‌ها بردند. آیا ژرف‌تر از این می‌توان گفت که جستجو کن تا خود را بیابی؛ کسی ترا از آن سوی کوه‌ها صدا نخواهد کرد. شاعر در کنش بین زندگی و مرگ به نجات دهنده درونی می‌رسد و بازتاب خود را در آینه برای فروغ، قهرمانی در حال می‌سازد. «از آینه بپرس / نام نجات دهنده‌ات را» آنچه فرخزاد «نجات دهنده» می‌داند، بیرونی و بر ساخته نیست؛ بلکه نجات دهنده به اندرون ذهن‌ش حلول کرده است. ذهنی که به آفرینش دست می‌زند و به حجم می‌رسد و زمان را آبستن می‌کند: سفر حجمی در خط خشک زمان / و به حجمی خط خشک زمان را آبستن کردن / حجمی از تصویری آگاه / که زمهمانی یک آینه بر می‌گردد (تولدی دیگر)

آیا آفرینش پالوده از «من برساخته» تا به کی ادامه خواهد یافت؟ آیا درون من، زندانی من بوده است؟ و زمان آن رسیده که تاریخ را در دیروز بنهد و امروزش را دیگر سان پی بریزد. آزاد باش ای من، که برایم بند آورده‌ای و مرا در من شکستی و برانگیختی و به خود رسیده‌ای. بجوش ای من آزاد شده و گل‌های زیبا را در خود بجوشان. رنگ بی‌آفرین؛ و بر هر اندیشه‌ای تازه رسیده، رنگ خود را بزن؛ تا از آن تو باشد؛ و تو آن‌گاه «مجموعه» شده‌ای.

شاعری چیزی می‌گوید: «دیشب در خواب خود را پروانه‌ای دیدم و اکنون نمی‌دانم من انسانی هستم که در رویا خود را پروانه‌ای یافته و یا پروانه‌ای هستم که اکنون در رویا دیگری خود را انسان می‌بیند.»

یادداشت‌ها

(۱) فروغ فرخزاد متولد ۱۳۱۳ تهران. پدرش سرهنگ محمد فرخزاد و مادرش توران وزیری تبار. ۱۳۲۸ در کلاس‌های نقاشی علی اصغر پتگر شرکت کرد. در همان سال با پرویز شاپور ازدواج و در اهواز و آبادان زندگی کرد. ۱۳۳۰ اختلاف با شاپور و بازگشت به خانه پدری در تهران، چاپ نخستین شعرش «گناه» در مجله روشنگر توسط فریدون مشیری... و بعدها چاپ مجموعه شعر «اسیر». ۱۳۳۱ بازگشت به خانه شاپور و در ۱۳۳۴ متولد پسرش کامیار و چدایی از پرویز شاپور. بستری شدن چند روزه در بخش روانی بیمارستان، در اثر دوری از فرزند و سرکوب‌های جامعه. ۱۳۳۵ منتشر شدن «دیوار». ۱۳۳۷ انتشار «عصیان». فراگیری تدوین فیلم از ابراهیم گلستان. ۱۳۴۱ پذیرش حسین منصوری از جذام خانه «باباباغی» تبریز به فرزندی. ۱۳۴۲ خودکشی نافرجام با خوردن دارو. ۱۳۴۵ چاپ «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» و... همیشه پیش از آن‌که فکر کنی اتفاق می‌افتد. ترجمة مجموعه‌ای از شعرهای آلمانی، به همراه برادرش امیر مسعود فرخزاد. نوشتن داستان کوتاه «کابوس» در مجله فردوسی و داستان کوتاه «بی تفاوت». ساخت فیلم‌هایی چون فیلم مستند «یک آتش»، بازی در دو نمایش به کارگردانی شاهین سرکیسیان: «مرغ دریایی» اثر آنتوان چخوف و «کسب و کار مسیز وارن» اثر برنارد شاو، بازی در فیلم‌های کوتاه «خواستگاری»، بازی در نمایش «شش شخصیت در جستجوی نویسنده» اثر لوییچی پیراندلو و ساخت فیلم «خانه سیاه است». بازی در فیلم «خشت و آینه» و نوشتن فیلم‌نامه‌ای درباره موقعیت زن ایرانی.

(۲) سیمین دانشور متولد ۱۳۰۰ در شیراز. پدرش دکتر محمدعلی دانشور، پزشک بود و مادرش قمرالسلطنه حکمت، مدیر هنرستان دخترانه در شیراز. ۱۳۲۷ انتشار «آتش خاموش» با ۱۶ داستان کوتاه؛ آشنایی با جلال آل احمد. ۱۳۲۸ دکتری ادبیات فارسی از دانشگاه تهران. ۱۳۲۹ ازدواج با جلال آل احمد. ۱۳۴۰ انتشار «شهری چون بهشت» با ۱۰ داستان کوتاه، دانشور اجازه چاپ دگرباره این دو مجموعه داستان را نداد. او در ۱۳۴۸ رمان «سووشون» را منتشر کرد. ۱۳۵۱ چهل طوطی را با جلال آل احمد کار کرد. ۱۳۵۸ درخواست بازنیستگی از دانشگاه

تهران داد. ۱۳۵۹ انتشار به کی سلام کنم؟ ۱۳۶۰ «غروب جلال» ۱۳۷۲ «جزیره سرگردانی» در ۱۳۸۰ «ساریان سرگردان» که تمامی رمان‌های معروف او هستند. ترجمه‌هایی چون: «سریاز شکلاتی» اثر برنارد شاو، «دشمنان» از چخوف، «بئاتریس» از آرتور شنیتسler، «کمدی انسانی» اثر ویلیام سارویان، «داعنگ» اثر ناتانائل هاثورن، «همراه آفتاب» اثر هارول کولنده، «یاغ آلبالو» از چخوف، «بنال وطن» از آلن پیتون، «ماه عسل آفتابی» از نویسنده‌گان گوناگون؛ دانشور در رده زنان پرکار ایران قرار داده شده است. رمان «کوه سرگردان» نیز در دست چاپ است.

(۲) ناخودآگاهی فردی را فروید و ناخودآگاهی جمعی را یونگ در گذشته بررسی و بیان کردند. ناخودآگاهی تباری که دکتر «میرجلال الدین کزازی» از آن سخن گفت، «گونه‌ای که نه چون ناخودآگاهی فردی در رویه است؛ و نه چون ناخودآگاهی جمعی در ژرفاهای... آنچه تباری، گروهی از مردم که در سرزمینی زیسته‌اند و فرهنگی را ویژه خویش پدید آورده در درازنای زندگانی خود آزموده‌اند، ناخودآگاهی تباری آن مردم را پدید آورد.» کزازی، میرجلال الدین، رویا، حمامه، اسطوره، چاپ دوم، تهران: انتشارات مرکز، ۱۳۷۶.

(۴) تمام داستان‌ها - تاکنون - براساس این الگوی چند صدایی شکل می‌گیرند. گوینده اول (نویسنده) مخاطب اول (خواننده) گوینده دوم (نویسنده ضمی) پیام گوینده دوم (خواننده ضمی) گوینده سوم (راوی) پیام مخاطب سوم (راوی داستان را برای انتقال می‌کند) گوینده چهارم (شخصیت داستان) .. مخاطب چهارم (یک شخصیت دیگر داستان) (۵) فروید در رده بندی ذهن می‌گوید: تئید خواهش‌های درونی و شهوانی است، به سوی شیطان میل می‌کند. ایگو تراز بین تئید و سوپرایگو برقرار می‌کند. سوپرایگو چیزی است که سبب می‌گردد انسان خود را در جامعه نیکو جلوه دهد. تا پسند اجتماع را داشته باشد. (گرین، ۱۹۷۹: ۱۲۴)

(۶) در کهن الگو، یکی از نیازهای مادر خوارک دادن دانسته شده است. به همین جهت آشپزی نیز به برآورده ساختن این نیاز باری می‌کند.

(۷) در بررسی‌های انجام شده در پنج دفتر فرخزاد، دفتر «تولدی دیگر» از نظر

کاربرد عبارت‌هایی که ترجمان حرکتند، در رده نخست قرار دارد. پس از آن دفتر «اسیر» سپس دفتر «ایمان بیاوریم...» و سرانجام دفتر «دیوار» و پسین آن «عصیان» است. اما در این میان با توجه به شعر «صداست»، تنها صداست که می‌ماند، «پنجه» و «پرواز را بخارط بسپار» از دفتر ایمان بیاوریم... درونمایه حرکت بیشتری یافته است.

(۸) پروتاپ نمونه‌های اولیه‌ای که در زندگی واقعی به نوعی ذهن تویستنده را برای خلق یک کاراکتر، شخصیت تحریک کرده و به او ابزارها و مواد خام لازم برای این آفرینش را بخشیده‌اند. نگاه شود به «منشا شخصیت در ادبیات داستانی» نوشته شیرین دخت دقیقیان.

یادداشت‌ها

- *. آیشخورهایی هستند که گفتارها از آن مستقیم آورده نشده است.
- آپدایک، جان. (۱۳۸۱) درباره ادبیات؛ احمد میرعلایی، تهران: فروزان.
- آزاد مشرف تهرانی، محمود. (۱۳۷۸) پریشا دخت شعر، چاپ دوم، تهران: نشر ثالث.
- احمدی، بابک. (۱۳۸۰) مدرنیته و اندیشه انتقادی، چاپ چهارم، تهران: نشر مرکز ادبی، حسین. (۲۵۳۵) زمینه انسان‌شناسی، چاپ اول، تهران: انتشارات لوح.
- اسماعیلی، امیر. (۱۳۷۹) قصه روشنایی نو، ناهید سرمه، چاپ اول، تهران: شباویز.
- ایدل، له‌اون. (۱۳۷۹) پیش درآمدی بر نظریه ادبی، عباس مخبر، تهران: نشر مرکز ایگلتون، تری. (۱۳۸۰) گزاره‌های منفرد، چاپ اول، تهران: انتشارات سپتا.
- براهمی، علی. (۱۳۸۰) گزاره‌های منفرد، چاپ اول، تهران: انتشارات سپتا.
- براهمی، رضا. (۱۳۸۰) طلا در مس، سه جلد، چاپ سوم، تهران: زریاب.
- براهمی، رضا. (۱۳۶۲) قصه‌نویسی، چاپ سوم، تهران: نشر نو.
- پاینده، حسین. (۱۳۸۲) گفتمان نقد، چاپ اول، تهران: نشر روزنگار.
- جلالی، بهروز. (۱۳۷۲) فروغ فرخزاد (جاوداhe زیستن، در اوج ماندن) چاپ اول، تهران: انتشارات مروارید.

جلالی، بهروز. (۱۳۶۹) گزیده اشعار فروغ فرخزاد، چاپ سوم، تهران: انتشارات مروارید.

دانشور، سیمین. (۱۳۵۹) به کی سلام کنم؟، چاپ دوم، تهران: انتشارات خوارزمی.

دانشور، سیمین. (۱۳۸۰) جزیره سرگردانی، چاپ سوم، تهران: انتشارات خوارزمی.

دانشور، سیمین. (۱۳۸۰) ساربان سرگردان، چاپ اول، تهران: انتشارات خوارزمی.

دانشور، سیمین. (۱۳۸۰) سوoshون، چاپ پانزدهم، تهران: انتشارات خوارزمی.

دانشور، سیمین. (۱۳۶۹) شوهرم جلال و غروب جلال، چاپ اول، قم: انتشارات سعدی.

دریفوس، هیوبرت / پل رابینو. (۱۳۷۹) میشل فوکو: فراسوی ساختگرایی و هرمونیک، حسین بشیریه، چاپ دوم، تهران: نشرنی.

دقیقیان، شیرین دخت. (۱۳۷۱) منشا شخصیت در ادبیات داستانی، چاپ اول، تهران: نویسنده.

دوبووار، سیمون. (۱۳۷۹) جنس دوم، قاسم صنعتی‌زاده، چاپ پنجم، تهران: انتشارات توسعه.

دولت‌آبادی، محمود. (۱۳۵۲) موقعیت کلی هنر و ادبیات کنونی، چاپ دوم، تهران: انتشارات شاهنگ.

ذوالفاری، محسن. (۱۳۷۹) تحلیل سیر نقد داستان در ایران (از استقرار مشروطیت تا انقلاب اسلامی) چاپ اول، تهران: نشر آتیه.

rstmi، فرشته / مسعود کشاورز. (۱۳۸۳) «جایگاه تخیل در شعر فروغ فرخزاد و سهراپ سپهری» همایش بین‌المللی نخستین چشم‌انداز شعر معاصر فارسی، تهران: سازمان گسترش زبان و ادب فارسی.

rstmi، فرشته / مسعود کشاورز (۱۳۸۲) رمانیسم در شعر فروغ فرخزاد - با نگاهی به مفاهیم کودکی تنهایی، اندیشه... در سروده‌های کالریچ، کیتس، بلیک، بایرون...، قم: نوای دانش.

rstmi، فرشته / مسعود کشاورز (۱۳۸۳) «رمانیس مشروطه در قالب شمس و طغرا» همایش یکصدمین سال مشروطیت، تهران: دانشگاه تهران.

زن در هنر سیمین دانشور و فروغ فرخزاد ۳۱۹

رستمی فرشته (۱۳۸۳) «علل گرایش شاعران به رمانیسم - پس از مشروطه تا ۱۳۴۵»

همایش بین‌المللی نقش ترجمه در گفتگوی تمدن‌ها، اصفهان: دانشگاه اصفهان.
ستاری، جلال (۱۳۷۵) سیمای زن در فرهنگ ایران، چاپ دوم، تهران: نشر مرکز.
سخنور، جلال (۱۳۷۹) نقد ادبی معاصر، تهران: رهنما.

سلدن، رامان / پیتر ویدوسون (۱۳۷۷) راهنمای نظریه ادبی، عباس مخبر، تهران:
طرح نو. شورای نویسنده‌گان. «فرهنگ و زندگی» شماره ۲۰-۱۹، تهران: نشر
روزنگار.

عبداللهیان، حمید (۱۳۸۱) شخصیت و شخصیت‌پردازی در داستان معاصر، چاپ
اول، تهران: نشر «آن».

فرخزاد، فروغ (۱۳۵۱) اسیر، چاپ هفتم، تهران: انتشارات امیرکبیر.

فرخزاد، فروغ (۱۳۶۳) ایمان یاوریم...، چاپ ششم، تهران: انتشارات مروارید.

فرخزاد، فروغ (۱۳۷۱) تولدی دیگر، تهران: انتشارات مروارید.

فرخزاد، فروغ (۱۳۴۸) دیوار، چاپ سوم، تهران: انتشارات امیرکبیر.

فرخزاد، فروغ (۱۳۵۱) عصیان، چاپ پنجم، تهران: انتشارات امیرکبیر.

فروم، اریک (۱۳۶۶) زبان از یاد رفته، ابراهیم امانت، چاپ چهارم، تهران: انتشارات
مروارید.

گرین، کیت / جیل لبیهان (۱۳۸۳) درس نامه نظریه و نقد ادبی، گروه مترجمان، تهران
نشر روزنگار.

گرین، ویلفرد / ارل لیبر / جان ویلینگهم (۱۳۸۰) مبانی نقد ادبی، فرزانه طاهری،
چاپ دوم، تهران: نشر نیلوفر.

گلشیری، هوشنگ (۱۳۷۶) جداول نقش بانقاش، چاپ اول، تهران: انتشارات نیلوفر.
میر عابدی‌شی، حسن (۱۳۸۰) صدosal داستان نویسی، چاپ دوم، تهران: نشر چشم.

نجف‌زاده بارفروش، محمد باقر (۱۳۷۵) زنان داستان نویس ایران، چاپ اول،
قائم شهر: انتشارات رو جا.

ولف، ویرجینیا (۱۳۸۳) اتفاقی از آن خود، صفورا نوری‌خش، تهران: انتشارات
نیلوفر.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

چهره زن در طنز معاصر

* رویا صدر

حرکت مشروطه، نقطه عطفی در تاریخ ایران است که آن را، هم از لحاظ ساختار و هم محتوا با تحولی بنیادی مواجه می‌سازد. در این دوره تاریخی طنز، متناسب با تحولات سیاسی و فکری جامعه و رویکرد به مدرنیسم از نظر ساختار و دورنمایه، دچار دگرگونی می‌شود. متناسب با حرکت تجدد طلبی، کارکرد اجتماعی و سیاسی پیدا می‌کند و رسانه‌ای می‌شود. از نظر صورت و قالب نیز به ساده‌نویسی، رویکرد مردمی در زبان و وارد ساختن لحن در نوشته روی می‌آورد.

توجه به حقوق زنان و آزادی نسوان، یکی از مؤلفه‌های حرکت مدرنیستی به پیروی از جامعه اروپاست و بر آثار طنز نیز تاثیر می‌گذارد. تا پیش از آن تاریخ، بخورد با زن، رنگ ابزاری داشت. اگر در اشعار عاشقانه، زن از سوی مردان با هویتی آرمانی ستایش می‌شد، ولی در آثار هزلی و هجومی، دستمایه شوخی‌های جنسی بود و در هاله‌ای از پیشداوری‌های جنسی و تحقیرآمیز از نظر جنسیتی قرار داشت. اگر چه پس از دوره مشروطه، نگاه جنسی به زن در برخی از آثار طنز یا

داستان‌ها و رمان‌های طنزنویسان همچنان تداوم یافت و هرجا اختناق گسترش یافت، برخورد جنسی با مساله زن نیز در آثار طنز تزايد یافت و آن را به هزل کشانید، ولی کم کم نگاه در دشناسانه به مسائل فرهنگی و نقد فرهنگ سنتی و یا واپس گرا، در عرصه مسائل زنان که همواره مورد استضعاف فرهنگی بوده‌اند و دیگری، نگاه به بیرون و نقد برخوردهای تحقیرآمیز و سرکوبگرانه جامعه با زنان، این دو نگاه هر دو، در نوشه‌های صدر مشروطه و آثار طنزآمیز این دوره مشهود است. از این رو می‌شود گفت برخورد با مسائل زنان، از دوره مشروطه در چارچوب ادبیات متعهد شکل گرفت و متجلی شد، اگرچه بعدها دو برهه‌هایی این حرکت با سمت و سوگرفتن آثار طنز به طرح مسائل جنسی، مسیری ارتجاعی را پیمود. در این میان، باید رساله معايب الرجال نوشته بی بی فاطمه، دختر محمد باقر خان استر آبادی را آغاز گر شمرد. این رساله در سال ۱۳۱۳ق نوشته شده است. یعنی حول و حوش آغاز حرکت مشروطه که ادبیات انتقادی - اجتماعی دوره ناصری، کم کم زمینه ساز بروز جریانات فکری و فرهنگی پس از خود می‌شود. این رساله، در حقیقت پاسخی است به کتاب «تأدیب النسوان» که یکی از شاهزادگان عصر ناصری آن را نوشته است. «معایب الرجال» شامل دو قسم است:

یکی پاسخ به تأدیب النسوان که ده فصل دارد و قسمت بعد، «معایب الرجال» که در چند مجلس تدوین شده است. این کتاب با مقدمه‌ای آغاز می‌شود که در آن آمده است:

- زنان را همین بس بوده یک هنر، که مردان اگر سر به اوج آسمان کشند، زایده زنان اند و پس افتاده ایشان، همچنین در بخشی از فصل اول در نقد مطالبی که نویسنده تأدیب النسوان نگاشته، آورده است:

اگر مردی دست زن خود را بگیرد و بخواهد در آتش اندازد. آن صیغه باید مطیعه باشد، ساكت و خاموش باشد. ابا و امتناع ننماید.

به به مولانا! تو با این فهم و نگاه اگر کتابی نمی‌نوشتی چه می‌شد؟!
پیداست که «معایب الرجال» اولین رساله‌ای است که با مایه‌هایی از طنز، در دفاع

از حقوق نسوان نوشته است، ولی اثر یکسره طنز به شمار نمی‌آید.

در آثار طنزآمیز صدر مشروطه مانند مسالک المحسنين طالبوف و یا سیاحت‌نامه ابراهیم بیگ زین العابدین مراغه‌ای، در خلال نقد زوایای خرافی زندگی سنتی، گاه به اشاراتی طنزآمیز در ارتباط با زنان بر می‌خوریم. ولی طرح جدی مسائل زنان در عرصه طنز مدرن عصر حاضر با آثار علامه دهخدا که با عنوان «چرنده و پرنده» در نشریه صور اسرافیل چاپ کرده است، آغاز می‌شود. این نوشتہ‌ها در حقیقت، جوهر و عصاره خط سیری است که بعدها از سوی دیگر طنزنویسان، چه زن و چه مرد در برخورد با مسائل زنان پی‌گیری شده است.

در شماره اول صور اسرافیل، هدف از انتشار آن «انتقاد اعمال سینه و خرافات مُضِرِه» عنوان گشته است و همین رویکرد به کار رفته است. به جز اشارات جزئی و فرعی که در جای جای این مطالب در ارتباط با زیان وجود دارد. مطلب از این نوشتہ‌ها، به طرح مسائل زنان به صورت مستقل اختصاص یافته است. مطالب چرنده و پرنده را در ارتباط با مسائل زنان از نظر دورنمایی به دو بخش می‌توان تقسیم کرد:
 ۱. دفاع از حقوق زنان و نقد اجحاف‌آمیز جامعه مرد سالار در مطالبی از قبیل
 قندرون (اجحاف و ظلم به زنان در زندگی خانوادگی)، و چرنده و پرنده شماره ۳۱
 (دفاع از تاسیس مدارس جدید برای زنان و انتقاد از کوتاه‌فکران)

۲. نقد خرده فرهنگ‌های خرافی و سنتی میان زنان به عنوان قشری که مورد استضعاف فرهنگی قرار گرفته‌اند، در مطالبی از قبیل: «مکتوب یکی از مخدرات و جواب مکتوب (در شماره ۱۱) و «سالنامه» (در شماره ۰۲۶).

سویه دیگر حرکت دهخدا در طنز امروز، وارد ساختن لحن زبان زنانه در آثار است. تا پیش از آن، عنصر در آثار طنز، هزل یا هجو، به شدت تحت تاثیر زبان مردانه قرار داشت و زنان نیز با همین زبان به خلق اثر ادبی می‌پرداختند که اشعار شاعرانی مثل مهستی گنجوی در همین چارچوب ارزیابی می‌شود. دهخدا این سد را شکست و همگام با وارد ساختن عنصر زبان و لحن در آثار ادبی، زبان زنانه را نیز در عرصه طنز کشاند و گذاشت که پرسوناژهای زن آثارش، با زبان خودشان سخن بگویند. روشن‌ترین نمونه‌ای از آثار دهخدا که می‌شود از آن نام برد، همان مطلب،

«مکتوب یکی از مخدرات» چرند و پرند است که در شماره ۱۱ صور اسرافیل چاپ شده است. در بخشی از این مطلب، کمینه امیر الجوال می‌نویسد:

ای کبلا دخو خدا بچه‌های همه مسلمانان را از چشم بد محافظت کند. خدا این یک دانه مرا هم به من زیاد نبیند... حسن من توی خانه ور دلم افتاده. هر چه دوا و درمان از دستم آمد کردم. روز به روز بدتر می‌شود که بهتر نمی‌شود. می‌گویند بیر پیش این دکتر مکترها می‌گم مرده شور خودشان را ببرد با داروهاشان این گرت مرت‌ها چه می‌دانم چه خاک و خلی است که به چشم بدم. من این چیزها را بلد نیستم. من بجهام را از تو می‌خواهم. امروز این جا، فرداقیامت. خداکور و کچل‌های تو را هم از چشم بد محافظت کند خدا یکیت را هزار تاکند. در دوره‌های بعد از ده‌خدا، رویکرد به مسائل زنان در سایه انعکاس ضعف‌هایی که در زوایای زندگی اجتماعی و فردی و فرهنگی وجود دارد، در آثار طنز تداوم می‌یابد و در پای آن، نوشته‌های نویسنده‌گانی مثل جمال‌زاده مشاهده می‌شود. ولی در ردبایی نگاه دردشناسانه به مسائل زنان در عرصه طنز به طور خاص، پس از ده‌خدا، به حسن مقدم و نمایشنامه جعفر خان از فرنگ برگشته او می‌رسیم که در سال ۱۳۰۱ هش اجرا شده است.

به گفته انجou شیرازی، مهم‌ترین ویژگی حسن مقدم دفاع از حقوق اساسی و انسانی زن ایرانی است. می‌دانیم که حسن مقدم از موسسین انجمن ایران جوان بود و یکی از اهداف انجمن، دفاع از حقوق زن است. در جعفر خان از فرنگ برگشته، از طرفی نگاه طبقه سنتی قشری به زن مورد نقد قرار می‌گیرد. از طرف دیگر، برخورد مستفرنگ‌هایی که در رویارویی با فرهنگ غربی، ظواهر آن را می‌پذیرند و دچار بریدگی کامل از فرهنگ بومی خودشان می‌شوند، مورد نقد قرار می‌گیرد. مادر، نماینده قشر سنتی در برشمردن ویژگی‌های یک زن ایده‌آل می‌گوید:

زینت هر چیزی که یک زن برای راحتی شوهرش باید بدونه، می‌دونه: وسمه بلده بکشه، غذا بلده بیزه، فال بلده بگیره، جارو بلده بکنه، آدم برای چسی زن می‌گیره؟ برای این که بچه بزاد، برای اینکه خونه داری کنه، برای اینکه واسه شوهرش بزرگ کنه...

از آن طرف، جعفر خان از فرنگ برگشته، اصلاً زن‌های ایرانی را داخل آدم نمی‌داند:

زینت: لابد در فرنگ آنقدر خانم‌های خوب دیدید که دیگر مها را داخل آدم نمی‌دونید.

جهنر خان: البته این طور که نمومونه. شماها هم داخل آدم خواهید شد... از کودتای ۱۳۰۱ به بعد، رویکرد متعهد در ادبیات معاصر و نگاه متعهدانه نسبت به انسان جامعه، که حسن مقدم و علامه دهخدا نمودهای روشن آن بودند، شکل‌های متفاوت دیگری به خود می‌گیرد. در کنار تداوم خط سیر حرکت پیشین، در دهه ۲۰ جریان ادبی واقع‌گرای سوسيالیستی مولفه‌ای جدید را وارد ادبیات داستانی و ژورنالیستی معاصر می‌کند. نویسنده‌گانی مثل افراسته و محمد امین محمدی را وامی دارد تا در چارچوب نگاه طبقاتی با نمایش فساد اداری، از عمق فساد اقتصادی جامعه پرده بردارند و مسائل زنان رانیز در چارچوب نگاه دوآلیستی زنجیر - زحمتکش، مورد توجه و بررسی قرار دهند و در چارچوب نگاه‌های اعتقادی حزبی - با ابعاد فکری اجتماعی مسائل زنان برخورده کنند که روشن ترین نمود آن آثار طنز فریدون توللى در نشریات سروش و اوقيانوس است.

نسل کودتا زده دهه ۳۰ به بعد، اما، در برخورد با مسائل اجتماعی و فرهنگی، روشی متفاوت را در پیش می‌گیرد. گروهی از نسل شکست، آرمان بناختگی را دستمایه آفرینش طنز می‌کند. گاه با طنزی سیاسی و خشمگین (جلال آل احمد)، گاه با طنزی سرد و خشک (بهرام صادقی) و گاه با بازنمایی زندگی کاریکاتوریستی آدم‌های گرفتار در چند روابط بیمارگونه محیط اطراف (ابراهیم صفا)، مضمونهای را به تصویر می‌کشند که تنها می‌توان به هجوش کشید. در تعمیق عمق این مضمون، زنان و مردان، هر دو شریکند. در چنین فضایی شعارهای به ظاهر مترقی نیز تو خالی می‌نماید و تنها شایسته زهر خندند. «میرزا محمود خن» در داستان «غیرمنتظر» بهرام صادقی، مدعی است که: «من ثابت کرده‌ام که در زمان مادها، زنان ایرانی با لباس دکولته در جنگ شرکت می‌کرده‌اند این است؟ این حجاب که مال ما نبود. مال عربها بود...» این دفاع از حقوق زنان، در حقیقت در خدمت بازنمایی

ابتدا بی قرار می‌گیرد که در زندگی اجتماعی و خانوادگی آن روز ریشه دوانده است و عصیان نویسنده علیه این ابتذال را انعکاس می‌دهد. عصیانی که انفجار آن، در آثار طنزآمیز صادق هدایت، به خصوص در اثر معروف او «توب مرواری» مشهود است. اثر او اگرچه مربوط به سال ۱۳۲۵ است، ولی از نظر فکری، به آثار نسل دوره شکست تعلق دارد و به بی‌رحمانه‌ترین شیوه در سایهٔ به هجو کشیدن همهٔ چیز و همهٔ کس تمامی مظاهر قدرت خمن توجه جدی و محوری به خرافات به عنوان ریشه تمام بدینختی‌ها، قاطبه زنان رانیز به عنوان حاملان اصلی باورهای خرافی، زیر شلاق طنزی گزنه و تلغی گرفته است.

چهره‌های متعدد ادبیات نسل شکست نیز از این نگرش انتقادی به مظاهر زندگی و سایه نگاه فرا جنسیتی برکنار نیستند:

غلامحسین ساعدی، ضمن توجه به صناعت ساختار اثر، جلوه‌هایی از نگاه دو آیسم را در عرصه ادبیات متعهد می‌آفریند که در آن، با نگاهی درد شناسانه، به روانشناسی اجتماعی جامعه استبداد زده می‌پردازد. در این میان با نگاهی تلخ کامانه مردان و زنان، هر دو را قربانی آشتفتگی‌های جهان می‌داند و آشکارا از به هجو کشیدن اصول اخلاقی و نگاه جنسی به مساله زن، جز یکی، دو - اثر می‌پرهیزد. بعدها فریدون تنکابنی و اسلام کاظمی، همین نگاه انتقادی را پی می‌گیرند و به تصویر و نقش و جایگاه انسان‌ها در جامعه متوسط شهرنشین می‌پردازند تا احاطه کل نظام اجتماعی را به نمایش بگذارند و از عمق تباہی و ابتذال زندگی شهری پرده بردارند. با این تفاوت که در این میان، برای زنان نقش مستقلی را در ابتذال زندگی مصرف زده مصرفی ترسیم می‌کنند. اسلام کاظمی، در قصه‌های کوچه دلخواه (انتشارات رز - ۱۳۴۷) چهره زنانی را به تصویر می‌کشد که در رویارویی با شعارهای تو خالی حریت نسوان و کشف حجاب، تاب و توان مقاومت از دست می‌دهند و در قصه‌های شهر خوشبختی (انتشارات رز - ۱۳۵۵) به ابزارهای تعیق زندگی مصرفی و چشم و همچشمی و ابتذال در می‌آیند و تلاش آن‌ها برای تحمل این گونه زندگی، دستمایه طنز عبارتی یا موقعیتی بیشتر داستان‌های این مجموعه قرار می‌گیرد. همچنین نقد شعارهای به ظاهر مترقی در حمایت از حقوق زنان در

دهه ۵۰ و توانایی بودن آن، دستمایه بسیاری از آثار این مجموعه (نظر قربانی - چلچراغ - پرده توی و...) قرار می‌گیرد:

سندر اکه امضاء کردند و از محضر در آوردند. سندر رقیب زن پاره و مساوات حقوق زن و مرد عملاً علام شده بود و سه دانگ خانه به اسم شوهر بود و سه دانگ دیگر کش ملک طلق خانم... (از داستان نظر قربانی)

همگام با آفرینش آثار ادبی طنز در قالب داستان، نمایش ثامه و... در عرصه مطبوعات نیز شاهد پاگرفتن گونه‌ای از طنز ژورنالیستی هستیم که بهدلیل طرح مسائل جامعه و مردم، در چارچوب ادبیات متعهد ارزیابی می‌شود. آثاری که در نشریات طنز ارایه می‌شوند، بازتابی از جریانات اجتماعی روز یا متأثر از آنند و نوع جنس برخورد این آثار با زنان، انعکاسی از وضعیت زنان ایرانی دهه‌های ۴۰ و ۵۰ در رویارویی با مظاهر زندگی مدرن، در جامعه ریشه گرفته در سنت‌هاست. این نوع نگاه در طنزهای ژورنالیستی اجتماعی نویسنده‌گانی چون ابوالقاسم پاینده (پس از دهه ۳۰) مسعود کیمیایی، محمد پورثافی، و خسرو شاهانی متجلی می‌شود. آثار اجتماعی و ژورنالیستی طنز، به‌طور معمول بازتاب دهنده نگاه نویسنده به مسائل فرهنگی و اجتماعی‌اند.

تناسب نگاه نویسنده متفاوت، کمتر حامل نگاه ریشه‌ای به قالب اثر پدیده‌های اجتماعی - فرهنگی اند و گاه نیز، رنگ هجو در برخورد با زنان را نیز پیدا می‌کنند: فرق یک زن زیبا و یک زن انتلکتوئل در چیست؟ حتماً در زیبائی‌شان.

در سال‌های پس از کودتا، شاهد پاگرفتن جریان دیگری نیز در عرصه طنز در برخورد با مسائل زنان هستیم: نگاهی که طرح مسائل جنسی را دستمایه آثار خود می‌کند تا این راه به جذابیت بخشی در اثر برسد. نمود روشن این جریان، یکی عباس پهلوان است که برای اعتراض به فساد به تشریح فساد می‌پردازد و مسائل اجتماعی را در پوششی از مسائل جنسی مطرح می‌کند. دیگری، ایرج پزشکزاده که شوخی‌های جنسی با بهره‌گیری از کنایه و ایهام، یکی از ارکان آثار او را تشکیل می‌دهد. بخصوص در دهه ۵۰ نشریات طنز، در نبود امکان برای طرح مسائل اجتماعی و سیاسی از این جریان ضد اخلاقی بسیار متأثرند.

در کنار جریانات ادبی که از آن سخن رفت، به جریان دیگری نیز باید به صورت گذرا در ارتباط با تعمیق بخشی به انعکاس مسائل و نگاه زنان در طنز اشاره داشت و آن، جریان صناعت‌گرایی عرصه ادبیات است که بخصوص در دهه ۵۰ در سایه ثبات نسبی اجتماعی این سالیان رشد می‌یابد. این جریان که به ادبیات نظری جدی دارد، به خصوص در آثار نویسنده‌گان زن مانند مهشید امیرشاھی و گلی ترقی، سبب پاگرفتن زبان زنانه در طنز جامعه امروز می‌شود و زمینه‌ای را برای نویسنده‌گان زن فراهم می‌سازد که زبان و نگاه زنانه در جریان طنز معاصر را درونی سازند و در آثار طنز، از مسائل، مشکلات، احساسات و روحیات زنان با زبان خودشان سخن بگویند.

پس از پیروزی انقلاب اسلامی، طنز در ارتباط با مسائل زنان با تحولات سیاسی، اجتماعی و فکری گره می‌خورد و حرکتی پر فراز و نشیب را طی می‌کند. ماههای ابتدایی پیروزی انقلاب پیش از اجرای قانون مطبوعات (از بهمن ۱۳۵۷ تا شهریور ۱۳۵۸) دوران آزادی مطبوعاتی است. در این دوره، رویکردی دو گانه را در نشریات در ارتباط با زنان شاهدیم.

رویکرد اول، نقد عملکرد و تصمیمات دولت و نهادهای انقلابی به بهانه دفاع از حقوق اجتماعی و فردی زنان و رویکرد دوم، تداوم نگاه ابزاری در عرصه اخلاقیات به زن است. با این تفاوت که در نگاه ابزاری و غیراخلاقی به زن، این بار زیر نقاب شعارهای انقلاب پنهان شده و ظاهری به خود گرفته است و عمده‌ترین دستمایه طنزهای این گونه، افشاء روابط غیرمشروع و تمايلات غیراخلاقی خاندان سلطنت و مسائل شخصی زندگی برخی خوانندگان و هنرپیشگان طاغوتی و مسائلی از این دست را تشکیل می‌دهد که در مطالب و کاریکاتورها مورد استفاده قرار می‌گیرد. در چنین فضای آشفته‌ای، آنچه محدوده برخورد اخلاق گرایانه را در طنز نشريات مشخص می‌کند تقييد یا عدم تقييد طنز نويس یا مدیر نشريه به مسائل اخلاقی است و نه عوامل خارج از نشريه. به مرور، با حمله به عملکردها و تصمیمات نهادهای وابسته به نظام، طرح مسائل زنان نیز در نشریات مورد توجه قرار می‌گیرد و مسائلی چون مجتمع عمومی و در کنار دریا و محدودیت‌های حقوق

مدنی زنان، از جمله موضوعاتی است که مورد استفاده طنز نویسان قرار می‌گیرد. از شهریور ۵۸ و اجرای قانون مطبوعات، آثار طنز با محدودیت بیشتری مواجه می‌شود. این محدودیت اگرچه در طول زمان به نهادینه شدن اخلاق‌گرایی در حیطه مسائل زن و خانواده می‌انجامد. ولی برخی محدودیت‌های سیاسی و اجتماعی، همان‌گونه که عرصه را بر تداوم حیات طنز سیاسی سخت می‌بازد، بر بخورد طنزآمیز با مسائل روز در عرصه مسائل زنان نیز مهمن است. از این زمان شاهد رشد دو رویکرد در حیطه مسائل زنان هستیم: یکی فکاهی نویسی در محدوده مسائل خرد و بی‌خطر خانوادگی و دیگری گریز از طرح مسائل و مشکلات زنان و بخورد با مسائل اجتماعی و عام‌تر جامعه. چنین رویکردی اگرچه از بخورددهای ابزار گرایانه با زن جلوگیری می‌کند، ولی در عین حال، باعث عدم طرح مسائل زنان در عرصه جامعه نیز می‌شود.

دی ماه ۱۳۶۳ نقطه عطفی در طنز پس از انقلاب به شمار می‌رود. کیومرث صابری فومنی درستون «دو کلمه حرف حساب» الگوی نوینی از بخورد نقادانه با مسائل روز را پیش روی جامعه قرار می‌دهد و این امر در بخورد او با مسائل زنان نیز متجلی است: «دو کلمه حرف است:

وارده ویژه خواهان!

برادر گل آقا،

لابد به استحضار حضر تعالیٰ رسیده است که امسال، در نمایشگاه بین‌المللی به خواهر متخصص، کارشناس، برنامه‌ریز، طراح، مختار، مبتکر و خلاصه جمیع بانوانی که در نمایشگاه و برپایی آن سهمی و شرکتی داشتند، اجازه حضور در غرفه‌ها به منظور پاسخگویی مراجعین داده نشد. البته به قرار اخبار و اصله، گویا موافقت شده بود که اگر طرح‌ها و تولیدات صنعتی خواهان مبتکر و مختار در نمایشگاه عرضه شود، هر خواهی مجاز باشد که یک برادری را معرفی کند که آن برادر وکالتاً از سوی آن خواه و اصالتاً از سوی خودش جواب بازدید کنندگان را بدهد.

فلذًا، از حضر تعالیٰ که طرفدار حقوق نسوان می‌باشد، انتظار دارد مراتب

تشکرات خواهران را از این اقدام احتیاطی برادران مسئول مرکز توسعه صادرات و برگزار کنندگان نمایشگاه در صورت امکان، دو کلمه حرف حساب هم در باب نمایشگاه سال آینده ضمیمه پاسخ بفرمایید موجب امتنان است.
خداآوند سایه برادرانه حضر تعالی و سایر برادران را از سر ماکم نفرمایند.
زیاده جسارت است.

کمینه: «عیال مصادق»

سرکار همشیره عیال مصادق

البته وجود خواهران متخصص، کارشناس، برنامه ریز، طراح، مخترع و مبتکر، از مقوله ممنوعات بوده بعيد می نماید که ما بتوانیم این حرف ها را قبول بنماییم! چرا که حتی طوسی هم، که گویا یک شاعر ایرانی بوده و در این قبیل امور تا حدودی به تسامح و تساهل شهرت دارد، برای خواهران یک هنر بیشتر نسرا بیده و تازه، در مقابل کلی هم بدو بیراه نثار فرموده و کلاً از مخالفین حضور خواهران در این قبیل مجتمع بوده است!

فلذًا ضمن تایید اقدامات احتیاطی به عمل آمده از سوی برادران مرکز توسعه صادرات، عرض می نماییم که حتی با بازدید خواهران از نمایشگاه نیز مخالف می باشم چه رسید به شرکت در آن بنابراین، پیشنهاد می نمایم یا خواهران را ممنوع النمایشگاه نمایند یا این که بنا به ضرورت نمایشگاه سال آینده را یک روز در میان، زنانه و مردانه بنمایند که ضمن رعایت تمام جوانب امر از هر حیث، هر کس تکلیف خودش را بفهمد!

در خاتمه، به عرض آن خواهر گرامی و سایر خواتین محترم می رساند که اگر می خواهند نامه هاشان در این ستون به زیور طبع آراسته گردد، لازم است که از آقای مربوطه حتماً رضایت نامه کتبی معتبر اخذ نموده و آن را ممهور به مهر یکی از دفاتر اسناد رسمی بنمایند و ضمیمه نامه ارسال بفرمایند که مشکلی پیش نیاید، شما هم بزرگواری فرموده، من بعد شرایط و ضوابط را رعایت نمایید و نقداً قبول زحمت فرموده. سلام ما را خدمت جنابعالی مصادق ارسال فرمایید.

«گل آقا»

با گذشت زمان و نهادینه شدن انقلاب و رحلت امام خمینی(ره) و پایان جنگ، زمینه برای طرح مسائل فکری، اجتماعی و سیاسی میان نیروهای انقلاب فراهم می‌شود که پیش از آن در تب و تاب‌های جریانات روز، امکان برخورد مستقیم با آن‌ها وجود نداشته است. این امر را میان نیروهای انقلاب پدید می‌آورده که بر روند حرکت طنز مطبوعاتی تاثیر می‌گذارد و به مسائل زنان تیز کشیده می‌شود. نشريات: صبح، کيهان هوايى، كيهان، شلمچه و نيسitan در پاره‌اي تصميمات فرعملكردنها يا سازمان‌های وابسته به دولت و نظام در عرصه مسائل قلبا بر روز پاره‌اي از ناهنجاري‌های فرهنگی و اجتماعی زنان به خصوص در جوامع شهری به هجو پناه می‌برند.

نشریه نیستان، از صفحه رزیتا خاتون که به قلم سیدمهدي شجاعی نوشته می‌شود؛ در بررسی گرایش‌های فمینیستی و التقطان آن با دیدگاه‌های اسلامی، در قالب مصاحبه‌ها رزیتا خاتون به زبان طنز متولی می‌شود. مطلب «ازدواج به شکل تعاقنی» از این صفحه از نظر رئیس دادگستری وقت تهران، خلاف عفت عمومی تشخیص داده می‌شود و موجب به محکمه کشاندن سیدمهدي شجاعی، نویسنده آن می‌گردد. ولی نویسنده از اتهامات واردہ تبرئه می‌شود.

ورويد طنز نويسان به عرصه مسائل اجتماعی روز، اگر چه گاه از خط قرمز فراتر می‌رود؛ در صورت عدم توجه به ظرافت و حساسیت کار، مشابه آن‌چه در مطالب «ازدواج تعاقنی؟؟؟ رنگ برخی باورها و اعتقادات را به خود می‌گيرد، ولی پيامد مشتني نيز دارد و آن آوردن از پيله فكاهي نويسى در حيطه مسائل زنان است و اين امر با تحولات فرهنگي، سياسي و اجتماعي پس از دوم خداداد ۷۶ تداوم مي‌يابد و در آثاری چون مطالب طنز مقول جنس روزنامه زن (نوشته ابراهيم افشار) متجلی می‌شود، هر چيز به وارد ساختن مؤلفه عرصه طنز زنانه می‌انجامد، ولی گاه مساله ساز نيز می‌گردد. برای مثال، يكى از دو علت تعطيل شدن «روزنامه زن» چاپ كاريكاتوري درباره تفاوت ديد ميان زن و مرد است.

رشد و گسترش اخلاق گرایی در طنز و برطرف ساختن موانع موجود در اين خبر، در مطبوعات پس از انقلاب از سویی در حضور جدی زنان در عرصه

فعالیت‌های فکری، اجتماعی و عملی و از سوی دیگر این انتظار را پدید می‌آورد که شاهد حضور گسترده‌تر زنان در عرصه طنز باشیم. نیز توجه به مسائل جدی تر زنان در این عرصه از سوی طنزنویسان، اگرچه این گسترش محدود است و فضای طنز مطبوعاتی ما، فضایی مردانه بالقی هایی که مردانه است، ولی نشانه‌هایی از حضور جدی تر زنان در عرصه طنز را دارد. کشورهای دارای ادبیات شبه مدرن امروز جهان و بالطبع ایران نگاهی ویژه به طنز دارند و از این روی می‌توان امید داشت که با رویکرد زنان نویسنده و شاعر به عنصر طنز در آثار خویش بتوانیم شاهد حضور فعال تر آنان در این عرصه باشیم.

همچنین حضور - هرچند کمرنگ - زنان طنز نویس در عرصه مطبوعات و کتاب‌های طنز، نوید بخش پاگرفتن ناگهانی زنان به مسائل زنانه از درون مطبوعات است.

منابع

۱. شاهکارهای نثر فارسی معاصر، سعید نفیسی، انتشارات معرفت، ۱۳۳۰.
۲. زنان طناز و نخستین طنز نویس ایرانی، عمران صلاحی، سالنامه گل آقا، ۱۳۸۱.
۳. حسن مقدم و جعفرخان از فرنگ آمده، اسماعیل جمشیدی، چاپ اول، انتشارات زرین
۴. قصیده‌های شهر خوشختی، اسلام کاظمیه، انتشارات رز، ۱۳۵۵.
۵. گزیده دو کلمه حرف حساب، کیومرث صابری فومنی، انتشارات سروش، چاپ دوم.
۶. صدosal داستان نویسی ایران، حسن میرعبدینی، نشر چشم، ۱۳۸۰.
۷. داستان کوتاه ایران، انتخاب: محمد بهارلو، انتشارات طرح نو، ۱۳۷۳.
۸. یادداشت‌های آدم پردمعدا، جواد مجابی، ۱۳۴۹.

بررسی اسناد قاچاق زنان در اواخر دوره قاجار

* زهرا طلابی

مقدمه

فروش زنان در دوره قاجار در شهرهای مختلف به دلیل فقر اقتصادی با «مسئله فروش دختران قوچان و باشقانلو» به صورت یکی از محرک‌ها در جریان «عدالت خواهی» مردم که به انقلاب مشروطه انجامید، درآمد. اما متأسفانه همان‌طور که افسانه نجم‌آبادی در کتابش «حکایت دختران قوچان» به آن پرداخته، این قضیه پس از پیروزی مشروطه خواهان و جریانات بعدی، فقط به صورت حکایتی باقی ماند و نه تنها دختران قوچان و باشقانلو بازگردانده نشدند که فروش دختران و قاچاق و سرقت آنان همچنان ادامه یافت و قوانین و مجریان قانون در حل آن عاجز ماندند. اسناد مورد بررسی در این مقاله بهترین گواه لایحل ماندن این ماجرا، به دلایل مختلف است.

اسنادی که در این مقاله مورد بررسی قرار می‌گیرند، محدوده تاریخی ۱۲۹۱ تا ۱۳۳۸ تا ۱۳۳۱ ق را شامل می‌شود. این سندها که ۶۵ برق از مجموعه

*. عضو انجمن زنان پژوهشگر تاریخ، دفتر مشهد و کارشناس مرکز اسناد آستان قدس رضوی

اسناد خانواده علم (حاکمان شرق ایران) موجود در مخزن اسناد مدیریت امور اسناد و مطبوعات آستان قدس رضوی است، تنها اسناد موجود در این مدیریت در رابطه با این موضوع است که تا کنون شناسایی و فهرست شده است. با مطالعه اسناد، علاوه بر اینکه به سابقه فروش و سرقت زنان در دوره قاجار پی می‌بریم که فقر اقتصادی و فرهنگی را مهم‌ترین عامل در دوره آشفتگی‌های سیاسی بعد از انقلاب مشروطه می‌بینیم.

متأسفانه فقر اقتصادی که اولین عامل در همه زمان‌ها شناخته می‌شود؛ برای این نوع تجارت، با فقر فرهنگی در آمیخته و تا امروز نیز ریشه اصلی قاچاق زنان بوده است.

در مجموعه مذکور، نخستین بار مسئله فروش دختران در سندی به تاریخ ۲۶/۱۲۹۱ جمادی الاول ۱۳۳۱ق که در واقع اولین سند موجود نیز به شمار می‌آید، مطرح می‌شود.

اعتراض الملک کارگزار خارجه خراسان و سیستان به شوکت‌الملک حاکم سیستان و قاینات می‌نویسد: «مسئله دختر فروشی به حسب احکام اولیای دولت عليه، نهی و اکیداً قدغن است. چنانچه کارگزاری مرکزی و کلیه کارگزاری‌های نقاط سرحدی به در صورت وقوع و اطلاع یافتن از چنین مطلبی دنبال کرده، استرداد آن زن را از قونسولگری و سایر مأمورین دولت هم‌جوار خواستار می‌شوند.»

همین فرد در گزارش دیگری به تاریخ ۲۳ رمضان ۱۳۳۵ق / ۱۲۹۴ش به سابقه خدمت خود در سرخس اشاره کرده و می‌نویسد: «مقام منیع وزارت جلیله امور خارجه، بعضی اشخاص از تبعه داخله هستند که اگر بتوانند زن‌های تریاکی بی‌باعث را به قاچاق و رضاایت زن‌ها، به خاک ترکمنستان و افغانستان برد و به تراکمه و افغانه به عنوان زنیت داده وجهی می‌گیرند و این را اسباب مداخل و تجارت خود قرار می‌دهند، در مدت چهارده سالی که در سرحد سرخس مأمور بودم، نهایت مراقبت را داشتم، که جلوگیری می‌شده؛ در قاینات هم از روز ورود همین طور سعی داشته و دارم ...»

این اسناد و گزارش‌ها سابقه فروش دختران را تأیید می‌کند.

در نخستین سند مورد بحث اعتضام الملک به فصل یازده قانون تابعیت که می‌گوید: «هرگاه زنی که تبعه ایران باشد، شوهری از تبعه خارجه را قبول و اختیار کند، ضعیفه تابع شوهر و در حمایت آن دولتی است که زوج او تبعیت دارد... در این صورت اتباع افغان که مسلمان و با اهالی ایران متدين به یک دین هستند وقتی که از نسوان ایرانی را به نکاح خود درآورند، هنگام مراجعت به وطن می‌توانند زوجات خودشان را به همراه ببرند و امنی تذکرہ هم مکلفند به این که تذکرہ اسم زن به قید اینکه کجایی و دخترکی است درج و اجازه عبور از ایران بدھند...» اشاره‌می‌کند و می‌گوید مانعی در خروج زنان نیست. اما از همین اشاره متوجه بروز مشکل دیگری توسط قاچاقچیان می‌شویم و آن به استناد این قانون با دختران و زنان ایرانی ازدواج کرده و به این ترتیب مجوز خروج گرفته، در خارج از ایران آنان را به فروش می‌رسانند. هرچند از این تاریخ تا شش سال دیگر سندی در دست نداریم، ولی این مسئله با تلگراف وزارت داخله به حکومت بیرجند و قائنات در تاریخ ۳ جوزا ۱۲۹۶ ش./۲ شعبان ۱۳۳۵ق تأیید می‌شود. در این تلگراف مستشارالدوله به استناد راپورت وزارت خارجه می‌گوید: «... افغان‌ها در مقابل قدغن اکید فروش دختران به حیله دیگری متولّ شده... همان کار را می‌کنند، ولی دخترها را به عنوان زوجیت به نکاح خود درآورده، بعد از چندی آن‌ها را به افغانستان بردند به همان ترتیب به فروش می‌رسانند...» و در ادامه قانون جدید را ابلاغ می‌کند که: «لهذا، اکیداً، نوشته می‌شود که قدغن نمایند مزاوجت با اتباع افغان را به طور کلی متروک و موقوف دارند و اگر این کار را بکنند باید با اطلاع حکومت و کارگزاری به شرط اقامت دائمی در ایران باشد و اگر غیر از این رفتار کنند مورد مؤاخذه و مجازات سخت می‌شوند و خودتان هم باید طوری مراقبت نمایید که فرصتی برای مرتکبین بدست نیامده نتوانند محروم‌اند به این کار اقدام نمایند...».

منوط کردن صدور مجوز ازدواج با دختران ایرانی توسط اتباع خارجه به اقامت دائم در ایران، و مقييد کردن عقد ازدواج با اتباع خارجي با صدور مجوز توسط حاکم، در عمل بدون مشکل نیست. در گزارشی به حکومت بیرجند در تاریخ ۲۰ حوت ۱۲۹۸ ش/ ۱۸ جمادی الآخر ۱۳۳۸ق مطرح شده که خیر محمد افغانی خواستگار

زن فقیر بی پدر و مادری از اهالی مزرعه ابراهیمی است. برای کسب مجوز، واسطه و حتی ده تومان رشوه هم می فرستد، اما با او مخالفت می شود. خیر محمد به واسطه ساربانی، شتر می فرستد تا زن را به شووف ببرد. مأموران حکومتی خبر می شوند و زن را تعقیب کرده، دستگیر و «... کتک زیادی به ضعیفه زده ...» او را برمی گردانند. در اجرای دستور وزارت داخله، اولین اقدام حکومت بیرجند ابلاغ به «تمام قضات جولکاء سنی خانه عموماً از در میان و فورک، طبس، آواز، نوقاب و هندوان و جزیک وغیره» است که میرزا اسماعیل خان نایب الحکومه جزیک موظف است از آن‌ها التزام گرفته که من بعد بدون اجازه مخصوصه من، زن برای افاغنه نباید عقد کنید و هر یک که اجازه داده شد، باید عقدنامه را در زیر ورقه مخصوص اجازه که داده می شود، درج کنند».

تکرار اعلان و اخطار به عاقدين رسمی و غیر رسمی و ملاها و قضات در سال‌های بعد حکایت از ادامه تخلف دارد. در ۱۸ جوزا ۱۲۹۸ش./ ۹ رمضان ۱۳۳۷ق، حکومت بیرجند اعلانی را در ۵ نسخه... به عموم آقایان طلاب علوم و اهل علم دینیه ... صادر می‌کند که «... از این تاریخ به غیر از عاقدين رسمی هیچ کس حق ندارد صیغه ازدواج را اعم از دائمی یا انقطاع اجرا نماید ...» و در همین تاریخ در متحدمالمالی به (آقاملا باشی و آقاملا شیخ علی و آقامیرزا محمدحسین)، عاقدين رسمی نیز گفته می شود که «... از این تاریخ به بعد برای اتباع خارجه تا اجازه رسمی کارگزاری را در دست نداشته باشند نباید صیغه عقد اعم از دائمی یا انقطاع اجرا شود»، این اعلان و متحدمالمال دلیلی است بر ادامه تخلفات حتی در خود بیرجند و گزارش‌هایی نیز مبنی بر دخالت سایر اهل علم و طلاب در این زمینه می‌رسد. حکومت علاوه بر اخطارهای کتبی، متخلفین و قضات را به بیرجند فرا می خواند، که البته از رفتن به بیرجند به بهانه هایی مثل مشقت راه عذرخواهی می‌کنند و دلایلی برای خلاف خود می‌آورند. یکی از متخلفین در جواب احضارش به بیرجند می‌نویسد:

«... در باب مساله وقوع عقد دو نفر ضعیفه مودی به دو نفر بلوچ سرحدی که داعی با ابوی خود عقد نموده‌ام و خدای را شاهد حال است که از قدغن و منع از

مقام منبع حکومت جلیله روحی فداه در این مسأله به هیچ وجه اطلاعی نداشته‌ام». ملا عبدالله نیز، اجرای صیغه را منکر می‌شود و از رفتن به بیرجند عذرخواهی می‌کند، حکومت بیرجند نیز از او التزام کتبی می‌خواهد که بعدها به هیچ وجه برای رعایای خارجه صیغه عقد جاری نسازد تا حکومت از خلاف او و خواستنش به بیرجند صرف نظر کند.

ابلاغ اولیه حکومت در سال ۱۲۹۶ش صورت می‌گیرد و جالب این جاست که این اظهار بی اطلاعی و اقدامات بعد از گذشت یک ماه و نیم از نخستین تلگراف مستشارالدوله (۳ جوزا ۱۲۹۶ش. / ۲ شعبان ۱۳۳۵ق) یعنی ۱۹ سرطان ۱۲۹۶ش. / ۲۰ رمضان ۱۳۳۵ق، تلگراف دیگری از وزیر حکایت از فروش دختران به عنوان کنیزی در هند و افغانستان دارد. شوکت‌الملک در پاسخ از متروک شدن این امر در قاینات خبر می‌دهد و در حکمی به صمصام‌الدوله حاکم سیستان، مشروط بودن ازدواج افغانه با دختران ایرانی را به اقامات دائم در ایران تأکید می‌کند.

به دنبال دریافت تلگراف مستشارالدوله در ۳ جوزا ۱۲۹۶ش، شوکت‌الملک به حیدرعلی بیک رئیس امنیه زیرکوه حکم می‌کند که اجازه کارگزاری و تذکره هم برای خروج زنان بی اعتبار است، اما اعتصام‌الملک نایب کارگزاری مهام خارجه قاینات در نامه‌ای به تاریخ ۶ رمضان ۱۳۳۵ اشاره به مشکلات اجرایی این قوانین در مورد خانواده‌های قدیمی دارد و می‌نویسد: «ولی در قاینات خانواده‌هایی هستند که از سابقه از قاینات مهاجرت نموده به افغانستان رفته و همه اهل تسنن و غالباً اقوام و بسته یکدیگر هستند و هر وقت وصلتی به ملاحظه قربت یکدیگر بکنند اشخاصی نیستند که عیال‌های خود را به یکدیگر بفروشند...» و به حکومت بیرجند پیشنهاد می‌دهد برای موارد استثناء و افراد معتبر مجوز خروج زنان صادر شود.

در تاریخ ۵ میزان ۱۲۹۶ش. / ۱۰ ذی الحجه ۱۳۳۵ق شوکت‌الملک از وزارت داخله می‌خواهد در صورت حصول اطمینان از این که خارجیانی که با ایرانیان ازدواج می‌کنند قصد فروش زنان شان را ندارند، به آن‌ها اجازه خروج داده شود. این نامه حکایت از بروز مشکلاتی در اجرای قانون منع ازدواج با خارجیان دارد. زیرا یقیناً افراد معتبری بوده‌اند که قبل و بعد از این قانون با زنان ایرانی ازدواج کرده و با

توجه به سوابق مشترک طوایف مرزی که زمانی مردمان یک سرزمین محسوب می‌شده‌اند در حال رفت و آمد بین دو طرف بوده‌اند، اسناد بعدی در رابطه با طرح چنین مشکلاتی است. دو ماه بعد پاسخ وزارت خارجه که اجازه می‌دهد افراد معتبری که شناسایی شده‌اند و تذکرۀ رسمي دارند، مانع ندارد با زنان خود خارج شوند، می‌رسد.

این نامه و پاسخ آن خود باعث بروز مشکلات دیگری می‌شود. مرجع تشخیص افراد معتبر چه کسی بوده و معیارهای اعتبار چه کسی است؟ نکته جالب این جاست که علی‌رغم صدور این مجوزها دو سال بعد هنوز خانواده‌ها با مشکلات این قانون مواجهند و مجریان قانون نیز در عمل معیارهای مشخصی ندارند.

در ۶ میزان ۱۲۹۸ ش. / ۳ محرم ۱۳۳۸ق، اول قوس ۲۸ / ۲۹ صفر ۱۳۳۸ و در ۲۵ جدی ۱۲۹۸ ش. / ۱۴ ربیع الثانی ۱۳۳۸ق، سه گزارش وجود دارد که در اولی می‌گوید: «... چهار نفر ضعیفه هستند، زوجه حاجی اسماعیل، زوجه حاجی صادق و دو دختر صمد، که چند دفعه با شوهرهای خود از فقیری می‌خواستند به هرات بروند و چاکر آن‌ها را جلوگیر شده و تسليم اقوام ایشان کردم و اقوام آن‌ها می‌گویند که ما مخارج نداریم که ایشان را نگه داریم و قوه نداریم که خود را نگاه داریم و اگر این‌ها رفتند ماما نمی‌توانیم جلوگیری کنیم...»

گزارش دوم نیز اشاره دارد که: «... در یوم ۲۰ صفر احمد آدینه خواجه که خودش با پسرهای خود در ولایت هرات بوده‌اند، در مدت قبل بر این و از تنگی معاش نمی‌توانسته از عیال و اطفال خود خبر بگیرد، عیال و اطفال او هم به پریشانی می‌گذرانند در این فرصت شب آمده عیال و اطفال خود را برداشته و فرار کرده...». در سومین گزارش هم آمده: «... میر شریف نام از اعراب نصرالدین از هرات شتر آورده و عیال و اطفال خود را برد...».

مسئله‌ای که همچنان لایتحل باقی می‌ماند و ادامه می‌یابد، ازدواج‌های اجباری و سرقت زنان است که اسناد و گزارش‌های موجود به عامل اصلی یعنی فقر اشاره دارند.

حکومت قاینات و سیستان از عطاء‌الله خان رئیس امنیه آواز می‌خواهد که از

ریش‌سفیدان آواز التزام بگیرد که دختر به افغانه ندهند و ورود افغانه به آن جا رانیز اطلاع دهند (۱۵ میزان ۱۲۹۸ / ۱۲ محرم ۱۳۳۸ق).

از جزیک گزارش می‌رسد که زوجه محمد را که فوت شده، اقوامش به اجراب می‌خواهند او را به یک نفر افغانی شوهر بدھند و خود زن نمی‌خواهد، از حکومت دستور ممانعت از این ازدواج صادر می‌شود (اول قوس ۱۲۹۷ش. / ۲۹ صفر ۱۳۳۸ق). از آواز نیز گزارش می‌رسد که سارقین افغانی بر بردن زن به آنجا آمده و با آوازی‌ها وارد مذاکره شده‌اند و موقع تعقیب افغان‌ها متواری شده‌اند (تاریخ گزارش‌ها: ۱۵ میزان ۱۲۹۸ش سه گزارش و ۲ عقرب ۱۲۹۸ش یک گزارش). در ۲۵ قوس ۱۲۹۸ش. / ۲۳ ربیع الاول ۱۳۳۸ق از طرف حکومت قایتان و سیستان به محمود خان ثموری ریس امنیه بیرجند دستور داده می‌شود که: «مطابق راپرت‌های واصله به دفتر حکومتی اخیر زن‌های ذیل را از جولکا برده‌اند: از آواز، زوجه و صبیه اسماعیل حاجی، صبیه اسماعیل کل محمد، صبیه محمد رمضان، از جزیک هفت نفر از /؟/، دو نفر؛ از زیرکوه دونفر، لازم است لدی الورود از آقایان میرزا عطاالله‌خان و حیدرعلی خان نایب الحکومه محل توضیحات لازمه کتبی در این موضوع خواسته و توضیحات را به بیرجند بفرستید تا دستور لازم برای این کار فرستاده شود».

عرب‌پس‌های نیز در اسناد موجود است متعلق به «کدخدا جان محمد بیک بھلوی» که شکایت می‌کند علی الله داد بھلوی، از طایفه تک نمدی زوجه برادرزاده او را که هفت سال از ازدواجش می‌گذشته، دزدیده و با خود به هرات برده و تقاضای دستگیری او و برادرانش و بازگرداندن ضعیفه را دارد.

شوکت‌الملک علاوه بر این که به کدخدا قول رسیدگی می‌دهد از او می‌خواهد خودش هم این فرد را تعقیب و دستگیر نماید و به محمود خان ثموری ریس امنیه بیرجند هم دستور می‌دهد او را دستگیر و تعقیب کند و اگر به افغانستان رفته باشد «برادران او را دستگیر کرده و به بیرجند فرستاده تا مراجعت او محبوس باشند...». محمود خان به همراه یکی از برادران حسین الله داد و عباس شوهر زنی که به سرقت رفته، عازم می‌شود که تا خاک افغانستان هم برود و سارق را دستگیر کرده، زن اورا

برگرداند. در گزارش بعدی محمودخان ثموری، معلوم می‌شود که سارق با زن مذکور به هرات رفته و به ملاعلی ریس طایفه بومدی پناهنده شده، در مکاتبات بعدی حکومت قاینات و سیستان ریس طایفه بومدی را تهدید به اطاعت امر در بازگرداندن سارق و زن همراه او کرده که اگر خلاف کند از حکومت هرات مجازات وی را خواستار خواهند شد. این که این زن بازگردانده می‌شود یا نه، از استاد موجود مشخص نمی‌شود، ولی آنچه از مجموعه این موضوع برミ‌آید، تأثیر اختلافات طوایف داخلی و دشمنی‌های موجود و دشمنی آن‌ها بر نامن‌شندن وضعیت زنان، حتی زنان متأهل است.

مسئله دیگری که وجود داشته و بر سرقت و فروش زنان موثر بوده است، ازدواج اتباع افغانی و هندی تبار قشون قونسولگری انگلیس با زنان ایرانی است. اولین سند در این ارتباط با تاریخ ۲۵ سپتامبر ۱۲۹۸ ش. / ۲۱ ذیحجه ۱۳۳۷ق، نامه‌ای است از حکومت قاینات و سیستان به کربلایی ملا عبد‌الحسین نایب مردکه می‌گوید: «مطابق اطلاعات واصله به اداره حکومتی از چندی قبل تاکنون در مورد بیش از بیست دختر با اطلاع شما به بلوج‌های تبعه انگلیس داده شده... «سپس قانون منع ازدواج با اتباع خارجی را یادآور شده و می‌گوید: «... شما با عاقد محل خلاف بزرگی مرتکب شده‌اید، لازم است فوری در بیرون حاضر شده که رسیدگی به عمل آمده و معلوم شود به چه علت و ملاحظه برای نفع شخصی مرتکب خلاف عظیم شده‌اید». گزارش‌های دیگری نیز در این زمینه موجود است، از جمله گزارشی در مورد ازدواج هاجر نام صبیه محمد استاد باقر «با یک نفر از «بابوهای اداره قشونی دولت فخیمه» اشاره دارد که دستور به ریس نظمیه صادر شده که واسطه و عاقد را در صورتی که بدون اجازه کارگزاری باشد مؤاخذه و مجازات سخت تندي کنند که دیگر مرتکب نشوند (۲۹ میزان ۱۲۹۸ ش. / ۲۶ محرم ۱۳۳۸ق.).

گزارش بعدی در تاریخ ۱۵ جدی ۱۲۹۸ ش. / ۱۴ ربیع الثانی ۱۳۳۸ق از دزدیده شدن زن و فرزندان احمدعلی توسط میرشریف عرب و گزارش دیگری در تاریخ ۹ حوت ۱۲۹۸ ش. / ۷ جمادی‌الثانی ۱۳۳۸ق در مورد احمدخان بلوج از اتباع انگلیس حکایت می‌کند که تابعیت انگلیسی دارد و باید احضار شود و سند با

بررسی اسناد قاچاق زنان در اواخر دوره قاجار □ ۴۴

ضمانت بسپرد که زن ایرانی خود را از ایران خارج نکند. احمدخان می‌گوید: ایرانی ضامن او نمی‌شود اما می‌تواند ضامن افغانی معرفی کند. به او پاسخ داده می‌شود: «...ضرری ندارد یک نفر از تجار افغان که در بیرجند حجره و تجارت دارند مثل میرعبدالرحیم ضمانت نماید».

لیوتنان برنن کنسول انگلیس در بیرجند، در پاسخ مکاتبه شوکت‌الملک با وی، در مورد افراد قشونی انگلیس می‌گوید؛ بعد از بررسی موضوع پاسخ می‌دهد، اما شترداران افغانی مانع ندارد که با ایرانیان ازدواج کنند، شوکت‌الملک در پاسخ او می‌نویسد: «...در موضوع شترداران که مرقوم داشته‌اند که ایرانی‌اند، خاطر محترم را مستحضر می‌دارد که نظر به ارتکابات اخیر افاغنه و بلوج در خاک ایران سکنا اختیار خواهد کرد، نباید اجازه مزاوجت با زنان ایرانی داده و قبلًاً باید سند و ضامنی به اداره حکومتی سپرده که عیال خود را از خاک ایران خارج نخواهد نمود...» «...نظر به این که یک دسته مشتبهی از افاغنه و بلوج در اداره قشونی دولت فخیمه مشغول خدمت حمل و نقل می‌باشند و غالباً بدون رعایت این دستور مزاوجت می‌نمایند به این جهت خواهشمند است به وسایل ممکن‌های از طرف قونسولگری محترم به این اشخاص اخطار شود...» که قوانین را رعایت کنند. لیوتنان برنن از حکومت بیرجند و اداره نظمیه بیرجند می‌خواهد که از تعقیب و دستگیری این افراد خودداری کند، او به افسر کماندان دستور داده مراقب باشد و خودش این افراد را تعقیب کند و از شوکت‌الملک می‌خواهد که اسامی متخلفین را به کنسولگری انگلیس ارائه دهد. شوکت‌الملک هم به نایب‌الحکومه برکوه دستور می‌دهد که اگر افاغنه یا بلوج‌ها تابعیت ایران را دارند دستگیر کند، اما در مورد تابعین دولت انگلیس، اسامی را اعلام کند تا از قونسولگری مجازات و برخورد با آن‌ها خواسته شود و هم چنین از اداره نظمیه بیرجند، صورت اسامی «نفرات قشون هندوستانی و صاحب جمعان جزو هندی و اجزاء دفتر قشونی هندی (بابو) ... (نه بلوج نه افغان)» را می‌خواهد و در نهایت صورت ناقصی را تهیه کرده‌اند برای کنسولگری انگلیس ارسال می‌دارد. این مکاتبات از ۲۳ حوت ۱۲۹۸ ش. / ۲۱ جمادی الآخر ۱۳۳۸ ق تا ۲۶ حوت ۱۳۳۸ ق جمادی الآخر همان سال ادامه دارد و در این آخرین مکاتبه موجود لیوتنان برنن

اعلام می‌کند تنبیه اتباع انگلیس را قنسولگری به عهده خواهد گرفت، اما از نتیجه آن و اقدامات بعدی گزارشی موجود نیست.

نتیجه

از مجموع این استناد و بررسی آن، چیزی جز ظلم مضاعف بر زن مسلمان ایرانی، در کنار سایر اتباع ایرانی تحت ظلم حکام، آن هم به علت جنسیت برنمی‌آید. آشتگی‌های حکومت مرکزی بعد از انقلاب مشروطه به علت ناآشنایی و نامأتوس بودن دولتمردان و قانون‌گذاران با حکومت مشروطه، نیز تأثیر تغییر و تحولات جهانی بر وضعیت ایران، علاوه بر نابسامانی‌های اقتصادی و دخالت مستقیم سیاستگذاران خارجی در امور داخلی، تقویت و ابلاغ قوانینی که ابهام‌های بسیار داشته و ضمانت اجرایی نداشتند. در آخرین روزهای حکومت قاجار نیز همچنان مشکل را لایتحل باقی گذاشت و این حکایت تلخ همچنان ادامه یافت و فقط در زمان‌هایی شدت و ضعف پیدا کرد.

یادداشت‌ها

۱. افسانه نجم‌آبادی، حکایت دختران قوچان، تهران، انتشارات روشنگران و مطالعات زنان ۱۳۸۱
۲. سند ثبت شده در مخزن استناد مدیریت امور استناد و مطبوعات آستان قدس رضوی به شماره اموالی ۱۳۰۵۱/۱. قابل ذکر است این سند مسأله اصلی اش اختلافات اعتصام‌الملک و شوکت‌الملک است که در آن به این موارد اشاره شده است.
۳. اعتصام‌الملک: میرزا خانلرخان، فرزند میرزا محمدعلی مازندرانی (۱۳۱۵/۱۲۴۳ش). در سال ۱۲۶۵ اش شغل امور تذکره صفحات خراسان و وقایع‌نگاری آن صفحات به عهده او گذاشته شد. از سال ۱۳۰۱ تا ۱۳۱۴ اش (به جز سال ۱۳۰۳) مدت سیزده سال ریاست امور مربوط به سفارت انگلیس در وزارت خارجه را عهده‌دار بود. کریم سلیمانی، القاب رجال دورهٔ قاجاریه، تهران، نشرنی، ۱۳۷۹، ص ۳۱.

بررسی اسناد قاچاق زنان در اواخر دوره قاجار □ ۳۴۳

۴. شوکت‌الملک: محمد ابراهیم خان شوکت‌الملک دوم فرزند حشمت‌الملک (۱۳۲۳-۱۳۹۵ش)، با فوت برادرش امیر اسماعیل خان، جانشین او در حکومت قاینات و سیستان شد و از جانب او برادرزادگانش حاکمان سیستان تعیین می‌شوند. مرکز حکومت وی بیرون گردید. او در دوره پهلوی‌ها سمت‌های دیگری یافت. ر.ک. به: مهدی بامداد، شرح حال رجال ایرانی، زوار، تهران، ۱۳۵۷، ج ۶، ص ۲۰۶ تا ۲۰۴.
۵. شماره ثبت اموالی در مخزن اسناد مدیریت امور اسناد و مطبوعات استان قدس رضوی ۸۶۸۷/۱۲
۶. سند با شماره اموالی ۳۰۵۱/۱
۷. میرزا صادق خان فرزند میرزا جوادخان مستشارالدوله آذربایجانی و در کابینه مشیرالدوله وزیر داخله بود. برای کسب اطلاعات بیشتر ر.ک. به: کریم سلیمانی، القاب رجال دوره قاجاریه، نشرنی، تهران، ۱۳۷۹، ص ۱۴۲.
۸. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۱۰
۹. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۴
۱۰. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۵
۱۱. سند با شماره اموالی ۳۱۵۰۹/۲
۱۲. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۴۰ و ۴۱
۱۳. سند با شماره اموالی ۸۶۸۷/۴
۱۴. صمصام‌الدوله: امیر محمد خان خزیمه، علی‌اکبر خان حسام‌الدوله علم (برادرزاده شوکت‌الدوله)
۱۵. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۵
۱۶. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۳
۱۷. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۸
۱۸. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۶
۱۹. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۲۹ و ۳۱
۲۰. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۴۳

۳۴۴ □ زن در تاریخ ایران معاصر

۲۱. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۴۳
۲۲. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۷
۲۳. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۸
۲۴. سند با شماره اموالی ۲۶ و ۲۷
۲۵. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۷ و ۸۹
۲۶. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۳۲
۲۷. سند با شماره اموالی ۸۸۷۷/۳۷ و ۳۸
۲۸. مسائل مزبور در استناد شماره اموالی ۸۸۷۷ موجود است.
۲۹. سند با شماره اموالی ۳۹۵۰۹/۱
۳۰. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۶
۳۱. سند با شماره اموالی ؟
۳۲. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۹ و ۱۲
۳۳. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۱۲
۳۴. همان
۳۵. کماندان: صاحب منصب ارشد که فرمانده قلعه نظامی است.
۳۶. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۱۵
۳۷. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۱۹
۳۸. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۱۸ و ۱۷
۳۹. سند با شماره اموالی ۹۶۰۳/۱۸

پیشکش به تبرستان

www.tabarestan.info

اندیشه‌های ژاله قائم مقامی و برداشت‌هایی از اشعار او

* دکتر فاطمه علاقه

عالم تاج، ژاله قائم مقامی شاعر بانوی معاصر ماست که در لطافت طبع و ذوق سلیمش تردید نیست. اما آن چنان که شایسته و بایسته هنر او باشد به سبب فقدان منابع معتبر به دیگران شناسانده نشده است.

وی در سال ۱۲۶۲ در خانواده‌ای مرفه، اصیل و خوش‌نام که وابسته نسبی قائم مقام فراهانی بودند، زاده شد. نبیرهٔ پسری خانواده بود، از پنج سالگی به مکتب رفت و خلاف بانوان عهد خویش به خواندن و نوشتمن فارسی و عربی تسلط یافت و با فلسفه و نجوم آشنا شد. اما چنان که انتظار می‌رفت از عشق و زندگی کامیاب نشد، زیرا وی از زاویه‌ای دیگر به زیستن و «من بودن» می‌نگریست که برای مردمان آن عصر بیگانه بود. دورانی که نه تنها زنان به شعر و ادب نمی‌پرداختند، بلکه مردان نیز از دانش‌اندوزی محروم بودند. اما سرگرمی مردان به اشتغال در خارج از خانه همراه با برگزیدن زنان متعدد سپری می‌شد و گاه این زنان با زنان جدیدی عوض می‌شدند تا همیشه تازه بودن خود را حفظ کنند. کتاب خواندن برای خانم‌ها جایی نداشت،

زیرا نه درک و سوادش بود و نه تمایلش. از این رو چنین بانوی فرهیخته و تحصیل کرده‌ای خانه برایش محل آسایش نبود و زندگی جزباد در دست و ظاهر مرفه ثمری برای او نداشت. اما اصل فقدان مأخذ معتبر جهت وی یا ناشناس ماندن شاعری چنین خوش قریحه و شعروی از آن روز است که خود چنین اصرار می‌ورزید، خاصه این که خود را در زمرة شاعران محسوب نمی‌داشت. درحالی که اگر به مقایسه شعر ژاله با افتخارآفرینان ادب فارسی بنشینیم خود گواه صادقی براین مدعاست که وی شاعری توانا و مسلط در عرصه شعر بوده است و از نظر معرفت شعری چیزی از شاعران مشهور کم نداشته، بلکه از لحاظ مضمون‌های نو و به کار بردن ظرایف زنانه آن چنان ماهر بوده است که از سخن گفتن با چرخ خیاطی و سماور که از وسائل پنداری فردی در مقابل اوست.

آن‌چه امروز از این شاعر ارزشمند و والا در دست است، قطعات پراکنده‌ای است که به همت فرزند برومندش آقای پژمان بختیاری -که خود نیز در شعر معاصر از جایگاهی پایا برخوردار است - گردآوری و به صورت دیوانی در اختیار شیفتگان و مشتاقان شعر فارسی نهاده شده است. و اینک به افکار و شخصیت ژاله از درون شعرهایش می‌پردازیم:

نخست باید اذعان کرد که او اگر چه در خانواده‌ای مرفه به دنیا آمد و به صورتی نازپرده پرورش یافته بود، اما از ستمی که بر زنان می‌رفت آگاه بود و جوری را که هم‌جنسانش در جای جای این سرزمهین متتحمل می‌شدند با وجودش لمس نموده بود. فریادو اعتراض او از سر بی‌دردی و تفرج نبود، بلکه وی خود را در میان زنان زجرکشیده احساس می‌کرد.

ژاله عَلَمِ عشق و ستیزه با ظلم را بروش استوارش حمل می‌کرد، اما دریغا از هماندیشه و هم‌آوایی. در دوران زیستنش با همسر همواره شعرهای گله‌آمیز، همراه با شکایت از وضع نابسامان زنان و کوتاه‌فکری آنان می‌سرود. از خانواده شکوه داشت که چرا همسری درخور تفکر و اندیشه‌ای او برایش برنگزیدند. شویی که بتواند او را با ابراز عشق و محبت به کانون خانواده جذب کند. هر قدر ژاله احساسی رقيق

توأم با دوستی، عشق و محبت داشت، شوهرش مرد میهنپرست، سلحشور و خشنی بود که از زن فقط انتظار «زن بودن» داشت و اگر چه تا حدودی با ادب ایران‌زمین آشنا بود و فردوسی را برترین شاعر می‌دانست، ولی از حیث انس و الفت با شعر و ادبیات احساس درخور توجهی نداشت. ژاله، در آن آشفتگی روحی چنان می‌نمود که بیش از آن‌چه مرسوم بود به جمال و هنر خود نازش داشت و همین امر سبب نوعی خودشیفتگی در او شده بود؛ به شهادت دیوانش، عالم تاج زیستن خود و جملگی زنان این مزو بوم را همراه با عذاب به تصویر کشیده است. او بانوان آن عهد را به پایداری و مقاومت در برابر شداید روزگار و درک موقعیت خود فرمی خواند. اما افسوس، کو گوش شنوازی؟ اکنون طلایه‌دار شعر او در دیوانش:

از خویشتن خویش چه می خواهم من از این «من» درویش چه می خواهم من
بـازـیـچـه آـرـزوـی دـل سـاخـتمـشـزان هـیـچ اـزـ اـینـ بـیـشـ چـهـ مـیـ خـواـهمـ منـ
(دیوان / ۱)

هویداست که از «من» شخصیتی خود راضی نیست و آرزو دارد که بیداد زمانه او را رها کند و آمال او را که چون ستاره‌ای دور و دست‌نیافتنی است بدو برساند، اما این تنها به صورت آرزو باقی ماند.

هشدار به زنان

در زمانی که این بانوی عظیم الشأن خلاف جریان آب شنا می‌کرد و منتظر پذیرش شعرها و سخنانش از سوی بانوان جامعه خود بود، آن شعرها با بی توجهی - اگر با سواد بودند - و بی تفاوتی مواجه می‌شد که بی تفاوت از کنار آن می‌گذشتند. موقع وی آن بود که همنوایی و مصاحب و یاری مناسب با احوالات خود داشته باشد. اما نبوغ ژاله برای مردم آن دوران، زودرس بود. زنان که از سروده‌های او یا ناآگاه بودند و یا معنی و مفهوم صحیح آن را به درستی درنمی‌یافتند، صرفاً برای تفنن آن‌ها را می‌خوانندند. وی در زمان زناشویی عشق را تجربه نکرد و محبت خاص رانچشید و چون می‌دانست اغلب خانم‌ها وضعی مشابه با او دارند یا نگون بخت ترازو هستند، کوشید تا آن‌ها رانیز به خودآگاهی برساند، باشد که حقوق پایمال شده را دریابند.

زن کیست؟

کیست ای وای این بازیگر این بازیچه چیست
 گوهری بسی ماشه با خاک سفال آمیخته
 سال عمرش دیرپوی و شاخ عقلش دیرخیز
 حسرت آیینده را با نقش حال آمیخته
 آتشی سوزانده در اشک فریب افروخته
 عفتی با شهرتی بسی اعتدال آمیخته
 صورتی مصنوع از سرخاب و سرمک ساخته
 خلقتنی مکروه با غنج و دلال آمیخته
 زشت خویی را فروپوشانده با رنگ جمال
 ضعف روحی را به روی احتیال آمیخته
 (دیوان / ۱۱)

همنوایی با خیال عشق

از آمال بزرگ این بانو زیستن با عشق، آن هم عشق با همسر و فرزندان بوده، لیک آن
 آرزوی دیرین هیچ‌گاه به او روی خوش نشان نداد. او دوست داشت ستایش و
 تمجید شود، اما عشق از نظر شوی او در دلاوری، جنگاوری و خشونت خلاصه
 می‌شد. از این رو، روح لطیف شاعر دستخوش ناآرامی‌های گوناگون شد. او چون با
 عشق حقیقی مواجه نشد، خود را به عشق خیالی سرگرم نمود، تا شاید آبی بر روح
 پرالتهاب و رنجیده او پاشیده شود.

در سرای اپای وجودم جز محبت هیچ نیست
 گر محبت این چنین سوزان بود پس عشق چیست
 مایه عشقی شرارانگیز در دل هست لیک
 خنده می‌گیرد مرا کاین عشق را معشوق کیست
 عشق با جان باختن آید به دست ای دوست لیک
 بینوا زن را به جز تن باختن در دست چیست
 (دیوان / ۲۹)

مهر مادری

اما با آن که از شوی ناخرسند و او را بروفق مراد خویش نمی‌یافتد، مادری بالحساس بود. فرزندان خود را عاشقانه دوست می‌داشت و در سوگ یکی از فرزندانش که از دنیا رفته بود، به ماتم عظیمی نشست. دلخوشی او در زندگی فرزندان بودند، چون یکی را از دست داد چنین زار نالید که:

ماتمی از ماتم دلبند نیست	بدتر و ناخوش‌تر و جان‌سوزتر
هیچ هم‌آین و همانند نیست	دختر من، ماتم فرزند را
ارزش آن نیمه چه و چند نیست	نیمه‌ای از جان و تنم بود و رفت
وان که به جان آتشم افکند نیست	دم به دم افزوم و سوزم چو شمع
کانکه بدو بودم خرسند نیست	دل به چه خرسند شود بعد ازو

(دیوان / ۱۷)

مشکل زن بودن

رنج زن بودن او را آزره دل ساخته بود. این همه امتیاز برای مردان که خود حاضر نبودند جزیی از آن را از دست بدھند و کمال بی‌اعتنایی و بی‌توجهی به خواسته‌های زن فغان وی را به عرش رسانید. اما کو پاسخ و یا اعتنایی درخور که دل بی‌قرار او را تسکین دهد. ایراد از فرد خاصی نبود، گله از تفاوت‌های همیشة موجود بین زن و مرد بود که جز حقیقت نبود.

خواهرم پرسید فرق مرد و زن در چیست گفتم
گوییمت این قصه را با نکته‌ای سربسته اما

بر فراز کاخ هستی او به پرواز است و ما هم
جنیشی داریم در کنج قفس پرسبسته اما

دست قدرت فرش کردست از ازل باغ جنان را
زیر پای مادران بر روی ما، در بسته اما

نامید از بخت نتوان شد که بس درهای رحمت
پیش روی ماست تا دامان محشر بسته اما

(دیوان / ۱۳)

انگاره‌ای از بانوان

شاید خوانندگان شعرهای ژاله به او نسبت فمینیست بدهند و اعتراض کنند که او از این دیدگاه‌ها تفاوت‌ها را بیان داشته است. شاید رگه‌هایی از فمینیست در اشعار او یافت شود، اما آنچه که وی را ناچار به عرضه چنین دیدگاه و سروden این قبیل شعرها کرد، واقعیت و حقیقت جامعه آن روز بود. روزی که زن جز برآوردن خواهش‌های مرد چاره دیگری نداشت. زیرا او برای اطاعت و فرمانبرداری خدای روی زمین آفریده شده بود. پس، چگونه می‌توانست با وجود محروم بودن از حق انسانیت حتی شکوه‌ای سر دهد. زیرا گله کردن لازمه‌اش داشتن دانش در آن مورد ویژه است. اما کسی که حتی نمی‌داند موجودیت او نیمی از انسانیت است و مرد با زن به تکامل می‌رسد. البته چنین می‌اندیشد که خداوند این امتیازات و اختیارات را به مرد واگذار کرده و زن را موجودی زیبون و نان‌خور شوهر قرار داده است. چه کند اگر از فرمان بری سر باز زند؟

ژاله، چون بانویی فرهیخته و آشنا به حقوق زن بودن توانست خواسته خود را از پشت دیوارهای ضخیم حرم فریاد بزند و این حقیقت را برای زنان بازگو کند که آنان نیز انسان هستند و از حقوقی انسانی همچون مردان برخوردارند. صرف‌نظر از جنسیت که برای آقایان بسیار مهم بوده است، پس به خود آیند و اگر در توان دارند و اگر می‌توانند از زیر بار ستم رها شوند، یا حداقل از آن بکاهند.

دست قدرت فرش کردست از ازل بناغ جننان را

زیر پای مادران بر روی ما، در بسته اما

گر نبازی خویش را ای آشیان گم کرده‌ای زن

غیر از این ره نیز باشد راه دیگر بسته اما

تا برون آید زن ازین محبس مردآفرید

دست و پا باید که هست ای جان خواهر بسته اما

(دیوان / ۱۳)

فغان از بی‌عدالتی

فریاد او بر بی‌عدالتی‌های روا دانسته شده بر زن از سر بی‌دردی نبود. او این دردها را

با جسم و جان لمس کرده بود. شاید آن چنان که انتظار داشت، در آن موقعیت برای هیچ زنی میسر نبود، اما او از کوشش به سته نیامد. وی باتوان را مخاطب ساخت تا به خود آیند و به سزاواری‌ها یشان دسترسی یابند. اما زمانی که زنان در کسب عایدی برای خود بی‌بهره بودند و همه چیز در اختیار و قبضه همسر بود چگونه می‌شد با این نابرابری‌ها مقابله کرد؟

پیشکش به تبر
www.tabarestan.info

دست و پایی، همتی، شوری، قیامی، کوششی
شهر هستی جان من حجز عرصه نتاورد نیست
آخر ای زن جنبشی کن تا ببیند عالمی
کان چه ما را هست، هم زان بیشتر در مرد نیست
(دیوان / ۵)

امید به زیستن

ژاله شاعری امیدوار بود. با آن که از زیستن در کنار مردی ناهمگون رنج فراوانی را بر خویشن خویش روا می‌داشت، اما امید را از خود دور نمی‌کرد. او پایداری در برابر دشواری‌ها را برای یاری به دیگران سهل می‌شمرد. او زندگی را منحصر به خود نمی‌دانست، بلکه دیگران که نیازمند یاری بودند میل بودن را در او شعله‌ور می‌ساختند:

بهر تیمار یتیمان زیستن
بستن و آن گه تن آسان زیستن
گر بخواهی آدمی سان زیستن
چیست دانی حاصل آن زیستن
زیستن وانگه فراوان زیستن
(دیوان / ۱۵)

فکر بیمار تهی کف داشتن
دیده بر ناکامی سختی بران
درخور انسان انسان خوی نیست
وریکی زین هرسه حالت باتونیست
زانوش اندر پلیدی‌های خلق

فلسفه هستی

شعر ژاله در زمرة شعرهای پرمحتواست، چنان که ازوی شاعری توانمند و آگاه به ارزش و جایگاه اجتماعی خویش به دست داده است. سروده‌های او در موارد بسیاری برتر و لطیف‌تر از شعرهای دیگر شاعران است، اما صد افسوس که ارج

حقیقی او ناشناس مانده است. در شعری می‌گوید:

زندگانی چیست نقشی با خیال آمیخته
راحتی با رنج و شوری با ملال آمیخته
عیش و نوشش جمله در کین و حسد بگداخته
زر و مالش جمله با ورز و ویال آمیخته
(دیوان / ۱۰)

شعر مذبور برداشت او را از زندگی روشن‌تر می‌سازد و کلامش را در باران شسته و غبار رویی کرده است. همچون بزرگ شاعرانی نظری ناصرخسرو از فلسفه زندگی شکوه سر می‌دهد و می‌نالد و خیام وار می‌خواهد بداند برای چه به این دنیا آمده است. جسارتی که در این بزرگ بانو شعله می‌زد و حاکی از فلسفه لاذری است که دغدغه افراد فرهیخته و روشن‌بین است:

پرتو لزان امید چراغ زندگی
شعله‌ای زیباست با باد محال آمیخته
اصل امکان چیست وین انسان کبراندوز کیست
قصه‌ای از هر طرف با صد سؤال آمیخته
مرگ دانی چیست درسی با هراس اندوخته
یا سکوتی جاودان با قیل و قال آمیخته
(دیوان / ۱۰)

آگاهی از فلسفه و تفکر در جهان خلقت یکی از موارد مورد توجه وی بوده است. که وی هم پاسخی برای آن نیافته، همچون دیگر بزرگان.

ویژگی‌های اجتماعی شعر ژاله

شخصیتی چون ژاله در مورد اکثر مسائل اجتماعی اظهارنظرهای جالبی داشته است که این گفته‌ها کاملاً به حقیقت و روانشناسی اجتماع بازمی‌گردد. اگر چه او در جامعه‌شناسی و روان‌شناسی مانند شاعری خود ادعایی نداشت، لیکن در هر یک از اشعار او که مذاقه شود به طور یقین گوشه‌هایی از این دقایق به چشم می‌خورد. شعر

ذیل مطلبی را عنوان می‌کند که برای بسیاری آشناست:

راستی را که زن بیوه چه بدبخت کسی است خاصه آن زن که برعی دارد و رویی دارد همه کس ترسد از او گرچه بود خواهر او کاین بود بیوه و آن مزیله شویی دارد خواهشی بیند مرموز و به هرگردش چشم گوید این زن به نگه راز مگویی دارد در نگه جامی و در خنده سبیویی دارد مست شد شوی من از دیدن این ژنده که او در (دیوان / ۵۷)

ژاله به واقع به تشكیل خانواده‌ای گرم و صمیمی و شویی هم نفس و یک‌رنگ نیاز داشت. اما از این خواسته بی‌نصیب مانده است.

پاکدامنی زن

علی‌رغم فشارها و نامردمی‌هایی که زنان را از پای درمی‌آورد، وی زنان را مجاز نمی‌داند که پای از عفت بیرون و داغ بدنامی و بی‌عفتی برخود نهند. او زنی را شاید که با همه نیرنگ‌ها و بدی‌ها همچنان پاک‌دامن بماند و معتقد است که تقوای باید در دل وجود لانه‌گزیده باشد. نه فقط بر زبان جاری شود و بدان عمل نشود، یا از سر ترس و رسوایی از دست یازیدن به چنین اعمالی سر باز زند:

تاج عفت سرگرانت کرده بر مردم ندانی

کز گرانباریست باری کشته ار در گل نشیند

گر تو تقوای را هنر دانی ذهی غفلت که تقوای

جز وظیفت نیست انسان را مگر جاهل نشیند

عفت از دل برآید در دهان غوغای نماید

از دهانش دور کن تا بازت اندر دل نشیند

عصمتی کز ترس برخیزد سرافرازی ندارد

بی‌بی از بی‌چادری البته در منزل نشیند

همت افون دار و دعوی کم که تقوای سبک دل

تا تو را از خویش غافل دید در محمول نشیند

(دیوان / ۶۹)

زن و آیینه

بانوان در مقایل آیینه ظاهر خود را آن چنان که هستند می‌بینند و چون خود را برای زیبایی محتاج به آن می‌دانند، پیوند خود را با آن نمی‌گسلند. هرچند که از زیبارویی خود در آن نشانی نبینند. چون این ابزار جز راستگویی و نمایاندن عیب‌های ظاهري وظیفه دیگری ندارد. آیینه حسادت ندارد. همچنین از بدینی و بدکنشی حالتی در خود ندارد. پس زن که خود با این خلقيات بیگانه نیست می‌تواند آیینه را همدمی هميشگی و بالرزش بداند و به او اعتماد کند. او چنین می‌گويد:

هر یک از ما دعوی زیباتر می‌کرد و من

با تو گفتم کیست زیباتر ز ما ای آیینه

چشمک شیرین و لبخند دلاویزت به لطف

خواند زیباتر در آن محفل مرا ای آیینه

هم نگفتی غیر از این هر کس که مانند تو بود

داور و صافی دل و حسن آشنا ای آیینه

راستی هم دلرباتر بودم از اقران خویش

خود تویی بر صدق این دعوی گوا ای آیینه

(دیوان / ۵۹)

اندرز به بانوان

ژاله از گناه می‌هراسید و از دیگر بانوان نیز تقاضا می‌کرد گرد آن نگردند و اگر روزی مرتكب گناه شدند، آلایش دامان خود را با توبه به درگاه باری تعالی مبرا سازند. به اعتقاد او، زن موجودی شکننده و زودرنج به نظر می‌رسد که گاه برای بی‌توجهی مرد و یا حسادت‌های بی‌مورد و یا عشق‌های گذرا و مواردی از این قبیل عفت خود را خدشه‌دار می‌کند. از این رو در قالب پندهایی به همنوعان توصیه می‌کند که این نوع اعمال متناسب شأن زنان نیست و باید از آن پرهیز کرد:

برآرد سرا ز دامن خاوران	در توبه بازست تا آفتاب
-------------------------	------------------------

که تهمت فروگیری از خواهران	تو ای خواهر نازین تو بکن
----------------------------	--------------------------

تو باری میفرزای سنگی بر آن	فلک هشته بر دوش ما بارها
----------------------------	--------------------------

گرت نازشی هست بر شوهران
در این سرزمین داور داوران
که دختر بود حامی دختران
(دیوان / ۳۴)

دربغا که از کار خود غافلی
چونام زنان را فراموش کرد
تو باری به زشتیش نامی مکن

شاعر از دیدگاه خود

گو این که ژاله بانویی فهیم بود و اوضاع مکانی و زمانی خود را کامل‌آ درک می‌کرد و با تیزبینی ویژه‌ای که داشت رخدادهای زندگی را به تحلیل می‌نشست، اما او به دلیل حرمان از اندکی بارقه‌های عشق شوی و آن‌چه که نیاز روحی وی را برآورده سازد، توجه به خود در شعرش را نمایان می‌کند. از این رو رفته رفته عاشق خود شد و به مدح و منقبت از جمال، رفتار و کردار خویش پرداخت. این پدیده شاید به دلیل آرزوهای پایمال شده در زیر پای شوی بود که چون تمجیدی از سوی او صورت نمی‌پذیرفت، خود به ستایش زیبایی و هنرهای خود پرداخت:

این منم یا آفتابی از فلک سر بر زده

خنده از تابندگی بر ما و بر اختر زده

این منم یا نازنین طاووسی از هندوستان
ره به طاووس بهشت از نقش بال و پر زده

اندرین آیینه آن تصویر ایمان سوز کیست

بانگاهی گرم راه مؤمن و کافر زده

آسمانی پیکری در آسمانی جامه‌ایست

یا گلی سرخ است سر از جام نیلوفر زده

صورتی شاداب و گیسویی خم اندر خم شده

سینه‌ای زیبا و گل‌هایی براندر بر زده

بوس عطرافشان ندیدی این لب خوش بوسه بین

همچو گلبرگ بهاری غوطه در شکر زده

این نگاه مست این چشم خمارانگیز چیست

نرگسی در مشک خفته آهویی ساغر زده

(دیوان / ۶۴)

وی نه تنها عاشق زیبایی و جمال خود بود، بلکه اخلاق و هنرهای خود را نیز می‌ستود و خود را آشپزی چالاک و هنرمندی خیاط می‌دانست و به راستی او خود را یک بانوی کامل می‌دید که با تمام موارد و هنرهای ظرفیت یک بانوی خانه‌دار آشنا است و در آن تبحر دارد. از این رو آن چنان که توقع داشت مورد ستایش و تمجید قرار نگرفت. عشق شوهر که در پرده‌ای بهم بود و آن‌چه آرزویش بود که از زبان شوی بشنود، خود جهت خویشتن می‌سرود تا درون بی‌تابش را از تف عشق اقناع کند. به این دلیل به ستایش جمال و کمال خود پرداخت. او ازدواجش را نتیجه شوم گرفتای‌های پدرش می‌دانست. سختی‌های مالی و اختلاف‌های درون خانواده که سبب آمدن آن‌ها به تهران شده بود، ازدواج ناهمگونی را برای او تدارک دید. در آن دوران اکثر زنان همین گونه ازدواج می‌کردند و خانه بخت برای آن‌ها جز عذاب چیزی نبود. اما آنان ژاله نبودند که قدر عشق و صفا را در کانون خانواده بدانند. از نظر آن‌ها شاید عشق مفهومش همان رسیدگی به کارهای روزمره، با کودکان انس داشتن و فرمانبرداری از شوهر خلاصه می‌شد. زیرا آن‌ها درکشان از زیستن مانند دیگران بود و عشق و بالیدن به هنر را تجربه نکرده بودند. از همین رو بود که چنین نمی‌اندیشیدند و ژاله به ارزش وجود، زیبایی، هنر و دانش خود پی بوده، افتخار می‌کرد یا شاید که آن‌ها هم همین درد را داشتند و زیانی چون ژاله برای ابراز نداشتند.

آرزوی ژاله

او مایل بود که مانند کشورهای اروپایی در ایران هم برای زنان ارزشی قایل شوند و آنان را به حساب نیمی از اجتماع که بدون وجود آن‌ها بسیاری از گرفتاری‌ها حل نمی‌شد، بدانند. گویا انجمنی که در اروپا برای زنان برپا شده بود، ژاله نیز نظری از آن را در ایران برپا کرده بود که بانوان آگاه و آشنا به علم و ادب در آن شرکت می‌جستند. اما کجا و کی؟ از آن ناگاهیم. هدف او این بود که در ایران نیز چنین جامعه‌ای وجود داشته باشد:

اجتماعی هست و نیروی زنان را در فرنگ
در دیار ما هم ارزن جمع گردد فرد نیست
لیک ضعف روح و نقص فکر و فقد اجتماع
ساخت موجودی ز ما کش بیش از آن در خور نیست
خود تو گویی رخت بخت و دامن اقبال ملائکش پهلوی رمال صحراء گرد نیست
جز به دست کولی رمال صحراء گرد نیست
این قدر دانسته ام از رمل کاندر کار ما
اعتبار او فزون از کعبتین نبرد نیست
(دیوان / ۴)

در پایان باید اذعان کرد که این نوشته‌ها برگرفته از مقدمه دیوان بانو ژاله قائم مقامی است که به دست فرزند شایسته ایشان گردآوری شده است و دیوانی بالغ بر ۱۳۰ صفحه از او باقی است. اگر چه شاعر در زمان حیات خود بسیاری از آثارش را طعمهٔ حریق نمود، اما با سعی و کوشش فرزندش این اندک شعر امروز به عنوان دیوان ژاله در دست ماست. در مورد متن‌های نوشته شده کتابی مورد استفاده نبود، بلکه استنباطات شخصی است که امکان بسیار دارد لغزش‌هایی در آن موجود باشد که اگر امید به گذشت و سعهٔ صدر عزیزان نبود، این متن هرگز نوشته نمی‌شد. پژمان بختیاری چنین یادآور شده است که اشعار این بانوی خردمند در مجلهٔ یغما به وسیلهٔ آقای جبیب یغما بی‌چاپ می‌شده است و ایشان یکی از مشوقان شاعر در این زمینه محسوب می‌شوند.

سرانجام این شاعر والامقام در چهارم مهر ماه سال ۱۳۲۵ ش درگذشت و دنیا را به دنیادوستان سپرد.

یادداشت

قائم مقامی، ژاله، دیوان بانو ژاله قائم مقامی، به کوشش: پژمان بختیاری. تهران: ابن سينا، ۱۳۴۵.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

بررسی چگونگی تأسیس مدارس دخترانه زنجان در دوران معاصر

* ** مریم فتحی * - زهرا فتحی

اولین مرتبه قیز مدرسه سین دایر ادان

آدی «سنجدیده» اونون هیمتینا قوریان اولوم
آزاده دارایی شاعره زنجانی
از اولین محصلان دختر در زنجان

مقدمه

بروز انقلاب مشروطیت و تغییرات اساسی که در بنیادهای فکری، اجتماعی و فرهنگی جامعه ایرانی به وجود آورد، فرصت مناسبی بود که در کنار اشار و گروههای دیگر، زنان نیز به صورت فعال و تأثیرگذار در عرصه‌های اجتماعی حضور یابند.

پژوهش حاضر، ابتدا در یک نگاه کلی در جهت پاسخ دادن به این سؤال است که چگونه این فرصت‌ها به وجود آمد و زنان در چه عرصه‌هایی میدان عمل بیشتری یافته‌ند و به صورت مشخص امکان جلوه اجتماعی و فرهنگی زنان در یک نگاه منطقه‌ای و محلی در روند تأسیس مدارس دخترانه در زنجان مورد بحث و بررسی قرار گرفته است.

* . مسئول انجمن زنان پژوهشگر تاریخ در زنجان
** . عضو هیأت علمی دانشگاه آزاد اسلامی - واحد ایلام

نقش زنان در انقلاب مشروطیت

بروز انقلاب مشروطیت که در بطن خود دگرگونی‌های اساسی سیاسی، فکری، اجتماعی و فرهنگی را به دنبال داشت، افق‌های تازه‌ای پیش روی آحاد جامعه ایران گشود که زن ایرانی نیز از آن بی‌نصیب نبود.

اگر چه «زن در تاریخ و فرهنگ ما، بیشتر در پرده مانده و سیمایی پوشیده داشته و به ندرت نقاب برافکنده و رخ نموده است؛ اما اگر هم غالباً در پستو مانده، هیچ‌گاه بی‌تأثیر نبوده است و شاید بتوان گفت که ناخودآگاهی فرهنگ ما محسوب می‌شود و به همین جهت شناخت نقش و عملکردش آسان نیست»^(۱).

ولی از آنجایی که انقلاب مشروطیت ایران بر محور ضرورت حرکت دموکراسی استوار شده بود، زنان نیز به نوبه خود و با توجه به فرصت‌های محدودی که در جامعه بسته و مردسالار آن روز ایران در اختیار داشتند، در جریان مبارزات وسیع مشروطه‌خواهی و به خصوص برای ایجاد زمینه سیاسی که منجر به امضای فرمان مشروطیت توسط مظفرالدین‌شاه قاجار در سال ۱۲۸۵ ش / ۱۹۰۶ م شد، نقش‌هایی ایفاء کردند.^(۲)

در منابع متعدد، اشاره‌های فراوانی به حضور فعال زنان در مبارزه برای تحقق اهداف مشروطه شده است. تظاهرات خیابانی زنان در جریان مهاجرت صغیری در حمایت از علمای مهاجر^(۳)، رساندن نامه‌های تهدید‌آمیز به شاه^(۴)، مراقبت و حفاظت از جان علماء^(۵)، ارسال تلگراف‌هایی مبنی بر تسریع در تصویب قانون اساسی^(۶) که متأسفانه زنان طرفی از آن نبیستند و حقی برای زنان در نظر گرفته نشد^(۷) تا فروش زینت‌آلات برای کمک به تأسیس بانک ملی^(۸) همه و همه رد پایی از نقش زنان در انقلاب مشروطیت دارند.

علاوه بر حضور در عرصه‌های سیاسی و اجتماعی، زنان فعالیت‌های نوینی را در ابعاد گوناگون فرهنگی شکل دادند که در جامعه تأثیر عمیق‌تر و پایدارتری داشت. از جمله این اقدامات تشکیل انجمن‌ها، انتشار روزنامه و تأسیس مدارس بود.

لمبتوна در زمینه تشکیل انجمن‌ها به طور کلی معتقد است که «انجمن‌ها و ظیفه

خود را صرفاً آگاه کردن مردم از مقررات استبداد و مزایای آزادی می‌دانستند. آنان همچنین سعی در مقاومت کردن مردم به این مطلب داشتند که جریان پیشرفت باید از کanal تعلیم و تربیت جدید بگذرد، آنان ابتدا از علما و سپس از آن دسته از کارگزاران دولت که تصور می‌رفت به دانش جدید تمایل داشته باشند، می‌خواستند که با تأسیس مدارسی که در آن علوم جدید تدریس می‌شود، موافقت کنند.^(۹)

تشکیل انجمن‌های زنان جدای از گرایشات خاص و اهدافی که حامیان آن دنبال می‌کردند، در تقویت مشارکت زنان در امور اجتماعی، بروز توامندی‌ها و ارائه نظرات زنان تحصیلکرده آن روزگار، جایگاه ویژه‌ای داشت. از این انجمن‌ها می‌توان به «انجمن آزادی زنان»،^(۱۰) «انجمن مخدرات وطن»،^(۱۱) «اتحادیه غیبی نسوان»،^(۱۲) «کمیته زنان»،^(۱۳) در تبریز و «انجمن شکوفه»،^(۱۴) اشاره کرد.

در نشريات دوره قاجار خصوصاً نشرياتی که توسط بانوان چاپ و منتشر می‌شد، مانند «دانش»^(۱۵) و «شکوفه»^(۱۶) به مطالب ارزشمندی که در اهمیت علم و دانش نوشته شده است، بر می‌خوریم که در آن‌ها توجه به تحصیل و کسب معرفت برای زنان مورد تأکید قرار گرفته است. از جمله در یکی از شماره‌های نشریه شکوفه آمده است: «قابل ملاحظه خانم‌های ایرانی، دو صفت مهم زینت انسانی است، که فرد را به مقام انسانیت می‌رساند: یکی اعتقادات مذهبی و خداشناسی است و دوم علم و تمدن و تربیت است... زنی که دارای این صفات باشد در هر حال که باشد و به هر شکل و شمایل که خلق شده باشد، لایق و سزاوار انجمن انسانی است... حضرت امیر می‌فرماید: فخر انسان به علم و ادب است نه به حسب و نسب. از تو نمی‌پرسند که پدرت کیست؟ بلکه سؤال می‌کنند که خود کیست و چیستی؟ آن زمان گذشت که دختران را برای جمال خوب و مال مرغوب ازدواج می‌کردند، امروز دختران را برای اخلاق خوب و علم و ادب و دیانت و نجابت به زنی قبول می‌کنند».^(۱۷)

تأسیس مدارس دخترانه از دیگر عرصه‌های فرهنگی است که زنان مشتاقانه در آن گام نهادند. در تهران مدارسی چون دوشیزگان^(۱۸) و ناموس^(۱۹) سرآمد آن‌ها بود که چند سال بعد در شماره‌های متعدد روزنامه شکوفه اسامی این گونه مدارس و

دانش‌آموزان دختر فارغ‌التحصیل در آن‌ها با افتخار تمام درج می‌گردید.^(۲۰) موج حركت‌های مختلف اجتماعی و فرهنگی که در مراکزی چون تهران و تبریز توسط زنان شروع شده بود، به شهرها و مناطق مختلف کشور نیز سرایت کرد که شهر زنجان با ویژگی‌های خاص اجتماعی و فرهنگی اش، بی‌نصيب از آن نبود.

شرایط سیاسی و اجتماعی زنجان در مشروطیت و چگونگی تشکیل مدارس جدید

بی‌تردید حركت‌های فرهنگی و فکری در هیچ جامعه‌ای بدون مهیا شدن بستر سیاسی و اجتماعی مناسب آن، امکان بروز و رشد را نخواهد یافت. از آنجایی که از سویی زنجان در دوران قاجار به دلایلی چون قرار گرفتن در سر راه ایران به اروپا، قرار گرفتن در سر راه دارالخلافه تهران - مرکزیت حکومت قاجاریه - و دارالسلطنه تبریز - ولیعهدنشین قاجاریه - و نیز به عبارتی ماحصل این موقعیت، وجود املاک و مستغلات قاجاریان و رجال وابسته به حکومت در زنجان^(۲۱) از اهمیت فوق العاده‌ای برخوردار بود و از سوی دیگر وجود حركت‌های تند سیاسی در طی انقلاب مشروطیت و درگیری‌های مشروطه خواهان و فاتحان تهران با ایده‌های مشروعه خواهی و به نوعی ضدمشروطه روحانیونی چون ملا قربانعلی زنجانی، جوی متلاطم و بی ثبات همراه با زد و خوردهای سیاسی و نظامی شدیدی را به وجود آورد.^(۲۲)

هدف ما در این مقاله بررسی چرایی و چگونگی این حركت‌ها نیست، ولی بی‌شک حاکم بودن چنین اوضاع و احوالی در زنجان، در روند حركت‌های اجتماعی و فرهنگی بی‌تأثیر نبوده است.

«آن‌چه مسلم است تا چند سالی به انقلاب مشروطیت مانده، مدارس شهر زنجان را مکاتبی تشکیل می‌داده است که به وسیله مکتب‌داران قدیم -بعضًا علمای شهر و مشایخ عصر- اداره می‌شد. در بین این مدرسین اشخاصی پیدامی شدند که از هر لحاظ در علوم و ادبیات عرب و فقه و اصول و حکمت سرآمد اقران و به تربیت ابناء وطن علاقمند بوده‌اند... در هر حال ترقیات نوین و پیشرفت‌های ممالک دیگر

بررسی چگونگی تأسیس مدارس دخترانه زنجان در... □ ۳۶۳

اجازه نمی‌داد که مدارس شهرهای ایران، منجمله زنجان به همان سبک و نسق باقی بماند. روشنفکران برای تغییر وضع در تلاش بودند، ولی متعصبین و محركین راه را از هر لحاظ بر روی آنان می‌بستند. کسی را قادر آن نبود که نام مدرسه بر زبان براند و موجودی را یارایی آن نه که از دروس و علوم جدید، صحبتی به میان آورد. عده‌ای از جوانان روشنفکر که خود نیز بر لباس روحانیت ملبس بودند خون دل می‌خوردند، ولی از ترس عوام‌الناس و متعصبین که در آن روزگاران ۹۹ درصد مردم شهر را تشکیل می‌دادند، می‌سوختند و می‌ساختند و دم بونمی آوردن.^(۲۳) بنا به تأکید نویسنده فرهنگ‌نامه زنجان، عده‌ای از روشنفکران و روحانیون دلسوز که آشنا به شرایط و تحولات اجتماعی زمان خود بودند، در سال ۱۳۱۹ جلسه محramانه‌ای با حضور چند تن از علمای اندیشمند و واقع‌بین شهر و چند نفر از طلاب گرانمایه و افراد روشنفکر زمان در منزل وزیر همایون،^(۲۴) فرماندار وقت تشکیل شد و در مورد افتتاح مدرسه مذکورات مفصلی به عمل آمد. پس از ساعت‌ها بحث و تبادل نظر تصمیم بر این گرفته شد که معلمی از تهران استخدام و افتتاح مدرسه به دست و به وسیله‌ی که شخصی غیر بومی است، عملی گردد.

روی همین نظر، در اوایل مهر ماه همان سال به وسیله اقدامات مرحوم وزیر همایون و پشتیبانی مجданه روشنفکران زمان، مرحوم مترجم همایون (فرهوشی) به زنجان وارد شد و اولین مدرسهٔ جدید را در شهر زنجان تأسیس کرد.^(۲۵)

به نظر می‌رسد، تصمیم شرکت کنندگان در این جلسه محramانه برای فراخواندن فردی غیربومی به زنجان برای تأسیس مدرسه، به دلایل حساسیت‌های سیاسی که قبلًا بر شمردیم و نیز جلوگیری از تکرار تجربیات تلخی بود که در شهرهایی چون تبریز بر سر افرادی چون میرزا حسن رشدیه در سال ۱۲۶۷ ش آمده بود.^(۲۶)

به نوشته مهدی بامداد، علی محمد مترجم همایون فرهوشی در سال ۱۲۵۴ ش در اصفهان زاده شد و در تهران و اسلامبول تحصیل کرد و سپس وارد وزارت فرهنگ (معارف) گردید. او از خدمتگزاران حقیقی فرهنگ ایران و از معلمین کهنسالی بود که سالیان دراز در تهران و بسیاری از شهرهای ایران مانند: زنجان، ارومیه، کرمان، تبریز و اصفهان معلمی کرد و سمت‌های فرهنگی بر عهده داشت. از فرهوشی

ترجمه‌های زیادی از کتب مربوط به ایران و نیز چند تألیف درسی در رشته‌های گوناگون برای مدارس به یادگار مانده است.^(۲۷) وی در سال ۱۳۴۷ ش در سن ۹۴ سالگی در تهران درگذشت.

مترجم همایون داستان مأموریت خود به زنجان را این گونه آورده است: «... روزی در تهران در مدرسه کمالیه مشغول تدریس بودم، فاشی از مدرسه دارالفنون آمد و به من گفت انجمن معارف شما را خواسته و لازم است امروز عصر به دارالفنون بیایید... من طرف عصر انجمن معارف رفتم. در آن روز شادروانان احتشام‌السلطنه و میرزا محمدحسین ذکاء‌الملک و دولت‌آبادی و حاج شیخ مهدی کاشانی و حاجی امین‌الضرب و چند نفر دیگر از اعضای انجمن حضور داشتند. دولت‌آبادی رو به من کرد و گفت: وزیر همایون حاکم خمسه که مرداروپا دیده و متجدديست به این فکر افتاده که در زنجان مدرسه‌ای تأسیس نماید و انجمن معارف شما را برای این کار در نظر گرفته است... در زمستان سال ۱۳۲۱ ق در سن ۲۷ سالگی با گاری پستی که تنها وسیله سریع السیر بود حرکت کرد و پس از چهار شبانه روز راه‌پیمایی و تحمل زحمت به شهر زنجان رسیدم و به محض ورود به دارالحکومه رفتم... من پس از ورود به شهر زنجان خانه‌ای را اجاره کردم و مقدمات تأسیس مدرسه را فراهم ساخته و آن را به طوری که از انجمن معارف دستور داشتم مدرسه همایونی نام گذاردم... شاگردان مدرسه اغلب فرزندان اعيان و اشراف بودند که با فشار وزیر همایون به مدرسه می‌آمدند. چندی بعد هم از انجمن معارف یک نفر معلم عربی خواستم تا زبان عربی را به طرز جدید معمول در تهران تدریس نماید. آن‌ها هم شیخ محمدعلی حکیم‌الهی را که مرد فاضل و بامعلوماتی بود به زنجان فرستادند. بقیه معلمین را از طلاب زنجانی انتخاب کردم و طرز تدریس را به آن‌ها آموختم. پس از شش ماه به تقلید مؤسسین مدارس تهران مجلس امتحانی فراهم ساختم و از اولیای شاگردان دعوت نمودم. شاگردان در حضور مدعوین در تابلو دیکته فارسی می‌نوشتند و مسأله حساب را حل می‌کردند و به پرسش‌های من پاسخ می‌دادند و مورد تمجید حضار واقع می‌شدند و حضار تعجب می‌کردند که چگونه در این مدت قلیل این طور پیشرفت کرده‌اند...»^(۲۸)

تلاش‌های مترجم همایون در جلوگیری از اقدامات مخالفان و جلب نظر آخوند ملأق‌بانعلی زنجانی در این زمینه بسیار ارزشمند است. وی تصمیم می‌گیرد که با آشنا سازی ملأق‌بانعلی به امور تحصیلی جدید و موارد مورد تدریس و آموزش‌های مدرسه، نظر وی را نسبت به مدرسه جلب نماید. ایشان پس از این که شایعه آموزش تورات و انجیل و ارتداد دانش‌آموزان را رد می‌نماید و با انجام آزمایش‌هایی نظیر تهیه گاز هیدروژن و آزمایش وزن آن و فرستادن بالن کوچکی به هوا، جلب نظر نموده و مدرسه را از خطر تعطیلی نجات می‌دهد.^(۲۹)

اوژن اوین وزیر مختار فرانسه در ایران که در آن زمان از زنجان عبور کرده بود، در سفرنامه خود نوشته است: «از دو سال پیش یک مدرسه با ۴۵ شاگرد در این شهر باز شده و پنج آموزگار به روش اروپایی در آن تدریس می‌کنند. مدیر آن میرزا محمدعلی خان (علی محمد فرهوشی) در دارالفنون تهران زبان فرانسه یاد گرفته و در آن مدرسه زبان ما را تدریس می‌کند. دو نفر ملا درس عربی یاد می‌دهند. مدرسه در یکی از خانه‌های زیبای ایرانی دایر است و پنجره‌های بزرگ آن به با غی باز می‌شوند. نقشه‌های دیواری چاپ فرانسه، سرتاسر دیوارهای کلاس‌ها را پوشانده است. وقتی که ما از کلاس بازدید می‌کردیم، نوآموز کوچکی روی تخته سیاه به فارسی نوشت: «آقای... آمده است ما را ببینند. ما از ایشان خیلی ممنونیم» شاگرد دیگری درس‌هایی از تعلیمات علوم پلیر^۱ را به درستی و به روانی برای ما خواند.»^(۳۰)

مدرسه همایونی تا سال ۱۳۲۲ق برقرار بود، ولی در آن سال به واسطه تحریکات مخالفان تعطیل شد و مترجم همایون ناچار به ترک زنجان گردید. این بار بزرگانی چون میرزا الحمد، مرحوم علی اکبرخان توفیقی و شیخ یوسف علائی با تحمل رنج و مشکلات زیادی توانستند مدارسی را به سبک جدید پایه گذاری کنند.^(۳۱)

به دنبال آن با آماده شدن شرایط به ترتیب مدارسی چون: «مدرسه تهذیب»

توسط مرحوم آقا شیخ اسماعیل تهذیبی، «مدرسه اسلامی» توسط شیخ اسحق صائینی، «مدرسه محمود» توسط میرزا محمود، «مدرسه طالبیه» توسط میرزا ابوطالب و «مدرسه اسعدهیه» توسط سردار اسعدالدوله ذوالفقاری در سال ۱۲۹۵ش تأسیس شدند.^(۳۲)

همچنین در سال ۱۲۹۹ش دبستان توفیق با سرمایه مرحوم حاج آقا حسین رهبری، حاج اسماعیل امین التجار، مرحوم مظفرالسلطنه، آقای میرزا محمود خطیبی، حاج سید علی اصغر ترابی، حاج عباس زندی، مشهدی رضا باکوچی، حاج حسنعلی صدقیان، حاج اشرف همایونی، حاج مشهود رهنما و به همت و راهنمایی مرحوم حاج علی اکبر توفیقی تأسیس شد.^(۳۳)

در برنامه‌ریزی درسی اولین مدارس رسمی زنجان، اکثر برنامه‌های اجرایی و آموزشی با نظر مدیر و معلم کلاس اجراء می‌گردید و حتی بعضی از کتب درسی نیز با نظر معلم کلاس و تأیید مدیر مدرسه تدریس می‌شد. به طوری که در مدرسه همایونی که اولین مدرسه رسمی زنجان بود، زبان عربی، فرانسه، جغرافیا، ادبیات، خط و چند درس دیگر تدریس می‌شد.^(۳۴)

تأسیس مدرسه دخترانه

با وجود این که فاصله زمانی چندانی بین تأسیس اولین مدارس پسرانه و دخترانه وجود نداشت، متأسفانه به دلیل مدون نبودن تاریخ مدارس زنجان، منابع و مدارک چندانی در این زمینه وجود ندارد. تنها منبع مستندی که اشاره‌های ارزشمندی در این زمینه دارد، کتاب فرهنگ‌نامه زنجان نوشته محمد رضا روحانی است که در سال ۱۳۴۷ش با همکاری روشنفکران و دانش پژوهان دیگر گردآوری شده است. علاوه بر این کتاب با مراجعه به پرونده راکد خانم عالیه سنجدیده اطلاعاتی در مورد شخص ایشان که اولین مدیر و معلم زن در زنجان بود، به دست آمده و نگارنده به منظور تکمیل اطلاعات خود، گفتگویی نیز با ایران معصومی مدیر دیبرستان آزرم زنجان و شکوفه دلپذیر مدیر دبستان علایی و پروین میربها دختر رضیه میربها مدیر دبستان شاهدخت انجام داد که در تکمیل این نوشتار مفید واقع شد.

پیش از پرداختن به مدارس دخترانه در زنجان، اشاره به چند نکته ضروری است: اول این که در این مدارس نیز در آغازین روزهای تأسیس همچون مدارس پسرانه، تنها فرزندان اعیان، خوانین و خانواده‌های روشنفکر به تحصیل مشغول بودند.^(۳۶) و اگر چه چنین حرکتی نزدیک به ۹۰ سال پیش در این شهر صورت گرفته است، اما به دلیل محدودیت‌های فکری و فرهنگی خاص آن زمان، همه اقسام جامعه از این نعمت برخوردار نبودند. نکته دیگر این که به حافظه اعتقادات خاص سنتی که نسبت به زنان و دختران وجود داشت، تحصیل و مدرسه رفتن آن‌ها مسئله‌ای دور از شئونات جامعه و امری غیرضروری و حتی خطأ محسوب می‌شد و به همین دلیل نسبت حضور دختران به پسران در مدارس بسیار پایین بود و حتی سال‌های بعد با گسترش مدارس دخترانه، تعداد دخترانی که موفق به خاتمه تحصیلات متوسطه می‌شدند به تعداد انگشتان دست هم نمی‌رسید.^(۳۷)

به هر حال، در سال ۱۳۰۰ش با تلاش مترجم همایون فرهوشی، عالیه سنجیده فرزند محمدحسین متولد ۱۲۷۳ش با مدرک تحصیلی دوم متوسطه از تهران عازم زنجان گردید و اولین دبستان دخترانه ملی را با امتیاز رسمی وزارت معارف با نام دبستان «بنات» با مدیریت خود تأسیس کرد. اگرچه یک سال بعد مجوز تأسیس این دبستان در ۱۵ فروردین ۱۳۰۱ش با نام وی صادر شد –^(۳۸) وی یک سال بعد «دبیرستان سه کلاسه دخترانه نسوان» را افتتاح نمود و این مدرسه تا سال ۱۳۱۶ش به فعالیت خود ادامه داد تا این که در این سال با حقوق ماهیانه ۳۵۰ ریال به استخدام رسمی دولت درآمد و دبستان و دبیرستان خود را تحویل دولت داد و این مدارس با نام‌های دبستان ایراندخت و دبیرستان آزم فعال گردیدند.^(۳۹)

عالیه سنجیده در سال‌های ۱۳۱۶ تا ۱۳۱۹ش مدیر و آموزگار دبستان ایراندخت بود و از سال ۱۳۲۰ش تا ۱۳۲۱ش به تهران بازگشت و در دبستان دولتی علوم تهران تدریس می‌کرد. وی مجدداً در تاریخ ۱۴/۷/۱۳۲۱ش به مدیریت دبستان ۱۷ دی زنجان منصوب گردید و از سال ۱۳۲۸ش تا ۱۳۳۰ش پس از مسئولیت بایگانی اداره به مدیریت دبستان دولتی شهاب زنجان منصوب شد و در همین سال و در همان مدرسه به خدمات دولتی خود پایان داد و بازنشسته شد.

و برای ادامه زندگی به زادگاه خود، تهران بازگشت.^(۴۰)

در سال ۱۳۳۷ش به پاس خدمات مجدانه و متھورانه عالیه سنجیده که در زنجان اولین دبستان و دبیرستان دخترانه را افتتاح کرد، دبستانی نوبنیاد تأسیس گردید و به نام وی نام‌گذاری شد که ریاست آن را به پروین میریها و اگذار کردند.^(۴۱) ناگفته نماند که طبق گزارش سالنامه وزارت معارف، پیش از مدرسه بنات عالیه سنجیده، مدرسه‌ای به نام انانیه تشکیل شد که ظاهرآ قبل از سال ۱۲۹۷ش و طبق آمار آن سال مدرسه دارای چهار کلاس، سه آموزگار و پنجاه دانش‌آموز بوده است.^(۴۲)

به هر حال پس از تأسیس دبستان بنات و ایراندخت در سال ۱۳۰۷ش دبستان دیگری در زمان حسن رهبری - ریاست فرهنگ وقت زنجان - با نام شاهدخت تأسیس شد که ریاست آن را رضیه میریها از اولین زنان تحصیلکرده در زنجان بر عهده داشت.^(۴۳)

بنا به اظهارات پروین میریها دختر رضیه میریها، مادرش دوران تحصیل خود را با تشویق پدر و مادر روشنفکر خود - که از شخصیت‌های معروف و خیر زنجان بودند و بنایایی چون پل میریها بر روی رودخانه زنجان رود، مسجد میریها، قلعچه میریها و قنات میریها از یادگارهای اجداد او است - در تهران گذرانده و در سال ۱۳۰۲ش در زنجان به صورت غیررسمی به آموزش دختران نونهال این خطه مبادرت ورزید. با تأسیس دبستان شاهدخت به مدیریت آن منصوب گردید^(۴۴) و سال‌های بعد به عنوان مدیر دبستان ۱۷ دی انتخاب شد.

از دبستان‌های دیگری که یکی پس از دیگری تأسیس شدند می‌توان به دبستان ۱۷ دی در سال ۱۳۱۴ش.، شمس سال ۱۳۲۸ش.، ژاله، شهاب و طناز سال ۱۳۲۹ش.، فروغ سال ۱۳۳۰ش.، ناموس سال ۱۳۳۳ش.، علایی - به پاس خدمات شیخ یوسف علایی - سال ۱۳۳۵ش.، شهبانو سال ۱۳۴۰ش.، بهار و ششم بهمن سال ۱۳۴۱ش و ۲۵ شهریور در سال ۱۳۴۴ش اشاره کرد.^(۴۵)

اولین دبیرستان دخترانه زنجان نیز با اشاره‌ای که داشتمیم، دبیرستان سه کلاسۀ دختران نسوان بود که توسط عالیه سنجیده در سال ۱۳۰۷ش تأسیس شد.^(۴۶) در

سال ۱۳۱۴ ش برای قانونی شدن فعالیت این مدرسه درخواست مجوز رسمی از اداره آموزش و پرورش می‌نمایند و در تاریخ ۵/۶/۱۳۱۴ ش با مجوز علی‌اصغر حکمت - وزیر معارف وقت - صلاحیت عالیه سنجدیده مبنی بر تأسیس دوره اول متوسطه با نام نسوان رادر دبستان ملی تربیت نسوان تأیید نموده و مجوز تأسیس آن دبیرستان را مشروط بر داشتن اصول صحیح و انتخاب دیران و اجد شرایط در آن مؤسسه مطابق قوانین دبیرستان‌های دولتی صادر می‌کنند.^(۴۷)

این دبیرستان تا سال ۱۳۱۶ ش به حیات خود ادامه داد و در همان سال به دولت واگذار شد و به «بوستان آزرم» تغییر نام داد. در همین سال دبستان تربیت نسوان نیز به ایراندخت تغییر نام داد. این دبستان و دبیرستان آزرم به صورت شش گلاسه به خیابان فردوسی فعلی منتقل شدند و در ساختمان استیجاری ابوتراب ضیایی با درخواست نیرسینا - رئیس اداره فرهنگ وقت - به ادامه فعالیت پرداخت و در سال ۱۳۲۵ ش به محل کنونی در سبزه میدان انتقال یافت که در همین سال، پس از خروج حزب توده و دموکرات‌ها از ایران و زنجان این دو مدرسه از هم تفکیک شدند.^(۴۸) از این سال به بعد به مدت ۳۰ سال ریاست این دبیرستان را ایران معصومی مدیر موفق و سالار زنان زنجان بر عهده داشت.^(۴۹)

دبیرستان‌های دیگری نیز به نام‌های شاهدخت در سال ۱۳۳۷ ش و نور جهان در سال ۱۳۳۸ ش تأسیس شدند.^(۵۰)

نکته مهمی که در دوره حاکمیت دموکرات‌ها و حزب توده ایران بر زنجان از اهمیت جالب توجهی برخوردار است، تأثیر دیدگاه‌های فرهنگی آنان بر آموزش و پرورش زنجان از لحاظ خط و نگارش است، به طوری که بر طبق استناد مربوط به عالیه سنجدیده و سخنان ایران معصومی که اظهار داشته‌اند: «ما در زمان حاکمیت حزب توده، باید ترکی می‌نوشتیم و در مدارس نیز ترکی حرف می‌زدیم که با خروج حزب توده دوباره به حالت قبل برگشتمیم.»^(۵۱)

اگر چه تحول اندیشه و عملکرد نسبت به زن ایرانی در پرتو بروز انقلاب مشروطیت معنا و مفهوم یافت، ولی روند گسترش این تفکر و یکی از نمودهای آن تأسیس مدارس دخترانه در دوران پهلوی عملی گردید و در پژوهش حاضر قصد ما

تنها بررسی تأثیرات مثبت عینی و عملی تحول دیدگاه در نقش اجتماعی زن ایرانی است.

بررسی جهت‌گیری‌های فرهنگی حاکم نسبت به زنان در دوران پهلوی و سوق دادن آنان در مسیری که شاید زنان عصر مشروطه چنان تلقی‌هایی از نقش زن نداشتند که در نهایت با کشف حجاب به دنبال برآورده ساختن اهداف مورد نظر از

لیشن به تبرستان

منابع

۱. جلال ستاری. سیمای زن در لایه‌های رُرف فرهنگ، «زن و فرهنگ» مقالاتی در بزرگداشت یکصدمین سال تولد بانو مارگارت مید، به کوشش: محمد میرشکرایی، علیرضا حسن‌زاده - تهران، سازمان میراث فرهنگی کشور، پژوهشکده مردم‌شناسی، نشر نی، ۱۳۸۲، ص ۳۴
۲. مهرانگیز کار، حقوق سیاسی زنان ایران، تهران، روشنگران و مطالعات زنان، ۱۳۷۶، صص ۹ - ۸
۳. یحیی دولت‌آبادی، حیات یحیی، ج ۲، تهران، عطار ۱۳۶۱، ص ۲۶
۴. مهدی ملک‌زاده، تاریخ مشروطیت ایران، تهران، علمی ۱۳۷۱، صص ۲۸۴ - ۲۸۳
۵. عبدالحسین ناهید، زنان ایران در جنبش مشروطه، تبریز، احیاء ۱۳۶۰، ص ۵۵
۶. احمد کسری، تاریخ مشروطه ایران، تهران، امیرکبیر ۱۳۵۷، صص ۳۱۳ - ۳۱۵
۷. ناظم الاسلام کرمانی، تاریخ بیداری ایرانیان، تهران، بنیاد فرهنگ ایران، ۱۳۴۶، صص ۳۶۲ - ۳۶۳
۸. همان، به کوشش: علی اکبر سعیدی سیرجانی، تهران، آگاه نوین ۱۳۶۲، ج ۴، صص ۹۲ - ۹۳
۹. آ.ک.س. لمبتوون، ایران عصر قاجار، ترجمه: سیمین فصیحی، مشهد، جاودان خرد ۱۳۷۵، ص ۳۹۴
۱۰. بدراالملوک بامداد، زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید، ج ۲، تهران،

بررسی چگونگی تأسیس مدارس دخترانه زنجان در... □ ۳۷۱

- ابن‌سینا، ۱۳۴۷، صص ۸ - ۷
۱۱. همان، ص ۱۵
۱۲. «مقاله مخدرات» روزنامه ندای وطن، چهارشنبه ۲۳ شعبان ۱۳۲۲، شماره ۷۰،
صفحه ۴ - ۲
۱۳. عبدالحسین ناهید، همان، ص ۶۳
۱۴. پری شیخ‌الاسلامی، زنان روزنامه‌نگار و اندیشمند ایران، تهران، مؤلف ۱۳۵۱
صفحه ۷۸ - ۷۶
۱۵. شکوفه به انضمام داش - نخستین نشریه‌های زنان ایران، تهران، کتابخانه ملی
جمهوری اسلامی ایران ۱۳۷۷
۱۶. همان
۱۷. همان، سال سوم، شهر ذی‌حججه‌الحرام ۱۳۳۳ق، شماره ۱۹، صص ۴ - ۱
۱۸. روزنامه تمدن، ۲۷ ربیع‌الاول ۱۳۲۵ق سال اول، شماره ۱۵، صص ۳ - ۲
۱۹. بدرالملوک بامداد، همان، ج ۱، صص ۴۳ - ۴۱
۲۰. شکوفه به انضمام داش، سال دوم، شماره ۱۹، ص ۴ و سال دوم، شماره ۲۰
صفحه ۴ - ۳ و سال چهارم، شماره ۱۱، صص ۲ - ۴
۲۱. ابوالفضل شکوری، خط سوم در انقلاب مشروطیت ایران، زنجان، اداره کل
فرهنگ و ارشاد اسلامی استان زنجان ۱۳۷۱، صص ۱۴ - ۱۳
۲۲. همان، صص ۳۹ و ۴۲ و ۱۹۴ و ۱۷۵ و نیز محمد رضا روحانی، فرهنگ‌نامه
زنجان، پرچم ۱۳۴۷، صص ۵۸ - ۵۵
۲۳. همان، ص ۵۹
۲۴. میرزا مهدی خان غفاری کاشانی معروف به وزیر همایون و حاکم زنجان که از
دریاریان ناصرالدین شاه و مظفرالدین شاه محسوب می‌شد. در مورد شخصیت وی
نظرات ضد و نقیضی ذکر شده است. اعتماد‌السلطنه در ذکر وقایع ۱۲ جمادی‌الاولی
۱۳۰۷ق او را فردی مسخره و دلچک معرفی کرده است که با این روش سعی در
تقریب به شاه قاجار و ارتقای مقام سیاسی خویش داشت. مهدی بامداد، شرح حال
رجال ایران، جلد ۴، تهران، زوار ۱۳۷۴، صص ۱۷۴ - ۱۷۲ و افرادی چون شیخ

ابراهیم زنجانی در خاطرات خود در مورد وی می‌نویسد: «آدم فوق العاده باهوش و تدبیر و نطق دیدم. واقعاً نظری او را تا آن وقت از رجال و حکام ایران ندیده بودم. بسیار عاقل و دانا و خوش صحبت و خوش اخلاق بود» شیخ ابراهیم زنجانی،
خاطرات شیخ ابراهیم زنجانی، به اهتمام: غلامحسین میرزا صالح، تهران، کویر ۱۳۷۹،
صفحه ۱۸۲ - ۱۸۳

۲۵. محمد رضا روحانی، همان، ص ۶۰
۲۶. احمد کسری، همان، ص ۲۱ و شمس الدین رشدیه، سوانح عمر، تهران، نشر
تاریخ ایران ۱۳۶۲، ص ۳۲

۲۷. مهدی بامداد، شرح حال رجال ایران، ج ۵، ص ۱۶۵

۲۸. مجله خواندنی‌ها، سال ۱۶، شماره‌های ۱۳۷ و ۱۳۸، صص ۳۵-۳۱

۲۹. همان

۳۰. اوئن اوین، ایران امروز، ۱۹۰۶-۱۹۰۷م، ترجمه و حواشی: علی اصغر
سعیدی، تهران، زوار ۱۳۶۲، ص ۴۱

۳۱. محمد رضا روحانی، صص ۶۳-۶۰
۳۲. همان

۳۳. همان، ص ۶۴-۶۳

۳۴. اقبال قاسمی پویا، مدارس جدید در دوره قاجاریه، بایان و پیشروان، تهران، مرکز
نشر دانشگاهی ۱۳۷۷، صص ۴۵۲-۴۵۱

۳۵. اصغر محمدی خواه، نگاهی به تاریخچه اولین مدارس رسمی در زنجان، تحقیق
صورت گرفته در آموزش و پرورش زنجان، ۱۳۸۲، ص ۶۴

۳۶. ایران معصومی، لبریز از خاطرات ماهیان سرخ، هفته‌نامه موج ییداری زنجان،
سال اول، شماره اول، ص ۵

۳۷. اظهارت پروین میریها در گفتگو با نگارنده: «در کلاس نهم ما شش نفر بودیم در
سال ۱۳۲۴، اکرم حکیمیان، آزاده دارایی (شاعره زنجانی مقیم آمریکا)، پرورین
میریها، رفعت طهماسبی، خانم ضیایی و خانم رهبری».

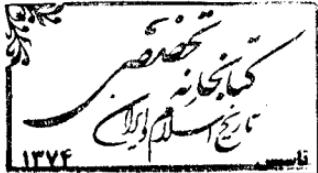
۳۸. محمد رضا روحانی، همان، صص ۶۵-۶۴ و سند شماره ۱ (سندها به کتاب

بررسی چگونگی تأسیس مدارس دخترانه زنجان در... □ ۳۷۳

مجموعه مقالات ضمیمه نشده است و در آرشیو مرکزی دفتر انجمن زنان پژوهشگر تاریخ در تهران موجود است).

۳۹. سند شماره ۲ و ۳ و نیز محمدرضا روحانی، همان
۴۰. سند شماره ۴ و ۵ و نیز اصغر محمدی خواه، همان، ص ۷۳
۴۱. محمدرضا روحانی، همان، ص ۹۱ و اظهارات خانم پروین میربها
۴۲. اقبال قاسمی پویا، همان، ص ۴۵۵
۴۳. محمدرضا روحانی، همان، ص ۹۴ و اظهارات خانم پروین میربها
۴۴. اظهارات خانم پروین میربها
۴۵. محمدرضا روحانی، همان، صص ۸۵-۱۰۷
۴۶. همان. ص ۶۵
۴۷. سند شماره ۶
۴۸. اصغر محمدی خواه، همان، ص ۴۸
۴۹. ایران معصومی، همان، صص ۵ و ۱۰
۵۰. محمدرضا روحانی، همان، صص ۶۹-۷۱
۵۱. سند شماره ۷ و ۸ و ۹ و ۱۰

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info



جامعه و فرهنگ ایرانی در شعر فروغ فرخزاد

* دکتر بتول فخرالاسلام

«ادبیات، بیان کمبودهای زندگی است. بشر دامن ادبیات را به افق خاکی خویش وصله کرده است تا احساس تنگ نفسی نکند. لیکن روح او میل پرواز به بیکرانها را دارد... در این کشمکش جانفرسای، بشر به قوه تخیلش، دنیای مورد تمایش را می‌سازد. لاجرم ادبیات که مولود این نیاز روحی است، هم از دنیای آرمانی سخن می‌گوید و هم از زشتی‌ها و واقعیت‌های تلغ و شیرین دنیای ملموس وجود و جهان اطرافش...» (اسلامی ندوشن / ۱۳۴۹ / ص ۳۴)

در شعر معاصر ایران «فروغ فرخزاد» پدیده‌ای است که از دیدگاه پردازشگری و روش شعر سرایی بی‌همتاست. شعر او، آینه‌ای را می‌ماند که سیما و صدای موجودیتی زنانه را در خود می‌نمایاند و پژواک می‌دهد. بی‌تردید در باز جست جهان ذهنی - روحی فروغ نشانه‌هایی از یک بینش فلسفی ویژه نمودار می‌گردد که گستره چیرگی خود را در کالبد و اژه‌های ساده و نمادین و با روش‌هایی شناخته شده نمایان می‌گردد.

الف. طنز

رگه‌های فلسفی اندیشه‌های فروغ در شعر «ای مرز پرگهر» به چشم می‌آید که طنز گزنه‌ای، آن را در خود گنجانیده است:

فاتح شدم، خود را به ثبت رساندم...

و هستی ام به یک شماره مشخص شد

پس زنده باد شش صد و هفتاد و هشت، صادره اوبخش پنج، ساکن تهران.
فروغ در شعر «ای مرز پرگهر» به تجلیل وجودی خود می‌پردازد و با ریشخند از
ویژگی‌های بشری - که آدمی را از دگر باشندگان جدا می‌سازد - سخن می‌گوید و
قابلیت‌های بشر را در زمینه چینی دستاوردهای پلید بشری موردنکوهش قرار
می‌دهد. در نگاه فروغ، انسان‌ها نظاره‌گر هستی نیستند، بلکه آفریدگار و سازنده‌آنند
و به همین سبب، با طنزی تlux از نابودی آن خویشن پاک و طبیعی خود، سوگوارانه
سخن به میان می‌آورد. خویشنی که می‌کوشد بخشی از این نظام و جامعه «خود
ساخته گردد و گرفتار کارکردهایی که خاستگاهش خود برد و بس، خویشنی که
«ماشین» را جانشین خود می‌سازد و بالشتیاق «هوایی را که از غبار و پهنه و بوی
خاکروب و ادرار منقبض شده» درون سینه فرو می‌برد:

می‌پرم به روی تاقچه تاب با اجازه، چند کلامی درباره فواید قانونی حیات به
عرض حضورتان برسانم و اولین کلنگ ساختمان رفع زندگی ام را همراه با طنین
کف زدنی پرشور، بر فرق خویش بکویم.

در افقی دیگر، فروغ به «مرگ انسان» در هیاهوی این روز مرگی‌ها اشاره می‌کند.
در زمانه «طاعون» زده‌ای که با افتخار، چاره خود را سرنگونی خود می‌داند و بدانجا
می‌رسد که فریاد می‌کشد: «...اما دریغ و درد که زن بودم!». «ای مرز پرگهر» تنها
شعری است که در آن فروغ از سویی باور بهت زده خواننده را به بازی می‌گیرد و از
سوی دیگر به جست و خیزها و دست و پازده‌های آدمی برای رسیدن به هدف
نهایی پوشالی و پوچ، خنده‌ای پراز افسوس و بیزاری هدیه می‌دهد.

از دیگر طنزهای فکری فروغ می‌توان دو شعر «عصیان» او را نام برد. نوع نگاه
شاعر به مقوله متأفیزیک، به گونه‌ای اعتراض او در برابر شیوه دینداری و خداپرستی

جامعه و فرهنگ ایرانی در شعر فروغ فرخزاد □ ۳۷۷

مردم نشان می‌دهد. شعر «پاسخ» فروغ به روشنی این بیدارگری دینی را پدیدار می‌سازد.

بهر فریب خلق بگویی خدا خدا
بیشانی از داغ گناه شود سیاه
بهتر ز داغ نماز از سر دریا
نام خدا نبردن از آن به که زیر لب

ب. استعاره کنایه

دو مجموعه شعر «تولدی دیگر» و «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» رهیافت دوگانه بینش فروغ است پیامون دو قطب فکری همانند و گوناگون که بهترین نمونه‌ها را برای دست یابی به چیستی شاعر در خود نهان دارد.

فروغ از سویی اعتقاد خود به انسان محوری را بیان می‌دارد و از سویی دیگر، هرزدادن نیروهای انسانی را در به کارگیری ابزاری و ماشین‌وارگی برای ساز و ساخت‌های کارخانه‌ای گوشزد می‌کند و ریشه دوانیدن. «تصنعت» را در حاصلخیزی خاک وجود آدمیان فاش می‌نماید:

او «خواهرم» خانه‌اش در آن سوی شهر است

او در میان خانه مصنوعی اش

با ماهیان قرمز مصنوعی اش

و در پناه عشق همسر مصنوعی اش، آوازهای مصنوعی می‌خواند.

از دیدگاه او انسان‌ها توان آن را دارند که دنیا را بهشت سازند و با ساختن یک هستی مینورنگ، خدانمایی را به باورها ببخشند و نشان دهند که دگرگونی‌های جامعه را نیروهای گوناگون گنجیده در «فرو» می‌آفرینند، لیک در دل شاعر «حسرت» جایگزین این باور می‌گردد که در شعر «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» فرد جامعه را «جنازه» بخواند. «جنازه‌های خوشبخت، جنازه‌های ملول، جنازه‌های

ساکت متفکر، جنازه‌های خوش برخورد، خوش پوش، خوش خوارک»

چرخش فکری فروغ میان دو نگرش «پوچ آفرینی» و «مرکز پنداشتی» انسان، چرخشی، سرسام‌آور و گیج‌کننده است. او در استعاره‌های زیبا، «باغچه»، پیوند پارادکسی فکر خود را می‌نمایاند. فروغ در شعر «دلم برای باغچه می‌سوزد» از

خانواده خود کنایه‌ای می‌آفریند برای اجتماع، مادر، پدر، خواهر، برادر و همسایه‌ها نمایندگان هم میهمان و «باغچه» آنچه که باید باشد بماند - نیاز زمانه و زمین، نیازی که تنها فروغ - وجودان آگاه جامعه بدان آگاه است:

من از تصور بیهودگی این همه دست

واز تجسم بیگانگی این همه صورت می‌ترسیم.
من مثل دانش آموزی که درس هندسه‌اش را
دیوانه‌وار دوست می‌دارد، تنها هستم

و فکر می‌کنم که باغچه را می‌شود به بیمارستان برد...
بودن یا نبودن «باغچه» بستگی به دست‌های «فرد» دارد، ولی فروغ در شگفت و
شم است که چرا هیچ کسی کاری نمی‌کند و همسایه‌ها به جای گل در خاک «باغچه»
خمپاره و مسلسل می‌کارند!

این جاست که شاعر به سوی پوچ آفرینی انسان کشیده می‌شود و مانند «بیگانه»
ی کامو، با اندوه و افسوس به «سیزیف»‌های جامعه‌اش می‌نگرد و با تولدی دیگر
می‌لادی دوباره برای «باغچه» می‌سازد. فروغ، زنی که «خوش‌های نارس گندم» را
شیر می‌دهد، با بازگویی محدودیت‌هایش که «سهم من آسمانی است که آویختن
پرده‌ای آن را از من می‌گیرد» و با باور این حقیقت که «اوست که با همه پوچی از
زندگی لبریزیست» با کنایه استعاره‌ای ناب، تنها کاری را که می‌تواند برای ماندگاری
خود و «باغچه» انجام دهد، چنین به نوازش چشمان می‌سپارد:

دست‌هایم را در باغچه می‌کارم

سبز خواهد شد، می‌دانم، می‌دانم و پرستوها در گودی انگشتان
جوهری ام تخم خواهند گذاشت.

در نهایت در روند نوسان فکری - فلسفی، فروغ به چکاد «فرياد» و «طغيان»
می‌رسد. فروغ در شعر «عروسك کودک» - که نماد انسان امروزی است - به
«بيهودگی» گذراندن آدم‌ها و مسخ شدگی «کرکدن» و ارشان و شادمانی‌های
خوارگونه‌شان با ريشخندی درد آلد نشانه می‌رود و با شعر «غروبی ابدی» پیامد
چنین زیستی رانشان می‌دهد و با شگفتی از این که برای آمدن «کسی که مثل هیچ

جامعه و فرهنگ ایرانی در شعر فروغ فرخزاد □ ۳۷۹

کس نیست.»، «مردم محله کشتارگاه که خاک با غچه هاشان هم خونی است و آب حوض هاشان هم خونی است، و تخت کفش هاشان هم خونی است چرا کار نمی کنند؟» فریاد خود را آن چنان رسما و بلند از سینه بر می کشد که زمزمه های روز مرگی آدمیان را در خود خفه می سازد:

پیشکش به تبرستان

من دلم می خواهد که به طغیانی تسليم شوم
من دلم می خواهد که بیارم از آن ابر بزرگ
من دلم می خواهد که بگویم: نه، نه، نه.
شورش فروغ «زنی تنها که در آستانه فصلی سرد» به گونه های رنگارنگی خودنمایی می کند.

۱. شورش در برابر نابودی «خود» پاک و آشنای انسانی:

نمونه نیکوی آن شعر «دیدار در شب» است. در این شعر پر پیام، فروغ در آغاز از مرگ «خویشتن» خود می گوید و سپس از خود به جامعه می پیوندد و از مرگ «خویشتن» زندگانی امروزی سخن به لب می آورد و چارچوب جامعه را قفس گونه می نمایاند که «روح را به انزوای یک جزیره نامسکون تبعید کرده اند».

با این وجود، او صدایی را از ژرفای دل خویش می شنود، صدایی که خطاب به ما پرسشی را چونان و سوسه ای برای بیداری بر دیوار اندیشه خفته می کوبد:

آیا در این دیار کسی هست که هنوز از
آشنا شدن با چهره فنا شده خویش وحشت نداشته باشد؟!
در شعر «مرداب»، فروغ محدودیت چگونگی زیستن را به بودن «جنین» همانند می کند:

زنه، اما حسرت زادن در او مرده، اما میل جان دادن در او
خود پسند از درد خود ناخواستن خفته از سودای برپا خاستن
فروغ در جستجوی نشانه ای از این خود «فانی» دنبال پاسخی از «صدای زندانی» است. او در شعر «ایلهای زمینی» کاوش بی رمق «یک چیز نیم زنده مغشوش» را که می کوشد تا به «پاکی آواز آب ها» ایمان بیاورد، پرتو نمایی می کند. لیک در ادامه با

افسوس یادآوری می‌شود که انگیزه‌های این سر برآوردن رستاخیز گونه «نیم زنده» خود مرده است:

چراکه «نام آن کبوتر غمگین کز قلب‌ها گریخته است ایمان است»

۲. شورش در برابر آبادی جامعه «انسان ساخته»:

فروغ با نماد و استعاره‌های رنگارنگ، فریاد خود را به گوش انسان‌ها می‌رساند و با کالبدشکافی «خواب علی کوچیکه» سینه جامعه خود را آماج تیرهای شعر خویش می‌کند. جامعه‌ای که در کارخانه و ماشین و مصرف زندگی اش با «تاریخ قتل عام گل‌ها» همزمان است. او با صدای شومش، مرگ صدای طبیعت را به سازندگانش مژده داده و «فصل سرد» را جاودانه ساخته است:

زبان گنجشکان یعنی: بهار، برگ، بهار

زبان گنجشکان یعنی: نسیم، عطر، نسیم

زبان گنجشکان در کارخانه می‌میرد.

۳. شورش در برابر آدم‌ها:

فروغ با توصیف و فضا سازی و صحنه‌پردازی‌های اجتماعی - شعری، بانگ سرزنش‌بار خویش را روانه گوش‌های آدمیان می‌سازد. او تا زمانی که «کودکی» سادگی و پاکی خود را به سال‌های نخستین انسان‌ها می‌بخشید، آنان را دوست داشتنی می‌بیند. لیک پس از «هفت سالگی» است که منش آدم‌ها این چنین خود را در آینه شعر فروغ، نشان می‌دهند:

بعد از تو [هفت سالگی] ما به هم خیانت کردیم....

بعد از تو ما قاتل یکدیگر بودیم....

و همچنان که قلب‌هایمان، در جیب‌هایمان نگران بودند،

برای سهم عشق، قضاوت کردیم.

فروغ، جنبش ریا، کینه و حسادت را - چونان گسلی که هر آن امکان شکافتن زمین را در خود عطش وار می‌پردازند - در ژرفای دل سنگ اهل روزگار می‌بیند.

کژدم «دلتنگی» فروغ به زیر سنگوایه‌های «شعر» گزش خود را آشکار می‌کند، آن گاه که در شعر «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» راز لانه ماران را فاش می‌نماید:

و این جهان به لانه ماران مانند است

و این جهان پر از صدای حرکت پاهای مردمی است که همچنان که تو را

می‌بوسد

طناب دار تو را در ذهن خود می‌بافند

۴. شورش در برابر مرد

فروغ بارها، به میانجی گری تجربه‌های زندگی خود و دیگران با پیمان شکنی و خود خواهی «مرد» دردهای دل خود را نمایان می‌کند، موجودی که «زن» را در پستو می‌پذیرد و در خاموشی و تسلیم:

ولی ای مرد، ای موجود خودخواه
نگو شعر تو این شعر تو ننگ است.

برین شوریده حالان هیچ دانی
فضای این قفس تنگ است تنگ است

آتش خشم و خاکستر افسوس فروغ از رفتار «مرد» در شعر «خسته» زبانه می‌کشد. او دیدگاه خود و فریادهای خشماگین خویش را در این باره در شعرهای «به خواهرم» «حلقه»، «ستاره‌ها» و «بازگشت» نمود می‌بخشد. فروغ حلقة پیوند را درنگاه مرد حلقة زندگی و برای زن، حلقة «بردگی و بندگی» می‌داند و بدانجا می‌رسد که به زبان اندرز می‌دهد که:

ای زن که دلی پر از صفا داری
از مرد وفا مجو، مجو هرگز
راز دل خود را مگو به او هرگز

۵. شورش در برابر پیوست من شاعر با شاعر

شورش فروغ در برابر «من» شورش عاشقانه است.

فروغ نماینده همه زنانی است که در آنجا که دل به دریای عاشقی می‌زنند؟

خواهان رهیدن از «من» خویشند و برای یار «از طلب پا تا سرshan ایشاره می‌شود»، هرچند یار سزاوار چنین ایشاره نباشد:

ای زگندم زارها سرشارتر ای زرین شاخهها پریارتر
 این دیگر من نیستم من نیستم حیف از آن عمری که با من زیستم
 در پشت عاشقانه‌های فروغ، واقعیتی نهفته است که خود شاعر بیان می‌کند:
 اگر به سویت این چنین دویده‌ام به عشق عاشقم نه برد وصال تو
 به ظلمت شبان بی فروغ من خیال عشق خوش‌تر از خیال تو
 بسیاری از زنان شاعر ایران - که مردانه شعر می‌سرایند و نمی‌توان از شعرشان
 پلی به ماهیت زنانه شان زد و به وجود شناختی عشق‌شان پی برد - ناتوان از آینه‌سان
 نمایاندن خود، چستی عشق خود و راز و رمزهای دل و دیده خود به شیوه فروغ
 فرخزاد هستند. فروغ، عشق و زیبایی‌های آن را از دریچه چشم «زن» می‌بیند و
 عاشق وار از پنجره دل خویش، ویژگی‌های «معشوق» را، معشوقی که برای زن
 کشش و زیبایی دارد بر می‌شمارد. فروغ، نوع نوشتمن زن را پدیدار می‌سازد و
 خواهش‌های خویش را در برابر کشش‌های معشوق آشکار می‌گرداند، خلاف
 گروهی از زنان شاعر که به معشوق از دریچه چشم مرد می‌نگرد و تنها با خواندن
 اسم شاعر در کنار شعر می‌توان دریافت که سراینده شعر، زن بوده است. هنر فروغ
 آن است که ناآگاه‌ترین خواننده - از جهت شناختن شعرش - بی‌درنگ پی می‌برد که
 آفریننده شعر، یک زن است. یعنی فروغ در آفرینش شعر، خود را شاعرانه
 می‌آفریند و این باز آفرینی به نیکوترين روش از توان او برآمده است.

منابع

۱. اسلامی ندوشن، محمدعلی، جام جهان بین، نشر ابن سینا، ۱۳۴۹
۲. فرخزاد، فروغ، دیوان فروغ، چاپ مروارید، ۱۳۵۶
۳. مزداپور، کتابیون، گناه ویس، انتشارات اساطیر، ۱۳۸۲
۴. مهرآبادی، میترا، زن ایرانی، نشر روزگار، ۱۳۸۱

رنج مجاہدت و ثمره محرومیت

تحلیل تاریخی محرومیت زنان از حق رأی در عصر مشروطیت

*دکتر سیمین فضیحی

چکیده

این مقاله تلاش کرده است تا محرومیت قانونی زنان از حق رأی را در عصر مشروطه تحلیل تاریخی کند. پس پرسیده است که آیا برخورداری زنان از حق رأی در شرایط ایران آن دوره ممکن بوده است؟ و پاسخ را به چهار دلیل بین‌المللی، عینی، ذهنی و صنفی، یافته و شرح آن دلایل را به عهده چهار قسمت این مقاله نهاده است. قسمت اول، با نمونه گرفتن آمریکا به عنوان پیشتاز نهضت زنان در جهان نشان داده است که پی‌گیری حق زنان در سطح بین‌المللی، در مراحل اولیه آن بوده و از این رو غیبت نمونه‌های بین‌المللی به صورت مانعی در حوزه ملی عمل کرده است. قسمت دوم مقاله به بررسی موانع ساختاری پرداخته و نتیجه گرفته است که عدم ظهور تمام قد طبقه بورژوازی و عدم به رسمیت شناخته شدن حق کار زنان در عصر مشروطیت، موانع عینی تأسیس حق رأی زنان در آن دوره بوده‌اند. مراد از

«علت ذهنی» که موضوع قسمت سوم مقاله است، بینش فرهنگی مردان مشروطه طلب، شامل همه نحله‌های فکری و همه گرایشات سیاسی است. نتیجه این بررسی‌ها این شده است که تأکید حتی مترقبی ترین حامیان حقوق زن در ایران آن روز، روی حقوق فرهنگی زنان بوده است و نه حقوق سیاسی آنان و از جمله حق رأی، و بالاخره مراد از دلیل صنفی، عدم مشارکت فعال خود زنان در پروسه مبارزات سیاسی به حق رأی است. در این بخش، نشان داده شده است که تأکید مبارزات زنان به تربیت بر حمایت از اصل نهضت ملی، حق فرهنگی، و آخرین و کمترین آن، حق سیاسی بوده است. شرح حوادث و تحلیل شرایط را اما مقدمه این مقاله، فقط بخشی از وظیفه مورخین دانسته و بحث کرده است که تاریخ، چهره‌ای کمابیش نامرئی و تا حدی انتزاعی هم دارد که می‌توان آن را تفسیر «اتفاق نیفتاده‌ها» از طریق «وقایع اتفاق افتاده» نامید. براساس چنین بینشی از تاریخ، بخش نتیجه مقاله فرضی دفاع مدرس از حق رأی زنان را در مجلس دوم بررسی کرده و پرسیده است که آیا چنان امکان مفروضی، به رغم همه موانع موجود، می‌توانسته است در آن زمان تحقق یابد؟ و پاسخ را به دلایلی که شرح داده، مثبت یافته است.

پیش‌گفتار

مراد از «تحلیل تاریخی» محرومیت زنان از حق رأی در عصر مشروطیت نشاندن این محرومیت در متن زمانی - مکانی آن و بررسی آن نه با بداحت امروزین این حق که در پیوند با موقعیت ملی و بین‌المللی آن در دوره تاریخی ۱۳۲۴ تا ۱۳۳۰ / ۱۲۸۵ تا ۱۲۹۰ ش. / ۱۹۰۵ تا ۱۹۱۱ است. دوره کوتاهی که خود شامل سه دوره کوتاه‌تر یعنی مشروطه اول^۱ استبداد صغیر^۲ و مشروطه دوم^۳ است. اهمیت این دوره‌ها برای مسأله حق رأی زنان این است که در هر یک از آن‌ها یک نظامنامه انتخابات صادر و یا یک قانون انتخابات تصویب شده است. نخستین نظامنامه

۱. مشروطه اول (۱۴ مرداد ۱۲۸۵ تا ۲ تیر ۱۲۸۷) ۱۵ آویت ۱۹۰۶ - ۲۳ ژوئن ۱۹۰۸

۲. استبداد صغیر (۲ تیر ۱۲۸۷ تا ۲۶ تیر ۱۲۸۸) ۲۳ ژوئن ۱۹۰۸ - ۱۶ ژوئن ۱۹۰۹

۳. مشروطه دوم (۲۵ تیر ۱۲۸۸ تا ۳ دی ۱۲۹۰) ۱۶ ژوئن ۱۹۰۹ - ۲۴ دسامبر ۱۹۱۱

انتخابات که در ۱۹ ربیع‌الثانی ۱۳۲۴ شهربور ۹ / سپتامبر ۱۹۰۶ م چیزی کمتر از یک ماه قبل از گشایش مجلس اول صادر شد و محرومیت زنان از حق رأی را قانونی کرد. قانونی که بار دیگر در تیر ماه ۱۲۸۸ / ژوئیه ۱۹۰۹ م در روزهای پایانی استبداد صغیر و در آستانه تشکیل مجلس دوم مورد تایید قرار گرفت و در نهایت سومین قانون انتخابات مجلس دوم در ۳۰ مهر ۱۲۹۰ / اکتبر ۱۹۱۱، براین محرومیت تاکید گذاشت. گرچه در جریان مذاکرات مجلس دوم پیرامون قانون انتخابات، حق رأی زنان مطرح شد، ولی این حق مشارکت زنان در پروسه سیاست پارلمانی - توسط یکی از برجسته‌ترین علمای دینی یعنی آیت‌الله مدرس خلاف نص صریح قرآن تشخیص داده شد. اکثر مورخین این مخالفت را در ختم مذاکرات دوم پیرامون حق رأی زنان و ابقاء محرومیت آنان از این حق، مهم ارزیابی کرده‌اند.^۱ پرسش این مقاله اما این بوده است که آیا اصولاً برخورداری از حق رأی، در شرایط ایران عصر مشروطیت ممکن بوده است؟ و اگر پاسخ منفی است، شرط امکان آن‌چه بوده است؟ و نهایتاً، از مدرس به عنوان محصول آن دوره تاریخی، آیا می‌شده است انتظار داشت که همچون وکیل الرعایا گامی از زمان تاریخی خود فراتر بگذارد و در فراهم آوردن شرایط ذهنی تأسیس حق رأی زنان نقشی ایفا کند؟ پاسخ به پرسش اول را، این مقاله به چهار دلیل که بررسی هر یک به عهده بخشی از آن نهاده شده، منفی یافته است.

قسمت اول مقاله، بانمونه گرفتن آمریکا، به عنوان پیشناز نهضت زنان در جهان، به بررسی وضعیت بین‌المللی حق رأی زنان در آن دوره پرداخته و نشان داده است که در سالی که مسأله حق رأی زنان در مجلس دوم ایران طرح شد، فقط چهار کشور دنیا این حق را به رسمیت شناخته بودند. همین امر، یعنی غیبیت نمونه‌های بین‌المللی به رسمیت شناخته شدن حق رأی زنان و عدم حضور سیاست‌های

۱. برای نمونه از این ارزیابی‌ها نگاه کنید به:

Parvin Ebadat Women and the Political Process in Twentieth-Century Iran (Cambridge: University Press, 1995), p.67

تشویق آمیز جهانی، به صورت مانعی در حوزه ملی عمل کرده است. علاوه بر شرایط بین‌المللی، امکان تاسیس حق رأی زنان در شرایط داخلی ایران عصر مشروطیت نیز به سه دلیل عینی، ذهنی و صنفی میسر نبوده است. منظور از مانع عینی تأسیس حق رأی زنان، که موضوع قسمت دوم این مقاله است، همان داستان دیرین زیر بنا و رو بنا و بررسی موانع ساختاری تحقق این حق، یعنی عدم ظهور تمام قد طبقه بورژوازی در آن دوره است. آن بخش، به دلیل شناخته شده بودن کلیات این مانع، به کوتاهی برگزار خواهد شد و تاکید آن بر این نکته نهاده می‌شود که اگر ظهور بورژوازی، پیدایش طبقه و حق کار زنان در عصر مشروطیت، می‌توانست به تأسیس حق رأی زنان کمک کند، ظهور همین پدیده‌ها، روند آزادی زنان را در غرب، در سطوح دیگر به تعویق انداخت. مراد از علت ذهنی، که بررسی آن به عهده بخش سوم این مقاله نهاده شده، بینش فرهنگی مردان مشروطه طلب، از کمیسیون پنج نفره تنظیم‌کننده نخستین نظام‌نامه انتخابات گرفته تا نمایندگان مجلس دوم، همه نحله‌های فکری از سکولاران تمام عیار تا افراطیون مذهبی و همه گرایشات سیاسی شامل – مطابق طبقه‌بندی آدمیت و آفاری^۱ – محافظه‌کار و میانه رو تا لیبرال و رادیکال است. در آن بخش از مقاله، طبیعتاً اختلافات مهم این گرایشات فکری و سیاسی نادیده گرفته نشده، اما نتیجه این شده است که تاکید حتی مترقب ترین حامیان حقوق زن در ایران آن روز، روی حق تعلیم و تربیت زنان، ضرورت ایجاد مدارس، و تأسیس انجمن‌ها بوده است و نه حقوق سیاسی زنان و از جمله حق رأی. قسمت چهارم مقاله به بررسی علت صنفی، یعنی خود زنان یا طبقه زنان پرداخته است. گرچه این اصطلاح ممکن است نارسا باشد، اما ظاهراً با کار گرفتن آن اجتناب ناپذیر به نظر می‌رسد. در آن بخش نشان داده شده که جنبش زنان در دوره کوتاه مشروطیت، سه جهت‌گیری عمدۀ ملی، فرهنگی و سیاسی داشته است. بدین معنا که زنان از آن جا که خود را پیکرۀ کلی نهضت می‌دانستند، هر زمان که اصل جنبش به خطر می‌افتد بر حقوق ویژه خود فداکارانه تاکید نمی‌ورزیدند و

مجاهدات خود را معطوف به منافع ملی می کردند. ولی هرگاه فرصت می یافتند که تمرکز مجاهدت را بر حقوق ویژه خود نهند، آنچه برایشان به حق در درجه اول اهمیت قرار داشت، حق تعلیم و تربیت و رویارویی با دوگانگی طبیعت و فرهنگ بود. تأکید روی حقوق سیاسی اما، برای زنان در درجه آخر اهمیت قرار داشت، و این دلایل تاریخی خاصی دارد که جز در پیوند با شرایط بین‌المللی و شرایط ذهنی و ساختاری ایران آن روز در یک کلمه «زمان و مکان تاریخی» قابل توضیح نیست. در این بخش نیز، استناد ناظر بر طلب حق سیاسی زنان تأثیرده گرفته نشده، ولی نشان داده شده است که تاکید مبارزات زنان به ترتیب بر حمایت از اصل نهضت ملی، حق فرهنگی و آخرين و کمترین آن، حق سیاسی بوده است. پس منظور از مانع صنفی تاسیس حق رأی زنان، عدم مشارکت فعال خود آنان در پروسه مبارزات سیاسی معطوف به حق رأی است.

با این همه، هدف اصلی مقاله اگر این بوده باشد که به دلایل مختلف ثابت کند که فقط آنچه اتفاق افتاده است، می توانسته اتفاق بیفتد، بیهوده خود و خواننده خود را به سفرهای دور و دراز عین و ذهن و صنف و بین‌الملل برده است. شرح خود حادثه، احتمالاً، برای چنین منظوری کفایت می کرده است. توضیح منطقی تحولات تاریخی اما، در گروی تحلیل شرایط امکان یک پدیده، در وضعيت به ظاهر ممتنع آن است. تنها در این صورت است که می توان از تاریخ برای امروز درس آموخت و دیروز را به فردا پیوند زد. هدف دو پرسش دیگر این مقاله یعنی شرایط امکان تاسیس حق رأی زنان و نقش مدرس در آن امکان مفروض، که بررسی آن‌ها به بخش آخر این مقاله نهاده شده است، پرداختن به این وجه - وجه نامرئی - تاریخ بوده است. نوشته، بدین ترتیب، از این‌جا به بعد به پی‌گیری سرفصل‌های اصلی بحث، یعنی موانع بین‌المللی و داخلی شامل: علل عینی، ذهنی و صنفی امکان تاسیس حق رأی زنان در ایران عصر مشروطیت و نیز امکان مفروضی که به آن اشاره شد، می‌پردازد.

۱. عامل بین‌المللی: بررسی موردنی آمریکا

سالی که حق رأی زنان در مجلس دوم ایران مطرح شد، فقط چهار کشور دنیا این حق را به رسمیت شناخته بودند و شاید به همین دلیل بود که طرح این بحث در مجلس ایران باعث شگفتی روزنامه‌نگار تایمز لندن شده بود. او از مذاکرات مجلس دوم گزارشی نوشت و قطعه کوتاهی از آن در کتاب ژانت آفاری^۱ و قطعه مفصل‌تری از آن در کتاب پرورین پایدار^۲ درج شده است. در حوزه اندیشه، گرچه نخستین اثر مهم فلسفی روی موضوع زنان را، اثری که پایه و اساس نهضت فمینیسم در غرب شد، ماری ولستون کرافت^۳ بیشتر از یکصد سال قبل از انقلاب مشروطه ایران نوشت.^۴ ولی موضوع آن مسأله خانواده، ازدواج، نقد ارزش‌های سنتی زن، اثبات برابری زنان و مردان در توانایی عقلانی، ضرورت تعلیم و تربیت یکسان با مردان و به‌طور کلی تاکید بر حقوق اجتماعی و فرهنگی زنان بود تا حقوق سیاسی آنان و از جمله حق رأی. فیلسوف انگلیسی، جان استورات میل^۵ را باید از نخستین افرادی دانست که در غرب میانه، قرن نوزدهم از حق رأی زنان، حق مالکیت خصوصی آنان و حق طلاق شان سخن گفت و اجازه داد که ایده‌هایش در مورد زن، شامل دوست دیرینه و بعدها همسرش هریت تایلور^۶ شود و به عمل در آید.^۷ پیش از او، کنار نهادن زنان از مشارکت سیاسی در غرب توسط فیلسوفانی نظریه‌های^۸ لاک^۹ و

۱. آفاری، انقلاب مشروطه ایران، ص ۲۶۸

2. Paidar .Women and the Political Process in Twentieth - Century Iran. p.66

3. Mary Wollstonecraft (1759-1851)

4. Mary Wollstonecraft, A Vindication of the Rights of Women . 1729

5. John Sturt Mill (1806 - 1873)

6. Harriet Taylor Mill (1807- 1858)

۷. گاه حتی گفته می‌شد که تایلور در شکل‌گیری ایده‌های میل نقش اساسی داشته است و در نوشته‌هایش به او کمک می‌کرده است. اندازه مشارکت تایلور در خلق آثار میل شناخته شده نیست، ولی چنین تصور شده است که بسیار عظیم بوده است. نوشته‌های آنان همواره به اسم میل منتشر می‌شد. بعضًا به این دلیل که نام مرد در فرهنگ جنس محور آن زمان، مشروعت بیشتری به کتاب می‌بخشید. برای پی‌گیری این مطلب و نیز اطلاعات بیشتری در این زمینه، رجوع کنید به وب سایت زیر:

<http://www.spartacus.schoolnet.co.uk/Wtaylor.htm>

8. Thomas Hobbes (1588 -1679)

9. John Locke (1632 - 1704)

کانت^۱، عقلانی جلوه داده شده بود.^۲ و آمریکا به عنوان پیشناز نهضت زنان در جهان، هنوز در آن زمان، یک دهه دیگر زمان لازم داشت، که مبارزات طولانی زنان را برابر حق رأی به نتیجه رساند.

اینکه چه کسانی دارای حق رأی هستند؟ پرسشی طولانی و حکایتی از برخورد و کشمکش دائمی در طول تاریخ آمریکا بوده است. تاریخ دویست ساله‌ای که با حق رأی «مردان سفیدپوست دارای تمکن» در سال ۱۷۷۶، شروع شده و به حق رأی تقریباً عام برای همه شهروندان بالای هجده سال در ۱۹۷۱م به سرانجامده است. گمراهی است اما، اگر تصور شود که گسترش این حق به سادگی از سد «ثروت» و «نژاد» و «جنس» گذشته است. تاریخ آمریکا، نامه می ۱۷۷۶ جان آدامز^۳، فیلسوف سیاسی و دومین رئیس جمهور آمریکا در فاصله سال‌های (۱۷۹۷-۱۸۰۱م)، به جیمز سالیوان^۴ را در اعتراض به حق رأی فاقدین ثروت از یاد نمی‌برد که «اگر ما بپذیریم کسانی که هیچ ثروتی ندارند، بتوانند همراه با کسانی که دارای تمکن هستند رأی بدهنند، مجبوریم این روند را ادامه دهیم و «این حق را شامل زنان و کودکان نیز» بنمائیم و با نگرانی، پایانی برای «گشودن چنین باب خطرناکی در این مسأله مناقشه برانگیز» نمی‌بینند. چرا که «تقاضای جدیدی طرح خواهند شد، زنان طلب حق رأی خواهند کرد.... و هر کسی که ریالی در جیب ندارد درخواست حق مساوی با دیگران را در همه امور کشوری خواهد داشت.^۵ بی‌جهت نیست که بنیامین فرانکلین^۶، عمیق‌ترین متفکر و عضو دمکرات مجامعی

1. Immanuel Kant (1724 - 1804)

2. Hoodfar,Homa."The Women's Movement in Iran: Women at the Crossroad of Secularization and Islamization."Women Living Under Muslim Laws. International Soiliarity Network Grabels Cedex,France. 1999.p.8

3. John Adams 1735-1826

4. wiley, James Sullivan, (1808 - 1891)

5. Papers of John Adams. Edited by RobertJ. Taylor et al. Cambridge: Belknap Press of Harvard University Press, 1977/ or in : The Founders' Constitution, Volume The university of Chicago Press Chapter 13, Document 10

<http://press-pubs.Uchicago.edu/founders/documents/v1ch13s10.html>

6. Benjamin Franklin 1706-1790

که بیانیه استقلال را در ۱۷۷۶ م و قانون اساسی را در ۱۷۸۷ م طرح و تصویب نمودند، نظر کسانی چون آدامز را چنین به ریشخند می‌گیرد که: «امروز مردی صاحب نره خری است که پنجاه دلار می‌ارزد و بنابراین او حق دارد که رأی بدهد؛ اما پیش از انتخابات بعدی نره خر می‌میرد. اینک اما، اوی خر مرده که تجربیات بیشتری در امر حکومت و جامعه به دست آورده، نمی‌تواند رأی دهد. لطفاً به بندۀ بفرمائید، حق رأی به چه کسی تعلق دارد؟ به مرد یا به نره خر؟»^۱

مبارزات اما، بر علیه «دارائی» به عنوان مبنای حق رأی ادامه می‌یابد و تا دهه ۱۸۵۰ م اغلب مردان سفید پوست بالای ۲۱ سال، داراوندار، می‌توانند رأی بدهند. دو گروه بسیار وسیع اما، همچنان تا آن تاریخ از حق رأی دادن محروم می‌مانند، سیاه پوستان و زنان. و این محرومیت چنان طبیعی می‌نماید که نماینده اعزامی به کنوانسیون قانون اساسی ایندیانا در سال ۱۸۵۰، زمانی که در مقابل یک قطعنامه قرار می‌گیرد، می‌گوید: «اگر منظور پیشنهاد دهنگان از حق عام و عمومی رأی دادن این باشد که حق رأی را به زنان و سیاهان نیز اعطای کنند، من با آن مخالفم: همه مردان سفید پوست بالای بیست و یک سال سن، این آن زبانی است که من حق رأی عام را از آن می‌فهمم» قریب صد سال اما، طول می‌کشد که متمم چهاردهم قانون اساسی ایالات متحده در سال ۱۸۶۸ م برای اولین بار شهروندی را خصیصه‌ای ملی می‌داند و آن را شامل همه کسانی می‌داند که در ایالات متحده متولد شده و یا ملیت آن را تحصیل نموده‌اند. و بالاخره متمم پانزدهم ۱۸۷۰ م درست پس از جنگ داخلی همه ایالات را از اعطاء حق رأی بر اساس نژاد منع می‌کند. براساس متمم اخیر، که هدف واقعی آن دادن حق رأی به سیاه پوستان مرد بود. حق رأی دادن شهروندان ایالات متحده نمی‌تواند به دلیل نژاد، رنگ یا موقعیت برداشته در گذشته، توسط ایالات متحده یا هر دولت دیگری، انکار و یا محدود گردد.^۲ جامعه آمریکا بدین ترتیب از

1. Benjamin Franklin, The Casket, or Flowers of Literature, Wit and Sentiment, 1828

2. برای مطالعه متن کامل قانون اساسی آمریکا و الحاقیه‌های آن مراجعه کنید به وب سایت دانشکده حقوق دانشگاه کرنل در آدرس زیر. تمام موارد الحاقیه‌های مورد اشاره در این مقاله، از منبع مذکور ترجمه شده است و از این پس فقط به آدرس وب سایت ارجاع داده خواهد شد.

رنج مجاهدت و ثمرة محرومیت □ ۳۹۱

دو مانع ثروت و نژاد که در مقابل حق رأی آزاد شهروندان قرار گرفته بودند، می‌گذرد و به جدال با مانع سوم یعنی «جنسیت» می‌پردازد. سدی که نیم قرن دیگر در مقابل همه نوع سدشکنی مقاومت می‌کند و سرانجام در سال ۱۹۲۰ م فرو می‌ریزد. از شرح مبارزات حق طلبانه در مقابل سدهای ثروت و نژاد اگر بتوان صرف نظر کرد و در شرح فرو ریختن مانع سن هم به ذکر متمم بیست و ششم قانون اساسی ایالات متحده در سال ۱۹۷۱ م که به موجب آن «حق رأی دادن شهروندان ایالات متحده»، که بیش از هجده سال تمام سن دارند را دولت ایالات متحده یا هر دولت دیگری نمی‌تواند به خاطر سن و سال انکار و یا محدود کند. قناعت کرد، نمی‌توان بنا به حکم موضوع این مقاله از فهرست رئوس مبارزات هفتاد ساله زنان آمریکا برأی کسب حق رأی چشم پوشید.

این که زنان آمریکا از چه زمانی به طلب حق رأی برخاستند، روشن نیست. شروع جدی تظاهرات و مبارزات زنان برای کسب حق رأی را اما، معمولاً به کنوانسیون «سه نکافالز»^۱ زنان آمریکا در ۱۸۴۸ م نسبت می‌دهند. کنوانسیونی که در نتیجه آن اعلامیه‌ای صادر شد که مفاد آن مشابه شکوئیه‌های زنان مشروطه طلب ایرانی بود و در آن سیاهه گناهان مردان نسبت به زنان لیست شده بود^۲. ما اعلام می‌کنیم حقایق زیر جزء بدیهیات هستند: که همه مردان و زنان مساوی خلق شده‌اند...؛ کو تاریخ بشریت تاریخی است مملو از صدمات و حق کشی از جانب مردان نسبت به زنان ؟ که هدف مستقیم آن برقراری و تداوم جباریت مطلق مرد است بر زن ؟ که مرد هرگز اجازه نداده است که زن حقوق غیرقابل انتقال سلب نشدنی خود در خصوص انتخاب و حق رأی آزاد را به منصه ظهور رساند ؟ که مرد زن را ودار کرده تن به قوانینی بدهد که خود در ایجاد آن هیچ سهمی نداشته ؟ مرد از طریق محروم کردن زن از اولین و اساسی‌ترین حق یک شهروند، یعنی حق رأی دادن

Cornell University, Law Scholl, The Constitution of the United States of America:
<http://www.law.cornell.edu/constitution/>

۱. همان

۲. 1848 Seneca Falls Convention.

و انتخاب... او را از همه جهات تحت ستم قرار داده است.» و در پایان تاکید شده بود که «این وظیفه زنان این کشور است که حق مقدس انتخاب را برای خود به دست آوردنند.^۱»

پژواک اعلامیه کنوانسیون «سه نکا فالز» هنوز در گوش‌ها می‌پیچید که سال ۱۸۷۴م فرا رسید. سالی که در آن مردمی که به نفع حق رأی زنان در جلوی دادگاه عالی اجتماع کرده بودند، بحث کردند که چهاردهمین اصلاحیه قانون اساسی به زنان حق رأی می‌دهد. ولی با این پاسخ دادگاه عالی مواجه شده بودند که شهروند بودن به خودی خود سبب اعطای حق رأی نمی‌شود. گرچه سرزمین وایومینگ - برای اولین بار - در ۱۸۶۹م رأی را به زنان اعطاء کرده بود، ولی تا سال ۱۹۰۰م هیچ ایالتی به آن نپیوست. فقط در این سال، یعنی شش سال پیش از مشروطیت بود که زنان حق کامل انتخاب کردن را در سه ایالت به دست آوردن. بنابراین تا آغاز قرن بیستم، تنها چهار ایالت به زنان حقوق سیاسی مساوی با مردان داده بودند. ایالت‌های واشنگتن و کالیفرنیا، مهم‌ترین ایالت‌آمریکا فقط در دو سال پایانی عصر مشروطیت یعنی به ترتیب در سال‌های ۱۹۱۰ و ۱۹۱۱م بود که به این روند پیوست.

این روند همچنان تا سال ۱۹۱۷، سالی که ایالات متحده وارد جنگ جهانی اول شد، ادامه داشت. آمریکا دلیل این کار را نجات دمکراسی عنوان نمود. پس باید به این سوال خردمندانه سیاسی پاسخ می‌داد که چگونه می‌توان آمریکائیان را به آن سر دنیا فرستاد تا برای آرمان‌ها و ایده‌آل‌های بشری بجنگند و کشته شوند. در حالی که همان حقوق از نیمی از جمعیت مملکت خود دریغ داشته شود. احتمالاً درگیر شدن با همین پرسش بود که سرانجام در سال ۱۹۲۰، چیزی حدود یک دهه پس از پایان عصر و عمر مشروطیت، به تصویب نوزدهمین متمم قانون اساسی آمریکا منجر شد که می‌گفت: «حق رأی دادن شهروندان ایالات متحده نمی‌تواند به واسطه جنسیت

1. E.C.Stanton,S.B.Anthony and M.J.Gage,eds.,History of Women's Suffrage, vol.1 (1887),p.70

رنج مجاہدت و ثمره محرومیت □ ۳۹۳

توسط ایالات متحده یا هر دولت دیگر انکار و یا محدود شود.^۱ از آن سال تاکنون، نویسنده‌گان زن همه ساله کتاب‌هایی را به مناسبت پاسداشت سالگرد نوزدهمین اصلاحیه قانون اساسی انتشار می‌دهند که در آن‌ها جنبه‌های مغفول مانده حقوق زنان مورد بررسی قرار می‌گیرند.^۲ نتایجی که از این قسمت می‌توان استخراج کرد، دو چیز است: نخست اینکه در متن بین‌المللی عصر مشروطیت، هیچ سیاست و اندیشه تشویق‌آمیز عمدت‌های برای اعطاء حق رأی زنان وجود نداشته است و منظور از مانع، عدم حضور همین سیاست‌های تشویق‌آمیز و غیبت نمونه‌های بین‌المللی به رسمیت شناخته شدن حق رأی زنان است. دوم اینکه مبارزات زنان برای کسب حق رأی در دنیا، همواره در برخورد و کشمکش دائمی بوده است. در آمریکا، به طور مثال، این کشمکش از اولین انتخابات ریاست جمهوری، که به انتخاب جورج واشینگتن انجامید و در آن فقط مردان سفید پوست دارای تمکن حق رأی داشتند، تا سال ۱۹۲۰ م که زنان نیز توانستند حق رأی را به دست آورند، قریب به یک و نیم قرن طول کشیده است.

۲. مانع عینی داخلی: عدم به رسمیت شناخته شدن حق کار زنان و عدم حضور تمام قد طبقه بورژوازی

این بخش از مقاله، هم چنان که در پیش گفتار آمد، به دو دلیل به کوتاهی برگزار خواهد شد. نخست اینکه کلیات بررسی تاریخی نقش و تاثیر پیدایش طبقه بر حقوق سیاسی - و در اینجا حق رأی - شناخته شده است و دوم اینکه مسئله «عدم به رسمیت شناخته شدن حق کار زنان در عصر مشروطیت» رادر مقاله‌ای دیگر و در دو بخش نظری و مطالعه موردی عصر مشروطیت به تفصیل مورد بررسی قرار داده‌ام که می‌توان به آن رجوع کرد. در بخش نظری قسمت مورد نظر مقاله گفته شده

1. <http://www.law.cornell.edu/constitution/>

2. برای نمونه از این کتاب نگاه کنید به:
Finnegan,Margaret.Selling Suffrage: Consumer Culture and Votes for Women,New York: Columbia University Press.1999

است که «دومین چارچوب نظری برای از بین بردن هویت بخشی آنان از طریق طبیعت جنسی شان، مسأله الگوهای متمایز کار بود. آنچه که به عنوان طبیعت دیده شده بود، اکنون به عنوان کار تلقی می‌شد: زایمان، پرورش، مراقبت از کودکان، مراقبت از شوهر نان آور خانه و از دیگر اعضای خانواده گرچه کار نامیده شد، ولی کاری بی‌مزد بود. کاری که در تفکر سنتی بسیار کم ارزش تر از کار با مزد مردان تلقی می‌شد. رویارویی با دوگانگی کار بی‌مزد زنان در درون خانواده و کار با مزد مردان در بیرون خانه سه افق جدید برای مطالعات زنان و تاریخ‌نگاری این حوزه گشود.

نخست اینکه دوگانگی کار/ خانواده و کار/ فراغت را به چالش کشید. چراکه فراغت مردان در خانه توأم بود با کار زنان در خانه. دوم اینکه بحث کار با مزد با کار بی‌مزد را گشود و این نگرش را که کار فقط آن است که مزدی در بر داشته باشد، را به پرسش کشید. چراکه زنان همواره کار کرده‌اند و کارشان بی‌مزد بوده است. و سوم اینکه، به موازات به حاصل نشستن مبارزات زنان برای کار در بیرون از خانه، مسأله جدیدی مطرح شد و آن تقسیم جنسیتی کار و تقسیم سلسله‌مراتب ارزش‌ها و پاداش‌ها بود. به عبارت دیگر ارزش کمتر کار بی‌مزد زنان در خانه، به ارزش کمتر کار با مزد آنان در خارج از خانه نیز امتداد یافت. امری که خود، مبارزات سیاسی و اقتصادی زنان برای افزایش درآمد و حقوق مناسب و برابر با مردان را ایجاد کرد.^۱

و در بخش مطالعه موردي در عصر مشروطیت بحث شده است که با در نظر گرفتن شرایط تاریخی آن دوره، نمی‌توان از زنان انتظار داشت که به حقوقی پرداخته باشند که حتی در غرب آن زمان نیز در مراحل آغازین خود بود. بنابراین، مبارزات زنان در این حوزه منحصر است به ارزش قائل شدن برای کار بی‌مزد درون خانواده و حداقل، ضرورت کار زنان در بیرون از خانه. در یکی از مقالات نشریه شکوفه، نویسنده به روشنی آن را به این نحو تبیین می‌کند که: «حکما و متفکرین اروپا ملتافت شده‌اند که زنان دارای چه مقام مهمی هستند. به همین جهت از امروز حقوق و

۱. سیمین فصیحی، آغاز نیمه دیگر تاریخ ایران: درباره شرایط امکان نگارش تاریخ زنان در عهد مشروطیت، اردیبهشت ۱۳۸۴ - دانشگاه تهران، سمنیار بین‌المللی ایران در عصر مشروطیت، در دست چاپ

رنج مجاهدت و ثمرة محرومیت □ ۳۹۵

مزایای زنان را تصدیق می‌نمایند. جریان‌های سیاسی و اجتماعی به قدری قوی است که قدرت بشری را با آن یارای معارضه نیست». نویسنده مقاله سپس آماری از زنان شاغل در کشور فرانسه به دست می‌دهد که به موجب آن «بنجاه سال قبل در فرانسه ۴ میلیون نفر در خدمات عمومی مشغول بودند. در این عصر از هشت میلیون نفر متجاوزند». و سپس به ذکر جزئیات زنان شاغل در نهادهای مختلف دولتی فرانسه می‌پردازد که «در وزارت جنگ ۳۰۰ نفر، در پست و تلگراف ۱۸۰۰۰ نفر، و در راههای آهن ۶۰۰۰ نفر، در معارف ابتدائی ۶۴۰۰۰ نفر و... در کارخانه‌های دولتی ۱۹۰۰۰ نفر و...» در پایان مقاله نویسنده ضمن تأکید بر این آمار که «مطابق استاتیک دولت فرانسه» است، از همگان می‌خواهد که در این موارد اندیشه کنند.^۱

مشابه چنین رویکردی در مطلب دیگری که به فلسفه زن و شوهری اختصاص یافته است، تکرار شده است. در آن جازن بیکار به «اثاث البتی» تشبیه شده است که مرد در او به دیده تحیر می‌نگرد «و همین که زن از این راه شرمنده شد و خود را کوچک دید، دیگر نمی‌تواند سایر حقوق خود را محافظت نماید». ^۲ از این دست مطالب، در ادبیات زنان عصر مشروطیت فراوان یافت می‌شود، ولی نمونه‌های ذکر شده نشان می‌دهد که اولاً حق کار زنان، در آن زمان، مورد انکار بوده است و ثانیاً زنان عصر مشروطیت به اهمیت این حق و ربط آن به حقوق سیاسی و از جمله حق رأی تا حدی واقف بوده‌اند و در جهت تأسیس آن به نحوی پراکنده فعالیت می‌کرده‌اند.

در مورد اهمیت طبقه و ارتباط آن با حق سیاسی و در اینجا رأی زنان با مسائله‌ای دو وجهی روبرو هستیم. از یک سو تردیدی وجود ندارد که پیدایش طبقه بورژوازی به عنوان رکنی از ارکان سه‌گانه مدرنیته به تأسیس حقوق سیاسی کمک

۱. شکوفه - سال دوم - شماره ۲۱ - ۱۵ شهر صفرالمظفر ۱۳۳۲ ص ۲ - ۱، کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران - شکوفه به انضمام دانش، ۱۳۷۷، صفحات ۸۱ - ۸۲
۲. شکوفه، سال چهارم شماره ۶ - ۱۹ ربیع الثانی ۱۳۳۴ - ص ۲ - ۱، کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران - شکوفه به انضمام دانش، ۱۳۷۷، صفحات ۸ - ۲۵۷

کرده است، ولی از سوی دیگر، مردان و به ویژه زنان را در ابعادی دیگر مورد ستم و استثمار قرار داده است و از همین رو است که در آثار فمینیستی، نوشته‌های مارکس و انگلს به ویژه، «منشاء خانواده، مالکیت خصوصی و دولت» انگلس برای تقویت نهضت زنان در غرب مهم ارزیابی شده‌اند. انگلس در این کتاب، بحث می‌کند که زنان از آن رو شهروندان طبقه دوم جوامع هستند که نهادهای کالیکت خصوصی در اختیار مردان است. سیمون دوبووار در کتاب جنس دوم پاتایید، سخن انگلس را نقل می‌کند که در کمونیسم نهائی، زمانی که مالکیت خصوصی از میان برداشته شود، ستم بر زنان پایان خواهد یافت، چرا که دلیل اقتصادی آن از بین خواهد رفت.

مورخین مختلف، ارتباط بین موقعیت تحقیر شده زنان و ظهور سرمایه‌داری صنعتی را در قرن ۱۹ به وضوح دریافتند. آن‌ها پی بردنکه چگونه کاپیتالیسم و صنعتی سازی، زنان را از قدرت تولید کنندگی به ضعف نسبی مصرف کنندگی رسانده است. از این رو مفاهیم مارکسیسم برای تاریخ زنان از اعتبار برخوردار شده و بسیاری از مورخین از رویکردهای مارکسیستی برای تحلیل خودشان استفاده کردند. اما برخی به این نتیجه رسیدند که مارکسیسم به تنها یعنی نمی‌تواند تجربه زنان را در تاریخ توضیح دهد و علیرغم توجهی که این مکتب فکری به زنان داشته، اصولاً در جهت‌گیری، مردانه بوده است. کلید تحلیل مارکسیستی این پیش‌فرض بود که پیوند شخصی با طبقه و به ویژه تولید و کاپیتالیسم صنعتی باعث ستم بر زن و مرد هر دو می‌شود. اما این فرضیه مارکسیستی وقتی در مورد زنان به کار رفت، مشکلاتی آفرید. در جوامع صنعتی هویت طبقاتی مردان از طریق شغل‌شان و از طریق رابطه‌شان با سرمایه حاصل می‌شد. وضع تولید نقش آن‌ها را در جامعه تعیین می‌کرد، اما این امر در مورد زنان وجود نداشت. مفهوم وظیفه و طبقه آن‌ها از رابطه با مردان خانواده ناشی می‌شد تا از کنش و واکنش آنان با اقتصاد صنعتی. شرایط زنان و مردان به عنوان کارگران مزدیگیر در قرن نوزدهم به ندرت یکسان بود. تقسیم جنسیتی کار و شغل، وظایف زنان را محدود می‌کرد. بنابراین، برخی مورخین فمینیست دریافتند که نویسندهای اولیه مارکسیسم ظاهرآ نقش بیشتر زنان در کارهای خانگی را پذیرفته‌اند.

فرضیات و تعاریف مربوط به سیستم مارکسیستی، هیچ پیش‌بینی برای کار بی‌مزدی که زندگی روزانه زنان را پر می‌کرد، ارائه نمی‌داد. در تحلیل تاریخ باز زنان عوامل ثانوی و کمک دهنگان به واقعه اصلی باقی ماندند و در مقولات از پیش تعیین شده ادغام شدند.^۱ منشاء ستم به زن تنها شرایط اقتصادی و تاریخی نبود، بلکه جنبه‌های بیولوژیکی و روانی نیز در این بهره‌کشی از زنان وجود داشت، مارکسیسم از ریشه‌های عمیق مردسالارانه غافل‌مانده بود. صور ستم دیگری نیز غیر از مالیکت خصوصی و طبقه وجود داشت. تا اوایل دهه ۸۰ زنان توائیستند مدعی موقعیت مستقل و متمایز برای خود و برای کارشان شوند. هیلدا اسمیت به شدت بر تمایز تاریخ فمینیستی و تاریخ‌های گذشته تاکید کرد.^۲

مورخین به رویکرد جدیدی نیاز داشتند که بتوانند به سئوالات اساسی در تاریخ زنان پاسخ‌هایی قانع‌کننده بدهند. سؤالاتی از این دست که سیستم نابرابری چگونه شروع شد؟ زنان در طول تاریخ چه انجام داده‌اند؟ چرا فعالیت‌های زنان و تکالیف آن‌ها بی‌اهمیت یا فراموش شده بود؟ خاستگاه انقیاد آنان کجا بود و چرا تا دوره اخیر همچنان ادامه یافته است؟ گرچه لیست این سئوالات می‌تواند همچنان امتداد یابد، ولی باید گفت زنان عصر مشروطه با مشکلات ابتدائی تری مواجه بودند که ناشی از عدم شکل‌گیری طبقه و به رسمیت شناخته شدن حق کار زنان بود. مشکلاتی که می‌توان آن‌ها را موانع عینی تأسیس حق رأی زنان بهشمار آورد.

۳. مانع فرهنگی داخلی: زنان در کنار سفهای، مرتکبین قتل و ورشکستگان به تصرییر

در ایران، آگاهی موانع فرهنگی به رسمیت شناخته شدن حقوق سیاسی زنان و ضرورت شرایط تحت ستم آنان را می‌توان در آثار پیش قراولان فکری نهضت مشروطیت، کسانی مانند میرزا آقاخان کرمانی، میرزا ملکم خان و میرزا فتحعلی آخوندزاده جستجو کرد. از میان این متفکران، میرزا آقاخان کرمانی بیشتر از سایرین

1. Judith P. Zinsser.History and Feminism: A Glass Half Full. New York: Twayne, 1993pp. 49-51 2. Ibid,P.47

مسئله زن و تساوی حقوق زنان با مردان را در مرکز توجه قرار داده است. او که زنان ایرانی را «از دانش مهجور و از هر بینش دور و از همه چیز عالم بی خبر و از تمام هنرهای بنی آدم بی بهره و بی ثمر»^۱ می دانست، خواهان مساوات ایشان با مردان...در همه حقوق از تعلیم، تربیت، حکومت، ارت، صناعت، تجارت و... بود. خواسته‌ای که گرچه در «میانه قرن نوزدهم توسط طاهره قره‌العین و بعدها از طریق فعالیت‌های فکری و عملی کسانی مانند تاج‌السلطنه و بسی‌بی خانم فاطمه استرآبادی»^۲ پی‌گرفته شد، اما علیرغم تاسیس حکومت مشروطه، تحقق نیافت. هدف این قسمت از مقاله، در واقع این است که نشان دهد حقوق سیاسی زنان برای هیچ یک از فراکسیون‌های عصر مشروطه، که علیرغم آگاهی از خطرات مقوله‌بندی‌های کلی، می‌توان آن‌ها را تحت سه فراکسیون محافظه کاران، میانه‌روها و رادیکال‌ها بررسی کرد. اهمیت لازم را نداشته است. گروه محافظه کاران در عصر مشروطیت گرچه به عدد اندک بود، ولی از حمایت دربار و روحانیونی نظری شیخ‌فضل‌الله نوری برخوردار بود. این گروه در حوزه اندیشه و هم در عرصه سیاست، از زمان تاریخی خود عقب‌تر بود. نویسنده رساله تذکره الغافل، به‌طور مثال: آزادی و برابری را «دو اصل موذی» و «خراب نماینده رکن قانون الهی» می‌دانست. چراکه از نظر او «قوام اسلام به عبودیت است نه به آزادی و بنای احکام آن به تفرق و جمع مخلفات است نه بر مساوات»^۳ شیخ‌فضل‌الله نوری اصولاً مشروطیت را خلاف روح اسلام می‌دانست. از نظر او مساوات در مقابل قانون خلاف اسلام بود. وی در اعتراض به اصل هشتم متمم قانون اساسی که «افراد را متساوی الحقوق» می‌دانست، می‌نویسد: «محال است با اسلام حکم مساوات، حالا

۱. میرزا آفاخان کرمانی - سه مکتوب. [بی‌جا]، [بی‌نا]، ص ۲۰

۲. میرزا آفاخان کرمانی. هشت بهشت، [بی‌جا]، [بی‌نا]، صفحه ۱۲۲ - ۱۲۱

3. Mahdi, Ali Akbar. 'The Iranian Women's Movement: A Century Long Struggle'. The Muslim World. Volume 94, October 2004, p.427

نیز برای آگاهی بیشتر رجوع کنید به: هما ناطق. نگاهی به برخی نوشته‌ها و مبارزات زنان دوران مشروطیت، کتاب جمیع شماره ۳۰ - ۱۳۵۸، صفحات ۵۴ - ۴۵.

۴. رساله مشروطیت، به کوشش: غلامحسین زرگری نژاد، رساله تذکره الغافل، ص ۱۷۷

ای برادر دینی، تأمل کن در احکام اسلامی که چه مقدار تفاوت گذاشت بین موضوعات مکلفین در عبادات و معاملات و تجارت و سیاست‌آزادی‌بالغ و عاقل و مجنون...»^۱ موضع این فراکسیون را نسبت به زنان می‌توان این گونه توضیح داد که محافظه‌کاران زمانی که موضوعاتی نظیر آموزش زنان، انجمان‌های آنان و برخی از مقالات ضد روحانی روزنامه‌ها در مجلس با در محافل شان مورد بحث قرار می‌گرفت، به شدت به آن‌ها اعتراض می‌کردند. یکی از محافظه‌کاران تا آن‌جا پیش رفت که گفت: «قانون مربوط به تعلیم و تربیت عمومی باید به گزینه‌ای تفسیر شود که مانع رفتن دختران و حتی پسران زیبا» به مدارس شود.^۲ شیخ فضل الله نوری فتوایی علیه گشایش مدارس دخترانه صادر کرد.^۳ از چنین گروهی طبیعتاً نمی‌توان انتظار دفاع از حقوق سیاسی زنان را داشت.

میانروها بزرگ‌ترین گروه عصر مشروطیت بودند و از حمایت بی‌دریغ بازارگانان ثروتمند برخوردار بودند. آیت‌الله طباطبائی و آیت‌الله بهبهانی، معروف‌ترین علمای دوره مشروطه را می‌توان از رهبران فکری این فراکسیون دانست.

میانروها هم در داخل و هم در خارج از مجلس اول، تلاش می‌کردند اگر هم قرار است رفرمی صورت بگیرد در چارچوب اسلام باشد. آنان درحالی که سعی داشتند با رادیکال‌ها در امور ملی همراهی کنند، ولی همواره نسبت به مسئله حقوق زنان با احتیاط برخورد می‌کردند. «دعوت اسلام» که در سال ۱۹۰۷ م به وسیله آقا میرزا محمد امین التجار در بمبهی منتشر می‌شد و از میانروها حمایت می‌کرد، به طور مثال، گرچه به مخالفین اسلام و بهائی‌ها حمله می‌کرد، ولی از حقوق زنان در حوزه تعلیم و تربیت حمایت می‌کرد. مثلاً در یک مقاله در شماره جولای ۱۹۰۷ م او با بی‌حجایی مخالفت کرد، اما با تحصیل زنان تحت قوانین اسلامی موافقت نمود. از

۱. رسائل مشروطیت، زرگری نژاد، رساله حرمت مشروطه ص ۱۶۰

۲. هما ناطق، نگاهی به برخی نوشهای و مبارزات زنان در دوران مشروطیت، ص ۴۷

۳. ملک‌زاده، تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، انتشارات علمی، تهران ۱۳۵۸ - جلد سوم، صفحات ۱۷۹ - ۱۸۰.

نظر او مدارس دخترانه فقط می‌بایست معلمین زن داشته باشد.^۱ این فراکسیون روزنامه‌هایی در اختیار داشت که از آن‌ها در جلب حمایت مردم استفاده می‌کرد: ایران نو در تهران و شفق در تبریز از جمله این جراید بودند. رادیکال‌ها از حقوق فرهنگی - اجتماعی زنان، هم در مجلس و هم در بیرون از مجلس دفاع می‌کردند، ولی حق سیاسی زنان برای آنان اهمیت چندانی نداشت. صور اسرافیل که توسط میرزا جهانگیرخان اداره می‌شد، در جولای ۱۹۰۷ مقاله‌ای از یک زن را به چاپ رساند که در آن هم روحانیون مشروطه خواه مانند طباطبائی و بهبهانی را نقد کرده بود و هم روحانیون مخالف مشروطه مانند شیخ فضل الله را. او در این مقاله اظهار تاسف کرده بود که چون مرد نیست نمی‌تواند آنچه را در دل دارد بگوید... دهخدا نیز زنان را تشویق به تاسیس انجمن‌ها و روزنامه‌ها برای دفاع از حقوق خودشان می‌کرد.^۲ «ایران نو، از نوشه‌های منظم زنی به نام طاهره - که به نظر می‌رسد گزارشگر دائمی روزنامه باشد - بهره می‌برد که در آن‌ها دائمًا فرهنگ مرد سalar مورد انتقاد قرار می‌گرفت. او بحث می‌کرد که علیرغم این فرهنگ، زنان باید بتوانند تغییراتی در شرایط خودشان ایجاد کنند. عدالت (۱۹۰۶-۹) و ملا ناصر الدین (۱۹۰۸) روزنامه‌های ترقی خواه دیگری بودند که در تبریز منتشر می‌شدند. این دو روزنامه در واقع دیدگاه‌های سوسیال دموکرات‌های آذربایجانی را انعکاس می‌دادند. سید حسین عدالت و جلیل قلی‌زاده، دو تن از نویسندهای این روزنامه بودند. قلی‌زاده تا آن حد پیش رفته بود که رهائی زنان را بدون رهائی آن از اسلام می‌سر نمی‌دانست. علاوه بر آن مقالات دیگری به صورت بی نام و یا با اسم اسما می‌ستعار در این روزنامه‌ها انتشار یافت که از حقوق زنان دفاع می‌کرد. در یکی از این مقالات آمده بود که: گرچه زنان و مردان طبیعت و صفات متفاوتی دارند، اما باید از حقوق مساوی برخوردار باشند».^۳

اولین مجلس شورای ملی، که در واقع ترکیبی از دیدگاه‌های فوق بود، در اکتبر

1. Paidar . Women and the Political Process in Twentieth Century Iran. P.61

۲. هما ناطق، نگاهی به برخی نوشه‌ها و مبارزات زنان در دوران مشروطیت، ص ۴۷

3. Paidar.Women and the Political Process Twentieth Century Iran. p.64

۱۹۰۶م گشایش یافت و نخستین وظیفه خود را تنظیم قانون اساسی دانست. ماده ۱۳ و ۱۹ این قانون، گرچه شهر و ندان ایرانی را در مقابل قانون مساوی دانسته بود و حق همگانی تعلیم و تربیت را محرز دانسته بود، ولی نام زنان به طور مشخص در این مواد قید نشده بود و متن قانون، مردان را خطاب قرار داده بود. همین مسأله باعث شده بود که گاه مسائل مربوط به زنان که ابهام حقوقی داشت، به مجلس کشیده شود. یکی از این مسائل به طور مثال «راجع به انجمن نسوان» بود که «بلیط آن» در جلسه پنجمینه ۹ صفر ۱۳۲۶ق قرائت شد و با واکنش فوری دو تن از نمایندگان به نام‌های آقامیرزا محمود و آقا سید حسین مواجه شد که وکیل الرعایا اعتراض می‌کند که اولاً باید معلوم شود که از بد اسلام تاکنون جمع شدن نسوان در یک جا شرعاً ممنوع بوده یا نه. منتهی اسم انجمن چیزی است تازه اصطلاح شده، چه ضرر دارد که جمعی از نسوان هم دورهم جمع شده و از یکدیگر کسب اخلاق حسن نمایند؟» سید حسن تقی‌زاده هم به او می‌پیوندد که: «هیچ ایراد شرعی از برای این اجتماع نیست و زنهای اسلام همیشه در همه جا دور هم جمع می‌شدند و می‌شوند و به موجب قانون اساسی هیچ ایرادی وارد نیست. وقتی که می‌گویند ایرانی این لفظ شامل مرد و زن هر دو است. آقا میرزا فضل علی گرچه اصل اجتماع را «شرعاً» بی‌ضرر می‌داند، «ولی ما چون به طبیعت زنهای مملکت خودمان مسبوق» است گمان نمی‌کند که «اشخاص با عفت و عصمت داخل این کار شوند». آقا میرزا مرتضی قلیخان حقوقی ترین و کارشناسانه‌ترین موضع را دارد: «چون در خارج این مسئله شهرت دارد و بعضی می‌گویند مخالف با شرع است و جمعی می‌گویند صحیح است پس باید در مجلس اساساً معلوم شود. آن وقت به وزیر داخله رجوع شود.» آقا شیخ محمد علی اما، چون وکیل است، «به اقتضای وکالت باید عقیده خود را» بگوید، و نیز از آن روز که وظیفه مجلس را «وضع قانون و در نتیجه «آبادی مملکت» می‌داند، معتقد است که «این مذاکرات باید در مجلس بشود.» گوئی از نظر او مسائل مربوط به زنان ربطی به آبادی مملکت ندارد. حسینقلی خان ایوب، با اینکه «خیلی تعجب» دارد از گفتن این حرف که «زن‌ها نمی‌توانند دور هم جمع شوند»، اما «نکته در این مجلس باید مذاکره شود» را صحیح می‌داند و معتقد است

که «باید این مطلب در روزنامجات نوشته شود. و از قصد خود می‌گوید که بندۀ می‌خواستم در این خصوص لایحه نوشته به روزنامه‌ها بدهم.» حرف آخر راما، حاج امام جمعه می‌زند: «من نمی‌خواهم در مجلس مذاکره و صحبت شود و همین قدر اشاره کافی است.^۱

در پی چنان قانونی و چنین مذاکراتی، زنان آرام - آرام به اعتراض بر می‌خیزند و به مرور بر شدت آن می‌افزایند.

«روزنامه مجلس ۹ در شماره ۶ خود، به تاریخ ۱۶ شوال ۱۳۲۴ق / ۱۲۸۵ش نامه‌ای از یک زن را درج کرده که در آن تقاضای آموزش و تحصیل برای زنان شده است: «تا وقتی که آموزگاران و مربیات اولیه اطفال را تربیت نکنیم جوانان کارдан و پیران با تدبیر نخواهیم داشت و خودپرستی از مملکت ما رخت بر نخواهد بست.... چشم داشت آن است که اساس تربیت نسوان بدست حضرت عالی تاسیس شود و این کمینه با چند نفر دیگر که برای همین مطلب به تحصیل قدری از علوم جدید کوشیده و خود را تا اندازه حاضر نموده از کثرت انتظار روزگاری سخت می‌گذرانیم. از بیهوده وقت گذرانیدن باستان مبارک حضرت عالی که امروز قبله امید اهالی ایران است پناه می‌آوریم و در اطاعت اوامر متبعه حضرت عالی حاضریم (امضا احتراماً محفوظ است)^۲ و مجلس جواب داده است که «حس بشریت گواه است که زن و مرد را از حیث ادراک و شعور فرق و تفاوت نیست. هم چنانکه پسران قابل تربیت و تعلیم هستند، دختران نیز لایق دانستن و آموختن خواهند بود و البته روانیست که دختران و خواهران وطن عزیز را از سعادت علم محروم داریم.» جوابیه پس از قدری تعارفات مرسوم، سطربه سطر منفی ترمی شود: نخست «خانم‌های وطن را بر علم و ادب و وظایف غیرت و عصمت و شرافت آگاه» می‌سازد، بعد «اموری که وظیفه شخصی آن‌هاست، از قبیل تربیت اطفال و خانه داری و حفظ مراتب ناموس

۱. مذاکرات مجلس شورای ملی - دوره اول تقیبیه، مذاکرات پنجشنبه ۹ صفر ۱۳۲۶ق سید محمد هاشمی - چاپخانه مجلس، ص ۴۸۴

۲. روزنامه مجلس - جلد ۱ - شماره ۶ - ص ۳، کتابخانه، موزه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی و مرکز مطالعات و تحقیقات رسانه‌ها، تهران ۱۳۷۵، ص ۲۹

و شرف و بعضی از علوم مقدماتی و علومی که راجع به اخلاق و معاش با خانواده باشد» را بر آنان واجب می‌شمارد و بعد ناگهان بی‌آنکه به موضوع درخواست نامه ربط داشته باشد، جوابیه را این‌گونه به پایان می‌آورد که در امور خاصه رجال از قبیل علوم پلیتیکی و امور سیاسی، فعلاً مداخله ایشان اقتضا ندارد.^۱

مجلس اول اگر دخالت زنان را در امور سیاسی ضروری ندانست و اصولاً چنین مداخله‌ای در دستور کار مجلس قرار نگرفت، مجلس دوم که در ۱۹۰۹ و پس از استبداد صغیر تشکیل شد را می‌توان در واقع ترکیبی از دیگروه دموکرات‌ها - آزادیخواهان مجلس قبلی - و میانمروها دانست. پس یکی از تفاوت‌های این مجلس با مجلس قبلی این بود که سلطنت طلبان در آن حضور موثر نداشتند. «بیشتر دموکرات‌های مجلس به عنوان منتقدان علنی حکومت در مشروطه اول شهرت داشتند... شاهزاده سلیمان میرزا اسکندری نوه فتحعلی شاه، عضو کمیته ملی انقلاب و سردبیر نشریه حقوق یکی از رادیکال‌ترین دموکرات‌ها به حساب می‌آمد. او در تابستان ۱۹۱۰/۱۲۸۹ ش رهبر حزب در مجلس دوم شد. وحید‌الملک شیبانی همکار نزدیک تقی‌زاده در کمربیح نزد براون در رشته تاریخ و ادبیات انگلیسی تحصیل کرده بود. شیبانی بعد از کودتای ۱۹۰۸/۱۲۸۷ ش سلسله مقاله‌هایی در تایمز لندن نوشت. او و سلیمان میرزا اسکندری دو نفر از بهترین خطیبان مجلس بودند و بارها مانع اوج‌گیری قدرت اعتدالیون شدند. محمد رضا مساوات نیز عضو کمیته ملی انقلاب و سردبیر نشریه مساوات بود که یکی از روزنامه‌های مهم رادیکال در مشروطه اول به شمار می‌آمد... حزب دموکرات چندین عضو برجسته مذهبی نیز داشت: هرچند که در برنامه حزبی تفکیک دین از دولت تایید شده بود. احمد قزوینی برجسته بود؛ اما خودش فراماسون محسوب می‌شد و عضو مجلس اول هم شده بود. زنجانی در محکمه ویژه‌ای که شیخ فضل الله نوری را محکوم کرد، مدعی العموم بود. شیخ محمد خیابانی که بیشتر به نفع دموکرات‌ها رأی می‌داد، عضو انجمن تبریز بود. اوروحانی خوشنام و از خطبای نیرومند آذربایجان بود که در زمان

۱. روزنامه مجلس، سال ۱۳۲۴ ق شماره ۶ ص ۳، کتابخانه، موزه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی و مرکز مطالعات و تحقیقات رسانه‌ها، تهران، ۱۳۷۵، ص ۲۹-۳۰

جنگ داخلی به صفوں مجاهدین پیوسته بود و می‌گفتند که عضو فرقه اجتماعیون عامیون است. یک دهه بعد، او رهبر نهضت ملی آذربایجان شد که قیام خیابانی نام گرفت.^۱

«زمانی که بحث قانون انتخابات در مجلس دوم مطرح شد، نزاع علنی بین دموکرات‌ها و میانمروها در گرفت»^۲ در مجلس دوم ۲۶ نماینده از حزب دموکرات بودند و ۲ یا ۳ نفر را پیوسته از این حزب دفع می‌کردند. ۴۵ نفر وابسته به حزب محافظه کار اعتدالیون بودند و دو حزب کوچکتر اتفاق و ترقی و نیز ترقی خواهان جنوب هر کدام ۲ یا ۴ نماینده داشتند. اعضای حزب اتفاق، ترقی، ترقی خواهان جنوب و مستقلان و عده دیگری موسوم به لیبرال‌ها در نخستین سال مجلس از دموکرات‌ها در برابر اعتدالیون حمایت می‌کردند اما در سال دوم وقتی اعتدالیون وارد ائتلاف محافظه کارانه شصت و چهار نفره‌ای با احزاب کوچک‌تر شدند؛ دموکرات‌ها به صورت اقلیتی کوچک‌تر درآمدند. طبق نظر ملک‌زاده حزب دموکرات که برنامه سوسیال دموکراتیک داشت، به دلیل ترس از واکنش منفی مردم، عنوان دموکرات را به جای سوسیال دموکرات برای خود انتخاب کرد^۳ «دموکرات‌ها برنامه روشنی داشتند: گسترش حق رأی به همه مردان بالغ - کاهش سن حق رأی - تساوی همه شهروندان صرف نظر از مذهب و نژاد، جدایی سیاست از مذهب، آموزش آزاد برای همگان و توزیع زمین برای کسانی که در آن‌ها کار می‌کردند. برنامه میانمروها عبارت بود از: حمایت از خانواده و مالکیت خصوصی، قانون در چارچوب شریعت، حمایت از جامعه در مقابل آثارشیسم، بسی خدایی و مارکسیسم»^۴ پس همان گونه که می‌بینیم، مساله حق رأی زنان برای هیچ یک از دو فراکسیون عمده مجلس مطرح نبوده است و اعتراض به محرومیت زنان از حق رأی در مجلس دوم را باید اقدامی شجاعانه و فردی از سوی وکیل الرعایا قلمداد کرد.

۱. زانت آفاری، انقلاب مشروطه ایران، ترجمه: رضا رضایی، نشر بیستون، ۱۳۷۹، ص ۳۴۲ - ۳۴۳.

۲. پایدار ص ۶۷

۳. زانت آفاری، انقلاب مشروطه ایران، ترجمه: رضا رضایی، نشر بیستون، ۱۳۷۹، ص ۳۴۲.

۴. پایدار ص ۶۶ - آبراهیمیان ۱۹۸۲ م ص ۱۰۶.

نگاهی نزدیک به مذاکرات مجلس دوم، به استخراج نتایجی که این مقاله در پی آن است، کمک می‌کند. در آن جلسه - جلسه ۲۸۰ - به تاریخ ۸ شهر شعبان المعتشم / ۱۱ برج اسد ۱۳۲۹، نخست ماده ۴ قانون انتخابات به شرح زیر قوایت می‌گردد:

«اشخاصی که از حق انتخاب نمودن مطلقاً محروم‌مند نسوان، اشخاص خارج از رشد و آن‌ها که در تحت قیومیت شرعی هستند، تبعه خارجه، اشخاصی که خروج شان از دین حنفی اسلام در حضور یکی از حکام شرع جامع الشرایط به ثبوت رسیده باشد، اشخاصی که کمتر از بیست سال داشته باشند، و رشکستگان به تقصیر، متکدیان و اشخاصی که به وسایل بی شرفانه تحصیل معاش می‌نمایند، مرتكبین قتل و سرقت و مقصرينی که مستوجب مجازات قانونی اسلامی شده‌اند و معروفین به ارتکاب قتل و سرقت و امثال آن که شرعاً برائت خود را حاصل نکرده باشند، اهل نظام بربی و بحری به استثنای صاحب منصبان انتخابی.»^۱

وکیل الرعایا شجاعانه به اعتراض برمی‌خیزد و می‌گوید: «بنده خیلی جرئت می‌کنم و عرض می‌کنم که در آن اول محروم‌کردن نسوان است که یک قسمت از مخلوق خداوند است که آن‌ها را محروم کنیم باکدام دلائل منطقی می‌توانیم آن‌ها را محروم بکنیم... باید بدانیم در این جا چه دلیل داریم که آن‌ها را باید محروم بکنیم اگر دلیل منطقی داریم که آن‌ها را محروم بکنیم اول کسی که این طرق را به گردن خودش بیندازد بنده هستم... این مخلوق خدا تا چه وقت محروم باشند یک جماعت محبوب خدا آنقدر به ذلت باشند که یک چیزی که نشانه این انسانیت است از آن‌ها بروز کند کم کم عقب کشیدیم تا به اندازه عقب کشیدیم در زیر ابر پنهان شدیم.»^۲ ذکاء‌الملک، سیاستمدارانه و محافظه‌کارانه پاسخ می‌گوید که: «نزاع خیلی بزرگی است این مسأله ولی مترقب نبودیم که این جا پیش بیاید... بنده گویا از همه کس بیشتر هوای خواه این هستم که زنها یک حقوق عمده داشته باشند خیلی ترتیب زندگانی صحیحی داشته باشند و حقوق ثابتی معینی که دارند داشته باشند عرض کردم این یک نزاع بزرگی است و بنده مترقب نبودم که حالا مذاکره پیش بیاید و بنده

۱. مذاکرات مجلس شورای ملی دوم، صدر هاشمی، چاپخانه مجلس ۱۳۲۶ش، ص ۱۰۳۰

۲. همان ۱۰۳۱

هم خیلی مشتاق هستم که ترتیب حال نسوان در این مملکت خوب بشود و ترقی نمایند و این زندگان که در واقع زندگانی محبوس است از این بیرون بیایند و هیچ کس نیست که متأسف نباشد از اینکه وضع زندگانی آن‌ها خوب نیست ولی اینکه ما سلب آن حق را از آن‌ها کرده‌ایم محتاج به دلیل و برهان نیست که توضیح بدhem هر وقت که ممکن بود زن‌ها بیایند شرکت در انتخابات بکنند و رأی بدهنند فوراً تصدیق خواهیم کرد^۱»

مدرس اما با گفتن این مطلب که «نزاکت و غیرنزاکت رفاقت است» — مطلبی که می‌توان آن را پاسخی غیر مستقیم به ذکاء‌الملک فروغی که زمان رامناسب طرح حق رأی زنان ندانسته بود، و پاسخی صریح به وکیل رعایا که دلیل و برهان می‌خواست، تلقی کرد — معتقد بود که از روی برهان باید صحبت کرد و برهان او این بود که «امروز ما هرچه تأمل می‌کنیم، می‌بینیم خداوند قابلیت در اینها قرار نداده است که لیاقت حق انتخاب را داشته باشند مستضعفین و مستضعفات و آن‌ها از آن نمره‌اند که عقول آن‌ها استعداد ندارد. آن‌ها تحت قیومیتند و ابدأً حق انتخاب نخواهند داشت. دیگران باید حفظ حقوق زن‌ها را بکنند که خداوند هم در قرآن می‌فرماید در تحت قیومیت‌اند و حق انتخاب نخواهند داشت هم دینی و هم دنیوی»^۲ او گرچه از قوارگرفتن نام زنان در کنار سفها اظهار ناخشنودی می‌کند، ولی طرح مسأله حق رأی زنان را تا آن حد خطرناک می‌بیند که می‌گوید: «از اول عصر تا حال بسیار در بر و بحر ممالک اتفاق افتاده بود برای بنده ولی بدن بنده بلزه نیامد و امروز بدنم بلزه آمد».^۳

نتیجه این قسمت اینکه نه در مجلس اول و نه در مجلس دوم و نه در بیرون این دو مجلس، امکان فرهنگی تاسیس حق رأی زنان وجود نداشته است و عبارت «بنده خیلی جرئت می‌کنم» نماینده شجاعی همچون وکیل الرعایا نشان می‌دهد که طرح مسأله حق رأی زنان در آن شرایط خیلی جرئت می‌خواسته است. از آنجاکه کنار نهادن زنان، این گونه توجیه شد که آن حکم خدا است و نه تصمیم روان، به چلاش

کشیدن چنین دیدگاهی فوق العاده خطرناک و مشکل می‌نمود. بنابراین جای تعجب ندارد که از بعضی از مباحثات پیرامون تعلیم و تربیت، بحث‌های اندکی پیرامون تقویت موقعیت حقوقی زنان وجود داشته باشد. وقتی در سال ۱۹۱۱م، حاجی وکیل‌الرعايا نماینده روشن‌اندیش همدان، سخنرانی مهیجی در باب ایده برابری بین مردان و زنان ایجاد کرد، این سخنرانی تا آن حد اهانت آمیز تشخیص داده شد که از ثبت در گزارشات مجلس کنار نهاده شد،... گرچه این مباحثه در دو دهه بعد نیز ادامه پیدا کرد ولی در عمل تاثیر زیادی نتهاد.^۱

گزارشگر تایمز که کشورش در گیر و دار بحث بر سر حق رأی زنان بود، با شکفتی این واقعه را نقل کرد: «ما یه مسرت حامیان حق رأی زنان است که بدانند حتی در بحبوحه آزمون‌ها و مسائل کنونی ایران، که شاه سابق آن بیرق (مخاصلمه) برافراشته و موجب جنگ داخلی شده است، در مجلس ایران مبارزی به دفاع از آرمان زنان برخاسته است. این شخص کسی نیست جز حاجی وکیل‌الرعايا نماینده همدان که در ۳ اوست با دفاع پرشور خود از حقوق زنان، مجلس را بهت زده کرد.^۲» وکیل‌الرعايا خواستار اعطای حق رأی به زنان نیز شد، که این پیشنهاد بسیاری از اعضای مجلس را ناراحت کرد و در روزنامه تایمز لندن از آن به عنوان رویدادی خارق العاده یاد شد.^۳

این قسمت را باید با جملاتی از ژانت آفاری که در مقاله‌ای آورده است به پایان آورده که «در حالیکه قانون انتخابات سپتامبر ۱۹۰۶، زنان را از حق رأی محروم کرد ولی بسیاری از روشنفکران متوجه انقلاب مشروطیت، روزنامه‌نگاران و شاعران با این حق هم‌دلی نشان دادند. سه روزنامه مهم سوسیال دموکرات این دوره یعنی ملانصرالدین، چاپ تفلیس و روزنامه‌های صورا سرافیل و ایران نو که در تهران

1. Hoodfar, Homa."The Women's Movent in Iran: Women at the Crossroad of Secularization Islamization. " Women Living Under Muslim Laws. International Soildarity Network Cedex , France.1999. p. 3.

2. ژانت آفاری، انقلاب مشروطه ایران، ترجمه رضا رضابی، نشر بیستون، ۱۳۷۹، ص ۲۶۸.

3. Times , August 22, 1911, page 3 Women's Rights in Persia: Appeal for the suffrage in the Mejliss

منتشر می شدند، و سیعاً علیه سنت هایی نظیر حجاب، حق طلاق یک جانبه مردان، و چند همسری مردان مطلب می نوشتند. با این همه عمدۀ طرفداران حقوق زن در ایران، روی حق تعلیم و تربیت زنان و ضرورت ایجاد مدارس و انجمن‌ها صحبت می کردند.^۱

۴. مانع صنفی داخلی: ماهیت غیر سیاسی مبارزات حق طلبانه زنان
 منظور از مانع صنفی، همچنان که تیتر این قسمت نشان می دهد، ماهیت غیر سیاسی مبارزات حق طلبانه زنان در عصر مشروطیت است. بدین معنا که تاکید مبارزات زنان به ترتیب بر حمایت از اصل نهضت ملی، حق فرهنگی، و آخرين و کمترین آن، حق سیاسی بوده است. و همین امر خود به صورت مانعی برای به رسمیت شناخته شدن حق رأی در آن زمان عمل کرده است. در سطح ملی، نقطه آغازین تقاضا برای مشروطیت و مشارکت زنان در این تقاضا – تقاضایی که با اعتراض و شورش صورت گرفت – را می توان در نهضت تباکو در دهه پایانی قرن نوزدهم، جستجو کرد. اعتراض تباکو اولین مخالفت سازمان یافته سیاسی با سلسله قاجار و سلطه خارجی بر اقتصاد ایران بود که به انقلاب مشروطیت ۱۹۰۵-۱۹۱۱ منجر شد.^۲ نتایج ضد ملی انحصار کاشت و فروش تباکو که در سال ۱۸۹۰ توسط ناصرالدین شاه به یک شرکت انگلیسی واگذار شده بود. توسط روزنامه‌های خارج از کشور آن دوره، و سیعاً افشا شد. در دسامبر ۱۸۹۱، آیت‌الله شیرازی، فتوایی صادر و استفاده تباکو را حرام اعلام کرد. زنان در این نهضت تباکو، همچون سایر اقوام جامعه مشارکت کردند.^۳ هنگامی که ناصرالدین شاه تلاش کرد، تحریم را حداقل در

1. Afary , Janet. "Steering between Scylla and Charybdis: Shifting Gender Roles in Twentieth Century Iran". NWSA Journal, Volume Number 1. Indiana University Press . spring 1996. p .31

2. Browne, Edward G , The Persian Revolution of 1905 - 1909 , (New York: Barnes and Noble Inc. 1910)

۳. برای بحثی در این زمینه جو ع کنید به محمد نهادنیان، پیکار پیروز تباکو، تهران - پارتو ۹۶-۱۰۰، صفحات ۱۳۵۷

حرم خود بشکند، با این پاسخ مواجه شد که «تبناکو توسط کسانی حرام شده است که مارا بر شما حلال گردانیده‌اند.»^۱ و «وقتی تحريم تباکو اعلام شد، زنان تظاهر کنندگان را که به طرف قصر ناصرالدین شاه راهپیمایی می‌کردند، رهبری کردند... مغازه‌ها را تعطیل کردند و یک اعتصاب گسترده شهری را دامن زدند.»^۲ در تبریز، زینب پاشا – معروف به بی‌بی شاه زینب – جمعیت مخالف را هدایت می‌کرد. زینب پاشا هفت گروه از زنان مسلح را سازمان داده بود که اقدامات حاکمیت برای سرکوب شورش علیه قرارداد رژی را خشنی سازد. گروه‌های تحت رهبری او، خود گروه‌های دیگری از زنان را رهبری می‌کردند. وقتی نیروهای حکومتی، تجار بازار را تهدید کردند که مغازه‌های شان را باز کنند، زینب پاشا و گروهی از زنان مسلح چادر به سر دوباره مغازه‌ها را بستند.^۳

بعد از جنبش تباکو که نهایتاً به لغو قرارداد رژی در سال ۱۸۹۲م انجامید، قحطی نان پیش آمد که اعتراضاتی را علیه حکومت ایجاد کرد و زنان فعالانه در این اعتراضات شرکت کردند. در اینجا ما بار دیگر. زینب پاشا را در تبریز می‌بینیم که اعتراضات وسیعی را علیه حکومت و تجاری که با احتکار مواد غذایی سبب افزایش قیمت آن شده بودند، سازماندهی کرد. در تهران هم زنان به خیابان ریختند و تقاضای عدالت کردند. همچنان که نهضت زنان در این دوره، رو به رشد و تقویت بود، ناصرالدین شاه توسط میرزارضا کرمانی کشته شد و جنبش زنان در دوره مظفرالدین شاه وارد مرحله جدیدی شد.

«زنان در دوره مشروطه انجمن‌های مخفی و نیمه مخفی زیادی را در جهت حمایت از نهضت مشروطه شکل دادند»

اینان در این انجمن‌ها فعالیت‌هایی را که گاه مسلحانه بود به طرفداری از انقلاب سازماندهی کردند: با جمع آوری پول و جواهرات به منظور خرید اوراق قرضه به

۱. ابراهیم تیموری، تحريم تباکو، اولين مقاومت منفي در ايران، تهران، کتاب‌های جيبي، ۱۳۶۱، ص ۱۰۶-۸.

۲. ابراهیم تیموری، تحريم تباکو، اولين مقاومت منفي در ايران، تهران، شركت سهامي کتاب‌های جيبي، ۱۳۶۱، ص ۱۵۲.

۳. عبدالحسین ناهید، زنان ايران در جنبش مشروطه، آلمان - انتشارات نويد ۱۴۹۸۹، ص ۴۲

تأسیس بانک ملی کمک کردند، در تخریب بانک روسی شرکت کردند.^۱ و ورود کالاهای خارجی را تحریم کردند. این فعالیت‌ها در تأسیس مشروطه و کوتاه کردن دست انگلیس و روسیه بسیار موثر ارزیابی شده است.

زنان به رهبران انقلاب از علماء مذهبی تا روشنفکران دگر اندیش، دلبستگی داشتند. در ۱۹۰۵م زنان برای حفاظت از علماء در زیارتگاهی نزدیک تهران بست نشسته بودند و یک سپر انسانی تشکیل دادند. در ۱۶ دسامبر ۱۹۰۶، به گزارش روزنامه عدالت، هنگامی که «جناب سید جمال الدین واعظ، خطاب به جمعیت مشتاق و پرشور گفت: حکومت قانون بدون حمایت مالی تخواهد گرفت... ناگهان فریادهای بلندی در میان زنان حاضر به گوش رسید زنان فقیرگو شواره‌شان را درآوردند و آن‌ها را برای پیشرفت این نهضت مقدس اهدا کردند. یکی از آن‌ها گفت جناب شیخ من دو پسر دارم که دو قران در روز بdest می‌آورند از همین حالا من نیمی از آنچه آن‌ها بdest می‌آورند را در هر جایی که شما در نظر بگیرید، خواهم داد.^۲ در یاوری انقلاب اگر زنان گشاده دست بودند، در ابراز خصوصت به بانیان استبداد نیز ملاحظه‌ای را رعایت نمی‌کردند. احمد کسری به واقعه‌ای در تهران اشاره می‌کند که در ۱۰ ژانویه ۱۹۰۶م اتفاق افتاد «کالسکه شاه به طرف خانه یکی از اشراف ثروتمند در حرکت بود که با انبوهی از زنانی که در خیابانها راهپیمایی می‌کردند همراهانش، مقصد و مقصودشان را درست ملتخت نشوند، آن هیات مادران و زوجات و دختران محجوب ایرانی، طپانچه‌های خود را برای تهدید نمایش داده و نقابها را پاره کرده و دور انداخته و اراده عزم آخری خود را اظهار و اعتراض کردند، که اگر وکلاء مجلس در انجام فرائض خود و محافظت و برقرار داشتن شرف ملت ایران، تردید نمایند، مردان و پسران خود را کشته و اجسادمان را همین جا می‌اندازیم.»

فعالیت زنان در دوره مشروطه را می‌توان تحت سه سرفصل کلی بررسی کرد. ایجاد انجمن‌ها، انتشار روزنامه‌ها و مجلات و تاسیس مدارس. با آگاهی فزاینده از

۱. احمد کسری، تاریخ مشروطه ایران، تهران امیرکبیر، جلد اول، چاپ سیزدهم ۱۳۵۶.

۲. روزنامه عدالت، ۱۶ دسامبر ۱۹۰۶، شماره ۲۷

شرایط ستمگرانه زنان، این پیشگامان فمینیست، انجمن‌های مخفی را تاسیس کردند که عموماً توسط مشروطه طلبان در آن دوره تشکیل می‌شد تا از طریق مشارکت در مشکلات شخصی تجربیات و احساسات شان، موقعیت زنان را به بحث بگذارند. دو نمونه از مهم‌ترین انجمن‌های مخفی اولیه، انجمن آزادی زنان و انجمن زنان نقاب پوش بود. با شکست‌های بعدی در جنبش مشروطیت و سرکوب بسیاری از اصلاح طلبان، بیشتر انجمن‌ها و اجتماعاتی که در انقلاب شکل گرفته بودند، منحل شدند، اکثریت زنان که در نهضت درگیر بودند، به خانه‌های شان پرگشتند. وظیفه انجام مبارزه به معدهود زنان تحصیل کرده‌ای و اگذار شده که خود را وقف توسعه یک جنبش مستقل زنان کردند که دغدغه پیشرفت موقعیت اجتماعی زنان در کشور را داشت. فعالین زن مشروطه خواه، که خود را در نبردی دشوار یافتند، تحصیل را به عنوان زمینه نبرد اولیه‌شان برای رشد موقعیت زنان، انتخاب کردند. علیرغم مخالفت علماء (و حتی حمله آنان) تلاش برای ایجاد مدارس دخترانه در اکثر شهرهای بزرگ مانند تهران، تبریز، مشهد. رشت همدان و شهرهای دیگر موفقیت‌آمیز بود. در سال ۱۹۱۳ تهران ۶۳ مدرسه دخترانه و ۹ انجمن زنان داشت. اولین انجمن‌های سری زنان در ۱۹۰۷ م شکل گرفت. در همان سال، اولین جلسه سازمان یافته زنانه راه حل را علیه تبعیض تصویب کرد و آموزش دولتی را برای دختران درخواست کرد. انجمن مخدرات وطن و انجمن نسوان وطن خواه، از جمله موثرترین انجمن‌های زنان آن عصر بودند. شوستر می‌نویسد: «تنها در تهران ۱۲ انجمن زنان مشغول فعالیت‌های سیاسی و اجتماعی به عنوان گروه‌های فشار علیه رژیم استبدادی عمل می‌کردند و پیشرفت‌های سیاسی را از نزدیک منعکس می‌کردند، انجمن‌های فعال دیگر شامل انجمن آزادی زنان، اتحادیه غیبی نسوان، کمیته نسوان ایران سازمان زنان اصفهان، انجمن انقلاب زنان (انجمن همت خواتین) بودند. در تبریز نقش زنان در قیام، بویژه برجسته است. وقتی محمدعلی‌شاه قاجار مجلس را تعطیل کرد و مشروطه خواهان را به توب بست کسری می‌نویسد: زنان در ایالت آذربایجان بیش از هر کس دیگری روح ملی را

^۱ تهییج کردند.

حکومت که برچیده شد و مشروطیت که به ثمر رسید ولی، مشارکت زنان در نهضت مورد چشم پوشی قرار گرفت، بر قوانین مردسالارانه تاکید گذاشته شد وزنان را در ردیف افراد نیازمند قیومیت، خارج شدگان از دین، ورشکستگان به تقصیر، متکدیان، مرتکبین قتل و سرقت و مقصرين سیاسى که برضاد اساس حکومت ملي و استقلال کشور قیام کرده‌اند، قراردادند و آنان را از حق انتخاب کردن محروم کرد و بدتر از آن حتی، هیچ یک از مسائل مربوط به زنان در شکل‌گیری قانون اساسی مورد بحث قرار نگرفت. نخستین قانون نظامنامه انتخابات، که در ۱۹ ربیع‌الثانی ۱۳۲۴ / ۱۸ شهریور ۱۳۸۵ و ۹ سپتامبر ۱۹۰۶ م چیز حدود یک ماه قبل از گشایش مجلس صادر شد، محرومیت زنان از حق رأی را قانونی کرد، قانونی که دو بار دیگر مورد تایید قرار گرفت. در دومین قانون انتخابات که در ۱۰ تیر ۱۲۸۸ م ژوئیه ۱۹۰۹ م صادر گردید و در سومین قانون انتخابات مصوب مجلس دوم در مهر ۱۲۹۰ / ۲۲ اکتبر ۱۹۱۱ م که در مذاکرات آن انکار حق سیاسی زنان و محرومیت‌شان از شرکت در پروسه پارلمانی، خلاف نص صریح قرآن تشخیص داده شد.

محرومیت آنان از حق رأی در مجلس و بدتر از آن به بحث گذاشته شدن حق بدیهی تعلیم و تربیت و تردید به اجتماعات زنان، آنان را آرام آرام متوجه ساخت که عکس آنچه که آنان از انقلاب انتظار داشتند در حال وقوع است و تعبیر زیبای روزنامه‌نگار شکوفه: تره گرفتم قاتق نانم باشد، قاتل جانم شد. از این زمان به بعد که زنان تاکید مجاهدت خود را برقوق ویژه خود و در درجه اول حق فرهنگی نهادند و از طریق تاسیس مدارس. انجمن‌ها و روزنامه‌ها آن‌ها را پس‌گیری کردند. در مطلبی، در روزنامه تربیت، تحت عنوان «اظهار تظلم» نویسنده مانده است که شکایت را از دست برادران که اولیای ما هستند، نمایم یا ز غفلت و بی‌مبالاتی همشیرهای خود بنالم، خواهارانی که در طلب حقوق خویش، تقاعد را از حد گذرانده و به جای مطلب بر مطلب لازم، آستین افسانده، ساکت و صامت نشسته‌اند. او که موضوع اظهار تظلمش تعلیم و تربیت طایفه نسوان است، شدت نگرانی خود

را در قالب یک شعر بیان می‌دارد که: ترسم که رفته رفته کارم به دیوانگی کشد / از ما تکاهمی و زیاران تغافلی.^۱

نمونه‌هایی از این دست در ادبیات زنان عصر مشروطه زیاد است و در این جا مجال بررسی آن‌ها وجود ندارد. پس با آوردن فقط یک نامه که نشانه‌ای از عزم زنان برای طلب حق سیاسی است، این بخش را می‌بندم، گرچه نامه‌ها و بیانیه‌های اعتراض آمیز فراوانی از زنان در حوزه فرهنگی موجود است، ولی نمونه‌هایی از آن نوع که ذیلاً نقل می‌شود کم است و همین است دلیل صنفی ناکامی تاسیس حق رأی زنان در عصر مشروطیت. در دسامبر ۱۹۰۶م یک زن به روزنامه حبل المتنین نامه‌ای نوشت و از سردبیر آن سئوال کرد که توضیح دهد «چرا مشروطیت مانع می‌شود که زنان به حقوق خود دست یابند.» و زنان در انقلاب شرکت نکردن که حقوق شان پایمال شود.» زنی دیگر در نامه‌ای اعتراضی از مجلس خواسته بود اداره کشور را برای مدتی آزمایشی در اختیار زنان قرار دهنده: ما موظفین را انتخاب خواهیم کرد ما وزرا را انتخاب خواهیم کرد ما قوانین را اصلاح خواهیم کرد. ما نظام را در شهر برقرار خواهیم کرد. ما حکام را تعیین خواهیم کرد ما راهنمایها را به استان‌ها اعزام خواهیم کرد. ما سistem و حکومت مطلقه را ریشه کن خواهیم کرد.» این نامه را می‌توان بیان ناامیدی زنان از مردان برای تاکید بر حقوق ویژه سیاسی زنان دانست که وظیفه پیگیری آن به نسل‌های بعدی سپرده شد.

نتیجه: بررسی یک امکان مفروض

گرچه مورخ باید خود و خواننده را با استناد به منابع اصیل تاریخ به زمان و مکان حادثه برد و واقعه را در آن شرایط تحلیل کند، اما نباید کار تحلیل را نیمه تمام رها کند و با اثبات امری که اتفاق افتاده است، امکان وقوع حوادث دیگر را مورد غفلت قرار دهد. به عبارت دیگر، گرچه تاریخ می‌تواند دانش ثبت حوادث باشد، ولی چهره‌ای دیگر چهره‌ای کمابیش نامرئی و تا حدی انتزاعی هم دارد که مورخان آن را تفسیر «اتفاق نیفتاده» از طریق وقایع اتفاق افتاده می‌دانند. براساس چنین بینشی از

1. Ibid

تاریخ، می‌توان در این جا لحظه‌ای از مجلس دوم را به نحوی خیالی به تصویر کشید که در آن، مدرس، بذله گویانه، پاسخ دوپهلوی ذکاء‌الملک فروغی به وکیل الرعایا را به چالش کشیده است، و حق رأی زنان را واجب شرعی شمرده است. تصویر را در این جامی توان ادامه داد و دیدکه دموکرات‌های مجلس، یعنی یاران وکیل الرعایا، که در واقعیت مرعوب مدرس شده بودند، اینک پیش پای او به حمایت برخاسته‌اند. میانه‌روان و محافظه کاران به آنان پیوسته‌اند و نهایتاً قانون حق رأی زنان تصویب شده است. سپس می‌توان از خود پرسید که آیا چنین امکان مفروضی می‌توانسته است که در آن زمان تحقق یابد؟ و پاسخ را به دو دلیل مثبت یافت. نخست اینکه، مخالفت مدرس با حق رأی زنان از جوهر دین سرچشمه نگرفته بود. بلکه از درک دینی او برخاسته بود. درکی که امری متحول است» رهبران سیاسی - مذهبی ایران آن دوره، علیرغم فقدان حتی یک رفرازنس مشخص به مسائله انتخابات در قرآن (به مفهوم معاصر آن)، کنار نهادن زنان را طی تفسیری پیچیده از قرآن استخراج می‌کردد.^۱ چیزی که طرح آن در مجلس دوم، لرزه به اندام مدرس انداخت، احتمالاً شنیدن عکس آن در ایران همزمان انقلاب اسلامی، لرزه به اندام رهبران روحانی آن که باید آنان را پیروان درک دینی مدرس‌ها دانست، می‌انداخت و دوم اینکه حتی در زمان مشروطه چیزی که مدرس آن را خلاف اسلام می‌دانست، طباطبائی یکی از دو رهبر روحانی مشروطه، ضمن اینکه به دختران خود اجازه داد که بخوانند و بنویسند، با حق رأی زنان مخالفت شرعی نکرد، بلکه همچون ذکاء‌الملک فروغی زمان را مناسب ندانست. پس، از این رو درک متطرقی تری از دین در شرایط آن روز ایران وجود داشت. گرچه زنان همچون مردان خود را مرهون مبارزات آزادیخواهانه مدرس و مجاهدت‌های بی‌دریغ او می‌دانند، او را مدیون سلب حق رأی خود نیز می‌پنداشد.

امکان مفروض مورد اشاره اگر وجود می‌داشت، می‌توانست با توجه به بافت مذهبی جامعه ایران، بر همه موانع چهارگانه پیش گفته غلبه کند، زنان را از شمول ماده ۴ نظامنامه انتخابات خارج سازد و ضمن اینکه حق رأی آنان را به رسمیت شناسد،

1. Hoodfar,Homa.'The Women's Movement in Iran : Women

رنج مجاهدت و ثمرة محرومیت □ ۴۱۵

کشور ایران را نیز بعد از نیوزلند (۱۸۹۳م). استرالیا (۱۹۰۲م)، فنلاند (۱۹۰۶م) و نروژ (۱۹۰۷م) تبدیل به پنجمین کشور دنیا در به رسمیت شناختن حق رأی زنان کند. آن امکان مفروض عبارت است از تحول لازم در بیانش دینی علمای طراز اول مشروطه و تصور عدم مخالفت آیت‌الله مدرس با حق رأی زنان. امکان خجسته‌ای که تحقق نیافت و وظیفه آن به عهده نیم قرن بعدی مبارزه زنان نهاده شد. امری که احتمالاً می‌توانست در همان مجلس دوم به وقوع بیرونند، زمان هجدۀ مجلس دیگر را طی کرد تا سرانجام در انتخابات دوره بیستم مجلس در سال ۱۳۲۸ زنان توانستند در هر دو انتخابات مجلس شورای ملی و مجلس سنا انتخاب کنند و انتخاب شوند.^۱

در واقع از بر جسته کردن مخالفت عالم آزاده‌ای مانند مدرس با حق رأی زنان می‌خواهم نتیجه بگیرم که درک دینی امری متحول است و از آنجا به آخرین نکته بحث که بحثی معاصر است، بپردازم. این نکته را که می‌بایست حقوقی، صنفی و اصولاً درس این مطالعه تاریخی دانست و نه هرگز سیاسی، چراکه دخالت مانسوان ناقص العقل در «امور خاصه رجال از قبیل علوم پلیتکی و امور سیاسی، فعلًاً اقتضا ندارد» این است که امروزه به طور مثال، اگر زنان بخواهند مبارزات اسلام مشروطه طلب خود را در حوزه حق رأی ادامه دهند، باید به جد از قانونگذاران بخواهند که کلمه رجال مندرج در قانون انتخابات ریاست جمهوری را برای خود بردارند و به جای آن صراحةً «زنان و مردان» بگذارند.

باعث شگفتی است که گاه گفته می‌شود که رجال به گونه‌ای تفسیر شود که شامل نسوان هم بشود. حق در پاسخ به چنین گفته‌ای این است که: کلمه نسوان جای رجال قرار گیرد، ولی به گونه‌ای تفسیر شود که شامل مردان هم بشود.

۱. در دوره بیستم مجلس، شش نماینده زن از تهران و شهرستان به مجلس شورای ملی و دو نماینده زن به مجلس سنا راه یافتند.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

بررسی جایگاه زن در روزنامه صوراسرافیل

* معصومه مجیدیان

در دوران حکومت محمد علی شاه که نه دولتمردان به قانون گردن می‌نهادند و نه عame مرمد قانون را می‌شناختند، نویسنده‌گان روزنامه صوراسرافیل که معتقد به حاکمیت قانون بودند، دست به انتشار این روزنامه زدند. تا قبل از آن روزنامه‌های دولتی در داخل کشور صدای حکومت را منعکس می‌کردند و روزنامه‌های ایرانیان تبعیدی مثل حبل المتنی در کلکته، اختر در استانبول، حکمت و پرورش در قاهره و قانون در لندن بازتاب صدای مردم بودند.

نشریه صوراسرافیل در صفحات خود نقد بی‌سابقه‌ای از سنت‌های اجتماعی، سیاسی و فرهنگی ایران ارایه کرد. علی اکبر دهخدا در هجو خرافات اعتقاد به قضا و قدر و سنت‌های مرسالارانه‌ای که زنان و کودکان را خوار می‌شمرد، از طنز و کنایه استفاده می‌کرد.^۱ این مسئله که شاهد شکستن مژهای کلامی تا آن روزگار بود که بی‌پرده سخن از وضع بد و محدودیت‌های جامعه زنان با توجه به موانع عرفی و

* کارشناس ارشد تاریخ، عضو انجمن زنان پژوهشگر تاریخ ۱. انقلاب مشروطه ایران ۱۲۹۰ - ۱۲۸۵ نویسنده: رأیت آفاری، ترجمه: رضا رضایی، ص ۲۲ مقدمه پاراگراف دوم

شرعی داشت موجب نارضایتی علماء هم شده بود.^۱

روزنامه صوراسرافیل اولین نشریه قانون طلب و آزادیخواه نبود، اما یکی از موفق‌ترین نشریات آن دوران بهشمار می‌رفت که به مسائلی همچون آزادی و مساوات می‌پرداخت و حکومت خوب را پیشنهاد می‌کرد.^۲

صدقای این سخن را به این صورت آورده است: «که این آب و خاک (ایران) چند هزار ساله مهد عدالت و مساوات بوده، اگر عدالت نداشتند و به مساوات و حریت و اخوت رفتار نمی‌کردند، همای بنت بهمن که یکی از ملکه‌های ایران است ممالک بدان وسعت را نمی‌توانست حفظ کند».

صوراسرافیل از میان پادشاهان متعدد که بر ایران حکومت کردند، مثالی از یکی از پادشاهان زن می‌آورد. سپس می‌نویسد^۳: «یک حکایتی از عهد همین همای عرض می‌کنم تا بدانید در آن زمان هم قانون مشروطیت بوده، در آن عصر مرسوم بود که در هر سال یک روز جشن حسن فروشی در بین ملت ایران منعقد می‌شده و دختران صاحب حسن را جوانان متمول به نکاح خود درمی‌آوردن و مهریه‌ای را که به آنان می‌دادند به موجب قانون آن زمان در صندوق اعانه می‌ریختند و آن وجهه به مصرف جهیزیه دختران زشت و بدسيما می‌رسيد که به واسطه جهيز و ثروت آنان را خواستگار شوند، ببينيد تا چه درجه قانون مساوات و قواعد مشروطیت در آن‌ها جاري بوده است».^۴

۱. بعضی از علماء حکم ارتاداد و کفر دهخدا را صادر کردند. صوراسرافیل سال اول شماره ۱۴ سرمقاله ص ۴

۲. عالیحضرتا... بدون درنگ و تأمل امر و مقرر فرمایید که هیئت وزرا با جد و جهد تمام تا آخرین نقطه معنی مشروطیت را منظور دارد. صوراسرافیل سال اول شماره ۲ عنوان مقاله «دو پادشاه در اقلیمی نگجاد» ص ۳ و یا صوراسرافیل... یک بار نوشته بود که از ایالات و ملل متنوعه باید وکیل گرفته می‌شد. مجلس و انتخابات، اتحادیه ص ۵۴

۳. به روایتی پادشاهی همای سی سال بود، لقب همای را فردوسی چهرزاد و طبری، شهرزاد نوشته‌اند. همای بعد از مرگ بهمن به تخت نشست: ایران در عهد باستان، دکتر محمد جواد مشکور، چاپ دوم تهران ۱۳۴۷، ص ۱۰۱

۴. روزنامه صوراسرافیل، شماره ۱ تهران ۱۲۷۶، نام مقاله: مسئولیت قلم، ص ۶

۵. همان ص ۶

۶. مشخص نیست از چه منبعی استفاده شده است.

توجه به مسائل زنان و دفاع از حقوق و رفع تبعیض از زنان از اولین شماره^۱ این روزنامه تا آخرین شماره^۲ آن مشهود است. حمایت از زنان فقیر و آسیب‌پذیر را جزء وظایف حکومت می‌داند و با تأکید و تکرار مسائل مربوط به زنان، زن را متراffد وطن‌داری قداست داده است.^۳

در تمام دوران حکومت قاجار سنتی به نام فروش حکومت ایالات وجود داشت و حکام خریدار این ایالات از رعایا مالیات دریافت می‌کردند که در صورت عدم تمکین به خواست حکام، رعایا باید دختران خود را وگذار می‌کردند که آن دختران نیز برای فروش به ترکمان‌های آن سوی مرزها در نظر گرفته می‌شدند. موضوع فوق موجب تأثیر دهخدا شد و به صورت نوشتاری تحت نام ادبیات چنین گفته که کنسرت ایرانی که دختران قوچان در قهوه‌خانه آواز «کافه شانتان» تفلیس^۴ به خواهش روس‌ها و ترکمن‌ها به وزن تصنیف «ای خدا لیلی یار ما نیست» داده‌اند.^۵

دخترها هم آواز

بزرگان جملگی مست غرورند	خداکسی فکر ما نیست
زانصف و مروت سخت دورند	خداکسی فکر ما نیست
رعیت بی‌سواد و گنگ و کورند	خداکسی فکر ما نیست
در اینجا از زبان دختران شکوه و ناله می‌کند و به ظلم و ستم و بی‌سوادی	

۱. ای مادران و خواهران داغدیده، ای تازه عروسانی که شوهران شما را در مقابل چشمان تان به خون کشیده‌اند... ضجه مکنید ناله مکنید. صور اسرافیل سال اول، ش ۱۰ ص ۸

۲. ...مگر این برادران دینی شما نیستند، مگر زنان آن‌ها خواهران شما نیستند... چگونه به اسیری خواهران تان و قتل برادران تان راضی می‌شوید. صور اسرافیل سال دوم، ش ۳ به نقل از ناله ملت، چاپ تبریز

۳. این تبدیل زن به استعاره‌ای از وطن چنان توانایی در اندیشه سیاسی مشروطه خواهان یافته بود که از آصف‌الدوله که فقط اتهام رایج علیه او دخترفروشی بود به عنوان وطن فروش یاد می‌شد «تلقی قدما از وطن» محمد رضا شفیعی کدکنی الفبا ۱۰۲۶

۴. برخی از این دختران در مهمانخانه‌های تفلیس (گرجستان) کار می‌کردند. جبل المتنین ش ۴۱، ۱۲ سال ۱۳۲۲ صص ۱۲ و ۱۳

۵. روزنامه صور اسرافیل سال اول، ش ۴، ص ۸ موضوع چرند و پرنده «ادبیات»

رعیت اعتراض دارد.

این اشعارگونه ادامه پیدا می‌کند با این موضوع که حاکمان زورگو دختران را از خانواده‌شان جدا می‌کنند.

خداکسی فکر ما نیست
زخویش و اقرباً ما را جدا کرد
در دنباله به عشق این دختران به سرزمین ایران و وطن پرستی آنان اشاره می‌کند:
گر از کوی وطن مهجور ماندیم نه پسنداری از عشقش دور ماندیم
سپس دختر دوازده ساله تنها تکخوانی می‌کند و تبیه خبرگی خوش از ایران را به دیگران می‌دهد:

نسمیم از کوی ما آورده بسویی خداکسی فکر ما نیست
چه بسویی دلکش آن هم از چه کویی خداکسی فکر ما نیست
این خبر که دختران از آن یاد می‌کنند، همان مجلس شورا^۱ بود که مدتی از تشکیل آن گذشته بود و خبر آن به سراسر کشور رسیده بود.
دختر دوازده ساله تکخوان دلش می‌خواهد که پیام درد و رنجش را کسی به مجلس ببرد و صاحب منصبان از حال او مطلع شوند.

خداکسی فکر ما نیست
که خواهد برد تا مجلس پیام
خداکسی فکر ما نیست^۳ چرا شد محظوظ یاد تو نام

۱. تشکیل مجلس شورای ملی ۱۲۸۴ ش- ۱۳۲۴ ق.

۲. دختران نورس قوچان را مژده باد که دیگر به ارامنه عشق‌آباد فروخته نمی‌شوند. شیخ یمین معلم (مکتوب از شیراز) مجلس ۱-۶۲-۱۵ سال ۱۳۲۵ صفر ۱۳۲۵ ق.

۳. قسمتی از شعر به عنوان نمونه:

دخترها هم آواز

خداکسی فکر ما نیست	نسیم بسوی ما بس جان فرا بود
خداکسی فکر ما نیست	هوایش روح‌بخش و غم‌زدا بود
خداکسی فکر ما نیست	ولی دردا که هجرش در قفا بود
خداکسی فکر ما نیست	هفده و هجده و نوزده و بیست
خداکسی فکر ما نیست	مگر مردان ما را خواب برده
خداکسی فکر ما نیست	غیوران وطن را آب برده
خداکسی فکر ما نیست	که اغیار آب از احباب برده
خداکسی فکر ما نیست	هفده و هجده و نوزده و بیست

دهخدا با به تصویر کشیدن این غم نامه به نکات بسیار مهمی اشاره می‌کند: انتخاب سن برای این دختر که دوازده ساله است، نشان از توجه دهخدا به سرنوشت این گونه دختران کم سن و سالی دارد که مورد نظر خریداران دختران است.^۱ این که دختران بی‌گناه ایران ابزار و وسیله عیش و نوش مردان بی‌بندوبار عیاش در کشوری بیگانه بودند و در زجر روحی و جسمی به سر می‌بردند.

توجه به امضا در آخر این شعر گونه که «جغل» نوشته شده و در فرهنگ مانشان از شومی و بدشگونی دارد، قابل تأمل است. در دنباله دهخدا می‌خواهد مسببین این جنایات را به ملت معرفی کند، بدین جهت از زبان مردان عیاش، از آصف‌الدوله^۳ حاکم خراسان و دیگر مسببین این جنایات تشکر می‌کند و شادی و رضایت مردان بیگانه را بیان می‌کند:

^۴ تماشچیان به هیئت اجتماع

هورا هورا هورا
اسلاوا گراتسی و زنیم^۵ دویت سام یوسی^۶
اسلاوا آصف‌الدوله!!

۱. گفته می‌شود که بعضی از این دختران سه ساله بوده‌اند. تاریخ بیداری ایرانیان، نظام‌الاسلام کرمانی؛ بخش دوم جلد چهارم ص ۹۱. روزنامه ماورای بحر خضر (چنین در اصل) شماره ۱۲. شاهد حال است، شما را به خدا تصور بنمایید، دختر کوچک سه ساله ایرانی از پدر و مادر و اقربا و وطن جدا و به دست ترکمان‌ها که زبان هم نمی‌دانند افتاده چه حالت خواهد داشت. حکایت دختران قوچان، افسانه نجم‌آبادی، روشنگران ص ۴.

۲. مرغی است به نحوست و نامبارکی مشهور. برهان قاطع

۳. شهاب‌الملک، حاجی غلام‌رضا خان پسر حاج حسین خان شهاب‌الملک چاپارچی باشی بود و در ۱۲۹۱ به این لقب و بعدها به آصف‌الدوله ملقب شد. در ۱۲۹۲ حاکم کرمانشاه، در ۱۲۹۹ حاکم مازندران، در ۱۳۱۳ پیشکار خراسان و در ۱۳۱۷ احضار شد. در ۱۳۲۰ به حکومت فارس رسید، در ۱۳۲۲ مجدداً به حکومت خراسان رسید. بعد از کودتای محمدعلی شاه به حکومت فارس رسید و بعد از فتح تهران معزول شد و طولی نکشید که درگذشت. مجله یعناسال ۱۶، مقاله آصف‌الدوله به قلم: حسین سعادت نوری فرماندهان کرمان، شیخ یحیی احمدی، به تصحیح: دکتر باستانی پاریزی، سال طبع ۱۳۶۲، مؤسسه انتشارات دانش، چاپ سوم، ص ۱۲۵

۴. صور اسرافیل، سال اول، شماره ۴، ص ۸، چرندو پرنده (ادبیات) کنسرت ایرانی که دختران ایرانی داده‌اند.

۵. زنده باد آزادی، همه متعدد شوید همه ایرانی

۶. زنده باد آصف‌الدوله

اسلاوا مینسترنس و ویرسی !!^۱

یاشاسون ایران گوزل قزلاری !!^۲

یاشاسون آصفالدوله !!^۳

یاشاسون ملت وزیرلری !!^۴

صور اسرافیل از مظالمی که حکام و فرمانروایان ولایات درباره زنان روا می‌دارند یاد می‌کند و آن‌ها را در روزنامه خود منتشر می‌کنند. از جمله در ۱۵ رمضان ۱۴۲۵ق مکتوبی از فارس به روزنامه می‌رسد که دو قسمتی از آن از پسران قوم شکایت شده است: «بدن دو نفر زن را برای ابراز پول داغ کردند و هزارو پانصد نفر زن و مرد دیهات کریا عگدایی می‌کنند. زیرا پسران قوم تمام اموال آن‌ها را به غارت برده‌اند». ^۵

در این دوران زنان بیشترین آسیب را از منازعات و شورش‌های قومی و اختلاف‌های سیاسی دیده‌اند، از آن جمله ارسال مکتوبی از ناحیه کلیایی کرمانشاه است که حکایت دارد از: «محمدخان چناری پسر عباس خان، مست طافع با سی هزار سوار به خیال دختر باکره فرخنده خانم (زوجة میرزا سیدحسین) که از محترمات است به قریه (بلاغ) ملکی او رفته محمدعلی خان برادر آن دختر فرار کرد و آن بی‌ناموس شقی و همراهانش هرچه خواستند کردند! و آن دیه را به کلی خراب و غارت نمودند! آن خانم بیچاره هم الان در همدان بستری و مشغول معالجه است». ^۶

از خلخلال هم گزارش آمد که یکصد و پنجاه نفر زن در یک شب گرفتار چهل هزار ایل «فولادلو» و «اشترانلو» بودند و صبح فقط برای چهار نفر از آن‌ها نیمه

۱. زنده باد وزیر ملت ما ۲. زنده باد دختران قشنگ ایرانی

۳. زنده باد آصفالدوله ۴. زنده باد وزیر ملت ما

۵. میرزا علی محمد خان قوم یا قوم‌الملک حاکم شیراز بود. در آغاز مشروطیت خبر رسید که قوم‌الملک مانع آمدن وکلای شیراز است، به همین دلیل معزول شد. مجلس و انتخابات منصوروه اتحادیه صص ۳۲ و ۱۰۳

۶. از دهات اطراف مرودشت (فرهنگ جغرافیایی ایران، جلد ۵)

۷. صور اسرافیل شماره ۱۹ سال ۱۴۷۶ش تهران، عنوان: مکتوب فارس ص ۶

۸. صور اسرافیل سال اول شماره ۲۸، تهران، عنوان مقاله: مکتوب از کرمانشاه، ص ۶

جانی مانده بود که لخت و عربیان به سمت قریه‌های خود باز می‌گشتد.^۱
واگذاری شهر به قراقان و رفتن محمدعلی شاه به باغ شاه باعث شد تا زنان
بیشترین آسیب را تحمل کنند.^۲

به نوشتۀ دهخدا: یک طرف درشکه‌ها و کالسکه‌ها به سرعت برق در حرکت و
اطفال صغیر و پیرمردان و زنان را زیر پا می‌گیرد، یک طرف بچه‌های معصوم مانند
مرغی از مدرسه‌های خود بیرون آمده و ملجمًا دامان مادر خود را می‌طلبیدند، یک
سمت زن‌های بدبخت به تجسس از اولاد و برادر و شوهران خود تقریباً عربیان از
خانه بیرون آمده ضجه می‌کشیدند.^۳

جدای از مشکلات، معضلات و ظلم‌هایی که بر زنان رفته نمونه‌هایی از کارکرد
ثبت زنان هم در روزنامه دیده می‌شود. به عنوان نمونه: «در روز ۲۴ ذی‌حجه ۱۳۲۵
که روز مجمع عمومی انجمن محترم اتحادیه آذربایجان بود، لایحه جانکاه
رقت‌انگیز زوجه انشوه روان ارباب فریدون پارسی^۴ مقتول بی‌گناه را که به انجمن
نوشتۀ بود خوانده شد و تمام اهل جامع که قریب هزار نفر بودند به گریه آورد تا از
حجج اسلام فتوای جزای پنج نفر مقصّر معلوم الحال را کتابًا دریافت نموده...
«مقالهٔ یکی از مخدرات وطن‌دوست» یکی دیگر از این موارد است که از آگاهی
و بیداری مردم ایران یاد کرده است: «...بحمدالله باز بیدار شدیم،... کسی که از خواب
چندین هزار ساله بیدار شده دوباره ممکن نیست به خواب برود... اکنون اغلب مردم
از غنی و فقیر، کبیر و صغیر با مجلس مقدس شورای اسلامی همراه و با تمام برادران
و خواهران وطن هم‌زبان شده‌اند». و در باب همراهان مستبدین هم چنین آورده

۱. صور اسرافیل، سال اول شماره ۳۰، تهران، عنوان مقاله: چرند و بزند، ص ۸

۲. تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، ملک‌زاده، مهدی، تهران ۱۳۶۳، انتشارات علمی، چاپ دوم،
جلد سوم، ص ۵۶۹

۳. صور اسرافیل شماره ۳۱ سال اول، تهران ۱۲۲۷، عنوان مقاله: بلای ناگهان، ص ۲

۴. تاریخ انقلاب مشروطیت، همان، جلد سوم، چاپ دوم، ص ۶۵۷

۵. مجلل السلطان که یکی از نزدیکان محمدعلی شاه بود به دستیاری چند نفر از اشرار شب به
خانه فریدون پارسی که یکی از تجار مشروطه خواه زرتشتی بود رفته آن مرد بی‌گناه را در پهلوی
عیالش کشتند. تاریخ انقلاب مشروطیت، مهدی ملک‌زاده، جلد سوم، چاپ دوم، ص ۵۱۵

که: «مثلاً دربارهٔ شیخ فضل الله^۱ همه می‌دانید که مشارالیه چه فتنه‌ها که به پا کرده است و تا چه اندازه مردم را پریشان خاطر نموده... انصاف می‌خواهم آیا شیخ مذکور پیشوای دین اسلام است؟ اگر می‌گویند پیشوای دین اسلام است. پس چه شد که آقایان حجج اسلام آقای آقا سیدعبدالله و آقای آقامیرزا سیدمحمد دام بقائهما، پیشوای دین مبین نیستند!» سپس ادامه می‌دهد «... افسوس می‌خورم که چرا مرد نیستم تا بگویم آن چیزها که می‌دانم، بکنم آن چه می‌خواهم» و تا آخرین قطره خون خود را در راه وطن بریزم... «یکی از نسوان جان ثثار وطن» مشخص نیست به چه دلیل نویسندهٔ مقاله اسم و مشخصات نداده است.

دھنخدا در مواردی الگوهای مناسب به زنان ارائه می‌کند و پیرو آن راهکارها بی‌برای بهبود وضع زنان ارائه می‌دهد. اکثر اوقات مطالب بسیار مهم و جدی و مسائل سیاسی مطرح را به زبان طنز بیان می‌کند. زیراگروه‌های قدرت مدار و بعضی از علماء تحمل طرح مسئله زنان را نداشتند؛ بدین سبب دھنخدا زیرکانه مسائل مربوط به زنان را در بخش چرنده و پرنده مطرح می‌کند.

گاهی با بیان مسائل جدی و واقعی به سوی مسائل طنز می‌رود.

در چرنده و پرنده شماره ۳۱ از سیاستمداران کهنه کار و همیشه در صحنه چنین انتقاد کرده است: ناپلئون می‌گوید: «برای تربیت پسرهای خوب ناچاریم مادرهای خوب تربیت کنیم». بعد از ذکر این الگوی غربی، بلافاصله حدیثی از پیامبر اکرم (ص) را می‌آورد و یک الگوی اسلامی را ارائه می‌دهد: «الجنة تحت اقدم امهات»؛ بهشت زیر پای مادران است» و در ادامه می‌نویسد: «از بدیهیات اولیه است که اخلاق، عادات و عقاید مادر در تمام طول عمر او لادخیل است. یعنی هر عادت و خلق و عقیده که در طفویلت از مادر به طفل سرایت کرد در تمام مدت عمر اصل و مبنای اعمال، افعال و حرکات اوست». و قصد خود را از این مصاديق چنین بیان می‌کند: «من مدت‌ها بود که می‌گفتم بیینی با این همه اصرار انبیا و حکما و مردم بزرگ دنیا به تربیت زن‌ها، چه علتی دارد که زن‌های ما چندین دفعه جمع شده و

۱. شیخ فضل الله نوری از علمای طراز اول در عصر مشروطیت

عريضه‌ها به مجلس شورا و هیئت وزرا عرض کرده و با کمال عجز و الحاج اجازه تشکیل مدرسه به طرز جدید و تربیت انجمن نسوان خواستند و هر دفعه وکلا و وزرای ما گذشته از اینکه همراهی نکردند، خصیت نمودند.^۱ در ادامه به طنز می‌گویند: «در این باب خیلی فکرها کرده‌ام، خیلی به دره گودالها رفته‌ام و درآمده‌ام، عاقبت فهمیدم همه این‌ها برای این است که زنهای ایران یعنی مادرهای ما اعتقاد کاملی به دیزی از کار درآمده دارند... من جداً می‌گویم اگر همه خانم‌های علم دوست و آقایان ترقی طلب ایرانی هزار علت برای خصیت وزرا و وکلا در کار مدرسه و انجمن زنهای ذکر کنند، من یک نفر معتقدم که جهت اصلی آن همان اعتقاد کامل است که مادرهای ما به دیزی از کار درآمده دارند... و ما نیز اعتقاد کامل به آدمهای با استخوان داریم... و اصل خرابی مملکت و بدینختی اهل ایران همان اعتقاد کامل است که زنهای ما به دیزی از کار درآمده دارند، اگر خانم‌ها و آقایان مملکت واقعاً طالب اصلاح هستند باید... زنان هر چه دیزی دارند بشکنند. والا وزرای ما خوب می‌دانند که اگر خانم‌های ایرانی دور هم جمع شوند، مدرسه باز کنند، انجمن داشته باشند، تعلیم و تربیت بشوند کم خواهند فهمید که دیزی‌های پاک و پاکیزه بهتر از دیزی‌هایی است که دو انگشت دود در پشت و یک وجب چربی سی و پنج ساله در در و دیوارش باشد. بی‌شبه وقتی که این عقیده از مادرها سلب شد، پسرها هم بعدها به آدم با استخوان اعتقاد پیدا نکرده و مثل تقدی زاده پاشان را توی یک کفش می‌کنند و می‌گویند: تا به کی باید وزرا و رجال و اولیای امور از میان یک عده معین محدود انتخاب شوند.^۲

اختصاص اخبار خارجه^۳ روزنامه به درج اخبار مبارزات زنان انگلیس برای کسب حق و کالت زنان در پارلمان و وزارت، نشان از دغدغه‌های فکری دهخدا نسبت به کسب حقوق زنان در زمینه‌های مختلف دارد:

۱. شیخ فضل الله نوری فتوا داد که تأسیس مدارس دختران مخالف شرع اسلام است: تاریخ انقلاب مشروطیت ایران جلد سوم، چاپ دوم، ص ۵۹۹.
۲. صور اسرافیل، شماره ۳۱، سال اول، عنوان مقاله: چرند و پرند، ص ۸
۳. روزنامه ارشاد، شماره ۸، سال دوم

«نسوان در اطراف خانه رئیس وزرای دولت انگلیس ازدحام کرده و به زور می خواستند داخل خانه او شوند ولی اجزای نظمیه مانع شدن در همان روز هیئت وزرا در دربار در آن خصوص یعنی داخل شدن زنان به پارلمان و حق وکالت و وزارت داشتن آنان گفتگوی زیادی نموده اند و مستر «اسکیت» وزیر مالیه تصویب ننموده، وقتی که از دربار خارج شد، خانم های مزبور به کالسکه او حمله برده تا توانستند او را زده اند. آخر الامر پلیس ها نجاتش دادند. دهخدا یا بیان این خبر به زنان راه های پیگیری و مبارزه برای رسیدن به حقوق شان را نشان می دهد.

جای دیگر آمده که وقتی گروهی از مستبدین در مدرسه مروی تحصن کردند و از روسیه کمک می گرفتند^۱. از زنان برای کمک به متحصین استفاده می کردند: برای گول زدن اجتماع به سرداری گوهر خماری معروف که یک عمر در افواج خدمت کرده، سی چهل نفر زن و دختر را با چارقه های سبز دستور العمل داده بودند که روی جزوء قرآن نان بگذارند و در انتظار مردم گریه کنان به جهت شکم های تخمه کرده آنها به مدرسه بیاورند.

تعدادی از شماره های روزنامه صور اسرافیل به استنطاق و اقارب میرزا محمد رضا کرمانی اختصاص دارد و می توان دیدگاه مردم آن زمان به خصوص مذهبیون به زن را دریافت. دیدگاهی که دهخدا با آن مخالف بود و کوشش می کرد آن دیدگاه را تغییر دهد. مجموعه سؤالات و جواب های بین میرزارضای کرمانی و مستنطقین در باب طرز تفکر و تلقی جامعه از زن را در لابلای این مکالمات می توان جستجو کرد. در صورت استنطاق میرزارضای کرمانی می نویسد: رعیت فقیر اسیر و بیچاره را مجبور می کنند که یک مرد، زن منحصر به فرد خود را از روی اضطرار طلاق بدهد و خودشان صدتا صدتا زن می گیرند^۲.

س: حقیقتاً اطلاع ندارید که طپانچه چه شد؟ می گویند در آن میان زنی بود، طپانچه را او ربوده، برد.

ج: خیر، زنی در آن میان نبود و اینها مزخرفات است، پس ایران ما یکباره

۱. تاریخ انقلاب مشروطه ایران، ملکزاده، مهدی، جلد سوم، ص ۴۸۳

۲. روزنامه صور اسرافیل، شماره ۹، ص ۷، عنوان مقاله: صورت استنطاق با محمد میرزا کرمانی

(نهیلیست^۱) شده‌اند که میان آن‌ها این طور زن‌های شیردل پیدا شوند.
- برای میرزا رضای کرمانی قابل تصور نیست که زنی کاری را تند و سریع و
حساب شده انجام دهد -

س: راست است که این کلفت‌های اندرون با تو متحدد بودند و به تو خبر
می‌دادند؟

ج: اینها چه حرفی است! آن‌ها چه قابل هستند که به من خبر بدهند.
سپس از زن میرزا استنطاق می‌شود که نشان از عدم آگاهی زن از اقدامات
شوهرش دارد.

- هرچند که تا امروز نیز چنین امری بسیار عادی قلمداد می‌شود -
س: در این مدت که تو در حضرت عبدالعظیم ماندی با تو چه صحبت کرد؟
ج: صحبتی که صحبت باشد به میان نیامد، همین قدر حرفی که با من می‌زد،
می‌گفت در این مدت چه خوردید و چه کردید. از این قبیل صحبت‌ها
بود، مخصوصاً کار و اسرار خودش را پنهان می‌کرد.

با الهام از نشریات غرب، دهخدا یک نکته خواندنی تحت عنوان «سالنامه»^۴
طرح می‌کند: «در همهٔ دنیا رسم است سال که به آخر رسید و قایع عمدۀ آن سال را
بعضی‌ها در یک کتاب نوشته انتشار می‌دهند ما هم می‌خواستیم و قایع عمدۀ سال
گذشته را مفصل‌بتویسیم و انتشار دهیم: «و هم در این سال زن‌های انگلیس در باب
تحصیل حقوق سیاسیه خود اقدامات مجدانه به عمل آورده‌اند، اجتماعات بزرگ
تشکیل داده قسمت عمدۀ جراید و نطق خطبارا مشغول خود کردند و برای حقانیت
خود مقالات و کتاب‌های متعدد نوشته‌اند، وزن ملا محمد روضه‌خوان یک شب در
قزوین دید که ساعت دو شد و بچه‌ها گریه می‌کنند شام می‌خواهند خودش هم
خوابش می‌آمد مردکه مهمان شوهرش هم مثل قیر به زمین چسبیده نمی‌رود که

۱. همان، شماره ۱۵، ص ۲، عنوان مقاله: صور استنطاق با محمد میرزا کرمانی

۲. همان، شماره ۱۵، ص ۸، عنوان مقاله: صور تقریرات میرزا رضای کرمانی

۳. همان، شماره ۱۱، ص ۴، عنوان مقاله: صور تقریرات همسر میرزا رضای کرمانی

۴. همان، شماره ۲۶، ص ۶ عنوان مقاله: چرند و پرند

نمی‌رود. از این جهت سر یکی از بچه‌هایش را روی زانویش گذاشته یک شپش به قدر یک لپه پیدا کرد و پاورچین پاورچین آمد دم اطاق مردانه و انداخت توی کفش مهمان، مهمان مثل اسپنندی که روی آتش بریزند همان وقت از جا جسته و هر چقدر ملا محمد اصرار کرد صبر کنید یک قلیان بکشید نشد. مهمان رفت و ضعیفه فاصله ده دقیقه دیزی را خالی کرد و باز بیوک آقا نایب‌الحکومه «آستارا» شب سوم پسر دایی اش به زنش گفته بود دگمه پیراهن من افتاده بدوز. ضعیفه جواب داده بود که خوب نیست رگ و ریشه به هم وصل می‌شود، بیوک آقا گفته بود رگ و ریشه چطور به هم وصل می‌شود.

جواب گفته بود مرگ و میر توی ما می‌افتد، مردکه گفته بود این حروف‌ها چه چیز است! بد از خدا نرسد به تو می‌گوییم بدوز. چه درد سر، از ضعیفه انکار از مردکه اصرار آخرش دوخته بود. از آن روز به بعد حالاً‌هی آدم است که از شان می‌میرد. ده‌خدا در این مقایسه برای این‌که اهمیت موضوع را نشان دهد، حتی یک نقطه بین اخبار زنان انگلیس که احقيق حقوق سیاسی می‌کنند و زن ملام محمد و زن نایب‌الحکومه آستارا فاصله نمی‌گذارد و عقب‌ماندگی زن ایرانی را گوشزد می‌کند. در جامعه‌ای که اکثریت آن بی‌سود هستند، مسائل زنان نیز در حاشیه مطرح می‌شود. آن‌هم به طنز، زیرا جامعه، حکومت و برخی از علماء طرح مسئله زنان را نمی‌پذیرفتند.

در این جامعه زدن زن امری عادی بود. چنان‌که در نوشه‌های روزنامه از برخورد نادرست مردانی یاد شده است که دارای عادت زشت‌کتک زدن زنان‌شان بوده‌اند: «گفتم چیزی نیست، مشهدی رضا علی زنش را کتک می‌زنند و بچه‌هایش گریه می‌کنند.»^۱ یا در صفحه ۷ شماره ۲۷ ده‌خدا نوشته است: «همه کس این را می‌داند که میان ما زن را با اسم خودش صدای کردن عیب است. نه هم چو عیب کوچک، خیلی هم عیب بزرگ. واقعاً هم چه معنی دارد آدم اسم زنش را ببرد، تا زن اولاد ندارد آدم می‌گوید: او هوی!!! وقتی هم بچه دار شد اسم بچه‌اش را صدای زند. مثلًاً ابول، فاطی، رقی و غیره. زن هم می‌گوید: هان! آن وقت آدم حرفش را می‌زند،

تمام شد و رفت و گرنه زن را با اسم صداکردن مغض غلط است.

در یکی از قصه‌های خیالی دهخدا در چرنده و پرنده می‌توانیم بیشترین شناخت را از زوایای وجود زن از نگاه دهخدا در این دوران به دست آوریم: «ای کبلاخو، خدا همه بچه‌های همه مسلمانان را از چشم بد محافظت کند، خدا این یک دانه را هم به من زیاد نبیند، ای کبلاخو بعد از بیست تا بچه که در گور کردم اول و آخر همین یکی را دارم آن هم باباقوری شده‌ها چشم حسودشان بورنمی دارد به من ببینند، دیشب بچه‌ام چاق و سلامت توی کوچه و رجه و ورجه می‌کرد، پشت کالسکه سوار می‌شد، برای فرنگی‌ها شعر و غزل می‌خواند، یکی از اقوام و خویش‌های باباش که الهی چشم حسودش درآد دیشب خانه ما مهمان بود. صبح یکی به بو چشم‌های بچم روی هم افتاد. یک چیزی هم پای چشمش درآمد. خاله‌اش می‌گوید چه می‌دانم بی‌ادبیست ... سلام درآورده، هی به من سرزنش می‌کند که چرا سروپای برهنه توی این آفتاب‌های گرم بچه را ول می‌کنی توی خیابان‌ها. آخر چه کنم الهی هیچ سفره یک‌دانه نباشد چه کارش کنم. یکی یک‌دانه، اسمش با خودش است خل و دیوانه است در هر صورت الان چهار روز آزگار است که نه شب دارم نه روز، همه هم بازی‌هایش صبح و شب به کالسکه سنگ می‌پرانند، تیغ بی‌ادبی می‌شود، گلاب به رویتان زیر دم خر می‌گذارند ... حسن من توی خانه ور دلم افتاده هر چه دوا درمان از دستم برآمده کردم، روز به روز بدتر می‌شود که بهتر نمی‌شود. می‌گویند بیر پیش این دکتر مکترها، من می‌گم مرده‌شور خودشان را ببرد با دواهاشان. من این چیزها را ببلد نیستم من بچم را از تو می‌خواهم امروز این جا فردا قیامت، خداکور و کچل‌های تو را هم از چشم بد محافظت کند. خدا شما پیرمردها را از ما نگیرد.^۱

کمینه اسیر الجوال

زن قصه دارای باورهای غلطی است و از تربیت فرزند چیزی نمی‌داند، با نظافت و بهداشت آشنا بی ندارد، او بهداشت باروری رانمی‌شناشد، درنتیجه بیست فرزند را به دنیا آورده. او الگوهای غلط از یک فرزند دارد مثل: پشت درشکه سوار شدن یا سنگ پرانی و تیغ گذاشتن... او خود را کم می‌بیند به همین جهت خود را

کمینه معرفی می‌کند. جواب‌هایی را نیز که انتظار دارد بشنود همه حکایت از فقر فرهنگی او دارد.

همچنین از دیدگاه دهخدا زن این دوران از این‌که همسرش پولدار شود می‌ترسد، زیرا معتقد است اگر شلوار مرد دو تا شد فکر زن نو می‌افتد. از این جهت اموال شوهر راحیف و میل می‌کند و زنان همسایه را مهمان و مواد غذایی را مصرف می‌کند. در این قضیه کودک برای او حکم چاوس را دارد، او را کتک می‌زند و گاز می‌گیرد.

قسمتی از این قصه: «هنوز آقام پاش سر کوچه نرسیده بود که می‌رفت سر پشت‌بام و زن‌های همسایه را صدا می‌کرد: خاله ریاب هو... آبجی رقیه هو... نه فاطی هو... و آن وقت یک دفعه می‌دیدم اطاق پر می‌شد از خواهرخوانده‌های ننم. آن وقت ننم فوراً سماور را آتش می‌کرد آب قلیان را هم می‌ریخت می‌نشست با آن‌ها در ددل می‌کرد. مقصود از این کار دو چیز بود یکی خوش‌گذرانی و دیگری آب بستن به مال خدابی‌امراز بایام که شلوارش دوتا نشود... و ننم به من می‌گفت: هان ورپریده گوش‌هات را درست بازکن اگر گفتی همسایه‌ها آمده بودند این‌جا گوشت‌های تنت را با دندان تیکه تیکه می‌کنم^۱.

در جایی دیگر فقر اقتصادی جامعه به خصوص بین زنان ذکر شده است. در مطلبی با عنوان ادبیات: روسا و ملت. شعری از زبان مادری که فرزند کوچک و گرسنه‌ای دارد که در اثر نرسیدن غذا می‌میرد. می‌نویسد:

خاک بر سرم بچم به هوش آمده	بخواب نه یکسر و دو گوش آمده
گریه نکن لولو می‌آید می‌خوره	گریه می‌آد بزیزی را می‌بره
و به زیان بچه گرسنه:	

از گشنگی ننم دارم جون می‌دم ^۲ و گریه نکن فردا بہت نون می‌دم
و بالآخره:

آن تشنش بیا ببین سرد شده	رنگش چرا خاک بسرم زرد شده
--------------------------	---------------------------

۱. همان

۲. روزنامه صور اسرافیل، شماره ۲۴، ص ۶، عنوان مقاله: چرنده و پرنده

سپس مقایسه‌ای بین پیشرفت غربی‌ها در علوم پزشکی و بعضی زنان جاهم خرافی انجام می‌دهد: «دکتر ژرژ بو در اتازونی ماشینی اختراع کرد که به توسط آن حیات اشخاص غریق و سرماده و مسمومین را بر می‌گرداند و در کاشان زن همسایه دست راست از روی بام داد زد:

نه حسنی؟ نه حسن جواب داد چیه، گفت عموم حوسانی چطونه؟ گفت خاک تو سرم کنن تمونه. گفت چطور تمونه؟ گفت دندوناش کلوچه، چشماش به طاقه، گفت یه قده تربت تو حلقوش کن. گفت میگم تمونه، گفت نگو، نگو... مگه جودس من و توه؟ جو دست حساین مظلومه».

از ظاهرسازی و پنهانکاری و ریاکاری نیز نشانه‌هایی ذکر می‌کنند: «ای کبلایی دیشب عروسی رقی من بود. جوان‌ها مطرب مردانه و زن‌ها هم برای خودشان رقصان زنانه داشتند. گاه گاهی عوض دکش می‌کردیم. یعنی مطرب‌های زنانه می‌آمدند بیرون، مطرب‌های مردانه را می‌فرستادیم اندرون».

گاهی روزنامه صور اسرافیل در حقوق زنان از روزنامه‌های دیگر با قید منبع مطلبی را درج می‌کند. در مورد عقاید فرقه اجتماعیون و انقلابیون به نقل از روزنامه ارشاد می‌نویسد: «همه آزاد و برابر و برادرند، دین، نژاد، شوهر، زن تفاوتی ندارند.^۱ که البته تأثیر این اندیشه‌ها به خاطر نزدیکی مرزها، بر مردم ایران بدیهی است». در انتها، روزنامه صور اسرافیل گاهی اعلانات و آگهی‌هایی در ارتباط با زنان نیز داشت:

اعلان: کتاب‌های زیر به تازگی به طبع رسیده در کتابخانه‌های تربیت و شمس‌العماره و اداره صور اسرافیل و برای فروش موجود است:

۱. تربیت نسوان: ترجمه و نگارش جناب میرزا یوسف اعتضاد الملک. سه قران.^۲
۲. تربیت البنات: حروفی مصور ترجمه و ظایف خانه‌داری و امور تربیتیه

۱. روزنامه صور اسرافیل، سال اول، شماره ۳۰، ص ۷، عنوان مقاله: چرند و پرند

۲. همان، سال اول، شماره ۲۸، ص ۳، نقل از ارشاد

۳. همان، سال اول، شماره ۱۶، ص ۸

دختران و نسوان. شش قران.^۱

بیمارستان همت: مریض هرگاه زن باشد باید یک نفر از اقوام او همراهش باشد
تا نگاهداری شود.^۲

نتیجه

با بیان دردها و مشکلات، درمان و راهکارها پیش می‌آید به دلیل ده خدا با بیانی عمیق و نازک بین و آشنابه مسائل جامعه و محققی پیگیر در امور خانواده و جامعه، آینه‌ای از وضعیت زنان در این دوران را پیش روی نسل‌های آینده می‌گذارد.

ده خدا با طرح مسائل زنان در زمینه‌های مختلف، ابعاد محرومیت‌های سیاسی و فقر فرهنگی و اقتصادی و مشکلات اجتماعی را به نمایش گذاشت و در مواردی با مقایسه با غرب که پیشرفت‌های بودند، خواستار بهبود جامعه زنان بود. جامعه‌این دوران مذهبی و سنتی بود، زن مستوره‌این دوران الزاماً آگاه و با ایمان و بالاخلاق نبود و عیوب و مشکلات، پوشیده و مستتر بود و کمتر کسی شجاعت بیان شرایط زنان را داشت و اساساً اغلب مردم به ویژه نخبگان جامعه و حتی خود زنان در اثر ناآگاهی این یاور را نداشتند که شرایط نابسامانی حاکم است تا در صدد تغییر برآیند.

منابع

۱. انقلاب مشروطه ایران، ژانت آفاری، ترجمه: رضا رضابی
۲. ایران در عهد باستان، محمد جواد مشکور، چاپ دوم، تهران ۱۳۴۷
۳. برهان قاطع، تعلیقات به قلم دکتر محمد معین، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، تهران

۱۳۶۲

۴. تاریخ انقلاب مشروطیت ایران، مهدی ملک‌زاده، چاپ دوم، جلد سوم، انتشارات علمی

۱. همان، سال اول، شماره ۲۷، ص ۸

۲. روزنامه صور اسرافیل، سال اول، شماره ۲۴، ص ۵، عنوان مقاله: بیمارستان همت

بررسی جایگاه زن در روزنامه صور اسرافیل □ ۴۳۳

۵. تاریخ بیداری ایرانیان، ناظم‌الاسلام کرمانی، به اهتمام: علی‌اکبر سعیدی سیرجانی، تهران، آگاه - لوح ۱۳۵۷
۶. تلقی قدما از وطن، شفیعی کدکنی
۷. فرماندهان کرمان، شیخ یحیی احمدی کرمانی، به تصحیح: باستانی پاریزی، سال طبع ۱۳۶۳، مؤسسه انتشارات دانش، چاپ سوم
۸. مجلس و انتخابات، منصوره اتحادیه

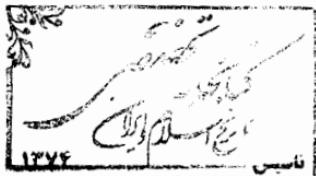
نشریات

۱. روزنامه ارشاد، سال دوم شماره ۸

۲. روزنامه صور اسرافیل، شماره‌های متعدد

۳. مجله یغما، سال ۶، مقاله آصف‌الدوله به قلم: سعادت نوری

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info



نگاهی به انجمن‌های زنان ارمنی تهران در تاریخ معاصر

* دکتر الهام ملک‌زاده

مقدمه

تأثیر غرب بر ایران که از ابتدای قرن سیزدهم خود را به صورت فشارهای نظامی منجر به عهدنامه‌های گلستان و ترکمان‌چای و پس از آن عهدنامه پاریس، نشان داد و جای پای دولت‌های روس و انگلیس را در این سرزمین مستحکم تر نمود، به همان اندازه که موجبات دخالت‌های سیاسی و اقتصادی به نفع این دو کشور را فراهم ساخت، دو راه نفوذی تسلط بر بازار اقتصادی و تماس اندیشه‌ها در قالب نهادهای جدید آموزشی، مفاهیم و آمال جدید، مشاغل تازه، ظهور طبقه جدیدی تحت عنوان روشنفکران با جهان‌بینی حاصل از تحصیلات نوین، بیشتر از گذشته شرایط را به سمت انفجاری اجتماعی و حرکتی عظیم جهت ایجاد ایرانی نوین پیش برد. شرایطی که مردان منورالفکر متأثر از آرای غربی - علی‌الخصوص روشنگری فرانسوی - تصمیم گرفتند در برابر سیاست‌های نادرست اقتصادی، اجتماعی و

*. عضو هیئت علمی پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.

سیاسی رژیم استبدادی قاجار استقامت کنند و با نگاهی تازه به آینده با هدف واحد (حکومت مرکزی)^۱ توجه داشته باشند. در این بین نقش زنان روشنفکر را نباید نادیده گرفت که هم پای مردان در برابر عناصر حکومتی ایستادگی کردند و به ویژه در دومین حرکت مشروطه خواهان طی دوران استبداد صغیر از خود جوشش و کوشش بسیار به خرج دادند. منابع و اسناد به جای مانده این دوران گواه این مدعاست که پرداختن به آن از عهده این نوشتار خارج است.

در این راستا نباید از هم وطنان ارمنی و مجاهدان روشنفکری غافل شد که به مثابة بازوی محركة نهضت مشروطه، از جایگاهی خدشهناپذیر برخوردارند. مسلماً در طول تاریخ معاصر ایران، نقش غیرقابل انکار ارامنه به عنوان بالهمیت‌ترین اقلیت قومی و دینی این مرز و بوم در تحولات حساس تاریخ قبل، بعد و در زمان انقلاب مشروطه دارای موقعیتی ویژه است. لذا حذف نام و یاد آن‌ها از جمله مجاهدانی چون پیرم، غیر قابل تصور است و به عنوان بخشی از هویت ملی ایرانی، ذکر آن‌ها دارای اهمیت ممتازی است.

این هم وطنان مسیحی که با سابقه حضوری دیرینه در سرزمین ما زندگی می‌کنند، در شهرهای مهمی چون تبریز، اصفهان، همدان، شیراز، اهواز، آبادان، مشهد، قزوین، رشت و بسیاری نقاط دیگر پراکنده‌اند و به صورت متمرکز در پایگاه‌های مهم ارمنی‌نشین اصفهان (جلفا)، تبریز و پس از آن در تهران از موقعیت و امکانات خاصی برخوردار بوده‌اند.

در این نوشتار، ابتدا با اشاره‌ای گذرا به چگونگی تأثیرپذیری ارامنه پیش رو انقلاب مشروطه از مفاهیم و اندیشه‌های برگرفته از اروپا، حضور وجود زن ارمنی در قالب‌های نوین انجمن‌های زنان ارمنی تهران به عنوان آخرین مقر مهم سکونت ارامنه در طی قرون ۱۷ و ۱۸ میلادی که علی القاعده دارای عده زیادی از نیکوکارانی بوده‌اند، پرداخته می‌شود. آنان با تأسیس مراکز دینی و آموزشی، به ساخت مؤسسات خیریه، کتابخانه‌ها، موزه‌ها و همچنین تأسیس صندوق‌های گردآوری

۱. آبراهامیان، برواند، ایران بین دو انقلاب، ترجمه گروه مترجمان، نشر مرکز، تهران، ج. اول، ۷۴، ص. ۱۳۷۷

اعانات به منظور کمک به محصلین و دانشجویان نیازمند نیز مبادرت ورزیدند.^۱ آن جمله: جمعیت خیریه نسوان ارامنه تبریز، (آذربایجان)^۲ انجمن امور خیریه آبکاریان جلفا (اصفهان)، انجمن حمایت بیوایان زنان ارامنه (جلفا)، انجمن مادران ارامنه جلفا و انجمن خیریه زنان ارامنه جلفا را می‌توان نام برد که هر یک با سابقه فعالیتی بسیار زیاد کماکان به اشکال مختلف به حمایت و کمک مستمندان و بی‌بضاعتان و همچنین سالم‌مندان اشتغال دارند.^۳

رونده تأسیس انجمن خیریه زنان ارمنی تهران

با این مختصر مجدداً به بحث اصلی یعنی روند حضور زنان ارمنی تهران در فعالیت‌های مدنی و خیریه دوران قاجار بازمی‌گردیم. پیش از آن لازم است مسیرهای آشنایی زنان ارمنی شناسایی شود که بر این اساس باید یادآور شویم که ارامنه از دو شاهراه قفقاز و اروپا، جزو اولین گروه‌هایی بودند که با تحولات و اندیشه‌های سیاسی غرب آشنا شدند. ضمن آن که به واسطه تعلیمات کلیسا ای انان اعم از زن و مرد ملزم به داشتن سواد بودند که موجب می‌شد زودتر از سایر هم‌وطنان ایرانی خود از سطح دانش بالاتری برخوردار شوند. که با عنایت به همین موضوع می‌توان از نقاط متمایز و جنبه‌های قوت زنان ارمنی در مقایسه با زنان ایرانی، باسواند بودن آن‌ها را نام برد. به هر حال از طریق دو کانال فوق‌الذکر، ارامنه هم با اندیشه‌های سوسیال دموکراسی که بهترین موقعت انتشار را داشتند و هم از طریق روشنفکران ارمنی مقیم اروپا با اندیشه‌های مشروطه‌خواهی برخاسته از لیبرالیسم اروپایی، آشنا شده، در نتیجه مردان سیاست‌پیشه و روشنفکر مشروطه‌خواه ارمنی همچون روشنفکران و تجدّد طلبان ایرانی به دو جناح چپ و

۱. لازاریان، ژانت، دانش‌نامه‌ی ایرانیان ارمنی، انتشارات هیرمند، تهران، ج. اول، ۱۳۸۲، صص.

۱۴۹-۱۵۰

۲. مجموعه استناد سازمان استناد و کتابخانه ملی ایران، به شماره ۱۱ - ۱ / ۵۶۹۰۰۰۵۶۹۰۵،

تحقیقات میدانی، مصاحبه با آفای توپوزیان، رهبر شورای خلیفه‌گری تبریز

۳. میناسیان، لئون، تاریخ ارمنیان جلفای اصفهان در یک صد و چهل سال اخیر، ترجمه مؤلف و محمدعلی موسوی فریدنی، انتشارات گلbin، اصفهان، ج. ۱، ۱۳۸۳، صص. ۷۹-۸۱

راست تقسیم شدند که همین جناح‌بندی تأثیر زیادی بر روند استقرار مشروطه و احزاب سیاسی منبعث از آن گذاشت. ضمن آن که مساایل حقوقی و فرهنگی و در رأس آن مبحث مهم و جنجالی چون آزادی زنان را به میان آورد.^۱ در این شرایط زنان ارمنی وابسته به خانواده‌های روشنفکر مانند خواهران مسلمان خود متاثر از برادران، پدران و همسران آزادی خواه و متجدد خود بودند. از جناح‌بندی‌های فکری و سیاسی مذکور فارغ نبوده، در جریان فعالیت‌های خود و در رأس آن فعالیت‌های اجتماعی، تحت تأثیر افکار چپ یا راست، متمایل به اجرای اهداف جناح‌های متبوع خود شدند.

چنان که اشاره شد، در مبحث آزادی زنان، باید از جمله فعالان حقوق زنان، به آناید داویدیان همسر پیرم‌خان از سران مجاهدین مشروطه اشاره نمود که به دنبال فتح تهران و ریاست همسرش در سمت پلیس تهران، با گردآوری گروهی از زنان بر ضد استقراض خارجی دست به اقداماتی زد^۲ و با تسلط به سخن‌وری سعی در جذب زنان دیگر برای جنبش زنان مباررت ورزید.^۳ ضمن آن که بعدها در یکی از جلسات مجلس دوم شورای ملی یوسف میرزا یانس نماینده ارامنه خواستار حقوق مدنی زنان شده بود.^۴

زنان ارمنی در طی این دوران با عنایت به دست یافتن به نیروی تأثیرگذاری چون سواد و توان خواندن و نوشتن، زودتر از زنان دیگر به فعالیت‌های اجتماعی وارد شده و از حضوری پررنگ‌تر برخوردار بودند. ضمن آن که با توجه به وابستگی‌های حزبی خود برای اجرای اهداف حزبی‌شان فعالیت‌های فرهنگی می‌کردند. انجمن زنان ارمنی وابسته به حزب سوسیال دموکرات هنچاک که به زبان ارمنی و براساس نمایش نامه‌های گریگوری‌قیکیان و با هنرمندی همسر وی

۱. آبادیان، حسین، ارمنیان و انقلاب مشروطت ایران، مطالعات ایرانی، س. ۱، ۱۳۸۳، ص. ۴۵

۲. آفاری، ژانت، انجمن‌های نیمه‌سری زنان در نهضت مشروطه، دکتر جواد یوسفیان، نشر بانو، تهران، ج. اول، ۱۳۷۷، ص. ۲۶

3. Saint Nahil singh, the persian women at the parting of the ways, in the English women (London), feb ruary 1911, p. 178

۴. مذاکرات مجلس شورای ملی، دوره دوم، ۲۸ ذی قعده ۱۳۲۸

نگاهی به انجمن‌های زنان ارمنی تهران در... □ ۴۳۹

آستوریک یقیکیان از اولین زنان بازیگر تئاتر و خواننده‌های اپرا به شمار می‌رفت نمایش‌هایی اجرا می‌کردند.^۱ یا در طی سال‌های ۱۹۱۶-۱۹۱۷ که جمعی از زنان وابسته به انجمن خیریه زنان ارمنی تهران، ابتدا برای زنان دربار، رجال قاجاری و در آخر به صورت عمومی به اجرای نمایشی پرداختند که این بار عواید حاصل از فروش بلیط آن را صرف مخارج مدارس ارمنی زبان و فارسی زبان کردند که در جای خود بدان اشاره می‌شود.^۲

نکته دیگر فعالیت‌های مربوط به روشن‌گری زنان نسبت به حقوق خود، صرفاً در بین زنان ارمنی مورد تشویق واقع نشد، بلکه می‌توان از یک انقلابی ارمنی به نام با غایاب فقهازی نام برد که از جمله فعالان مشروطه خواه بود که با زنان وابسته به طبقات اشرافی قاجار ارتباط گرفت و سعی در آشنا کردن آن‌ها با حقوق زنان و بحث در این گونه موارد داشت.^۳

با این توضیحات می‌توان چنین جمع‌بندی کرد که زنان ارمنی دچار همان وضعیت محدودکننده و مشکلات عدیده در مسائل خانوادگی و اجتماعی و فرهنگی بودند که سایر زنان ایران با آن روبرو بودند. اما جدای از یکسانی شرایط سخت جامعه، آن‌ها به واسطه توفیق در داشتن سعادت، دارای موقعیتی بهتر نسبت به زنان ایرانی بودند. زنان ارمنی در مورد وضعیت حاکم بر ایران قرن سیزدهم قمری / نوزدهم میلادی، که روند نهضت استقرار حکومت قانون را موجب شده بود، از میزان درک و استنباط بیشتری در مورد شرایط موجود جهان غرب برخوردار بودند، ضمن آن که دغدغه‌هایی اضافه بر زنان ایرانی را با خود حمل می‌نمودند.

بدین معنا که در قرن نوزدهم دنیای غرب با اوج تفکرات ناسیونالیستی و استقلال‌طلبی قومیت‌های مختلفی چون ساکنان دولت‌های اتریش، مجارستان، پروس، ایتالیا و ارمنستان رو در رو بود که در این بین زنان ارمنی ساکن ایران همچون

۱. ملک‌پور، جمشید، ادبیات نایاشی در ایران، ج. ۲، انتشارات توس، تهران، ۱۳۶۲، ص. ۴۸.

۲. مامیان، نوراپر، هفتادمین سالگرد تأسیس انجمن خیریه زنان ارمنی تهران، ترجمه ط. میکایلیان، تهران، ۲۵۳۵، ص. ۱۸.

۳. ناج‌السلطنه، خاطرات، به کوشش: منصوره اتحادیه، سیروس سعدوندیان، نشر تاریخ ایران، تهران، ۱۳۶۲، صص. ۱۰۱-۱۰۲.

مردان خود رویای ایجاد ارمنستان مستقل را در سر پرورش می‌دادند و حفظ هویت قومی خود را به عنوان بزرگ‌ترین دل مشغولی از هر موقعیتی و هر شرایطی برتر و ارجح می‌دانستند. در بحبوحه نهضت‌های ناسیونالیستی که آوازه تحریکات شان در اروپا به زنان ارمنی ایران هم رسیده بود، در راستای وظیفه قومی و دینی خود بیم ازدست دادن هویت‌شان در کشور مسلمان و شیعه مذهبی چون ایران آن‌ها را وادر کرد تا دست به اقداماتی بزنند که در نوع خود از درهم پاشیدن بنیان و نهاد قوم ارمنی و خانواده‌های ارمنی که دارای شرایط متفاوت زیستی بودند، جلوگیری کنند. لذا این حرکت هرچند فارغ از جنبه سیاسی بود، ولی به لحاظ تربیت دینی ارامنه ساکن ایران (مانند سایر ارامنه جهان) که توجه به هم‌دینان فقیر خود را جزو واجبات می‌شمردند، از آن‌جا که هدف نهایی این حرکت رساندن سطح زندگانی تمام ارامنه در ایران یا بهتر گفته شود در تهران به یک موقعیت همسان بود، با این هدف که در نهایت، شرایط برای رسیدن به استقلال و اتصال به ارمنستان واحد میسر شود و به یک حرکت سیاسی تبدیل گردد. این اقدامات شاید نوعی آماده‌سازی جامعه ارمنی در سطوح اجتماعی مختلف برای نیل به هدف نهایی بود، هرچند که تصور تشکیل کلیسا، مدرسه، تشكیلات خاص عام‌المنفعه و خیریه در بین تمامی ارامنه که در نقاط مختلف دنیا پراکنده هستند به عنوان سنتی جهت حفظ دین، زبان و فرهنگ و بسط و گسترش آن به عنوان یکی از وظایف هر ارامنه شناخته شده است.^۱

بدین ترتیب پیش از استقرار حکومت مشروطه و در همان آغاز حرکت‌های آزادیخواهان، جمعی از زنان تحصیل کرده، متمول و خیرخواه و نیکوکار ارمنی گرد هم آمدند و با این مجموعه از عوامل مختلف انسان‌دوستانه، شرایط موجود اجتماعی، تفکرات روشنفکرانه و در عین حال دوراندیشانه‌شان به سرپرستی کاتارینه داویدخانیان همسر ماردیروس امیرتومان، دست به حرکتی جدید زدند که در نوع خود در ایران بی نظیر بود.

اولین انجمن خیریه زنان ارمنی تهران در سیزدهم اکبر ۱۹۰۵ / ش ۱۲۸۴ /

نگاهی به انجمن‌های زنان ارمنی تهران در... □ ۴۴۱

۱۳۲۲ق با اهداف زیر ایجاد شد:

- ۱- کمک به افرادی که توانایی اشتغال ندارند
- ۲- کمک‌های پزشکی و دارویی به بیماران
- ۳- ایجاد اشتغال برای بیکاران
- ۴- تأمین خوراک، پوشاش، زمینه تحصیلی برای فرزندان و افراد بی‌بصاعث و در نهایت کمک به خانواده‌ها و در رأس آن زنان ارمنی مستمندی که با این حمایت‌ها تا حدی سطح زندگانی آن‌ها ارتقا یافته، فاصله بین ارامنهٔ فقیر و غنی را کمتر کرده در جهت همبستگی قومی و ملی آن‌ها فاصله‌ها کاهش یابد.

ادوار فعالیت‌های انجمن خیریهٔ زنان

بدین ترتیب انجمن خیریهٔ زنان ارمنی تهران که حدود یک صد سال از تأسیس آن می‌گذرد و با تقسیم فعالیت‌های آن در ۳ دوره زمانی تاکنون به عنوان دیرپاترین انجمن خیریهٔ زنان در تهران به صورت کاملاً نهادینه و قانونمند به کار خود ادامه می‌دهد، تشکیل گردید که رئوس فعالیت ادوار مذکور را می‌توان بدین شرح آورد:
۱) دوره اول از ۱۹۰۵م تا ۱۹۲۱میلادی که هیأت مدیره انجمن با برپایی مجالس جشن و پیک نیک، مسابقه و قرعه کشی، نمایش سیرک و جمع آوری هدایا به تقسیم عواید حاصله بین محصلین مدارس و افراد مستمند و یتیم پرداختند، ضمن آن که در بحبوحة درگیری‌های مشروطه، در قالب فعالیت‌های صلیب سرخ زنان ارمنی تهران به مداوای مجاهدان زخمی اشتغال داشته است. در طی سال‌های ۱۹۱۳م تا ۱۹۱۵م کتابخانه‌ای به منظور استفاده علاقمندان به طور رایگان دایر کردند. چنان که ذکر شد برپایی نمایش‌های متعدد از جمله کارهایی بود که انجمن خیریهٔ زنان ارمنی تهران برای جمع آوری اعانت از محل فروش بلیط‌های نمایش انجام داده است.

آناهید داویدیان همسر پیرم که از جمله زنان عضو انجمن خیریه محسوب می‌شد، در سال ۱۹۱۸م/۱۳۳۲ق، با اهدای خانه‌ای کوچک به انجمن، موجب شد تا اولین کودکستان ملی ارامنه برای استفاده عموم کودکان ارمنی بی‌بصاعث تأسیس

شود. البته در همان سال‌ها به دلیل بروز جنگ جهانی اول و مشکلات ناشی از آن، شورای ارامنهٔ تهران به انحلال تمام انجمن‌های مستقل رأی داد و در زیر مجموعهٔ سازمان (سازمان انجمن صلیب سرخ زنان ارمنی) تمام اعضای انجمن‌ها از جمله انجمن خیریهٔ زنان ارمنی تهران را مأمور انجام وظایف محوله‌شان نمود.

پیشکش به تبرستان

(۲) دوره دوم از ۱۹۳۰ تا ۱۹۷۵ میلادی

در دورهٔ دوم، به مدت نه سال وقفه‌ای در فعالیت‌های انجمن بروز نمود که پس از آن با توجه به نیاز زمان، دوباره در سیزدهم نوامبر ۱۹۳۰ /۱۳۰۸ش، بازگشایی شد. عدهٔ زیادی از ایام و محصلان مستمند ارمنی ساکن تهران و اطراف آن تحت پوشش قرار گرفت، پوشاك و لوازم التحريرشان تأمین می‌شد. همچنین بیماران بی‌سرپرست و بی‌بصاعت از کمک‌های پزشکی، دارویی، مالی و خوراکی بهره‌مند شدند و در هنگام مرگ، هزینهٔ کفن و دفن آن‌ها بر عهدهٔ انجمن قرار گرفت. این هزینه‌ها از حق عضویت بانوان اعضا، هدایا، اعنانات و برپایی مراسم بود.^۱

از مهم‌ترین اقدامات اعضاً این انجمن همچون سایر انجمن‌ها و زنان ارمنی که همانند وظیفه‌ای ملی برای آن‌ها حائز اهمیت بود، رسیدگی به وضعیت آموزش زبان ارمنی برای کودکان ارمنی بود. زیرا سیاست‌های رضاشاه پیش از سفر به ترکیه در سال ۱۳۳۴ش / ۱۹۳۶م، این بود که کلیه مدارس ارامنه تعطیل شود. انجمن خیریهٔ زنان ارمنی در این شرایط علاوه بر اهتمام به امر تدریس به ایجاد کتابخانهٔ مججهزی برای تأمین منابع مورد نیاز اقدام کرد. در سال ۱۹۵۶م / ۱۳۳۴ش برای پوشش دادن به سالمندان بی‌خانمان و با جمع‌آوری هدایا به تأسیس آسایشگاهی پرداختند.

(۳) دوره سوم از ۱۹۷۵م تا کنون

در دورهٔ سوم، تأسیس سرای سالمندان، کماکان جزو برنامه‌های اساسی انجمن بود.

۱. ملکی بخشمندی، آتوشیک، دایرة المعارف زن ایوانی، (انجمن خیریه زنان ارمنی تهران)، دفتر امور مشارکت بانوان نهاد ریاست جمهوری و بنیاد دانش نامه بزرگ فارسی، ۱۳۸۲، صص. ۱۴۹-۱۵۰

نگاهی به انجمن‌های زنان ارمنی تهران در... □ ۴۴۳

لذا در سال ۱۹۷۵/۱۳۵۳ ش در خیابان بهار شیراز سرای سالمندانی به نام سوسه ماریک تأسیس شد که فعالیت آن تاکنون تحت نظارت انجمن و اداره بهزیستی استان تهران با دریافت هزینه‌ای مختصر ادامه دارد. دیگری به نام گئورگ مقدس در حوالی کلیسا‌یی به همین نام، به طور رایگان و با داشتن حمایت‌های پزشکی، بیماران بی‌بصاعث را تحت پوشش قرار می‌دهد که در حال حاضر حدود ۲۵ زن و مرد مسن رانگه‌داری می‌کند.^۱ این انجمن با صد و یک کارت بین خانواده‌های مستمند ارمنی هر دو ماه یک بار به توزیع کمک‌های نقدی و سالانه به صورت کمک‌های جنسی و اهدای لباس و خوراک، مایحتاج این خانواده‌ها را تأمین می‌کند. علاوه بر آن در مدارس، دیبرستان‌ها و دانشگاه‌ها، جوانان بی‌بصاعث ارمنی را شناسایی و نسبت به ارائه کمک هزینه تحصیلی شان اقدام می‌کند.^۲ ریاست این انجمن را یکی از اعضای پایه‌گذار انجمن‌هایی‌گین (زنان)، یعنی خانم هاسمیک کاراپتیان عهده‌دار است.

انجمن خیریه زنان ارمنی تهران در آستانه یکصدمین سالگرد تأسیس آن در تکاپوی برپایی مجلس با شکوهی در اردیبهشت ماه ۱۳۸۴ ش بود که بدین لحظه روزهای پر مشغله‌ای را نیز پشت سر گذاشت.*

انجمن خیریه ارامنه (زنان)

به فاصله یک سال پس از تأسیس انجمن خیریه زنان ارمنی تهران - (پانزدهم آوریل ۱۹۰۶ - یکی از برجسته‌ترین و مشهورترین ارامنه ساکن قاهره به نام نوبرپاشا در این شهر انجمنی به نام انجمن خیریه ارامنه را تأسیس کرد که در مدت زمانی کوتاه در تمام کشورهای ارمنی‌نشین جهان از جمله ایران اشاعه می‌یابد. این انجمن در سال ۱۹۳۲ م توسط گروهی از مردان ارمنی ساکن ایران تأسیس شد و تحت نام آخ

۱. تحقیقات میدانی، اطلاعات از دفتر انجمن خیریه زنان ارمنی

۲. همان

* آن‌جا که انتشار این مجموعه از زمان تهیه مقاله حاضر مدتی دیگر انجام شده است، مسلمًاً افراد مسئول در انجمن‌ها جای خود را به رؤسای جدیدتر داده‌اند.

گاداخ نان یا به تعبیری گروه طرفداری از بینوایان یا سرپرستی فقرا آغاز به کار کرد. در این بین تعدادی از زنان نیز با مراجعه به محل انجمن خواستار فعالیت مستقل شدند که در سال ۱۹۳۵ این امر تحقق می‌یابد. از آن پس انجمن خیریه ارامنه که با منشایی خارج از ایران تأسیس شد و مورد حمایت‌های مداوم مالی که تاکنون نیز ادامه دارد قرار گرفت و نسبت به درمان بیماران، کاریابی برای بیکاران، اسکان بی خانمان‌ها و سایر حمایت‌های خیریه اقدام کرده است. اولین رئیس هیأت مدیره انجمن که یکی از نجات یافته‌گان قتل عام ۱۹۱۵ توسط دولت عثمانی بود خانم آستخ‌ثیک شیشمانيان مدت ۵۵ سال در این سمت باقی بود.

این انجمن در طی سال ۱۹۴۶ که سیل مهاجران ارامنه به ارمنستان سرازیر شد، بیشترین حجم تراکم کاری را متحمل گردید. زیرا اکثر مهاجران که از دهات شهرهای مختلف به تهران آمده؛ سپس راهی ارمنستان می‌شدند، نیاز به یک سلسه هماهنگی‌های لازم برای اسکان موقت، ساماندادن به حرکت کاروان مهاجر و تأمین آذوقه داشتند. از همه مهم‌تر با توقف مهاجرت‌ها، انجمن خیریه ارامنه بیشترین فشار کاری را به خود دید که در نهایت با انتخاب محلی در نزدیکی شهر کرج، جلفا و اطراف تهران، این افراد را اسکان داده، به طور شبانه‌روزی زن‌های انجمن خیریه به تأمین لباس مهاجران اشتغال داشتند. در این شرایط آنچه که بیشترین موقعیت تأمین مایحتاج افراد مذکور را فراهم ساخت، کمک‌های خارجی بود که تاحد زیادی فشار کاری و روحی اعضای انجمن را کاست. روزهای یکشنبه هیأت مدیره انجمن توسط خانم آستخ‌ثیک باباییان کارپیان سومین رئیس فعلی هیأت مدیره انجمن خیریه ارامنه تشکیل جلسه داده و فعالیت‌های انجمن را مورد بررسی و برنامه‌ریزی‌های جدید قرار می‌دهد.^۱

انجمن‌های گین

چنان که گفته شد زنان ارمنی در تمام ادوار زندگی خود برای حفظ موقعیت قومی و

۱. تحقیقات میدانی، مصاحبه با خانم آستخ‌ثیک باباییان، رئیس انجمن خیریه ارامنه ایران (زنان)

نگاهی به انجمن‌های زنان ارمنی تهران در... □ ۴۴۵

ملی و بر پایه آموزه‌های دینی، شدیداً به حفظ موجودیت زن و مادر ارمنی دلبسته بودند. این توجه و دلبستگی همزمان با تعطیلی مدارس ارمنی زبان که در ۱۳۱۴ ش / ۱۹۳۹ به دستور رضا شاه صورت گرفت، موجب شد تا ترس از دست رفتن زبان قومی و به دنبال آن خلاء ناشی از تعطیلی کلاس‌های ارامنه به وجود آید، لذا گروهی از دانش‌آموزان مدرسه نوریخش تهران که این نگرانی و تشویش را بیشتر داشتند بر آن شدند تا ابتدا در منازل خود و سپس در کلوپ ارامنه به تشکیل انجمنی به نام انجمن‌هایگین یا انجمن زنان ارمنی مبادرت نمایند.

مؤسسین این انجمن که ۹ نفر بودند با این هدف که هر زن ارمنی به عنوان یک معلم باید زیان مادری خود را به کودکان تعلیم دهد، بالامکانات محدودی شروع به فعالیت کردند و با ایجاد اساس نامه‌ای در ۷ ماده به گرد همایی منظم به منظور آشنایی با موضوعات فرهنگی، دینی، علمی و اجتماعی برای ارتقاء سطح دانش زن و با حضور استادان و کارشناسان و نیز ترجمه و تدوین متون مختلف در زمینه‌های فوق الذکر پردازند. از دیگر بندوهای این اساس نامه پرداخت بخشی از هزینه تحصیلی دانشجویان ارمنی، بالابردن تعهدات زن ارمنی در حفظ اصول اخلاقی و تعالیم دینی، برپایی نمایشگاه‌های مختلف هنرهای دستی زنان ارمنی، بازدید از مراکز فرهنگی و هنری و تشکیل کلاس‌های سوادآموزی برای زنان بی‌سواد و یا کم‌سواد ارمنی بوده است.

این انجمن که حدود ۶۵ سال از تأسیس آن می‌گذرد، تاکنون بیش از ۱۴ رئیس را به خود دیده است. در حال حاضر خانم لوریک سمروجیان نازاریان ریاست این انجمن را برعهده دارد. حدود ۷۹ نفر که اغلب مسن هستند و هر سه شببه جلساتی برپا می‌کنند، عضو انجمن هستند. بیشترین تلاش این انجمن بر پایه حفظ زبان و ^۱رسوم و جایگاه زن ارمنی بوده است.

۱. تحقیقات میدانی مصاحبه با خانم لوریک سمروجیان، رئیس انجمن‌هایگین

منابع

۱. آبادیان، حسین، ارمنیان و انقلاب مشروطیت ایران - مطالعات ایرانی، س. ۱، ش ۱۳۸۳/۳
۲. آبراهامیان، یرواند، ایران بین دو انقلاب، ترجمه‌گروه مترجمان، نشر مرکز، تهران، چ. اول، ۱۳۷۷
۳. آفاری، ژانت، انجمن‌های نیمه‌سری زنان در نهضت مشروطه، جواد یوسفیان، نشر بانو، تهران، چ. اول، ۱۳۷۷
۴. تاج‌السلطنه، خاطرات، به کوشش: منصوره اتحادیه و سیروس سعدوندیان، نشر تاریخ ایران، تهران، ۱۳۶۲
۵. Saint Nahil singh, the persian women at the parting of the ways, in the English women (London), feb ruary 1911
۶. لازاریان، ژانت، دانش‌نامه ایرانیان ارمنی، انتشارات هیرمند، تهران چ. اول، ۱۳۸۲
۷. مامیان، سورایر، هفتادمین سالگرد تأسیس انجمن خیریه ارمنی تهران، ط، میکائیلیان، ۲۵۳۵
۸. مجموعه اسناد سازمان استاد و کتابخانه ملی ایران، ۱۱ - ۱/۰۵۶۹۰۰۶۹۰۵/۲۹۶۰۰
۹. مذاکرات مجلس شورای ملی، دوره دوم، ۲۸ ذی قعده ۱۳۲۸
۱۰. ملک‌پور، جمشید، ادبیات نمایشی در ایران، چ. ۲، انتشارات توسع، تهران، ۱۳۶۲
۱۱. ملکی بخشمندی، آنوشیک، دایره المعارف زن ایرانی، چ. ۱، دفتر امور مشارکت زنان نهاد ریاست جمهوری و بنیاد دانش‌نامه بزرگ فارسی، تهران، ۱۳۸۲
۱۲. میناسیان، لئون، تاریخ ارمنیان جلفای اصفهان در یک صد و چهل سال اخیر، ترجمه: محمدعلی موسوی فریدنی، انتشارات گلبن، اصفهان، چاپ اول، ۱۳۸۳

تحقیقات میدانی

۱۳. خاطرات خانم‌ها سمیک کارپتیان رئیس انجمن خیریه زنان ارمنی تهران و از اعضای مؤسس انجمن‌هاییگین.

نگاهی به انجمن‌های زنان ارمنی تهران در... □ ۴۴۷

۱۴. مصاحبه با آقای توپوزیان، رئیس شورای خلیفه‌گری تبریز.
۱۵. مصاحبه با خانم آستخ نیک بابائیان، رئیس انجمن خیریه ارامنه.
۱۶. مصاحبه با خانم ارابغوسیان محقق و پژوهشگر ارمنی.
۱۷. مصاحبه با خانم شلکه پتروسیان، نقاش و خبرنگار ارمنی.
۱۸. مصاحبه با خانم لوریک سمروجیان، رئیس انجمن هایگین (زنان).
۱۹. مصاحبه با خانم ژانت لازاریان، محقق و نویسنده ارمنی.

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info

تأملی بر مبحث مدرنیته و مدرنیزاسیون

* دکتر نفیسه واعظ شهرستانی

برای رسیدن به یک فهم مشترک از گفتار زنان و مدرن سازی یادآوری چند نکته در ورود به بحث ضروری به نظر می‌رسد.

نکته نخست

مدرن شدن یکی از پاسخ‌های اندیشمندان به چه باید کرد؟ زمانه خود تقریباً از دویست سال اخیر به این سو بوده است و غرب به عنوان یک الگوی مناسب جهت مدرن شدن برگزیده شده است. جامعه ایران با چشم پوشی از بنیادهای مدرنیته غرب که عبارت باشد از: عقل محوری، آزاداندیشی، علم باوری و... تنها به انتقال فرم اتکاکرد و اقدام به مدرنیزاسیون (نوسازی) در ساختارهای مادی جامعه نمود و حاصل آن پیدایش یک جامعه نسبتاً مدرن شده که شکل مدرن شدن را تقلید کرد، اما مسیر مدرن شدن غربی‌ها را طی نکرده بود.

دگرگونی‌های پدیدار شده در جامعه ایرانی طی دو قرن اخیر بیشتر دگرگونی

مدرنیسمی بوده است تا مدرنیته، چرا که «مدرنیته ذهنیت را متحول می‌سازد ولی

مدرنیسم بیشتر در معنای نوشدن در فن و تکنیک ابزار تولید است».۱

«مدرنیزاسیون به معنای فرایند انتقال مدرنیته غربی به سرزمین غیر غربی است.»۲

که این انتقال کامل یا بخشی از مدرنیته از طریق مدرنیزاسیون به سرزمین دیگر، گاه به صورت آمرانه (دولتی) و گاه به صورت اختیاری و به ابتکار مردم بوده است. به عبارت ساده‌تر مدرنیته به زمان طولانی نیاز دارد تا بتواند ساختار یک اندیشه را عمیقاً تغییر دهد و حرکت درونی ایجاد کند. درحالی که مدرنیزاسیون می‌تواند در زمان کوتاهی پدیدار شده و دگرگونی‌های سیاسی، اجتماعی و اقتصادی را به وجود آورد.»

در پژوهش حاضر «سیاست مدرنیسمی» به معنی خط مشی گذاری وارداتی

آمرانه به کار رفته است.

از ویژگی‌های مدرنیته «اعتقاد راسخ آن به افسون زدایی جهان و خود مختاری فردی انسان» است. حال آن‌که لازمه مدرن سازی افسون زدایی نیست و به این ترتیب در دوره پهلوی اول آنچه که به عنوان مدرن شدن طرح و اجرا شد، بیشتر از آن‌که موفق به تغییر اندیشه‌ای شده باشد روبناهای جامعه و فرم آن را دگرگون ساخت و پارادوکسی از انسانی با ذهنیت غیر مدرن و امکانات و گاه رفتار مدرن را پدید آورد.

همچون دوره ناصری بار دیگر محور تصمیم‌گیری برای مدرن شدن بر پایه «تغییر آرایش صحنۀ اجتماعی»^۳ قرار گرفت و به مسائل به گونه عمیق و بنیادی پرداخته نشد.

اندیشه تجدد (که در معنای مدرنیته آن را به کار برده‌ایم) در چند مفهوم اساسی همچون «عقل گرایی، اومانیسم، لیبرالیسم، فردگرایی، آزادی، برابری، کارگزاری تاریخی انسان، داعیه معرفت انسان و اصل ترقی و پیشرفت بی‌حد و حصر»^۴ خلاصه شده است که در دوره پهلوی اول به گاه ورود اندیشه و کاربرد آن در ایران برخورد گزینشی با آن شده، از اصل ترقی و پیشرفت بی‌حد و حصر آن سیاست‌گزاران این دوره استفاده کرده، اما آزادی را در دو معنای «آزادی منفی و

مثبت که از ارکان تجدد است» به وادی فراموشی سپردند. زیرا هر دو معنای آن در تضاد با اراده سیاسی حاکم در این دوره قرار داشت، چه می‌دانیم آزادی منفی به معنای رهایی انسان از فشار و سلطه هرگونه اراده خودسرانه بیرونی است و آزادی مثبت یعنی دسترسی به همه حقوق به ویژه حق حاکمیت بر سرنوشت خویش است.

با مطالعه دیدگاه موافقان تجدد همانند هایرماس که بر آن است که: «تجدد توانایی‌های بالقوه بسیاری برای گسترش عقلانیت تفاهمی، عدالت، آزادی و اخلاق دارد»^۵ و دیدگاه مخالفان تجدد مانند میشل فوکو که معتقد است: «تجدد به وجود آورنده نظام سلطه جدیدی است». ^۶ به وجود چهره ژانوی تجدد آگاهی می‌یابیم و همچنین در می‌یابیم که دگرگونی‌های رخ داده در عصر پهلوی اول «نوعی تجدد فاشیستی» بوده است، زیرا «فاشیسم جنبشی است که در درون تجدد و علیه تجدد پدید آمده است که کالبد تجدد را می‌پذیرد، اما روح آن را می‌کشد. تکنولوژی تجدد را می‌پذیرد، اما ایدئولوژی بنیادین آن مثل آزادی و برابری را نفی می‌کند».^۷

حکومت رضاشاه به رغم خشونت و تصمیم‌گیری‌های سرکوبگرانه با الهام‌گیری از غرب و کشور همسایه، ترکیه عامل پیدایش بسیاری از نهادهای مدرن همانند ارتش ملی، دانشگاه و نظام آموزشی مدرن و دادگستری نوین شد و مدرنیته‌ای که رضاشاه در جستجوی آن بود، «مدرنیته صرفاً تکنولوژیک و صنعتی بود که هم از پیام عقلانیت عام مدرن غفلت می‌کرد و هم نسبت به هرگونه پیامد دموکراتیک عقل ابزاری مدرن غرب عمیقاً بدگمان بود».^۸

- نکته بعد آن که سیاست مدرنیسمی دوره پهلوی اول بیشتر در برگیرنده زنان شهری بود تا زنان روستایی و ایلی.

بررسی اندیشه‌های مدرن سازی زنان

اندیشه‌دگرگونی وضعیت زن ایرانی خیلی پیش تر از وقوع نهضت مشروطه طرح شده بود. برای نمونه از رویه‌ای که شیخ الریس قاجار در رساله اتحاد اسلام در سال ۱۳۱۲ هـ ق بر آراء موافقان دگرگون سازی وضعیت زن ایرانی نوشته است می‌توان به

پاره‌ای از عقاید و دلایل مخالفان مدرن سازی در آن زمان پی برداشته شدند. شیخ الرئیس این افراد را به هم‌داستانی با کفار متسبب می‌سازد که معتقدند:

«به واسطه حکم حجاب، زنان اهل اسلام از علم و هنر بی بهره مانده‌اند و در زوایای اختفا به معلومات ناقصه اکتفا کرده و در کمال سفاهت و جهالت روزگار می‌گذرانند. زنان و غیره مستعمل مانده‌اند و به هیچ کاری از مساعدت و معارضت ترتیبات نظامیه نیابند... و از آن‌جاکه با مردان بیگانه محاضنه نمی‌کنند و در مجالس عمومی حضور به هم نمی‌رسانند و از مبادله افکار تمتع نمی‌برند، ارواح باطله هستند».^۹

سرنوشت زن و بررسی جایگاه اجتماعی او از جمله مضامین مورد علاقه پژوهشگران خارجی بود و لذا جان فوران در بررسی زن شهری، روستایی و عشايری ایران در دوره قاجار اظهار می‌دارد که از لحاظ رفاه مادی نسبت به زنان اروپایی در وضع بدی قرار داشتند و حتی از وضعیت زن شهری ایرانی به عنوان «شهروند درجه دوم» یاد کرده و از شیان (Shean) در سال ۱۳۰۵ش (یک سال پس از انقلاب قاجار) نقل می‌کند که: «موقعیت زنان در این کشور تقریباً از تمامی سرزمین‌های اسلامی پایین‌تر است». ^{۱۰} شاید تلقی فوران از جایگاه زن در دهه نخست قرن بیستم به عنوان شهروند درجه دوم چندان غیرواقع بینانه نبوده، زیرا به گاه تنظیم آیین نامه انتخابات مجلس و انجمن‌های ایالتی و ولایتی «زنان رادر دیف فاتل‌ها، مجانین و ورشکستگان نوشته و از حق رأی محروم ساختند».^{۱۱}

بنابراین در حالی که جامعه ایرانی و از جمله زن ایرانی به بنیادهای مدرنیته که آزادی و خردمنداری بود دسترسی پیدا نکرده، اغلب حملات موافقان دگرگون سازی زنان متوجه تغییر فرم زنان شد و تصور می‌کردند اگر زنان از فرم سنتی خود خارج شوند به سرعت به همه بنیادهای مدرنیته نیز دست می‌یابند. این فرم گرایی را در آراء ایرج میرزا که در اشعارش از معایب حجاب می‌گفت و از آراء عشقی در می‌یابیم که در حالی که زن ایرانی را به کلیات حقوق خود آشنا نساخته، او را تشویق به دستیابی آزادی مثبت نمودند. به زعم آنان پوشش ظاهری زنان فشاری بود که زنان باید از آن رهایی می‌یافتدند و در وهله نخست آزادی منفی که می‌توانست رهایی

از سلطه‌های جدید حکومتی باشد را به رهایی از حجاب تعبیر کردند. از این رو عشقی می‌سرايد که:

گر کفن نیست بگو چیست پس این رو بنده؟

مرده باد آن‌که زنان زنده بگور افکنده

تاکه این زن به کفن سر برده

نیمی از ملت ایران مرده^{۱۲}

اما، پاره‌ای از مطبوعات و انجمن‌ها به خصوص دو دهه‌های نحسیت نهضت مشروطیت فرصتی یافتنند تا نقطه نظرات خود درباره محرومیت زنان از حقوق خود را به گونه مسئله اجتماعی طرح، و توجه سیاست‌گزاران را به آن جلب نمایند.

فهرستی از خواسته‌های زنان عبارت بود از: احراق حقوق، مشارکت سیاسی و اجتماعی، دانش اندوزی، تجدد، برابری، ترقی، آزادی و حرفة آموزی که در این

پژوهش تنها به طرح چکیده و یا فرازهایی از عقاید آنان می‌پردازیم: در نشریه «زبان زنان» که تقریباً می‌توان از گوشه‌گوشة آن جملاتی را برای تایید

فهرست فوق بیاوریم، عقیده خود درباره تساوی حقوق زنان و مردان را چنین بازگو می‌نمود: «هر کدام از ملل که تساوی حقوق نسوان را منظور داشته و اسباب ترقی آنان را فراهم کردنگوی سبقت ریوده و به سعادت نایل شدند، اما ملتی که خمودی زنان را امتداد داده و ذلت آن را پستدید، جز پستی عمومی و فساد اخلاقی زنان

نتیجه نگرفت»^{۱۳}

خانم دولت آبادی مدیره زبان زنان همچنین هشدار می‌دهد که: «ممکن نیست

مدار عالم بدون شرکت زن و مرد به محور نیکی گردش کند.»^{۱۴}

و به یک خطای فکری و باور داشت غلط ذهنی مردان اشاره می‌کند که: «اگر در گذشته مردان زنان را وادار کرده بودند پیندارند ایشان را با علم، تربیت و تمدن هیچ راه آشنایی نیست... امروز بر خلاف پیش فهمیدند که آن راه خطابوده و تربیت زنان مدخلیت تام در انقلاب اوضاع ایران و ایرانیان دارد.»^{۱۵}

زنان از فضای باز سیاسی که پس از مشروطه به وجود آمد، بهره برده و به طرح آرا و خواسته‌های خود پرداخته و به دفعات در نشرياتی همانند جبل المتن، تمدن

و مساوات بر مخالفان دگرگون سازی زنان خرد می‌گرفتند که چرا ما را از دستیابی به حقوق خود بازمی‌دارید. برای نمونه به انجمان طلاب نامه می‌نوشتند و نامه خود را در مساوات به چاپ می‌رسانیدند که: «آخر ما جماعت انانثیه مظلوم ایران مگر از نوع شما نبوده و در حقوق نوعیه شریک و سهیم نیستیم! مگر ما بیچارگان در ردیف انسان‌های عالم به شمار نمی‌آییم و در جرگه حیوانات بی‌زبان بارکش محسوب می‌شویم! تاکی ما باید از فرمان اطلب العلم فریضه علیٰ کل مسلم و مسلمه خارج باشیم؟»^{۱۶}

بی‌بی خانم وزیر اف دانش اندوزی زنان را چنین فریادبرمی‌آورد که: «ای روسای ملت در روز قیامت تمام شما سرخجالت به زیر خواهید افکند که حقوق معاشری مانسوان را ضبط کرده‌اید چنانچه نگذاشتید با ادب متخلق به اخلاق حمیده محمدی (ص) بار بیایم.»^{۱۷}

در نشریه جهان زنان در سال ۱۳۳۰ و در دوره انتقال قدرت از قاجاریه به پهلوی همچنان پس از گذشت ۱۵ سال از نهضت مشروطه زنان شکایت دارند که «... هنوز مارا به چشم حقارت می‌نگرند و با مارفتار عادلانه نمی‌نمایند و هنوز مارا شریک زندگی خود نمی‌دانند». ولی زنان مایوس نشده و خود را مهیاً روزی می‌سازند که «دست معاونت طلبی مردان به سوی آنان دراز شده و آنان مردان خود را همراهی کنند».»^{۱۸}

از مطالعه رئوس خواست‌ها و اعتراضات زنان به وضعیت خود قبل و در نخستین دهه سلطنت پهلوی اول چنین بر می‌آید که آنان بعضاً برداشت‌های نادرست از چگونگی دگرگون سازی زنان داشتند. برای نمونه ناشر مجله دختران ایران فخرالملوک مشهور به زندخت که از ستایشگران رضاشاه بود در نامه‌ای که برای جمالزاده نوشت، و از ایده‌آل خودش که «کارکردن زنان ایرانی و غربی شدن» بود، پرده برداشت. جمالزاده به تصحیح باور نادرست او که حجاب را عامل بازدارنده برای دستیابی خانم‌ها به مشاغل نوین و بالنتیجه تجربه‌های نوین همانند زنان فرنگ تلقی می‌کرد مبادرت ورزید و برایش نوشت که: «فکر نکنید صرفاً بی‌حجابی باعث می‌شود ابواب سعادت به روی شما باز شود.»^{۱۹}

در سال ۱۳۰۷ که موضوع اعزام محصل به خارج از کشور در مجلس مطرح و تصویب شد، موضوع اعزام دختران دانشجو به فرنگ عرصه‌ای برای مبارزه مخالفان و موافقان دگرگون سازی وضعیت زن تغییر چهره داد. اگرچه همه مخالفات با اعزام دانشجوی دختر به فرنگ از ملاحظات سنتی (چه دینی و چه ملی) سرچشم نمی‌گرفت و پاره‌ای واقع بینانه هشدار می‌دادند که هنوز بسترهاي اجتماعي و فرهنگي لازم برای اين طرح فراهم نیامده است، اما به هر حال سال‌های ۱۳۰۷ و ۱۳۰۸ به لحاظ اعاده حقوق زنان نقطه عطفی در تاریخ ایران به شمار رفت که اگرچه محصل دختری به هزینه دولت به فرنگ نرفت، اما جایگاه زنان در جامعه گسترش یافت.^{۲۰}

اگر موافقان دلیل می‌آورند که تربیت و تعلیم زن و مرد ندارد و... و دخترهای امروز باید به علوم و فنون روز آشنا شوند و... بین زن و مرد اساساً هیچ تفاوتی نیست...» موافقان این سخنان را برنمی‌تافتند و اظهار می‌داشتند که: «حدود تساوی زن و مرد باید تعیین گردد. بین زن و مرد از لحاظ خلقت و طبیعت، حقوق مدنی و اجتماعی و موقعیت و توان در جامعه فرق هست و حقیقتاً هم این گفته از خلقت آدم ابوالبشر که گفته‌اند: زن یک دنده‌اش کم است درست است و در فرانسه و انگلستان هم زن و مرد با هم در حقوق مساوی نیستند... ما نمی‌خواهیم نسوان ما، دکتر و متخصص در فلسفه، حقوق و فیزیک و شیمی و مهندس و سیاستمدار شوند... تنها استفاده‌ای که از نسوان این مملکت باید بشود خانه داری و تعلیم و تربیت طفل است این کار هم اروپا رفتن لازم ندارد.»^{۲۱}

طرح خط مشی گذاری اهداف مدرن سازی زنان در دوره پهلوی اول به درازا کشید، سیاستگزاران دوره پهلوی اول به وجوده از آراء مدافعان دگرگون سازی توجه نمودند که کم خطر و کم هزینه و نمادی تر بود و لذا پاره‌ای از صدایها و آرای مربوط به دگرگون ساختاری زنان در هلله بزرگ‌نمایی‌های نهادهای تبلیغی رژیم پهلوی به گوش نرسید و فرصت ابراز نیافت.

اما به راستی هدف سیاستگزاران دوره پهلوی از همداستانی با نوگرایی زنان چه بود؟ و آیا بین سیاست اعلامی (تبليغی) رژیم پهلوی و سیاست اجرایی آنان در این

زمینه انطباقی وجود داشت؟ ما در این بخش قصد راهیابی به فهم اهداف سیاستگزاری مدرن سازی زنان را داریم.

به نظر می‌آید سه هدف فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی را سیاستگزاران این دوره تعقیب می‌کردند و در مدرن سازی زنان هیچ هدف سیاسی مورد نظر نبوده است.

در حوزهٔ فرهنگی، هدف از تغییر موقعیت زنان، نهادینه سازی امر تربیت بیان شد. چنانچه رضاشاه در نقط سخنرانی افتتاحیه دختران اظهار داشت که: «شما تربیت‌کنندهٔ نسل آتیه خواهید بود و شما هستید که می‌توانید آموزگاران خوبی باشید و افاد خوبی از زیر دست شما بیرون بیایند.»^{۲۲}

همچنین رئیس کانون بانوان که از جمله نهادهای مجری و تبیین‌گر سیاستگزاری مدرن سازی زنان بود، اظهار می‌دارد که: «مسئله تربیت زن امروز یک مسئله بسیار غامض است... سزاوار است که در فکر آن باشیم که چگونه دختران و زن‌های خود را تربیت نماییم تا بانوی خوب و فرد خوب جامعه باشند». هاجر تربیت همچنین اشاره دارد که اداره معارف از دیگر نهادهای مجری سیاستگزاری برای زنان «مقرر نموده است که در دستور تعلیمات مدارس نسوان به تعلیم خانه داری و تربیت اولاد اهمیت زیادی داده شود.»^{۲۳}

به این ترتیب رویکرد تغییر جایگاه زنان، نه به صورت موضوعی مستقل که به خاطر نقش زنان در تربیت نسل کارا و پیشو و مورد نظر دولت وقت قرار گرفت و راه را در تربیت زن و حدائق اشنازی زن با اصول اولیه تربیت و اوهام زدایی و خرافه زدایی در تربیت و در مرحله بعد تبدیل شدن زن به معلم مدارس تشخیص دادند. در حوزهٔ اقتصادی نیز دولت اهتمام خود را بر افزایش توانمندی‌های اقتصادی جامعه قرار داده بود و بر اساس القا این تفکر که با عدم حضور زنان در عرصه کار و تولید اقتصادی و به ویژه زنان شهری - عملانیمه‌ای از پیکرۀ ایران فلچ شده است و لذا با هدف رسیدن به پیشرفت‌های اقتصادی بیشتر روزنه ورود به مشاغل جدید به روی زنان باز شد که این هدف کاملاً با کلیت نوسازی در جامعه همخوان بود. در همان سخنرانی افتتاحیه رضاشاه اظهار می‌دارد که: «ما نباید تصور کنیم که

ممکن است نیمی از افراد ملت را به حساب نیاوریم و نباید این نیت را داشته باشیم که نیمی از قوه عامله مملکت بیکار و عاطل و باطل بماند.^{۲۵}

مبلغان پهلوی اعلام می کردند که: «زن علاوه بر مسائل خانوادگی واجب است برای کسب معیشت و رفع احتیاجات خویش هم توانا بوده مانند زنان سابق به کلی چشم امید را به دست مردان ندوخته متکی به پدر، برادر و شوهر نباشد»^{۲۶} و «شک نیست که مدارس پیشرو زنان را به تکالیفی که طبیعت برای آنها معین کرده آشنا نموده و از بی کاری و احتیاج که ارتباط محکم با گمراهی و فساد دارد نجات داده است».

کلام آخر آن که، وجود زنانی که حاضر بودند راهی به بیرون خانه یافته، استقلال اقتصادی پیدا کرده و به حداقل حقوق تن دردهند با مقاصد دولت برای برپایی دستگاه بوروکراسی متمرکز جدید هم خوانی داشت.

در حوزه اجتماعی نیز دولت در صدد تغییردادن نقش زنان بود. در جامعه شبه مدرن ایران حداقل در فرم هم که شده بود سیمای اجتماع از نظر سیاستگزاران می باشد آن چنان تغییر می کرد که دیگر مورد سرزنش و تمسخر غربیان قرار نگیرد و از این رو اهداف اجتماعی سیاست مدرن سازی زنان بر شالوده سنت زدایی و تشویق حضور اجتماعی که آن هم با اختلاط مجالس زنان و مردان تعبیر شد، قرار گرفت، و هر جریانی را که به هر دلیل با اهداف دولت در این زمینه هم آوایس نمی نمود کهنه پرست و خرافاتی قلمداد کرده و بر او می تاختند، مورخ درباری دوره پهلوی، احمد بنی احمد پس از آن که مخالفان تعلیم ورزش به دختران را کهنه پرست می دانند، درباره تغییر پوشش زنان اظهار می دارد که: «بدین ترتیب زنان کشور از قید چادر چاقچور و روپنده و بعضی رسوم ناپسند که نشانه دوران عقب ماندگی نسوان بود آزاد شدند».^{۲۷}

در فرایند تصمیم گیری برای زنان گویی آنچه که به گذشته تعلق داشت به صرف دیروزی بودن مطرود و هر آنچه به حال و آینده تعلق داشت به صرف امروزی بودن خوش آیند تلقی می شد و بدین سان گویی دولت ارائه خود را در جهت گذشته زدایی به کار گرفته بود.

از حضور زن در اجتماع به عنوان یک سعادت یاد می‌کردند و برای کشاندن زنان در عرصه اجتماع با فرم نوین کار را از مدارس دخترانه آغاز کرده و برای نمونه در سال ۱۳۱۴ حتی قبل از واقعه ۱۷ دی، چاپ تصاویری از دختران ورزشکار به تصویری طبیعی در نشریات تبدیل شده بود. رفع تقدیمات از زنان در نحوه حضور بیرونی خود به ویژه زنان شهری از دیگر اهداف اجتماعی سیاست گزاران بود و به زعم آنان تشکیل مجالس و محافل مختلط و تشویق معاشوت‌های زن و مرد آن هم با پوشش نوین راه حلی برای تقدیمات گذشته تشخیص داده شد و با این اقدام عملأ بخشی از زنان را که به چنان معاشرت‌هایی رضایت نداشتند خانه نشین ساختند و گفته می‌شد فوکو استناد یافت که «تجدد سلطه جدیدی را به ارمغان می‌آورد».

دولت در توجیه هدف خود برای حضور اجتماعی زنان آن هم با تلقی دولت مطلقه پهلوی اول که پیش شرط آن را در بی‌حجابی دانسته بود، به اظهارات خارجی‌ها درباره واقعیت‌های زندگی زن ایرانی استناد جسته و تصور می‌کردند که با تغییر فرم زنان ذهن زنان و مردان جامعه هم تغییر می‌کند.

وقتی که گردشگران یا مقامات خارجی مقیم ایران به طعنه می‌نوشتند که زنان ایرانی رانه به اسم خود که با عنوانین «مادر بچه‌ها» اسم پسر بزرگ خانواده می‌نامند «در مملکت ایران اسم زن هم نباید بر زبان آورده شود چه رسد که حال او را از مرد پرسید». ^{۲۸} و زنان باید سر به زیر با فاصله از پشت سر مردان حرکت کنند و یا این که زنان از یک سوی کوچه‌ها و مردان از یک سوی دیگر روند و ... واقعیت تلخی از جامعه ایران گزارش می‌شد. اما تکاپوهای دولت برای تغییر این نگرش باز هم در حد تلاش‌های سطحی متوقف شدو تصور شد که با دورانگشتن حجاب از سر زنان، و حضور زنان در جشن‌ها ^{۲۹} در کافه‌ها و سینماها و مدارس مسئله حل می‌شود، غافل از آنکه مسئله زن ایرانی در آن مقطع ختم پیدا کرد، اما حل نشد و سرنوشت زن به سرنوشت جامعه ایرانی پیوست و زنی ساخته شد شبه مدرن که «اول شکلش عوض شده بود و بعد که به دنبال محتواهی مناسبی افتاده بود با مشکل رو برو شد و لذا هر کس به تناسب امکانات و ذاته شخصی، از ذهنیت زن سنتی و زن مدرن ترکیبی ساخته که دامنه تغییراتش، گاه از چادر بود تا مینی ژوپ».^{۳۰}

روند دگرگون سازی زنان در دوره پهلوی

چه ابعادی از حیات فردی و جمیعی زنان ایرانی در این دوره دستخوش تغییر شد؟ دولت در راستای اهداف خود برای مدرن کردن زنان چه اقداماتی انجام داد؟ و چه نهادهای مدرنی برپا ساخت؟

در تقدم و تأخیری که سیاست گزاران دولت پهلوی برای مدرن ساختن جامعه در نظر گرفتند، بی تردید مسأله زنان در ردیف اولویت های اول خط مشی گذاران دولت وقت نبود.

در بُعد فرهنگی اصلاحات آموزشی و گسترش مدارس دخترانه در صدر برنامه های نوگرایانه قرار گرفت و به مدد نهادها اقدامات فرهنگی و اجتماعی دولت با سرعت فراگیر شد.

اصلاحات آموزشی، مؤثر ترین اصلاحات مدنی آن زمان بود. «رژیم رضا شاه چارچوبی برای اشاعه آموزش اروپایی ایجاد کرد و آموزش، عمدتاً امتیازی شد که به ثروتمندان و طبقات متوسط و حرفه ای جدید محدود شد». ^{۳۱}

از دیدگاه گاوین همبلي «حکومت رضا شاه به لحاظ ارتقاء منزلت زنان، شاهد یکی از مهم ترین پیشرفت های تاریخ ایران نو بوده است». همبلي برای دیدگاه خود به رواج آموزش در بین زنان و به ویژه ورود به دانشگاه تهران استناد می جويد و می نويسد: «به اين ترتيب نسل جديدي از زنان تحصيل كرده وارد ميدان شدند که در حيات اقتصادي و فرهنگي کشور نقش های هر دم مهم تری را بر عهده گرفتند». ^{۳۲}

برای نخستین بار «گروه کوچکی از دختران دیپلمه (حدود ۱۲ نفر) برای ادامه تحصيل به مدارس عالي دانشکده ها راه يافتند و به اتفاق دانشجويان پسر به تحصيل اشتغال ورزي دند» ^{۳۳} هدف از تعليمات عاليه برای دختران را تخصص دختران در امر تدریس و پرستاری می داند و خاطرنشان می سازد کسانی که مایل به رفتن به دانشگاه نباشند به آموزشگاه دختران می روند و برنامه آنان شامل «هنرهای دستی، خانه داری، بچه داری و بهداشت می باشد». ^{۳۴}

ایجاد مراکز تربیت معلم هم از دیگر اقدامات فرهنگی تجد خواهانه در این دوره است که پس از تصویب قانون تربیت معلم در مارس ۱۹۳۴، پیشرفت بسیاری کرد.

به هر حال به دلیل پس زمینه‌های فکری حاکم درباره جایگاه زنان حتی در دوره مدرن سازی موسسات آموزشی کاربردی نظیر هنرستان فنی برای بانوان در جمع سایر نهادهای آموزشی جایگاه غالبی پیدامی کند و نشریاتی که در کار تبلیغ اقدامات دولتی بودند اقدام به نشر تصویر و تشریح آن می‌کنند. در هنرستان انواع صنایع مستظرفه و فنون زنانه از قبیل خیاطی، خامه دوزی^{۳۵} همینکاری، مینیاتور، نقاشی جدید و غیره را فرامی‌گیرند.

انصار پور از خانمی به نام فاطمه سیاح یاد می‌کنند که در ۱۳۲۵ به عنوان نخستین زن استاد در دانشگاه تهران مشغول تدریس شد که «بلغه زبان‌های روسی، فرانسه، آلمانی، انگلیسی، ایتالیایی و عربی تسلط کامل داشت». ^{۳۶} ولی از این‌که خود در چه دانشگاهی آموزش دیده بود مطلبی ارائه نمی‌دهد. اما یحیی دولت آبادی ^{۳۷} در بحبوحه وقایع گیلان از عبدالحمید سیاح نام می‌برد که روسیه را می‌شناسد و زبان آن‌ها را می‌داند و به توسط مشیرالدوله به روسیه برای مهیا کردن میثاق تازه‌ای با روسیه می‌رود، که احتمال می‌رود پدر خانم فاطمه سیاح باشد.

توسعه مدارس دخترانه از سر لوحة‌های برنامه توسعه فرهنگی دولت به شمار می‌رفت، به ویژه بخش پیشاپنه‌گی دختران که در ۱۹۳۵ تحت ریاست دختر بزرگ شاه تأسیس شد. بدین‌سان دولت پهلوی از مساعی همه پیشگامان حقوق زن که از دهه‌های قبل با تحمل مراتت‌های بسیار برای ایجاد مدارس دخترانه کوشش کرده بودند به سود خود بهره جست و این جریان را به سوی اهداف خود کانالیزه کرد و با ایجاد مدارس مختلف در ایران و برداشت ویژه خود سیاق آموزش را به معرض دید گذاشت.

برنامه درسی مدارس دخترانه و پسرانه تفاوت مختصری در حجم دروس داشت و دختران «علاوه بر دروسی که پسران می‌آموختند نقاشی و خیاطی را هم فرا می‌گرفتند». ^{۳۸} و بدین قرار یکی دیگر از خواسته‌های حزب تجدد در دوران دولت مدرن پهلوی که خواستار «ایجاد تسهیلات آموزشی برای همگان از جمله زنان» ^{۳۹} بود به اجرا در آمد.

در پُعد اجتماعی به برپایی مجالس مختلف زن و مرد و جشن‌هایی اقدام نمود که

حضور مردان و زنان به گونه خاص مورد انتظار حکومت، الزامی بود و در غیر این صورت مستوجب طرد و توبیخ می شدند.

گام هایی برای حمایت از حقوق اجتماعی زنان همانند افزایش سن ازدواج از ۹ به ۱۳ و ارائه گواهی سلامت و معاینه پزشکی^{۳۹} به هنگام ازدواج و الزامی شدن ثبت همه ازدواج ها در دفاتر رسمی برداشته شد.

منابع خارجی برآئند دامنه سیاست مدرنیسمی رژیم پهلوی سایر ابعاد حقوقی را دربر نمی گرفت. مانند: حق طلاق برای مردان، جلب رضایت پذیر مادر در هنگام ازدواج دخترها و وجود چند همسری، صیغه و متعه و یا اجرای قانون توسط مردمی که گمان خیانت به زن خود بوده بود، استثمار کارگران زن با ساعت کار طولانی و دستمزد کم، عدم توجه به حقوق کارگران زن به خصوص در بخش فرش بافی و پارچه بافی، اجرای خشن و وحشیانه کشف حجاب^{۴۰}، تابعیت قضایی زنان از مردان^{۴۱}، سرپرستی قانونی خانواده، حق ارث مطلوب تر و محروم بودن زنان از حق رأی و انتخاب شدن.^{۴۲}

اما در بعد اجتماعی در تصمیم گیری دولت برای تسهیل و تسريع روند نوسازی زنان، اقدام به تغییر پوشش زنان شد که در تاریخ ایران این رخداد به عنوان «کشف حجاب» شهرت دارد، اگر چه سیاست گزاران آن دوره تلاش می کردند از اصطلاح «تربیت نسوان» به جای کشف حجاب استفاده کنند. زمینه سازی این اقدام از سال ها قبل صورت گرفته بود و در نهایت روز ۱۷ دی ماه ۱۳۱۴ رضاشاه به همراه ملکه و دخترانش بدون حجاب برای افتتاح دانش سرای عالی دختران در ملاعام ظاهر شدند که موافقان کشف حجاب از آن روز به عنوان «روز آزادی زن» یاد کردند و مخالفان نیز به خصوص در شهرهای مذهبی آن را مورد اعتراض قرار دادند.

پرداختن به چرایی و چگونگی واقع کشف حجاب از حیطه بحث ما بیرون است و ما تنها از نظر نمادی از جریان نوسازی اجتماع زنان از آن نام می بریم و تنها به بعد اجرای خشونت آمیز و اجباری بودن آن که از ویژگی های سیاست مدرنیسمی بود می پردازیم. گلشاییان در این باره می نویسد: «دسته ای از مردم که متعدد بودند، به رفع حجاب پرداخته و سایر مردم که مقید و فنا تیک بودند از ترس اهانت مامورین

شهربانی از خانه‌ها بیرون نیامدند» آن‌گاه به تدبیر دولت برای فراغیر نمودن و الزامی ساختن این خط مشی نوین دولت چنین اشاره می‌کند: «در اتوبوس زن با حجاب راه نمی‌دادند و در معابر از طرف پاسبان‌ها مورد اهانت و کنک خوردن قرار می‌گرفتند و با نهایت بی‌پرواپی و بی‌رحمی با آن‌ها رفتار می‌شد» و درباره تدبیر زجرآور دولت در جهت مدرن سازی زنان اظهار می‌دارد: «کلوب ایران محل حضور وزرا با خانم‌هایشان بود. روسای ادارات، معاونین، همپرکل ها موقوف شدند با خانمهایشان حاضر شوند...»^{۴۳}

روایت طنزآلود مهدی قلی هدایت نخست وزیر کهن سال واپسی‌شاه ابعاد دیگری از سیاست نوسازی اجتماعی زنان، که بر اجرا اثر می‌گذارد را روشن می‌سازد. او جوهره این سیاست را الهام گرفته از ترکیه می‌داند، ولی عمدۀ ایراد را بر قالب سازی خاص ایرانیان منسوب می‌سازد و می‌نویسد: «آن فرمایش که هر مملکتی رژیمی دارد رژیم ما یک نفره است به تمام معنی جلوه گر شد... اوامر منسوخ ماند، نواحی رواج یافت، مشتریان فواحش میدان یافتند و مردانه تاختند از جمله نویها زرتشت سر از کنار ورزشگاه درآورد موج آزادی در استخر رامسر اوچ گرفت... این نویها سوغات مسافرت ترکیه بود و سبب نفرت عقلاً شد اگر به مذاق عده‌ای شهوت پرست شیرین آمد آخر مزه‌اش تلخ است.»^{۴۴}

«شورشتابان مدرنیسم تابدان جا رسید که در دعوت‌نامه جشن عروسی و لیعهد با فوزیه تصویر شد که «لباس خانم‌ها باید به رنگ سفید دلکته باشد بی‌آستین».»^{۴۵} نگاهی به دستورالعمل‌های صادره از وزارت داخله به ایالات نشان می‌دهد که موج مدرنیسم ایجاد شده، زنان غیرشهری را نیز مورد هدف قرار داده بود، چنانچه در متحده‌المال وزارت به خراسان در ۱۱ تیرماه ۱۳۱۵ که عنوان محترمانه خورده بود آمده است که:

«حسب الامر، عشاير هم باید چادر استعمال کنند و با لباس معمولی خود باشند...»^{۴۶}

یا در استاد دیگری آمده بود که:

«... هیچ یک از بانوان باید با چادر قد در معابر دیده شوند و الا حکام درجه اول

مسئول و شدیداً مورد موافذه قرار خواهند گرفت...»^{۴۷} گرچه با مطالعات در پاره‌ای از زنان کشف حجاب شده گزارش جلسات توجیهی برای کشف حجاب رونقی گرفته بود، اما از برخی استناد نیز ردی از مقاومت در برابر این سیاست مدرنیسمی یا به تعییر دولت پهلوی «نهضت بانوان» برجا مانده است. چنانچه استاندار آذربایجان شرقی در ۱۹ بهمن ۱۳۱۶ مستأصلانه گزارش می‌دهد که در سالگرد جشن ۱۷ دی ماه برغم تأکید اداره معارف و استانداری «غلب روایی ادارات دولتی با عذرهای غیروجه شرکت نکردند».^{۴۸}

در بعد اقتصادی، فرصت تجربه مشاغل جدید به ویژه برای زنان شهری فراهم شد. مشاغل نوین که در گذشته و در خاطره جمیع ملت یا اساساً مردانه تلقی می‌شد یا تفاوت‌های شغلی بسیار با مردان، زنی متصدی آن می‌شد. مشاغلی همچون: مدیریت جمعیت شیر و خورشید زنان^{۴۹} و مدیریت پرورشگاه دختران و مدارس و هنرستان‌های دخترانه، ریاست کلوب‌های زنان، روزنامه‌نگاری، کارمندی شرکت نفت ایران و انگلیس^{۵۰} و وزارت‌خانه‌ها و دوایر دولتی^{۵۱}، پرستاری و آموزگاری. اگرچه پژوهشگری همچون جان فوران این وجه نوسازی را نیز مورد استفاده قرار داده و نوشت: «در آن سوی ساختار اجتماعی، یعنی طبقه کارگر، زن در صنایع و تعداد نامعلومی در ادارات و مغازه‌ها کار می‌کردند مزدشان بسیار ناچیز و از مزد مردان کمتر بوده ساعت‌های طولانی در شرایط نامطلوب به کار می‌پرداختند».^{۵۲}

در حالی که جان فوران ابعاد منفی نوسازی اقتصادی زنان به ویژه زنان کارگر و کارمند رتبه پایین را مورد توجه قرار داد، گاوین همبلي با رویکرد به مشاغل زنان تحصیل کرده، بانگاهی مثبت در این باره می‌نویسد: «سل جدیدی از زنان تحصیل کرده وارد میدان شدند که در حیات اقتصادی و فرهنگی کشور نقش‌های مهم‌تری را بر عهده گرفتند. با گذشت زمان تعداد سازمان‌های زنان افزایش می‌یافت، زنان به درجاتی از ایقای نقشی در زندگی عمومی دست می‌یافتد و جامعه به تدریج حضور زنان در بازار کار را می‌پذیرفت».^{۵۳}

عوامل تأثیرگذار داخلی بر سیاست مدرنیسمی زنان

به نظر می‌رسد که سیاست‌گذاری برای مدرن ساختن زنان در سطح داخلی ملهم از جریانات داخلی همانند نهضت مشروطه ایران، تشکیل نوعی از دولت مدرن در دوران پهلوی و زمینه سازی نهادهایی همچون حزب تجدد، کانون بانوان، مطبوعات زنان و رخدادهایی چون کنگره زنان مشرق در تهران بوده است که برخی در حکم عوامل طولی و برخی در رده عوامل عرضی و دشتابزا در تصمیم‌گیری مدرن ساختن زنان ایفای نقش نموده‌اند که در www.tabarestan.info به اختصار [بنج](#) بررسی آن‌ها می‌پردازیم:

(الف) بازتاب نهضت مشروطه ایران بر جریان مدرنیسم

صاحب نظران اتفاق نظر دارند که شالوده‌های فکری سیاست‌گذاری در دوره پهلوی عبارتند از: مدرنیسم، سانترالیزم و ناسیونالیسم.

نهضت مشروطه ایران به طور عام بازتاب دوسویه بر جریان مدرنیسم بر جای گذاشت. از یکسو وقوع نهضت مشروطه و قرار گرفتن کشور ایران در عداد کشورهای پارلمان‌تاریستی دنیا و محدود ساختن قدرت نهاد سلطنت خود فی نفسه رخدادی مدرن به شمار می‌رفت و طرحی نو در افکنده شد و بنای نظام پیشین در هم کوبیده شد و زمینه را برای طرح مطالبات جدید که از دهه قبل فرصت بازگویی نیافته بود، فراهم کرد و از سوی دیگر به علت عدم توفیق مشروطه در مستقر ساختن بنای جدید مورد وفاق همه مشروطه خواهان و بروز درماندگی در استقرار و ثبیت طرح جدید که از آن به عنوان «بحران تجدد»^{۵۲} یاد شده است. باعث شد مشروطه خواهان نامید از اصلاحات به شیوه مردمی و مشارکتی به اصلاحات از بالا تن در دادند و آنارشیسم و خودویرانگری‌های پس از مشروطه زمینه ساز تشکیل دولت مدرن مطلقه شد و همه آرزوهایی که تصور می‌شد که با وقوع مشروطه و با اتکا به نیروی ملت دست یافتنی است، به دولت مطلقه‌ای سپرده شد که «وحدت سرزمینی را ایجاد نماید، نظام واحدی از قوانین و مقررات را بر کشور حاکم سازد و مکانیزم‌های قانون‌گذاری را متمرکز نماید و نهادهای قدیمی را سرکوب کند و...»^{۵۳} بدیهی است که نهضت مشروطه ایران تأثیر مشابهی بر جنبش بیداری زنان داشته است. با این

تفاوت که نهضت مشروطه به آنان فرصت داد که «مطلوبات و هدف‌های خود را از محافظ در بسته به سطح جامعه پکشانند».^{۵۶}

نادر انتخابی از تأثیر معکوسی که نهضت مشروطه بر جریان مدرنیسم گذاشت چنین یاد می‌کند: «تجربة تلخ انقلاب مشروطیت به روشنفکر ایرانی نشان داد که توده‌های بی‌حس و حرکتی که به سنت چند هزار ساله تبعیت و اطاعت خواهد اند هنوز نمی‌توانند سرنوشت خود را در دست گیرند و باید اموختش بیستند. در نتیجه نهضت نویزی ایران باید به جای کوشش در راه دستیابی به قدرت دست به اصلاحات اجتماعی و فرهنگی بزنند».^{۵۷}

نشریاتی همچون فرنگستان، آینده و کاوه به خصوص در القا به این‌اندیشه، زمینه سازی برای پذیرش «دیکتاتور ایده‌آل‌دار» را فراهم ساختند. بدین سان مدرن‌سازی از بالا به وسیله رضاشاه جایگزین مدرن‌سازی نخبه‌گرایانه عصر قاجار شد و نوسازی از بالا چون به وسیله دولت‌های مطلقه‌ای صورت می‌گرفت، به طوری که پس از تصمیم دولت برای نوسازی تصمیم عجولانه‌ای گرفته می‌شد و چون دستور اولیه ناقص و مبهم بود، هیچ‌کس حتی وزیر مربوطه نمی‌دانست چگونه آن را اجرا کند. برای مثال در سال ۱۳۰۷ که وزارت معارف تصمیم به تحت کنترل فراردادن مدارس خارجی گرفت، حتی تدین نیز نمی‌دانست منتظر از آن چیست؟ آنچه از عمل قابل مشاهده بود، آن‌که در کوران فشار مدرنیزه کردن ایران نهادهای جدیدی از قرآن ساختار قدیمی بر جامعه تحمیل شد و تنها راه ایجاد «ایران نو» را در مدرن‌سازی از بالا تشخیص دادند و در این راه حتی اشخاص وزینی چون ملک الشعرا بهار نیز در چنبره‌اندیشه «یا مرگ یا تجدد» سخت گرفتار آمد و فریاد برآورد که:

ایران کهن شده است سرپای
سیطره اندیشه نوشدن و شتاب برای نویزی، گویی از مدرنیسم کیش جدیدی را آفریده بود که همه قصد درک و هم آوایی با آن را پیدا کرده بودند. به عبارتی روح زمانه در «تغییر و دگرگونی» خلاصه شده بود و عنوان عصر تغییر را برای سال‌های مابین دو جنگ جهانی اول و دوم در ایران پرمغنا می‌ساخت. رضاشاه و دولت پهلوی او نیز که ماحصل شرایط زمانه بودند، هدایت روح زمانه را به دست گرفتند و

هر آنچه را که به گذشته تعلق داشت از خرد و کلان مورد ترشویی و بی مهری قرار دادند. یک روز در سودای برقراری امنیت به شیوهٔ نوین، روز دیگری سر در کار سیزی با تکثیرگرایی قومی در ایران داشتند و فردا روز فرماییم اجتماعی به شعار و عملکرد روز تبدیل شد و به تعبیر جان فوران یک «تجددخواهی نظامی به رهبری دولت»^{۵۸} در عرصهٔ آن سال‌ها پدیدار شد.

گویا بذر اندیشهٔ دگرگونی در سرزمین ذهنی رضاشاه در همان سال‌های نخست ریاست وزرایی با تشکیل کمیته‌ای به نام «کمیتهٔ تجولات و انقلاب»^{۵۹} به ریاست سردار سپه کاشته شده بود.

ب) الزامات دولت مدرن و نقش رضاشاه

آن‌گاه که اندیشهٔ تجدد در سیر حرکتی خود آهنگ تبدیل شدن به نهاد داشت و جامهٔ تجدد بر قامت دولت پوشیده شد، گویی در آن مرحله انتقال، ماهیت تجدد نیز دستخوش تحول شد. چنانچه هابرماس نیز خاطر نشان می‌سازد: هر قدر حوزهٔ عمومی چار زوال شد، خود مختاری، آزادی و کنش اخلاقی نیز رو به زوال گذاشت و «در مقابل، دولت سرمایه داری از طریق کنترل آموزش، فرهنگ، ارتباطات و رسانه‌ها بر زندگی عمومی استیلا و سیطرهٔ بی‌سابقه یافت».^{۶۰}

از آن‌جایی که دولت مدرن مدعی انحصار اعمال قدرت در سرزمینی خاص و بر مردمی خاص است و همین اندیشه اساس مطلق‌گرایی «دولت مدرن» را بنیاد می‌نهد، نمی‌توان نقش جریانی موسوم به «شبهٔ مدرنیسم مطلقه» در این دوره را بر روند نوسازی نادیده انگاشت و از الزامات دولت مدرن مهم‌تر شخص رضاشاه بر روند نوسازی تأثیر غیر قابل اجتنابی برجای گذاشت.

ایران بدون رضاشاه نیز در آن سال‌ها به تجربه درجاتی از مدرن شدن قائل می‌شد، اما بدون وجود چنان‌کارفرمایی خشن، بی‌عاطفه و ناشکی‌بادرآفرینش ایران نو، بی‌تردید سرعت تغییرات بطيئی تر بود. تمايل شورانگیز رضاشاه برای ارایه تصویری نو از ایران آن هم در متن یک جامعهٔ بسیار سنتی، از اساس هرگونه مخالفتی را محکوم به شکست می‌کرد و در او نوعی «منشی برای رویارویی با هر

آنچه نامدرن بود» پدید آورد.

وقتی رضاشاه رژیم را رژیم یک نفره می‌نامد و دولتمردش تقی‌زاده اذعان می‌نماید که: «هر وقت او چیزی می‌خواست در دیوار به صدارت می‌آمد که آن چیز انجام شود». ^{۶۱} و یا بهار اندیشمند و سیاستمدار دوره رضاشاه می‌گوید: «سمه از گرده همه کشیده بود و هر کار که می‌خواست بدون اندک ملاحظه‌ای از قانون انجام می‌داد». ^{۶۲} هیچ جای دفاعی بر مطلق‌گرایی در ^{پیشکش} ^{برستان} دولت پهلوی باقی نمی‌گذارد.

با این اوصاف و تصویر ارعاب‌آمیزی که از رضاشاه بر اذهان بقش بسته بود و هوادارانی که گردانید او را گرفته و هر آن طرح نوبی را به او که مجری موقتی بود ارائه می‌دادند، راه بر تغییر سیاست و یا مخالفتی مسدود می‌ماند. در رونق بازار جشن و میهمانی گرفتن و مناسبت‌های مختلف از جمله به خاطر بازگشت یک نظامی فرانسه به نام «سپهبد ژان» جشنی گرفته می‌شود و او در بازگشت به فرانسه برای وابسته نظامی ایران خاطره‌ای بازگو می‌کند که مؤیدی بر دیدگاه ما است. او می‌گوید: «نه مشاهده رژه ارتش و نه بنیاد دانشگاه‌های ایران هیچ کدام اثر روحی را که دیدار آن شب آخر در من بعوجود آورده در خاطرم باقی نگذاشته، من از آن مهمانی قدرت شاه ایران و نهضت تجدددطلبی را که به زور به یک ملت تزریق می‌شد، به خوبی استنباط کردم، آن شب مهمانی قیافه کارناوال، محفل بالماسکه، مجلس غذا و هر چه بگویید داشت جز یک شب نشینی حقیقی و زیبا، اغلب زن‌ها در کنار هم جمع شده و مرد‌های نیز در طرف دیگر ایستاده مانند آن که مرتکب جنایتی شده بودند ملتهب و ناراحت و شرمگین و افسرده بودند». ^{۶۳}

و یا وقتی محمود جم به نقل از خاطره خود از روزی که رضاشاه او را در کاخ اختصاصی مورد خطاب قرار داده و به او گفته بود: «این چادر و چاقچورها را چه طور می‌شود از بین برد... اصلاً چادر و چاقچور دشمن ترقی ملت ما است» ^{۶۴} احتمالاً برای جم، ذراهای تردید باقی نمی‌ماند که به زودی آن دیدگاه مدرنیسمی ولو خلق الساعه شاه به هر بھایی به دست خواهد آمد. به این ترتیب رضاشاه خواسته یا ناخواسته مجری و صایای ناسیونالیست‌ها و میهن پرستان در زمینه نوسازی مادی و

فنی جامعه شد و به «گورکن»^{۶۵} آرمان‌های دموکراتیک آزادی خواهان تبدیل شد.

ج) تمهیدات احزاب و انجمن‌ها و مطبوعات نوگرا

در بیدار سازی زنان نسبت به حقوق خود نهادهای مدرن از مشروطه بدین سو از «برههٔ تاریخی» به وجود آمده بهره جسته و به ابزار عقاید خود و آرزوهای شان برای زنان مبادرت ورزیدند و در این راه در ورطهٔ افراط و شتابی‌زدگی فرو غلطیدند.

در جدال سنت با مدرنیسم که با وقوع مشروطه در شب تندی اقتاده بود تشکیل انجمن‌های زنان آنان را در کشمکش «کنه و نو» درگیر ساخت و این انجمن‌ها برای نیل به آرمان‌های کوتاه مدت، میان مدت و بلند مدت خود عزم را جرم ساختند و چنین شد که آغا بیگم نجم آبادی پرده از نیات زنان برای مشارکت سیاسی و راهکارهای آن چون تأسیس مدارس دخترانه برداشت و حرف درست را گفت که: «...چون از قافله عقب مانده‌ایم و متزل هم بس دراز است باید دواسبه بتازیم شاید گلیم کنه خویش را از آب خارج سازیم... اگر ما دانش داشتیم می‌توانستیم بگوییم مدت اقامت قشون خارجی در مملکت ما تا کی خواهد بود و این توقف برای چیست، ذو ذنبه هاله دست از سر اهل عالم برداشت این ذو طمع چرا دست از سر ما بر نمی‌دارد...»^{۶۶}

به ابتکار انجمن زنان وطن خواه طرح سه ماده‌ای به مجلس پیشنهاد شد که عبارت بود از:

- ۱- لزوم تجزیه خون و معاينة طبی قبل از ازدواج
- ۲- اعزام چند نفر از بنات بی‌بصاعت برای تحصیل علم قابلگی
- ۳- ترویج و تأمین البسه متحدد الشکل وطنی^{۶۷}

همین انجمن پیشنهاد ممنوعیت ازدواج دختران تا سن ۱۶ سالگی را داد. همچنین مقدمه‌چینی‌هایی که برای سیاست مدرنیسمی از سوی احزابی چون حزب اجتماعی عامیون بوجود آمد و بر امر آموزش زنان تاکید بسیار نمودند، بی‌تأثیر نبود. لذا نمی‌توان این نظر که طرح مدرن سازی زنان را یک طرح کاملاً وارداتی با الهام از دول غربی قلمداد می‌کنند را پذیرفت، چراکه خط مشی گذاری

برای زنان بدون چنین زمینه هایی در داخل امکان پذیر نبود.

مشاوران بلند پایه حزب تجدد در طراحی و برنامه ریزی مدرن سازی زنان همچون بسیاری از پژوهه های مدرن سازی نقش داشته اند، گذشته از این زمینه چنین ها و از تشكل ها در سال های نزدیک به قدرت رسیدن پهلوی باید از واقعه تشکیل کنگره زنان شرق در تهران در سال ۱۳۱۱ و تأسیس کانون بانوان که در تسریع و چگونگی مدرن ساختن زنان سهم مهمی به عهده گرفتند، یاد کرد.

اولین کنگره عمومی نسوان شرق در مدرسه ملی عفتنه تشکیل می شود. این کنگره با حضور فعالین زن شرق همانند: نور حماده از ترکیه، خلیفه از افغانستان، دکتر ژوهی نیتو از ژاپن، ثروت احمد از عراق، حنینه حوریه از مصر، حاجب از هندوستان، فاطمه خانم سعید مراد از سوریه و جمیل از لبنان^{۶۸} یا ارائه گزارشاتی از وضعیت زن در کشورشان افتتاح می شود و در چند روز بزرگواری کنگره چند تن از فعالین حقوق زن در ایران همانند خانم انصاری، همایون تاج، خانم کاووسیان، اعظم سلطانی به ایراد سخنرانی و شکواییه ها و طرح خواسته های خود می پردازند و از جمله خواسته ها عبارت بودند از:

۱. تساوی تعلیم و تربیت دختران و پسران در کلیه مدارس
۲. تأمیس مدارس اکابر در تهران و ولایات برای زنان
۳. تشکیل کودکستان و باعچه اطفال و سینماهای مجزا برای اطفال و محصلین
۴. اعزام دختران دانشجو به خارج از کشور^{۶۹}
۵. حق انتخاب کردن و انتخاب شدن
۶. تعلیمات اجباری در مقطع ابتدایی برای پسران و دختران
۷. دستمزد مساوی برای کار مساوی زن و مرد
۸. فراهم شدن وسایل تحصیلات عالیه برای دختران
۹. سعی در اصلاح اخلاق زناشویی
۱۰. ترتیب طلاق بر اساس قانون و مقررات شرع نه مطابق عرف و عادات^{۷۰}
۱۱. نتیجه برپایی چنان کنگره ای را مورخان مدافع پهلوی اول، محركی برای بیدارسازی زنان قلمداد نمودند. امری که از دیدگاه دیگری به «تشدید تقلید از غرب

و برنامه ریزی برای واقعه کشف حجاب^{۷۱} تعبیر شد. همین دید بر آن بود که محدودیت‌های زن ایرانی که نوگرایان زن در کنگره مطرح ساختند، بیشتر به «شکایات خیابانی»^{۷۲} همانند بوده است.

گویا تنها طلعت طباطبایی خلاف مسیر جریان کنگره زنان شرق حرکت کرده و طی سخنانی گفته بود: «...خانم‌های محترم و بالتوان مکرم! راستی آیا ما از مفهوم کلمه مبهم تمدن غرب چیزی فهمیده‌ایم و این مجلمل مقصیلی به دست آورده‌ایم که بتوانیم آن را سرمشق زندگانی خود قرار داده و از آن در سعادتی به روی خود و آیندگان بگشاییم؟...»^{۷۳}

مهده‌قلی هدایت درباره کنگره زنان شرق در ایران و مقررات مشتبی که وضع کرده‌اند به فقرات ۱۶، ۱۵ و ۱۷ آن اشاره نموده و در تهایت می‌نویسد: «متاسفانه خانم‌ها پرده کنگره را دریدند و سراسیمه در میدان هوی و هوس دویدند مسکری نماند که نخوردند و منکری نماند که نکردند» اگرچه از تحوّه روایت واقعه به خوبی آشکار می‌شود که هدایت با حضور خانم نور حماده نماینده کنگره نسوان شرق که از ترکیه آمده بود و از «تمدن سازی» رایج آن روز در ایران نظر موافقی ندارد و گویی موافقت با تشکیل کنگره در ایران همچون «موافقت مجلس با تصویب اعزام کمیسیونی از طرف جامعه ملل برای منع تجاوزات به حقوق زن در مشرق در سال ۱۳۱۰»^{۷۴} خارج از اراده سیاسی حکومت وقت بوده است.

کانون بانوان

یکی از نهادهای داخلی که در مهیا کردن شرایط برای نوسازی زنان از خود فعالیت بسیاری نشان داد، کانون بانوان بود. کانون بانوان عمدتاً از بانوان طبقه بالا و متوسط اجتماع تشکیل شده و یکی از دلایل تکوین و تداوم کار آن این بود که کاملاً با اهداف رژیم نوگرای رضاشاه هماهنگی داشت. در ۲۲ اردیبهشت ۱۳۱۴^{۷۵} به دعوت وزیر وقت، علی اصغر حکمت زنان مأموریت یافتند که انجمنی را تشکیل دهند، که این جمعیت بعداً با عنوان کانون بانوان شهرت یافت. بنابراین می‌توان کانون بانوان را از جمله نهادهایی دانست که برای خط مشی گذاری دولت درباره زنان به وجود آمد. در

اساس نامه کانون بانوان برنامه های آن بدین شرح اعلام شده بود:

- ۱- تربیت فکری و اخلاقی بانوان و تعلیم خانه داری و پرورش طفل مطابق قواعد علمی به وسیله خطابه ها، نشریات، کلاس های اکابر و غیره
- ۲- تشویق به ورزش های مناسب برای تربیت جسمانی با رعایت اصول صحیح
- ۳- ایجاد موسسه های خیریه برای امداد به همادران بی بضاعت اطفال

بی سربرست

۷۶
www.tabarestan.info

۴- ترغیب به سادگی در زندگی و استعمال امتعه و طبع

اگر چه در اساسنامه این کانون اشاره تلویحی هم به موضوع کشف حجاب نشده، ولی چنین به نظر می آید این سازمان زنانه نیز بر آن بود که کشف حجاب ابواب سعادت را به روی ملت ایران می گشاید و بیشترین فعالیت خود را برای نهادینه سازی اندیشه کشف حجاب به عنوان مهم ترین راه حضور اجتماعی زنان مت مرکز ساخت و برآسان دعوت آنان جمع کثیری از معاریف و محترمین در عصر روز ۱۷ دی در جشن کانون بانوان شرکت نموده و در پایان جشن نیز تلگرافی برای کاخ شاهنشاهی به این مضمون مخابره نمودند: «کانون بانوان از سعادتی که روز پیروز هفده دی نصیب کشور گردیده به نام تمام بانوان ایران مراتب سپاسگزاری چاکرانه خود را به پیشگاه اعلی حضرت همایون شاهنشاهی تقدیم می دارد».^{۷۷}

البته این نخستین باری نبود که کانون بانوان در هم ذات پنداری با سیاستگذاران وقت مبادرت به برگزاری جلسه می نمود. این کانون برای نمونه در روز یکشنبه ۱۱ آبان ۱۳۱۴ به منظور زمینه سازی برای حضور اجتماعی زنان از منشور خاص آن زمان جلسه ای با حضور رئیس وزرا و پرنس ارفع، حکمت، رجال، افسران ارشد ارتش، مدیران جراید و نمایندگان مجلس و عده کثیری از مدیران و معلمان ترتیب داده و محور همه سخنرانی ها هم بر موضوع لزوم و اهمیت تربیت زنان قرار گرفت. ریاست باشگاه بانوان را دختر بزرگ رضا شاه بر عهده گرفت و در تهران بنای بسیار زیبا و مجللی به آن تخصیص یافت و پس از تشکیل کانون بانوان اتحادیه های دیگری که تماماً به وسیله بانوان اداره می گردید - همانند شیر و خورشید ایران - تأسیس شد.

این انجمن برای بستر سازی گذشته زدایی زنان اقدام به برگزاری مجالس سخنرانی و جشن‌های با شرکت دولتمردان عالیرتبه و دختران پیش‌آهنگ و دانش آموز می‌نمود و با تاکید بر برابری خواهی^{۷۸} قصد آن داشتند که زنان را به این باور برسانند که رهایی از خفت در گرو علم آموزی و مشارکت زن و مرد در امور است و آن هم به دست نمی‌آید مگر با تغییر فکری زن و مرد ایرانی کمتر تلاش نشان ناخواسته با القایات خود که برای تغییر فکری زن و مرد ایرانی بسیار بیگانه‌ای بود که پا در می‌دادند، زنی می‌ساختند با ترکیبی غریب، که برای خود نیز بیگانه‌ای بود که پا در گذشته داشت و ظاهر به مدرن بودن می‌نمود. نگاهی بعد از پر اخبار روزنامه اطلاعات درباره کندوکاوهای کانون بانوان در آستانه اوج نمایشی سیاست مدرنیسمی دولت پهلوی درباره زنان ما را به تأثیر این کانون بر روند مدرن سازی زنان رهنمون می‌سازد که در زیر فهرست وار به آن اشاره می‌نماییم:

- سخنرانی صدیقه دولت آبادی در کانون بانوان در ۸ دی ۱۳۱۴ درباره اقتصاد و صرفه‌جویی بانوان و چاپ کامل آن به همراه عکس رتوش شده بدون حجاب دولت آبادی در اطلاعات^{۷۹}

- برقراری کنفرانس بانوان و سخنرانی درباره محسنات تربیت نسوان از طرف مدیره دبستان دوشیزگان پهلوی^{۸۰}

- کنفرانس در باب آداب و معاشرت در کرمانشاه و بابل^{۸۱}

- چاپ تصاویر بدون حجاب در فرم غربی اعضای کانون بانوان^{۸۲}

- اخبار مربوط به تشکیل کانون بانوان در اصفهان و زنجان^{۸۳}

مطبوعات زنان

نشریات زنان نهاد دیگری بود که پشتونه فکری برای برنامه توسعه زنان را به عهده گرفت و مطبوعات از چند طریق با سیاست مدرنیسمی دولت برای زنان مرتبط می‌شد.

اندیشه ضرورت و فواید متحول ساختن فکر و عملکرد زن بارها در مطبوعات و متون بر جای مانده از سال‌های پایانی قرن نوزدهم و ابتدای قرن بیستم انعکاس

یافته و پس از این‌که زنان با تأخیری چند ساله موفق به اخذ امتیاز جهت برپایی نشریات زنان شدند، بیش از پیش بر بیدارسازی زنان پای فشرده و از بسیاری فرستادهای گوشزد نمودن حقوق خود به برنامه ریزان دولتی بهره‌برداری کردند. برای پرده برداشتن از آستانه فکری و طرز تلقی‌های رایج آن‌زمان درباره اهداف و چگونگی متحول ساختن زنان هیچ رسانه‌ای به اندازه نشریات زنان گویا و رسانیست. به ویژه از لحظه بستر زمانی در فاصله سال‌های تزوییک به واقعه کشف حجاب نشریات زنان مملو از مقالاتی در رثای و اپس مانندگی‌ها و سیر قهقهه‌ای زنان از مشور باریکی که به گذشته می‌نگریستند، تنها حقارت و درمانندگی و بطالت زنان ایران را می‌دیدند و در مقام پاسخ‌گویی به آرایش مو می‌پیجندند و تصویر زنان ورزشکار، دانشجو، هنرپیشه و ستاره‌های فیلم‌ها را در نشریات خود به چاپ می‌رسانیدند.

مهم‌ترین نشریاتی که پیش و پس از استقرار دولت پهلوی در جایگاه سخنگو و مدافعان فکری مدرن‌سازی به ایفای نقش پرداختند، عبارت بودند از: نamae بانوان (۱۲۹۹)، عالم نسوان (۱۲۹۹)، زنان ایران (۱۲۹۹)، جهان زنان (۱۲۹۹)، زبان نسوان (۱۳۰۰)، راهنمای بانوان (۱۳۰۵)، پیک سعادت (۱۳۰۶)، گل رعنا و زیبا (۱۳۰۷)، نورافشان (۱۲۰۹)، دختران ایران (۱۳۱۰)، نamae بانوان ایران (۱۳۱۷)، راهنمای زندگی (۱۳۱۹).^{۸۴} ناگفته نماند این نشریات وظیفه خاصی برای خود در جهت تعلیم اصول خانه داری و زندگی مدرن و تقویت روح ترقی خواهی و وطن‌دوستی زنان قایل بودند. برای نمونه در سرتیتر نشریه عالم نسوان آمده بود:

وعده نمودیم که در هر شماره مقالات صحیه، دستور پرستاری و تربیت اطفال، خانه داری، طرز لباس، اخبار ترقی نسوان و مقالات ادبی نظماً و نثر از نظر قارئین محترم بگذرانیم. بحمدالله که به ادای وظیفه موفق گردیدیم.^{۸۵}

تحقیق سیاست مدرنیسمی در ایران در دوره پهلوی اول فارغ از تاثیر پذیری از رخدادهای نوگرایانه در سطح منطقه به خصوص در دو کشور افغانستان و ترکیه نبوده است. از یک سو مطبوعات نوگرا با شرح اقدامات نوگرایانه در افغانستان،

حاکمیت را تهییج به همانندسازی می نمودند. برای مثال در یکی از شماره های جبل المتنین تحت عنوان: در تعلیم و تربیت نسوان افغان و در تحلیل آن آمده بود که: «ملت متمدن ایران کمتر از افغانها در کسب تجدد نیست»^{۸۶} و یا جهان زنان در ماه میزان ۱۳۳۰ نوشته بود: «...ملت افغانستان در سایه حديث پادشاه جوان بخت خود چهار اسبه رو به این مقصد عالی می تازد و مخصوصاً در طرف دو سال اخیر که شروع به تشکیلات اجتماعی نمود، قدم مهم برای تربیت زنان و آزادی آنان بر می دارد».^{۸۷}

واز سوی دیگر سفر امان الله پادشاه متجدد افغانستان در سال ۱۳۵۷ به ایران که اگرچه در افکار عمومی اثر ناخوشایندی بر جای گذاشت، اما باعث تقویت افکار غربی در روحیه رضا شاه و مجموعه تصمیم گذاری در ایران شد. امان الله که در بازگشت از سفر اروپا و احتمالاً با تمہیدات تیمورتاش از مسیر ایران رهسپار کشورش شد، یک موج مدرنیسمی را در ایران ایجاد نمود. پادشاه افغانستان و ملکه و خانم های اطراف در فرمی کاملاً غربی در مراسم دیدارها حضور بهم می رسانیدند و اگرچه ملکه ایران «در مجالس رسمی حاضر نمی شد»،^{۸۹} ولی این امر مانع از آن نمی شد که او و خانم وزیر دربار، وزیر جنگ، وزیر مالیه و عدالیه با خانم های افغانی دیدار نداشته باشند. اما خانم های افغانی از این هم قدم فراتر نموده و در مراسم ضیافت شام در مجلس مردان ظاهر شدند. آن هم چنانچه سردار اسعد نقل می کند: «با لباس اروپایی در سر شام بدون چادر یک تور خیلی نازک هم انداخته بودند که صورت در کمال خوبی ملکه قشنگ تر دیده می شد. شاه و سوین تماماً لباس وکلای اروپایی داشتند».^{۹۰}

مهدی قلی هدایت که بانگوش متفاوت از سردار اسعد و نقادانه بر کنش امان الله نگریسته و می نویسد: «پادشاه افغان به تقلید کمال پاشا دست به تجدد اروپایی زده است آن هم آنچه به سلیقه اراذل و دوره گردان بولوار پستدیده است و به مراحلی دور از اموری که مایه تعالی قوم است»^{۹۱}

دولت ایران، همانند ترکیه رهبری اجرای طرح های نوین را به عهده گرفت. با رسیدن اخباری از آنچه همتای رضا شاه، کمال آتاטורک در ترکیه انجام می داد، طرح

مساله نوسازی در ایران صورت جدی تری به خود گرفت. هر دو مصمم شدند که جامعه خود را «به صورت دولت مدرن در آورند و هر دو نوسازی را با غربی کردن در هم آمیختند و تلاش کردند زنان را از خانه‌های ایشان به زندگی اجتماعی بکشانند».^{۹۲} الگوبرداری از ترک‌ها از پشتیبانی جامعه روشنفکری و مدافعان حقوق زنان ایران بهره‌مند بود و در جلسات سخنرانی که در کانون بانوان برقرار می‌شد بارها سرمشق ترکیه را برای مخاطبان گوشزد می‌نمودند و پاره‌ایی از قرائت نشان از همکاری انجمن‌های زنان در کشور دارد. چنانچه هاجویتیست در یکی از همین سخنرانی‌ها اظهار می‌دارد که: «...خانم‌های ممالک شرق مانند مصر و سوریه و ترکیه به تدریج در جمعیت‌ها شرکت کرده و نوادع اجتماعی را مطرح و برای رفع آن وارد مذاکره می‌شوند. چنانچه اخیراً یازدهمین کنگره بین‌المللی نسوان در اسلامبول به ریاست خانم کربت آشپی انگلیسی دایر گردیده و متن کنفرانس‌ها و مذاکرات آن که به کانون بانوان رسیده همه راجع به اصلاح مفاسد اجتماعی و برقرار نمودن صلح در عالم و تامین حقوق نسوان بود».^{۹۳}

سفر رضاشاه به ترکیه در سال ۱۳۱۳ آهنگ برنامه نوسازی زنان را تندتر نمود. در نطقی که رضاشاه به هنگام دیدار آتاتورک ایجاد نموده از دریافت و تمایل خود به نوسازی این چنین پرده برداشت که: «... با کمال خوشوقتی ترقیات عظیم ملت دوست و هم‌جوار خود را که در تحت راهنمایی وطن پرستانه قائد بزرگوار خود در مدت قلیل با سرعت تمام انجام شده است مشاهده نمودم ...»^{۹۴} و اینکه «... امیدوارم در مدت سلطنت من دو ملت با یک روح صمیمیت متقابل دست در دست هم داده منازل سعادت و ترقی را طی نمایند»^{۹۵} و محمود جم در خاطراتش می‌نویسد که: شخص رضاشاه صراحتاً اعتراف نموده که «از وقتی به ترکیه رفت و زن‌های آن را دیدم که پیچه و حجاب را دور اندخته و دوش به دوش مردها کار می‌کنند دیگر از هرچه زن چادری است بدم آمده است»^{۹۶} و بدینسان با کارگزاری کانون بانوان که تا آخرین دقایق روز ۱۷ دی در تکاپوی زمینه سازی برای کشف حجاب بودند، نوع تاثیرپذیری از اقدامات مدرنیسمی ترکیه در ایران آشکار می‌شود. مهدی قلی هدایت نوع برداشت رضاشاه از آتاتورک و آتاتورک از غربی‌ها را چنین به

نقد می‌کشد:

«...تقلید اروپایی به صورت خوش می‌نماید به معنی دشوار است و معنی به کار تقلید بولوار دلفریب است تأسی به لابرانوار کار مردانه از برق ترقی اروپا در افرادسازی است نه در اسکن و فوتbal بازی... شاه می‌گوید که من می‌خواهم هم‌رنگ شویم تا مارا مسخره نکنند در دل گفتم که تقلیدهای بسی حکمت باعث مسخره شدن است...»^{۹۷}

پیشکش به تبرستان

www.tabarestan.info

با تاب تحولات جهانی بر سیاست مدرن سازی زنان در باور ویل دورانت بزرگ‌ترین حادثه ربع اوایل قرن بیستم به جنگ جهانی اول یا انقلاب روسیه که «دگرگونی وضع زنان بوده است». از گذشته‌ای که «مرد یهودی در نماز خود تکرار می‌کرد خدایا تو را سپاس‌گزارم که مرا کافر و زن نیافریدی» و هر فردی به خود می‌بالید که نیچه به او اندرزداده است که چون «پیش زنان می‌روی تازیانه را به یاد داشته باش» به حالی که زن سربرا آورده از عصر انقلاب صنعتی «عادات نیک و بد از مدافعته مرد را یکی پس از دیگری یاد گرفت مانند او سیگار کشید و شلوار پوشید و موی سرش را اصلاح کرد و در بی‌اعتنایی به مقدسات و در الحاد به رفتار او گرایید و...»^{۹۸}

این در حالی بود که فعالین زن در شرق با تأثیرگیری از زنان غربی سخت در تکاپوی معرفی نیازها و خواسته‌های نوین زنان، هم فکری و چاره‌یابی برای آن بودند. گویی ناآرامی فضای جهانی در فاصله مابین دو جنگ اول و دوم جهانی بر التهاب جنبش‌های زنان در شرق افزوده بود و در کنگره‌های چندی که زنان شرق تشکیل دادند به نوعی روح دگرگون شده جامعه جهانی را به نمایش گذاشتند. برخی از سردمداران نهضت زنان در شرق در اواسط نهضت رضاشاه عبارت بودند از: لطیفه خانم بصیر (ترکیه)، هدی شعراوی (مصر)، سارو زیتی نیدوست (هنگ)، تیکافی ژیکا (ژاپن)، خانم سیون یاتسن (چین)، اسماء زهادی (عراق)، نازک عابد (شام)، نظیره حداد (فلسطین)، اسماء باسودان (جاوه) و امیر نورا (تجد و حجاز).^{۱۰۰} همتایان ایرانی آنان نظیر هاجر تربیت، بدرالملوک بامداد و صدیقه دولت آبادی نیز زنجیروار پیشرفت‌های زنان غرب را بر سر زنان ایران فرود می‌آوردند و آنان را

به همانندسازی با جریان جهانی فرامی خواندند و استناد می کردند که «... در مملکت متمدن و بالخصوص در ژاپن و آمریکا خانم‌هایی که عضو مجتمع و کلوب‌های زنان می شوند موظف‌اند نصایح وعظ‌ها درباره اداره منزل بنمایند»^{۱۰۱} و «حالا در اغلب ممالک متمدن خانم‌ها به اصلاح حال و شیوه زن‌ها و برای طرفداری از صلح و پهلو و اوضاع جدیت می نمایند» و بارها از خانم‌هایی چون مدام لمونیه فرانسوی که جمعیت^{۱۰۲} حمایت از دختران در ۱۸۵۶م در پاریس^{را تاسیس نموده} یاد می نمودند و در مقاله‌ای با نام نظری اجمالی به مغایف ژاپن^{۱۰۳} با آنبو و تاب فراوان به پیشرفت‌های دختران و زنان ژاپن به خصوص در امر تحصیل می پرداختند. در چنان فضایی اگر چنین شعری سروده نمی شد جای شگفتی داشت که:

بغشا چشم و تماشا بکن ای دختر شرق سعی مردانه زن‌های اروپایی را
بنابراین در سطح سوم تأثیرپذیری (سطح جهانی) نیز به بی اعتمایی یا غفلت از
بنیادهای مدرنیته در غرب عمدۀ مال‌اندیشی‌ها و سیاست‌گزاری‌ها به الگو برداری از
پوسته و فرم آنچه در غرب رخ داده بود ختم شده و پس زمینه پررنگ و قوی ذهنی
رضاشاه آن بود که «تا زمانی که ایران در سیمای یک دولت ملی اروپایی درنیاید، با
آن به مانند یک کشور اروپایی برخورد نخواهد کرد». ^{۱۰۴} و برآیند چنان ذهنیتی در
حوزه عمل به آن جا می انجامید که «زنان ایرانی در آموزش، پوشش و کنش‌های
اجتماعی از همتایان غربی خود الگوبرداری نمایند» و آنچه در وهله نخست
راحت‌تر و عیتی تر می نمود برشور داشتن حجاب از سر و بیرون افکنند پوشش سنتی
زنان ایران بود و در اجرای این گام شتاب و خشونت و بالنتیجه حرکاتی ناسنجیده
غلبه‌ای تام یافت و در آن دهه‌های نخست قرن بیستم «فرایند فروپاشی جامعه سنتی
(که زنان نیمی از آن بودند) با نفوذ سیاسی اقتصادی فرهنگی غرب»^{۱۰۵} سرعت
فراوانی گرفت و مقاهم «مدرنیته» با مفهوم «غرب سازی» و «غربی» متادف شد و
به هر صورت ترکیب فشار تمایلات داخلی برای دگرگون کردن زن و ویژگی مدرن
شدن غربی گرایانه دولت وقت بر سیاست مدرنیسمی دولت درباره زنان اثرات نسبتاً
پایدار و غیرقابل اجتنابی ایجاد نمود.

در تلفیق و عجین شدن مدرن سازی و غربی شدن باید از نقش تحصیل کردگان

ایران در اروپا یا همان نخبگان ایرانی یاد کرد که افزون بر در اختیار گذاشتن «پیش‌نویس خط مشی گذاری» دولت و ملت^{۱۰۶} مدرن، جریان مدرنیزاسیون آمرانه در ایران را نیز تحکیم بخشیدند.

در مذمّت تقليد تک بعدی از غرب به خصوص از سوی پاره‌ای دولتمردان که باور واقعی به مدرنیته واقعی باهمه مبادی و مبانی آن نداشتند، خانم آن لمبتوں یکی از تیزبینانه‌ترین ارزیابی‌ها را به شرح زیر نموده است که^{۱۰۷} «برای هم‌گامی دولت ملی ایران با جامعت غرب، رضاشاه (تحمل دولت خودکامه) بهایی بود که ایران برای تأخیر در ایجاد اصلاحات سیاسی و اجتماعی پرداخت.»

طلعت طباطبایی نیز زنان گردآمده در کنگره زنان شرق در تهران را که تصور می‌کردند به چراغ جادوی علالدین دست یافته و به صرف اراده غربی شدن و هم‌دلی دولت با جریان مدرنیسم غرب گرا، عصر طلایی سعادت زنان آغاز شده را هشیار ساخت که: «می‌خواهیم بدانیم که از سرچشمه تمدن غرب که رباينده هر دل و نقل هر مجلس و محفلى گردید، چه می‌ریزد؟... این اشتباه بزرگ و سهرو غفاران ناپذیر است که غرب راما شرقیون به چشم پیشوایی و سیادت می‌نگریم.»^{۱۰۸} مهدی قلی هدایت در سرزنش خانم‌های مدرنیست غرب گرای «عصر تجدد»^{۱۰۹} بالحنی آمیخته به طنز می‌نویسد: «جای شکرش باقی است که سر تا پا بر هنر در کوچه آمدن در پاریس و برلن را پلیس منع کرده بود والا در حرارت تقليد بانوان ما مستعد تقليد بودند و آنچه در پرده داشتند می‌نمودند.»^{۱۱۰}

بدین قرار تصمیم‌گیری دولت پهلوی اول برای ایجاد تغییر زنان ایرانی، از سطوح سه گانه (داخلی، منطقه‌ای و جهانی) تأثیر پذیرفت و مدار کار بر چنان پاشنه‌ای چرخید که در هر سه سطح بیش و پیش از سیاست‌گذاری، دولت اندیشه و مبانی و ملزمات «مدرن شدن» را به کار گرفت و برای تحقق استراتژی فرمالیسم اجتماعی به تاکتیک «مدرن ساختن» زنان گرایید.

اقداماتی که دولت برای اعمال سیاست مدرنیسمی به کار بست، این واقعیت را انعکاس می‌داد که بین «مدرن شدن» و «مدرن ساختن» فاصله‌ای بس بعید بود که

متظاهران را به صرف شباهت‌های صوری دلخوش می‌ساخت و اندیشه و روان را اندوهگین می‌ساخت که تقلاهای فکری آنان برای درافکندن طرحی نو برای سامان‌دهی جامعه بی‌سامان خود، بار دیگر اسیر فهم نارسا و مجریان ناشکبیای دولت مطلقه واقع شد و چه شکاف عمیقی بود بین ایده‌آل آنان برای از بین و بین بر هم کنند اوهام و کج‌اندیشی‌هایی که درباره زنان بود و آگاه کردن زنان به حقوق خود با تدبیر و تبلیغات کم محتوای رژیمی که سودای همان‌تفصیل‌سازی با غرب او را برابر آن داشته بود که کارگزاران اداره معارف و مأموران شهریانی را با گستاخی استدلال خردورزانه با خشونت، مأمور به «مدرن ساختن» زنان نمایند.
www.talehestan.info

یادداشت‌ها

۱. علی اصغر کاظمی: بحران جامعه مدرن، زوال فرهنگ و اخلاق در فرایند نوگرایی، تهران: دفتر نشر فرهنگ اسلامی، ۱۳۷۷، ص ۲۸.
۲. جمشید بهنام...: تمدن و تجدد گفت‌وگو: جمشید بهنام و رامین جهانبگلو، مرکز، ۱۳۸۲، ص ۱۳.
۳. رامین جهانبگلو: ایران و مدرنیته: گفتگوهایی با پژوهشگران داخلی و خارجی در زمینه رویارویی ایران با دستاوردهای جهانی، ترجمه: حسین سامعی، تهران: نشر گفتار، ۱۳۷۹، ص ۱۱.
۴. حسین بشیریه: درآمدی بر جامعه‌شناسی تجدد، تهران: ویژه کتاب مجله نقد و نظر، ۱۳۷۹، ص ۲۷.
۵. همان، ص ۱۷
۶. همان، ص ۱۵
۷. همان، ص ۲۴
۸. جهانبگلو، پیشین، ص ۲۲
۹. رسول جعفریان: رسانی‌های حجاجیه: شصت سال تلاش علمی در برابر بدعت کشف حجاب، قم: دلیل ما ۱۳۸۰، ص ۲۷
۱۰. جان فوران: مقاومت‌های شکننده تاریخ تحولات اجتماعی ایران از صفویه تا

- سال‌های پس از انقلاب اسلامی، مترجم: احمد تدین، تهران: رسا، ۱۳۷۷.
۱۱. جهان زنان، سال دوم، ش.
۱۲. اشعار عشقی از کتاب فاطمه استادملک به نام حجاب و کشف حجاب در ایران، تهران: مؤسسه مطبوعات عطایی، بیتا، ص ۱۰۰ برگرفته شده است.
۱۳. مساوات، ۱۹ صفر ۱۳۲۶، ص.
۱۴. تمدن، ۲۷ ربیع الاول ۱۳۲۵، ص.
۱۵. محمدحسین خسروپناه: هدف‌ها و مبارزه زنان ایرانی از انقلابی مشروطه تا سلطنت پهلوی، پیام امروز، ۱۳۸۱، ص ۲۹۳.
۱۶. جعفریان، نیسن، ص ۲۹۳.
۱۷. ببی خانم وزیراف
۱۸. شریه جهان زنان، سال ۱۳۳۰
۱۹. مجله تعلیم و تربیت، شماره ۹ و ۱۰ دیماه سال ۱۳۱۴، ص ۴۵۰.
۲۰. مجله تعلیم و تربیت، شماره ۵ و ۶ مرداد، شهریور ۱۳۱۴، ص ۲۲۵.
۲۱. مجله تعلیم و تربیت، شماره ۵ و ۶ مرداد، شهریور ۱۳۱۴، ص ۲۲۵.
۲۲. الول ساتن: رضاشاه کبیر یا ایران نو، مترجم: عبدالعظيم صبوری، ج ۳، تهران، تابش و ۱۳۳۷، ص ۳۷۸.
۲۳. مجله تعلیم و تربیت، سال ۱۳۱۴، ص ۲۶۹.
۲۴. احمد بنی احمد: تاریخ شاهنشاهی پهلوی اعلیحضرت رضاشاه کبیر، ج ۲، تهران، بیتا، ۱۳۵۶، ص ۴۲۹.
۲۵. استاد ملک، پیشین، ص ۸۷.
۲۶. مهدی قلی هدایت در خاطرات و خطرات در ص ۴۱۴ می‌نویسد: «به مناسبت جشن ازدواج ولیعهد با فوزیه جشن‌هایی برگزار شد و در باشگاه وزارت خارجه خانمی را دیدم که تازیر ناف برخene بودگویا یاد از مذحوانموده بود... مدتی در آن هیکل مدروس و جلوه منحوس به حیرت نگریستیم یاللعجب کجا بیم و چه می‌بینیم».
۲۷. رضا قاسمی، همنوازی شبانه ارکستر چوب‌ها، تهران، آتبه ۱۳۸۰، ص ۸۶.

۲۸. سلسله پهلوی و نیروهای مذهبی به روایت تاریخ کمبریج، ترجمه: عباس مخبر، تهران، طرح نو، ۱۳۷۲، ص ۳۶.
۲۹. همان، ص ۴۴.
۳۰. بنی احمد، پیشین، ص ۲۷۵.
۳۱. ساتن، پیشین، ص ۴۰۷.
۳۲. غلام رضا انصاف پور: قدرت و مقام زن در تاریخ معاصره، ^{پژوهشگاه} ^{تهران} ^{ایران}، شرکت نسبی کانون کتاب، بیتا، ص ۴۴۳.
۳۳. یحیی دولت آبادی، ج ۴، تهران، فردوسی، ۱۳۲۱، ص ۱۳۵.
۳۴. ساتن، ص ۴۰۴.
۳۵. یرواند آبراهامیان، ایران میان دو انقلاب از مشروطه تا انقلاب اسلامی، مترجمان فیروزمند و دیگران، تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۷، ص ۱۱۱.
۳۶. ساتن، پیشین، ص ۳۸۲.
۳۷. برای آگاهی بیشتر ر.ک. به نیکی کدی، ریشه‌های انقلاب ایران، ترجمه: عبدالرحیم گواهی، تهران، قلم، ۱۳۶۹، صص ۱۷۰-۱۵۴.
۳۸. سلسله پهلوی و نیروهای مذهبی به روایت تاریخ کمبریج، ص ۴۱.
۳۹. آبراهامیان، پیشین، ص ۱۲.
۴۰. عباسقلی گلشاهیان، گذشته‌ها و اندیشه‌های زندگی یا خاطرات من، تهران، اینشتین، ۱۳۷۷، ص ۲۹۶.
۴۱. هدایت، پیشین، ص ۴۳۴.
۴۲. همان، ص ۴۱۳.
۴۳. خشونت و فرهنگ (اسناد کشف حجاب)، تهران، سازمان اسناد ملی ایران، ۱۳۷۱، ص ۱۸.
۴۴. همان، ص ۲۷.
۴۵. همان، ص ۳۶.
۴۶. برای آگاهی بیشتر ر.ک. به نصرالله سیف پور فاطمی، آینه عبرت خاطرات نصرالله سیف پور فاطمی، به کوشش: علی دهباشی، تهران، سخن، ۱۳۷۸، ص ۸۴۴.

- که از نحوه انتخاب همسر خود به عنوان رئیس جمعیت شیر و خورشید اصفهان خاطره‌هایی را نقل می‌نماید.
- .۴۷. ساتن، پیشین، ص ۳۸۴
- .۴۸. دولت آبادی، پیشین، ص ۴۳۵
- .۴۹. قوران، پیشین، ص ۳۵۹
- .۵۰. ماشالله آجودانی، مشروطه ایرانی، تهران، اختراع، ۱۳۸۳، ص ۳۵۸ به بعد.
- .۵۱. محمد سالار کسرایی، چالش سنت و مدرنیته در ایران، تهران، مترجم، ۱۳۷۹، ص ۴۶۵
- .۵۲. محمدحسین خسروپناه مقاله‌ای به نام: صدیقه دولت آبادی زبان‌گویای زنان که در فصلنامه گفتگو، ویژه مطالبات زنان، ش ۳۸، آذر ۱۳۸۲، ص ۵۱ چاپ شده است.
- .۵۳. جهانبگلو، پیشین، ص ۳۷
- .۵۴. قوران، پیشین، ص ۳۳۱
- .۵۵. حسین مکی، تاریخ یست ساله ایران، ج ۶، تهران، علمی، ۱۳۷۴، ص ۲۴۷
- .۵۶. بشیریه، پیشین، ص ۱۷
- .۵۷. حسن تقی‌زاده، زندگی طوفانی - خاطرات سید حسن تقی‌زاده، به کوشش: ایرج افشار، تهران، علمی، ۱۳۶۸، ص ۲۳۶
- .۵۸. ملک الشعرا بهار: تاریخ مختصر احزاب سیاسی ایران (انقراض قاجاریه)، تهران، امیرکبیر، ۱۳۷۹، ص ۲ و ۶
- .۵۹. خواندنی‌ها، سال ۱۵، شماره ۳۲، سه‌شنبه ۲۱ دی ماه ۱۳۳۳
- .۶۰. مکی، پیشین، ج ۶، ص ۳۸
- .۶۱. جهانبگلو، پیشین، ص ۳۸
- .۶۲. برای آگاهی بیشتر به مقاله انجمن‌های زنان در دهه نخست عصر مشروطیت از نگارنده مراجعه شود.
- .۶۳. مجله نسوان وطن خواه.
- .۶۴. ایران، سال هفدهم، سه‌شنبه ۱۸ آذر ۱۳۱۱، ص ۳

- .۶۵. ایران، سال هفدهم، چهارشنبه ۱۱ آذر، ۱۳۱۱، ص ۱.
- .۶۶. ایران، ۱۷ آذر ۱۳۱۱، مطابق ۳ شعبان المعموم ۱۳۵۱، ص ۳.
- .۶۷. استاد ملک، پیشین، ص ۱۲۴.
- .۶۸. همان، ص ۱۱۷.
- .۶۹. مرادعلی توانا، زن در تاریخ معاصر ایران، تهران، میرکز امور مشارکت زنان نهاد ریاست جمهوری، [بی‌تا]، ص ۲۵۹. لازم به یادآوری است تا پن اظهارات را خانم استاد ملک هم نموده است، اما نگارنده در روزنامه ایران که به تفصیل در فیماره‌های مختلف به موضوع کنگره پرداخته بود، چنین بیاناتی را ندیدم.
- .۷۰. هدایت، پیشین، ص ۴۰۱ و ۴۰۰.
- .۷۱. دولت آبادی، پیشین، ص ۴۳۴.
- .۷۲. توانا، پیشین، ص ۲۶۱.
- .۷۳. خشونت و فرهنگ - استاد محترم‌انه کشف حجاب ۱۳۱۴-۱۳۲۲، ص ۲۳.
- .۷۴. خانم تربیت روز ۱۷ دی ۱۳۱۴ در دانشسرای عالی گفت: (ما دختران ایران همچون گل و گیاه زیبا معطر در زیر شاخسارانی قوارگرفته بودیم که مانع از رشد ما می‌شد... و در اندک مدتی استعدادهای ماکه البته در کسب بسیاری از فنون کمتر از برادران مانیست شکوفا خواهد شد...) به نقل از روزنامه اطلاعات، پنج شنبه ۱۸ آذر ۱۳۱۴.
- .۷۵. اطلاعات، دوشنبه ۸ دی ماه ۱۳۱۴، ص ۱.
- .۷۶. اطلاعات، ۱۴ در ماه ۱۳۱۴، ص ۴۱.
- .۷۷. اطلاعات، سه شنبه ۱۶ دی ماه ۱۳۱۴ ص ۴.
- .۷۸. اطلاعات، چهارشنبه ۱۷ دی ماه ۱۳۱۴، ص ۱.
- .۷۹. اطلاعات، چهارشنبه ۱۷ دی ماه ۱۳۱۴، ص ۴.
- .۸۰. صدیقه بیران، نشریات ویژه زنان، سیر تاریخی نشریات زنان در ایران معاصر، تهران، روشنگران و مطالعات زنان، ۱۳۸۱، ص ۵۶.
- .۸۱. همان، ص ۶۳.
- .۸۲. حکایت کشف حجاب: موسسه فرهنگی قدر ولایت، بیتا، ص ۵۹.

- .۸۳. جهان زنان، شماره ۵ محرم، ۱۳۴۰، سپتامبر ۱۹۲۱، سال اول، ص ۹۴.
- .۸۴. حسین مکی تاریخ آن را ۱۳۰۶ و نخستین کشور اسلامی که اقدام به کشف حجاب از بانوان نموده بود را افغانستان می‌داند. ر.ک. مکی، پیشین، ص ۲۷۹.
- .۸۵. هدایت، پیشین، ص ۳۷۹.
- .۸۶. جعفر سردار اسعد، خاطرات سردار اسعد بختیاری، به کوشش: ایرج افشار، تهران، اساطیر، ۱۳۷۲، ص ۲۲۲.
- .۸۷. هدایت، پیشین، ص ۲۷۷.
- .۸۸. آبراهامیان، پیشین، ص ۳۷۹.
- .۸۹. مجله تعلیم و تربیت، شماره ۵ و ۶، سال ۱۳۱۴، ص ۲۳۹.
- .۹۰. رضاشاه، خاطرات سلیمان بهبودی، شمس پهلوی و علی ایزدی، تهران، طرح نو، ۱۳۷۲، برگرفته از بخش استاد این کتاب، ص ۵۶۱.
- .۹۱. گلشایان، پیشین، ص ۲۷۷.
- .۹۲. مکی، ص ۲۹۷.
- .۹۳. هدایت، پیشین، ص ۴۰۸.
- .۹۴. ویل دورانت، لذات فلسفه، ترجمه: عباس زریاب خوبی، تهران، انتشارات آموزش انقلاب اسلامی، ۱۳۷۱، ص ۱۴۸ به بعد.
- .۹۵. روزه گارودی: زنان چگونه به قدرت می‌رسند؟ ترجمه: امان الله ترجمان، تهران، پرشکوه، ۱۳۷۸، ص ۹۳.
- .۹۶. ایران، سه شنبه ۸ آذر ۱۳۱۱ مطابق ۲۹ ربیع المرجب ۱۳۵۱، سال هفدهم، ش ۳۹۶۴، ص ۱ و ۲.
- .۹۷. مجله تعلیم و تربیت، سال ۱۳۱۴، ص ۲۴۰.
- .۹۸. همایی، ص ۲۶۹.
- .۹۹. مجله تعلیم و تربیت، شماره ۸ و ۹ سال ۱۳۱۴، ص ۳۸۰ به بعد.
- .۱۰۰. جهانبگلو، پیشین، ص ۳۱.
- .۱۰۱. بهنام و...، پیشین، ص ۲۲.
- .۱۰۲. توانا، پیشین، ص ۲۵۹.

۱۰۳. در سخنرانی‌های سازمان پژوهش افکار مرتب از دوران پهلوی اول به عنوان عصر تجدید یاد می‌شد. برای آگاهی بیشتر ر. ک. به سخنرانی‌های آموزشگاه پژوهش افکار - موضوع شرح بزرگان - تهران، دبیرخانه سازمان پژوهش افکار ۱۳۱۸، ص. ۴.
۱۰۴. هدایت، پیشین، ص. ۴۰۸

پیشکش په تبرستان
www.tabarestan.info

نشریه اختر و مقام و منزلت زن ایرانی

(۱۳۱۴-۱۲۹۲ق/۱۸۷۵-۱۸۹۶م)

دکتر غلامرضا وطن‌دوست* و دکتر جلیل بورحسن**

مقدمه

مطبوعات عصر ناصری به خصوص مطبوعاتی که در خارج از کشور چاپ و منتشر می‌شدند، نقش بسیار مهم و تأثیرگذاری در روش‌نگری و هدایت افشار مختلف جامعه به خصوص زنان که در آن زمان به دلایل مختلف اجتماعی و مذهبی کمتر به مسائل و مشکلات آنان توجه می‌شد، داشتند. به جرأت می‌توان گفت که در رأس این روزنامه‌ها و نشریه‌ها، روزنامه پرمحتوا و کمنظیر «اختر» بود که نه تنها در پرداختن به مسائل و مشکلات بانوان ایرانی و غیر ایرانی پیشگام بود، بلکه در طرح مسائل روز و مهم سیاسی، اجتماعی و فرهنگی نیز گوی سبقت از نشریات آن زمان ریوده بود.

روزنامه اختر نخستین روزنامه ایرانی است که به سبک جدید در خارج از کشور چاپ و منتشر شد. این روزنامه در ۱۲۹۲ق/۱۸۷۵م با تشویق میرزا نجفقلی خان

* استاد دانشگاه واشنگتن

** معاون آموزشی دانشگاه آزاد - واحد داراب

تبریزی، یکی از مأمورین دولت ایران در پایتخت عثمانی به مدیریت آقامحمد طاهر تبریزی تأسیس گردید. نویسنده‌گانش کسان با غیرت و نیکی بودند^۱ و بسیاری از آزادی خواهان و روشنفکران به نام آن روز مانند آفاختان کرمانی، شیخ‌احمد روحی، میرزا مهدی خان تبریزی^۲ و میرزا علی محمدخان کاشانی با این روزنامه همکاری نزدیک داشتند.^۳ روزنامه اختر چنان شهرت و اهمیتی در ایران، قفقاز، عثمانی، هندوستان و عراق به دست آورد که در بعضی از نواحی قفقاز، مردم عوام که روزنامه‌خواندن را کفر و گناه می‌دانستند، خواص را که به خواندن آن اشتباق داشتند اختری مذهب می‌خوانندند.^۴ ادوارد براؤن درباره اهمیت این روزنامه می‌نویسد: «در سنه ۱۸۸۷-۸ نیز که من در ایران سفر می‌کردم تنها جریده قابل مطالعه زبان فارسی همان اختر بود که هفته‌ای یک بار در اسلامبول چاپ می‌شد».^۵

در این روزنامه مقالات سیاسی، اجتماعی و مذهبی و مخصوصاً مقالات مربوط به تعلیم و تربیت و موضوعات فرهنگی مورد بحث و بررسی قرار می‌گرفت. توجه به مقام زن و اعتقاد به اشتراک و مساوی بودن حقوق زن و مرد یکی دیگر از مسائل مهم روزنامه اختر در بررسی مسائل و مشکلات زنان ایرانی بود که ضمن پرداختن به این موضوعات و بیان این نکته که زنان اروپایی در بسیاری از این مسائل مخصوصاً تعلیم و تربیت و اشتراک حقوق مساوی با مردان پیشرفت زیادی کرده‌اند، حل مشکلات مربوطه را منوط به ایجاد مدارس مخصوص زنان و توجه خاص به تعلیم و تربیت کودکان، مخصوصاً دختران در سنین کودکی و خردسالی ذکر می‌کند. بنابراین، آموزش صحیح فرزندان دختر در سنین پایین توسط مریب‌های زن آشنا به علوم و فنون متداول زمان یکی از راهکارهای پیشرفت زنان ایرانی است.

در مقایسه با زنان اروپایی، روزنامه اختر در مقالات مختلف به طور مکرر به این موضوع می‌پردازد که زنان ایرانی در بسیاری از جهات از زنان اروپایی در فرآگیری علوم و فنون از هوش، استعداد و توانایی بیشتری برخوردارند که این امر می‌تواند در توسعه علوم و فنون در میان زنان ایرانی تأثیر بسیار مهمی داشته باشد.

مخالفت و مبارزه با این تفکر که دختران و زنان نباید آموزش بیینند و آشنا به علوم و فنون متداول زمان شوند، یکی دیگر از موضوعات مهمی است که در

مقالات مختلف روزنامه اختر بدان اشاره شده است و با ارائه دلایل مذهبی، اجتماعی و حقوقی به رد این تفکر می‌پردازد.

پرداختن به مسائل مختلف زنان مانند وضعیت پوشش و آراستن موی و لباس و همچنین طرح مسائل زناشویی در بین اقوام مختلف و طرح مسائل بهداشتی زنان و نظافت آنان و همچنین مسائلی مانند وجود عادت‌های نامناسب و ناهموار در زناشویی زنان در بین اقوام و ملیت‌های مختلف و طرح حجاب زنان و وجود اختلاف بین ممالک و مردمان مناطق گوناگون در این امور از دیگر مسائلی است که ضمن مقالات مختلف و در شماره‌های متواتری بدان اشاره شده است. روزنامه اختر ضمن طرح این مسائل به بیان دیدگاه‌های خود که گاه به صورت انتقاد از مسائل و گاه نیز تأکید آن مسائل است، نیز می‌پردازد.

یکی از مهم‌ترین موضوعاتی که روزنامه اختر در چند شماره متواتری به طرح آن می‌پردازد، «وظیفه زنان» است که در بیان این موضوع ضمن ارج نهادن به مقام و موقعیت زنان در جامعه و ضرورت احترام و حفظ حقوق و شرافت مقام زنان، به این نکته مهم اشاره می‌کند که سخت‌گیری و آسان‌گیری بر زنان در جوامع مختلف ناشی از عوارض طبیعی و اقلیمی و مسائلی مانند رشك و غیرت مردان و نتیجه شرع و عادتی است که در آن جوامع حاکم است.

مقام و موقعیت زن در شریعت اسلام، افراط در آزادی زنان در بعضی از ممالک با نتایج شومی - به تعبیر اختر - که به دنبال داشت و همچنین طرح مسائل حقوقی زنان مانند: طلاق و حجاب و... از دیگر موضوعات مهمی است که در روزنامه اختر بدان اشاره شده است.

ضرورت حضور زنان در اداره امور و نتایجی که این امر به دنبال خواهد داشت، در ضمن مقایسه مقام و موقعیت زنان در اروپا و امریکا با زنان ممالک شرق به طور مفصل بدان اشاره شده است و در مقالات مختلف این مسأله را بیان می‌کند که زنان اروپایی و آمریکایی در مقایسه با زنان ممالک شرقی از پیشرفت و ترقی زیادی که ناشی از تعلیم و تربیت صحیح و برخورداری از حقوق مشترک و مساوی با مردان است، برخوردار شده‌اند. البته در ضمن پرداختن به این موارد به مسائل منفی - به

تعبیر اختر ناهموار و نامناسب - زنان اروپائی و آمریکایی نیز اشاره شده است که از جمله این مسائل نامطلوب شیوع فحشاء و افزایش طلاق در ممالک متفرقی و پیشرفتنه مانند آلمان و ژاپن است.

ضرورت تعلیم و تربیت

یکی از مهم‌ترین مسائلی که در روزنامه‌ها ضمن طرح ^{پیشکش} زنان بدان اشاره شده است و در صدر مسائل زنان قرار دارد، چگونگی تعلیم و تربیت و لزوم و ضرورت آن در بین اقسام مختلف جامعه به خصوص زنان و دختران است که به دلایل مختلف نمی‌توانستند مردان و پسران تحت تعلیم و تربیت مساوی قرار گیرند. در روزنامه اختر قبل از طرح این مسائل به اهمیت تعلیم و تربیت در اسلام اشاره شده است و با استناد به حدیث نبوی «اطلب العلم فریضه کل مسلم و مسلمه» و همچنین «طلب العلم من المهد الى اللحد» اهمیت دادن اسلام به تعلیم و تربیت و همچنین مساوی بودن زن و مرد در کسب علوم که به عنوان یک امر واجب بدان اشاره شده است، را بیان می‌کند.

یکی دیگر از موضوعات مربوط به تعلیم و تربیت، اهمیت دادن به تعلیم و تربیت دختران به عنوان مادران آینده و راههای اعمال این امر و نتایج مطلوبی است که با آموزش و تربیت صحیح می‌توان بدان دست یافت و در حقیقت و به تعبیر اختر «توفی هر ملتی بسته به حسن تربیت ابنای آن ملت است» و «حقیقه تربیت و تعلیم بجهه‌ها و اولاد برای ما از هر کاری مقدم‌تر و لازم‌تر است».^۶

ضمن مقالات مختلف به این نکته اشاره شده است که تربیت اطفال یکی از وظایف و تکالیف عمدۀ پدران و مادران است و هر پدر و مادر باید در ادای این وظیفه نهایت دقت و اهتمام را به عمل بیاورد.

بنابراین باید در امر تربیت دختران و تعلیم آن‌ها از هرجهتی زیادتر دقت کنیم و از طریق ایجاد مکاتب و مدارس جداگانه همت خودمان را در انتظام حال آن‌ها مصروف داریم تا آنکه اساس تربیت رامحکم و بنیان ادب را مستحکم کرده باشیم.^۷ در حقیقت امر تربیت دختران چند درجه از تربیت پسران لازم‌تر است و اعتقاد

اینکه باید دختران را علم و خط آموخت از سخنان جاهلان و نادان است و ماراست که لازمه همت و تعاون را در این مقام به عمل آورده اطفال و فرزندان خودمان را ذکر آو اناهای بدبست دایه تربیت سپرده فکر همت مجموعه ملت رانماییم و آینده وطن را در نظر گاه خودمان داشته کاری مناسب حال و وقت کرده باشیم. در روزنامه اختر در مقالات تعلیم و تربیت به طور مکرر به این مسأله اشاره شده است که: «بچه‌ها و اطفال مایه و اساس تربیت خودشان را با مادر و دایه‌ها و مریبیه‌های خانه کسب می‌کنند. به علت اینکه در عنقرانی می‌باشد که اول تصلی تربیت است در آغوش آن‌ها بزرگ می‌شوند. بنابراین «مسلمان» اساس تربیت با والدها و مریبیه‌هایش است. در این صورت آیا جایز است که دخترهای ملت ما همه نازان باشند و از زیورهای تربیت و هنر و ادب عاری و بربی باشند؟ پس اول چیزی که برای ما و برای مادرها و اولاد و فرزندان ملت ما لازم است تربیت دخترهای زیرا که تربیت آن‌ها اساس و مایه تربیت جمله اولاد و فرزندان خواهد بود. پس این اعتقاد قدماًی مانند دخترها را باید خط و علم آموخت اعتقاد صحیح و درستی نتواند بود^۸.» البته باید یادآوری نمود که در روزنامه اختر ضمن مقابله با این تفکر نادرست مبنی بر عدم بهره‌مندی و منع کردن زنان و دختران از تعلیم و تربیت و سوادآموزی به این نکته نیز اشاره شده است که اگر ما علت این مسأله را عوامل مذهبی بدانیم تفکری بس غلط است.

یکی از موضوعات مهم که در مقالات مختلف بدان اشاره شده است؛ مقایسه وضعیت تعلیم و تربیت زنان و دختران در اروپا و ممالک شرق است و مکرر بیان شده است که «تربیت دختران در اروپا از امور بسیار مهم محسوب می‌شود و در حین انجام آن از هر گونه سعی و کوشش و فداکاری دریغ نمی‌شود. در صورتی که در آسیا این امر را بسیار مهم می‌انگارند و دختران را تنها بدبست هوس مادران جاهل بی‌علم می‌سپارند و چنین می‌پنداشند که بدین طایفه علم را باید کمتر از مردان تعلیم نمود»^۹. همچنین اهمیتی که به تعلیم پسران می‌دهند و تدابیری که در این امر به کار می‌برند هرچند بسیار ناقص است باز نسبت به دختران بیشتر است. «این فقره تا به یک درجه معلوم است که امیدی از استقبال پسران دارند و تربیت را از برای آنان نافع

و سودمند می‌شمارند. اما در باب دختران می‌گویند ایشان هرگز احتیاج به علم ندارند همین بس که امور بیتیه - خانه - خود را در محور لایق دایر کنند و همیشه بی‌هیچ تأثیری و اعتراض سر بر خط فرمان ازدواج خود نهند و از ترس اینکه چون علم بیاموزند مرتكب فضول و بعضی حرکات نامعقول می‌شوند آنان را در زیر حکم مادران دل آزار یا در پنجه قهر دایگان ستمکار می‌گذارند و به کلی از اقتباس نور علم و یقین و از اکتساب فکر متین محروم می‌شوند^{۱۰}.

یکی از مسائل مهمی که در امر علم آموزی زنان بدان اشاره می‌کند، این است که زنان باید به چه علوم پردازنند و چه فنونی را کسب نمایند و بلهان اشتغال ورزند. روزنامه اختر در این مورد می‌گوید: «راست است که دختران را علم بسیار به کار نمایند و چون قوه مفکره زنان ضعیف‌تر از مردان است طبعاً نیز بقدر ایشان مستعد کسب فضایل و ادب و محتمل چندین مشاق و تعب نتوانند شدن ایشان به مقام ریاست مملکت خواهند نشست، نه شمشیر از برای کارزار بر میان خواهند بست نه دستار شریعت بر سرخواهند نهاد و نه ردای قضاؤت در بر. بنابراین از بعضی علوم وسیعه که متعلق به سیاست و حرب و حقوق و فلسفه و بیان است صرف نظر می‌توانند کرد. اغلب صنایع مکانیکی نیز مناسب حال زنان نیست بنیه ضعیف‌شان تنها قابل حرکات خفیف و مصدر خدمات بسیار معتدل نتواند بود. خواص مادی و خصایل معنویشان خیلی کمتر از مردان است اما به خلاف این خداوند تعالی ایشان را سه خاصیت عالی عنایت فرموده که از لوازم مادری و از شرایط فرزندپروری است. نظافت، حسن اداره، تدبیر منزل^{۱۱}.

همان‌گونه که بیان گردید مادران و سپس مریبی‌ها و دایه‌ها در تعلیم و تربیت دختران نقش و وظیفه بسیار مهمی دارند. بنابراین برای اجرای تربیت و تعلیم صحیح ضرورت دارد که خود دارای محسنات و ویژگی‌های خاصی باشند تا بتوانند در انجام تکلیف خود موفق شوند. روزنامه اختر در این مورد چنین بیان می‌کند: «ماهارا مأمور فرموده‌اند که دایه‌ها و مریبی‌ها که برای اطفال خود مان تعیین می‌کنیم از طایفه نجیبه و باعفت بوده اعراق و اخلاق نیک را دارا باشند همچنین هرگاه از علم و دانش و هنرها نیز بهره‌ها داشته باشند البته در زبان و عقل و کیاست طفل هم

اثرهای بزرگ تواند بخشید البته در مملکت‌های ما یعنی در اغلب ممالک شرق زمین اسباب این کارها - یعنی تربیت دایه و مربيه‌ها - آنچه باید فراهم نیست. سهول است مادرهای اولاد مانیز که در درجه اول تربیت کنندگان اولاد خودشان باید باشند هنوز از هزار یکی دارای موافق کمال نیستند^{۱۲}.

همچنین اختر به موضوعاتی مانند علم و ادب و حقوق وطن توجه خاصی دارد و معتقد است که این امور نیز باید به زنان و دختران آموزشی تعليم داده شود. زیرا «...علم و ادب میزان سعادت انسانهاست. آرایش جهانی مدنت است و حفاظ حقوق و کافل حیات حقیقی است^{۱۳}» و در مقاله‌ای تحت عنوان «ظایاف فرزندان وطن چنین بیان می‌کند که: «...نخستین وظیفه فرزندان وطن دانستن حقوق وطن است و قیام به لوازم حقوقدانی^{۱۴}»

گذشته از تأثیرگذاری دولت با ایجاد مکاتب و مدارس نوین و بزرگان مملکت با ایجاد مکاتب و صرف هزینه‌های مالی، یکی از راه‌های تعليم و تربیت دختران آموختن زبان یا به عبارت دیگر زبان آموزی است^{۱۵}. می‌توان چنین نتیجه گرفت که نویسنده‌گان این مقالات معتقد بودند که جهت فraigیری علوم و فنون متداول غرب ضرورت دارد که زبان این علوم و فنون نیز آموزش داده شود تا بتوان از این علوم و فنون به بهترین وجه ممکن استفاده نمود.

اشتراك حقوق، مساوات و برابری

یکی از مهم‌ترین مسائل و موضوعاتی که در مقالات مربوط به زنان مطرح می‌شود، اشتراك حقوق افراد و گروه‌های مختلف جامعه و همچنین تساوی و برابری زن و مرد در امر تعليم و تربیت است. در مقالات مختلف به این موضوع اشاره شده است که در صدر اسلام مرد و زن دارای حقوق مساوی بوده‌اند و حتی در کسب علوم و فنون و تعليم و تربیت نیز بین آن‌ها تفاوتی وجود نداشته است و این تساوی باعث شد که بسیاری از زنان در صدر اسلام به مقامات بالای علمی نایل شوند.

بنابراین، نه تنها در امر تعليم و تربیت باید تساوی حقوق بین زن و مرد وجود داشته باشد، بلکه در محاکم نیز باید عدالت و مساوات در بین تمام مردم اعمال شود

که در ممالک جمهوری و ممالک متمند این عدل و عدالت اساس کارها قرار داده شده است و در اسلام به شکل امر به معروف و نهی از منکر اعمال می شود.^{۱۶} در مقاله‌ای دیگر، ضمن پرداختن به مسأله ازدواج و شرایط و ویژگی‌های آن در اسلام به برابری زن و مرد اشاره شده است و چنین بیان می کند که «...در امر ازدواج هم کفوی را شرط کرده‌اند؛ یعنی زن و مرد باید مبلغ مانند هم‌دیگر باشند. این هم‌کفوی چه چیز است؟ یعنی در مالداری فقیری مانند هم‌دیگر باشند، یکی بیگزاده و دیگری از کسبه نباشد؟ اینها نیست؛ بلکه این هم‌کفوی در علم و معرفت و ادب و مانند آن هاست. در صورتی که ما مجبور هستیم به اینکه همه دخترهای خودمان را حکماً نادان و بی ادب و بی علم و معرفت نگاه بداریم، این هم‌کفوی کی و کجا و چگونه دست خواهد داد؟ از یک طرف می‌گوییم باید علم را از روزگهواره تا روز قبر بیاموزیم و این همه تحریص و ترغیب را در این مقام هم می‌کنیم و از طرف دیگر اساس این کار را بر هم می‌زنیم.^{۱۷} از آن‌جا که انسان‌ها باید به جمیعت زندگی کنند و به تنها نمی‌توانند احتیاجات و نیازهای خود را رفع کنند. بنابراین ضرورت دارد که در میان نوع بشر و احتیاجات بشری قوانینی وجود داشته باشد. بسیاری از این قوانین در بین انسان‌ها اعم از زن و مرد مشترک است.

در مقالات مختلف به این موضوع اشاره شده است که «در ممالک جمهوری و متمند از آن‌جا که اساس کارها بر تساوی حقوق زن و مرد و مشترک بودن حقوق بنا نهاده شده است، بنابراین نه تنها مردان به پیشرفت‌های زیادی نایل شده‌اند؛ بلکه در بسیاری از موارد زنان اروپایی و امریکایی به دلیل برخورداری از تعلیم و تربیت صحیح و حقوق مساوی با مردان گویی سبقت را از مردان جامعه ریشه دارد و ترقی و پیشرفت زیادی در زمینه‌های مختلف علوم داشته‌اند و این امر ناشی از توسعه و گسترش مکاتب و مدارس جدید نیز بوده است. مثلاً در آلمان که مدارس عالی مخصوص دختران کوچک ایجاد شده^{۱۸} و از این طریق دختران ترقی زیادی کرده‌اند. بنابراین زنان اروپایی در هر چیز خود را با مردان شریک کرده و در هر شعبه از فن و صناعت داخل می‌شوند» از آن جمله در ممالک متعدد امریکا مدتی است که جمیعتی از زنان در علم حقوق پیش می‌روند و تدریجاً برععدد ایشان

می افزاید. این اوقات بیست و یک دسته از زنان حقوق شناس - اووکات - که عدد ایشان به یکصد و پنجاه نفر بالغ می شود تشکیل یافته است.^{۱۹} در امریکا زنان گذشته از علم حقوق، در صنایع و علوم و فنون متداوله ترقی زیادی داشتند. چنانچه امرار معاش خود و خانواده آنها از همین طریق صورت می گیرد. یا در مقاله‌ای دیگر تحت عنوان «جنبیش مردانه زنان در آمریکا»^{۲۰} به مشارکت زنان در مسایل سیاسی و اجتماعی جامعه اشاره شده است و بیان می کنند که «گروهی از زنان چند ایالت امریکا علیه خرید و فروش شراب به دلیل هنرمندانی که دارد قیام نموده‌اند و حکومت را وادار نموده‌اند که شراب را تحریم و ممنوع نمایند زنان در اروپا آنقدر در علم و آداب ترقی و پیشرفت نموده‌اند که هر یک از ایشان را که ملاحظه کنیم دارای چندین علم و فن و آشنا به چندین زبان و هنر می باشند که به عنوان مثال می توان به یک خانم مستشرق اروپایی ساکن اسلامبوب به نام «مادام لیه‌دف» که از خانواده‌های نجیب و بزرگ اروپائیست اشاره کرد که این خانم هشت زبان را نیکو می داند و آنقدر به معلومات مشرق عالم شده که اطلاعات او بر احوال مشرق بیشتر از دانایان آن‌جا می باشد. در مدت سی و پنج سال عمر هیچ به هوستانتی که خاطر زنان را مشغول می کند پرداخته همه در تحصیل علوم و فنون و تعلیم السنه و تحقیق احوال و عادات ملل متنوعه به هر نقطه سفر اختیار نموده صاحب تصانیف و تأثیفات بی‌شمارست و در علم غریبه مهارت تمام دارد. در حقیقت وجود چنین اشخاصی سرمشق و فاتوره بزرگی از برای زنان مشرق می تواند شد که اندکی عبرت گرفته بییند. شاید یکی از بهترین موارد مشارکت فعال زنان در اداره امور، زنان انگلیسی باشند. دولت انگلیس در اولین مرحله به زنان انگلیسی اجازه داده که به مکاتب عالیه وارد شده چون قبل از زنان در انگلیس چنین اجازه‌ای نداشتند ولی دولت انگلیس به ملاحظات مختلف به آنان اجازه داده که به مکاتب عالیه داخل شده مانند مردان به تحصیل علوم و فنون متداوله بپردازند.^{۲۱} بعد از این مرحله بود که زنان انگلیس خواهان عضویت در پارلمان این کشور شدند. این مشارکت فعال در مسایل سیاسی و اجتماعی می توانست نتایجی نیز به دنبال داشته باشد. «...اغلب هواخواهان صلح و سلم را اعتقاد بر این جزم است که اگر در مجالس وکلای

فرنگستان زنان نیز عضویت پیدا نمایند بكلی جنگ و نزاع از عالم برخاسته می‌شود و صلح عمومی پایدار خواهد ماند... خلاصه این جنس محترم که نیمه بیشتر نوع انسان هستند در واقع منشأ نظافت و مریب اطفال و مبادی تربیت بشر و رب النوع اداره امور بیتبه و اساس معیشت و علت بقای نوع می‌باشند تا پای ایشان در میان نباشد هیچ کاری به نظام نمی‌رسد، بدون معاونت ایشان هیچ طرح ملی پیش نمی‌رود اگر زنان عموماً عالمه و دارای فنون و ادب و کمالات باشند اطفال رانیز همان طور تربیت می‌کنند و اگر بالعكس نادان و ضعیف العقل فایده علم باشند همان طور مواد اطفال در حجر تربیت ایشان ضایع خواهد ماند و این معنی بدیهی است که راسخ ترین تربیت‌ها در نقوص تربیت نخستین و تعلیمات اولیه است مگرنه خداوند تعالی در قرآن کریم هرجا یکی از صفات نیک را درباره رجل می‌فرماید نظیر آن را از برای نسایاد فرموده و پیغمبر ختمی مآب به این معنی تصريح کرده که طلب علم از برای هر مرد و زنی واجب است...^{۲۲}

یکی دیگر از محدوده فعالیت‌های زنان اروپایی در مسایل اجتماعی، مشارکت و فعالیت آنان در کمک به همنوعان خود در خارج از اروپا مخصوصاً در بین ممالک اسلامی است که معلوم نیست به چه دلیلی این اقدامات صورت گرفته است که به عنوان مثال می‌توان به جمع‌آوری اعانه و پول توسط یک خانم انگلیسی به نام «استرانفورد» برای کمک به اهالی ایران و آناتولی اشاره کرد که به تعبیر روزنامه اختر حتى به اهتمامات و تشویقات مؤثره آن افتخار عالم انسانیت در دائره بلدیه شهر لندن جمیعتی منعقد گردیده و وجوده اعانه جمع‌آوری کرده می‌شد.^{۲۳} در حقیقت روزنامه اختر با انتشار این مطالب ضمن ضرورت مشارکت زنان در مسایل اجتماعی، چگونگی فعالیت و محدوده فعالیت زنان رانیز بیان می‌کند تا سرمشق و الگویی برای زنان مشرق زمین باشد. در بین ممالک اسلامی ظاهراً در این زمان، تنها دولت عثمانی به بعضی از مسائل زنان توجه نشان داده است که به عنوان مثال می‌توان به وضعیت زنان بی‌سرپرست عثمانی و اقداماتی که در این زمینه توسط حکومت در تهیه مسکن و چگونگی اسکان آن‌ها اعمال و اجرا شده است، اشاره کرد.^{۲۴}

گذشته از فعالیت‌های مثبت زنان اروپایی در اداره امور و نتایج مشتبی که از این مشارکت و فعالیت‌ها حاصل می‌شد، در بعضی از مقالات به مسائل منفی زنان اروپایی نیز اشاره شده است. به عنوان مثال می‌توان به گسترش روزافزون طلاق در فرنگستان و توجه دولت به آن اشاره کرد که مورد ذکر شده در یک گزارش خبری آمار و قوع طلاق در شهر هامبورگ آلمان است که از هزار ازدواج، پانصد و بیست و شش مورد آن به طلاق منجر شده است.^{۲۵} یا کثیر طلاق در مملکت ژاپن^{۲۶} است که روزنامه اختر معتقد است سرمشق گرفتن مردم ژاپن با فرنگستان در تمام امور، منجمله طلاق دادن زنان، علت اصلی این افزایش است. هرچند تصریح می‌شود که وقوع طلاق در شهرهای بزرگ به نسبت قصبات و محلات و دهات زیاد بوده، این یکی دلیل زیادتی اطوار ناهنجار شهریان و سوء اخلاق آنان از مردم قراء و قصبات به شمار می‌رفته است.^{۲۷}

این ویژگی‌های منفی نه تنها در جوامع اروپایی و ممالک پیشرفته در حال افزایش بود، بلکه روزنامه اختر در مقاله‌ای تحت عنوان ظهور بی‌عصمتی در میان نسوان اسلامیان^{۲۸} به توسعه و گسترش فحشاء در میان بعضی از زنان ممالک اسلامی اشاره می‌کند و در این مقاله ضمن اعتراض به بعضی مسلمین بی‌حیمت که از فرط نادانی و جهالت خود را به روس و انگلیس بسته‌اند؛ بیان می‌کند که قبل از این زنان مسلمان از طریق فحشاء امرار معاش نمی‌کردند و افسوس می‌خورد که در این چند سال در میان نسوان و دختران اسلام این حالت ناشایست خیلی وسعت و شیوع یافته است و پیشنهاد می‌کند که باید بزرگان امت و غیر تمدنان ملت علاج آن را فراهم آورده و اجازه ندهند که این مسئله را ناشایست توسعه و گسترش یابد. البته روزنامه اختر در ادامه همین مقاله علت این مسئله را ناشایست از تسلط دولت روسیه بر قلمرو مسلمین و همچنین آزادی زنان ذکر می‌کند و چنین معتقد است که شریعت پاک اسلام که عنان اختیار زنان را به دست مردان سپرده است و حقوق آن‌ها را محدود فرموده بی‌حکمت و مصلحت عامه نیست لهذا مردان را دست بسته به زنان سپرده‌اند. البته به دلیل تعدیات دولت انگلیس در شب‌های قاره هند، وضعیت زنان آن درمانده‌اند. البته این کشور نیز کم و بیش همین گونه ناشایست است.

وظایف زنان

یکی از مسائل و موضوعاتی که روزنامه اختر در شماره‌های متوالی درباره زنان بدان پرداخته است، دارای عنوان کلی «غراشب عوائد ممل» است. در این مقالات به مسائل و موضوعات مختلف زنان اشاره شده است که فهرست وار عناوین بعضی مقالات ذکر می‌شود: « وضعیت پوشش و آرستان موی و لیاس^{۲۹} » زناشویی و مسایل مختلف آن^{۳۰} نظافت زنان^{۳۱}، وجود عادت‌های نامناسب^{۳۲} و ناهموار در زناشویی زنان^{۳۳}، وضعیت حجاب زنان و اختلاف بین ممالک مختلف^{۳۴} در بین مقالات فوق یکی از مهم‌ترین مباحث پرداختن به وظایف زنان است. این مقالات دارای مضامین و مسایل و موضوعات مختلفی است که به اختصار مورد بررسی قرار می‌گیرد.

در ابتدا به این نکته تصريح و تأکید شده است که احترام زن در نزد هر قومی هرچه بیشتر، آداب و نازکی آن قوم بیشتر است.^{۳۵} یا حقوق زنان را وفا نمودن وایشان را از آزادگی‌های خاص خود یکبارگی مهجور و محجور کردن دلیل نامردمی و دددسارتیست.^{۳۶} البته به این نکته تصريح می‌شود که سخت‌گیری یا آسان‌گیری بر زنان از موجبات طبیعت اقلیم و اثر رشک و غیرت و نتیجه شرع و عادت است.^{۳۷} در ادامه مقالات ضمن بررسی وضعیت زنان یونان و سپس مقایسه آنان با زنان رومی که در ابتدا دارای وضعیت مشابه زنان یونانی بودند، به این موضوع اشاره می‌شود که در زمان حکومت قیاصره، زنان با مردان در امور دولت همساز و هم راز شدند.^{۳۸} همچنین به وضعیت زنان آلمانی و ذکر بعضی از ویژگی‌های آن‌ها مانند عفت و پاکدامتی و خانه‌داری شان اشاره شده است.^{۳۹} در ادامه به وضعیت زنان در آسیای جنوبی اشاره می‌شود که دختران زود‌ازدواج می‌کنند و به همین دلیل سزاوار خانه‌داری نمی‌باشند، پس لازم است که ایشان را داخل تمام به امور معاش ندهند.^{۴۰} همچنین ضمن بیان بعضی از مسائل و موضوعات زنان به احکام و ویژگی‌های مربوط به زنان در شریعت اسلام اشاره کرده و چنین بیان می‌کند که: شریعت اسلام تعدد زوجات را تجویز فرموده است - که البته ذکر می‌شود در بلاد غیر اسلامی نیز چنین مسئله‌ای وجود دارد - مدار معاش و امر و نهی زن به گوردن مورد است، مرد

برخلاف شرایع دیگر، بزرگ و صاحب اختیار خانه است.^{۴۰} در مقاله‌ای دیگر ضمن
بیان آنچه متعلق به زنان است، به بعضی از احکام حقوقی زنان اشاره شده که
مهم ترین آن‌ها عبارت است از: «یکی از اموری که طبیعت انسان بر آن راضی
نمی‌شود استحقاق و خوار شمردن زنانست و رفتار با ایشان خلاف خوشنودی
حضرت یزدان... مخفی نماند که در نیمه دنیا خصوصاً در بلاد اسلام زن را مهر و
کابین دادن ناگزیرست، اما در نیمه دیگر خصوصاً در فرنگستان کابین را به مرد
می‌دهند گویند که امر آشکارست و آن این است

در مقاله‌ای دیگر ضمن بررسی بعضی از محسن اسلام به یکی از ویژگی‌های
مردسالاری اسلام اشاره شده و چنین بیان می‌شود که «...از محسن اسلام یکی اینکه
خداآوند عز و جل در دل مرد غیرتی خاص درباره زن خویش القا و ودیعه فرموده
است...»^{۴۱}

در جایی دیگر به وضعیت سوادآموزی زنان فرنگ و زنان ممالک اسلامی اشاره
شده و چنین نتیجه گیری می‌کند که: «زنان فرنگستان از سایر زنان بدانستن، خواندن
و نوشتن ممتازند و حال اینکه این معنی در نزد زنان اسلام نوعاً عیب شمرده
می‌شود چه شاید بعضی مفاسد و معایب بر آن مترب شود».^{۴۲}

یکی از مهم‌ترین موضوعاتی که در این سلسله مقالات بدان اشاره شده است
مسئله خرید و فروش زنان و دختران در بعضی ممالک و همچنین افراط در آزادی
زنان در بعضی از ممالک و وجود فحشا و زنا در جوامع مختلف همراه با احکام
حقوقی آن است.^{۴۳} در این مباحث ضمن بیان حکم اسلام در مورد مسایل مختلف
مربوط به زنان مانند زنا، حجاب و طلاق به این نکته تصریح می‌شود که از جمله
اموری که در آن دین اسلام را بر سایر ادیان تفوق است یکی هم جواز طلاق
است.^{۴۵} این حکم در حالتی بیان می‌شود که به وضعیت طلاق و چگونگی اجزاء آن
در بلاد متمدن و غیرمتمدن نیز اشاره شده و ضمن مقایسه وضعیت طلاق در این
مناطق به حکم اسلام و برتری آن در این مسئله اشاره می‌شود.

روزنامه اختر معتقد است که یک رابطه بین چگونگی برخورد و رفتار مردان با
زنان بالادب و تمدن وجود دارد و این رابطه را چنین بیان می‌کند: «هر مملکت هرچه

در ظرفات و ادب و تمدن بیشتر، حسن رفتار و خوبی کردار مردان با زنان بیشتر است.^{۴۶}

یکی دیگر از موضوعات این مقالات بررسی وضعیت زنان در جوامع اروپایی است. مثلاً در روسیه به بررسی وضعیت زنان قبل و بعد از پتر کبیر اشاره می‌کند و چنین نتیجه گیری می‌شود که زنان قبل از پتر کبیر در مسائل سیاسی و اجتماعی جامعه چندان فعال نبوده و مشارکت نداشته‌اند. یکی از اقدامات مهم پتر کبیر فراهم آوردن زمینه‌های حضور فعال زنان در مسائل سیاسی و اجتماعی روسیه می‌باشد.^{۴۷} چنانچه زنان روسیه توانستند حتی به مقام سلطنت نیز نایل شوند. در انگلیس، زنان با مردان در یک سفره غذا می‌خورند. اما در آخر سفره همین که مسکرات به میان می‌آید جای تهی می‌سازند و مردان را به حال خود می‌گذارند تا به دلخواه بتوشند و مصاحبت نمایند.^{۴۸}

در فرانسه زنان را قرب و متزلتی تمام است. در اکرام و احترام زنان مبالغه و اهتمام عظیمی می‌نمایند. زنان می‌نشینند در حالتی که مردان ایستاده‌اند. مردان اظهار عشق و میل و نظریازی بدیشان می‌کنند و ایشان اظهار لطف و مهربانی به مردان می‌نمایند. در حرکات و سکنات راه صواب و طریقه آداب به مردان می‌آموزنند. ولی این قدر است که در فرانسه مانند بسیاری از ممالک زنان سلطنت نمی‌توانند راتند.^{۴۹} روزنامه اختر علاوه بر بیان این مطالب و در مقام مقایسه، به وضعیت زنان و دختران در هند و ممالک دیگر نیز اشاره دارد و ضمن بیان بعضی از مطالب مانند: سوزانند زنان به هنگام فوت شوهرانشان که موجب ثواب آخرت است و ازدواج دختران در سینین پائین و بازگشت آنها بعد از فوت شوهر به خانه پدر تلویحاً به این مسئله اشاره دارد که این عادات و رسوم که ناشی از فرهنگ و آداب و رسوم و نتیجه حکومت هاست، باعث تضییع حقوق نیمی از جمیعت جامعه یعنی زنان می‌شود.^{۵۰} در مقایسه با زنان جوامع اروپایی ضمن بیان پیشرفت و ترقی زنان اروپا و برخورداری آنها از حقوق مساوی با مردان و همچنین مشارکت فعال آنها در اداره امور به بعضی از عادات ناهموار و ناپسند که عمدهاً خاص جوامع عقب‌مانده و غیر پیشرفت است نیز اشاره می‌شود که به عنوان مثال می‌توان به وجود چند شوهری در بعضی ممالک، ممنوعیت ازدواج با زن ناز، خرید و فروش دختران و زنان حتی در

مسئله ازدواج و سقط جنین اجباری مخصوصاً زمانی که نوزاد دختر باشد می‌توان اشاره کرد.^{۵۱}

جایز بودن ازدواج با زن نازا در شریعت اسلام و در ممالک اسلامی که زیاده از یک زن گرفتن در آنجا جایز است از دیگر موضوعاتی است که در این مقالات بدان اشاره شده است.^{۵۲} ضمن اینکه در بیان این مطالب و در مقام مقایسه به یکی از عادات نامناسب در میان بعضی از قبایل نیز اشاره شده‌است^{۵۳} فرزنده اعم از دختر و پسر به دست پدران خود است که با سندکلی هرچه تمام‌تر فرزندان خود را به دلایل مذهبی در پیش بی‌ها قربانی می‌کنند. روزنامه اختر تصریح می‌کند:

خوشبختانه در شریعت اسلام چنین عادات و رسومی وجود ندارد.^{۵۴}

روزنامه اختر در طول بیش از بیست سال انتشار خود در دوران تیره و تار استبداد ناصری کمک بزرگی بر تنویر افکار ایرانیان نمود. در ایامی که جراید این مملکت منحصر به چند روزنامه دولتی بود، روزنامه اختر به قول ادواردبراون تنها جریده قابل مطالعه به زبان فارسی به شمار می‌رفته است. کثرت مقالات علمی، اجتماعی و سیاسی این روزنامه در موضوعات مختلف مخصوصاً اخبار تلگرافی کشورهای خارجی کمک‌های مفید و شایانی در بیداری افکار عمومی می‌نمود. تردیدی نیست که این روزنامه با پرداختن به موضوعات مختلف مربوط به گروه‌های اجتماعی، مخصوصاً نیمه فراموش شده جامعه یعنی زنان ایران، نقش بسیار مهمی در تنویر افکار جامعه داشت و افکار مردم آن زمان را آماده تحول انقلابی نمود. بنابراین می‌توان نتیجه گرفت که پیدایش انقلاب مشروطیت در ایران در دهه اول قرن بیست میلادی تا اندازه‌ای رهین فدایکاری نویسنده‌گان مختلف روزنامه اختر بود.

منابع

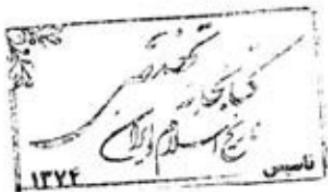
۱. کسروی، احمد. تاریخ مشروطه ایران. تهران. انتشارات امیرکبیر، چاپ پانزدهم، ۱۳۶۹، ص ۱۸
۲. سردبیر روزنامه اختر، جهت اطلاع از شرح زندگانی وی ر. ک: بامداد، مهدی، تاریخ رجال ایران در قرن ۱۲، ۱۳ و ۱۴ هجری، تهران. انتشارات زوار، جلد ۴، ۱۳۴۷، ص ۳۳۰ و هم چنین: صدره‌اشمی، محمد، تاریخ جواید و مجلات ایران، ج

- اول، اصفهان، انتشارات کمال، چاپ دوم، ۱۳۶۳، ص ۶۴.
۳. آرین پور، یحیی، از صباتایم، جلد اول، تهران، شرکت سهامی کتاب‌های جیبی، چاپ پنجم، ۱۳۵۷، ص ۵۱ و ۲۵۰.
۴. براون، ادوارد، تاریخ مطبوعات و ادبیات ایران در دوره مشروطیت، ترجمه: محمد عباسی، ج ۴، تهران، ۱۳۳۷، ص ۳۱۴.
۵. اختر، شماره ۳۶، سال اول، ۱۲۹۳ق/۱۸۷۶م، ص ۱.
۶. اختر، شماره ۳۶، سال اول، پیشین.
۷. اختر، شماره ۳۶، سال اول، پیشین.
۸. اختر، شماره ۹، سال نوزدهم، ۱۳۱۰ق/۱۸۹۳م، ص ۱۳.
۹. همان.
۱۰. همان.
۱۱. اختر، شماره ۳۶، سال اول، پیشین.
۱۲. اختر، شماره ۲۹، سال دوم، ۱۲۹۳ق/۱۸۷۶م، ص ۱.
۱۳. اختر، شماره ۲۲، سال نهم، ۱۳۰۰ق/۱۸۸۳م، ص ۱.
۱۴. اختر، شماره ۳۶، سال اول، پیشین.
۱۵. اختر، شماره ۳۱، سال هجدهم، ۱۳۰۹ق/۱۸۹۲م، ص ۳.
۱۶. اختر، شماره ۲، سال نوزدهم، ۱۳۱۰ق/۱۸۹۳م، ص ۱۱.
۱۷. اختر، شماره ۱۶، سال بیستم، ۱۳۱۱ق/۱۹۸۳م، ص ۱۱.
۱۸. همان.
۱۹. اختر، شماره ۲۵، سال بیست و دوم، ۱۳۱۳هـ/۱۸۹۶م، ص ۱۵.
۲۰. همان.
۲۱. اختر، شماره ۳۶، سال ششم، ۱۲۹۷ق/۱۸۸۰م، ص ۳.
۲۲. اختر، شماره ۱، سال سیزدهم، ۱۳۰۴ق/۱۸۸۶م، ص ۴.
۲۳. اختر، شماره ۲۶، سال بیستم، ۱۳۱۱ق/۱۸۹۴م، ص ۱۲.
۲۴. اختر، شماره ۱۲، سال بیستم، ۱۳۱۱ق/۱۸۹۳م، ص ۱۱.
۲۵. همان.
۲۶. اختر، شماره ۱۵، سال شانزدهم، ۱۳۰۷ق/۱۸۸۹م، ص ۳.

نشریه اختر و مقام و منزلت زن ایرانی □ ۵۰۳

۲۷. اختر، شماره ۲۳، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۵م، ص ۸
۲۸. اختر، شماره ۲۴، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۵م، ص ۸
۲۹. همان
۳۰. اختر، شماره ۲۵، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۵م، ص ۸
۳۱. اختر، شماره ۲۷، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۶م، ص ۸
۳۲. همان
۳۳. همان
۳۴. همان
۳۵. همان
۳۶. همان
۳۷. همان
۳۸. اختر، شماره ۲۸، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۶م، ص ۸
۳۹. همان
۴۰. همان
۴۱. اختر، شماره ۲۹، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۶م، ص ۸
۴۲. همان
۴۳. همان
۴۴. همان *
۴۵. اختر، شماره ۳۰، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۶م، ص ۸
۴۶. همان
۴۷. همان
۴۸. اختر، شماره ۳۱، سال دوازدهم، ۱۳۰۳ق/۱۸۸۶م، ص ۸
۴۹. همان
۵۰. همان

پیشکش به تبرستان
www.tabarestan.info



زن در سینمای ایران از انقلاب مشروطه تا انقلاب اسلامی

* طاهره یاسمین هادیان جزی

این مقاله به مطالعه سینمای ایران از بدو تأسیس با تمرکز بر نقش زنان و تغییرات و تحولات آن در مراحل مختلف با تأکید بر دهه ۴۰ و ۵۰ تا زمان انقلاب اسلامی می‌پردازد. سابقه سینمای ایران به زمان مظفرالدین شاه قاجار یعنی کمی پس از ورود فن عکاسی به ایران می‌رسد که از طریق فرنگ رفته‌ها و ارامنه و روس‌ها وارد ایران شد.

اولین فیلم اکران شده در ایران با محوریت زن، فیلم «دختر لر» به کارگردانی میرزا شرف باشی در سال ۱۲۸۳ش است که این فعالیت به لحاظ رشد و جنبش سیاسی مشروطیت به دستور دولت وقت، متوقف گردید و فقط سینمادران مرتبط با دربار می‌توانستند فعالیت داشته باشند.

اولین نمایش ویژه بانوان قبل از سال ۱۲۹۸ش توسط فردی به نام معتمدی

انجام شد و اولین بنیاد هنر سینما در ایران توسط شخصی روسی و تحصیل کرده مسکو به نام ابراهیم داود تشکیل گردید. نقش‌های زنان در سینمای این دوران به طور خلاصه عبارتند از: شخصی ضعیف، منفعل، فربی خورده و ساده‌لوح که با واقعیت جامعه فاصله داشت. در این دوران غالباً زنان، محجبه بر پرده ظاهر می‌شدند و سینما چندان رونقی نداشت؛ هنوز جایگاه سینما و فیلم به عنوان یک عنصر فرهنگی و کاربردی برای مردم مشخص نبود.

نمایش‌های ساده و پیش‌پا افتاده این دوره منجر به شکستگی سینمای ملی شد و تا حدود دهه ۴۰ همین رویه ادامه داشت؛ لذا تولید فیلم به لحاظ فقدان الگوی مستقل و پذیرش آن از طرف جامعه، خیلی کم بود.

سینمای دهه‌های ۴۰ و ۵۰

فیلم به عنوان یک ابزار هنری براساس تعهد اجتماعی، مشکلات اجتماعی را به تصویر در می‌آورد. ارتباط تنگاتنگ جامعه و فیلم در دوران مدرنیزه (۵۰-۱۳۴۰ش.) نیز به چشم می‌خورد. در این دوره زنان نقش انتقال از سنت به مدرنیته را با تقلید از مدل‌های غربی و تبعیت از سیاست‌های دولت وقت مانند: تحصیلات اجباری و به کار بستن دیدگاه سکولاری ایفا کردند. لذا شرکت زنان در فرایند مدرنیزه صرفاً و اساساً برای از بین بردن پوشش‌های سنتی و تبعیت از سبک پوشش‌های غربی منحصر می‌شد و این دوره می‌تواند اولین گام برای رهایی زنان از چارچوب‌های زندگی سنتی و مردسالارانه محسوب شود.

در این دهه هیچ جریان فمینیستی در فیلم‌های ایرانی دیده نمی‌شد و مسائل حقوق زنان هم در جامعه مورد توجه نبود. فیلم‌ها نقدی بر جایگاه تحقیر و تحت سلطه زنان در جامعه نداشتند و تنها ابزاری برای رسیدگی به اهداف سکولاری و غرب‌زدگی سیاست آن دوران بودند که تحت نام «مدرنیته» عنوان می‌شد. خاندان پهلوی طی ۵۰ سال حکومت خود تلاش کردند تا یک ملی‌گرایی غیرمذهبی را تدوین کنند. آن‌ها ایده‌آل‌های غربی را تبلیغ می‌کردند و یک مدل غربی را برای تعریف هویت ملی ایران به کار بستند. رضاشاه سیاست هویت ملی ایران را با تکیه بر

ایدئولوژی سکولاری که نشأت گرفته از تفکر غربی و مبتنی بر انکار هویت اسلامی ایران بود بنا نهاد. با این شیوه، وی قصد داشت تأثیر اعراب و اسلام را در تاریخ کم رنگ سازد؛ لذا در زمینه ارتضی، حمل و نقل، زبان رسمی و سایر علوم دست به اصلاحاتی زد.

سیاست‌هایی که با زندگی روزمره و حساسیت‌های فرهنگی، مذهبی و سنتی مردم تداخل نمی‌کرد، سبب ایجاد نگرانی نشده‌ولیکن اتحاد حركت‌هایی چون منع حجاب منجر به تشویش فضای عمومی و ایجاد مخالفت با حکومتی شد. زیرا مسئله حجاب ریشه در باورهای مذهبی جامعه و به خصوص ووجانیان و طرفداران ادیان داشت.

مهناظ افحتمی در این باره متذکر می‌شود: «سنن و اخلاق جامعه حریم‌هایی را ایجاد کرده بود که نه گروه‌های فمینیستی و نه دولت قادر به از میان برداشتن آن بودند. در دوران رضاشاه دولت نمی‌توانست فراتر از منع حجاب و اجباری کردن آموزش برای دختران عمل نماید. حتی این قدم‌های ابتدایی نیز با مخالفت‌های شدیدی مواجه شد.» بنابراین ارتقای حقوق زنان ارتباط تنگاتنگی با سیاست‌های سکولاری داشت که مدام با مخالفت‌های بدنه مذهبی جامعه روپرور می‌شد.

از طرفی سینمای نوپای ایران در دهه ۱۳۴۰-۱۳۴۱ نقش محوری را در نمایاندن تغییرات جامعه و جایگاه زنان به عهده داشت. این تغییرات شامل انقلاب سفید شاه گردید. معصومه پرایس به تحلیل تغییر وضعیت اجتماعی زنان در این دوره می‌پردازد و اعلام می‌دارد: «شرایط کار زنان در بازار و تبدیل شدن آنان به عنصری اقتصادی مفهوم سنتی حجاب را به چالش کشاند.»

بنابراین شرایط اقتصادی جدید زنان را نیز شامل می‌شد و در نهایت سینما نمایش دادن زنان بدون پوشش و در هم شکستن حریم‌های قبلی را دامن زد. حمید دهباشی در کتاب سینمای ایران می‌نویسد: «جلال آل احمد از جمله کسانی است که نارضایتی از این رویه را اعلام داشت.» زنان اغلب در کاباره‌ها خلاف عفت عمومی نشان داده می‌شدند. در نمایشنامه‌ها زنی که معمولاً نقش اصلی را

داشت شاهزاده‌ای است که یک مرد گدا عاشق او می‌شد. زنان در این فیلم‌ها هنوز نقش‌های وابسته‌ای چون مادر و دختر را به خود اختصاص می‌دادند. مردسالاری و تقدیر از آن، هنوز محبوب‌ترین موضوع فیلم‌های آن دوران بود. حمید دهباشی شهرت این ژانر را که «گنج قارون» از جمله آن‌هاست چنین توضیح می‌دهد: «موقعیت گنج قارون چنان بود که تولید فیلم‌های ایرانی در سال از ۳۹ عدد به ۵۹ عدد افزایش یافت». از جمله فیلم‌های آن دوران که زنان در آن نقش اصلی را داشتند عبارتند از:

«دختر سرگردان» (آرامیس آقامالیان)، «دختران هوا» (سعید نیوندی)، «فریب دختران» (سعید نیوندی). به طور کلی در این گونه فیلم‌ها زنان مجبورند که از لرز مردانه به جهان بنگردند. این قبیل نمایشنامه‌های مردسالارانه در قیصر مسعود کیمیایی که در سال ۱۳۴۷ ش ساخته شد، نیز به چشم می‌خورد.

در این شرایط هنرپیشه‌ها اکثراً براساس معیارهای زیبایی فیزیکی و ظاهرشان انتخاب می‌شدند و نه براساس میزان توانایی و مهارت در کار هنری شان. بنابراین همگام با اهداف تضعیف دین توسط حکومت، سینما نیز این مسیر را بانمایاندن صحنه‌های خلاف عفت هموار می‌ساخت. شهلا لاهیجی در مقاله‌ای به فریب سینما توسط زنان اشاره می‌کند و چنین توضیح می‌دهد: «در دهه‌های ۴۰ و ۵۰ فیلم‌ها عنوانی برانگیز ندهای مانند «زن ولگرد»، «عیاش»، «رقاص» و غیره را داشتند که هر کدام قبلی را تقلید و تایید می‌کردند، با این تفاوت که صحنه‌های خلاف عفت افزایش می‌یافتد».

بنابراین سینما به عنوان وسیله‌ای ارزان و سهل به اشاعه احساسات و امیال جنسی سرکوب شده می‌پرداخت، همچنین به دنبال تقلید یک الگوی غیرعمول و از خود باخته برای زنان بود و به طور غیرمستقیم نمونه یک زن ایده‌آل در دهه چهل و آنچه را که حکومت از زنان می‌خواست به تصویر می‌کشید. این درحالی بود که بیشتر زنان در آن دوره پای بند به اعتقادات مذهبی و یا مقید به سنت‌ها و لباس‌های ملی و قومی خود بودند. این برخوردهای خلاف عفت عمومی سبب شد تا سینما مخاطب محدودی را داشته باشد. بسیاری از اشاره‌های مذهبی سینما را منع کرده بودند و

موجب شد که مخاطب سینما عبارت باشد از یک طبقه خاص یعنی طبقه متوسط بالای جامعه.

دهه ۴۰ شمسی حرکت دیگری که خلاف موج عمومی سینمای آن دوران بود را به سردمداری فیلم‌ساز و شاعر زن ایرانی فروغ فرخزاد، به خود دید. فروغ فرخزاد زبان ادبی نویسنی را هم به لحاظ محتوایی و هم از لحاظ شکلی و ساختاری ارائه کرد. اشعار فروغ یک شتاب و حیات تازه‌ای را به جریان فمینیستی ایران داد. اما فیلمی که توسط فروغ فرخزاد با نام «خانه سیاه است» در سال ۱۳۴۰ شش ساخته شد رانمی توان تحت فیلم‌های فمینیستی طبقه بندی کرد، چراکه به موضوعات و مسائل زنان نمی‌پردازد. ولیکن صحنه‌های فیلم و نحوه پرداختن به موضوع یک نگاه زنانه را منعکس می‌کند. این فیلم افراد مبتلا به ج Zam را که در بیمارستانی در تبریز بسر می‌بردند را به تصویر می‌کشد.

«خانه سیاه است» فروغ فرخزاد به دوران طولانی که سینمای ایران زن موققی را به خود ندیده بود، پایان داد و نگاه جدیدی را در کنار نگاه یک بعدی مردسالارانه غالب آن دوران معرفی کرد.

دهه ۱۹۵۰ تا ۱۹۷۰ میلادی

سینما در دهه ۱۳۵۰ به روای قبلي ادامه داد. زنان کماکان ایزاری برای انتقال مدرنیته و تضعیف دین در جامعه بودند. درحالی که جامعه از لحاظ موقعیت و حقوق زنان تغییراتی پیدا کرد. که اهم آن عبارتند از: ایجاد سازمان زنان، تصویب قوانین و تخصیص بودجه برای دستیابی به حوزه‌هایی که پیشتر صرفاً برای مردها بود. همچنین زنان به کابینه، مجلس، نیروی نظامی، حوزه قانون‌گذاری و بسیاری از حوزه‌های علمی و فنی راه یافتند. این تغییرات در دهه ۱۳۵۰ در سینما کمتر نمود پیدا کرد. در واقع سینما به تغییراتی که در سطح علمی، اجتماعی و فرهنگی زنان ایجاد شده بود اهمیت نداد. زیرا که این ارتقاء، قشر قلیلی از جامعه را در بر می‌گرفت و توده مردم هنوز از این شرایط بهره‌مند نشده بودند. بنابراین زنان در نقش‌های وابسته‌ای چون معشوقه، مادر و دختر باقی ماندند. دهه ۴۰ از این لحاظ با دهه ۵۰

متفاوت بود که دیگر زنان به عنوان ملک یا شیئی برای احترام و شان مرد تلقی نمی‌شدند. برای مثال در فیلم «بی‌حجاب» ساخته ایرج قادری - که در آن اختلاف میان ادیان و اهمیت آن از میان می‌رود، فرهنگ مردسالاری که پدر سمبل آن است به چالش کشیده می‌شود.

در این دهه فیلم‌های محدودی از فسادی که سینما دچار آن شده بود مصون ماندند. فیلم‌های بیضایی چون کلاع و جهه ملکی از زنان ارائه‌دهی دهد و زنان متعارف جامعه اعم از تحصیل کرده و بی‌سواد را نمایش می‌دهند. شهلا لاهیجی در این باره می‌گوید: «این موقفیت منجر به تولید دیگری از همان ژانر به نام «غربیه و مه» شد. با وجود این که فیلم‌های دیگری از بیضایی چون «کلاع» و «مرگ یزدگرد» بر اساس زندگی زنان ایرانی و قدرت و نقش محوری مادر اساس بود، اما هیچ‌کدام به خاطر محدودیت‌های مسائل اسلامی اکران نشدند. در نتیجه دوربین بیضایی که زنان عادی جامعه را هدف قرار می‌دهد صفحهٔ زیبا و نسبتاً منصفانه‌ای از شخصیت و جایگاه زن به جا می‌گذارد.

همچنین دهه ۵۰ شمسی از آن جهت حائز اهمیت است که قوانینی در جهت حمایت از خانواده تصویب شد. بنابرگفته‌های معصومه پرایس پیشرفت‌هایی که در جهت گسترش و ارتقا موقعیت زنان صورت گرفته بود سبب شد آنان با آگاهی به حقوق خود، به اصلاح و بازیینی قانون اساسی پردازند. زنان در این شرایط دیگر وابسته نبودند و به نیروهای فعال و مستقل در تمامی حوزه‌ها تبدیل شدند. ولیکن قابل ذکر است که گرچه آنان در همه حوزه‌ها وارد شده و پیشرفت‌هایی کردند، اما این جریان از طرف دولت ایجاد شده بود و جریانی از بالا به پایین بود و نه حرکتی از درون مردم و در واقع این حرکت فمینیستی توسط گروهی از زنان که تحصیل کرده و صاحب‌پست و منصب بودند هدایت می‌شد.

در راستای این تحولات، واکنش‌هایی در مقابل سینمای آن دوران صورت گرفت. فیلم‌سازانی چون بیضایی با فیلم‌های شان به این حرکت قوت بخشیدند. برخلاف سایر فیلم‌ها که نفرت از زن را برمی‌انگیختند و مردسالاری را تأیید می‌کردند، فیلم‌های بیضایی به جریان فمینیستی دستِ یاری داد. بنابراین تأکید بیش از حد

سینما در دهه ۵۰ بـر تعايش دادن جنسیت زنان و استفاده ابزاری از آنان این نگرانی را ایجاد کرد که شأن و متزلت زنان در حال پایمال شدن است. واکنش به این نگرانی یکی از زمینه‌های شکل‌گیری انقلاب سال ۵۷ بود.

منابع

۱. لاهیجی، شهلا. تصویری از زنان در سینمای ایران. *پژوهش په نیروستان*.
www.takhtareskhan.info
۲. استم، رابت. لذت‌های معکوس، ص ۱۵۹، سال ۱۹۸۹.
۳. دهباشی، حمید، نمای تزدیک گذشته، حال و آینده سینمای ایران، ص ۲۲۲.
۴. همان، ص ۳۰.
۵. پرایس، مقصومه. تاریخچه مختصری از جنبش زنان ایران ۲۰۰۰-۱۸۵۰.
۶. یوسفزاده، پژمان. آینده ملی گرایی ایران.
۷. افخمی، مهناز. در چشم طوفان: زنان پس از انقلاب ایران، ص ۱۰.
۸. تصویری از زنان در سینمای ایران